

956  
S  
192  
C.

A. U. B. LIBRARY

NOT TO CIRCULATE

AMERICAN  
UNIVERSITY OF  
BEIRUT



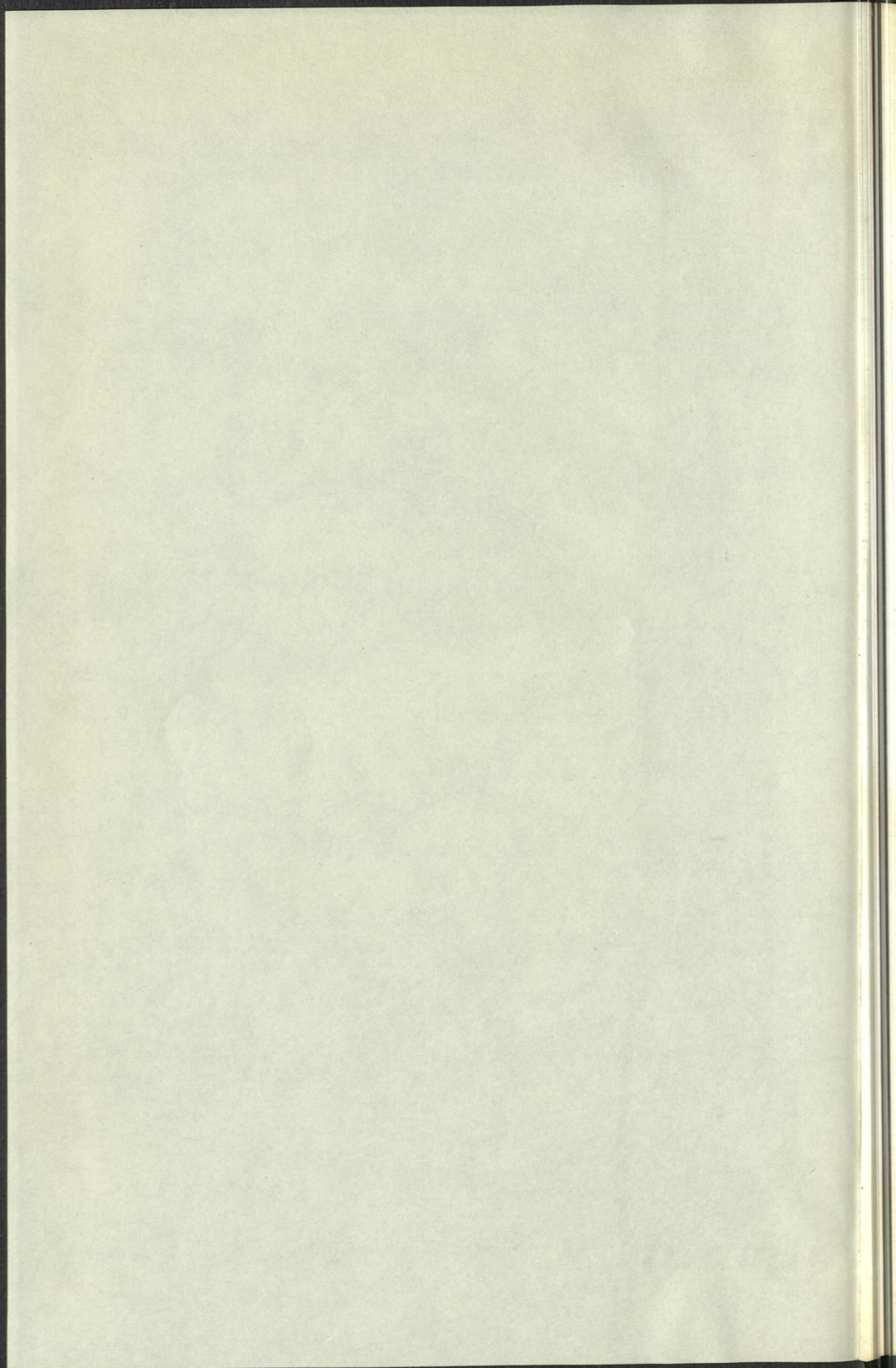
CLOSED  
AREA

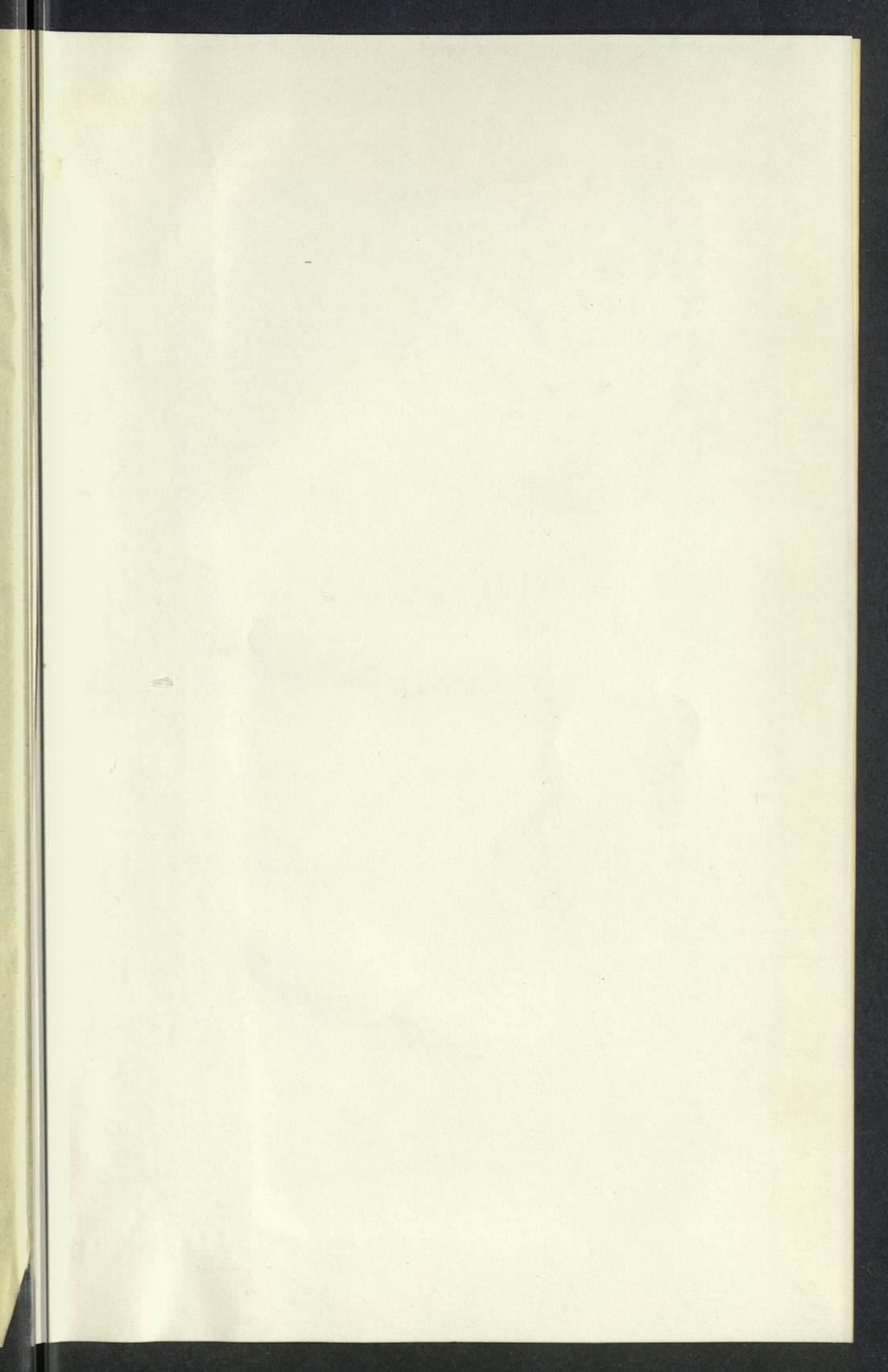


A.O.B. LIBRARY

中國通商銀行



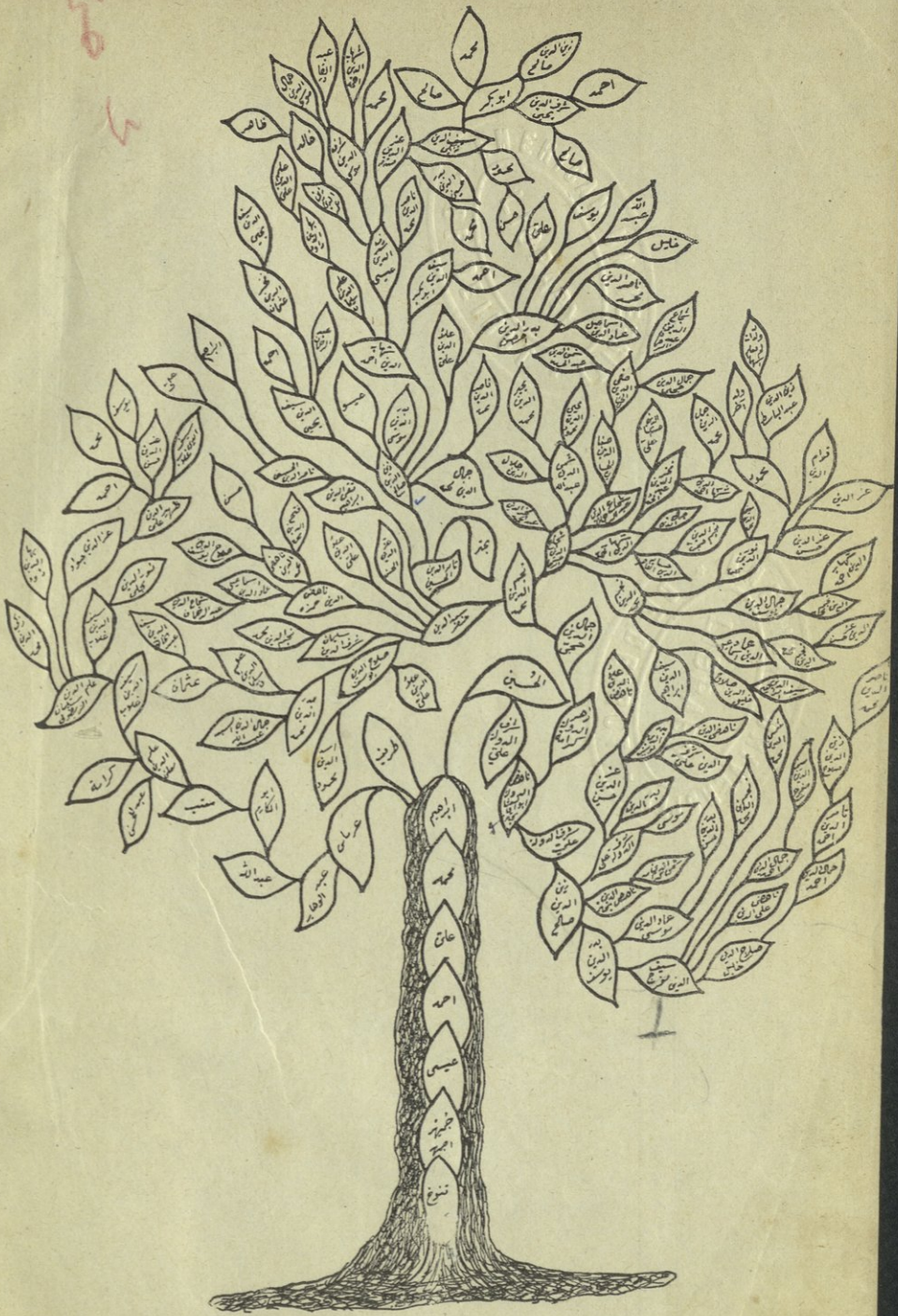






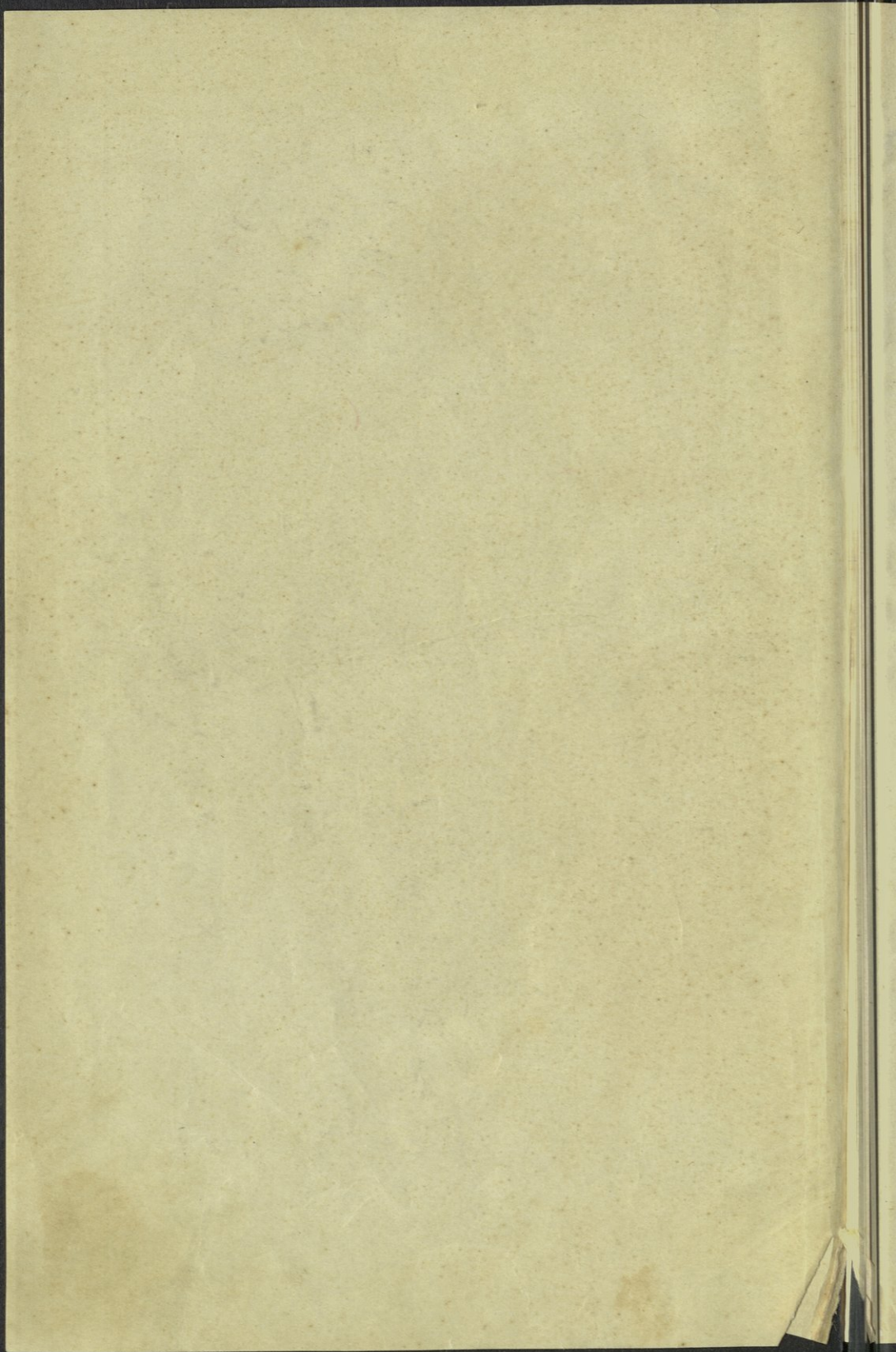


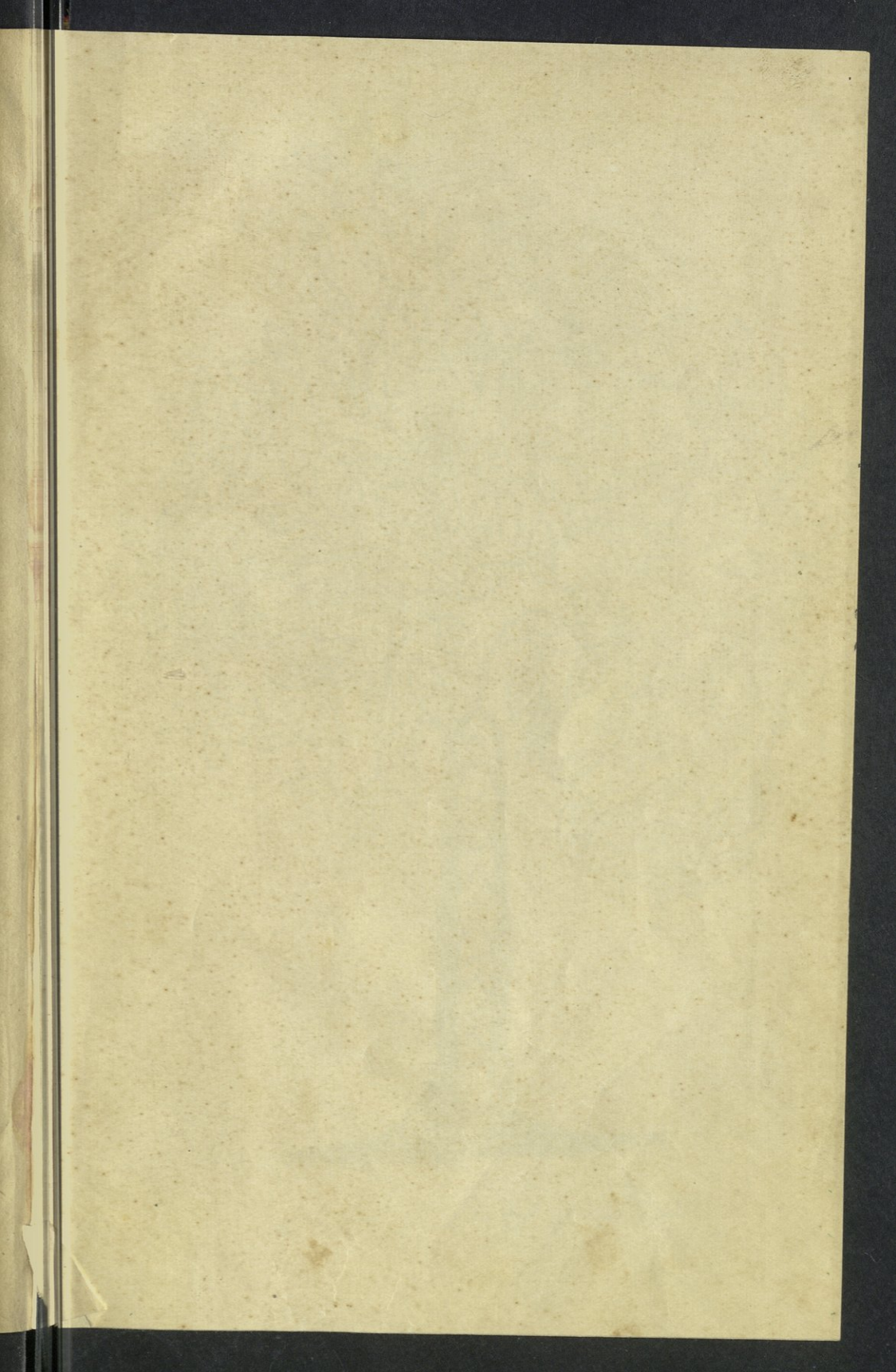




شجرة النسب لبني تميم نقلاً عن تاريخ صالح بن يحيى









كتاب  
تاريخ بيزن

CA  
956.925  
S165 t A  
1927  
C.1

واخبار الامراء البُحْتُرين من بني الغرب

لصالح بن يحيى



سعى بنشره وتعليق حواشيه وفهارسه

الاب لويس بيفو البسوعي

عن نسخة مكتبة باريس

طبعة ثانية مصححة

حق الطبع محفوظ للمطبعة



38841

المطبعة الكاثوليكية

بيروت

١٩٢٧

1850  
1851  
1852





## مقدمت ناشر الكتاب

بينما كنا نسرّح النظر سنة ١٨٩٤ في خزانة كتب باريس العموميّة ونستسخ بعض فرائد مصنفاتها الخطيّة التي تشهد لمؤلفها بطول الباع في الفنون الكتابية عثرنا على كتاب موسوم بتاريخ بيروت (De SLANE: Catalogue des Mss arabes de Paris, n°1670) فيادرنّا الى مطالعته فما كان منّا بعد فحص اول صفحاته الا ان هتفنا فرحين هذه الضالّة التي كنا ننشدها والكريمة التي نقصدها. فاخذنا من ثمّ بنقله على جناح السرعة. غير انه في اَبان شغلنا اضطررنا الاحوال الى ان نبارح عاصمة فرنسة ونعود الى هذه الديار. فكأفنا احد اصحابنا وهو العالم الدكتور الاب شايو الكاهن الفرنسي بان يرسم لنا بالفوتوغرافية ما لم تسنح لنا الفرصة بنسخه فجاء شغلنا وافياً بالرام فنقدّم له عليه خالص شكرنا

والنسخة الاصلية فريدة في جنسها لم يُعرف لها شبيه في مكتبة غيرها وهي تشتمل على ١٣٥ ورقة من قطع ١٢ وفي كل صفحة خمسة عشر سطراً مخطوطة بالخط النسخي الدقيق. كتبها المؤلّف بيده وزاد عليها عدّة افادات علّقها عليها في الحواشي ولهذا الكتاب اهمية كبرى من حيث الامور التاريخية المودعة فيه. فانّ صاحبه انا لله جمع فيه بوجيز الكلام كل ما امكنه من الحوادث الحرّية بالذكر عن بيروت وقدمها وآثارها وفتوحاتها. ثمّ انتقل الى صفة الاحوال الطارئة عليها منذ القرن السادس للهجرة الى التاسع. وهناك يسهب الكلام في تواريخ بني بختّ المعروفين بامراء بني العرب الذين كانوا يملكون على قسم كبير من غربي لبنان وتولّوا زمناً طويلاً على بيروت وما جاورها من الارباض والقرى باسم ملوك مصر من دولة الشراكسة.



واكثر ما رواه في هذا القسم من كتابه لا يكاد يوجد له اثر عند غيره من الكتاب  
 اللهم إلا ما نقلوه عنه كما فعل المؤرخ ابن سباط الدرزي النحلة فلواه لبقيت هذه  
 الحوادث نسياً منسياً  
 ومن محاسنه أنه ذكر اموراً جمة تختص بامراء الفرنج الصليبيين وما أثرهم في  
 هذه السواحل

ولقد طالما صمم المستشرقون على نشر هذا التاريخ ولكن حالت دون اتمام  
 غايتهم اغلاط كثيرة لغوية وبعض الفاظ وتراكيب اشبه بلهجة العامة منها بانشاق  
 حذاق الكتاب. وكنا في طبعتنا الاولى اخذنا على نفسنا ان نهذب لفظه وننقح كلامه  
 حيثما لا يس هذا الاصلاح شيئاً من المعنى وقد فضلنا في هذه الطبعة الجديدة ان زوي  
 كلامه على علته حرصاً على امانة النقل إلا ما لا يعاب به كسم نقطة سقطت عن حرف  
 او حركة رُسمت بالغلط لكننا دللنا على الغلط اماً بين هلالين في الاصل واما بجاشية  
 في ذيل الكتاب

وطريقة المؤلف في كتابته ساذجة متبادرة الى الفهم لم يتحرر بها سوى افادة  
 آله الشرفاء ليقي لهم اثرًا يفخر به الخلف بعد السلف. وجعل لتاريخه ابواباً وتقاسيم  
 يتمكن بها القارى من احراز فوائده الشتى. وكثيراً ما يلخص في اول الفصول ما سبق  
 ذكره تسهيلاً للمطالع

أما المؤلف فلم نعلم شيئاً من اخباره سوى ما يُستخلص من اثناء كتابه. فانه  
 كان من سلالة بني امراء العرب. عاش في اواسط القرن التاسع للهجرة. والخامس  
 عشر للمسيح كان حريصاً على جمع آثار اجداده كلفاً بتاريخ بلده. ويظهر من خلال  
 كلامه أنه كان ثقة لا يروي شيئاً الا شفيعه باسانيده وأيده بحججه. وربما ذكر ما  
 شاهده بنفسه عياناً كما ينبي بذلك رسمه لامور دقيقة لا يأتي عليها الا الشاهد العين  
 وقد احببنا ان نتحف بهذه الطريقة قراء مجتئنا المشرق فنشرناه اولاً في اعدادها  
 تباعاً ثم جمعناه كتاباً منفرداً ليتيسر للأدباء التقاط فوائده وهذه طبعة جديدة استفدنا  
 فيها عدة ملحوظات سواء كانت بمطالعائنا ام بفضل بعض القراء. ولا غرو ان البيروتيين  
 بل جميع الشرقيين على مختلف ادیانهم يقبلون على مطالعته لا يجدون فيه من عميم  
 الجدوى



وقد اضفنا الى هذه الطبعة ايضاً قطعة تاريخية للمؤلف كنا ضربنا عنها صفحاً في الطبعة لتشويش اوراقها في الاصل بحيث ضاعت فائدتها. ثم اعدنا النظر في تلك النبعة فوجدناها تامة كان وقع الخلل في تجليدها فنشرناها اولاً في مجموعة مكتبنا الشرقي سنة ١٩٠٣ تحت عنوان Un dernier Écho des Croisades اعني آخر صدى للحروب الصليبية لاشتمال النبعة المذكورة على امراء قبرس الفرنج من سلالة لوسينيان الصليبيين

هذا وايشاراً بتحسين الكتاب قد زينا هذه الطبعة الجديدة بعدة تصاوير عن بيروت وآثارها القديمة . وقد رأينا ايضاً ان نذيلةً بشيء من الشروح والملاحظات التي من شأنها ان تزيد فائدة ومنفعة وألحقتنا به الفهارس تيسيراً لادراك مطالبه . وسنشكر كل من ينبه خاطرنا الى بعض الافادات التي لعلمها تفوتنا سهواً . وعلى الله الاتكال في كل الاحوال





## فاتحة الكتاب

## بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ (٢٣٣)

رَبَّنَا آتِنَا مِنْ لَدُنْكَ رَحْمَةً وَهَيِّئْ لَنَا مِنْ أَمْرِنَا رَشَدًا (سورة الكهف)

الحمد لله الأوّل بلا ابتداء اذلي الوجود ، والآخر بلا انتهاء الصرمدي (١)  
المعبود ، وسع علمه كل شيء من معدوم وموجود ، وقدّر الآجال والارزاق للمحروم  
والمجدود ، وفتح لنا من فيض جوده كل باب مسدود ، وألمنا الدعاء بالرحمة على  
الآباء والجدود ، وصلى الله على سيدنا محمد المخصوص بالكمال والسعود ، وعلى آله  
واصحابه الرثع السجود ، ما اغتم فاقد بمفقود ، وسرّ والد بمولود ، صلاة دائمة  
ابدية الخلود

وبعد فيقول العبد الفقير الى الله تعالى صالح بن يحيى بن صالح بن الحسين ابن  
امير الغرب لطف الله به اني اردت ان اجمع شيئاً يستفيد به الخلف من اخبار السلف  
من ذرية بُحَيْر بن علي امير الغرب بيروت فيجعت هذه التذكرة معترفاً الى الواقف  
عليها من ركة اللفظ ومواقع الخطأ بعد الاجتهاد على صحة النقل وحذف الفضول

\* هذه الاعداد تدل على صفحات الكتاب وجها (٢) وظهرها (٧) في نسخة باريس  
(١) كذا في الاصل «ازلي» بدون اداة التعريف «وصرمدي» بالصاد الى غير ذلك من  
الاغلاط الصرفية والنحوية البيّنة الخطأ مما ليس في اصلاحها كبير امر فائتها بالدلالة على  
وجه الاصلاح بين معكفين او في ذيل الكتاب



لا في لا اريد ان اكون مغالياً في السلف فأصفهم بأزيد مما فيهم ولا حسوداً فأنتعهم بما ليس فيهم

وقد جعلت هذه التذكرة وقفاً على البيت لا تخرج عن الحلف ولا تُعار لغيرهم  
لأنها كتاب لا ينتفع به (٣) غير اربابها . . . (١) ومن قصد به خيراً او اصلاح خلل  
فيه صوابٌ فأجره على الله فإن الله لا يُضيع أجر المحسنين . جمعت ذلك باوضح برهان  
واصدق دليل . ولست فيه كخبايط عشوى (عشواء) او حاطب ليلاً . وقد يظل (يضل)  
المتأوب في الدرب السالك ، ويهتدي المدلج في الليل الخالك ، معاً ان مناقبهم  
موصوف (موصوفة) ومآثرهم معروف (معروفة) كما قيل :

آثارهم تُنسيك عن أخبارهم حتى كأنك بالعيان تراهم  
تالله لا يأتي الزمان بمثلمهم ابداً ولا يجمي الثغور سواهم (٢)  
ولما كان المكان متقدماً على التمكن (٣) فوجب التبدى بذكر الوطن ، وان  
كان الساكن افضل من السكّن

### فصل

#### في ذكر بيروت واخبارها وقدمها (٤)

بيروت مدينة قديمة جداً يُستدل على قدمها من عتق سورها (٥) ومع عتقه فهو

(١) هنا في الاصل سطران حكاً بمرارة لا يمكناً قراءتها

(٢) وجاء في هامش الكتاب ما نصه :

نجوم سماو كلما غاب كوكبٌ بدا كوكبٌ تأوي اليه كواكبه  
أضاعت لهم احسا جم وجوههم دجي الميل حتى نظم الجزع ثاقبه  
وقوله : ما لساء ان تُعدّ نجومها اذا عدّ آباءهم وجدود  
فاسيا فهم تلك العوادي نصولها الى اليوم لم تُعرف لمن مهود

(٣) اراد بالتمكن ساكن المكان

(٤) كُنّا في طبعتنا الاولى ذيلنا النسخة بمدة معلومات تاريخية . اما الآن وقد نشرنا كتابنا  
بيروت : اخبارها وآثارها فنكتفي بالاشارة اليه . راجع اذن ما قيل هناك عن اصل بيروت  
وقدمها واول تاريخها (ص ٦-١٥)

(٥) كلمة «سورها» سقطت في الاصل سهواً . راجع ما كتبه في هذا الشأن الكونت منيل  
دوبويسون (C<sup>o</sup> Mesnil du Buisson) في مجلة « Syria II, 1921, 235, 317 » . راجع  
ايضاً مجلة المشرق (٢٠) [١٩٢٢] : (٧٥١-٧٦٦)



حدث عليها اتخذوه (اتخذوه) الأولون من خرائب كانت متقدمة اقدم بمدد كثيرة لأننا نجد في السور المذكور قواعد من الرخام واعمدة كثيرة (3٣) من الحجر المانع (١) الذي قد تعب عليها الأولون (الأوليين) في عملها ونقلها (٢) وأنفقوا عليها اموالهم . فدل ذلك على انها من خرائب قديمة كانت عظيمة البناء جليلة المقدار فاستهانوها الذين جاؤوا بعدهم وجعلوها في السور المذكور مكان الحجارة التي لا قيمة لها لاستغنائهم عنها بكثرة امثالها من الخرائب . ودل ذلك على ان العماثر الاولى (الأولى) كانت اعظم من الثانية . ونجد ايضاً من الاعمدة المانع (اي اعمدة الحجر المانع) شيئاً كثيراً قد جعلوه تفاريق في البحر لاساس سور يُظن عليه انه من عهد الخرائب الاولى المذكورة . ويُقال على السور الذي من جهة البحر انه عُمر وخرّب ثلاث مرّات . وقد اكل البحر مكاينهم وقاض الماء الى داخل كل منتم لمرور الازمان وتواتر الدهور فسبحان الدائم على الدوام (٣) . وذكر المسعودي (٤) ان الاعمدة المانع معدنها بأسوان ومنها تجلب الى سائر البلاد

ومما يُستدل على كبر بيروت وسعتها ما يجده (يجده) الناس في الحدائق بظاهرها من الرخام وآثار العماثر القديمة ما طوله قريب من ميلين اوله مكان يُسمى

(١) هو الرخام المحبب (granit) الذي معدنه في مصر العليا عند أسوان نُقل منها الى انحاء سورّية

(٢) هذه الكلمة سقطت في الاصل

(٣) ان ما ذكره المؤلف عن اسوار بيروت يصح ايضاً قوله على سائر انحاء البلدة . فانك اذا استقرت نواحيها وجدت آثاراً كثيرة تنطق عن قدم هذه المدينة . ففيها قسم عند الحي المعروف بحي الجميزة عند كنيسة الاباء الفرنسيسكان الحديثة ومنها بقايا عند كنيسة القديس جرجس الكاتدرائية المارونية في المحل المعروف بالرجال الاربعين وكانت هناك بيعة قديمة على اسم الاربعين شهيداً . ولم يزل يرقا عند باب الدركة وعلى عتبة كتابة يونانية كانت على باب هيكل او بناية اخرى هذا نصها يعضها الداخل على الرحمة الكتابة اليونانية نحو البؤساء . ومنها آثار مشهد عند خان الصاغة بقرب ميناء الحسن . الى غير ذلك من الآثار كالاعمدة والنواويس والكتابات التي احرز منها نصيباً كبيراً سياح الاجانب فنقلوها الى بلادهم . أما النقود والمصكوكات القديمة فهي اكثر من ان تعدّ وفي متحف مدرستنا الكلية نيّف ومائة منها نقلت هي اليوم في المتحف الوطني . ولدى العلامة الدكتور جول روفيه احد مدرسي مكتبنا الطبي سابقاً مجموع وافر منها وكذلك في متحف الكلية الاميركانية

(٤) راجع مروج الذهب (ed. Barbier de Meynard, II, 381)



بليدة وذوقسية (١) غربي البلد الى مكان يسمّى حقل القشا (٢) مقارب النهر شرقي البلد . فلما عمّروا السور اختصروه على القدر الذي هو عليه اليوم  
وأما القناة (٣) التي كانت تجري اليها فهي من العماثر العجيبة وكانت تجري من  
مكان يسمّى العرعار من ارض كسروان (٤) قيد اثني عشر ميلاً

(١) لم نسمع لهذين المكانين ذكرًا ولم يفدنا احدٌ عنها شيئاً . ولعلّ هذه الآثار هي التي  
اكتشفها الدكتور روفيه في مكان يدعى القصر يبعد نحو ثلاثة اميال عن البلدة على ساحل البحر  
من جهة صيدا وارتأى أنّها بقايا مدينة بيروت الفينيقية وأنّها كانت تدعى لاذقية كنعان وقد  
وجد فيها نقوداً جداً الاسم . ثمّ وقف أيضاً هناك على مدافن فينيقيّة

(٢) هو محلّ شرقيّ بعبدات كما سترى في الحاشية

(٣) هذه القناة من عجائب الآثار القديمة وقد بقي منها الى اليوم بقايا ضخمة وهي المعروفة  
عند البعض بالجسر الروماني والغالب عليها اسم قناطر زبيدة . ويقول العامة ان زبيدة زوجة الخليفة  
هرون الرشيد هي التي شيّدتها لتستجلب بها مياهاً عذبة لبيروت . ونسبها البعض الى زينب  
ملكة تدمر الشهيرة . والصحيح أنّ هذه القناطر قديمة العهد تبنّى هندستها على شغل الرومانيين

وقد زعم البعض ان باني هذه القناة هو بطليموس المعروف بالشهر شيّدها في اواخر القرن  
الثالث قبل المسيح . وقد زارها العلامة الاب ميشال جوليان اليسوعي ووصفها وصفاً مدقّقاً  
في جريدة البشير . بين في اثناهما أنّه كان ينصبّ بالقناة في الثانية مترٌ مكعبٌ من الماء اي  
ازيد ممّا تأتينا به الآن آلات شركة نهر الكلب الانكليزية بنحو خمس عشرة مرّة . هذا وانّ في  
قرب الشياح آثاراً لقناة كانت تجري بها المياه الى بيروت فيقال انّ مياه النهر كانت منقسمة  
الى قسمين فتأتي بيروت شرقاً الى مصنع في محلّ القبيبات وجنوباً الى مصنع في الشياح ومنها  
تجري المياه فتمعّ سائر انحاء البلدة

(٤) قيل ان اصل هذه المياه المجلوبة الى بيروت من نهرها المعروف عند الاقدمين بنهر  
ماغوراس (Magoras) والارجح أنّها من نبع العرعار فوق قرية بعبدات من مقاطعة المتن الشمالي  
(الذي كان يُدعى قديماً كسروان) في جهة الشمال الشرقي من القرية المذكورة التابع من الوادي  
الذي يسمّى وادي العرعار الى يومنا هذا . ولم تزل الآثار القديمة دالّة على جرّ المياه من النبع  
المذكور لجهة بيروت . على ان القبو الذي تخرج منه المياه وبقايا الحوض (الهاووز) وفضلات  
القناة انما هي من الآثار القديمة جداً . ويوجد انايب حجرية وبعض أساسات القناة في محلّ  
يدعى الرؤيسة شالي قرية بعبدات وغربي النبع المذكور . واثارها شرقي قرية بعبدات في  
محلّ يدعى القشي جنب طريق المجلات الجديدة . ولها آثار أيضاً شرقيّ قرية برمانا في المحلّ  
المعروف بالرصيف . وغربيّ القرية المذكورة بينها وبين قرية بيت مري بالمحلّ المعروف بمصرة  
الحريق قرب عمارة آدم . ووجهة الجنوب من قرية بيت مري مارةً بدير القلعة . فهذه  
كلّها دلائل تُثبت انّ ماء نبع العرعار المذكور كان مسحوباً قديماً في هاته القنوات لجهة بيروت



وقد زعم النصارى أَنَّ في القَدَم خرج في بيروت تَتَيْن عَظِيم فَقَرَّ رَوَا (فَقَرَّ) اهل بيروت له في كل عام بنتاً يُخرجونها اليه اكتفاء لشره فوقعت القرعة في سنة من السنين على صاحب بيروت . فاخرج بنته ليلاً الى مكان موعَد التَّين فتوسَّلت بالدعاء الى الله فتصوَّر لها مار جرجس القديس . فلَمَّا جاءَ التَّين خرج عليه مار جرجس فقتله فعمَّر صاحب بيروت في ذلك المكان (١) كنيسة بالقرب من النهر . والنصارى تصوِّرون هذه الكائنَة في سائر كنائس بلادهم قَلَّ ما يُخلَا (يُخلو) منها كنيسة . ويزعم النصارى انَّ مار جرجس من لُد قتلَه ملك عبدة الاصنام بجوران وله عيد مشهور عندهم في سائر البلاد . واهل بيروت المسلمين والنصارى يُخرجون في ذلك العيد الى نهر بيروت ويسمى عيد النهر وهو من البدع (٢)

وايضاً يزعمون النصارى انَّ البربارة كانت قديسةً ولها نشبٌ كبيرٌ ببيروت (٣) وعيد البربارة منسوبٌ اليها

ويزعمون ايضاً انه كان بكنيسة الفرنج ببيروت قوَّة خشب فيها صورة مصورة

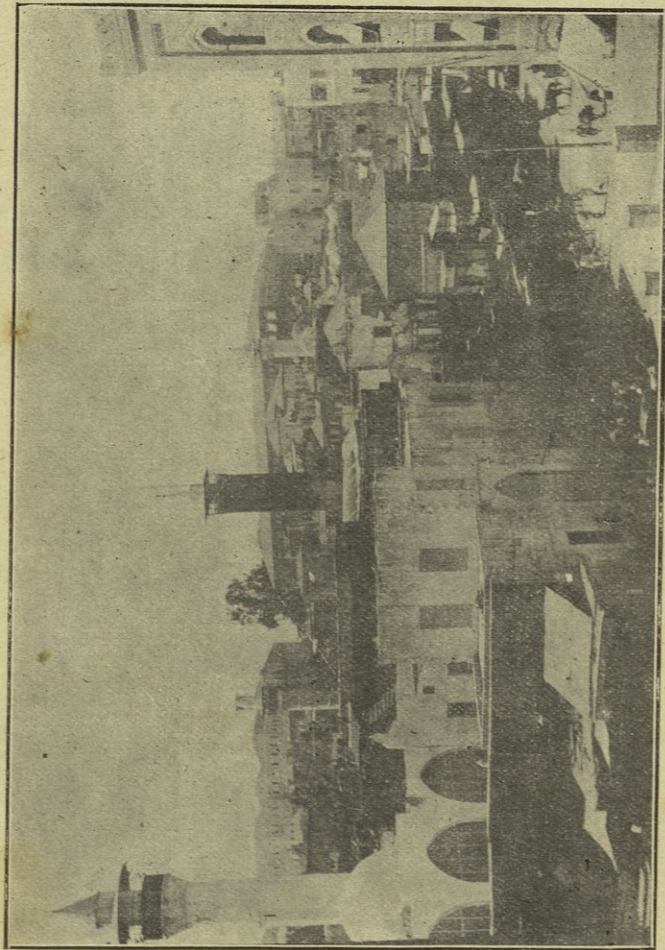
ماراً بدير القلعة . والذي يُرجح ذلك قول المؤرخ صالح بن يحيى كما جاء في المتن اعلاه . انَّ بعد مسافة التبع عن بيروت اثنا عشر ميلاً . وهي عين المسافة بين بيروت ونبع العرعار امأ اسم كسروان المذكور هنا فلم يُحصَر في قديم الزمان في المقاطعة المعروفة اليوم بهذا الاسم وانما كانت تمتد الى جهة المتن الاسفل

(١) في هامش الكتاب : مكان قُتل

(٢) (وجاء في حاشية الكتاب : عيد النهر المذكور دائماً يكون ثالث وعشرين نيسان) قد روينا هذه القصة كما اثبتها المؤلف الا اننا لا نقطع بصحتها . وقد بحث فيها البولندستون بحثاً مدققاً فلم نر حاجة لايراد ما قالوا . واعمال القديس جرجس مضطربة جداً تلاعبت فيها ايدي الكتاب . وما تقرّر انه كان من شهداء اوائل القرن الرابع للمسيح وكان جندياً في عسكر الملك ديوكليسيان . قيل انه قُتل في نيقوميديا وقيل في لُد وقيل في بيروت . وذكره كان منشراً في كل انحاء المشرق . واسمُه مدوّن في أقدم سجل للشهداء وهو الذي نشره بالطبع العلامة الانكليزي ريت (Wright) كُتب بالسريانية وتاريخه سنة ٤١١ للمسيح وُجد في دير الاسقط بالصعيد . راجع ما كتبه عن القديس جرجس واخبره في المشرق (٦) [١٩٠٣] : ٢٨٥ و ٥٢٨ ثم ١٠ [١٩٠٧] : (٤١٤)

(٣) لعل المؤلف يريد ان لها اوقافاً حسبها النصارى على كنائسها زهداً وتعبداً . والقديسة بربرة شهيدة عذراء ماتت في سيل الايمان المسيحي في عهد ديوكليسيان . وكانت عبادتها منتشرة في كل انحاء الشرق وكان لها كنيسة في بيروت اغتصبها المسلمون في القرن الرابع عشر





صورة جامع السراية الذي تعلوه المائة التمتية الزوايا وكان سابقاً يُعرف بكنيسة المخلص وفيها حدثت معجزة  
صورة الصليب الشهيرة في بيروت وكان هناك دير للآباء والفرنسيسكان سكنوه الى القرن الخامس عشر (هذه  
صورة اخذها المسيو الورج (M. Allorge) من فوق باب السراية القديم قبل خرابه في شهر تشرين الاول)



وعُتِر في دولة الفرس . والدليل على ذلك ان خروج بخت نصر على الشام في دولة لَهْرَاسَف (١) احد الاكاسرة بفارس وذلك بعد وفاة موسى عليه السلام بتسعمائة وتسعون (وتسعين) سنة وقبل مبعث النبي صلعم بالفي (بالفين) ومائتين وتسعين سنة (٢) فدخل بني (بنو) اسرائيل تحت طاعته بغير قتال . وبعد توجهه عنهم غدروا به فرجع اليهم وابادهم واخرّب القدس (٣) . وقصد صور فوجهوا امتعتهم في البحر فغرقت السفن وحاصر صور فاخذها وقتل حيرام صاحبها وخرّبها وخرّب بعض مدن الساحل (٤) وتوجه الى مصر وبلاد المغرب . وبقي بيت المقدس خراب (خراباً) الى ان تملك ازدشير بهم احد الاكاسرة واسمه بالعبرانية كورس (٤) فامر بعمارة القدس ومدن فلسطين وغيرها من السواحل . ثم بعد خروج بخت نصر باربع مائة وخمسة وثلاثين سنة (٥) ظهر الاسكندر اليوناني وقهر الاكاسرة وقتلك . وكانت صور عامرة فحاصرها واخذها واجرى اليها الماء وبقيت مملكة اليونان مائتي اثنين (مائتين واثنين) ومائتين سنة وركسي ملكهم الاسكندرية (٦) . ثم خرج اغسطس الرومي وهو اول

وافتحها عنوة في آخر القرن السابع قبل المسيح

(١) هو رابع ملوك الدولة المروقة بالكيانية . وللفرس عنه اخبار كثيرة بالفوا فيها كل المبالغة . وقد زعموا انه ملك ١٢٠ سنة

(٢) كذا في الاصل والصواب : بالف ومائتين وتسعين سنة لان فتوح اورشليم كان في سنة

٥٨٧ ق م وكانت الهجرة سنة ٦٢٢ بعد المسيح

(٣) راجع في سفر الملوك الرابع الفصلين ٢٤ و ٢٥ وفي سفر اخبار الايام الثاني الفصل ٣٦

(٤) والصحيح ان كورش غير اردشير واسم كورش من الفارسية القديمة قيل ان معناه فيها الشمس . وكورش هو الذي اصدر الامر برجوع اليهود الى اورشليم سنة ٥٣٦ ق م . واما اردشير وهو المعروف بارتخششتا او ارتكزرسل الطويل فانه كان بعد ذلك بزمان (٤٦٥-٤٢٥ ق م) وهو الذي ابرز الحكم في بناء اسوار اورشليم في السنة العشرين من ملكه (نحميا ١: ٢)

(٥) والصواب بائتين ومائتين وعشرين سنة . وكان مولد الاسكندر سنة ٣٥٦ ق م ووفاته

سنة ٣٢٣

(٦) لا يخفى ان مملكة الاسكندر تقسمت بعد وفاته أقساماً منها دولة اليونان البطالسة

في مصر وايها اراد المؤلف هنا . ودامت هذه الدولة منذ ملك بطلميوس الاول سوتير الى

انتصار اغسطس قيصر ٢٧٦ سنة (٣٠٧-٣٠ ق م)



من تلقب بقمصر وقهر اليونان وتملك وبقت (وبقيت) السواحل بيد الروم الى مبعث  
الزبي صلعم



### فصل في معرفة طول بيروت وعرضها

قال بطليموس (١) : بيروت طولها ثمان وستون درجة وخمس واربعون دقيقة  
وعرضها ثلاث وثلاثون درجة وعشرون دقيقة طالعها العواء (٢) بيت حيايتها الميزان (٣) .  
قال صاحب الزيج : طولها تسع وخمسون درجة ونصف وعرضها اربع وثلاثون  
درجة (٤) وهي من الاقليم الرابع . قال الملك المؤيد في تقويم البلدان : بيروت من  
الاقليم الثالث (٥) . وقال أيضاً في تقويم البلدان عن طول بيروت ثلاثة اوجه وعن  
عرضها ثلاثة اوجه وكل وجه بسند :

(١) قد نقل المؤلف قول بطليموس وصاحب الزيج عن كتاب معجم البلدان للحموي

(١: ٧٨٥)

(٢) العواء هو المنزل الثالث عشر من منازل القمر

(٣) الميزان اسم احد البروج الاثني عشر

(٤) لا يخفى ان الطول هو ابتعاد المكان عن موضع معلوم تقرأ به دائرة الهاجرة ابتداء .  
وفي تعيين هذا الموضع اختلاف كبير فالفرنسيون اتخذوا باريس والانكليز غرينويش . وكان  
القدماء يبتدون بالطول من ساحل بحر اوقيانوس الغربي وكان بعضهم يبتدئ به من سمت  
الجزائر الخالدات . وربما وجد لذلك في الكتب انواع من الطول . وطول بيروت اذا اعتبرنا  
سمت باريس هو ثلاث وثلاثون درجة وسبع دقائق في شرقها . واذا ارجعنا طولها الى سمت  
غرينويش فيكون خمسا وثلاثين درجة وتسعا وعشرين دقيقة

اما عرض بيروت اي بعدها عن خط الاستواء نحو الشمال فتلاث وثلاثون درجة واربع

وخمسون دقيقة فيكون رصد المؤلف هو الاقرب الى الصواب ما بين الاقدمين

(٥) لمن المعلوم ان الاقدمين كانوا يقسمون الارض الى سبعة اقاليم موقعها ما بين خط  
الاستواء الى القطب الشمالي لكنهم اختلفوا على موقع ابتدائها وانتهائها . ولذا ترى ان البعض  
حسبوا بيروت من الاقليم الثالث والبعض من الرابع



الوجه الثالث	الوجه الثاني	الوجه الاول	
نح م (٥٨ ٤٥)	نط ل (٥٩ ٣٥)	نط نه (٥٩ ٥٥)	الطول
لج ك (٢٣ ٢٥)	لد ه (٣٤ ٥)	لج ك (٣٣ ٢٥)	العرض

(قلت) قد حررنا عرض بيروت بآلات الرصد فوجدناه ثلاث وثلاثون (وثلثين) درجة واثنى (واثنتين) وخمسون (وخمسين) دقيقة. واما الطول فقد تعدر علينا ادراكه

### فصل في ذكر فتوح بيروت وهو الفتوح الاول

ذكر النويري باسناده الى ابي الحسن بن الاثير في حوادث سنة ثلاث عشرة للهجرة ٦٣٥ للمسيح) قال: لما استخلف ابو عبيدة يزيد بن ابي سفيان على دمشق سار يزيد الى صيدا وبيروت وجبيل وعرة (١) وعلى مقدمته اخوه معاوية ففتحها فتحاً يسيراً وخلق كثيراً من اهلها. وتولى فتح عرة معاوية بنفسه في ولايته. ثم غلب على بعض هذه السواحل في آخر خلافة عمر واول خلافة عثمان رضي الله عنهما ففتحها معاوية (٢). ثم رممها وشحنها بالمقاتلة. وقد رأيت في كتاب فتوح الشام انه في سنة ستة عشر (ست عشرة) عند استيلاء المسلمين على السواحل وتقرير الجزية عليهم دخل اهل بيروت في التقرير (٣)

ثم صارت المسلمين تشكاث ( صار المسلمون يتكاثرون ) فيها والروم تقل منها

(١) عرة مدينة صغيرة تبعد فرسخاً عن بحر الشام في ثلثي شرقي طرابلس على نحو اربعة عشر ميلاً منها. كان لها حصن منيع

(٢) وجاء في كتاب الاعلاق النفيسة لابن رسته (ص ٢٢٧. ed. de Coeje.) ان معاوية نقل الى طرابلس وجبيل وبيروت وصيدا قوماً من الفرس ليسكنوها

(٣) جاء في حاشية الكتاب: الذي دخل في تقرير الجزية المذكورة من الساحل عسقلان وقيسارية وصور وبيروت. وذلك سنة ستة عشر (ست عشرة) للهجرة على يد الصحابة رضوان الله عليهم



وقتاً بعد وقت حتى صار اكثر اهلها مسلمون (مسلمين)؛ وقد خرج منها خلق كثير من اهل العلم منهم «الاوزاعي» وهو ابو عمرو عبد الرحمن بن عمرو (١) إمام اهل الشام وعالمهم قيل أنه اجاب في سبعين الف مسألة وصار يُعَمَلُ بمذهبه في الشام نحو مائتي سنة. وآخر من عمل بمذهبه احمد بن سليمان بن جندلم قاضي الشام. وعمل اهل الاندلس بمذهبه اربعين سنة (6٣) ثم تناقص بمذهب الامام مالك على يد عبد الرحمان بن معاوية بن هشام الأموي. وكان الاوزاعي عظيم الشأن بالشام وكان امره فيهم اعز من امر السلطان. أسند عن جماعة (٢) من التابعين واسند عنه من العلماء جم غفير. وقد جعلت له كتاباً يتضمّن ترجمته واختصرت ذكره هنا. وكان مولده ببيعلبك سنة ثمان وثمانين (٧٠٧م) وقيل سنة ثلث وتسعين (٧١١م) للهجرة ومنشأه بالباقع ونقلته أمه الى بيروت فربط بها (٣) الى ان مات سنة سبع وخمسين ومئة (٧٧٤م) بكرة يوم الاحد لليلتين بقيتا من صفر وقيل في شهر ربيع الاول (٤). ومنهم «محمد ولد الاوزاعي» كان عابداً قانتاً وكان يُظن فيه انه من الأبدال (٥) عاش بعد ابيه عشرين سنة. ومنهم «عبد الغفار بن عثمان» (٦) صهر الاوزاعي. ومنهم «الوليد بن مزيد العُدَري» البيروتي كان من اهل العلم والرواية أسند عن جماعة كثيرة وأسند عنه جم غفير. مولده سنة ست وعشرين ومائة (٧٤٣م) ومات سنة ثلاث ومائتين (٨١٨م). ومنهم ولده «ابو الفضل العباس بن الوليد البيروتي» كان من خيار عباد الله ومن اهل العلم والرواية مولده سنة سبع وسبعين ومائة (٧) .

- (١) راجع ترجمته في تراجم الاعيان لابن خلكان الجزء الاول الصفحة ٤١٥ من طبعة مصر او ٣٨٥ من طبعة باريس. وقد نقل المؤلف عنه معظم هذه الترجمة  
 (٢) قوله «اسند عن جماعة» يريد انه روى عنهم واخذ الاحاديث باسانيده  
 (٣) اراد بالمرابطة انقطاعه الى الزهد والعبادة  
 (٤) وقبره في جنوبي غربي المدينة على ساحل البحر في قرية يُقال لها حتوس. ومن آثاره الباقية الى يومنا الزاوية المشهورة باسمه قيل انه كان يدرّس بها  
 (٥) ارادوا بالابدال قوماً من الاولياء الصالحين قيل لهم ذلك لاقصم يتناوبون فلا تخلو الدنيا منهم اذا مات واحد منهم قام بدله آخر  
 (٦) وسماه ياقوت الحموي في معجم البلدان (١: ٧٨٦): عبد الغفار بن عثمان  
 (٧) وفي معجم البلدان (١: ٧٨٦): سنة ١٦٩



(٧٩٣م) ومات سنة سبعين ومائتي (ومائتين) (٨٨٣م) . ومنهم «مُسهر (١) البيروتي» .  
 ومنهم عبد الله بن اسمعيل بن زيد بن صخر البيروتي . ومنهم «محمَّد بن عبد الله بن  
 عبد السلام بن أيوب البيروتي (٦٣) ابو عبد الرحمن المعروف بمكحول الحافظ»  
 كان ثقةً مأموناً من اهل العلم والرواية واسند عن جم غفير وروى عنه خلق كثير  
 وهو الحافظ المشهور بين الناس مات سنة عشرين وقيل سنة احدى وعشرين وثلاثمائة  
 (٩٣٢ او ٩٣٣م)

قال ياقوت الحموي في كتاب معجم البلدان : خرج من بيروت بشر كثير من  
 اهل العلم والرواية . قال المؤيد في كتاب تقويم البلدان (٢) : بيروت مدينة جليلة .  
 (وقال) قال ابن سعيد : هي فرصة (فرضة) دمشق . ويقال ان بيروت دار صناعة  
 دمشق وبها عمَّر معاوية المراكب وجهز فيهم (فيها) الجيش الى قبرس ومعهم ام حرام  
 واسمها العُميصاء (٣) بنت ملحان زوجة عبادة بن الصامت رضي الله عنها . فلما رجعت  
 رابطت ببيروت وماتت بها . ويقال ان في بيروت قبور جماعة من الصحابة والتابعين  
 رضي الله عنهم ولكن ما اشتهر بها غير قبر الاوزاعي . وممن ذكر بيروت في شعره  
 الوليد بن يزيد بن عبد الملك الخليفة الاموي فقال :

اذا شئتُ تصابرتُ ولا أصبرُ ان شئتُ  
 ولا والله لا يصبرُ في البرية الحوتُ  
 ألا يا حَبْدًا شخصُ حمتُ لقيامِ بيروتُ

ومَّا ذكروه (ذكره) المؤرخون انه في سنة خمس واربعماية (١٠١٤م) اقطع الحاكم  
 باصر الله (٤) (٧٢) خليفة مصر صورَ وصيداَ وبيروتَ للفتح (٥) عوضاً عن حلب ولقبة

- (١) يريد ابا مُسهر عبد الاعلى بن مُسهر
- (٢) يريد المؤلف المعروف بابي الغداء في الصفحة ٢٤٧ من طبعة باريس
- (٣) وفي كتاب اسد الغابة في معرفة الصحابة لابن الاثير (٥: ٥٧٤) ان اسمها الرُميصاء .  
 (قال) وقيل الرُميصاء ولا يصح لها اسم . . . توفيت سنة ٢٧ (٦٤٨ م)
- (٤) تولى الامر من سنة ٣٨٦ هـ الى ٤١١ هـ (٩٩٧-١٠٢١ م) وهو صاحب الدرر
- (٥) كان الفتح هذا دودار قلعة حلب في خدمة صاحبها ابي نصر بن لؤلؤ فجرت وحشة  
 بينه وبين استاذه فصبيهُ واستولى على القلعة وكاتب الحاكم بامر الله فارسل الحاكم نوابه فنسَلَموا  
 المدينة من فتح واعطاهُ الخليفة عوضها صور وصيداَ وبيروت



مبارك الدولة وسعدها وكان ارتفاع (ارتقاع) ١) الثلاثة اماكن المذكورة ثلاثمائة  
الف دينار

ومما ذكره ايضاً انه في شهر ذي القعدة سنة ثلاث واربعين واربعماية (١٠٥٧م)  
اقطع المستنصر بالله (٢) خليفة مصر عكاً وبيروت وجبيل لمعز الدولة (٣) محمود (٤)  
صاحب حلب عوضاً (عوضاً) عن حلب واخذ حلب منه ٠ واسترجعوا (واسترجع) اقارب  
محمود حلب من عمال المستنصر فاستعاد المستنصر الثلاث (الثلاثة) اماكن من محمود ٠  
وكان الذي يقوى على دمشق يملك بعض السواحل حسب ما ذكره (ذكره) المورخون ٠ ولولا خوف الاطالة لذكرت ذلك

### (فتوح الفرنج لبيروت)

فلم تزل بيروت في ايدي المسلمين من الفتوح الاوّل المذكور تنتقل من دولة  
الى دولة (٥) والمسلمين (والمسلمون) بها على احسن حال وأسرّ بال حتى نزل بها

- (١) نظن ان المؤلف يريد بالارتقاع ما ندعوه اليوم بالخراج او الاموال الاميرية والجزية
- (٢) تولى المستنصر الفاطمي من سنة ٥٤٢٧ الى ٥٤٨٧ (١٠٣٥-١٠٩٤م)
- (٣) هو ابو علوان ثمال بن صالح بن مرداس كان ابوه صالح من امراء العرب فلماً توفي سنة ٤٣٣ (١٠٤١م) الدزبري صاحب حلب صار ابنه ابو علوان اليها وملكها وتلقب بمعز الدولة ٠ ثم نزل المعز للمستنصر سنة ٥٤٨ عن حلب فاقطعها عوضها جبيل وعكاً وبيروت
- (٤) لم يكن اسم معز الدولة محموداً بل ثمالاً كما مرّ ٠ وانما محمود هذا هو ابن اخي معز الدولة ٠ فلم يرض بان عمه ثمالاً تنزل للمستنصر عن حلب فذهب وجمع قومه بني كلاب واسترجع المدينة سنة ٥٤٥٢ (١٠٦٠م)
- (٥) ان ابن صالح خوفاً من الاطالة ضرب صفحاً عن عدّة أمور تختص بتاريخ بيروت في القرن الثامن والتاسع والعاشر مما يجب القراءة الوقوف عليها فجمعناها في هذه الحاشية: قد مرّ (ص ١٤) ان معاوية كان اسكن بيروت بعد ان فتحها قوماً جليلهم من فارس ٠ وكانوا لم يزالوا في ايام ابن رُسته (في اوائل القرن العاشر للمسيح) يقطنونها مع المدن المجاورة لها ٠ ولا ريب ان بني أمية سلّموم هذه السواحل خراستها من غزوات المرّدة ٠ والمرّدة كما بين ذلك باقنع البراهين العلامة أنكبي دوبرون : *Les Migrations des Marðes*, (Anquetil Duperron :



بَعْدَوِي (بَعْدَوِيْن) الفرنجي (١) الذي ملك القدس وكثيراً من مدن الساحل في جموعه وحشوده وحاصرها حصاراً شديداً حتى فتحها عنوةً بالسيف في يوم الجمعة الحادي والعشرين شوآل سنة ثلاث وخمسة (١١١٠م) واستولى عليها قتلاً و اسراً ونهباً. فالامر لله ما شاء فعل  
وينبغي ان نذكر طرفاً من كيفية اخذ (اخذ) الفرنج للبلاد لتقرب قضية بيروت الى قسم الواقف على هذه التذكرة

## فصل

وموجب استيلاء الفرنج على البلاد التي اخذوها من المسلمين (٧<sup>٧</sup>) هو أنه لما قوت (قويت) دولة بني سلجوق (٢) ضعف حال الخلافة ببغداد. فلما مات ملكشاه السلجوقي (٣) سنة خمس وثمانين واربعمائة (١٠٩٢م) وقع الخلف بين ولديه محمد

(Acad. des Inscript. et Belles-Lettres, t. XIV et L, Paris, 1739 et 1808) قوم من نصارى المعجم استقدمهم ملوك القسطنطينية للدفاع عن لبنان وقيليقية من غزوات العرب. واصل تسميتهم بالمردة من كلمة فارسية (مرد) معناها الشجاع. وبقيت بيروت تحت حكم الامراء الفرس الذين منهم الاسلاميون والتنوخيون. وجرت بينهم وبين المردة عدة وقائع اشار اليها كتاب الروم كتاؤفان وزوناراس وغيرها ودامت هذه الحروب مدة حتى هادن عبد الملك ابن مروان ملك الروم يوستيان الاخرم فاسترجع المردة وردهم الى مواطنهم ولما صار الامر لبني العباس قرروا الامراء المذكورين في حكمهم على الساحل. وكانت بيروت وقتئذ بلدة صغيرة لم تنهض بعد ممأ دهما من نكبات الزمان كالزلازل والحروب. وفي سنة ١١٤٠ (٧٥٧م) حج الخليفة ابو جعفر المنصور ثم قدم الى دمشق فاقطع المنذر بن مالك واخاه ارسلان اقطاعا في القرب وامرها بالسكنى في جبال بيروت فاستوطن المنذر سرحمور ونزل اخوه ارسلان في سن الفيل وجمها توفي سنة ١١٧١ (٧٨٧م) لكنه دفن في بيروت وتجذبقة اخبار بيروت بعد هذا الى زمن الصليبيين في كتابنا بيروت اخبارها وآثارها

(١) هو المسمى (Baudouin) ثاني ملوك الفرنج في القدس تولى الامر بعد اخيه غدفريد (Godefroy de Bouillon) سنة ١١٠٠ وتوفي سنة ١١١٩م

(٢) يريد دولة بني سلجوق المالكين في المعجم وقرعت هذه الدولة فلح منها فرع في بلاد الروم وفرع آخر في كرمان

(٣) هو معز الدين ملك شاه بن الب ارسلان ملك العراق وخراسان وكرمان وخوارزم



وبركياروق ١١ ودام الحرب بينهما قريب (قريباً) من اثني (اثنتي) عشرة سنة  
فاضطرت ممالك الشرق لذلك. ووفقاً (ووافق) ذلك خلافة الأمر بأحكام الله (٢)  
بصر وكان صغيراً. ولما كبر كان مستهتراً بالملكة فهذهن الحالين صار الوقت للفرنج  
كما يقال: «خلا لك البرُّ بيصي (بيضي) واصفري (٣)»

ثم وصلت جموع الفرنج في البرِّ الى انطاكية فلمكوها في جمادى الاول سنة  
احدى وتسعين واربعائة (١٠٩٨ م). ثم اخذوا القدس في شعبان سنة اثنين (اثنتين)  
وتسعين واربعائة (١٠٩٩ م) واستولوا في طريقهم من انطاكية الى القدس على اماكن  
كثيرة بعد قتال شديد (٤). وقتل من المسلمين على انطاكية وفي المعركة وبالقدس ما  
يزيد على مائتي ألف مسلم. ثم بعد ذلك ترايد (ترايد) مَسَدَدُ الفرنج من البحر الى  
السواحل وانظموا (وانضخوا) الى الفرنج الذي (الذين) حضروا من البرِّ واستولوا  
على مدينة بعد اخرى حتى اتوا على ساحل الشام جميعه وغيره من البلاد وفي جملة ما  
اخذوه بيروت كما ذكرنا (٥)

والارمن والكرج وما بين الثهين الى شمالي سورية. تولى الامر سنة ٤٦٥هـ (١٠٧٢ م) وتوفي سنة  
٤٨٥ (١٠٩٢)

(١) محمد هو غياث الدين محمد ثالث اولاد معز الدين ملك شاه توفي سنة ٥٥١هـ (١١١٧ م).  
واخوه موركن الدين بركياروق اكبر اولاد ملك شاه حارب اخاه محمداً زمناً طويلاً  
وتوفي سنة ٤٩٨هـ (١١٠٤ م)

(٢) هو الأمر بأحكام الله المنصور ولد المستعلي تولى الخلافة سنة ٤٩٥هـ (١١٥١ م) وقتل  
سنة ٥٢٤هـ (١١٣٠ م)

(٣) والمعروف «خلا لك الجوُّ» وهو مثل قوله طرفة الشاعر وكان نثر حباً ليصطاد  
القنابر فلم تقرب اليه ما دام الفخ منصوباً فلما رفعه تواردت عليه القنابر يلقطنه فقال:

يا لك من قنبرة بمعسر قد رحل الصيادُ عنك فابشري  
خلا لك الجوُّ فيضي واصفري وتقرري ما شئت ان تتهقري

(٤) لما سار الفرنج من انطاكية الى القدس لم يجسر اهل المدن الساحلية على مقاومتهم فن تم  
لم يتعرض لهم امراء تلك المدن فقطعوا دربند خمر الكلب واجتازوا بيروت في اواسط شهر  
ايار من سنة ١٠٩٩ م. وكان يتولى امرها يومئذ الامراء التنوخيون بطيعون لظهر الدين طفتكين  
الساجوقى المتولى على دمشق من سنة ١٠٩٥ الى ١١٢٨

(٥) لما كانت سنة ١١٠٠ توفي غفر يد ملك القدس فاجتمع امراء الفرنج واختاروا اخاه  
الكرنت بغدوين صاحب الرها خلفاً له. فقدم من الرها ومر بساحل بحر الشام ولما وصل الى



قال صاحب كتاب الروضتين في اخبار الدولتين النورية والصلاحيّة (١) : كانت قد قوت (قويت) شوكة الفرنج في عهد ولاية زنكي والد نور الدين محمود العادل . وحصل على المسلمين الخمدة (٢) وامتدّت مملكة الفرنج من ناحية ماردين الى (8<sup>٦</sup>) عريش مصر ولم يتخلّله من ولاية المسلمين غير حلب وحماة وحمص وبعبلبك ودمشق . وكانت سراياهم من ديار بكر الى آمد ومن الجزيرة الى نصيبين ورأس عين . وأمّا اهل الرقّة وحرّان فكانوا معهم في ذلّ وهوان . وكانت الرها وسروج وغيرها (وغيرهما) من ديار الجزيرة للفرنج وكانوا يأخذون الخراج من مجاوريتهم (مجاوريتهم) .

دربند نهر الكلب اجتمع عليه امراء بيروت وصيدا وصور وعكّة ليصدوه عن قطع هذا المضيق فاستطرد لهم بغدوين . فحمل حينئذ الامراء على جيشه فكّر الفرنج راجعين وتعمّبوا الامراء وبدّوا شملهم واجتازوا الدربند . وقد جاء في كتاب مرآة الزمان لابن المقرّر ما يخالف هذا الخبر إلا أنّ الرواية الصحيحة ما ذكرنا . ولما ثبت الامر لبغدوين في بيت المقدس جيش الجند ورجع فحارب المدن الساحليّة ففتحها مرّة اولى ولم يقو على بيروت في السنة ١١٠٢ ثم عاد اليها وحاصرها مع برتران بن صنجيل وجوسلين صاحب تلّ باشر بينما كانت سفن الجنوبيين تضايقها بحراً . فاستولى عليها ووجد فيها مالا كثيرا وموادّ لتجهيز ادوات الحرب وذلك في ١٣ ايار من سنة ١١١٠ . وامر الملك بغدوين ببناء كنيسة كبيرة في بيروت شيدها على اسم القديس يوحنا المعمدان . وسأني ذكرها . وكان لبيروت اساقفة من الفرنج يرضعون لرؤساء اساقفة صور . وولّى بغدوين على بيروت احد اعيان الفرنج يدعى فُلّك دي جسّن (Foulques de Gisnes) ولقبه بلقب بارون . وجاء ذكر ابنه غي (Guy de Béryte) في حرب الصليبيين الثانية . ومن بنايات الفرنج في ذلك العهد قلعة عند دربند نهر الكلب . وبرجان عند ناحيتي بيروت . وخلف فلّكا غوثير (Gauthier Brisebarre) سنة ١١٢٥ . إلا انه مات بعد قليل . وتولّى بعده بطرس (Pierre de Béryte) . وكان في جملة الفرنج الذين حاصروا دمشق وخلقوه ابنه غوثير الثاني . واخوه غي هو الذي كان غلبه الامير بختّر التنوخي سنة ١١٥١ في واقعة نهر التينة بقرب نهر القدير (راجع تاريخ الاعيان صفحة ٦٦٦) وهزم جيشه . فساد الفرنج الى بيروت وتحصّنوا فيها وكانت ولاية غوثير الثاني من سنة ١١٦١ الى ١١٧٩ . وفي سنة ١١٧٦ جرت بين الفرنج وساطان دمشق معركة عظيمة أضر فيها غوثير صاحب بيروت واخواه هونغ وغي . فبقوا في قبضة المسلمين حتى فداهم ملك القدس ١١٧٨ مشرطاً ان تكون مدينة بيروت من املاكه الخاصّة . ولم تلبث بيروت حتى فتحها صلاح الدين كما سيأتي

(١) القهّ الشيخ شهاب الدين ابو محمد عبد الرحمان المقدسي . امّا ما استشهد به هنا صالح فلم يروه بحرفه وانما روى ممناه فقط (راجع الجزء الاول ص ٣٠ من كتاب الروضتين طبعة وادي النيل بالقاهرة سنة ١٢٨٧)

(٢) اي تحمّدت مهمّتهم



ومع ذلك قد ذكر كثير من المؤرخين ما اتفق في حصار الفرنج حلب وحمص ودمشق وما جرى على مصر من الفرنج حتى كادوا يستملكوها (يستملكونها) وبعد ذكرنا ذلك ينبغي ان نذكر لمة مختصرة في موجب قهر الفرنج واخذ البلاد منهم ليكون ذلك قاعدة لمعرفة فتوح بيروت

### فصل (في مجمل اخبار زنكي ونور الدين وصلاح الدين)

وموجب استبعاد (وموجب استنقاذ) البلاد من الفرنج كان عماد الدين زنكي ابن آق سنقر (١) قد اخذ الرها منهم وحرقت (وجرت) بينهم حروب كثيرة. ثم تولى بعده ولده الملك العادل نور الدين محمود (٢) حاربها ايضاً. فلما اخذ دمشق من مجير الدين ابي (٣) قوت (قويت) يده وتوقف حال الفرنج عن الزيادة والنمو والنحطوا. واتفق تجيذه لاسد الدين شيركوه الكردي (٤) الى مصر ثلاث دفعات لنصرة شاور على الضرغام (٥) وزير ي مصر ولدفع الفرنج عنها. فنصر شاور ودفع الفرنج عن مصر. ثم قتل شاور واستقر في الوزر مكانه. ولما توفي اسد الدين شيركوه استقر ابن اخيه صلاح الدين يوسف (٦) مكانه وتلقب بالسلطان الملك

- (١) عماد الدين زنكي هو اول الملوك الاتابكة في الموصل تولى الامر من سنة ٥٢١ الى ٥٥١ هـ (١١٢٢-١١٤٦ م)
- (٢) تولى نور الدين على حلب بعد وفاة ابيه زنكي وخلفه في الامرة عليها. توفي سنة ٥٦٩ هـ (١١٧٤ م)
- (٣) هو ابي بن محمد بن بوري من اتابكة دمشق تولى الامر سنة ٥٣٤ هـ (١١٣٩ م) وخلفه من ملكه نور الدين سنة ٥٤٩ هـ (١١٥٤ م)
- (٤) هو عم صلاح الدين يوسف. ولأه نور الدين اماره حمص والرحبة وقدمه على جيوشه فاستولى على مصر غير مرة وتوفي سنة ٥٦٤ هـ (١١٦٩ م)
- (٥) كان شاور وزيراً للخليفة الفاطمي العاضد لدين الله. نازعه في الوزارة ضرغام احد امراء العرب وطال بينها الحصار كما ورد في تواريخ ابن الاثير وابي الفداء بين السنتين ٥٥٨ هـ و٥٦٤ هـ (١١٦٣ - ١١٦٩ م)
- (٦) هو السلطان الناصر صلاح الدين يوسف الايوبي الكبير ملك من السنة ٥٦٤ هـ الى ٥٨٩ هـ (١١٦٣ - ١١٩٣ م)



الناصر. وخطب باسم المستضيء بأمر الله العباس (١) خليفة بغداد وترك اسم (8٢)  
 العاضد لدين الله الفاطمي خليفة مصر (٢) واستقلت مملكة مصر  
 ثم توفي أنور الدين وتعلب (صلاح الدين) على الشام وتفضل امره وعظم شأنه .  
 فلما قدر الله بنصرته على جموع الفرنج بالقرب من قبر شعيب (٣) عليه السلام في جبل  
 حطين من عمل صفد وابداهم قتلاً واسراً  
 وذلك في نهار السبت لحمس بقين من ربيع الآخر سنة ثلاث وثمانين وخمسمائة  
 (توز ١١٨٧) فإنه حصل على الفرنج الذل والخذلة وتوجه كثير منهم الى صور .  
 وتوجه السلطان الى عكا فاخذها وفرق عسكره في تلك الاماكن والحصون  
 القريبة منها فاخذوها خلوتها من الفرنج لاجتماعهم بحطين . ثم توجه السلطان الى  
 صور فصعب عليه اخذها لاجتماع الفرنج بها فتركها وتوجه الى صيدا فاخذها بالامان  
 ثم توجه لقصد بيروت (٤)

### فصل في ذكر فتوح بيروت ثانياً

وصل السلطان الى ظاهر بيروت نها الاوبعاء حادي عشرين جمادي الاول سنة  
 ثلاث وثمانين وخمسمائة (آب ١١٨٧ م) وخيم على سمتها واحاط عسكره بسائر  
 جهاتها ونصب عليها المناجنيق (كذا) وطابقها (وضايقتها) وحاصرها ثمانية ايام . ثم  
 سألوه الامان فأمنهم وكان من عادته اذا سألوه (سأله) الفرنج الامان يأمنهم  
 (يومنهم) فتوجه فرنج بيروت بامانة الى صور . فتسلم بيروت ونصب السنجق  
 السلطاني على قلعتها في نهار الخميس تسع عشر الشهر المذكور . . (٥)

(١) تولى المستضيء الخلافة في بغداد من السنة ٥٦٦ الى ٥٧٥ (١١٧٠ - ١١٨٠ م)

(٢) العاضد بالله احد ملوك الفاطميين في مصر (٥٥٥ - ٥٦٧ = ١١٦٠ - ١١٧١ م)

(٣) هو حمو موسى كايم الله على قول العرب . فيكون هو المدعو في سفر الخروج باسم يثرو

(٤) كان صلاح الدين حاول فتح بيروت قبل ذلك . ففي اخبار سنة ٥٧٨ (١١٨٢ م)  
 كما روى ابن الاثير في الكامل وابو الفداء في التواريخ الاسلامية ان صلاح الدين شن  
 الغارات على بلاد الفرنج سنة ٥٧٨ (١١٨٢ م) ثم عاد الى دمشق ثم سار الى بيروت وحاصرها  
 ورجع عنها الى دمشق

(٥) في تاريخ ابي الفداء ان السلطان تسلم بيروت في السابع والشرين من جمادي الاولى :



وكان بها جماعة من المسلمين (9<sup>٢</sup>) مستوطنين مساكين بمساكنة الفرنج . فاجلجت عنهم الكمدة وروا (ورأوا) الفرج بعد الشدة . وولى السلطان على بيروت سيف الدين علي بن احمد المشطوب (١) وكان اميراً جليل القدر . ثم ولى عليها اسامة بن منقذ (٢) احد ملوك بني منقذ وكان من العظمين عند السلطان حتى لا (ما) كان يقدم عليه في المشورة والرأي . وعزّ الدين المذكور الذي بنا (بني) قلعة عجلون ومن الاتفاق ان عندي ديوان شعره بخطه . وكانت مدة استيلاء الفرنج على بيروت ثمانين سنة وثمانية ايام

ثم استكمل السلطان فتوحات البلاد جميعها خلا صور وطرابلس والمرقب وانطاكية . فامّا صور صعب (فصعب) اخذها لاجتماع الفرنج بها . واما طرابلس كان (فكان) قد استولى عليها صاحب انطاكية وكان من جهة السلطان (٣) . اما المرقب (٤) كان (فكان) حصناً منيعاً لم يتعرض السلطان اليه . ثم بعد ذلك حصرت

وقد وصف ابن الاثير هذا الفتح بما نصه : وكانت بيروت من احصن مدن الساحل واترها واطيبها . فلما فتح صلاح الدين صيداء سار عنها في يوم نحو بيروت ووصل اليها في الغد فرأى اهلها قد صعدوا الى سورها واطهروا القوة والجلد والعمدة والمدد وقاتلوا على سورها عدة ايام قتالاً شديداً واغترثوا بمحصنة البلد . ثم ارسلوا يطلبون الامان فانهم السلطان على انفسهم واموالهم وتسلمها »

(١) هو الامير ابن مشطوب الحكاري ولأه صلاح الدين بيروت مدة ثم حارب معه الفرنج لما حاصروا المسلمين في عكا . قال ابو الفداء في تاريخ سنة ٥٨٧ « واشتد حصار الفرنج لعكا وطال وضعف من جاع عن حفظ البلد وعجز السلطان صلاح الدين عن دفع العدو عنهم فخرج الامير سيف الدين بن علي بن احمد المشطوب من عكا وطلب الامان من الفرنج على مال واسرى يقومون به للفرنج فاجابوهم الى ذلك . . . » . وقد ارسل ايضاً صلاح الدين هذا الامير الى ملك انكلترة ريكرد ليصلحه باسمه ثم اقطع نابلس وفيها توفي سنة ٥٨٨ هـ (١١٩٢ م)

(٢) اسامة هذا هو مؤيد الدولة عزّ الدين ابو المظفر بن منقذ من مشاهير رجال عصره من اسرة بني منقذ اصحاب قلعة شيزر . كان كاتباً بليغاً . نشر له الاستاذ ديرنورغ ترجمة حياته لنفسه وكتابه الاعتبار ومنتخبات جليلة من قلمه . توفي اسامة في دمشق سنة ٥٨٤ (١١٨٨ م) (اطلب ترجمته في وفيات الاعيان لابن خلكان (ص ٩٢ من طبعة باريس)

(٣) يريد انه كان مسلماً لصلاح الدين

(٤) المرقب قلعة حصينة مشرفة على ساحل بحر الشام في جنوبي شرقي اللاذقية على ٢٦ ميلاً منها . ترى حتى اليوم بقاياها العجيبة



سفن الفرنج في البحر الى صور وتوجهوا الى عكا فحصروها وحضر السلطان قبايلهم فكانوا محاصرين زي محصورين مدة طويلة

وفي غضون ذلك بلغ السلطان مجي صاحب الامان (١) من البر في مائة الف فارس فارسل السلطان اخرب (واخرب) سور صيداء وسور جبيل ونقل اهلها الى بيروت ونقل اليها الميرة وشحنها بالرجال والسلاح وحصنها وجعلها قاعدة (٩) لك (لذلك) الجانب فكفا (فكفي) الله المسلمون (المسلمين) شر صاحب الامان وسلط عليهم الفناء فهلك الملك وغالب عسكره ووصل ولد الملك (٢) الى عكا في دون الف مقاتل (٣) ولم يتعرض في طريقه الى بيروت ولا الى غيرها. ثم غلب الفرنج واخذوا عكا في سابع عشر جمادى الآخرة سنة سبع وثمانين وخمسة (١١٩١ م). واخذوا منها الى يافا والسلطان قبالهم وجرى بينهم حروب عظيمة حتى كمل الفريقين (الفريقان) فحصل بينهما هدنة مدة ثلث سنين وثلث (وثلثة) شهور وثلث (وثلثة) ايام. اولها مبتدأ ايلول الموافق الحادي والعشرين من شعبان سنة ثلث وثمانين وخمسة (١١٨٢). على ان البلاد الجبلية تكون للمسلمين والساحلية للفرنج وصيدا وبيروت وجبيل للسلطان

وتوجه السلطان الى القدس ثم الى ما تأخر في هذه البلاد التي استتقدها من الفرنج ووصل الى بيروت واقام بها ايام (اياماً) وحضر اليها وهو مقيم بها بيمند الفرنجي (٤) صاحب طرابلس ولطاكية وكان حضور السلطان الى بيروت ثلث مرات الاولى (الاولى) كانت على سبيل الغارة. والثانية لما فتحها. والثالثة هذه المرة المذكورة ومنها توجه الى دمشق. وتوفى (وتوفي) بكرة: نهار الاربعاء السابع والعشرين من صفر سنة

(١) هو الامبراطور فردريك بربروس الذي مات قرب طرسوس سنة ١١٩٠ وكان نزل صرها البردان (Cydnus) ليستحم فغرق

(٢) اسمه فردريك دوق دي صواب

(٣) وقيل بقي معه ستة آلاف مقاتل

(٤) هو بوهيموند الثالث ابن ريمند دي بواتيه وامير انطاكية. قال ابن الاثير في تاريخ سنة ٥٨١ (١١٨٥): «ولما وصل السلطان صلاح الدين الى بيروت اتاه بيمند صاحب انطاكية واعمالها وطرابلس واعمالها واجتمع به وخدمه فخلع عليه صلاح الدين وعاد الى بلاده» وزاد ابن شداد في سيرة صلاح الدين انه اقطع العمق واغزرات ومزارع تعمل خمسة عشر الف دينار



تسع وثمانين وخمسمائة (١١٩٣ م) . وحصل بعده خُلفٌ وتفریقٌ كاملة فعظمت الفرنج وحضروا في السفن الى عكا وكانت قد انقطعت مدة الهدنة (١٠٢) المذكورة فخرجوا من عكا لقصص صيدا وبيروت

فصل في ذكر استيلاء الفرنج على بيروت

بلغ عز الدين اسامة بن منقذ الوالي ببيروت استيلاء الفرنج على صيدا فخرج من بيروت بجيعة اهلهم (١) فلاموه (فلامه) الناس على ذلك وعنفوه . ولما حصروا (حصرا) الفرنج حصن قمتين وسألوا صاحبه في تسليم الحصن بالامان فقال (قال) بعض من فيه لصاحبه :

سأيم الحصن ما عليك ملامه لا يلام الذي يروم السلامة  
فعطاء الحصون من غير حرب سنة سنها بيروت سامه (٢)

وتسلمت الفرنج بيروت في نهار الجمعة عاشر الحجة (ذي الحجة) سنة ثلاث وتسعين وخمسمائة (١١٩٧ م) . فكان مدة استيلاء المسلمين على بيروت عشرة (عشر) سنين وشهر واحد (وشهراً واحداً) واحد عشرة (عشر) يوماً ورجع امراء الفرنج في بيروت الى ما كانوا عليه قبل فتوح السلطان صلاح الدين المذكور .

(١) روى ابن الاثير ذكر فتح الفرنج لبيروت في تاريخ سنة ٥٩٤ وبين استيلائهم عليها كما رويناها عنه في كتابنا . بيروت : اخبارها وآثارها (ص ٥٤ - ٥٥) . ثم اردف ابن الاثير قائلاً : «فارسل العادل الى صيدا من خرب ما كان بقي منها فان صلاح الدين كان قد خرب اكثرها . وسارت المساكر الاسلامية الى صور فقطعوا اشجارها وخرّبوا ما لها من قري وابراج . فلما سمع الفرنج بذلك رحلوا من بيروت الى صور واقاموا عليها . . . (قال) وفي سنة ٥٩٤ (١١٩٨ م) ترددت الرسل بين الملك العادل وبين الفرنج فاصطلحوا على ان تبقى بيروت بيد الفرنج وكان الصلح في شعبان ٥٩٤ (١١٩٨ م) . «ومما ورد في تواريخ الفرنج القديمة ان الملك العادل سيف الدين كان جرح في واقعة صيدا فقدم بيروت ليتحصن بها الا ان بعض اسرى الفرنج عاينوا اسطول النصارى مجتازاً امام بيروت فتمكنوا من قتل الحرس وفتحوا ابواب الحصن للفرنج فدخلوه . وفي اليوم التالي جاء عسكر البر من جهة صيدا فدخلوا المدينة في ٢٥ تشرين الاول سنة ١١٩٧ واطلقوا سيل اربعة عشر الف اسير من النصارى كانوا فيها ولم تلبث جبيل ان دانت لارهم

(٢) سامة كاسامة وهو اسم الامير ابن منقذ



وكانت القرايا (القرى) التي حول بيروت مسلمون (مسلمين) فأدّوا الطاعة والخراج للفرنج. وبقي لعز الدين أسامة الولاية الجبلية ثم سار الى مصر (١)

### فصل (في فتوحات بيبرس وقلاوون اسواحل الشام)

بعد ذكرنا ذلك يجب ذكر ملخص يسير من فتوح السواحل ليكون ذكر فتوح بيروت واضحا في موضعه

افتتح الملك الظاهر بيبرس البندقداري (٢) قيسارية (٣) وارسوف (٤) وصفد وطبرية ويافا والشقيف (٥) وانطاكية وبغراس (٦) (IO<sup>v</sup>) والقصر (٧) وحصن الاكراد (٨) وحصن عكار (٩) والقرين (١٠) وصافيتا (١١) وحلبا (١٢) وناصفهم على

(١) بعد فتوح الفرنج لبيروت سلم ملك القدس اموري امرها الى أسرة ايلين الشريفة التي ذكرنا تاريخها وأثارها في كتابنا: بيروت تاريخها واخبارها (ص ٥٥ - ٥٨)

(٢) هو رابع ملوك الدولة التركمانية المعروف بالمليك البحريين ملك في مصر سنة ٦٥٨ هـ الى ٦٧٦ (١٢٦٠ - ١٢٧٧ م)

(٣) قيسارية مدينة على ساحل بحر الشام كانت قديماً عاصمة فلسطين خربها الملك الظاهر بيبرس ولم يبق منها سوى اخرتها

(٤) ارسوف مدينة اخرى ساحلية بين قيسارية ويافا خربت بعد الصليبيين

(٥) الشقيف شقيقان شقيف ارنون (تصحيف أرنولد Arnould) ولعله هو المراد هنا وكان قلعة حصينة قرب بانباس بينها وبين الساحل. وشقيف تيرون اي شقيف صور وكان ايضاً حصناً منيعاً بالقرب من صور ولا تزال اخرتها ظاهرة الى اليوم

(٦) بغراس او بغرس مدينة في لطف جبل اللكأم بين انطاكية والاسكندرونه ترعاها صلاح الدين من ايدي الفرنج ثم استرجعوها فقتل عليها اخيراً الظاهر بيبرس

(٧) بريد قصر حيفا وكان حصناً حصيناً بين حيفا وقيسارية

(٨) حصن الاكراد غربي حمص على ١٤ ميلاً منها

(٩) حصن عكار أحد حصون الصليبيين المرزبة شمالي شرقي طرابلس على ٣١ ميلاً منها

(١٠) كان رهبان الصليبيين الالمانيين المعروفين بالاسيتلار (Hospitaliers Teutoniques)

يسكنون حصن القرين الواقع على ساحل الشام ليس بعيداً من صفد

(١١) صافيتا قرية كبيرة في جبال النصيرية مشهورة ببرجها الوثيق

(١٢) حلبا مدينة صغيرة على ١٦ ميلاً من طرابلس شمالاً وعلى ميلين من عرقة القديمة في

شاليها الشرقي



المرقب وبلنياس ١) وبلاد انطرسوس ٢)

فلما افضت السلطنة الى الملك المنصور قلاوون الألفي ٣) افتتح المرقب وطرابلس وما يليها وأخرب طرابلس ونقلها الى سفح الجبل واعطا (واعطى) اماناً لصاحب جبيل وصاحب بيزوت . ثم جرى بينهم وبين فرنج صيدا وصور وعكا وعلثيث ٤) اتفاق مثل هدنة وعهد

ثم بلغ الملك المنصور ان الفرنج غدروا بالهدنة وقتلوا جماعة من تجار المسلمين كانوا قد حضروا من عكا بتاجر تمسكاً بالهدنة والعهد ومن حملتهم تجار حضروا في البحر ومعهم مماليك هدية للسلطان . فبرز السلطان الى ظاهر مصر لقصد عكا فقدر الله يوفاته . وتسلمن ولده الملك الاشرف خليل ٥) فاستمر على قصد ابيه وحضر الى عكا فاخذها بعد قتال شديد وذلك في يوم الجمعة السابع وعشرين من جمادى الآخر سنة تسعين وستائة (١٢٩١ م) وقتل اهلها فالقا (فألقى) الله الرعب في قلوب الفرنج فأخلو صور وصيدا من غير قتال وكذلك حيفا

وتأخرت علثيث وقلعة صيدا التي في البحر فعين السلطان سنجر الحلبي ٦) وسنجر الشجاعي ٧) ففتحهما . ثم توجه السلطان من عكا الى دمشق ففتحت علثيث

١) بلنياس هي أبولونية القديمة على اسم الصم ابولون وهي بلدة موقعها جنوبي اللاذقية على البحر قريباً من حصن المرقب

٢) أنطرسوس او انطرسوس (Antaradus) بلدة من سواحل الشام مطلة على البحر مقابلة لأرواد كانت تعد كمرفاً لأرواد وتعد من اعمال طرابلس

٣) هو السلطان سيف الدين منصور قلاوون الصالحى الألفي تولى الملك من السنة ٦٧٨ الى ٦٨٩ (١٢٧٩ - ١٢٩٠ م) . وقد دعي بالالفى لانه بيع في صغره بالف دينار

٤) علثيث قلعة حصينة على ساحل البحر تبعد ثمانية اميال عن جبل الكرمل جنوباً

٥) يدعى صلاح الدين وقد خلف اياه المنصور سنة ٦٨٩ وتولى الامر الى سنة ٦٩٣

(١٢٩٠ - ١٢٩٣ م)

٦) لم نجد ذكراً لسنجر الحلبي هذا وله سمي يدعى علم الدين سنجر الحلبي كان قبلة نائباً على دمشق ثم خلع الطاعة في ايام الملك الظاهر فوجه عسكراً لمحاربه فقبضوا عليه اسيراً

سنة ٦٥٨ هـ (١٢٦٠ م)

٧) هو علم الدين سنجر الشجاعي من امراء المماليك تسلّم صيدا وبيروت من يد الفرنج

لما أخلوها وانتدبه السلطان صلاح الدين خليل على دمشق ثم عزله . ثم وقعت وحشة بينه



وقلعة صيدا . . وعندما تفرغ (تفرغ) سنجر الشجاعي من خراب قلعة (II<sup>٢</sup>) صيدا  
توجه على جبل (خيل) البريد الى دمشق ولحق بالسلطان عند رحيله منها الى جهة  
مصر فأعطاه نيابة الشام ورسم له ان يعود الى بيروت وكانت داخلة في الطاعة  
الشريفة لان صاحبها كان قد ارسل الى السلطان لما كان محاصراً لعايطب منه  
الامان فاعطاه اماناً .

### فصل في ذكر فتوح بيروت ثالثاً

فلما وصل سنجر الشجاعي الى بيروت تلقاه صاحبها وجياله (وخيالته) احسن  
ملتقى (ملتقى) وتزل في القلعة وامرهم ان يتقوا اولادهم ورحيمهم واثقلمهم الى القلعة  
ففعلوا وطنوه (وظنوه) شفقة عليهم . فلما صاروا بالقلعة قبض على الرجال وقيدهم  
وألقاهم في الخندق (١) وذلك في نهار الاحد الثالث والعشرين من رجب سنة تسعين  
وسمائة (تموز ١٢٩١) . ثم جهز سنجر الشجاعي عام الدين الداودي والجياكي (٢)  
الى جميل فاخذ بأسورها (كذا) وقلعتها وكانت محكمة البناء . ثم جهز سنجر  
الشجاعي اهل بيروت الى دمشق ومنها انفذهم الى مصر باجمعهم فملك منهم المشايخ  
والعجائز والنساء . ولما وصلوا الى مصر اطلقهم السلطان وقال : «اماني باقي (باقي)  
عليكم» وخيرهم بين العود الى بيروت او التوجه الى قبرس فتوجهوا الى قبرس  
باجمعهم (٣) . فكان مدة استيلاء الفرنج على بيروت في هذه التوبة خمسة (خمساً)  
وتسعين (II<sup>V</sup>) سنة واربعة اشهر وثلاث (ثلاثة) عشر يوماً

### (ذكر بعض حوادث جرت في بيروت بعد الفتوح الثالث)

فلنذكر الان بعض حوادث جرت في بيروت بعد الفتوح وان تكرر ذكرها في

وبين الامير زين الدين كتبنا المنصوري نائب السلطنة فارس السلطان باعتقاله ثم قتل سنة ٦٩٣  
(١٢٩٤ م)

(١) راجع في كتابنا : بيروت تاريخها وآثارها (ص ٥٨) ما كتبه المؤرخ ابن اياس عن  
شراسة سنجر الشجاعي وقساوة قلبه وظلمه وبغض الناس له . وفي نكتته هنا باليهود ما يؤيد  
حكم ابن اياس

(٢) لم نقف على شيء من اخبار علم الدين الداودي والجياكي ولعلها رجل واحد أطلق  
عليه الاسمان

(٣) وذلك لان قبرس في ذلك العهد كانت تحت حكم الفرنج الصليبيين



اخبار السلف يكون تبیان ذکر ایامهم . و سنائی ان شاء بذکر حوادث غیرها عند  
ذکرنا السلف بالطایفة . قال النویری : لما حضر السلطان الملك الاشرف خلیل بن  
منصور الى الشام سنة احد (احدی) وتسعين وستمائة (١٢٩٢م) افتتح قلعة الروم (١) .  
كان ذلك وهي ثاني حضوره بعد فتوح السواحل

### ذكر توجه الامير بدر الدين بيدرا قائد السلطنة بمصر

#### وبعض العساكر الى جبال كسران واضطراب العساكر

في شهر شعبان سنة احد (احدی) وتسعين وستمائة (١٢٩٢م) توجه الامير بيدرا (٢)  
بمعظم العساكر المصرية وصحبته من الامراء الاكابر شمس الدين سنقر الاشقر (٣)  
والامير قرا سنقر المنصوري (٤) والامير بدر الدين بكتوت الاتبكي والامير بدر الدين

(١) قال ياقوت في معجم البلدان (٤: ١٢٤) : قلعة الروم قلعة حصينة في غربي الفرات  
مقابل البيرة بينها وبين سعيساط فيها مقام بطرك الارمن »

(٢) الامير بيدرا احد مماليك السلطان منصور قلاوون استنابه الملك الاشرف خليل في  
دمشق ثم جعله نائب السلطنة لكنه انقلب على الاشرف وفي نعمته فقتله بمشاركة بعض امراء  
المالک الذين عهدوا بالملك الى بيدرا فتلقب بالملك القاهر لكنه قُتل ثاني يوم ملكه سنة ٦٩٣  
(١٢٩٤م)

(٣) هو شمس الدين سنقر الاشقر احد امراء المالک من جهة الملك الظاهر بيبرس رتباً عالية  
فلما صار الامر لابنه الملك السعيد ابي المعالي اعتقله سنة ٦٥٨ (١٢٦٠م) ثم افرج عنه الملك  
المنصور فولاه نيابة الشام سنة ٦٧١ (١٢٧٢م) فخلع الطاعة وتلقب بالملك الكامل ثم اضطرب  
امره وهرب الى صبيون وبقي فيها الى السنة ٦٨٠ (١٢٨١م) فحاصره عسكر المنصور فطلب  
الامان وخدم السلطان الى ايام ابنه الملك الاشرف فارس بقتله سنة ٦٩٠ (١٢٩١م)

(٤) قرا سنقر المنصوري يملوك الملك منصور قلاوون لقبه بشمس الدين . شارك الامير بيدرا  
في قتله للملك الاشرف . ثم قدمه الملك العادل زين الدين كتيوعاً وقرّر له الاقطاعات سنة  
٦٩٣ (١٢٩٤م) وجعله الملك حسام الدين لاجين نائب السلطنة ثم اعتقله فبقي معتقلاً حتى افرج  
عنه الملك الناصر واعطاه نيابة السلطنة بحماة ثم بدمشق وحلب . ثم بلغه ان السلطان يروم القبض  
عليه ففر هارباً الى التتار مع اقوش الافرم سنة ٧١٢ (١٣١٢م) وخدم ملكهم خربندا فاكرمه  
واقطعوه مراغة فماش طويلاً وتوفي سنة ٧٢٨ (١٣٢٨).



بكتوت العلائي (١) وغيرهم . وقصدوا جبال كسروان (٢) واتاهم من جهات الساحل ركن الدين بيبرس طقصوا (٣) والامير عز الدين ايبك الحموي (٤) وغيرهما والتقوا بالجيل . وحضر الى الامير بيدرا من اثني (ثني) عزمه وكسر حدته فحصل الفتور في امرهم حتى تمكنوا من بعض العسكر في تلك الاوعار ومضايق الجبال فنالوا منهم . وعاد العسكر شبه المكسور المنهزم وطمع اهل تلك الجبال فاضطر الامير بيدرا الى اطابة قلوبهم والاحسان اليهم وخلع على جماعة منهم كانوا قد اعتقلوا بدمشق لذنوب وجرائم صدرت منهم . وحصل للكسروانيين من القتل والنهب والظفر ما لم يكن في حسابهم وحصل للامراء والعسكر من الالم ما اوجب تصريح بعضهم بسوء تدبير الامير بيدرا ونسبوه الى انه انما اهمل امرهم وفتر عن قتالهم حتى تمكنوا مما تمكنوا منه لطمعه فانه يبرطل منهم واخذ منهم جملة كبيرة واجح (واحتج) الناس بذلك

وتوجه الامير بيدرا بالعساكر الى دمشق فقتله السلطان واقبل عليه وترجل لترجله عند السلام عليه . فلما انكر عليه سوء اعتاده وتفرطه في العسكر فرض (مرض) لذلك حتى شنع (شيع) الناس انه سُقي (سماً) ثم عوفي في العشر الاول من رمضان فتصدق السلطان بجملة كثيرة شكر الله على عافيته واطلقوا جماعة

(١) بكتوت العلائي وبكتوت الانابكي كلاهما من امراء الاشراف صلاح الدين خليل خدامه ثم خدما اخاه الملك الناصر محمداً ثم الملك العادل كتبوغا (اطلب بدائع الزهور لابن اياس ١٦١: ١ و١٦٦)

(٢) المنوي هنا بكسروان جهات لبنان الشمالية وجبال عكار

(٣) ركن الدين بيبرس طقصوا من عماليك السلطان الاشراف تغير عليه سيده مدة فاعتقله ثم سرح سبيله ثم قتله سنة ٦٩٠ (١٢٩١)

(٤) عز الدين ايبك كان في خدمة الملك المنصور الابوي صاحب حماة طلبه منه الملك الظاهر بيبرس فجمله من امراته . ثم اقامه الملك الاشراف نائباً على دمشق ثم اعتقله حسام الدين لاجين مع غيره من الامراء ٦٩٧ (١٢٩٨) ثم جعل نائباً على حمص وتوفي سنة ٧٠٣ هـ (١٣٠٤ م)

(٥) يريد الكسروانيين وقد جاء خبر هذه الواقعة في تاريخ المماليك للمقريزي (ص ٢٠ ed. Zetterstéen) والظاهر ان صالح بن يحيى نقلها عنه بجرها تقريباً . ولم نجد في تاريخ الدويهي ذكراً لهذه الواقعة



كثيرة ممن كانوا في السجون . وتصدق هو ايضاً ونزل عن كثير مما كان اغتصبه من املك الناس . وجمع العلماء والقضاة والقرّاء والمشايخ في العاشر من رمضان بالجامع بدمشق لقراءة ختمه (١) وأشعل الجامع في هذه الليلة كما يُشعل في نصف شعبان .

### فصل

والذي تكلم عند السلطان ان بيدرا ارتثا ( ارتشى ) من الكسروانيين بيبرس طقصوا فسرّها ( فأسرّها ) بيدرا في نفسه وتربص له . فلماً قبض السلطان على لاجين (٢) في عيد الفطر من السنة المذكورة خاطب بيدرا السلطان في القبض (القبض) على بيبرس طقصوا قبض (قبض) مع (١٢٢) لاجين لانه كان قد تزوج بنته

قال النويري : في العشر الآخر من شعبان سنة ثمان وتسعين وستائة (١٢٩٩ م) وصل الى بيروت مراكب كثيرة وبُطس (٣) للفرنج فيها جماعة كثيرة من المقاتلة . يقال ان البُطس كانت ثلاثين بُطسة في كل بُطسة منها نحو سبعائة (مقاتل) وقصدوا ان يظلموا من مراكبهم الى البرّ وتحصل غارتهم على بلاد الساحل . فلماً قربوا من البرّ ارسل الله عليهم ريحاً مختلفة (مخالفة) ففرقت بعض هذه السفن وتكسر بعضها ورجع من سليم منهم على اسواء حال وكفى الله شرهم . ثم قال : وحكي (وحكي) عن الرئيس بيروت انه قال : والله لي خمسين (خمسون) سنة الأزم هذا البحر فإ رأيت مثل هذه الريح التي جرت على هذه المراكب وليست من الرياح المعروفة عندنا

ومما نقلناه عن النويري والصلاح الكتبي في فتوح كسروان في حوادث سنة

(١) اي قراءة تامة للقراءن بأسره

(٢) لاجين هذا هو الامير حسام الدين المنصوري المعروف بالصفير احد امراء الملك الاشراف قبض عليه سيده في دمشق مع الامراء سنقر الاشراف وجرمق وبكتوت وبيبرس طقصوا واعتقلهم مدة في مصر وامر بشنقهم الا ان وتر الامير لاجين قطع فنجنا من الموت ثم اتفق مع الامراء على قتل الملك الاشراف واستولى على السلطنة بعد الملك العادل كتبها سنة ٦٩٦ (١٢٩٧ م) ثم قتله المماليك سنة ٦٩٨ (١٢٩٩ م)

(٣) البطسة كلمة اعجمية يراد بها المركب الكبير للتجارة او للحرب جمعها بطس



خمس وسبعائة (١٣٠٥ م) قالوا في ذكر توجه العساكر الشامية الى جبال كسروان وابادة اهلها وتمهيدها وهي النوبة الثانية في ايام السلطان الملك الناصر محمد بن المنصور (١) قالوا: كان اهل كسروان قد كثروا وطغوا واشتدت شوكتهم وامتدوا الى ادى (اذى) العسكر عند انهزامه من التتر سنة تسع وتسعين وستائة (١٣٠٠ م) وتراخى الامر عنهم وقادى وحصل اغفال امرهم فزاد طغيانهم واطهروا (واظهروا) الخروج عن الطاعة واعتزلوا بجبالهم المنيعه وجموعهم الكثيرة وانه لا يمكن الوصول اليهم

ففي ذات (ذي) الحجة سنة اربع وسبعائة (١٣٠٥ م) جهز (١٣٣) اليهم جمال الدين آقش الافرم نائب الشام (٢) زين الدين عدنان (٣) ثم توجه بعده تقي الدين (٤) وقراقوش (٥) وتحدثا معهم في الرجوع الى الطاعة فما اجابوا الى ذلك فعند ذلك رسم بتجريد العساكر اليهم من كل جهة وكل مملكة من الممالك الشامية . وتوجه آقش الافرم من دمشق بسائر الجيوش في يوم الاثنين ثاني المحرم سنة خمس وسبعائة (١٣٠٥ م) وجمع جمعا كثيرا من الرجال نحو خمسين الفا وتوجهوا الى جبال الكسروانيين والجرديين . وتوجه سيف الدين أسندمر نائب طرابلس (٦) وشمس الدين سنقرجاه

(١) هذا الملك ابن منصور قلاوون تولى السلطنة على مصر والشام من السنة ٦٩٣ الى السنة ٧٤١ (١٢٩٤ - ١٣٤٠) لكنه خلع من السلطنة مرتين ثم مات في سلطنته الثالثة في ذي الحجة ٧٤١ هـ

(٢) كان آقش (ويقال اقوش) من كبار امراء الملك الناصر محمد بن قلاوون تولى المناصب الجليلة في دمشق وصرخد وطرابلس ثم لحق بالتر مع سنقر ومات في همدان سنة ٧١٦ هـ (١٣١٦ م)

(٣) لم نحصل على شيء من اخباره  
(٤) يريد تقي الدين احمد بن تيمية الشهير ولد بجران سنة ٦٦١ وتوفي سنة ٧٢٨ هـ (١٣٢٨-١٣٦٣ م)

(٥) ليس قراقوش هذا الامير جاء الدين قراقوش الاسدي الذي كان في ايام صلاح الدين وابنه الملك النزيه عثمان بن يوسف الابوي وانما هو سميته كان بعده بزمن طويل . وتولى الاتابكية في ايام ابنه الملك المنصور وله اخبار كثيرة ونوادير وفكاهات  
(٦) هو الامير أسندمر الكرجي ولاءه الملك الناصر محمد بن قلاوون نيابة طرابلس سنة ٧٠٤ (١٣٠٥ م) فبنى لها حصنا في موضع حصن سنجيل وتولى نيابة حماة سنة ٧١٠ (١٣١١ م) لم تقف على سنة وفاته



المنصوري نائب صفد (۱) وطلع أسندمر المذكور من جهة طرابلس وكان قد نُسب الى مُباطلتهم . فجرد العزم واراد ان يفعل في هذا الامر ما ينفى عنه هذه الشناعة التي وقعت به . فطلع الى جبل كسروان من اصعب مسالكه واجتمعت عليهم العساكر واحتوت على جبالهم ووطنت ارضاً لم يكن أهلها يظنون ان احداً يظأها . وقُطعت كرومهم وأخرت بيوتهم وقُتل منهم خلقٌ كثيرٌ وتفرقوا في البلاد (۲) . واستخدم أسندمر جماعةً منهم في طرابلس بجامكيتِه (۳) وجزائه من الاموال الديوانية . فاقاموا على ذلك سنين . واقطع بعضهم اخبار (كذا) من حلقة طرابلس واختفى بعضهم في البلاد واضحل امرهم وجمل (ونخل) ذكهم

وعاد نائب الشام الى دمشق بالعساكر في ربيع شهر صفر من (۱۳<sup>هـ</sup>) السنة المذكورة . وجعل الناظر في بلاد بعلبك والجبال الكسروانية بهاء الدين قراقوش فأخلا (كذا) ما كان تأخر بجبال كسروان وقتل من اعيانهم جماعة . ثم أعطوا اماناً لمن استقر في غير كسروان . ثم أقطع علاء الدين بن معبد البعلبكي وعز الدين خطاب وسيف الدين بكتمر الحسامي (۴) وابن ضبح (۵) وفي سنة ست وسبعائة (۱۳۰۶م) ابطلوا اقطاع المذكورين واقطعوه للتركان بثلاثمائة فارس وتدرّكوا امين البحر (كذا) ودروب البر من ظاهر بيروت الى عمل طرابلس واستمروا الى وقتنا هذا وشهروا بئر كان كسروان وعرفوا به

(۱) لم نجد له ذكراً في غير هذا التاريخ

(۲) ذكر ابو الفداء هذه الواقعة في تاريخ سنة ۷۰۵هـ قال : وفي هذه السنة سار جمال الدين اقوش الأقرم بمسكر دمشق وغيره من عساكر الشام الى جبال الظنبيين وكانوا عصاةً مارقين من الدين . فاحاطت العساكر الاسلامية بتلك الجبال المنبعا وترجلوا عن خيولهم وصعدوا في تلك الجبال من كل الجهات وقتلوا واسروا جميع من جا من النصيرية والظنبيين وغيرهم من المارقين وطهرت تلك الجبال منهم وهي جبال شاهقة بين دمشق وطرابلس وأمنت الطريق بعد ذلك . . .

(اه) . وذاد ابن الوردي في تاريخه : وكان الذي افق بذلك ابن تيمية وتوجه مع العسكر

(۳) الجامكية لفظة اعجمية يراد بها الراتب وجزاء العمل

(۴) لم نجد لكل هؤلاء ذكراً في غير هذا التاريخ

(۵) هو شهاب الدين ابن صبح كان نائباً على صفد في أيام الملك الناصر حسن بن محمد بن قلاوون ذكره ابن اياس في تاريخه (۱: ۴۱۰) ودعاه ابن صبيح



ومن الحوادث أَنَّهُ في العُشر الآخِر من جمادى الأوَّل جاز على بيروت تعميرة (١) للفرننج ولم يتعرَّضوا اليها وتوجَّهوا الى صيدا، واخذوها وقتلوا منها جماعة واسروا جماعة ونهبوا منها شيئاً كثيراً. وكذلك المسلمين (المسلمون) قتلوا من الفرننج جماعة وبعثوا برووسهم الى دمشق وعُلقوا على القلعة وكانت بضعاً وثلاثون (وثلثين) راساً. وحضر الى صيدا الامير شهاب الدين بن صُبح نائب صفد وسبق العسكر الشاميّ ولحقّ التعميرة على جزيرة صيدا بعد فوات الامر فاسترى الاسرى جميعهم كلَّ نفرٍ بخمسة درهم واخذ من ديوان الاسرى ثلاثون (ثلاثين) الف درهم

ولمَّا أُخذت الاسكندرية (٢) وكان الامير الكبير يلبغا العمري (٣) المتكلم عن السلطان لحدائث سنه فرسم (رسم) للامير بيدمر (٤) الخوارزمي (١٤٣٢) بالتوجه الى بيروت ليعتَم من حرسها مراكب كثيرة حمالاتٍ وشواني (٥) للدخول الى قبرس. فحضر الى بيروت واحضر صنّاع كثيرة (صنّاعاً كثيرين) من سائر الممالك فكانوا جمّاً غفيراً وقيل انه [لم يُعهد قط (١٦)] عمارةٌ مثلها عظماً وسرعةً وكثرةً صنّاعٍ وقوةً عزمٍ. وعمر بيدمر بظاهر بيروت مسطبةً وعُرفت به الى الآن. وكانت المراكب تُعمل بها على بُعد من البحر. وحضر عسكر الشام مجرد (متجرداً) فانزلوه فيما بين البحر والمراكب حذراً من مراكب صاحب قبرس لئلاّ يحضروا حين غفلةٍ فيحرقوا ما يُعمل من

(١) التعميرة هي العبارة من السفن والاسطول

(٢) حاشية المؤلف: «أخذت الاسكندرية يوم الجمعة ثالث عشر محرّم سنة سبع وستين وسبعمائة (١٣٦٥م)» اخذها الفرننج ونهبوها فخرجت العساكر المصرية لمقاتلتهم ففرّوا وتركوها»  
 (٣) هو الامير يلبغا الخاصكي كان مملوكاً للملك الناصر حسن بن محمد ابن قلاوون تولى النيابة في ايامه وقتل السلطان بعد ست سنين للكه واقام من بعده ابن اخيه السلطان الملك المنصور صلاح الدين محمدًا سنة ٧٦٢ (١٣٦١م) ثم خلفه بعد ستين واقام بعده الملك الاشرف زين الدين ابا المعالي شعبان سنة ٧٦٤ (١٣٦٣م) فبقي تحت حجر يلبغا الى ان استبدّ وقتل يلبغا سنة ٧٦٨ (١٣٦٧م)

(٤) هو الامير سيف الدين بيدمر البدي الخوارزمي تولى نيابة طرابلس وحلب سنة ٧٤٧  
 (٥) ثم صار نائب الشام في ايام الدولة التركمانية البحرية وفي سنة ٧٨٦ (١٣٨٤) حضر الى القاهرة فآكرمه الملك الظاهر بقوق وجعله فوق الامير سودون الفخري نائب السلطنة فاقام في القاهرة مدّة ثم رجع الى الشام. توفي نحو سنة ٧٩٠ (١٣٨٨م)

(٥) الشواني جمع شونة وهي السفينة الكبيرة المجهّزة للحرب

(٦) هنا تشويه في الاصل



الراكب . وكان نائب الشام في ذلك الوقت أقمشر عبد الغني (١) . ولما توفي يلبغا العمري في ليلة الاحد العاشر ربيع الآخرة سنة ثمان وستين وسبعائة (١٣٦٧م) بطلوا العمارة في المراكب المذكورة ولم يتزل منهم (منها) الى البحر سوى حائلتين كبيرتين (كبيرتين) الواحدة باسم سنقر والثانية باسم قراجا (٢) وهما اميران من امراء ذلك الوقت . وكان الامير بيدمر قد استعجل القوم على عمارتها وفرادها ليجهزهما فيحضرهما صواري وقرايا ومقاذيف لباقي الشواني التي يعتمروها (يعتمرونها) . ثم بقوا (بقيتا) بعد ذلك في ساحة بيروت حتى تلتفا (تلتفتا) . وكذلك تلف بقية الشواني التي لم تنزل الى البحر تحت المسطبة المذكورة . وكان قد صرف عليها مال عظيم فذهب طياعاً (ضياعاً) لم يستفد منهم (منها) سوى الحديد بعد ما اخذت الناس منه شيئاً كثيراً (١٤٣)

ومن الحوادث انه في العشر الاوسط من جمادى الآخرة سنة اربع وثمانين وسبعائة (١٣٨٢م) حضرت تعميرة الجنوية الى صيداء فاخذتها وجاءت الى بيروت وكانوا سمعوا في دمشق بجزر حضورها الى صيداء . فقال ملك الامراء بيدمر نائب الشام: صيداء ما بقينا نلحقها لكننا نروح نلحق بيروت . فوافا (فوافق) حضور العساكر الشامية الى بيروت حضور التعميرة فلم يتعرضوا للنزول الى البر . وتوجهت التعميرة الى جهة قبرس والماغوصة (٣)

ثم تراجع العسكر الى دمشق وتأخر منه شرفمة وجماعة من الامراء والمقدم عليهم جمال الدين الهدائي (٤) مقدم الف وعندهم عشرين (٥) البلاد والبقاع . ثم ان التعميرة المذكورة آنفاً غابت ايام (اياماً) قلائل وعادوا الى بيروت وكانوا تركوا في

(١) اشتهر اقمشر في ايام الملك الناصر حسن فاعتقله في الاسكندرية وافرغ عنه الملك المنصور محمد سنة ٧٦٢ (١٣٦١م) وولاه الملك الاشرف نيابة الشام سنة ٧٦٨ (١٣٦٧م) . ثم تولى نيابة السلطنة بالقاهرة مرتين سنة ٧٧٨ (١٣٧٦م) وسنة ٧٧٩ . لا نعلم سنة وفاته

(٢) قد تسمى كثير من الامراء باسم سنقر فلا يظهر ايأ منهم اراد المؤلف . اما قراجا فهو زين الدين قراجا بن دلفندار التركماني من الامراء البحرية . عصى السلطان فوجه الى محاربتو ارغون الكاملي نائب حلب فقبض عليه وارسله الى القاهرة فقتل به السلطان سنة ٧٥٤ (١٣٥٣م)

(٣) الماغوصة من موافي قبرس الكبيرة يدعوها الفرنج Famagouste

(٤) لم نجد له ذكراً في غير هذا التاريخ

(٥) العشرين جمع عشر اطلق في الشام على بعض القبائل التي سكنت في البقاع وجبال



الماغوسة بعض مراكب صغار ومراكب نوافذ كسبوها من صيداء وفي طريقتهم وما كانوا غنموه من صيداء. وحضروا اثني (اثنا) عشر غراب كبار (غراباً كبيراً) ودخلوا الميناء وكان فيها قرقورتين (قرقورتان) للبنادقة فاخذوها وشحنوها بالرجال وقدموها حتى تسلطت الرماة بالجروح (١) والحجارة من صواريخها على البرج الصغير البعلبكي. ولم يكن بُني في ذلك الوقت البرج الكبير وكان مكانه خرائب قديمة. فرموا (فرمى) الفرنج المسلمين بالجروح والمدافع فتنجخوا المسلمين (فتنجحى المسلمون) عن قبالة الفرنج واستطروا (واستتروا) بالحيطان. فتقدموا (فتقدمت) الشواني الى البر. ونزل منهم شرذمة كبيرة وعليهم مقدم من كبارتهم ويده سنجق وصعدوا في الجونة الى جهة الخرائب لينصبوا السنجق على علوة اشارة منهم انهم ملكوا البلد. وشرعوا ينزلون من الشواني شرذمة بعد أخرى فهجم من المسلمين شرذمة مع الوالد (٢) على الذي (الذين) معهم السنجق فقهرهم ورموا السنجق. فلما نظرت الفرنج الى وقوع السنجق وقف عزمهم وقوت (وقوت) قلوب المسلمين فحمل منهم دوو (دوو) النخوات فانهمز من كان نزل من الفرنج وازدحموا على الصقائل فانقلبهم بعضها ففرق منهم جماعة وقتل جماعة وانكسروا شر كسرة. واستشهد في ذلك اليوم من المسلمين نفرٌ وجرح جماعة. وكان (وكانوا) قد كشقوا التعميرة عشية ليلة يوم وصولها فسالوا (فشعلوا) النار ليلاً اشارة لوصول الفرنج الى بيروت فوصلت النار بالتدريج في تلك الليلة الى دمشق فحضر بيدمر نائب الشام الى بيروت عشية تلك (ذلك) اليوم وتتابعه عساكر الشام فكان وصولهم بعد قوات الامر ولم يلحقوا القتال ولم يروا غير الشواني في البحر على بُعد وهي راجعة الى بلادهم

ومن الحوادث ما جرى في سنة ستة وثمانائة (١٤٠٣ م) قصد متملك قبرس (٣)

لبنان. قال المقرئ في كتاب السلوك: «عشير الشام فرقتان قيس وبين لا يتفغان قط وفي كل قبيل ثور بعضهم على بعض». وجاء في سيرة محمد ابن قلاوون: ومق جملة رعايا المملكة الشامية قوم جبليّة يقال لهم العشير (راجع Quatremère: *Hist. des Sultans Mamluks*, I, p. 189)

(١) الجروح جمع جرنخ وهي لفظة فارسية معناها الدولاب

(٢) يريد المؤلف والده مجي وسياي ذكره

(٣) كان المتملك على قبرس حناً الثاني دي لوسنيان. ملك من سنة ١٣٩٨ الى ١٤٣٢



ليسترجع الماغوصة من الجنوية

فبلغ الجنوية ذلك فعمروا عليه ليأخذوا منه قبرس فاصلحوا (فاصلح) الروادسة (١) بينه وبينهم على حكمهم ان يقوم لهم بمائة وعشرين الف دينار في نظير كلفتهم على التعميرة. فتوجهت التعميرة المذكورة الى العاليا (٢) فلم يقدروا عليها. فتوجهت منها الى طرابلس وبها الامير دمر دأش (٣) نائباً. فزلت الفرنج الى البر فتكاثرت المسلمين (المسلمون) عليهم ومنعهم الوصول الى المدينة فرجعوا الى مراكبهم ومخذولين بالخبية ثم حضروا الى بيروت في العشرين من محرم سنة ست وثمانائة (١٤٠٣). فلما رأوهم (رأهم) اهل بيروت اشتغلوا بترحيل حريمهم واولادهم وامتنعهم فأخلت بيروت من اهلها ولم يكن بها متول ولا عسكر مجرد للحرب سوى امراء القرب ومعهم بعض جماعة. وكان قد توخش خاطرهم [لظنهم] ان في التعميرة خيولاً (خيولاً) فخافوا من ذلك. فزلت الفرنج من الشواني الى البر في مكان يسمى الصنيطية غربي البلد في الرابعة من النهار وتلكوا البلد ونهبوه واحرقوا الدار التي لتسا على البحر والسوق القريب من الميناء وصارت المسلمين (وصار المسلمون) تتكاثر اول فاول وبقي اصحاب النخوات تنخرط على المتفردين منهم في الازقة فقتلوا منهم جماعة واستشهد من المسلمين ثلاثة نفر. وحضر المتولي الامير يوسف التركاني الكسرواني (٤) فاقام الفرنج في بيروت الى قريب العصر ثم رجعوا الى مراكبهم وتلبهوا (وتلبع) المسلمون بقيتهم

وفي تلك الليلة توجهوا الى صيداء وتوجهنا قبالتهم في البر وصلوا قريب (قريباً) من صيداء دون (١6<sup>٢</sup>) ميل من البلد ونزلوا الى البر. وكان قد اجتمع على صيداء

(١) يريد بالروادسة فرسان رودس الفرنج

(٢) العاليا تخفيف الملايئة وهي مدينة حديثة على ساحل بحر الروم جنوبي انطاليا (Ada-

lia) بناها علاء الدين احد ملوك السلجوقيين وبه عرفت

(٣) هو دمر دأش المحمدي وقيل المحمودي كان نائباً على طرابلس من قبيل الملوك

الشراكسة المصريين ثم نقل الى نيابة حماة سنة ٨٠١ (١٣٩٩م) ثم ولي نيابة سلطنة حلب ثم

استحضره الملك الناصر فرج الى القاهرة مدة ثم ارجعه الى حلب سنة ٨٠٧ (١٤٠٥م) وتقلب

في عدة مرات وتوفي نحو سنة ٨٢٠ (١٤١٧م)

(٤) لم نطلع على شيء من اخباره



العُشْران (١) وغيرهم ولم تجسر الفرنج على الدخول الى البلد . . . وكان ملك الامراء شيخ الخاصكي الملقب في سلطنته بالملك المؤيد (٢) قد خرج من دمشق يدور في البقاع ويعلمك فيلغته نزل الفرنج على طرابلس فتوجه اليها فما لحق الفرنج فحضر الى بيروت بعد فوات الامر . فلم يتلبث ببيروت ووصل الى صيدا بجاعة قلائل والناس تتلاحقه اول بأول . فلحق الفرنج في البر بظاهر صيدا . وهجم عليهم ونحن معه (٣) حتى كاد يختلط بهم ورموا علينا بالجروج (بالجروج) (٤) وانجرح فرس الخاصكي في موضعين وجرح بعض جماعة من المسلمين فرجعوا عنهم . ثم طلعت الفونج الى مراكبهم وتأخرت مراكبهم عن الشط الى الجزيرة ببناء صيدا . وبات ملك الامراء والمسلمين (والمسلمون) قبالتهم ورسم ملك الامراء (امراء الغرب ان) يكونوا حراً على شاطئ البحر بالقرب منه . فاصبح الفرنج على الجزيرة وملك الامراء يصن (يظن) انهم يتزلوا (يتزلون) ثانياً وتيباً لحوبيهم واحضر ابواب (ابواباً) كثيرة تكون عوض الزخافات والستائر للزحف عليهم عند تولهم فلم يتزلوا

ثم بعد ذلك اليوم توجهوا راجعين الى جهة بيروت قاصدين نهر الكلب ليملوا (ليملاوا) منه ماء وعين ملك الامراء الامير الكبير سودون الضريف (الظريف) (٥) يتوجه قبالة التعميرة ومعه امراء الغرب فوجدوا التعميرة متوجهة الى جهة بلادهم . وكانوا ستة واربعين مركب (مركباً) منهم شواني كبار وصغار تبلغ سبعة وثلاثين شونة والبقية مراكب . وقيل انه كان معهم سفن كبار فيها سبعائة فرس فانفردت السفن المذكورة عنهم في الطريق الى جهة الاسكندرية . ثم رجعوا من قريب (قرب) الاسكندرية الى بلادهم ولم يتزلوا الى بر

ومن جملة ما نبهوه (نهبه) الجنوبية الذكورين (المذكورين) من بيروت حواصل

(١) راجع حاشية ص ٣٥ (٢) هو شيخ المحمودي الظاهري كان من اكبر الامراء في ايام السلطان قرّج زين الدين ثم اتفق مع الخليفة المستعين بالله المباسي على خلعهم وقتل . ثم تأمر شيخ المحمودي على المستعين فخلعه وتولى السلطنة وحده وتلقب بالملك المؤيد . توفي سنة ٨٢٤ (١٤٢١م) (٣) يؤخذ من رواية هذا الخبر ان صاحب تاريخ بيروت صالح بن يحيى كان حاضراً فيمن زمن حياته (٤) راجع حاشية ص ٣٦ (٥) ذكره ابن اياس في تاريخ مصر الموسوم ببدايع الزهور (الجزء الاول) ص (٣١٣) قال: ان السلطان الظاهر برفوق ارسل له تقليداً بان يكون نائب الكرك سنة ٨٠٩ (١٣٩٩م)



بهار لفرنج البنادقة بقيمة عشرة آلاف دينار . فبلغ البنادقة ذلك واقتصوا من الجنوية بنظرها (نظيرها) وازيد . وكان ملك الامراء قد رسم لمتولي بيروت ان يقطع رؤوس قتلى الفرنج وان يعمر على ايدانهم مسطبة على باب بيروت ويكتب عليها اسم ملك الامراء . وجهز الروس الى دمشق ثم الى مصر . فحصل في انفس الذين قتلوا الفرنج الغيرة كون ان المسطبة تُنسب الى غيرهم فهدموها ليلاً واحرقوا ما كان بها من رمم الفرنج

### فصل في ذكر قواعد بيروت

في بيروت لما كان الفرنج بها كان بها جماعة من المسلمين . فلما قدر الله بترع الفرنج منها استقرت كنيستهم جامعاً وكانت تُعرف عندهم بكنيسة مار يُجنا (١) وكان بها صور فطالها طرشوا (طرش) عليها المسلمون بالطين وبقي الى أيام الجذ (٢) فيبضه وازال الوضر من آثار تلك الصور وكانوا (وكان المسلمون) يجتمعون لصلاة الجمعة فلم يكتلوا اربعين فيصلي بهم الخطيب طهراً (ظهراً) (٣) في بعض الاوقات وفي بعضها يكملوا (يكملون) بمن حضر من الضواحي فيصلي بهم جمعة . ثم تكاثرت المسلمون بها فجعلها الله دار اسلام وايمان الى (١٦٣) يوم الدين

ثم بعد ذلك صار بعض مراكب الفرنج تتردد اليها بالتاجر قليلاً قليلاً (قليلاً) وكانت مراكب البنادقة تحضر الى قبرس وكان صاحب قبرس يرسل بظانهم (بضائعهم) في شيقين (سفينتين) كانت كانتا له الى بيروت نقلة من بعد اخرى . وكان للقبارسة كنس ببيروت وجماعة تجار ساكنين (٤) ولهم خانات وحمامين (حمامات) . ثم

(١) هذه الكنيسة عمرها الصليبيون في عهد الملك بودوين سنة ١١١٠ م . ولا يزال مكتوباً عند مدخل الباب الشرقي باليونانية : (φωνη Κυρίου επί των υδάτων) اعني صوت الرب على المياه (سفر الزامير ٣٨: ٣) دلالة على جرن المعمودية الذي كان هناك

(٢) يريد المؤلف جذه وسياحي ذكره

(٣) في الاصل « طهراً » ونظن ان المراد هنا صلاة الظهر

(٤) وكان لاهل البندقية في بيروت كنيسة كبيرة باسم القديس مرقس شفيح بلادهم



بطل ذلك وتكاثر حضور مراكب طوائف الفرنج وكان جميع المرتبات الواردة والصادرة تؤخذ ببيروت وكان ارتفاعها جملةً مستكثرة. وعلى باب الميناء دواوين وعامل وناظر (وناظر) ومُشارف (١) وشاذ (٢) يتولوا (يتولون) من دمشق. والمتوفر عن المرتبات يُحمل الى دمشق

وكانت المرتبات لمثل المتولي جامكية (٣) وجوامك للقاضي والخطيب ولاربعةين قرأ غلام (٤) بنجيول وعشرين مشاة وطبلخاناة (٥) وكوسات وانفرة وزُمر ومناظرية (ومناظرية) للبحر وزهجيّة (ورهبية) (٦) وحمام بطاقة (٧) مدرّج (مدرّج) الى دمشق وجعلوا بريداً. وقرروا ايضاً ناراً تتصل (تصل) الى دمشق في ليلة. فكانوا من ظاهر بيروت يشعلوها (يشعلونها) فتجاوبها نار في رأس بيروت العتيقة. ومنه الى جبل بوارش (٨) ومنه الى جبل ييوس (٩) ومنه الى جبل الصاحية ومنه الى قلعة دمشق والنار للحوادث في الليل وحمام البطاق للحوادث في (١٧) النهار والبريد للاخبار

- (١) ويقال المُشرف. وكانت رتبة المُشرف من مناصب الدولة العليا في أيام السلاطين المماليك. قال النويري في ترجمة السلطان بيبرس: ومُشرف الممالك مرتبته دون الوزارة
- (٢) الشاذ ويقال له ايضاً المشدّ كان يتولى الدواوين وغيرها من الوظائف في أيام الملوك الجراكسة. وكان شاذٌ لقصر السلطان ولحوشه وكان شاذٌ لاسواق والسلاح والمراكب وغير ذلك من الوظائف المفردة (راجع زبدة كشف الممالك للظاهري ص ١١٥)
- (٣) مرّ أن الجامكية هي راتب العُمال
- (٤) يريد السُود من الغلمان و«قرا» بالتركية الاسود
- (٥) كانت امارة الطبلخانات من الرتب العسكرية لضرب الآلات. قال خليل الظاهري في كتاب كشف الممالك: وكانت عدّة الطبلخانات التي تدقُّ على باب السلطان تتألف من اربعين حملاً من الكوسات (وهي الطبول الصغار) واربعة طبول دهل (كندا) واربعة زهور (وهي الزمارة) وعشرين نقير (والنقير البوق) وكانت عدّة امراء الطبلخانات اربعين اميراً وبخدمة كل منهم اربعون مملوكاً
- (٦) في الاصل «زهجيّة» والصواب كما ذكرنا. وكانت الرهبانيات من آلات الموسيقى (راجع Notices et Extraits, XIII, 188)
- (٧) هو الحمام السيار لنقل الاخبار
- (٨) هو احد فروع جبل لبنان (راجع ص ٢١٢ من كتاب اخبار الاعيان في جبل لبنان)
- (٩) قال ياقوت «هو جبل بالشام بوادي التيم من دمشق» وسمّاه في كتاب اخبار الاعيان «بيبرس»



ولمّا جدّد الامير بيدمر نائب الشام سور بيروت على جانب البحر (جعل) اولّة من عند الحارة التي لنا على البحر واصلاً الى تحت البرج الصغير العميق عمارة تنسكز (تسكيز) (١) نائب الشام ويعرف ببرج البلمبكية. وجعل بين آخر هذا السور وبين البرج المذكور باباً وركب عليه سلسلة تمنع المراكب الصغار من الدخول والخروج وسمّي باب السلسلة

وقرّر بيدمر على السور المذكور جامكية من المرتب المذكور وبقت (وبقيت) هذه المرتبات مستمرة الى عود السلطان الملك الطاهر (الظاهر) بقوق (٢) الى السلطنة الثانية ونيابة الطنبا (الطنبغا) الجوباني (٣) بالشام . فاستقطع مقبل الشمس (٤) متولي بيروت التوفّر في الميناء وبعض المرتبات بامرية طبخانة . واحال بما عليه من البديل والديون على الصادر من البهار وامر باخذه من دار العشر بدمشق وجعل المتكلم عليه صدقة التريكمي التريمان (٥) فاستقرّ ذلك عادة . ثمّ تلقح على الولايات غير اهلها واستكثروا عليهم ذلك فجعلوا الصادر أثلاثاً لنائب الشام ولكاتب السرّ وناظر الجليس بمصر . وبقي لعلوم الولاية الوارد بباب الميناء وصادر قليل وهو الخارج عن البهار . ثمّ تلوشن (٦) حال الولاة (فصار) يؤخذ ثلثي (ثلثاً) الوارد بباب الميناء لمباشرين الشام ومصر

(١) هو الامير سيف الدين ابو سعيد تنكز احد مماليك الملك الاشرف خليل بن قلاوون ولآه الملك الناصر نيابة دمشق سنة ٧١٢ (١٣١٢م) وله آثار جليلة وبنيات بدمشق والقدس وصفد . ثمّ تغرّر عليه السلطان عماد الدين اساعيل ابن الناصر فقبض عليه وقتله في الاسكندرية سنة ٧٤٤ (١٣٤٣م)

(٢) تولى الامر في مصر من سنة ٧٨٤ الى (٨٠١-١٣٨٢-١٣٩٨م) . وهو اول ملوك دولة المماليك الشراكسة

(٣) كان الطنبا احد مماليك السلطان الملك الظاهر بقوق ولآه امانة نوبة الثوب وقتله نيابة الشام سنة ٧٨٩ (١٣٨٧م) . وثب عليه مماليكته في دمشق فقتلوه سنة ٧٩٢ (١٣٩٠م)

(٤) مراده بالشمس شمس الدين مقبل ولم تحصل على شيء من اخباره ولعلّنه هو الامير مقبل كان ولآه الملك الظاهر بقوق مدّة نيابة طرسوس سنة ٧٩٦ (١٣٩٤م)

(٥) نظر انه يريد الامير صلاح الدين صدقة من امراء الارسلانيين المتوفى سنة ٧٨٩ هـ (١٣٨٧م) (٦) تلوشن لفظة عامية لا ذكر لها في المعاجم . لعلّ معناها اختلط وساء



واماً ارباب الايزال (١) فكانت احناد (احناد) حلقة بعلبك تتجرد الى بيروت (ابدالاً) (١8٣) كلُّ بدلٍ شهراً. وفي سنة سنة (ست) وسيمائة (١٣٠٦ م) استقرُّوا بالتركان في كسروان وقدَّرَ كُوههم بثلاثمائة فارس وجعلوا دركهم (٢) من حدود انطلياس الى مغارة الاسد على حدود معاملة طرابلس (٣) فكانوا ينعون من يستكروه (ينعون من يستنكرونه) من التعدي في دربند (٤) نهر الكلب الا بورقة طريق من المتولي او من امراء الغرب كما يفعلوا (يفعلون) بقطيا (٥) على درب مصر. وجعلوا التركان المذكورين ثلاثة ابدال كلُّ بدلٍ يقيم في الدرك شهراً. وموجب استقراهم بكسروان انهُ لَمَّا فُتِح كسروان كما ذكرنا اقطعه لانا لم يكنفوه فترَّكوا فيه التركان لكثرتهم ولحفظ الميِّن (المواني) والدروب

وكان الملك المظفر تقي الدين عمر بن شاهنشاه بن ايوب (٦) صاحب حماة قد اوقف وقفاً على جماعة خيالة ورجالة يرسم الجهاد في سبيل الله تعالى واشترط عليهم بان يكونوا في اقرب الميِّن (المواني) الى دمشق. فلما استوطنوا (استوطن) المسلمون بيروت بعد الفتح الاخير استقرَّ اقامة المجاهدين المذكورين بها لقربها من دمشق. وفي ايام السلطان الملك الظاهر (الظاهر) برقوق عمَّر البرج الكبير ببيروت على قاعدة برج من ابراج القلعة الخراب فقرَّروا به المجاهدين المذكورين

### ( ذكر اول امور بني الغرب في بيروت )

واماً امراء الغرب فاستقرَّ دركهم على بيروت سنة ثلثة (ثلاث) وتسعين وستائة

- (١) كذا في الاصل وتظنَّ انَّ ذلك تصحيف والصواب «الايذاك» جمع يَزَك وم الطلائع في مقابلة العدو وروساء العسس
- (٢) الدرك المحطَّة يجرسها الجنود والقوم تعهد اليهم الحراسة (Quatremère, *Hist. des* Mamluks I, I. p. 169) فبنى المؤلف منه فعلاً تدركه اى جعله دركاً
- (٣) وجاء في كتاب اخبار الاعيان (ص ٢١٢) ان الدرك حُمل من حدود انطلياس الى مغارة الاسد وجسر المعاملتين. (قال) وكانت سكنام في برج جونبة
- (٤) الدرند كلمة تركية معناها المصيق مركبة من در (باب) وبند (حاجز)
- (٥) قُطية قرية في طريق مصر في وسط الزمل وهي المجاز بين الشام ومصر (راجع ابن بطوطة الجزء الاول ص ١١٣) (éd. Sanguinetti)
- (٦) كان ابن اخي صلاح الدين ايوب تولى حماة من سنة ٥٧٤ (١١٧٨ م) الى سنة ٥٨٧ (١١٩١ م)



(١٢٩٤ م) وهي ثالث سنة الفتوح [الاخير] وذلك أيام الامير زين الدين صالح بن علي ابن بختر وایام الامير سعد الدين خضر بن (١٨٧) محمد و اخيه جمال الدين حجي بن محمد و اوائل أيام ولده الامير ناصر الدين حسين بن خضر الآتي ذكرهم ان شاء الله تعالى. وفي أيام ناصر الدين حسين استنفروا (استقر) امراء الغرب تسعين فارساً و انقسموا ثلاثة ابدال كل شهر بدل ثلاثون (ثلاثين) فارساً تقیم بیروت وفي انقضاء الشهر يحضر (ثلاثون) بدلهم وفي ذلك يقول بعض شعراء زمانهم:

ايا ابن امير الغرب شرقاً و مغرباً	و من كل عرف غير عرفهم نُكِرُ
يا حسناتك المشهور بيروت بلدة	على الساحل المعمور صار لها ذكر
تبسم عجباً ثغرها و ترنحت	معاطفها تيهاً و جللها البشر
و كان عليها الكفر و الشرك دائماً	فذلها مولاي عاد لها الفخر
و عاودها انس بقرب ركابكم	و لولاكم ما افترا يوماً لها ثغر
ف عطف غصون الدوح اتي حلتكم	تميس و ثغرها الروض بالنور يفتد
بكم قر عيناً للغرب و انما	حسين بن خضر طله فوقه ستر
هو الناصر المعروف بالجوذ و التقي	له الفضل و الاحسان و العطف و البر

### (تقسيم المؤلف لتاريخ امراء بني الغرب)

ثم بعد هذا نذكر السلف فاولهم بختر. ثم ولده كرامة. ثم حجي بن كرامة. ثم محمد بن حجي. ثم نجلهم طبقات. الطبقة الاولى جمال الدين حجي بن محمد و معاصرينه. وفي الطبقة الثانية ناصر الدين الحسين بن الخضر و معاصريه. وفي الطبقة الثالثة ولده زين الدين و بنيه و معاصريهم (و معاصريه). ثم بعدهم كل واحد بحسبه (١٩٢)

### ذکر بختر جد امراء بني الغرب و نسبه \*

هو الامير ناهض الدولة ابو العشائر بختر بن شرف الدولة علي بن الحسين ابن ابي اسحق ابراهيم بن ابي عبدالله محمد بن علي بن احمد بن عيسى بن جميهر (١) بن تنوخ

\* راجع في شجرة نسب التنوخيين

(١) وجاء في تاريخ الاعيان (ص ١٢٧): جهمر



ابن قحطان بن عوف بن كندة بن جندب بن مذحج ابن سعد بن لُحَيِّ بن تميم بن  
 نهمان بن المنذر بن ماء السماء . وماء السماء اسمُ أمِّه لُقِّبَتْ بذلك لجمالها واسمُها ماوية  
 بنت عمرو فشهر المنذر المذكور باسمِ امه . هذا ما وجدناه متداولاً بين الخلف عن  
 السلف بخط ناصر الدين الحسين بن سعد الدين خضر مستد (مسنداً) فيه على  
 الصَّحَّة

قلتُ فاردتُ ان اوصل النسب الى نهايته معتمد (معتمداً) فيه على ما ذكره  
 (ذكره) اصحاب التواريخ وبذلتُ الجسد في المقابلة بين اقوالهم فوجدتُ اصحَّ  
 الاعتماد في ذلك على احمد بن عبد ربه (١) وعلى الملك المؤيد صاحب حماة (٢) وهما  
 قد طابقا كثير (كثيراً) من المؤرخين فاخذتُ عنهم (عنهما) .

ان المنذر بن ماء السماء المذكور الذي انتهى إثبات النسب اليه كما ذكرنا هو  
 المنذر (٣) بن امرئ القيس بن النهمان الاغور بن امرئ القيس المحرق ابن عمرو بن  
 امرئ القيس الاول (٤) بن عمرو بن عدي بن ربيعة بن الحارث بن مالك (٥) بن غم (٦)  
 (١٩<sup>٧</sup>) بن غمارة بن لحم . ولحم لقب واسمُه مالك (٧) بن عدي بن الحارث بن مرة بن  
 أدد بن زيد (٨) بن يشجب (يشجب) بن عويب بن زيد بن كهلان بن سبأ . وهو عبد  
 شمس بن يشجب (يشجب) ابن يعرب بن قحطان (٩) بن غابر (عابر) وهو هود النبي

(١) راجع في الجزء الثاني من العقد الفريد كتاب نسب العرب

(٢) راجع تاريخ ابي الفداء الجزء الاول (ص ١٠٦)

(٣) وجاء في كتاب الاشتقاق لابن الدريد (ص ٢٢٦) ان المنذر هذا هو ابن المنذر ابن

ماء السماء (٤) ويسمى ايضاً امرئ القيس البدي

(٥) وفي كتاب الاشتقاق لابن دريد (ص ٢٢٦) ان مالكاً هذا هو ابن السعود (والصواب

مسعود) بن الحارث بن عمرو بن ربيعة بن نصر بن عدي

(٦) وفي كتاب الاشتقاق لابن دريد (ص ٢٢٦) : مالك بن عمم

(٧) والصواب ان مالكاً هذا غير لحم وانما هو ابن اخي لحم

(٨) وبروي : يزيد

(٩) دعاه في سفر التكوين (١٠ : ٢٥) : يُقطان . ودعا ابناؤه موداد (مضض) وشالف

وحضرموت ويارج وتسمه آخرين لم يذكر بينهم يعرب . ونظن ان يعرب من سلالة قحطان

وان ينسب اليه قحطان قروناً كثيرة



عليه السلام (١) وغابر (وعابر) بن شالح بن ارفخشيد ابن سام بن نوح عليه السلام بن لامك بن متشولح (متوشالاح) بن اخنوخ (٢) ويقال هومس وهو ادريس عليه السلام .  
واخنوخ بن يزيد بن مهلائيل بن قبيان (قبيان) بن انوش بن شيت بن آدم عليه السلام

### نسخة منشور باسم بختر المذكور

العلامة فوق البسمة الشريفة وهي طفار (٣) حق الاتابكي الطهيري (الظهري) (٤) .  
مضونه:

رسم اعلاه الله وامضاه (وامضاه) كُتِبَ هذا المثال الشريف للامير الاجل ناهض الدولة ابي العشاء بختر بن علي بن ابراهيم بن ابي عبدالله ادام الله تأييده وتسديده وتميذه باجرائه على رسومه المستمرة وقاعدته المستقرة من الضياع المنسوبة الى رسمه المعروفة باسم والده واسمه وان يتناول ما يخص الخاص السعيد منها بحيث يصرفه في مصالحه ويتقوى به من الخدمة واجرى (ويجري) على معهوده من الامارة بالعرب من جبل بيروت وهو معروف بمنعوت لما عرف من نهضته (نهضته) وكفايته وحسن سيرته وامانته . والواجب على الرؤساء والملاحون (والفلاحين) اعزهم الله تعالى سماع كلمته والدخول تحت طاعته فيما (20٢) ياتمسه منهم من استخراج الحقوق السلطانية وموافقته على ما يطرا من الخدم الديونية وليحذروا من الخلاف

- (١) هذا زعم للعرب لم يمكننا تحققه وليس في التوراة ذكر لني باسم هود
- (٢) وفي التوراة (فصل التكوين ٤: ١٨) ان متوشايل هو ابن محوبائيل ابن عيراد بن اخنوخ (او اخنوخ) . وقول المؤلف انه هو ادريس وهرمس من مزاعم العرب الغير البيّنة
- (٣) الطفار كلمة اعجمية معناها العلامة ويقال لها في ايامنا الطغراء
- (٤) انتساباً الى ظهير الدين اول اتابكة دمشق واسمه طفتكين ويدعى سيف الاسلام كان اول اتابك لامير دمشق دقاق بن تمش بن الب ارسلان السلجوقي ثم تولى دمشق بعد موته سنة ٥٤٨٨ هـ (١٠٩٥ م) . وتوفي سنة ٥٢٢ (١١٢٨ م) فخلفه ابنه تاج الملك بوري فات سنة ٥٢٦ (١١٣٢ م) . ثم خلفه اخوه شمس الملك اسمعيل الى سنة ٥٢٩ (١١٣٥ م) . ثم تولى دمشق اخوهما شهاب الدين محمود بعد وفاة اسمعيل سنة ٥٣٣ (١١٣٩ م) فقتل بعد ذلك بقليل فخلفه اخوه محمد جمال الدين فتوفي سنة ٥٣٤ (١١٤٠ م) فخلفه ابنه ابي بختيار الدين وكان حديث السن فتولى التدبير باسمه معين الدين اتر . وبقي الامر في يد بختيار الدين ابي الى سنة ٥٤٩ هـ (١١٥٤ م) فزله نور الدين . وفي ايام حاصر الفرنج دمشق فلم يقووا عليها لما كان بينهم من الخلاف . ورحل ابي بغداد وبني له قصرًا وجا توفي



فيعود عليهم الحيف والاحجاف (والاحجاف) . وسبيله ادام الله تليدهُ الذبُ عنهم وايصال شكاويهم الى الثواب والمتصرفين والاصحاب بحيث يجرون على عادتهم من غير تجديد رسماً (رسم) ولا حادث حيف اسماً . والواجب على الولاية والثواب المستحقين (المستجدين) والاصحاب «اجرى (اجراء) الامير المقدم ذكره على ما رسمناه والمعتمد على العلامة الكريمة في اعلاه ان شاء الله . كتب في العشر الاوسط من محرم سنة اثنتين واربعين وخمسة (١١٤٧ م) »

وهذا التاريخ في ايام الامير مجير الدين ابو (ابي) سعيد ابق بن جمال الدين محمد بن تاج الملك بوري بن طهر (ظهري) الدين طغتكين وهو اتابك الملك دقاق تنس (بن تنس) (١) . وولاية ابق المذكور بعد وفاة والده ثامن شعبان سنة اربع وثلاثين وخمسة (١١٤٠ م) وكانوا اصحاب دمشق . واستمر المذكور بها الى ان اخذها منه الملك العادل نور الدين محمود بن زنكي في ثالث صفر سنة تسع واربعين وخمسة (١١٥٤ م) وعوضه عنها حصص ثم اخذها منه وعوضه عنها بالس (٢) . ثم توجه ابق الى بغداد . ذكرت ابق للعلم بتاريخ المنشور وذكرت الملك العادل توطئة لما يأتي من ذكر مناشير السلف ان شاء الله لان اصحاب دمشق هم الحكماء على بيروت (٢٥<sup>٧</sup>) واعمالها والمدينة كانت بيد الفرنج

ولم اقف الا على القليل من اخبار بخت (٣) . واما اخبار من قبله فجد والد بخت

(١) راجع الحاشية السابقة

(٢) هي مدينة صغيرة في الشام بين الرقة وحلب

(٣) وقد جاء في كتاب اخبار الاعيان في جبل لبنان (ص ٦٦٥-٦٦٧) تفاصيل آخر عن ترجمة الامير بخت لا نعلم من اين اخذها الكاتب . وانما تعجب كيف جهلها المؤلف مع تنقيبه عن اخبار اجداده . وهالك ملخص ما ورد في الكتاب المذكور قال : ان الفرنج في سنة ١١١٠ م (٥٠٣هـ) انقسموا الى فريقين احدهما في جنوب بيروت والاخر في شمالها فدسها القرب وضبطوه وقتلوا كثيراً من الامراء لم ينج منهم سوى الامير بخت بن عضد الدولة علي وكانت اخفته امه في عرامون حتى انجلت الفرنج . وكان صاحب صيدا الامير مجد الدولة صالح الفرنج على الامان فسار الى القرب واخذ بترميمه واستقل بالامارة ولاه عليها طغتكين صاحب دمشق سنة ١١٢٦ م . ثم قتل مجد الدولة فخلفه ابو العشاء بخت بن عضد الدولة فنفذ حكمه وعظم امره . وكتب اليه سنة ٥٥٢٢ م (١١٤٧ م) مجير الدين ابق (كما ذكر ابن صالح) . وفي سنة ٥٥٦٦ م (١١٥١ م) كانت واقعة رأس التينة عند نهر الغدير بين الامير ابي العشاء والفرنج قتل



وهو ابي (ابو) اسحق ابراهيم بن ابي عبدالله كان اميراً بالبيرة (١ ثمانية عشر (ثماني عشرة) واربعائة (١٠٢٧ م). واما النسبة الى آل عبدالله فليست هي الى عبدالله هذا وانما هي نسبة قديمة تتقدم على ستة ثماني عشرة واربعائة بسنين كثيرة. ومن الدليل ان الآل هي الفروع التي تنتسب الى اصل واحد وعبدالله هذا لم يكون (يكن) له في ذلك الوقت فروع كما ان آل سليمان (٢) يزعمون ان سليمان من ولد خالد بن الوليد رضي الله عنه وهو متقدم على هذا التاريخ بمئين (من) السنين وانه لم يكون (يكن) للسلف اشركاء (شركاء) في النسب على بعد السلف اصول بالكبرية والامرية وما عداهم فروع. والشرف في الاصل لا في الفرع

وجدت في بعض انساب البلاد ان الامراء بعراون (٣) من الحميرا (٤) من البقاع. فان كانت النسبة صحيحة فهم الامراء من بني ابو (ابي) الخيش (٥) المعروفين ببني سعدان بعراون. وغيرهم من الامراء بعراون فهم (هم) من ولد زين الدين ابن علي بن بجتر الآتي ذكره ان شاء الله. وقد جعل بعض الحمقاء (الحمقى) هذه النسبة منسطة (مشطاً) في الكلام الى ان السلف ليس منهم احد من ولد جهمير. فهذا غلط مفرط وحسد اصلاً (أضلة) عن الصواب لان دلالة النسبة واضحة

فيها كثير من الفرنج وفر الباقى الى بيروت وتمصنوا فيها. ومن ثم ترادفت غزواته عليهم حتى بلغ الشهرة العظيمة. وكانت وفاته سنة ٥٥٢هـ (١١٥٧ م). انتهى تلخيص ما ورد في كتاب تاريخ الاعيان

(١) هي مدينة على الفرات في شرقي شمالي حلب تبعد عنها نحو عشرين ميلاً كان يدعوها الاقدمون زوغما (Zeugma) اي المعبر وتدعى اليوم بره جك ويزعم البعض انها كركميش القديمة

(٢) كان افادنا جناب الامير شكيب ارسلان ان في اصطلاح كتب الدروز يطلق اسم آل عبدالله على الاحياء الذين قبلوا دعوة الحاكم بامر الله الخليفة الفاطمي في جبل لبنان وان اشباعه في وادي التيم عرفوا بال سليمان وان الدروز الذين في جبل صفد يقال لهم آل تراب

(٣) عراون المذكورة في هذا التأليف احدى القرى الكبيرة في مقاطعة الغرب الاسفل ومعناها بالسريانية (ثلاثة). وفي مقاطعة كسروان قرية اخرى بهذا الاسم

(٤) م حي كبير من العرب كانوا يسكنون في بقاع العزيز

(٥) اول من تلقب بهذا الاسم الامير صالح ابن عرف الدولة علي الملقب ارسلان بن بجتر احرز شهرة كبيرة وتلقب بابي الخيش زين الدين. وترواح بجميلة ابنة الامير نجم الدين محمد بن حجي بن كرامة. توفي سنة ١٢٩٥ م ودُفن في عراون



يتوارثها في البيت اصغر عن اكابر ويتداولها خلف عن سلف ولو لم يكون (يكن) لهم دليل الامناشيرهم لكفاهم ذلك لان (21<sup>٣</sup>) مناشيرهم باقي (باقية) عن ماضي سلسلة متصلة باسم بعد اسم الى منشور بختر المذكور لم تنقطع (وهي) واضحة البيان خلية من الشكول من (الاشكال) لم يدخل فيها ريب ولا وهم (١٠) ومنشور بختر المذكور فهو (هو) في سنة اثنتين واربعون (واربعين) وخمسة (١٤٧م) فيمنه وبين سنة ثمانية عشر (ثماني عشرة) واربعائة مائة واربع (واربع) وعشرون سنة. فليس هذه مدة يجهل فيها بختر نسبه ولا هي مدة تبعد على اربع دول اعني ايام بختر و ايام والده علي و ايام جده الحسين و ايام جد ابيه وهو ابي (ابو) اسحق ابراهيم بن ابي عبدالله الذي ذكر في منشور بختر وكان مذكوراً في سنة ثمانية عشر (ثماني عشرة) واربعائة. فهذا رد على الاحتمال الذي ذكرناه وقد قيل:

ما ضرَّ نهرَ الفرات يوماً أن ولَّغَ بعضُ الكلابِ فيه

### ذكر كرامة بن بختر (٢)

ثم بعد بختر ذكر والده زهر الدولة (٣) ابا العز كرامة بن بختر بن علي. قيل ان كرامة المذكور هو الذي سكن حصن سرحمور (٤) وربما كان سكناه الحصن عندما قوت (قويت) شوكت المسلمين باستيلاء الملك العادل نور الدين على دمشق. وربما كان كرامة قد اهمل الفرنج وكان متمسكاً بالملك العادل. ومن الدليل على ذلك اني وجدت بين الاوراق القديمة مرسوم مطاق (مرسوماً مطلقاً) من الملك العادل نور الدين. العلامة «الحمد لله» في رأس المرسوم فوق البسملة. من مضمونه (21<sup>٦</sup>): ان الامير النجيب زهر الدولة مفيد الملك امير العرب كرامة ادام الله تعالى عزه وسلامه

(١) حاشية المؤلف: «وجميع ما ذكره من المناشير والمكاتبات والاوراق فهي عندنا محفوظة الى هذا اليوم»

(٢) انظر جدول نسبه في الشجرة

(٣) حاشية للمؤلف: ووجدت لقب المذكور في المكاتب القديمة شمس الدولة كرامة

وقيل شمس الدين

(٤) سرحمور قرية قريبة من عرامون في مقاطعة الغرب الاسفل



ملوكنا وصاحبنا ومن اطاعه فقد اطاعنا ومن عاونه في جهاد الكفار فقد عمل برضانا وكان مشكوراً منا. ومن خالفه في هذا الامر وعصاه فقد خالف امرنا واستحق العقاب والسياسة على العصيان. تاريخه رابع عشر ربيع الاول سنة اثني (اثنتين) وخمسين وخمسة (١١٥٧ م)

واماً منشوره فهو من الملك العادل نور الدين المذكور. وعلامته «الحمد لله» فوق البسمة مثل العلامة الاولى (الاولى). ومن مضمونه: «أما هاجر الامير زهر الدولة شجاع الملك جمال الامر ابو العز كرامة بن مجتر التنوخي ادام عزه الى الباب (بابنا) زيد علاه ولاد (ولاذ) بالخدمة وتقرب اليها وقصد الدولة العادلة والتمس الخدمة بين يديها تقبل سعته وأجيب الى ملتصبه ورسم له إنشاء هذا المنشور مودعاً ذكر ما تأثرت له من الارعاع (الإرعاء) والاحترام والاعزاز والاكرام يوضح ذكر (١) من ديوان الاستيفاء الخروس حماه الله. والعدة اربعين (اربعون) فارساً وما امكنه وقت المهات الشريفة. وجهاته غالب قرايا (قرى) الغرب. ومن غير الغرب التثيطرة (٢) من البقاع. طهر (ظهر) حمار (٣) من وادي التيم. ثعلبايا (٤) من البقاع ايضاً. برجة من صيداء. والمعاصير (٥) ومنها المعاصر الفوقاء. والدامور (٦). وشارون. ومجدلبعنا وكفرعينة (٧) (22٢). التاريخ سابع شهر رجب سنة ستة (ست) وخمسين وخمسة (١١٦١ م)

وقيل ان هذا المنشور بخط العباد الاصبهايي الكاتب (٨) وهي كتابة عليها

- (١) هكذا ورد في الاصل ولم يتبين مراد الكاتب
- (٢) هي ضيعة صغيرة من ارض البقاع اهلها من المتاولة
- (٣) لم نجد لها ذكراً
- (٤) وهي قرية صغيرة بقرب تمايل واشتورة اهلها من العرب والنصارى
- (٥) برجة قرية مشهورة بزيتها. والمعاصير او البعاصير بقرب الشحيم كانت كلتاهما من مقاطعة الحروب. على ان هذه الناحية تابعة الآن قضاء الشوف
- (٦) الدامور يريد به النهر الواقع في جنوبي بيروت في نصف الطريق بينا وبين صيداء وما جاوره من المزدراعات
- (٧) شارون ومجدلبعنا وكفرعينة ثلاث قرى معروفة من مقاطعة الحرد
- (٨) كان كاتباً لنور الدين ولصلاح الدين الايوبي (راجع ترجمته في وفيات الاعيان لابن خلكان الجزء الثاني ص ٩٧ في حرف الميم) توفي سنة ٥٩٧ (١١٤٠١ م)



الضعف (١). والملك العادل زاد في إقطاع كرامة المذكور وهذا مما يدل على ميل كرامة إليه. وكان الملك العادل محارِباً للفونج فلا عجباً (عجباً) من تحضُّن كرامة في حصن سرخسور. وأما أخوه شرف الدولة علي بن بختر فهو والد زين الدين بن علي ومن ذريته الامراء بعرامون وسيأتي ذكرهم فيما بعد ان شاء الله

### زين الدين بن علي

كان معاصراً لجمال الدين حجي وأخيه سعد الدين خضر ولدي نجم الدين محمد ابن جمال الدين حجي بن كرامة المذكور فكان في زمانها وهو ابن عم جدّهما (٢) (راجع شجرة نسب بني بختر)

وربّما كان مولد زين الدين بن علي في اواخر أيام والده علي المذكور حتى طابق زمانه زمان جمال الدين وسعد الدين المذكورين علي ما سنورده فيما بعد ان شاء الله. وربّما كان علي المذكور أوّل من سكن منهم بعرامون

### ذكر جمال الدين حجي بن كرامة بن بختر

قيل ان حجي هذا كان اصغر الاربعة الاخوة اولاد كرامة بن بختر وان

(١) لعلّه يريد ان انشاء هذا المنشور ركيك او ان الكتابة تلفت بفعل الزمان  
(٢) وفي هامش الكتاب ما حرفيته: «صحيح كان ذلك». ثم اردف قوله بما نصه: «ذكر بيان وايضاح كيفية معاصرة زين الدين ولد شرف الدولة علي المذكور: وجدت كتاب مشترا (مشتري) لحجي بن كرامة بنصف فدان من رمطون (ابنائة) من بختر بن علي ابن عمه. وتاريخ المكتوب المذكور سنة اثنين (اثنين) وستائة (١٢٠٥ م) فدل على ان بختر البائع كان في هذا التاريخ رجل كامل (رجلاً كاملاً) يبيع ويشترى. وأما زين الدين بن علي اخو البائع فكانت وفاته سنة خمس وتسعين وستائة (١٢٩٦ م). ولعل ان تاريخ المكتوب المذكور كان قبل مولد زين الدين بن علي فدل ذلك على ان زين الدين في اواخر أيام ابيه شرف الدولة علي وان أيام زين الدين تأخرت الى أيام جمال الدين حجي وأخيه سعد الدين. ونسخة كتاب المشتري المذكور ملصوقة تجاه هذه الورقة». (كذا في الحاشية ولعل هذه النسخة وقعت من الكتاب فاننا لم نجد فيها)

«ومن الدليل على ان زين الدين بن علي متأخر عن أيام اخوته وايه انه ولي عند جمال الدين ابن حجي وأخيه سعد الدين ولدي محمد بن محمد (كذا) بن حجي بن كرامة وتروّج اختها. وقيل انها ربياه وهو صغير وعلي هذا فيكون اصغر منها سناً»



صاحب بيروت هادئهم واستدّرّ جهم الى ان اجتمعوا (اجتمع) الثلاثة الكبار معه في الصيد. واما حجي فكان طفلاً صغيراً منقطعاً (منقطعاً) عند امه في الحصن وتكرّر اجتماعهم معه في الصيد (22٧) وهو يعطيهم ويحسن اليهم. وكان معه في المرة الثالثة والدة فعرّضهم في عرسه. فلما كان وقت العرس تولوا (تول) الثلاثة الى بيروت فاتّهم صاحب بيروت في بستان ظاهر البلد واعتذر اليهم بتزولهم (بالتزولهم) برأ البلد بما اجتمع فيه من طوائف الفرنج لوليمة العرس وزاد في اكرامهم. ولما دخل الليل سألهم الحضور الى مجلس خاص قد هُيّئ لهم وللملوك الفرنج. فدخلوا (فدخلوا) الثلاثة الى القلعة ومعهم نفرٌ قليل فكان آخر المهديهم. وركب صاحب بيروت بمن عنده من جموع الفرنج في صحبة (صبيحة) تلك الليلة وطلعوا الى الحصن وكان خالياً من الرجال. فهرب من كان به ومن جملتهم ام حجي وولدها حجي فنهبت الفرنج الحصن وهدموه والقوا حجارته في الوادي ولا ابقوا (ولم يبقوا) له اثرًا واحرقوا القرايا (القرى) وأسروا من تخلف عن الهرب. وكان الاكثر قد هربوا واستتروا بالشعرات (في الشّعرات) والادوية. وقيل ان هذه الكائنة وقعت في اوخر دولة الملك العادل نور الدين بن زنكي والملك العادل توفي في حادي عشر شوال سنة سبع وستين وخمسة (١١٧٢ م) (١)

فلما حضر السلطان (الملك الناصر بن ايوب) لفتح بيروت (في) الحادي عشر من جمادى الاولى (الاولى) سنة ثلاث وثمانين وخمسة (١١٨٧ م) لاقاه حجي الى قرية حلد (خلدا) (٢). فلما فتح السلطان بيروت لمس بيده رأس حجي وقال له: «هذا (ها) قد اخذنا تارك (تأرك) من الفرنج فطيب قلبك. وانت مستمر مكان ابيك واخوتك». وكتب له منشور العلامة (منشوراً علامته) «الحمد لله وبه توفيقى» تحت سطر بعد البسمة. ومن مضمونه بعد الترجمة: «باجراء الامير جمال الدولة (23) حجي ابن كرامة على ما بيده من جبل بيروت من اعمال الداموراً وصل الى الخدمة السلطانية. وتحققنا ما جرى عليه من جانب الكفر (الكفار) خذلهم الله وهو ملكة

(١) لا نعلم ما من الصححة في خبر هذا الامر الشنيع فانتالم نجد له ذكراً في كتب الفريقين التي لدينا مع كثرة تفاصيلها. وقد رواه ابن سباط عن صالح (٢) وهي اليوم تعرف بخان خلدة موقعا جنوبي بيروت كانت قديماً بلدة صغيرة ولا تزال فيها آثار قديمة



وارثته عن ابيه وجده وهي: سرحشور. عين كسور. رمطون. الدوير (١١). وطردلا.  
وعند رافيل (٢) وفرار عم (كفر عمية ٢) وذلك حبساً مئناً عليه واحتساباً اليه بمناصحته  
وخدمته ونهضته في العدو المشاغور له. «التاريخ»: «وكتب بارض بيروت في العشر الآخر  
من جمادى الاول (الاولى) سنة ثلاثة (ثلث) وثمانين وخمسمائة» (١١٨٧ م)

ووجدت بين المناشير القديمة منشور لحجى اردت (ان) أثبت ذكره هاهنا  
ليوضح (ليتضح) ان حجى المذكور حقيق او اخر دولة الملك العادل نور الدين. وهو  
منشور من الملك العادل المذكور باسم حجى ويقرر به (كذا) جبعة فقط وانها من إقطاع  
حجى بن كرامة امير الغرب واقاربه وجعلها باسم ثمانية نفر ولعالمهم كانوا جنده.  
تاريخية في آخره رمضان سنة خمس وستين وخمسمائة (١١٧٠ م). وربما كان قد كتب  
هذا المنشور في صغر حجى زيادة على ما باليدي اخويه. وسمعت ممن له خبرة باخبار  
السلف أنه لما غدرت الفرنج بارلاد كرامة كان عمر حجى بن كرامة سبع سنين  
فعلى هذا كان عمره في حضور الناصر بن أيوب نيف (نيفاً) عن عشرين سنة (٣)

وقد وقفت على مكاتبة من السلطان الملك الافضل نور الدين علي ابن الناصر  
ابن ايوب (٤) جواب كتاب ارسله حجى المذكور اليه. ومن مضجونه ترغيب  
واستعفاف (23<sup>v</sup>) وحث على الجهاد وأنه قد أقطعته الغرب جميعه وأن يحلف اقاربه

(١) عين كسور من الغرب الاسفل. اما الدوير فقد افادنا الامير شكينب ارسلان انه  
يوجد ثلثة اماكن بهذا الاسم دوير بصنيه في المناصف ودوير الزمان في الحرد ودوير عرمون  
بين عرمون واعيه ولعل المراد هنا الاخير او دوير بصنيه. واما رمطون ففي ارض كفرقي  
من الشحار

(٢) طردلا وعين درافيل من الشحار. وطردلا اليوم خراب تدعى مزرعة طردلا. بقرب  
اعبيه

(٣) حاشية وردت في آخر الكتاب بقلم كاتبه: «في هذا القول نظر ويمكن ان يكون  
كرامة ولدن (ولدان) اسم الاول جمال الدين حجى وكانت جنية له بمنشور الملك العادل ثم  
توفي ورزق ولداً ثانياً سماه باسمه حجى وهو الذي التقى (لاقى) الملك الناصر بن ايوب الى  
جلدا (خلدا) وهو داخلاً (داخل) الى بيروت والله اعلم»

(٤) الملك الافضل هو ابن صلاح الدين الايوبي تولى الامر في دمشق سنة ٥٨٢ (١١٨٦ م)  
الى سنة ٥٩٢ (١١٩٦ م) فابتزعا منه الملك العادل عمه واعطاه بدلها صرخد ثم دخل البديار  
المصرية فولاه الملك المنصور ابن الملك العزيز رتبة الانابكيتية. ولما قصد الملك العادل عمه البديار  
المصرية واخذها وتلى الملك الافضل سميساط فأت جها سنة ٦٢٢ (١٢٢٥ م)



على الطاعة السلطانية تاريخه سادس عشر من رمضان سنة ثلثة (ثلاث) وتسعين وخمسة (١١٩٧) وكان الامصل على (الافضل علي) صاحب دمشق وفي ايامه ارسل جيشاً للغارة على الفرنج ببيروت

ووقفت أيضاً على منشور لحجي المذكور من الملك العزيز عماد الدين عثمان بن الملك العادل (٢) الى (ابي) بكر بن ايوب العلامة « الحمد لله وبه توفيقي » ومن مضمونه بعد الترجمة باجراء المذكور على ما بيده من جبل (جبل) بيروت من اعمال الدامور على عادته المستقرة في ايام الملك الناصر بن ايوب (٣) . وتاريخ منشور الملك العزيز خامس عشرين جمادى الاول (الاولى) سنة تسعة عشر (تسع عشرة) وستائة (١٢٢٢ م)

ووقفت أيضاً على كتاب لحجي من السلطان بالعلامة المذكورة من مضمونه المختصر انه جهز الى الفرنج بان يُجروا حجي واصحابه على عادتهم ورسومهم واطلاقاتهم . وان لا يعسروا عليه عادةً وان خالفوا لا يلوموا الا انفسهم وان حجي يطيب قلبه ويشرح صدره فان الفرنج لا يعسروا عليه عادةً . وهذا يدل على مهاذنة الفرنج في ذلك الوقت وأن حجي ارسل شكى عليهم (وتشكى منهم) وحجي المذكور جرى له حوادث كثيرة مع الفرنج لأن في ايامه كانت قوة شوكتهم وكانوا قد قتلوا اخوته واخروا حصنهم وربما كان خاطره مكدر (مكدرًا) عليهم (٤) . . . . (24<sup>f</sup>)

(١) في هذا التاريخ نظر لأن الملك الافضل كان خلع من سلطنة دمشق قبل ذلك بسنة كما مر في الحاشية السابقة

(٢) هو اخو الملك الافضل وابن صلاح الدين تولى الديار المصرية نيابة عن ابيه ثم استقل فيها بعد وفاته سنة ٥٨٩ (١١٩٣ م) توفي الملك العزيز سنة ٥٩٥ (١١٩٨ م)

(٣) ملك الناصر بن ايوب من السنة ٥٩٨ الى ٦١١ (١٢٠١-١٢١٢ م)

(٤) قد ورد هنا في الاصل مكتوب آخر اعطاء ايرناط (ارنلد) صاحب صيداء لحجي بن محمد ابن حجي رواه المؤرخ هنا سهواً وقد نبه على غلطه في حاشية بقوله: « يؤخر ذكر هذا المكتوب الى ذكر حجي بن محمد بن حجي وأند ولد هذا حجي لان كتابته هنا غلط » فمكتوب ايرناط صاحب صيداء المذكور بوهبة (جبة) شكارا الدامور المذكورة ليس هو لجمال الدولة حجي هذا وانما هو لولد ولده جمال الدين حجي بن محمد بن حجي هذا فيجب ان يذكر في ترجمة حجي بن محمد بن حجي الآتي ذكره في الطبقة الاولى (الاولى)



وقد سمعتُ بعد (بعض) المتقدمين في الهجرة يقول لما أُخرب حصن سرحمور سكن حجي واقاربه طردلاً ثم بعدها اعينته وعلى الضن (الظن) أن علي بن بختر انقرد الى عرامون فحجى منه الذرية سكنوا طردلاً ثم بعدها اعينته. وعلى المذكور من ولده زين الدين وذريته التي سكنوا (سكنت) عرامون وسياقي ذكرهم ان شاء الله تعالى. وربما كانت مدة حجي المذكور طويلة لاننا قلنا عليه في حضوره فتوح بيروت مع الملك الناصر بن ايوب ان عمره نيف وعشرون (نيفاً وعشرين) سنة وبقي الى بعد الستائة سنين كثيرة. ولم أقف لحجي المذكور ولا لوالده كرامة ولا لعنه علي ولا لجدّه مجتر علي ذكر وفاة ولا مولد. والظاهر لنا ان الاقدمين وثقوا بمعرفة اجداد من قبلهم واهملوا الكتابة فأنسي من جاء بعدهم اخبارهم. ولهذا عملت هذه التذكرة لتدوين ذكر السلف. ولمحمد بن علي الغزالي شاعر البيت بيتين (بيتان) من مقامة جعلها مديحاً في السلف وذكر الانسابهم :

أبقي حجاة كرامة في بختر وجمهر شرفت به قحطان  
فكندة ولجندب ولمدحج سعد به في طيه نعان (١)

### ( ذكر ولده محمد بن حجي )

(247) ثم من بعده نذكر ولده الامير نجم الدين محمد بن حجي بن كرامة. كان في مكان والده حجي وعلى اقطاعاته واملاكه وقاعدته في مئاغرة للمرنج نسخة مثال من الملك الصالح ايوب ابن الملك الكامل محمد سلطان مصر والشام الى نجم الدين محمد المذكور. العلامة: ايوب بن محمد ابن ابي بكر بن ايوب. هذه العلامة بعد البسلة العظمة. وسطر مضمونه « يعلم الامير الاجل الاخص المقدم نجم الدين زين القبائل عمدة الملوك والسلاطين اطل الله بقاءه وادام توفيقه وحراسته وتسميدته ورعايته شكرنا خدمته ومضاء عزمته (عزمته) ومحض ولانه وطاعته فليطيب قلبه ويشرح صدره ويثق منا باجرانه على مشكور طاعته ومستقر قاعدته

(١) راجع لفهم هذين البيتين جدول نسب امراء بني الغرب في شجرة النسب. ويظهر من هذا الشعر « صورة اسم حجي » وفي الاصل قد ورد على صور مختلفة فكتب « حجي وحجي وحجي وحجي » فتأمل



والاحسان الذي يقرُّ عينه وينبسط به أملُه والزيادة في معلومه الشريف له ولمن معه فيستجلب كل من يقدر عليه للخدمة ويعرفهم ما لهم منها وفي المحافظة عليها من صايغ النعمة. ونحن بمشيئة الله واصلون الى البلاد عن قريب فليكن الامير على أهبة اللقاءنا هو ومن معه ليظهر عليهم اثر الانعام وليُحرزوا من الاكرام والتقريب او فر الاقسام ويطلع بمجدداته (١) وكتب في سادس شهر الحجة (ذي الحجة) (٢) ولم يُذكر اي سنة. سكن نجم الدين المذكور طردلا وتزوج من الغزنوية من الطاوعة (٣) واما وفاته (فاني) وجدت بخطوط السلف مكرراً في عدة مواضع وهو «قتلوا اولاد ابن امير العرب (25٢) نجم الدين محمد واخيه (واخوه) شرف الدين علي في ثغرة الجوزات (٤) بكسروان سادس ربيع الآخر سنة اربعين وستائة (١٢٤٢ م) واسماء اولاده (ولديه) جمال الدين حجي وسعد الدين خضر

### ﴿ الطبقة الاولى ﴾

(ولده جمال الدين حجي بن نجم الدين محمد بن حجي)

ثم من بعده نذكر ولده جمال الدين بن نجم الدين محمد بن حجي ويعرف بجبال منشوره من الملك الناصر (٥) يوسف ابن الملك عزيز سلطان دمشق (٦) العلامة: « الحمد لله على نعمائه جهاته: عرامون عندرافيل (عين درافيل) . طردلا . عين كسور

(١) كذا في الاصل وفيه تصحيف ظاهر

(٢) راجع الصفحة ٦٦ من كتاب اخبار الاعيان

(٣) الاصل بهم في هذه الالفاظ الاخيرة له يريد انه تزوج بفتاة من قوم يدعون الطاوعة الذين اصلهم من الغزنوية. والغزنوية دولة ملكت في الهند

(٤) في الاصل التباس. ولم نطلع على موقع ثغرة الجوزات

(٥) جاء في ذيل الكتاب: « حاشية مقدمة على منشور الناصر. ومن الناصر هذا توقيع ايضاً لجمال الدين حجي باجرائه على اقطاعه وعوائده ووصيته به. تاريخه صفر سنة ثمان واربعين وستائة (١٢٥٠ م) ويسند في التوقيع على المنشور الذي بيده من الملك الصالح عماد الدين»

(٦) هو الملك الناصر يوسف بن العزيز محمد بن غازي بن صلاح الدين كان مالكا على حلب فدعاه اهل دمشق لولاية مدينتهم فدخل دمشق سنة ٦٤٨ (١٢٥٠ م). ولما ظهر التاتار اخذوا منه حلب ففر منهم هارباً الى غزة ثم شخص الى هولاغو فآكرمه اولاً ثم امر بقتله وقتل اخيه الملك الظاهر غازي سنة ٦٥٩ (١٢٦١)



رمطون . قدرون . مرتعون (مرتعون) . الصباحية . سرحور . عيتاب . عين عنوب .  
السدوير (١) . تاريخه في خامس وعشرين صفر سنة خمسين وستائة (١٢٥٢م)  
وله أيضاً منشور من الملك الظاهر بيبرس : العلامة «المستعان بالله» جهاته : عليه .  
مجدلياً . شارون . عرامون . عندرافيل . وطردلا . ودقون . عين كسور . قدرون .  
شملان . مرتعون (مرتعون) . سرحور . بطلون . عيتاب . الدورير . بتاثر . بيصور .  
كفرعمية . عيتاث (٢) . تاريخه في رجب من سنة تسع وخمسين وستائة (١٢٦١م)  
وكان له ولد اسمه نجم الدين محمد سمي جده وكان اكبر ولده فعاقبه فعاقبه (فعمية)  
وظهر عنه (منه) ما اوجب طرده عنه . (الجمال الدين) منشور أيضاً من الملك المنصور  
قلاوون من مضمونه بان يُنزل عوض ولده نجم الدين محمد اخيه (اخاه) شهاب  
الدين احمد وذلك لسوء سيرة نجم الدين وعدم شكر الناس منه . وجهاته جهات  
المنشور الاول تاريخه حادي عشرين الحجة (في الحادي والعشرين من ذي الحجة) سنة  
(٢٥٧) (٣)

ولما حضر هلاوون (٤) ملك التاتار الى مملكة الشام واضطربت دولة الاسلام  
توجه جمال الدين محمد المذكور الى دمشق فلم يلحق الملك الناصر صاحبها ثم استولى  
كتبتنا عليها بالنيابة عن استاذه هلاوون . فاجتمع جمال الدين بالمذكور وكتب له  
منشور (منشوراً) على طرفه غير العلامة فوق البسملة : «مالك بسيطة الارض هولاكو

(١) اغلب هذه القرى موقعا في مقاطعة الغرب الاسفل والشوف . وقد مر ذكر الدورير  
ورمطون . اما مرتعون فهي كما افادنا الامير شكيب ارسلان مزرعة واقعة شرقي خلدا كانت قديماً  
مأهولة وكانت من املاك الامير مصطفى ارسلان

(٢) عين عنوب وسرحور وعرامون وعين كسور من الغرب الاسفل . وعاليه وعيتاب  
وبيصور وشملان (ويقال شملان) وعيتاب ومجدلياً من الغرب الاعلى . ودقون وعين درافيل  
من الشحار التي قاعدتها اعينيه . وكفرعمية والدوير وبتلون وشارون من الجرد الجنوبي  
والقاعدة فيها بتاثر . اما قدرون والصباحية فلم نستدل على موقعها

(٣) كذا جاء بدون تعريف السنة . وجاء في ذيل الكتاب : «وقفت على غليلك من جمال  
الدين حجي المذكور لاولاده جميعهم دون محمد وجمال محمد محروم (محروماً) (من كل  
وراثته) نكايه في حقه وتحصيماً لهم دولته . وتاريخ التملك ثاني (ذي) القعدة سنة ست وثمانين  
وستائة (١٢٨٧م) وهو مثبت على القضاة

(٤) يزيد هولاغو ملك التاتار فاتح بغداد المتوفى سنة ٦٦٤ (١٢٦٦م)



خان زيدت عظمتُهُ». واما العلامة بعد (فبعد) البسملة الشريفة سُطِرَ بعدها بخطٍ ضعيف «توكلتُ على الله». واما بدء الترجمة (فهو): «رُسم بالامر العالي المولى السلطاني الملكي السعدي المصيدي زاد الله في علانته وضاعف مواد نفاذه ومضائنه ان يُجري في اقطاع الامير الاجل الاوحد الاعز المختار جمال الدين عمدة الملوك والسلاطين حجي بن محمد ابن امير الغرب ادام الله تأييده وتمكينه وتمهيدهُ ما رُسم له به من الاقطاع ما تضمّنه المنشور الناصري الذي بيده». واما جهاتهُ فهي المذكورة في المنشور الاول اختصرتُ عن ذكرها وعن ذكر بقية شرح المنشور. وتاريخهُ سابع رجب سنة ثمانى وخمسين وستائة (١٢٦٠ م)

ومن مضمون جواب من ملك الامراء اقوس (اقوش) (١) النجيبى نائب الشام عن الملك الطاهر (الظاهر) بيبرس (٢) لنجم الدين المذكور يشكره على تجبيره بزواج صاحب قبرص بنت صاحب بيزوت. ويقول في الجواب «أما (أنا) لانسع عن نجم الدين الأخير (خيراً) ولا قيل في حقه الا الجيد وانه يطيب قلبه ويشرح صدره [ووقفتُ على مكتوب (٣) من رناط (٤) الفرنجى صاحب صيداء انه اعطى (24<sup>٢</sup>) حجي المذكور شكارا بدار (بذار) ثلثة اهرية (اهراء) قيع في قرية الدامور ملكاً له ولولده ولن يقوم مقامه وان ذلك بواسطة سير رناط (٤) دمونيه والكنند اسطبل (٥) سير حوان (٦) تاريخهُ نهار الخميس الموافق لسنة الف وخمسة

(١) راجع ص ٣٢ (٢) هو الملك الطاهر ركن الدين بيبرس البندقداري توكل الامر من ٦٥٨ الى ٥٦٧ (١٢٦٠-١٢٧٧ م)

(٣) هذا المكتوب كان المؤلف قدّمه سهواً فذكره في جملة مناشير جمال الدين حجي بن كرامة ونبه في حاشية على غلط (راجع ص ٥٣)

(٤) كذا ورد هذا الاسم بالاصل وفي آخر الكتاب اورده على صورة «رناط» ولعله في كلا الكتابين تصحيف ولم نجد في تواريخ الفرنج اسماً لاصحاب صيداء يطابق هذا الاسم غير اسم Renaud de Sagette. الا ان هذا توفي نحو سنة ١٢٠٢ م (راجع كتاب Rey: Les Fa-milles d'Ostre-mer, p. 432). اما في تاريخ المنشور (اعني سنة ١٢٥٥) فكان المتولي على صيداء يُلِيان ابن الامير باليان بن رينلد (ارناط)

(٥) الكند اسطبل تعريب اللفظة اللاتينية (Comes stabuli) اي امير آخور والفرنج يدعونه (Connétable)

(٦) كذا في الاصل ونظن ان «حوان» تصحيف جوان يريد جوان دي لاتور (Johann)



سبعة (وسبع) وستين للاسكندر (١)

ومن كتاب من أفوش المذكور أيضاً الى جمال الدين يفيد (26<sup>٢</sup>) انه بلغه انه  
فل (قل) رجاله وان هذا الوقت يجب فيه التيقظ وان يقوم بتجهيز الرجال الى جهة  
صيدا.

ومن مضمون مشال من ملك الامراء لاجين (٢) نائب الشام عن الملك المنصور  
قلاوون الى جمال الدين وزين الدين ابن علي انه اذا بلغها توجه انقر الشمسي سنقر  
المنصوري (٣) بالعاكر المنصورة الى جهة كسرون والجرد يتوجه اليه مجموعها  
وأسرتيها وان من نهب (اي سبي) امرأة منهم كانت له جارية او صبياً كان له  
مملوكاً ومن احضر منهم رأساً فله دينار وان سنقر توجه لاستئصال شأفتهم ونهب  
اموالهم وسبي ذرايعهم وانفسهم . تاريخه سابع جمادى الاول سنة (ست) وثمانين  
وسمائة (١٢٨٧ م)

ومن مضمون مثال آخر من لاجين أيضاً الى جمال الدين بفرده بانه يحضر الى  
دمشق هو واولاده طيين (طبي) القلوب منشرحين (منشرحي) الصدور ليجددوا  
الايان على نفوسهم للسلطان كما جددوها (جددها) الامراء ومقدمين (ومقدمو)  
الحلقة وان لا يناحروا (يتأخروا) ولا يسبقهم الى الطاعة الشريفة غيرهم . تاريخه (في)  
العشرين (من ذي) القعدة سنة تسع وثمانين وسمائة . (١٢٩٠ م) وهذا الحائف كان

de la Tour كان متولياً رتبة كمد اسطل في صيدا من سنة ١٢٥٣ الى ١٢٦١ (راجع  
جداول الفرسان الالمانين 103, 114, 117 (Tab. Ord. Theut.

١) ورد في ذيل الكتاب ما نصه: « حاشية تذكر في الاصل بيان هذا التاريخ الى تاريخ  
اليوم وهي سنة اربعين وثمانمائة عربي هجرية (١٢٣٦ م) وبالسرانية آخر سنة الاسكندر الف  
وسبعائة وثمانية واربعين فيكون لتاريخ المکتوب المذكور مائة احد (واحدى) وثمانين سنة  
شمسية سرانية التي عليها التاريخ الرومي . فيكون عنها عربي (اي تاريخ الهجرة) مائة سنة (سته  
اي ستائة) وثمانين سنة ونصف هلالية عربية تقريباً (كذا) . فهذا التاريخ كان في أيام جمال  
الدين حجي بن محمد بن حجي ولد ولد حجي المذكور وذلك في اواخر دولة بني أيوب في  
الشام واوائل دولة الترك بصر ورجما كان تاريخ هذا المکتوب سنة اربعة (اربع) وخمسين  
وسمائة هجرية (١٢٥٦ م)

(٢) راجع الصفحة ٣١

(٣) راجع ص ٢٩ . والمقر من القاب الشرف في عهد المؤلف . قال الظاهري في زبدة كشف



السلطان الملك الاشرف خليل لان والده المنصور قلاوون توفي سادس القعدة ( من  
 ذي القعدة) سنة تسع وثمانين وستائة (١٢٩٠ م). وقد برز ظاهر مصر لقصد عكا وربما  
 كان تاجر (تأخر) سنقر المنصوري عن كسروان بهذا السبب فتأخر امرهم الموسنة احدى  
 وتسعين وستائة (١٢٩٢ م) وجرى الامر كما ذكرناه في توجه العساكر المصرية (٢٦<sup>٧</sup>)  
 الى كسروان وعودهم منه شبه الكسورين. ثم كانت اباداة الكروان (آل كسروان)  
 سنة خمسة (خمس) وسبعماية (١٣٠٥ م) في ايام الناصر محمد بن قلاوون (١)  
 وجمال الدين هذا جرى في أيامه كوائن (٢) كثيرة منها كذب بني ابي الجيش (٣)  
 اي حوادث اقاربه وسجنهم تلك المدة الطويلة (٤) وعوانيه (اعوانه) بني ثعلب  
 وخرج اقطاعهم واملاكهم عند فتوح طرابلس للحلقة بها. وسنذكر ذلك ان شاء  
 الله عند ذكرنا زين الدين بن علي ونستوفي تمام ذكر الاقطاعات عند ذكر ناصر الدين  
 الحسين. ومنها حركة القطب (٥) وغير ذلك. وكان المذكور رجلاً طيباً دينياً خيراً  
 لم يوجد (يوجد) في زمانه مثله وكانوا يعدونه من الاوليا الكبار لزم القناعة والزهد في  
 آخر عمره. ولما استرجعوا الاقطاعات والاملاك قنع منها بعد الكثير بالقليل وهي  
 عند رافيل (عين درافيل). ومزرعة شمشوم ومزرعة مرتعون شكاراة. قرطيه (٦) عطية  
 من اقاربه بخطوطهم من غير منشور وذلك في اربعة (اربع) وتسعين وستائة. سكن  
 طردلا اول عمره. ثم اخذ بيت ابراهيم من الطوارقة من بني عبدالله (٧) وعوض عنه  
 بيته في طردلا وموضعه الآن يعرف بدار الامراء فجدد جمال الدين عمارة البيت  
 الذي اخذه بعد سنة القطب وسكنه بعده ولده شجاع الدين عبد الرحمن وهو

المالك (ص ١٠١): «اجل المكاتب المقر الكرم ثم المقر العالي». ويريد بالشمسي النسبة الى  
 شمس الدين

- (١) راجع ص ٣٢ (٢) راجع ص ٤٧ (٣) اي حوادث  
 (٤) سعى بنو الجيش بال تنوخ عند السلطان فسجن منهم ثلاثة امراء بمصر وهم جمال الدين  
 حجي وسعد الدين خضر وزين الدين محمد. ثم اطلق سبيلهم لما عرف برارتهم  
 (٥) يريد قطب الدين السعيدي وجد مقتولاً في كفر عميه فوقت الشبهة بقتله على امراء  
 الغرب فسارت اليهم عساكر الشام وتحبوا اموالهم واعتقلوا منهم سنة ٦٧٧ (١٢٧٨ م). وسيأتي  
 ذكر قطب الدين هذا  
 (٦) هذه المزارع معروفة الى يومنا الا بعضها وهي في مقاطعة الغرب  
 (٧) راجع ص ٤٧



المعروف بيت شجاع الدين الى وقتنا هذا وهو اول من سكن اعينيه من الامراء . ثم تشبه به اخوه سعد الدين وولده ناصر الدين على ما سند كره ان شاء الله . مولده نقل عن خط ناصر الدين الحسين (27<sup>ت</sup>) قال : ميلاد العم جمال الدين حجي بن محمد منقول عن خطه تعمده (تعمده) الله برحمته في ليلة تسفر صباحها الثلاثاء الرابع والعشرين من شهر جمادى الآخر سنة ثلاث وثلثون (وثلثين) وستائة (١٢٣٦ م) . ووفاته نقلاً عن خط ناصر الدين ايضاً العصر من نهار الثلاثاء ثاني عشر شوال سنة سبع وتسعين وستائة (١٢٩٨ م)

اسماء اولاده نجم الدين محمد عاق ابيه (عقّ اياه) فطرد الى عيناب وتزوج بنت كبانس من ميسنون (١) . ومن ذريته كانوا (كان) الامراء بعيناب . وامة غير ام اخوته وهو اكبرهم . وسيأتي ان شاء الله ذكره في غير هذا الموضع . ثم شهاب الدين احمد وشجاع الدين عبد الرحمن وشمس الدين عبدالله وفخر الدين عبد الحميد

وقفت على كتاب تملك تاريخه (٢) من جمال الدين حجي لاولاده الاربعة اختصهم به دون نجم الدين محمد اخوهم (اخيمهم) وهو يجمع اقطاعه ومملكة عمله وذلك نكايه في حق نجم الدين محمد وقصد التبري منه

### (ذكر سعد الدين خضر اخي جمال الدين)

ثم بعد جمال الدين حجي نذكر اخيه (اخاه) الامير سعد الدين خضر بن محمد ابن حجي . كان رجل (رجلاً) جليل القدر زائد الحشمة حسن الشكالة (الشكل) غوى الخيول (مترى بالخيول) الملاح والصيد . وقيل انه اول من لعب بالطيور الجوارح من البيت وان صاحب قبرص اهدى له طيور (اليه طيوراً) وربما كان الذي اهداها له صاحب بيروت لان ذلك اقرب الى العقل . وكانت غلمانة من عبيد جوش (عبيد الحبش) مشتري ماله (اشتراهم بماله) يرسل معهم خيله يربعهم (يرتعمهم) في المدن

(١) يسنون ويقال اليوم ميسلون من الغرب الاعلى قرب كيفون

(٢) كذا بدون تعيين التاريخ



وكفرسلوان (١) وتَمَلَّك (٢٧) بها مروج (مروجاً) لمراعي خيله

وجدتُ باسم سعد الدين منشور (منشوراً) من الملك المعزّ أيبك التتركانيّ أوّل سلاطين التترك (٢) والعلامة: «حسي الله» جهاتُهُ من الشوف المعاصر الفوقانيّة (٣).  
بَعْدِران. عين ماطور. بثُلُون. عين اوزيّه. كفر نبرخ. ابريج. غريفة (٤). ومن وادي التيم ثُورَة. ظهر حمار (٥). ومن اقليم الخُرُوب (٦) برجة. بعاصير. الشحيم (٧). التاريخ في السابع وعشرين ربيع الاول من سنة اربعة (اربع) وخمسين وسبعمائة (١٢٥٦ م)  
(قلتُ هذا المنشور قد حير الفكر لان ايبك المذكور كان سلطان مصر ولم يحكم على الشام لانها كانت للسلطان الناصر يوسف آخر ملوك بني ايوب بدمشق وقتلُهُ هولاء بعد اسره له بمُدَّة (٨) وقبله قتل المعزّ بمصر في ربيع الاول سنة خمس وخمسين وسبعمائة (١٢٥٧ م) قبل اسر الناصر المذكور بثلاث سنين وكان بين ايبك والناصر المذكورين حروب وعداوة شديدة

وايضاً منشور (ووجدتُ ايضاً منشوراً) من الملك المنصور قلاوون (٩) جهاتُهُ

(١) كفرسلوان من مقاطعة المَتن معروفَة الى يومنا

(٢) هو أوّل ملوك الاتراك في مصر بعد الدولة الايوبية كان مملوكاً لنجم الدين ايوب فأعتقه ثم صار اتابكاً للساكر. ولما قُتل الملك المعظم توران شاه وخُلمت زوجته شجرة الدرّ عن السلطنة تولى ايبك الامر سنة ٦٤٨ (١٢٥٠) حتى تآمرت عليه شجرة الدر فقتلته سنة ٦٥٥ (١٢٥٧ م)

(٣) لعلهُ يريد معاصر الفخّار من قرى الشوف. ومن هذه المقاطعة بعْدِران وعين ماطور (راجع اخبار الاعيان في جبل لبنان ص ٣٠). وقد ورد هنا في ذيل الكتاب ما نصّه: «هذان المنشوران استرجاع»

(٤) بثُلُون (وعند العامة بثُلُون) وعين اوزيه (ويقال وزيه) وكفر نبرخ و ابريج (وعند العامة ابريج) ذكرها صاحب اخبار الاعيان (ص ٣٠) في جملة قرى مقاطعة العُرُوب لا في الشوف السويجانيّ. ولا شكّ ان تقسيم المقاطعات قد تغير مع الزمان

(٥) وادي التيم مقاطعة لا تدخل في لبنان تُعدُّ من جبل الشيخ وهي غربي دمشق بجهات حاصياً وراشياً. ومن قراها عين ثُورَة. اما ظهر حمار فلم نجد لها ذكراً ولعلها المعروفة اليوم بظهر الاحمر

(٦) اقليم الخُرُوب من مقاطعات لبنان شرقي شمالي صيدا وغربي الشوف

(٧) مر ذكر برجة. والشحيم قاعدة اقليم الخُرُوب. وفي قرها بعاصير او المعاصير

(٨) راجع ص ٢٧

(٩) راجع ص ٥٦



المغيثة . وحق الطريق . المعار (١) عليه . مجدلبعنا . تاريخه لثامن عشر شوال سنة ثمانية  
(ثمانية وسبعين وستائة (١٢٧٩ م)

وايضاً منشور من الملك الناصر محمد بن قلاوون (٢) جهاته عليه . غيثا . اللبانة .  
الدوير . الصباحية وقطع ارض من العمروسية من درب المغيثة الربع والسدس .  
وذلك ارتجاع عن الحلقة الطرابلسية التاريخ رابع الحجّة (ذي الحجّة) سنة ثلاث  
وسبعين وستائة (١٢٧٤ م)

سكن (سعد الدين) طرد لا أول عمره ثم تشبه باخيه جمال الدين حجي وطلع  
(28٢) الى ابيه وعمر العليّتين الملاحقين الواحدة بالآخرى سكنهما باقي عمره ثم  
سكنهم (سكنهما) بعده وولده صلاح الدين فغرفوا (فغرفتا) به . وتزوج امرأة من  
كفرسلوان كان ابوها من ذوي الايسار (اليسار) وسعة الرزق فاق اهل بلاد بيروت  
في زيادة الاموال . ثم توفت (توفيت) فتزوج سارة بنت الشيخ العالم من كفر فاقود (٣)  
وهو علم السدين علم بن سابور بن حسان بن طارق من اصول بني عبدالله وأمه  
من البيت . منسأه بطرد لا وتزوج من كفر قاعد (فاقود) ورحل اليها في الف (أغيف)  
معضاد اميراً ومقديماً على الاشراف وكان اقطاعه عين حجّة (٤) وادفول ونصف شطرا  
(قطرة) (٥) ثم انتقل ذلك الى بني سعدان ومن بني سعدان الى علاء الدين علي بن  
زين الدين . واما الشيخ العالم فانه رزق دين ودنيا (الدين والدنيا) والسعة وحرمة  
(والحرمة) الوافرة وكان مشكوراً عند اهل زمانه  
نرجع الى ذكر سعد الدين خضر (فلماً كبر في العمر نزل عمّاً كان في يده لولده

(١) المغيثة عند ظهر اليبدر على طريق الشام . والمغار شمالي نهر الصفا تحت عين تراز من الجرد  
(٢) راجع ص ٣٢ . وفي حاشية الاصل ما نصه : « هذا المنشورين ( هذان المنشوران )  
استرجاع »

(٣) كفر فاقود قرية من مقاطعة المناصف (٤) والصواب عين حجّية

(٥) جاء في الاصل في دبل الكتاب ما حرفه : « اخذوه عن جمال الدين محمود بن معضاد  
المذكور (اه) . اما الضميمة المذكورة فهذا موقعا : عين حجّية وادفول (ويقال لها اليوم دفون)  
من القرب الال . وقطرة (او كفر قطرة) من المناصف



الحسين واستراح في بيته) (١) وكان مولده في رجب سنة تسع وثلاثين وسبعمائة ووفاته  
 نهار الخميس ثاني عشر ذي القعدة سنة ثلاث عشرة وسبعمائة . اسماء اولاده ناصر الدين  
 الحسين و أمه الكفر سلوانية . عز الدين الحسين . علاء الدين علي . فتح الدين محمد .  
 شرف الدين سليمان . صلاح الدين يوسف وزين الدار (٢) وأمهم سارة بنت الشيخ  
 العلم وهي زوجته الثانية (٣)

(28<sup>v</sup>) ومن الطبقة الاولى جد الامراء بعرا مون

قد تقدم الكلام في ان زين الدين بن علي كان معاصراً لجمال الدين حجي  
 واخيه سعد الدين حصراني (خضر ابني) نجم الدين محمد بن حجي وانه ابن عم  
 جدتهما فيجب ذكره بعدهما (٤) وذكر ما كان في ايام هؤلاء الثلاثة من الحوادث المعاصرة  
 لكونهم في زمن واحد

ذكر الامير زين الدين صالح بن علي

ابن بختر بن علي امير الغرب

(كان من اشجع اهل زمانه واشدهم بأساً ذو (ذا) كرم وافر ومرؤة زائدة .

(١) جاء في حاشية الكتاب: «ومن الدليل ان سعد الدين المذكور في آخر عمره لم يتعلق  
 على اقطاع رسوم وجدته من الناصر محمد بن قلاوون من مضمونه انه يلازم الخدمة وليس له  
 سعاري (كذا) مبلغ من درهما (كذا) واحدا لا تعارض . وتاريخ الرسوم سنة خمس وسبعمائة  
 « (١٣٠٥ م) »

(٢) راجع شجرة النسب . اما زين الدار فهي اخت المذكورين

(٣) راجع جدول نسب زين الدين في شجرة النسب

(٤) ورد في ذيل كتاب المؤلف ما نصه: «وموجب معاصرتي لها انه كان مولده في اواخر  
 ايام ابيه وكان له اخٌ يسمى بختر (بختراً) سمي جده وكان اكبر من زين الدين المذكور  
 بمدة طويلة . كان رجلاً متصرف لنفسه (متصرفاً بنفسه) في سنة اثنتين وسبعمائة حسب ما تقدم  
 ذكر المكتوب بنصف فدان من رمطون والله اعلم . وزين الدين بن علي المذكور قد شهر عنه  
 انه ولي تيبا (تيمناً) صفيراً عند جمال الدين حجي وسعد الدين خضر ولدي محمد بن محمد  
 فكان عندهما وتزوج اختها صادقة وسكن عرا مون . تقدم ذكره والدليل انه اصغر من جمال  
 الدين وسعد الدين سناً انه تكلم من عمته (كذا) والله اعلم



والمذكور وناصر الدين الحسين شيد (شيداً) مجد البيت ولو لم يكن إلا عمائرهما  
لكان لهما به (بها) المجد الوافر )

وجدتُ مَجْطَ بعض السلف : حصر (حضر) ابن ودود (كذا) وابن حاتم (١)  
الى الغرب وصحبتها العساكر وجمعا عليه العُشْران من ولاية بعلبك والباقين فكسروهم  
(فكسروهم) اولاد امير الغرب ونهبوهم ثم آمنوهم وخلّوا سبيلهم وذلك بقرية  
عيتاش يوم الاثنين (اليوم الثاني من) شهر ذي القعدة سنة ثلاث وخمسين  
وسمئة (١٢٥٥ م) . وسعت ممن لهم ذُربة باخبار الناس ان زين الدين المذكور كان  
سبب كسرتهم وله في هذه الكائنة شهرة كبيرة

(قلتُ) هذه الكائنة حدثت في ايام الناصر يوسف سلطان الشام والمعز ايبك  
التركاني سلطان مصر (٢) كان بينهما خُلف و حرب وكانت الفرنج بالسواحل (٣)  
والمظنون عليه ان الشاميين كانوا قد نسبوا امراء الغرب الى المصريين فعملوا معهم  
ذلك . ومن الدليل (٢٩) على ذلك وجود المنشور الذي من المعز ايبك باسم سعد  
الدين خضر المقدم ذكره في ترجمة سعد الدين المذكور (وقلنا) ان الفكر تحير فيه  
بكون (لكون) بيروت من الشام والمنشور مصري . وكان الناصر يوم اخذ مصر  
والمعز يروم قهر الناصر وبقي الامر بينهما على المنازعة حتى مشى بينهما نجم الدين  
الباذراي (٤) فاصلح بينهما (واتمقا) على ان الشام الى العريش (٥) للناصر والديار  
المصرية للمعز وذلك في سنة ثلاث وخمسين وسمئة (١٢٥٥ م) . وقد تقدم ذكر قتل  
المعز بمصر وابنه (كذا) هولاكوا (وقتل هولاكوا) للناصر . ثم استقر بعد المعز في  
مملكة مصر الملك المظفر قُطْرُ (٦) ثم خرج قطر بالعساكر المصرية لقتال التتار وحصل

(١) لم نطلع على شيء من اخبارهما (٢) راجع ص ٦١

(٣) قال المؤلف في ذيل كتابه : « ولم اطلع على موجب ذلك »

(٤) لم نجد له ذكراً في التاريخ

(٥) العريش مدينة من اعمال مصر بقرب حدود الشام على شاطئ البحر

(٦) قطر ثالث ملوك الترك في الديار المصرية . كان من مماليك المعز ايبك ورتقي في دولته  
ثم صار اتابك العساكر في ايام الملك المنصور علي ابن المعز فلما خلع المنصور تسلطن قُطْرُ سنة  
٦٥٧ (١٢٥٩ م) وتسمى بالملك المظفر وحارب التتار فغلبهم عند عين جالوت وفي بيسان .  
وقُتِل بعد انتصاره بقبيل قتله الامير ركن الدين ظاهر بيبرس بموافقة الامراء بعد سنة للملك



## انتصار السلطان

(وسمعتُ ممن له ذُربةٌ باخبار الاوائل بانَّ زين الدين بن علي كان قد توجه الى التتار لآ استولوا على دمشق وكان كتبغا لوزير (الوزير) (١) نائباً عن هولاء كور. فحاف زين الدين منهم وتوجه اليهم اكتفاء شراًهم (لاكتفاء شراًهم). وكان جمال الدين حجي بن محمد بن حجي قد تقدمه اليهم كما ذكرنا. فلما بلغها خبر قدوم قُطر بالعساكر المصرية استرروا (تشاورا) وحصل بينهما اتفاق على ان يتوجه زين الدين الى العسكر المصري ويقم جمال الدين عند التتار بدمشق ليكون اي من انتصر من الفريقين كان احدهما (احدهما) معه فيسند خلة رفيقه وخلة البلاد قصداً بذلك اصلاح الحال) فحضر زين الدين المصاف بين عسكر مصر والتتار على عين الجالوت (٢) بين يوم الجمعة الخامس والعشرون (والعشرين) من شهر رمضان سنة ثمانية (ثماني) وخمسين وستائة (١٢٦٠ هـ) فانهزم التتار وتحصن منهم شزيمة (29<sup>٧</sup>) في ذروة الجبل فكان المذكور مع ممالك السلطان في حصارهم وكان يرمي عن قوس قوي فأعجب ممالك السلطان رميه وصاروا يقدّموا (يقدمون) له النشاب من تراكيشهم (٣) ثم حضر قدام السلطان وكان قد اشتهر مجيئه الى التتار فشهدوا (فشهد) له ممالك السلطان رفقته في حصر التتار في ذروة الجبل بما فعله فاعنى (فعفا) عنه وكان (وكانوا) قد قدموا بين يدي السلطان الملك المسعود صاحب الصبسية (٤) من ملوك بني ايوب وكان غير مشكور السيرة لموافقته للتتار على الفساد فضربت رقبته

ذكروا عن زين الدين المذكور انه قال: والله ما خفت في يوم اكثر منه. وذكروا عنه انه قال: كان يوم الواقعة يوم عظيم (يوماً عظيماً) وانه كان مع العسكر ثلاثمائة حمل طيلخانة لم يسمع لها صوت البتة لعظم حس الضرب بالسلاح على القراقل (٥) والحوذ وصراخات الرجال. وكان المذكور قد صار اليه من التتار فرس

(١) كتبغا هذا كان احد امراء هولاء ملك التتار استنابيه على البلاد الشامية ثم قُتل سنة ٦٥٨ (١٢٦٠م) في عين جالوت لما ظفر المسلمون بالتتار. ويقال له في كتب التواريخ كتبغا فوز بك (راجع تاريخ ابن اياس الجزء الاول ص ٩٧) (٢) هي مدينة صغيرة بين بيسان ونابلس من اعمال فلسطين (٣) التراكش فارسية هي الجمعة (٤) فظن انه يريد الملك السعيد ابن الملك العزيز عثمان الأيوبي صاحب الصبسية وهي قلعة في شمالي شرقي بانياس على ميل منها (٥) لعله يريد بالقراقل الدروع. والقراقل في الاصل قميص بلا اكمام



حسن المنظر هائل المخبر ضخم القديل عنه ان كان دور حافره ثلاث (ثلاثة) اشبار  
 وانه سبق خيول (خيولاً) كثيرة  
 وفي عود الملك المظفر قُطر الى مصر قُتل وتسلطن بعده الملك الظاهر  
 بيبرس وذلك في السابع عشر القعدة (ذي القعدة) سنة ثمان وخمسين وستمائة  
 (١٢٦٠ م) وبقي في السلطنة سبع عشرة سنة وشهرين وعشرة أيام واستتاب جمال  
 الدين آقوش النجيب الصالح (١) على الشام سنة ستين وستمائة (١٢٦٢ م) واستمر  
 في النيابة الى شهر ربيع الاول سنة (٣٥٠) سبعين وستمائة (١٢٧١ م) ثم عزله بعلاء  
 الدين ايدكي (ايدكين) الفخري الاستادار (٠٢) وهذا قد ذكرنا (كذا) سلطنة الملك  
 الظاهر بيبرس ونائبته (ونائبه) في الشام  
<sup>وله يهوى</sup> وفي ايامه سُجن زين الدين بن علي المذكور وجمال الدين حجي بن محمد واخيه  
 (واخوه) سعد الدين خضر بن محمد)



- (١) هو الامير آقوش المار ذكره (ص ٣٢)  
 (٢) كان احد الامراء الكبار في مصر على عهد بني ايوب ولما تولى الملك نجم الدين ايوب  
 قبض عليه واحتاط على موجوده . ثم اعتقه الظاهر بيبرس وولاه نيابة الشام وكان الظاهر من  
 جملة مماليكه سابقاً . لا تعلم سنة وفاته



(خبر اعتقال الملك الظاهر بيبرس لامراء بني الغرب)

(قلت) ويجب ان نذكر توطئةً يُستدل بها على كيفية سجن الثلاثة المذكورين . وهو ان الملك الظاهر كانت تعلقت آماله بفتح السواحل وصار يتوقع لسماع اخبار الفرنج والاطلاع على احوالهم وكشف طبقاتهم

(قلت) وفي ايام سلطنته كُتب منشور جمال الدين حجي المورخ ثامن رجب سنة تسع وخمسين وسمائة (١٢٦١) بحكم ملازمته للخدمة الشريفة مع بدر الدين ابن رحال (١) وقد تقدم ذكر هذا المنشور (٢) . (قلت) وربما كان هذا بدر الدين جعلوه في قبالة فرنج صيداء وبيروت ومناغراً لهم

ثم نذكر المكاتبتين اللتين ارسلها جمال الدين آقوش النجيبى نائب الشام الى زين الدين المذكور والى جمال الدين حجي ولم نذكر (يذكر) لها تاريخ سوى ايام الشهر الذي كُتب فيه ولم نذكر (تذكر) السنة . وكذا كانت المراسيم في ذلك الوقت فيقول (فيقال) : « كُتب في كذا وكذا من الشهر الفلاني المبارك » . ولم يذكر سنته وانا كانوا يذكروا (يذكرون) السنين في المناشير والتواقيع

وفيما يتدون مضمون احدى المكاتبتين : « وصلت مكاتبة الاميرين الاعززين الاخضين جمال الدين وزين الدين عمدي (عمادي) الملوك (٣٥٧) والسلاطين ادام الله تأييدهما وعلما ما ذكرناه وشكرنا عزمتها . واما مناغرتها وقيامها على ما ينبغي من الخدمة فنحن نعلم ذلك منها ونحرض عليها ونحرضها) القيام فيما هم بصدده والمطالعة باخبار العدو المخدول في كل وقت بحسبه . واما الامير حسام الدين نوار (٣) فقد كتبنا اليه بانه متى وقع صوت يُسرع مع جماعته الى جهتك (جهتكم) ويتفق (وتتفق) كلمته وكلمتكم (وكلمتكم) . والكتاب عطفها (٤) فيوصلانه اليه . واما قضية صاحب بيروت وتروُّج بنته للملك (ابنته ملك) قبرس (٥) فقد علم حديث

(١) لم نطلع على شيء من اخباره

(٢) راجع ص ٥٦

(٣) يظهر من قرينة الكلام انه كان احد عمال ملوك الاتراك المصريين في ساحل الشام

(٤) يريد انه اودع في ضمن هذه المكاتبة رسالة ليبلغها الى حسام الدين المذكور

(٥) راجع ص ٥٧



الهدنة ومخالفتها فقد علمنا ذلك. ونعم ما فعلاه من الطاعة بهذا فلا يقطعها اخبارهما  
مؤيدين انتهى

ومضمون المكاتبة الآخرة (الآخري) : وردت مكاتبة الامرين (الاميرين)  
المحترمين المجاهدين والمغاريين (والغازيين) جمال الدين وزين الدين بهاء الاسلام  
مجدي الامراء عدتي الملوك والسلطين أنجح الله قصدهما وأسعد جددهما وكبت  
ضددهما ووقف عليه وعلم مضمونه وعرف ما هم (هما) عليه من الاجتهاد والمناصحة  
وهو المعهود منهما والمشهور عنهما . فالاميران ايدهما (ايدهما) الله يطيبان قلبيهما  
ويشرخان صدريهما . فهما على ما يشتهيان ويوثران وما بلغنا عنها الا الخير ولا قيل عنها  
الا الجميل . وما ثم ما يضيف به صدورهم (صدرهما) وما نسمع في حقيهما كلاماً يقال (١)  
فيستمران (فليستمر) على ما هم (هما) عليه من المناصحة والاجتهاد والطاعة بالاخبار  
ومساعدة العسكر المنصور والغزاة (٣١٢) بتلك الجهة ويجرون (وليجربوا) على ما  
عهد منهم (منهما) من المناصحة ومن سلفهم (سلفهما) في الايام السالفة والدول  
المتقدمة فانهم يجنون (فانهما يجنيان) ثمرة ذلك والله يؤيدهم توفيقاً (يؤيدهما  
بالتوفيق) «

وفيه ملحق : «قد بلغنا ان جموعكم قد تفرقت وانتم تعلمون ان هذا الوقت  
الذي يظهر فيه مناصحة الدين والدولة القاهرة فيتقدم (فليتقدم) الامراء ايدهم الله  
برد الرجال الى جهة صيداء ويجتهدون (وليجتهدوا) في المساعدة على حفظ هذا الثغر  
مؤيدين ان شاء الله تعالى»

ورأيت مرسوم الملك الظاهر بيبرس الى زين الدين المذكور وجمال الدين حجي  
يدل على انه ارسله اليهم (اليهما) من مصر مضمونة : «هذه المكاتبة الى الاميرين  
المختارين المحترمين الاخصين المجاهدين جمال الدين وزين الدين فخرى القبائل  
والعشائر مجدي الامراء احيثاري (اخياري) الدولة عميدي الملوك والسلطين ادام الله  
رفعتهما وجدد مسرتهما . تتضمن سلامنا عليهما واهداء تحيتنا اليهما ونعلمهما باننا وقفنا  
على مكاتبتهما الواصلة الى نوابنا بدمشق يدرون فيها استمرارهما على الخدمة



والنصح لدولتنا القاهرة . ووصل الينا كتاب نوأبنا بدمشق المحروسة يذكرون ما الامرين (الاميران) عليه من الخدمة والاجتهاد في المناصحة وفرحنا بذلك ووقع عندنا اهتمام الامرين (الاميرين) في الخدمة احسن موقع فليستمرأ على ذلك وليهتمأ به وليطيبأ قلوبهما (قلبيهما) وليشرحا صدورهما (صدرهما) فسوف يجنيان واخيها (واخاهما) ثمرة (31<sup>v</sup>) خدمتهما ومحبتهما وليطالعونا وليطالعانا) بالاخبار والمتجددات (والمتجددات) والله يوفقهما انتهاء- انتهى) «

قلت وهذا مما يدل على ان الملك الظاهر كان قد اصرف (صرف) ذهنه الى جهة الفرنج وانهُ كان محارباً لهم وان خاطرهُ كان قد مال الى جهتي زين الدين وجمال الدين المذكوران يتجسسأ (المذكورين ليتجسسأ) له اخبار الفرنج ويطالعأ (ويطالعأ) بها وان يكونا مئاغرين على صيداء وبيروت مع من يكون من جهته . ولهذا وقع عنده الكذب في حقهما بموقع اوجب سجنهم (سجنهما)

وهو انه سُهر من اخبار السلف مُعادة بني ابو (الي الجيش) لهم (لبنى العرب) بالبعضة والحسد وان احدثهم توجه بكتاب مزور عن زين الدين وجمال الدين واخيه سعد الدين الى الايرنش (1 صاحب طرابلس بما يوافق غرض الايرنش ويعضب (ويعضب) الملك الظاهر . فكتب الايرنش جوابهُ بما يوجب وقوع الدرك على زين الدين وجمال الدين عند وقوف السلطنة عليه . فتحيل ابن ابو (الي) الجيش المذكور حتى وصل الجواب المذكور الى الملك الظاهر يقصد به اذية المذكورين ويشفي خاطرهُ منهم (منهما)

فبعد ذلك طلبوا الثلاثة وهم زين الدين وجمال الدين حجي واخيه (واخاه) سعد الدين خضر وسجنوهم مدة طويلة لم اعلم كم هي فمقل يقول سبع سنين ومكثر يقول تسع سنين . وكانوا قد فرقوا بينهم فجعلوا زين الدين بن علي في

(1) الايرنش معرفة عن اللفظة الافرنسية (prince) بمعنى الامير . وكان البرنس التولي في ذلك الزمان على طرابلس يدعى بوهيمند السادس وكان اميراً على انطاكية وطرابلس معاً . وفي ايامه فتح الملك الظاهر بيبرس مدينة انطاكية سنة ١٢٦٧ م فبقيت له طرابلس وحدها . وتوفي بوهيمند سنة ١٢٧٥ وفتحت طرابلس بعد ذلك بمدة ( سنة ١٢٨٨ م ) فتحها الملك المنصور قلاوون



مسجن مصر وجمال الدين حجي في الكرك واخيه (واخاه) سعد الدين خصر  
(خضر) بقلعة عجلون

ووقفتُ على كتاب مُرسل من عجلون يدلُّ على ان سعد الدين المذكور كان  
مسجوناً (32<sup>ق</sup>) بعجلون ثمَّ احضروا جمال الدين من الكرك وسعد الدين من عجلون  
وبقوا الثلاثة في سجن مصر. وحكي انه لما قصدوا نقل سعد الدين من عجلون الى  
مصر استبشر بذلك فقالوا له: انت ذاهب الى الخس من عجلون فلاي شي تفرح؟  
قال: افرح باجتماعي باعز الناس علي واجبههم (واحبهم) الي اخي وابن اخي  
وكان بعض الامراء بمصر قد رق خاطره على المذكور (المذكورين) فكلم  
السلطان في امرهم فلم يسمع السلطان كلامه وقال: هولاء ما افرح (لا افرح) عنهم  
ولا اذيههم (أوذيههم) حتى افتح طرابلس وصيدا وبيروت. وقيل ان الامير الذي  
تكلم فيهم بدر الدين سملك (بيليك) (١) الخرندار وكان قد صار نائباً عن  
السلطان المذكور فاستمرُّوا المذكورين (فاستمرَّ المذكورون) في السجن الى بعد وفاة  
السلطان ولم يُخرج عنهم اقطاع ولا ملك

(قلت) وربما كان طغيان نجم الدين محمد بن جمال الدين حجي بن محمد (٢)  
وتسليطه (وتسلطه) على اولاد علم الدين معن بن معتب (٣) وعلى غيرهم وتحريسه  
(وتجروته) على قتله قطب الدين السعدي (٤) في كفر عميه — ان كان هو الذي قتله —  
لغية المذكورين عنه

وسمعتُ ممن نقل الاخبار عن الاوائل انه لما حري (جري) على الغرب من جهة  
قتله قطب الدين كما سنذكره ان شاء الله فيما بعد هذا وبلغ زين الدين ابن علي  
ذلك وهو بسجن مصر فتلهف على ما جرى وقال: آه على ما (لو) كنتُ حاضراً.

(١) هو احد مماليك الملك الظاهر اشتراه صغيراً وهو امير فلماً تسلطن جعله نائب السلطنة  
وفوض اليه جميع احوال المملكة. ثمَّ صار الامر بعد الظاهر الى ولده الملك السعيد ابي المعالي بن  
بيبرس فاقره في ولايته الا انه مات بعد قليل سنة ٦٧٦ (١٢٧٨ م)

(٢) هو الولد الذي عرق اياه جمال الدين فخره الميراث (راجع ص ٥٦)

(٣) هو معن بن معتب بن ابي المكارم الذي ورد ذكره في شجرة التوخيبن (راجع  
شجرة النسب)



فقالوا (فقال) الموكّلون عليه : ما عساك . كنت تفعل يا مولانا ؟ فردّ عنه جمال الدين جوابهم بعقله وقال : كان يصلح القضية (كان يصلح القضية) . وهذا يدلُّ على أنّ الافراج عنهم كان عقيب هذه الحركة بمدة قليلة . وذلك بيّنٌ ظاهر لمن ينظر في هذه التذكرة

ونحن نذكر بيان كل حركة (الحركة) (32<sup>ت</sup>) بما نسمعه نقلًا عن القدماء وبما يطابقها من الاوراق الموجودة عندنا مؤرخة بذكر الحركات ثم بما يُذكر في كتب المؤرخين من ايام الدول المطابقة لآيام الحركات المذكورة . وجلُّ القصد في ذلك وضع الامور على المطابقة بقرائن يقبلها العقل ويصوغها (ويسوغها) الفكر وقد اجتهدت على صحة ذلك وما توفيقى الأباله

ولمّا قدّر الله بوفاة السلطان الملك الظاهر بدمشق سابع عشر (في السابع والعشرين) المحرم سنة ست وسبعين وستائة (١٢٧٧ م) اخفى بدر الدين (بيليك) موته وتوجّه بالعسكر الى مصر ومعهم محفّة مطهر (مظهر) ان السلطان فيها ضعيف . فلما وصل اظهر موته واجلس ولده الملك السعيد برّكة (١) على عرش السلطنة في اوائل ربيع الاول سنة ست وسبعين وسبعائة (وستائة) وجعلوا عز الدين ايدمر (أيدمر) (٢) نائب الشام ثم افرجوا عن زين الدين وجمال الدين واخيه سعد الدين المذكورين

ثم بعد ذلك كانت وفاة بدر الدين (بيليك) نائب السلطنة واستقرّ عوضه شمس الدين الفارقاتي (٣)

ووقفت على كتاب من زين الدين بن علي الى جمال الدين حجي واخيه سعد الدين وسائر كبار العرب كل واحد باسمه وعند البسملة الشريفة الظاهري (٤) .

- (١) هو برّكة خان الملك السعيد ابو المعالي ابن الملك الظاهر تولى السلطنة سنة ٦٧٦ هـ (١٢٧٨ م) ومات بعد سنتين تقنطّر به الفرس في ميدان الكرك فانكسر ضلعُه ومات من يومه
- (٢) هو ايدمر الخطيري كان احد الامراء الكبار تولى مدّة نيابة الشام في أيام الملك السعيد ثم جُبل استادار العالية في أيام محمد بن قلاوون . ومن آثاره جامع ابتناه في بولاق . كانت وفاته نحو سنة ٥٧٤٠ هـ (١٣٤٠ م) (٣) وهو آبق سنقر الفارقاتي تولى نيابة السلطنة سنة ٦٧٧ هـ (١٢٧٨ م) (٤) كذا في الاصل . ولا نفهم ما المراد بقوله : « عند البسملة الشريفة الظاهري » ولعلّ الصواب « الظاهريّة » نسبة الى الملك الظاهر



ملخص مضمونه: «ان كل ما جرى عليه (هو) من تزوير بني ابو (ابي) الجيش. وانه لما مسكوه طلب بني ابو الجيش (بنو ابي) في العسكر فالحقهم وانه حمد الله على ذلك. وانه ما اساء اليهم قط وان جرى عليه امر فهو منهم فليأخذوا بثأره ويكونوا رجال (رجالاً). وانه ان يخلص فهو مكافئهم. وانه يحق ان الذي جرى عليه (صادر) من بني ابو (ابي) الجيش. وانهم بعد ذلك ارسلوا كتباً على يد ابو (ابي) العيث بن ابراهيم (١) من عرامون الى شهاب الدين بن سحر (٢) يقدمها ويتحدث عليها (٣). وان الكتب شكواى عليه ويسألهم امسك ابو (ابي) العيث (٣٣) المذكور ومقابلته».

وهذا يدل على انهم مسكوه في عسكر وان جمال الدين واخيه (واخاه) سعد الدين كانا في البلاد. وربما كان هذا العسكر في غير هذه البلاد وكان زين الدين قد توجه اليه فمسك فيه بكذب الذي قال عنه في الكتاب انه طلبهم في العسكر فالحقهم. (قلت) وان كانت هذه المسكة هي التي سجن فيها فني الممكن ان بعدها طلبوا جمال الدين وسعد الدين وسجنوهما بعجلون والكرك. ودليلهم ان سجنهم كان في ايام الظاهر بيبرس والكتاب المذكور كتب في ايام الظاهر لا خلاف فيه (٤)

ورأيت محضراً (٥) كتب بعد هذه الكائنة تاريخه ثامن عشرين (وعشرون) من صفر سنة اثني (اثنتين) وثمانين وستمائة (١٢٧٣ م) فاردت اثباته عند ذكر ما جرى على المذكورين من الكذب والزور. ومن مضمونه: «ان شهوده يعرفون ان تقي الدين نجما بن ابي الجيش بن مفرح (٦) يعرف) بالزور والافتراء

(١) لا نعرف له خبراً

(٢) كذا في الاصل بلا ضبط ولا نقط

(٣) لعله يريد بقوله «يقدمها ويتحدث عليها» انه حصل على نسخ من هذه الكتب فقدمها زين الدين الى جمال الدين واخيه وتحدث عنها في كتابيه لهما

(٤) تركنا هذه النظمه دون اصلاح لكثرة اغلاطها

(٥) المحضّر كالسجل والصك

(٦) جاء في حاشية من اصل الكتاب ما حرفه: «ومفرح جد تقي الدين المذكور ربما انه كان اجود (افضل) من ذريته معتبر (معتبراً) بين الناس. ومن الدليل على ذلك اني وجدت



والكذب في المكاتبات الى الفرنج المخدولين وغيرهم عن الامراء زين الدين صالح ابن علي وجمال الدين حجي واخيه لأبويه سعد الدين حضر (خضر) وانه معانداً (معانداً) لهم وساعي (وساع) في اذيتهم وفيما يضرهم بكل طريق . وان تقبي الدين المذكور توجه الى صيدا وعكة في سلخ المحرم (شهر محرم) سنة اثنتي (اثنتين) وثمانين وستائة (١٢٨٣ م) بكتب مزورة بخطه عن المذكورين ولم يكن عندهم من ذلك علماء (علم) ولا يعلموا (يعلم) شهوده ان المذكورين منسوين (يُنسبون) الى شيء من ذلك . وفيه شهود الميدنة (١) من بلد صيدا ولهم شهود بالتركية من قوم تحت شهادتهم (٣٣<sup>٧</sup>) بخط مامص (قاضي) . وهذا المحضر كُتب في ايام المنصور قلاوون فقدّمت ذكره ليكون تلو الكتاب المذكور ليعلم الواقف على هذه التذكرة عداوة بني ابو (الي) الجيش لهذا البيت . وكان يجب تأخيرته الى ايام المنصور قلاوون لانه كُتب عن حادثة وقعت في ايامه غير الحادثة التي ذُكرت في ايام الملك الظاهر بيبرس

[ووقعت (٢) على محضر ثاني (ثاني) كُتب لزين الدين بن علي ولولديه علي ومجتد وجمال الدين حجي ولولده محمد ولاخيه سعد الدين خضر . ومن مضمونه : انهم مناصحين (مناصحون) الدولة المنصورية مجتهدين (مجتهدون) في قمع المفسدين واتحاد الفتن وانه لا احد منهم محبة للفرنج ولا ميل اليهم ولا مناصحة لهم وان جميع ما نسبوا اليه من الاجتماع بالفرنج عند نزول العساكر المنصورة بساحل مدينة صيدا بسم الله فتحها في شهر سنة سبع وثمانين وستائة (١٢٨٨ م) كان تشامياً من اعدائهم ومبغضينهم ليس له اصل ولا حقيقة . والتاريخ في الخامس والعشرين من شهر شعبان سنة سبع

بين الاوراق القديمة مشتمى باسم نجم الدين محمد بن حجي بن كرامة وهو بخط مفرح هذا وهو مفرح بن ابو (ابي) الجيش بن مفرح وهو خط مريح يدل على ذكابه كاتبه . وتاريخه شهر ربيع الاول من سنة ثمان وثلاثين وستائة (١٢٤٠ م) . وجرت العادة ان الذي كان يكتب اما ان يكون رجل جيد (رجلاً او بليغ عارف باسم الكتاب اي كان يعتبر كرجل فاضل او كبلغ عارف باسم الكتابة) »

(١) الميدنة اي اهل الميدان وهي مزرعة من اقليم جزين

(٢) ما وضعناه هنا بين مكفين [ ] قد ورد في ذيل الكتاب الا انه من الاصل زاده المؤلف ونبه عليه بقوله : « حاشية تضاف الى ذكر هذا المحضر



وثمانين وستائة (١٢٨٨ م). وهذا في أيام الملك المنصور قلاوون ايضاً. وشم من زعم ان الثلاثة المذكورين سُجنوا مرتين وربما كانت النسخة الثانية في أيام قلاوون وأفرج عنهم بيدرا هذا رحمهم (رحمهم) بالغيب والله اعلم.

## ذكر الحوادث التي جرت في أيام الامراء زين الدين

### وجمال الدين وسعد الدين

ولنرجع الآن الى ترتيب الحوادث في اوقاتها تلوًا (تتلوا) بعضها بعض (بعضاً) على دول الملوك وایامهم. ومن الحوادث في أيام زين الدين وجمال الدين وسعد الدين في نهار الخميس في العشر الآخر من شهر صفر سنة سبعة (سبع) وسبعين وستائة (١٢٧٨ م) حضرو (انه حضرت) العساكر والعشيران من ولاية بعلبك والبقاعين وصيداء وبيروت الى الغرب من جهة قنبل قطب الدين السعدي. (وهذا) كان قد استقطع كفر عمية عن امراء الغرب قنبل فيها. وذكروا ان الذي قتله (هو) نجم الدين محمد العاقق لاييه جمال الدين (١) وقد تقدم ذكره وطرُد ابنيه له (٢) واقاموا (فاقامت) العساكر والعشيران في الغرب سبعة أيام في نهب وأسر وحريق وهدم وخراب وكان نجم الدين محمد المذكور وشرف الدين علي ابن زين الدين بن علي قد هربا مع رفقة لها الى شقيف كفر اغوص (كفرغوص) (٣) فتحصنوا به. فحضر اليهم بعض

(١) وجاء في حاشية بلحف الكتاب ما نصه: «اقوال الناس كثيرة ان نجم الدين محمد المذكور (هو) الذي قتل القطب. والقطب المذكور ذكروا (انه) حضر الى كفر عمية فاصبح مقتول (فوجد عند الصباح مقتولاً) وأخفى قاتله نفسه ولم يتحقق الناس الامر فاتهموا به نجم الدين المذكور. وبعض المتكلمين من الناس نسب قتله انما كانت باشارة (وزعم البعض انه قتل بياغاز) زين الدين بن علي ولكن الخبر الاول اشهر واكثر رواية ووضح لان قد قالوا عن زين الدين بن علي كان مسوكاً (معتقلاً). وذكروا ان غلام القطب حمل القطب (اي جثة القطب) وارماه (ورماها) في دار السعادة وانهم لو كانوا قتلوا غلامه معه ما كان جرى من امره ما جرى والله اعلم»

(٢) راجع ص ٥٦

(٣) كفرغوص من اقليم الشحرار شالي نهر الصفا



العساكر فانزلوهم واعتقلوا عليهم (واعقلوهم) وساروا بهم يتبعوا (وهم يتبعون) المنهزمين من الغرب حتى وصلوا الى كفرفاقود (١) فافرجوا عن المذكورين في كفرفاقود. وذكروا ان الشيخ العلم (34<sup>٢</sup>) لما وصلوا الهاربين (وصل الهاربون) من الغرب الى كفرفاقود جهز المعرا (المعزى) لتدوس الطريق لتخفي اثر الهاربين على من يتبعهم من العسكر. وهذه الكائنة ما سمعنا ان (انه) جرى على القرب كائنة الخس منها وكانت ايام (ووقعت في ايام) الملك السعيد بركة بن الظاهر ونائبه بالشام عز الدين ايدمر (ايدمر)

ووقفت نسخة (على نسخة) مرسوم لم يُذكر الاسم ولكن هو بركة المذكور كتبه الى عز الدين (٢٠٢). ومن مضمون (هذه) النسخة بعد اختصار التمجيد وبعض لفظ أضربت عن ذكره. وهو: ان الامراء الاجلاء المقدمين الاعزاز زين الدين وجمال الدين وسعد الدين اولاد امير الغرب ايدهم الله قد احاط (بهم) علمه المبارك صدقاتنا شملتهم بالاحسان اليهم صدقة عن مولانا الشهيد رضي الله عنه ورحمة من ابوابنا العالمة (٣) وهم الآن ملازمون الباب العزيز. وكانوا منقالبين (يقالون) من الفسدين في بلادهم ولو انهم اولادهم من اجل ما شملتهم من الصدقات واعترفهم بذلك (٤). والآن انبوا الى بين ايدينا الامر الذي جرى من تجريد العسكر الى بلاد الغرب بعد (موت) قطب الدين السعدي في النوبة الذي (التي) جرى فيها تجريد من يعلم عند توجه المجلس السامي الامير سيف الدين الزينبي (٥) وما تم من احد (أخذ) حريم فلاحينهم (فلاحينهم) واطفالهم وشيء منهم أبيعوا (فبيع بعضهم) وشيء (والبعض) أعيدوا اليهم بالبيع وأخذ الحريم وجعلوا (وجعلنا) جوارى والاولاد جعلوا بمالك وأخذت خيولهم واغنامهم وابقارهم وقماشهم. فلما بلغنا هذا الانتهاء ما اعجبنا (لم يعجبنا) (34<sup>٧</sup>) ذلك ولا

(١) راجع ص ٦٢

(٢) عز الدين ايدمر نائب الشام السابق ذكره

(٣) في هذا الكلام بعض التباس. ولا نعلم من المراد جدا المولى الشهيد أمو علي او الحسين

او الحاكم بامر الله

(٤) كذا في الاصل ولا يخفى ما في هذا الكلام من الاجام والتنقيد. ولعل المراد ان التهمة

وقعت عليهم زوراً وهم ممن شملتهم نَمَسْنَا يعترفون بافضالتنا وانما المذنبون اولادهم

(٥) لم نطلع على شيء من اخباره



وافق ذلك غرضاً وأباهُ عدناً. وما كان القصد إلا طلب المفسدين الذين اعتمدوا الفساد في البلاد ومن وافقهم على ذلك. وقد سألوا ان يتوجه الامير الأجل الاخص جمال الدين حجي الى خدمة المجلس العالي والتمسوا من صدقات هذه الدولة ورحمتها ان يتقدم المجلس العالي بطلب حريم فلأحينهم (فلأحينهم) واولادهم في اي جهة كانوا وان يعادوا الى فلأحينهم (فلأحينهم) وكذلك من أبيع (بيع منهم) واسترى (واشترى) وقبص (وقبض) الثمن منه عنه والحريم والاولاد ونحن نأمر بان يعتمد المجلس العالي طلب ذلك الشخص الذي اعتمد الامور ويستعيد منه الثمن وتطلب (وان تطلب) خيالهم واغنامهم وابقارهم وقاشهم ويعاد (وتعاد) اليهم ان كان ذلك عند امير او جندي او مقر او تركاني او عند اي كائن من كان لاننا قد انكرنا كون الحريم المسلمين (المسلمات) يُسبون (يُسبين) وتُسترق اولادهم. وقد سألوا انه ان كان من اولادهم قد اطع على انسه مُفسد وهو مدرِك إدراك الرجال يبقى في اعتقال السلطنة خلد الله بقاءها وتحت رحمتنا. ومن كان خلاف ذلك وهو دون البلوغ او ما بدا منه فساد طلبوا (من) صداقتنا الانعام عليهم بحضور الجميع الى الباب الشريف ويُفصح للامير جمال الدين حجي في العود الى الديار المصرية ولن يحضر معه من اهله واصحابه. وقد اجبنا سؤلهم في ذلك فانهم ملازمون الساب الشريف وصدقاتنا تجري عليهم وهم في إحساننا. والتاريخ (٣٥٢) ثامن جمادي الاول سنة سبع وسبعين وستائة (١٢٧٨ م)

فهذا المرسوم يدل على انهم كانوا قد افرجوا عن الثلاثة (اي) زين الدين وجمال الدين وسعد الدين وقوله «صدقاتنا شملتهم بالاحسان اليهم صدقة مولانا الشهيد» فهو دليل على ان السلطان بركة (هو) الذي افرج عنهم من سجن ابيه. (قلت) فيكون الافراج عنهم فيما بين تاريخ المرسوم وجلس بركة في السلطنة وهو قريب من سنة وشهرين. وقد ذكرنا ان حركة القطب بلغتهم وهم مقيمين (مقيمون) في السجون (١)

(١) ورد في حاشية الكتاب ما نصه: «ومن الناس من قال ان القطب قُتل باشارة زين الدين ابن علي المذكور فان كان هذا صحيح يكون نجم الدين محمد ابن جمال الدين برياً من قلة القطب. وكان الثلاثة المسجونين (المسجونون) قد حضروا الى البلاد ويكونوا



وفي الممكن ان الافراج عنهم كان عند سماعهم للخبر اتفاقاً (اتفاقاً) قدّره الله .  
ولفظ المرسوم يدلّ على ذلك . وان قلنا كانوا قد حضروا من مصر الى البلاد فلما جرت  
حركة القطب عادوا الى مصر من جهتها فما وجدت دلائل (دليلاً) على ذلك ولا كان يتفق  
عود الثلاثة الى مصر بجملتهم وكان توجه منهم واحد او اثني (اثنان) . والمرسوم  
فيه ان الثلاثة كانوا مقيمين بمصر . وبين حركة القطب وبين تاريخ المرسوم المذكور  
المذكور يُذكر قريباً من شهرين ونصف

وبعد تاريخ هذا المرسوم خرج السلطان بركة الى الشام وأغار عسكره على بلاد  
سيس وانقلبت الامراء عليه فاسرع العود الى مصر فخلعوه وسلطوا اخيه (وسلطوا)  
اخاه (سلامش) (١) في شهر ربيع الاول سنة ثمان وسبعين وستائة (١٢٧٩ م) . ثم خلع  
وتسلطن الملك المنصور قلاوون في ثاني عشرين (وعشرين) رجب سنة ثمان وسبعين  
وستائة واستتاب حسام الدين لاجين بالشام

ذكر ابن ابي الهيجاء في تاريخه قال في سنة سبع وثمانين وستائة (١٢٨٨ م)  
طلب الملك المنصور امراء الجبال واخذ املاكهم واقطاعاتهم . واولاد امير العرب  
(٣٧٧) ما حضروا فاخرج املاكهم واقطاعاتهم . وقال غيره : كان بنو تغلب من  
مشغرا (٢) قد هيجوا الاهوية في البقاع واثاروا الفتن فسكهم لاجين نائب الشام  
وسجنهم بالقلعة وقرّر عليهم مائة الف درهم تأديب (تأديباً) . ثم لما حضر الملك  
المنصور لفتوح (لفتح) طرابلس توصلوا (اتصل) بنو تغلب بعلم الدين سنجر الشجاعي  
شاذ الصحبة السلطانية وتفضلوا (وتفضلوا) على الجيلية بصيداء وبيروت ان ياديهم  
املاك (املاكاً) واقطاعات بغير استحقاق . فاخرجوها جميعاً خلا ابن المعين وكان  
سنجر المذكور قد ضربه واخذ خطه بمجسمين الف درهم فاعتذر سنجر عن خروج

(ويكونون) قد عادوا الى مصر ايضاً من جهة حركة القطب واخذوا المرسوم المذكور  
وحضروه (وارسلوه) الى دمشق على يد جمال الدين وبقي زين الدين وسعد الدين بمصر والله  
اعلم

(١) لُقّب بالملك العادل سيف الدين ولم يكن له من العمر الا سبع سنين ونصف لما سلطن  
فخلعه بعد خمسة اشهر قلاوون الألفي

(٢) كذا في الاصل . والصواب « بنو تغلب » كما مرّ سابقاً . امّا مشغرا فن كبار القرى  
في اقليم الشوف البياضي في غربي البقاع



اقتطاعه بما عليه للخزانة فاستمروا به على اقتطاعه (١). ومما كانوا اخرجوه املاك اولاد امير الغرب واقتطاعاتهم. وكانت املاكهم بمكاتيب مشبوتية على الشرع الشريف ففعلوها للحلقة (٢) بطرابلس لما فُتحت وكان فتوح طرابلس في اول ربيع الآخر سنة ثمان وثمانين وستائة (١٢٨٩م)

فلما توفى (توفي) الملك المنصور قلاوون تسلطن ولده الملك الاشرف خليل ابن قلاوون (٣) لى سبع العقدة (ذي العقدة) سنة تسع وثمانين وستائة (١٢٩٠م) وقبض على لاجين (٤) نائب الشام وجعل مكانه علم الدين سنجر الشجاعي (٥). وفي ايام الملك الاشرف خليل بعد فتوحه لصيدا وبيروت استرجعوا (استرجع) اولاد امير الغرب اقطاعهم عن الحلقة الطرابلسية وجعلها على درك بيروت. وما كان تأخر من اقطاعهم بلا استرجاع استرجعوه في ايام اخو (اخيه) الملك (٣٦) الاشرف (٦) وهو الملك الناصر (محمد بن قلاوون في اول سلطنته الاولى). وكانت سلطنة الملك الناصر المذكور بعد قتل اخيه الملك الاشرف خليل في العشر الاوسط من محرم سنة ثلاث وتسعين وستائة (١٢٩٤م) وهي سلطنته الاولى. وسند ذكر ان شاء الله

(١) جاء في حاشية للمؤلف ما نصه: «من الاصل: وفي ايام سنجر المذكور قد مسك زين الدين ابن علي وشوش (وضيق) الشجاعي عليه وآذاه. ومن الدليل على ذلك قصة بخط يُخبر ولد زين الدين وهو يخبر الذي كان يأمر الطبخانة. (وهي) تضمن ان والده زين الدين امسك (قبض عليه) وصودر. وقد كتبت بصحة هذه القصة ولصقتها تجاه هذه الورقة ويجب ان تكون في اصل هذه الترجمة عند ذكرنا فعلة علم الدين الشجاعي في الجبلية بصيدا وبيروت. وهذه القصة المذكورة وجدتها بعد كتابة هذه الاوراق ولو وجدتها قبل ذلك لكتبها في الاصل». (قلنا) كذا ورد في ذيل الكتاب ولم نجد هذه الورقة المشار اليها لعلها سقطت من الاصل

(٢) الحلقة فرقة من الجند يلازمون السلطان او اصحاب الرتب

(٣) راجع الصفحة ٢٧

(٤) راجع ص ٣١

(٥) راجع ص ٢٧

(٦) ورد في هامش الاصل: «قلت ولما استرجعوا الاملاك والاقتطاعات بقي الجميع في ديوان الجيش فقتل وتحروروا عليه غيره من الجند (كذا) وصار الملك اقطاعاً»

(٧) تولى الناصر محمد بن قلاوون السلطنة ثلاث دفعات سنة ٦٩٣-٦٩٤ ثم عزل وعاد الى الامر سنة ٦٩٨-٧٠٨ ثم سنة ٧٠٩-٧٢١ الى ٧٢١



تتمة الكلام في الاقطاعات عند ذكرنا الرول (الرؤك) (١) وما كان في أيام ناصر الدين حسين بن خضر من الحوادث. وقد رأيت بخط بعض السلف انه عقيب فتوح بيروت في ولاية شهاب الدين بن برق (٢) حضر الى بيروت سنة (ست) شواني وواقعا المسلمين وقعة لا عهدوا (لم يعهدوا) مثلها. وذكروا ان صاحب بيروت (الفرنجي) كان في الشواني المذكورة

ولم اجد من مناشير زين الدين ابن علي سوى منشور واحد وهو من الملك الناصر محمد بن قلاوون (٣) علامة «الله أملي». ومن مضمونه اعادته الى الخدمة الشريفة وخاصة (مع خاصته) وخمس (وخمس) طواشيه (٤). وهو من جملة ما كان باسمه من املاكه واقطاعه وباسم جمال الدين حبيبي وولده بحكم التزامه الموالي والثغور والمناظر بساحل بيروت المعروفة بهم. جهاته من الفريديس (٥) من صيداء ثلاث افدنة وشكارة.

(١) الرؤك تحديد الاملاك وتسميتها لتعيين ما يلحقها من الضرائب يقال راك الارض اذا تَمَّنَّها وهي لفظة قبطية معناها الملك العام

(٢) يظهر من قرينة الكلام ان شهاب الدين بن برق كان والياً على بلاد الشام من قبل ملوك مصر الشراكسة في أيام الاشراف خليل بن قلاوون

(٣) جاء في حاشية الكتاب للمؤلف ما نصه: «ثم من بعد كتابة هذه الاوراق وجدت منشور (منشوراً) زين الدين بن علي المذكور وهو من الملك الصالح أيوب ابن الملك الكامل محمد سلطان مصر. العلامة: «أيوب بن محمد بن ابي بكر بن أيوب» وتحت العلامة المذكورة «الحمد لله وبه توفيقه» وهي بخط السلطان المذكور. ومن مضمونه ان يجري له من الاقطاع بالناحية الغربية والقلبية بجبل بيروت. وهي: القاطبة ومزارعها. بمكتين ومزارعها. شمال وعزرتها. من العلية (?). بتاتر بكالها. وكفر عتبة ومزارعتها. وذلك لا بان من خدمته ومناصحته ومثاغرتة ونخصته وكفايته ليتسلم ذلك بقلب منسرح وأمل منسرح ويستمر على مناصحته وخدمته وحفظ الثغور المندوب اليها بالناحية الغربية ويجري على ما بيده من الاملاك المستمرة عليه وعلى والده من قبله بالغرب وهي بالغرب ببيصور ومزارعها. مجدلياً. والدوير. وثلاث عرامون ومزارعها. كدغور (كدغور) ومزارعتها. البيره. تاريخه في التاسع عشر من شهر ربيع الآخر سنة ستة (ست) واربعين وسبائة (١٢٤٨م). وهذا المنشور يتقدم ذكره على ذكر المنشور الذي من الملك الناصر محمد بن قلاوون

(٤) قال المغربي في الخطط: «الخدم الملوكية يُعرفون اليوم في الدولة التركية بالطواشيه اخدم طواشي وهذه لفظة تركية اصلها بلغتهم طابوشي فتلاعبت بها العامة وقالت طواشي وهو الحسي. (هـ). وكانت امرة الطواشيه من رتب دولة الجراكسة في مصر

(٥) الفريديس من قرى اقليم العرقوب



قَطَعَ ارض بالعروسية (١) وحصّة الملك بجلدا. وما هو من اقطاعه القديم باسمه واسم اولاده كفرعميه وبتاثر. وما هو باسم جمال الدين يحيى عين عَنُوب وعيناب. التاريخ رابع الحجّة (ذي الحجّة) سنة ثلاث وتسعين وستائة (١٢٩٤ م) (٣6٧). والمذكور مناشر غير هذه لم اقف عليها

ومن مضمون كتاب يوهبه (بِهَبَّة) شكاراة العروسية من هنقري بن دمونقرب الفرنجي صاحب بيروت (٢) وهو انه قد وهب شكاراة بدارها (بذارها) عرارة (عرارة) (٣) ينصبها كرمة (كرماً) بشرط ان لا يبيعها ولا يوهبها (بهبها) ومتى فعل ذلك رجع في وهبته (عن هبته). ومن شروطه مساعدته لصحويته (٤) وان لا يحلّي (يخلي) في بلاده هارباً من بلد بيروت الا ويردّه صلحاً او بغيره وان لا يكتنه في الاقامة ازيد عن (من) ثمانية ايام ولا يمكن احد (احد) من بلاده يفسد في بلد بيروت اعني الساحل لان بلد بيروت كان في تلك (ذلك) الوقت حياؤه للمسلمين والساحل للفرنج. وتاريخ هذا الكتاب سنة الف وخمسة واثني (واثنتين) وتسعين للاسكندر (١٢٨٠ م) (٥) والكتاب كتب اسمه جُوج بن يعقوب وكانت القلعة (القطعة؟) والكتاب في رق وفي ادناه حتم في (من) شمع احمر يمثل خيال (خيالاً) بفرسه ورجحه وترسه وهو رند (٦) صاحبه ودائر الحتم كتابة بالفرنجية في اصل الحتم

- (١) العروسية من حارات الشوفيات. اما شكاراة فهي محل في البقاع. والشكاراة ايضاً قطعة ارض يزرعها الخولي في ملك غيره
- (٢) هذا الاسم مصحّف صوابه همفري دي مونفور (Humfroy de Monfort)
- (٣) الفرارة اثنا عشر كيلاً
- (٤) لعله يريد بالصحوية اصحابه وخدمته
- (٥) جاء في ذيل الكتاب ما حرفه: «حاشية تُذكر في الاصل لبيان مدّة هذا التاريخ. نحن في هذا العام وهو الرومي سنة الف وسبعمائة واخر سنة ثمانية (ثاني) واربعين (١٤٣٦ م) فتكون مدّة كتابه مائة اربعة (اربع) وخمسين سنة شمسية رومية اعني مائة وثماني وخمسين سنة هلالية عربية وثمانية اشهر تقريباً لا تحرير (تحريراً). قلت وذلك في ثامن سنة من سلطنة الملك الظاهر بيبرس وقيل وفاته بسبع سنين وهذا يدل على ان سجنهم بعد هذا التاريخ. وقد ذكرنا ان الإفراج عنهم (كان) في سنة وفاة الملك الظاهر فهذا يدل على ان سجنهم كان نحو سبع سنين (والذي قال ان سجنهم كان تسع سنين تكلم بجهل والله اعلم» (٦) الرند العلامة



ووقفتُ على خطِّ يد لزين الدين ابن علي من مضمونه أنَّه قد جعل لابن عمه جمال الدين حجى من الاقطاع الذي اخذ (اخذه) لنفسه واولاده قرية عين درافيل ومزارعها ومزرعة بشمشوم بحيث يُقيم جندي مع اولاده وان اختار (أن) يقيم ولده شمس الدين عبدالله ام غيره من يختاره اسوة الاجناد (كذا). وصدقوا (وصدق) اولاد المذكور على خطِّ ابيهم. ثمَّ كتب بختار بن صالح ولده تحت خطِّ والده واخوته أنَّه عطا (اعطى) جمال الدين (37٠) المذكور ايضاً مزرعة مرتعون (مرتعون) بكاملها كما هي جارية باقطاعه يستعين بها على وقته بغير خدمة تكلفه اليها (١٠). وفي اسفل الورقة المذكورة خطُّ سعد الدين خضر بن محمد يقول انه قد اعطى اخيه (اخاه) جمال الدين حجى المذكور شكاره قرطنه الذي (التي) كانت ملكهم وكتبها في المنشور باسمه يستعملها كلما احتاج اليها. وتاريخ خطِّ سعد الدين خضر في عاشر ربيع الاول سنة اربع وتسعين وستائة (١٢٩٥ م)

قلت وزين الدين هذا مشهوراً (مشهور) في البيت بالسيادة والرياسة مُدح باشعار كثيرة. وكان شجاعاً يُجِبُّ اخبار الحروب. ذكروا عنه انه في مدة سجنه بمصر كتب سيرة عنتر بخطِّه. وكانوا بني ابو (وكان بنو ابي) الجيش شديدين (شديدي) البغض له وكانوا يكمنوا (يكمنون) في قلوبهم الحقد والحسد كما ذكرنا وكان سكناهم عنده بعراون

ومن جملة محابليهم (مكايدهم) معه انَّ احدهم رأى اسداً قد تطرَّق الى بعض

(قول) اوَّلاً انه يؤخذ من الحاشية (سابقة انَّ المؤلف كان عائشاً في سنة ١٧٤٨ لليونان وهي توافق سنة ١٤٣٦ للمسيح وسنة ٨٤٠ للهجرة. (ثانياً) وبذلك يصحُّ ما قلناه في بعض اعداد المشرق (١: ٧٦٥) عن زمن المؤلف انه كان في القرن (لتاسع للهجرة بخلاف قول الدكتور هرقتن الذي زعم انه كان في القرن (العاشر وانَّ عمره كان تسع سنين في سنة ٩٢٦ م) ١٥٢٠). (ثالثاً) قد وهم المؤلف بقوله انَّ الكتاب المذكور اعلاه المؤرخ في سنة ١٥٩٢ للاسكندر كُتِبَ في السنة (لثامنة للملكه سنة ٩٦٦ م) وهي توافق سنة ١٢٦٧ مسيحية وسنة ١٥٧٩ للاسكندر فيكون المؤلف اذا غلط بنحو ثلاث عشرة سنة والصواب انَّ هذا الكتاب قد كتب بعد وفاة الملك الظاهر بيبرس

(١) قال المؤلف في الحاشية: «وظاهر الحال انَّ جمال الدين حجى لا استرجعوا الاملاك والاقطاع بعد خروجهم في ايام المنصور قلاوون ما تعرَّض الي شيه وجهلوا المذكورين (فجعل المذكورون) له هذه الاماكن المذكورة يستعين بها لضعف حاله»



الاماكن القريبة فحضر عند زين الدين ابن علي وقال له : الدب مجاوره بالمكان الغلاني اعني مكان الاسد . وكان قويه بالدب عن الاسد غروراً بزین الدين وطعماً ان يُحدث له الاسد حادثاً . فتوجه زين الدين ليلاً الى المكان ولم يصحب احداً ومعه قوسه فاكن في المكان الذي قيل له عنه . فلما جاز الاسد عليه علم انه مغرور بالقول الذي قيل له وزمى الاسد بسهم واحد ممتداً على بيت القلب فمات الاسد منه . وعاد زين الدين الى منزله . وعند الصبح (٣٧٧) ارسل زين الدين الى صاحب القول له انه دب يقول له : روح احصر (أحضر) الدب الذي قلت عنها (عنه) فانها مقتولة (فانه مقتول) بالمكان الذي خبرتني عنه . وكان ذلك قولاً متهماً

وتزوج زين الدين المذكور صادقة بنت نجم الدين محمد بن حجي بن كرامة بن بخت (١) وكانت وفاقه نقلاً عن خط ناصر الدين الحسين نهار الخميس ثامن عشر ربيع الآخر سنة خمس وتسعين وستمائة (١٢٩٦ م)

اسماء اولاده ناهض الدين بخت . وشرف الدين علي . وبدر الدين يوسف . عماته اول ما عمر الحارة التي عند العين بعرايون وهي اول العائر العالية المحسنة لم ينبي (لم يُبن) في الغرب بيوت احسن منها (٢٢) عمارتها قبل فتح بيروت . ثم عمر القاعة والحمام في البستان . وبعد ذلك شرع في العمارة برأس عرايون ابتدى بها (فابتداً) ان يعمرها كقلعة وجعلها اقبية ونقر البئر في الصخر فلم تكمل حتى توفي ثم جعلوها مساكن عمرها الله بوجود اهلها

ويجب ان نذكر اولاد زين الدين من بعد ذكر ابيهم .

(١) جاء في الحاشية : « توفيت زوجة زين الدين ابن علي المذكور وهي ام اولاده جميعهم واسمها صادقة بنت نجم الدين محمد بن حجي بن كرامة نهار الخميس سادس وعشرين صفر سنة ثلاث وسبعمائة (١٣٠٣) . وصادقة المذكورة اخت زوجة سيف الدين غلاب وهي ام علم الدين الرطوني »

(٢) ورد في ذيل الكتاب ما حرفه : « حاشية من الاصل : لما أسس زين الدين العمارة في راس عرايون جعلها اساس ابو حبه (كذا لعله يريد انه جعل اساسها حجر الصوان المحب) وبدنات على هيئة القلاع . وذكروا انه ورد عليه امر من السلطنة ان يطلها وانكروا عليه في ذلك . فعمّر فوق الاقبية حيطان عليتين للسكن . واحتج عند السلطنة انه يعمّر بيوت (بيوتاً) للسكن . فتوفي ولم تسقف الحيطان . ثم طلع ولده بدر الدين يوسف وسقف الحيطان كما هم



## فصل في ذكرهم وهم من الطبقة الاولى

ذكر الامير شرف الدين علي بن زين الدين صالح بن علي بن بختر

(هو) سمي جدّه وكان مشهوراً بالجودة وصدق الكلام محموداً في اموره مشكوراً في سيرته اعرضوا (عرضوا) عليه إمرة اخيه ناهض الدين بختر الآتي ذكره ان شاء الله فأبى اخذها وخلف عنها عند قصدهم له باخذها (كذا) وبادر الى براءة (تبرئة) ذمة اخيه من الديون قيل انها كانت سبعين الف درهم بمعاملة زمانه (اي تساوي بنقود ذلك الزمان) الفين (الفين) وخمسةائة دينار. ورأيت باسم مشرف الدين (شرف الدين) علي حوائص (١) فضة وخناجر فضة. وآلات نحاس وغيره شيء كثير (شيئاً كثيراً) يدل ذلك على سيادته وحسن حاله بين الناس. ورأيت كتابته وذكره في الورق القديم يدل على انه (كان) كثير المخالطة للدولة (٣٨٦) والتردد اليهم (اليها). وشرف الدين علي كان اكبر اخوته في السن وتأخر من بعدهم ولم يبلغ عمر احد منهم خمسون (خمسین) سنة. وفاته نهار الاثني رابع شهر صفر سنة سبع وسبعائة (١٣٠٧ م) واسم ولده عز الدين حسين

ذكر اخيه الامير ناهض الدين بختر ابن زين الدين صالح بن علي بن بختر (٢)

كان جواداً كريماً حسن الشكل وافر الحشمة معروفاً بين الناس بالكبرة وتامر طبليخانه (وتأمر على طبليخانه) خارجاً عن الاقطاع القديم المعروف بالبيت. وذلك

(هي) اليوم. ولم اقف لزين الدين علي ذكر تاريخ مولد ولكن المشهور عنه انه ولد بيتيماً عند جمال الدين حجي واخيه سعد الدين خضر ولدي محمد بن محمد بن حجي. فعلى هذا يكون المذكور اصغر سنّاً من المذكورين اذ انهما ربياه. وهذا دليل لامع على ان زين الدين بن علي يعصر (يتقصر) عن أيام ابيه واخوته»

(١) الحوائص المناطق. من الفاظ القرون المتوسطة

(٢) جاء في الحاشية: «وجدت مرسوماً من ايبك نائب الشام عن السلطان الملك العادل كتبنا الى متولي بيروت بالوصية بناهض الدين بختر المذكور بوالده. وهذا المرسوم مما يدل على ان ناهض الدين بختر المذكور انتشا (نشأ) في أيام والده وأنه كان متعين في الامرة (معيناً) للامرة) دون اخوته (اخويه) شرف الدين علي وبدر الدين يوسف. وتاريخ المرسوم المذكور سنة اربع وتسعين وستائة (١٣٩٥ م)»



انَّ المهاربين من عساكر الملك الناصر محمد بن قلاوون من قاران (١) في تاريخ سنة تسع وتسعين وثمانمائة (١٣٠٠ م) تفرَّقوا في البلاد فحصل لهم اذية من المفسدين وخصوصاً من اهل كسروان وجرين (وجزين) . واكثرهم اذيةً للمهاربين اهل كسروان بلغوا الى انهم امسكوا بعض المهاربين واباعوهم (وباعوهم) للمفرنج . واما التشايخ (اي النهب) والقتل فكان كثيراً . وكان ناهض الدين يُجتر اذا مرَّ عليه احدًا (احد) من المهاربين احسن اليه واطافه وقام له بما يحتاج اليه . وكذلك فعل علاء الدين علي بن حسن بن صبح (٢) في قرية حديثا (حديثة) فشكروا وصادر لهما ذكراً (ذَكَر) ولبس اثنيهما (كلاهما) الخلع في نهار واحد وتولَّى كلُّ منهما امرية (إمرة) طبلخانة (٣) وذلك بواسطة ملك الامراء جمال الدين آقوش الافرم نائب الشام قصداً بجارية المفسدين (٣٨٢) ثمَّ عاملوا اهل كسروان بما ذكرناه (٤)

وقفت على منشور لناهض الدين بجتر بالطبلخانة (كذا) وجهاته كثيرة متفرقة جموعها حتى صارت امرية طبلخانة . ولولا خوف الاطالة ذكرتها (لذكرتها) ووجدت بخط ناصر الدين الحسين (انه) أعطى الامير ناهض الدين بجتر امرته الطبلخانة نهار السبت (من) شهر صفر سنة سبعمائة (١٣٠٠) وكان له بدمشق يوماً

(١) والصواب قازان وهو ابن ارغون ملك التتار كسر عساكر المسلمين في مجمع المروج شرقي حصص

(٢) لم تقف على اخباره

(٣) الطبلخانة من الرتب العليا في أيام ملوك الشركسة في مصر . قال القريري في كتاب

السلوك : وكان اقطاع امير الطبلخانة يبلغ ثلاثين الف دينار

(٤) (راجع ص ٢٩-٣١) . جاء في هامش الكتاب : « حاشية تذكر في الاصل : وجدت مرسوماً من حاعان (كذا) الى ناهض الدين بجتر المذكور . من مضمونه ان ناصر الدين ابن سعدان من الغربية تقوب (تقرّب) الى عز الدين الوزيري . والتمس من الرعايا مالاً وطلب للكشف (للكشف) عليه . فقيل (له) طلع الى الجبل (الجبل) فطلبه من المجلس ومن اقاربه الامراء فلم يحضروه . فتقسم (فأقسم) بالله اَلَمْ يحضر ليأخذ من المجلس سحر (يتحرّر) عنده في الكشف . وتاريخ المرسوم المذكور سنة ست وتسعين وثمانمائة (١٢٩٧ م) في ايام سلطنة الملك المنصور حسام الدين لاجين (لاجين) ونيابة بالشام قبجق (وفي نيابة قبجق على الشام) . اما حاعان (?) صاحب المرسوم ربما (ربما) كان من حكّام الشام الكبار . واما عز الدين الوزيري ربما (ربما) كان متولياً ببيروت وهذا يدل على نحس (كذا) ناصر الدين ابن سعدان وجودة ناهض الدين واقاربه »



مشهوداً (یوم مشهود) خلع فيه على الحجاب والنقباء ومن حضر اليه بالامرية خمس عشر (عشرة) خلعة كاملة

وفاتُهُ نهار الجمعة قبل المغرب بعامة ثاني عشر الحجّة (في الثاني عشر من شهر ذي الحجّة) سنة سبعائة (۱۳۰۱) بدمشق بدار الطيّار داخل باب الفرائيس وحمل الى عرامون ودُفن عند الدم بقربتهم . وكان مرضه الزنطارية اقام اثني عشر يوماً مريضاً . وخلف عليه ما ينيف على سبعين الف درهم دين (ايضاً) فاجتهد اخيه (اخوه) علي فاوفا (فوفى) جميع ما كان عليه . واسم ولده شمس الدين كرامة لم يخلف بعده سواه

ذکر اخيه الامير بدر الدين يوسف ابن زين الدين صالح بن علي بن بخت

لم اعرف شيئاً من اخباره . تزوج زين الدار بنت سعد الدين خضر بن محمد بن حجي . وفاته نهار الجمعة سلخ صفر سنة احدى وسبعائة (۱۳۰۱) . اسما اولاده (ولديه) عماد الدين موسى وسيف الدين مفرج . و وفاة امهما زين الدار المذكورة (۱) في ثاني وعشرين شعبان سنة تسع وثلاثين وسبعائة (۱۳۳۹ م)

[سمعت (۲) من غير واحد ان بدر الدين يوسف بن زين الدين المذكور كان طالعا من بيروت فوجد احد اصحابه يعرف بالقاضي التبريزي قد حضر الى عرامون ونزل بالقاعة تحت العين في البستان فلم يصال (يصل) زين الدين المذكور الى بيته ونزل عند القاضي التبري (التبريزي) وكان عنده ناصر الدين ابو الفتح بن سعد الدين ابي الجيش وهم قاعدون (قاعدون) في مجلس شراب . فاخذ ناصر الدين ابو الفتح يستقي

(۱) جاء في ذيل الكتاب: « حاشية من الاصل: كنتُ اسمع للناس يقولون وانا صغيراً (صغير) ان من نسوان الامراء بگرامون امرأة ركبت فرس (فرساً) فجفل وجرى بها فوقعت وتلقت رجلها في الركاب فانت . وشت عني من هي وهي اما زين الدار المذكورة واما انا احدا (احدى) بنات ناصر الدين الحسين بن سعد الدين خضر الزوجين (الزوجات) في عرامون وسياًي ذكرهم (ذكرهن) فيما بعد هذا ان شاء الله . ثم ذكروا لي بعد ذلك ان الذي (التي) قتلها الفرس هي ام ناهض (الدين) اخت ناصر الدين الحسين والله اعلم»

(۲) ما ذكرناه بين مكففين قد ورد في الحاشية وقد نبه المؤلف انه من الاصل فاللقناه



الجماعة بيده فلماً كان القدح لبدر الدين يوسف وضع فيه ناصر الدين ابو الفتح سماً فعاش بدر الدين المذكور اياماً قلائل متوجعاً من ألم السم وتداوى ولم يقد فيه الدواء ثم توفى (توفي) في التاريخ المذكور. وكان بدر الدين يوسف من سادات قومه جليل القدر عالي الشأن. وكان ناصر الدين الحسين بن سعد الدين خضر كثير المحبة له وكثير (كثيراً) ما كان ينزل ينام عنده في الف (ألفه) اخته زين الدار زوجة بدر الدين المذكور. ويقال انه (هو) الذي عمّر لها العيو (القبو) التي تحت الطبقة. وقيل انه عمّره تزوج بنته عماد الدين موسى بن بدر الدين المذكور. وسنذكر عمارة القبو عند ذكرنا لعبد الدين موسى. (من الاصل) وبدر الدين يوسف لما اقسم (قسم) من اخيه شرف الدين علي طلع الى الراس اسقف (سقف) السيوت في الراس ثم سكنهم (سكنها) اربعين يوماً وتوفي. ثم عمّر ولده مفرج الطبقة التي فوق القبو الذي عمره ناصر الدين حسين لاخته زين الدار

ذكر الامير شمس الدين كرامة بن بختر بن صالح تبعاً لذكر ابيه وجدّه

كان شاباً حدث السن لم يتزوج ولم يخلف ابيه (ابوه) ولداً سواه. وكان عمه شرف الدين علي (هو) المتكلم له (عنه) بوصاة ابيه بختر المذكور. ورأيت بين الاوراق القديمة مراسيم من افوس (اقوش) الافرم نائب الشام وقصص (وقصصاً) مكتوبة من شرف الدين علي تدل على انه كان المتكلم عن شمس الدين كرامة ابن اخيه. وجهات اقطاعه: عرامون. بيمصور. كيفون. ثلث عينايا. ثلث عين اعنوب (عنوب). ثلث بتائر. ثلث كفر عميه. ثلث حصّة الملك بجلده (بجلدة). حير شالا (١). مرتعون. بركة شطرا (٢). من الفريديس فدّان (٣) وكان هذا الاقطاع بامرية (بامرقة)

(١) وردت هذه الكلمة في الاصل على صورة «حير شالا وحير شالا» وقد رواها صاحب اخبار الاميان (ص ٢٣٣) «حير وشالا». اما جناب الامير شكيب ارسلان فكتب لنا ان كل ذلك تحريف والصواب «حرف شالا» وهي مزرعة في اراضي قرية كفرمق بجوار مزرعة رمطون

(٢) افادنا جناب رشيد افندي الشرتوني ان بركة شطرا مزرعة غير مأهولة قريبة من بيمصور ما بينها وبين مجدليا

(٣) الفريديس قرية من اقليم المرقوب. قال المؤلف في الحاشية: «وهذا الاقطاع كان اولاً من جملة اقطاع جمال الدين حجي بن محمد بن حجي كما ذكرنا»



عشرة في ذلك الوقت وإنما جعلت عشرين في أيام الدوك . وربما كانت قبل الفتح  
 مجهولة العدد كما كان غيرها من الاملاك والاقطاع . وشمس الدين كرامة لم يعتر ولم  
 يطول (تطّل) له مدة . وفاته نهار السبت سادس المحرم (شهر محرم) سنة سبع  
 وسبعائة (١٣٠٧ م) . وانتقل اقطاعه بحكم الوفاة الى ناصر الدين ابن الحسين بن  
 الخضر الآتي ذكره ان شاء الله تعالى بعد شمس الدين هذا . واما بقية الامراء  
 بعرامون سيأتي (فسيأتي) ان شاء الله ذكرهم بعد ذكر ناصر الدين الحسين وذكر  
 اخوته والذين يتأخرون (يتأخرون) من ذريتهم يتأخرون ذكرهم الى موضعه كما سنرتبه  
 ان شاء الله تعالى

### (٣٩٧) الطبقة الثانية

ولنرجع الآن الى ذكر اولاد سعد الدين خضر ابن نجم الدين محمد ثم من بعدهم  
 ذكر (نذكر) من يتبعون ذكره من معاصرتهم (معاصرتهم) على ما ينبغي ترتيبه ان  
 شاء الله تعالى

### ذكر الامير ناصر الدين الحسين ابن سعد الدين خضر ابن

#### نجم الدين محمد امير الغرب

كان سيداً (سيداً) من السادات المعنودة نال الرتبة العالية في قومه . سيد البيت  
 وولي رئاسته وسياسته . وكانت أيامه غرر الايام وزمانه رائد الابتسام موافقة لايم  
 الملك الناصر محمد بن قلاوون وتنكز نائبه بالشام (١٠١) . والزمان ساكن باهله راقد  
 عن الحوادث . وكانت سيرته احسن سيرة من ايسدها المعروف واغاثته الملهوف شكر  
 عند الناس ولظوه بعين الوقار . وكانت كتابته مليحة مع بلاغة وفصاحة . وكان  
 يحب سماع الشعر وحفظه . قيل انه كان يحفظ غالب (اغلب) ديوان شعر التتبي .  
 وكان يسأل اصحابه عن نسخ ديوانه القديمة فيحضرها (فيحضرونها) له . ووجد بين



كتبه اربع نسخ بديوان (من ديوان) هذا الشاعر وهي من اقدم النسخ واعتقهم (واعتقها). ونظم الشعر الرقيق ورغب في الكتب وحصل كتب (كتباً) كثيرة غالبها دواوين شعر وتواريخ. وكان قد شهر (اشتهر) اسمه فقصده (فقصده) الناس ومدحوه (ومدحوه) الشعراء ومنهم الشريف ابراهيم بن اسمعيل الحسيني خمس (له) مقصورة ابي بكر بن دريد وجعل التخميس مديحاً في المذكور وفي والده سعد الدين. وللشريف ابراهيم ديوان شعر في مدائحها وصنف (40<sup>٢</sup>) ايضاً الشريف المذكور لناصر الدين المذكور كتاباً من آثره الكتب واحسنها فرجة (آثي) فيه بنوادير وملح ولطائف وكل معنى نفيس سماه «رياض الجنان ورياضة الجنان»

ومنهم شهاب الدين احمد بن الصلاح البعلبكي الطبيب المشهور صنف له مختصر (مختصر) في حفظ الصحة وسماه تعديل الاسباب الضرورية. [وكتب له (١١) الشيخ بهاء الدين محمود خطيب بعلبك وشيخ البلاد التمامية (الشامية) في الخط المنسوب درج (درجاً) يحتوي على الاقلام السبعة كتبه وبالغ في حسن الكتابة وورق (على ورق) حرير وجعله هدية (اليه)

ومنهم محمد بن علي بن محمد الغزي (الغزي) شاعر السلف. (كانت) كتابته منسوبة وشعره فائق قد قيس (قيل) عليه انه من طبقة صفى الدين الحلبي. صنف الغزي (الغزي) المذكور مقامةً مشتركة بوصف ناصر الدين الحسين واقاربه جميعهم جعلها باسم ناصر الدين المذكور وذكر نسبتهم اصلاً وفرعاً وجعلها على قواعد النحو اجاد فيها غاية الاجادة. وله في السلف مدائح كثيرة جداً سندكر ان شاء الله تعالى في آخر هذه الترجمة بعض ما قاله في ناصر الدين وعند ذكر كل واحد من اقاربه نذكر ما وصفه به الغزي (الغزي) في المقامة المذكورة. فمن وصف ناصر الدين ومدحيه قوله :

قومٌ ججاجَةٌ كرامٌ سادةٌ سادوا بنسبتهم الى ابن النذر  
فهم الكواكب وابنُ خضرٍ بدرهم بل شمسُ أقمهم النير القمر

ومن مشورها: «هل في الشام من كُشام غير بروق سحائبه، او بروق (بروق) غير



جمال كتبه وجميل كتابته، فالجدُّ والجدوى وَقَفَّ على سيفه وقلمه، والعفاف والتقوى من طابعه وشيمه، غالباً بأرائه الغنيَّة عن الرايات، بالغاً بالآثه (40<sup>v</sup>) غايات النهلية ونهاية الفايات، مع كتابه كالروض باكره من كفه وسمي الغمام، وبلاغة تفعل بالعقول ما لا يفعله المُدام». ومنها مدح يتوخ (يُوخِر) ذكره مع المديح في آخر هذه الترجمة وبالله التوفيق

وجدت منشوراً من الملك الاشرف خليل بن قلاوون «باسم ناصر الدين الحسين وشهاب الدين احمد ابن عمه حجي مستجدين (المستجدين) في الخدمة في الحلقه الشاميه» الجهات (جهاًته) : قدرون . رمطون . طردلا . عين كسور . ارتجاع عمان كان اخذه في ايام الملك المنصور قلاوون . تاريخه ثالث ربيع الاول سنة احدى وتسعين وستائة (١٢٩٢م) . والظاهر لنا ان هذا اول منشور كتب باسم المذكورين لانه قال في المنشور انهما «مستجدين (مستجدان) بالخدمة حاصهما (خاصتهما) ثلثة طواشيه»

واماً منشور ناصر الدين بالامرية (بالامرة) فكُتب له بها منشورين (منشوران) كلاهما من الملك الناصر محمد بن قلاوون . (الاول) لما اخذ الامر عن شمس الدين كرامة ابن مجتر بعد وفاته وكان خاصته عشرة طواشيه . جهاته : عرامون ومزارعها . خير شالا . كيفون (١) . بيصور . ثلث عين غنوب . ثلث كفر عميه . ثلث بتائر . مرتعون . مرتعون) . من الفريديس فدان . ثلث عين عينا . ثلث قطع ارض من العمروسيه . بركة شطرا . معدلا (معدلاً) (٢) . ثلث الملك بجلده (بجلده) . تاريخه تسع صفر سنة سبع وسبعائة (١٣٠٧م)

واماً (المنشور الثاني) فكُتب سنة روك علاء الدين ابن معبد (٣) وتغييرات احوال الاقطاعات فحصل للسلف تعب (41<sup>f</sup>) وسعي زائد حتى ابقوا اقطاعهم على حاله لم يبدلوه بغيره كما جرى للناس جميع (جميعاً) . فكُتب للسلف مناشير جُدد باقطاعاتهم القديمة لم يبدلوا منها الجهة الواحدة سوا (سوى) انهم زادوا عدده الجُدد وزادوا في

(١) كيفون من قرى القرب الاعلى العامرة الى يومنا وهي بالقرب من عيتات

(٢) في الاصل «معدلاً» والصواب كما روينا (راجع اخبار الاعيان (ص ٢٢٣)

(٣) هو علاء الدين البعلبكي ص ٣٣



غيره الاقطاع. فالمنشور الثاني الذي كُتب لناصر الدين يذكر فيه تمييز العبرة (١) وزيادتها فجمعوا خاصه (خاصته) اثني عشرين (الثنين وعشرين) طواشياً وكانت عشرة طواشية قبل الروك كما ذكرنا. وأما جهاته فجهات المنشور الاول لم تتغير وتاريخ المنشور الثاني رابع جمادى الاول سنة اربع عشرة وسبعائة (١٣١٤ م). وجهات هذا الاقطاع كانت بيد جمال الدين حجي بن نجم الدين محمد. وانقلبت الى زين الدين ابن علي (شم) الى اولاده ثم الى شمس الدين كرامة بن بختر ولد ولده الذي اخذ (اخذه) عنه ناصر الدين الحسين

ويجب ان نذكر لمعاً من اخبار اقطاع السلف الى الروك المذكور. كان السلف قديماً واضعون (واضعين) ايديهم عليها وكُتب لهم بها مناشير من الملوك كما ذكرنا (٢) فما زالوا على ذلك الى سنة تسع وثمانين (١٢٩٠ م) في ايام المنصور قلاوون تفضلوا (تفضلوا) بنو تعاب (تعاب) من مشغرا على الجبلية (الجبلية) بصيداء وبيروت فاخرجوا ما بأيديهم من الاملاك والاقطاعات للخلقة بطرابلس عند فتوحها. ومن جملة ذلك اقطاعات السلف. وكان الاغلب عليها املاكهم من عهد بختر بن علي الاول بمحاضر شرعية مشهورة منقذة من قاضي (قاضي) الى قاضي (قاضي). والمحاصر

(١) يظهر من سياق المعنى ان العبرة كالاقطاع (apanage) او تخمين الحاصلات. وبهذا المعنى وردت في تاريخ المالك للمقريزي  
 (٢) جاء في ذيل الاصل ما نصه: «حاشية. قلت. وربما كان السلف المتقدمين (المتقدمون) قديماً واضعون (واضعين) ايديهم على البلاد بغير مناشير من قبل سنة عشرين واربعمائة (١٠٢٩ م) وما تعين لهم مناشير سوى من بختر بن علي المبدى (الذي بدأنا) بذكره وبنوه. وربما لا كان (ما كانوا) يعرفون درك (دركا) ولا مناغرة ولا عدة جند ولم يجرؤوا عليهم عبرة اقطاع ولا غيره. ثم في دولة الملك العادل نور الدين جعلوا لهم عدة جند كما ذكرنا. وفي ايام المنصور قلاوون لما خرجت الاقطاعات والملك استرحمها بمدة خند (جند) ودرك على بيروت. ولما كان الروك ترايدت العبرة وعدة الجند واستقر الملك اقطاع (اقطاعاً) والله عالم بما ينبغي وما ظهر وهو على كل شيء قدير. ووقفت على مراسم من الملوك المتقدمين على سلطنة قلاوون المنصور تنضم ان املاك امير الغرب لا يمارضهم احداً (احد) ولا يتغير عليهم عادة ولا يحدث عليهم رسم (رسماً) سوى ما هو قرر (مقرر) عليهم وهو قدر قليل لعلته قريب سبعائة درهم تحل الى ديوان الشام شبه العشر او حول الاراضي او حكر. وكذلك ذكر وافي كتب الاملاك وجعلوا على كل قرية مبلغاً مقررًا وهو قدر قليل يحمل الى الديوان العمور



(والمحاضر) موجودة (41<sup>٧</sup>) في عهدنا هذا . فلما اخرجها النصور قلاوون لم يكون (يكن) لنا عبرة ولا يقرّر عليها عدّة جند ولا درك . فلما استرجعها ايام الاشرف خليل بن قلاوون وفي اوائل ايام اخيه الناصر محمد بن قلاوون جعلوا عليه (عليها) جند (جنداً) معلوماً ودرك (ودركاً) ببيروت . واستمرّ على ذلك الى وقت الروك سنة ثلاث عشر (عشرة) وسبعمائة (١٣١٣ م) وهي اول نيابة تنكز (في) الشام . فلماً حضر علاء الدين بن معبد الى بلاد صيدا وبيروت وأراكها (وراكها) حصل منه جَنَفٌ على الغرب . والروك يُقتضى منه تبديل الاقطاعات ومناقلاتها من مقطع الى آخر فخشي ناصر الدين من ذلك وتوجّه الى دمشق وسأل ملك الامراء في التوجّه الى مصر صحبة المتوجهين بالزول (١) فاجابه الى سؤاله

وقفت على قصة بخط ناصر الدين الملك الامراء وهي بمد البسلة الشريفة (٢) :  
 «الملوك (٣) الحين ابن امير الغرب يقبل الارض وينهي ان الملك واقاربهُ ملتزمين (ملتزمون) بحفظ ثغر بيروت المحروسة مجتهدين (وهم مجتهدون) في خدمة مولانا السلطان خَآد الله ملكهُ وغالب اقطاعهم يخدموا (اقطاعهم يخدمون) عليها املاكهم الثابتة بالشرع الشريف وهي معهم الآن بعدة ثلاثين فارس (فارساً) وكانت لآبِهاث (٤) المالك بثلاثة ارماع الى حين اُقطعت املاك الجليّة (الجليّة) . ولما رُسم بكسف (بكشف) البلاد تميّز فيها الذي كانوا (كان) المالك يوفروه (يوفرونهُ) على وبسبب (كذا) الرجال الذي (الذين) تساعدهم (يساعدونهم) على حفظ الثغر . وانه متى دخلت هذه الملكيات (42<sup>٢</sup>) الروك هلكوا (هلك) المالك ولا يتفعون بغيرها لانها مساكنهم وبها رجالهم وعشيرتهم . وسواهم من صدقات مولانا ملك الامراء التصدّق عليهم بمطالعة على يد الملوك الى الابواب الشريفة . ومهما

(١) كذا في الاصل ولعلّه تصحيف «الروك» الذي مرّ شرحهُ

(٢) راجع هذا المشور في تاريخ الاعيان (ص ٢٣٢) وبين النصّين بعض اختلاف كما ترى

(٣) لفظه الملوك من الالفاظ المستعملة في الرسائل القديمة ايذاناً بتدليل الكاتب كما يقال في

يومنا «العبد الفقير» الخ

(٤) كذا في الاصل ونظن ان قصده بذلك انهم كانوا يتغذون هؤلاء الفرسان للاجبة

وشرف الإمرّة . وجاء مثل ذلك في تاريخ القرظي . وقد روي في اخبار الاعيان : « وكانت

لآبائهم »



اقتضاه رأي مولانا ملك الامراء من إزامهم بزيادة عدّة تحملها طاقتهم التزموا (التزمة) للممالك وما لهم إلا الله تعالى ومراحم مولانا ملك الامراء عزّ نصره . انهى (أنهي) الحال والرأي اعلا واسما (اعلى واسمى) والحمد لله وحده .  
جوابها المكتوب (مكتوب) على جانب القصّة في الهامش وهو : « اذا كُلت الاوراق والكشوف ولم يبق لها عائق تُكتب على ايديكم (يدكم) مطالعة بصورة الحال وبصوروا (وتصدرون)؟ الى الباب الشريف ومهما برز به الامر المطاع يكون الإعتماد عليه »

ثمّ قصد (ناصر الدين) التوجه الى مصر على الساحل . فقال علاء الدين ابن معبد لثائب الشام : توجه امير الغرب الى الباب الشريف ليقضي شغله بغير مانع (ما نَبّه) ؟ ملك الامراء . فرسم بايपाल توجه ناصر الدين الى مصر وكتب له مطالعة الى السلطان ذكر فيها قدّم املاك امراء الغرب فرسم السلطان أنّها تستمرّ بايديهم (بيدهم) وأنّ الذي أزيد (زيد) وقت يزيد في عدّة الجند نظيره (كذا) فوجدوه النصف فحضرت المناسير بمضاعفة العدّة وهي اثني وستين (اثنان وستون) جندياً .

نسخة قائمة (١) كُتبت بعد الروك من ديوان الجيش مضمونها الذي شهد به الديوان المعمور أنّ الذي تعيّن باسم من يُذكر من الامراء الجليلة اولاد امير الغرب عند الروك (42<sup>ت</sup>) المبارك لاستقبال سنة ثلثة عشر (ثلاث عشرة) وسبعائة المدرك (٢) في شهر (?) سنة اربعة عشر (اربع عشرة) وسبعائة بمقتضى الاوراق المحضرة من الابواب الشريفة في السنة خارجاً عن الملك والوقف والموارث الحشرية (٣) دوننا : المجلس السامي (٤) الامير ناصر الدين الحسين ابن سعد الدين امير الغرب لحّاصه

(١) قد وردت هذه التبعة في كتاب اخبار الاعيان (ص ٢٣٢-٢٣٥)

(٢) كذا ورد في الاصل ولا يخفى ما في هذه التراكيب من الركاكة والالتباس

(٣) قال المقرئ : « الموارث الحشرية هي التي يستحقها بيت المال عند الوراث ». وقد أُقيم في مصر على عهد (الدولة التركية) ديوان كان يدعى ديوان الحشر (Quatremère : *Hist. des Sultans Mamluks*, II<sup>٤</sup>, 133)

(٤) جاءت هذه العبارة في اخبار الاعيان (ص ٢٣٢ على صورة اخرى فرواها : « بمنظرة المجلس السامي » وادفها بما سبق



(لخاصته) وعشرين طواشياً من بيروت : عرامون . حيرشالا (١) . كيفون . بيبصور .  
ثلث عين عنوب . ثلث عيتاب . شمشوم . ثلث كفرعميه . ثلث بتاثر . بركة شطرا .  
مرتعون . ثلث حصه الملك بجلدا (بجلدة) . معدلا (معدلا) . من الفريديس فدآن

الامير عز الدين الحسن ابن سعد الدين امير الغرب لخاصه (لخاصته) وخمسة  
طواشيه : نصف عاليه . نصف الحريبة (الحريبة) . عيتا (٢) . نصف الدوير . نصف  
الصبحية (٣) . نصف درب المعيشة . ربع قدرون . ونصف قطع ارض بقرتيه (بقرتيه) .  
ربع طردلا . ربع رمطون . ربع عين كسور

مجلس الامير عز الدين حسين ابن شرف الدين علي لخاصه (لخاصته) وعشرة  
طواشيه : نصف عيتات . نصف دفون . نصف مجدليا . نصف شمال . نصف عين  
عنوب (٤) . نصف سرحور . نصف عين درافيل . ثلث بتاثر . ثلث عيتاب . ثلث قطع  
ارض في العمروسية . ثلث حصه الملك بجلدا (في بجلدة) . ثلث كفرعميه . من  
الفريديس فدآن

مجلس الامير سيف الدين مفرج ابن بدر الدين يوسف ابن زين الدين صالح  
لخاصه (لخاصته) وعشرة طواشيه : نصف عيتات . نصف دمون (دفون) . نصف مجدليا .  
نصف شمال . ثلث عين عنوب (٥) . نصف عين درافيل . ثلث بتاثر (٤٣) . نصف  
سرحور . ثلث عيتاب . ثلث قطع ارض في العمروسية . ثلث كفرعميه . ثلث حصه  
الملك بجلدا (بجلدة) . من الفريديس فدآن

الامير علم الدين سليمان بن غلاب لخاصته وخمسة طواشيه : نصف الحريبة .  
عيتا (٦) . نصف الدوير . نصف الصبحية (٦) من دير المعيشة (من درب المعيشة) . نصف

(١) راجع ما قلنا سابقاً في اسم هذه القرية (ص ١١٩)

(٢) كذا في الاصل ورواها في اخبار الاعيان (ص ٢٣٣) : عيتا

(٣) كتبها صاحب اخبار الاعيان : السباحية

(٤) وفي اخبار الاعيان : ثلث عين عنوب

(٥) لم يذكر عين عنوب في اخبار الاعيان (ص ٢٢٣)

(٦) رواها في اخبار الاعيان : عيتا

(٧) وفي اخبار الاعيان : السباحية



ربع قدرون . نصف قطع ارض بقريته (بقريته) . ربع طردلا . ربع رمطون . ربع عين كسور

الامير سيف الدين ابراهيم ابن نجم الدين محمد بن حجي خاصته وخمسة طواشيه : ربع بطلون . ربع الطفرانية . نصف النبي (النبي) (١) . نصف بجراره (بجواره) . نصف معيسنون . ربع الدوير . نصف مزرعة اقطو (٢)

الامير شمس الدين عبدالله بن جمال الدين حجي خاصته واربعة (واربعة) طواشيه : نصف قدرون . نصف رمطون . نصف طردلا . نصف عين كسور

الامير عماد الدين موسى بن مسعود بن ابو (ابي) الجيش خاصته وثلاثة طواشيه : نصف ادقول (٣) . نصف الفسيقين (٤) . نصف شطرا . نصف دير قوبل . نصف عين

حبييه

والمرسوم الكريم اعلاه الله تعالى ان لا يتعرض الى هذه النواحي ولا الى مغلها (اغلتها) وحقوقها الى حيث (حين) حضور المناشير الشريفة . وعملت امثالاً ليا رسم به ليحمل الامر على حكمها . وكتب في ثامن المحرم (محرم) سنة اربعة عشر (اربع عشرة) وسبعائة (١٣١٤م)

وهذه نسخة القائمة المذكورة والقرايا المذكورين (والقرى المذكورة) . كل قرية منها واسم مزرعتها تحتها

\*

وبعد ذكرنا هذا نذكر لهما من اخبار المستقطعين بالشام واورانها (٤٣) وتغيرات اخبارهم (اخبارهم) (٥) . لئلا كل كشف بلاء الملكة (الملكة) الشامية وتحورت

(١) الطفرانية ويقال ان الصواب الطفرانية موقعها في الجرد . والقي في مقاطعة الشحار

(٢) وفي اخبار الاعيان (ص ٢٣٤) : وربع اقطو

(٣) وفي اخبار الاعيان : دفون . وكلاهما واحد

(٤) وفي اخبار الاعيان . الفساقين . والفساقين اليوم من قرى القرب الاسفل بقرب عين كسور . ومنه ايضاً عين قوبل

(٥) الاخبار جمع خبر وهو اقطاع كان يعطى للامراء او الجند يستثرونه فيعيشون من مدخوله . وهذه اللقظة دخيلة وردت في تواريخ الدولة الجركسية في مصر (راجع Quatrmère,

op. c., 12, 159-160)



قواعدها طلب معينُ الدين ابن حشيش (١) ناظر جيش الشام الى مصر بسبب رُوك الاقطاعات والابخار (والابخاز) وتوزيعها امريات وَاخبار (امريات وَاخبار) . وكذلك توجّه بعدهُ الصاحب شمس الدين عربال (٢) بسبب الرُوك ايضاً فولّوا ابن الحشيش المذكور ناظر الجيش بمصر. وولّوا قطب الدين ابن شيخ السلمية (٣) ناظر الجيش بالشام فحضر الى دمشق على خيل البريد سادس عشرين حَجَّة (في السادس والعشرين من ذي الحجة) سنة ثلاث عشرة وسبعائة (١٣١٣م) وعلى يده التقاليد باقطاعات الامراء والمقدّمين والجند مُراكاً (اي بعد رُوكها) على ما يُقتضاه (يقتضيه) الحال وتقدّم

قبل حضوره الى دمشق قد توجّه الامير سيف الدين قجّليس (٤) الى حلب بهذا السبب واقضى (فقتضى) شغل حلب وعاد الى دمشق في اليوم الذي وصل فيه قطب الدين المذكور. وثاني يوم ووصولها جلس ملك الامراء تنكر (تنكز) وقجّليس الى جانبه وحضر قطب الدين واحضر كيساً مختموماً وفيه اقطاعات الامراء. فكلُّ من احد (اخذ) تقليدَهُ قَبْلَهُ ووضعهُ على رأسه وانصرف الى داره ولم يجسر احدٌ منهم ان يتكلّم فَنَهِم من (كان) اقطاعهُ فوق ما في نفسه ومنهم من لا هو راض (لم يرض به) ثمُ فُرقت مثالات المقدّمين واجناد الحلقة فكان كلُّ مقدّم يحضر هو وجماعته وقد وُضع قدام ملك الامراء المثالات وهي معطاة (مُعطاة) بتديل فيأخذ قطب الدين بيده من تحت المنديل ويناوله واحد واحد (واحدًا واحدًا) (٤٤٢) من غير قراءة بل حظٌّ وبخت (اي حسب الحظ والبخت) كل واحد فبقي يطلع لواحد اقطاع جيّد فوق ما كان يأملهُ وزيادة وآخر ما يطلع غرضُهُ (اي ما يؤملهُ) فتصوّرت (فتصوّرت)

(١) لم تحصل على شيء من اخباره

(٢) كذا في الاصل بلا نقط ولا ضبط. ولعلّه غبريال

(٣) ذكره ابن اياس في كتاب بدائع الزهور (١: ١٧٥) وقال انه كال قاضياً وان الملك الناصر محمد بن قلاوون ولّاه كتابه سره. ولم يذكر سنة وفاته

(٤) دعاه ابن اياس «قجّليس» وذكره في تاريخ سنة ٧١٣هـ (١٣١٣) وروى ان السلطان محمد بن قلاوون سلّمهُ المثالات والمناشير وارسلها على يده الى الشام فسلّمها الى نائب الشام ففُرقت على (مساكر الشامية). وذكره ايضاً في تاريخ سنة ٧٢١ وقال عنه انه كان امير محفل في تلك السنة وفيها حجّت خوند طغاي زوجة الملك الناصر



جماعة كثيرة من ذلك واحضروا منهم خمسة (او) ستة وضيروهم ورسموا مجبسهم فسكت الباقي. وبقيت خراجات ضياع القوطية والريح (والمرج) خاصة للسلطان وكذلك الضياع التي هي منازل من دمشق الى العريش. وحصل بذلك الوفق للرعية وبطل التقدر والكيول (١). ذكرت هذه القصة لما وفقه الله من استمرار اقطاعات السلف عليهم في مثل هذه الكائنة التي تغيرت فيها احوال المملكة غالبيتها (بأغلبها) واما علاء الدين بن معبد الذي نسب اليه الروك فكان من اولاد التجار ببعلبك فتوصل عنه وترقى (فأخبر عنه انه ترقى) منزلة بعد أخرى الى ان صار معروفاً وتأمر شرطاً (على شرط) طبليخانة وهي امرة عشرين. ثم قبل سنة الروك أعطي نصف امرة ابن صبح وكانت طبليخانة وبتقي امير اربعين وهي طبليخانة. وكذلك ابن حميد البعلبكي كان معاصراً ابن معبد توصل (فتوصل) بالدولة الى ان ولي نظر الجيش بالشام مدة يسيرة

وزجع الى ما كنا فيه. واستمرت اقطاعات السلف على ما ذكرناه ثم انقسموا ثلاثة ابدال. رأيت بخط ناصر الدين المذكور قائمة (٢) مضمونها الذي تقدر بين الممالك اولاد امير الغرب من الابدال بالثغر المحروس: (البذل الاول) الفقير الى الله تعالى الحسين بن خضر واخيه (واخوه) عز الدين حسن وشمس الدين عبدالله ابن عمه واصحابها ما خلا خمس (خمسة) انفار تضاف الى الامير ناصر الدين ابن سعدان وهم صارم الدين شمول. ابن عمه (وابن عمه) نجم الدين كوكب بن ستان. شرف الدين غازي ابو الرجال. شرف الدين ابو العلاء بن شقير. ويدر الدين حسن بن سامي. (البذل الثاني) الامير سيف الدين مفرح (مفرج). الامير عز الدين حسين ابن شرف الدين. الامير علم الدين سايمان واصحابها. (البذل الثالث) الامير ناصر الدين ابن سعدان وولديه (وولدهما). الامير سيف الدين ابراهيم بن نجم الدين واصحابه. الامير عماد الدين موسى بن مسعود واصحابه الخمسة المضافين (المضافون) اليهم من جماعة الممالك

(١) جاء في حاشية الكتاب ما نصه: «وفي سنة سبع وتسعين وستائة (١٢٩٨ م) أتفق السلطان الملك المنصور لاجين مع نائبه في السلطنة منكوقر على روك الاقطاعات بالديار المصرية. فريكت جميع البلاد المصرية وكتب بما استقرت عليه الحال مثالات وقرقت على ارباجا فقبلوها طوعاً وكرهاً (او كرهاً) (٢) راجع هذه القائمة في اخبار الاميان (ص ٢٣٤)



(44<sup>v</sup>) ثم من مضمون القائمة المذكورة اسما جماعة المملوك (الماليك) . العشرة الاولى (الاولى) . شرف الدين ابن قاسم برق . حصن الدين زعازع بن احمد . نجم الدين أيوب . صارم الدين شمول بن نحا (نجا) من بني ابو (ابي) الجيش . شهاب الدين داود ابن عبد الله . شمس الدين عبد المجيد بن جبار . بدر الدين بسدر بن عبد الكريم . ناصر الدين غسان بن جلال . جمال الدين رشيد بن معبد . شرف الدين يعقوب بن عبد الحق العديسي (١) . والمستجدين (والمستجدون) : حسام الدين ابو الهيجاء بن عيسى العديسي . شرف الدين مشرف بن حميل (جميل) . شهاب الدين احمد بن الشمس . شمس الدين محمد بن مهنا . شجاع الدين رسلان (ارسلان) بن مسعود . شرف الدين عيسى بن يوسف . بدر الدين حسن بن سامي . شرف الدين عيسى بن غازي المزبودي . نجم الدين كوكب (45<sup>r</sup>) بن ستان . ناهض الدين عبد المنعم ابو النجم . عز الدين حسن بن رفاعة . عز الدين بن فضائل ابن ابو (ابي) العلاء المشري

معنى قوله «العشرة الاولى» (الاولى) اعني عدته الاولى (الاولى) قبل الرؤك وهم مستمرين (مستمرّون) في خدمته . وقوله «المستجدين» (المستجدون) هي التي ازيدت (زيدت) عليه بعد الرؤك استجدتهم عنده في الخدمة فصار المستمرين (المستمرّون) في الاول عتق (عتقا) والذي (والذين) بعدهم مستجدين . واما شرف الدين يعقوب بن عبد الحق هو (فهو) الذي كتب لناصر الدين مخدومه صرّة الإيمان والذيل عليها . وكتب له ايضا غيرها عدة كتب فكان ما كتبه له نيف (نيفا) وثلاثين مجلدا كبيرا ضخمة (ضخم) الحجم رأيتهم (رأيتُها) . وذلك غير الذي ما رأيتهم (رأيتُهُ)

(قلت) واذا نظر الناظر الى هذه الأبدال الثلاثة فيجد (يجد) . قسمتها على احسن ترتيب واكمل سياسة . لأنّ (القسمه الاولى للامراء في اعيه فزادوا عن الثلاث (الثلاثة) خمسة اجناد . فكان يجب ان نفرد (نفرد) لها احد الاميرين اما عز الدين الحسن بن خضر واما شمس الدين عبدالله بن حجي فلم يخرجها ناصر الدين عنه وابقاها معه كون (لكون) عز الدين اخيه (اخاه) وعبدالله ابن عمه . وجعل عوض (عوضاً) عن الذي ينفرد منها خمسة من جنده مناسيين لبني ابو (ابي) الجيش . واما (القسمه



الثانية) الامراء (فللامراء) بعرامون تكملتهم علم الدين الرمطوني بالمطابقة لهم .  
 واما (القسمه الثالثه) لناصر (فلناصر) الدين بن سعدان وولديه ومعهم سيف الدين  
 ابراهيم بن محمد العيناقي (العيناقي) وكتلهم ناصر الدين الحسين مجتمه من جنده وهي  
 المذكوره . وينظر (ولينظر الناظر) (45<sup>v</sup>) الى هذه القسمه الثالثه كيف جعلت

فاما ناصر الدين بن سعدان فكان من طبعه البغض والحسد لناصر الدين الحسين  
 واقاربه الامراء بعرامون . واما سيف الدين ابراهيم فكان والده نجم الدين محمد ابن  
 جمال الدين حجي وقد عاق ابيه (عق اياه) وعادى اقاربه وانبغض بينهم (كذا) . واما  
 اجناد ناصر الدين الحسين الخمسة قد (فقد) عين اسماءهم فمنهم : شمول بن نجا وهو  
 ابن عم ناصر الدين ابن سعدان . ونجا هو تقي الدين نجا المقدم ذكره الذي فعل مع  
 السلف تلك الفعائل . ومنهم موسى بن مسعود فكان من بني ابو (ابي) الجليس ايضاً  
 وحكي ان ناصر الدين الحسين قالوا له عن ناصر الدين ابن سعدان انه في  
 مرض لا ينجومته فقال : «في عزاه (منعاه) ألبس الاحمر» . وكان قد نسبوه انه دس  
 السم على بدر الدين يوسف ابن زين الدين فلما كان عزاه (عزاهه) لبس الاحمر وجعل  
 فوق الاحمر ابيض كي لا يظهر الاشتفاء به مع ما ان ابن سعدان المذكور اقل في  
 البغض من بقية اقاربه . وكان لابن سعدان ولد اسمه شهاب الدين داوود بن ناصر  
 الدين قد مشى على قاعدة تقي الدين نجا عم ابيه ناصر الدين ولم ينجح له قصد (١)  
 وقعت على اشهاد على داوود من مضمونه انه يسلك الطرائق الحميده والمناهج  
 السيدية وان كل ما تكلم به عند التواب والامراء في حق ناصر الدين الحسين  
 زور وهتان من طريق الحسد بغير حقيقة وانه رجع عنه وتاب

ووقت ايضاً من (علي) كتاب من تنكر (تنكر) نائب الشام جواباً عن مطالعة  
 من مضمونه تقوية يد ناصر الدين (46<sup>r</sup>) على داوود وانه ما سمع كلامه وانه تحقق

(١) قد جاء في حاشية المؤلف ما نصه : «وجدت مختصر كتب لناصر الدين الحسين  
 المذكور من مضمونه ان شهاب الدين داود ابن ناصر الدين ابو (ابي) الفتح كان ردي السيرة  
 ماشي (ماشياً) على الطريقة المذمومة وانه واخيه (واخاه) سعدان يقصدان ضرر ناصر الدين  
 الحسين وضرر اخوته ويقدهان في اعراضهم ويميلان الى اذيتهم بكلية ممكنهما (كذا) . التاريخ  
 العشر الآخر من شهر صفر سنة عشرين وسبعائة (١٣٢٠ م) »



ذكر بعض حوادث جرت في أيام ناصر الدين حسين : غارة الفرنج على الدامور ٩٩

ناصر الدين الحسين كذبهُ عند شكر الناس من ناصر الدين . واجابهُ فيه تنكر (تنكز) الى سؤاله وكتاب تنكر (تنكز) والاشهاد المذكور كلاهما في سنة احدى وعشرين وسبعائة (١٣٢١م)

وبيت بني ابو (ابي) الجيش كانوا مشهورين بالبغض والحسد لهذا البيت ولاقاربههم الامراء بمرامون ويتسلطوا (ويتسلطون) عليهم بالكذب والزور من غير اسيّة (إساءة) سبقت منهم اليهم (١). وقد حُكي أنّ بعض الامراء بمرامون مات مسموماً بيد احد بنو (ابناء) ابي الجيش (٢) وآخر الامر دمروا بني ابو الجيش (كذا) وخربت مساكنهم في أيام هذا البيت . وإنّ العاقبة للمتقين

### ذكر بعض حوادث جرت في أيام ناصر الدين

قد كان عمرهُ سنة القطب (سنة قتل القطب) نحو عشرة السنين (نحو عشر سنين) . ولما فُتحت بيروت في الاشرف (على يد الملك الاشرف) كان عمرهُ قرب اثني (اثنتين) وعشرين سنة . وفي أيامه كان نزول الفرنج على الدامور ليلة الاربعاء من جمادى الاولى (الاولى) سنة اثنتين (اثنتين) وسبعائة (١٣٠٢م) . وكان في الدامور شمس الدين عبدالله واخيه (واخوه) فخر الدين عبد الحميد ولدي (ولدا) جمال الدين حجي بن محمد وفي الدامور جماعة عدّة قتلوا عبد الحميد واسروا اخيه (اخاه) شمس الدين عبدالله . وقُتل في تلك الليلة مجاهد ابن ابي الحسن بن يوسف وابن عمه ومعتب بن ابو (ابي) المعالي ونفرين (ونفران) من اهل ادميث (٣) . وبقي شمس الدين عبدالله

(١) جاء في ذيل الكتاب ما حرفة : « سمعتُ من غير واحد انّ بعض الامراء بمرامون الذين سكنوا الحارة المجاورة لعين عرامون كان يصبح بعض الاحيان فيجدوا (فيجدون) في الطيقان النشاب مغروز (نشاباً مغروساً) . وكذلك كان يجري في بيت جمال الدين حجي المعروف الآن ببيت شجاع الدين النشاب مغروز في الطوق (كان يرى نشاباً مغروساً في الطاق) قد رُمي به من جهة الوادي وكان ذلك من بني ابو (ابي) الجيش . وبعضهم لهذا البيت مشهور .»

(٢) حاشية للمؤلف : « المنسوب الى انه توفياً (توفي) بالسم هو بدر الدين يوسف ابن زين الدين ابن علي بن بختر المذكور في الطبقة الاولى . ونسبوا (وذكروا) أنّ ناصر الدين ابو الفتح (ابا الفتح) بن سعدان بن ابو (ابي) الجيش هو الذي دسّ على بدر الدين السم . وقد تقدّم ذكر ذلك في حاشيته عند ترجمة بدر الدين المذكور في الطبقة الاولى » (راجع الصفحة ٨٥-٨٦)

(٣) ادميث من قرى إقليم الناصف



معهم في الشواني خمسة أيام (46<sup>٧</sup>) الى ان اباعوه (باعوه) بالقرب من قرية خلد (خلدة) بثلاثة الف (آلاف) دينار صورية لانهم عرفوه وندموا على قتل اخيه واقام واقام ناصر الدين منها بجانب كبير ودين على ذمته

وفي ايامه (١) في اوائل المحرم سنة خمسة (خمس) وسبعائة (١٣٠٦ م) كان فتوح كسروان (٢) فتوجه الى كسروان (٣) فتوجه الى كسروان ومعه اقاربه وجمعه . فقتل منهم الامير نجم الدين محمد واخيه (واخوه) شهاب الدين احمد ولدي (ولدا) الامير جمال الدين حجي بن نجم الدين محمد بن حجي في نهار الخميس خامس شهر (المحرم) المذكور نقرية (بقرية) نيمية (٣) من كسروان وقتل معهم من اهل القرب ثلاثة وعشرون نفراً . وكانت وقعة نيمية المذكورة وقعة رديثة لان اهل كسروان تجمعوا وقاتلوا بها وكان فيها مغارة اجتمعوا بها بعد القتال . وذكر ان كان عدد اهل كسروان اربع الف (اربعة آلاف) راجل فراح تحت السيف منهم خلق كثير والسالم منهم قفرقوا في جزين وبلادها و(في) البقاع وبلاد بعلبك . وبعضهم اعطوه (اعطتهم) الدولة

(١) جاء في الحاشية ما نصه: «وفي سنة اثني عشرة (اثني عشرة) وسبعائة تجدوا (كذا) على ناصر الدين الحسين واقاربه درك ما بين انطلياس وبيروت وسعوا في ذلك وابطلوه واستقر دركهم ميناء الحصن وميناء الرملة . وقد وجدت محضر (محضراً) كتب هذه الكاشية من مضمونه ان شواني الفرنج الجارية في البحر المالح حضروا الى ميناء الدامور ليلة الاربعاء خامس جمادى الاول (الاولى) سنة اثنين (اثنين) وسبعائة فرأوا نار (ناراً) لاحت لهم من جهة القرية فتبعوها وكان بالقرية شمس (الذين) عبدالله واخيه (واخوه) فخر الدين عبد الحميد ولدا جمال الدين حجي ومعهم جماعة بسبب الزراعة في الدامور وهم نوام مطمئنين (مطمئنون) الى البرك المرتب على ميناء الدامور وهو بنو العدس وبنو السوزباني (فاوقعوا) (فاوقع) الفرنج فيهم العمل (القتل) . منهم من قدروا عليه فاخذوه اسيراً ومنهم (من) لم يقدروا عليه اجتهدوا (فاجتهدوا) في قتله . فكان من المتولين فخر الدين عبد الحميد ومن المأسورين شمس الدين عبدالله اخيه (اخوه) . وتاريخ كتابته في ثاني وعشرين جمادى الاول (الاولى) سنة اثنين (اثنين) وسبعائة وكتب الطاهر (?) ان هذا المحضر كتب لاهمال (شهادة) على إهمال) بني العدس وبني السوزباني ليركهم وتنبأ لهم فيما فرطوا به والله اعلم»

(٢) مر ذكر هذه الواقعة في الصفحة ٤٨

(٣) نبية اليوم في المتن

(\*) كذا في الأصل وقد كتب الينا الامير ارسلان ما حرفه : واضنه بني السوزباني وهم حي . ينسب اليهم الشوف السوزباني الذي حرف الآن الى السويجاني



ذكر بعض حوادث جرت في أيام ناصر الدين حسين: غارة الجنوية على بيروت ١٠١

امانهم. وحصل على ناصر الدين إنكاراً من الدولة بلغهم أنه تعرّض الى من أعطي الامان من الكسروانيين في مرورهم على بلد بيروت. وكان النقل عن ناصر الدين من جهة كذب (كذباً) لا حقيقة له وكتب بذلك محاضر رأيت بعضهم (بعضها) اساء النواب الذين اجتمعوا على كسروان: الحلي اقوش (الحلي اقوش) الافرم نائب الشام والسيفي اسندمر نائب طرابلس والشمسي سنقرجاه المنصوري نائب صفد (١٠١). ذكروا ان النواب (٤٧٢) الثلاثة المذكورين جلسوا على بساط في يوم من أيام (حرب) كسروان ومع نائب طرابلس خنجر ومع نائب صفد خنجر. وناصر الدين واقفاً (واقف) عندهم مشدود الوسط بمنطقة وخنجر فنبشا النائبين (فتبش النائبان اي سجبا) خنجرهما من طريق اللب والمجون ومزحا على نائب الشام كونه (لكونه) بغير خنجر. فهم ناصر الدين ان يعطي لنائب الشام خنجره فنعمة من ذلك الاحترام بالتجري على مثل ذلك وارجع ندم الذي ما فعل ذلك (كذا) لأنه كان في محله. فلما رجع ناصر الدين الى المكان الذي كان نازلاً به ما وصل حتى جهز نائب الشام طلب (وطلب) الخنجر من ناصر الدين بعد فوات محله

وفي أيامه في عيد الاضحى سنة اربعة (اربع) وثلاثين وسبعمائة (١٣٣٤ م) حضروا (حضرت) شواني فرنج جنوية الى بيروت قاصدين اخذ قرقون (٢) لطانفة الكشيلا (٣) في ولاية عز الدين اليسري (٤) من قبل تنكر (تنكر) نائب الشام. وقصدوا (وقصد) المسلمون منع الجنوية من اخذ القرقون فقاتلوهم قتالاً شديداً وفي الآخر اخذوا القرقون ولم تقدر المسلمين (ولم يقدر المسلمون) تمنعهم (منعهم) من الجند والرجال وتجرّح بعض الامراء بعرامون ودخلوا (ودخل) الجنوية المينا واخذوا الاعلام السلطانية من البرج. وقتل جماعة في البر وانهزم المسلمون وقاتلوهم في الازقة. وذكروا ان القتال استمر بينهم يومين (٥). وطلبوا امراء العرب وتركبان

(١) مر ذكرهم سابقاً (ص ٣٣-٣٤)

(٢) نظن ان القرقون كلقرقوروهي السفينة الطويلة معرب عن اليونانية

(٣) الكشيلا (Catalans) قوم من فرنج الاندلس كانوا محالفين للمسلمين

(٤) لم نجد لعز الدين اليسري ذكراً في غير هذا التاريخ

(٥) ورد ذكر هذه الواقعة في كتاب اخبار الاعيان (ص ٢٣٥). وجاء في حاشية

الكتاب: «وبعد اخذ مركب الكشيلا وحركة الجنوية الزموا ناصر الدين واقاربه بالاقامة



كسروان الى دمشق فحصل لهم اهانة واذية ما خلا ناصر الدين فانه تحقّف حالة عنه لانه كان مصادقاً لامير يقال له صاروجا (١) فارسل (٤٧<sup>٧</sup>) صاروجا زوجته الى حريم تنكر (تنكز) ليتكلموا (ليتكلّمن) في ناصر الدين فظهر الطواشي بولد تنكر (تنكز) الى ابيه فتلطّف (الوالد) لقضية ناصر الدين (٢) فنجحت قضيته وسجنوا ناصر الدين بالقلعة ايام قلائل (ايّاماً قليلة) فقال (٣) :

قالوا حُسنتُ فقلتُ ليس يضاثري      حبسي وايُّ مهتدٍ لا يُعمدُ  
او ما رأيتُ الليثَ يَألفُ غِيبةً      كبراً واوباشُ السباعِ تَرَوْدُ (٤)  
والنارُ في احجارها مخبوءةٌ      لا تُضطلي اِلْمُ تُشْرِها الأَرْنُدُ  
والحبسُ اذ لم تعشهُ لجريرةٍ      سَنعَاءُ نِعْمَ المَنْزِلُ المَتورّدُ  
بيتٌ يُجَدِّدُ للكريمِ كرامةً      فيزار وهو لا يزورُ ويُجَمَدُ

وصاروجا كان منسوباً الى تنكز وبعد حبس تنكر (تنكز) بمدة قليلة مسكوا صاروجا واحتاطوا على حواصله وسجنوه في القلعة ثم اكلوه (٥) سنة احدى واربعين وسبعماية (١٣٤٠م) وكانت اعينيه من جملة اقطاع صاروجا وحكي عنه انه عرض على ناصر الدين ان يتزل عن اعبيه لبيت مال المسلمين ويشترها له ملك (ملكاً) من بيت مال

في بيروت مدة طويلة وفيها اتخذ ناصر الدين الحارة الحنا (التحتاء) على جانب البحر واطل الكنيسة الذي (التي) كانوا يتلوه (يتلونها) اولاً كما ذكرنا «

(١) صاروجا هذا اصله من دمشق ورؤي اسمه بالسين «ساروجا». ولعله هو الذي ذكره ابن اياس في بدائع الزهور (١: ١٦٦) في تاريخ سنة ٧٣٤ هـ وقال انه كان تقيب الجيوش وانه صاحب الجامع الذي عند بركة الرطلي وهو الذي ينسب اليه سوق صاروجا في الشام وهو من اهم محال دمشق

(٢) ترى من هذه العبارات كم يلبس انشاء المؤلف حتى لا يكاد يفهم فتركناه على اصله وكنا اصلحناه في الطبعة الاولى

(٣) هذه الأبيات قالها علي بن جهم الشاعر المشهور لماً امر الخليفة المتوكل بحبس (راجع مجاني الادب ٣: ١٥٣). وقد تصحّف بعض الفاظ في الاصل فاصلحناها

(٤) ويروي: تَصَيّدُ. وفي الاصل تَرَوْدُوا. وروي: «غايه» باللفظ

(٥) نظن ان الصواب «اكلوه» اي آخوه بوضع ميل الكحل المحمي على النار امام عينيه.

واللفظة دخيلة لم تنص عليها المعاجم



المسلمين وأنه يقرضه في ثمنها الف دينار. فلم يوافق ناصر الدين على ذلك. فقال صاروجا: انت قد صار لك فيها عمائر واعبيه لا تصلح الا لك. فقال: اقاربي لهم املاك باعبيه يطمعوا في (يطمعون بي) وما يعطوني خراج املاكهم واكون قد تكلفت بشمنها (ثمنها) بلا فائدة. ولناصر الدين مديح في صاروجا (48٢):

إذا رمت من أسر الحوادث تفرجيا	فلذ بالمقر الأشرف القيل صاروجا (١)
هو الصارم المشهور في قتم العدى	وبجر الندى في السلم والموت والهيجا
حتمى بيضة الاسلام في يوم شقحب (٢)	فكم نهر ماء من دما الغل ممزوجا
وكم يوم حرب قد جلاه وكم له	اياد ببيض الجود كالقيث مشجوجا
فلا عدمته دولة ناصرية	بها علم بالعدل والنصر منسوجا (٣)
ولا زال محروس الجنب وبأبه	مخط رجال الحمد بالمدح منجوبا (٤)

### ذكر التجريد (٥) الى الكرك

وهو لما تسلطن السلطان الملك لناصر احمد ابن الناصر بن الناصر محمد ابن قلاوون في الكرك فاقام بها (اقام فيها) أياماً في هو ولعب فانكروا عليه (اموراً) لا تليق بالسلطنة. فاتفق من بالشام على خلعه وراسلوا المصريين في ذلك فاجابوهم وسلطنوا

- (١) ذكر ابن سباط هذه الايات في تاريخه. وهو يروي: من اثر الحوادث
- (٢) رواية ابن سباط: حتمى جحفل الاسلام في يوم شقحب والصواب «شقحب» وهي بلدة صغيرة في نواحي الكرك جرت فيها واقعة عظيمة بين الملك الظاهر البرقوق وعساكر الشام اتصر فيها الملك الظاهر على الاتابكي منطاش وعلى عسكر الشام في ١٦ محرم سنة ٧٩٢ (١٣٩٠م) راجع تاريخ ابن اياس (١: ٢٨٧)
- (٣) كذا في الاصل. بصب منسوجا
- (٤) جاء في حاشية المؤلف: «وكانت وفاة الملك الناصر محمد بن قلاوون تاسع عشر ذي الحجة سنة احدى واربعين وسبعمائة (١٣٦١م) وبعده تسلطن ولده المنصور ابو بكر ثم بعده الاشرف كجك ثم سلطنوا الملك الناصر احمد وهو بالكرك ونائبه بصر آق سفقر السلاري. ثم سلطنوا الملك الصالح اسماعيل وفي ايامه حوصر اخيه (اخوه) احمد بالكرك
- (٥) التجريد والتجريدة كالتجردة البعثة الحربية وجماعة الجنود



اخيه (اخاه) الملك الصالح اسماعيل بن محمد بن قلاوون في شهر المحرم سنة ثلثة (ثلاث) واربعين وسبعائة (١٣٤٢م) وتجردت العساكر الى الكرك لحصار السلطان احمد . وكان توجه العسكر الشامي الى الكرك في نهار الخميس سابع عشر ربيع الاول سنة ثلثة (ثلاث) واربعين وسبعائة . وكان (ذلك) في اواخر ولاية علاء الدين ايدغمش في نيابة الشام (١٠١) . وفي شهر رجب من هذه السنة تولى نيابة الشام سيف الدين تقزدر (تقزدر) (٢) بعد وفاة ايدغمش وكانت وفاة ايدغمش (ايدغمش) في صفر من هذه السنة المذكورة . وبرزت المراسيم (48٧) بتجريد الرحاله (الرجالة) من المعاملات فجهر ناصر الدين الحسين اخيه (اخاه) عز الدين الحسن بن خصر (خضر) الى الكرك وصحبته جمال الدين بن سيف الدين وعز الدين بن عماد الدين وسعد الدين سعيد بن ناصر الدين ابو (ابي) الفتاح بن سعدان من بني ابي الجيش وضحبتهم جماعة . ولم اقف على تاريخ اي يوم كان توجههم لكن رأيت بخط ناصر الدين الحسين ما هذا (هذه) صورته :

ورد الخبر الذي أتم التلويح وجدد الكروب نهار الثلاثاء ثالث رجب سنة ثلثة (ثلاث) واربعين وسبعائة (١٣٤٢م) ان الاخ عز الدين الحسن تعهدته (تعهدته) الله برحمته ورضوانه استشهد نهار الثلاثاء تاسع عشر جمادى الآخر (الآخرة) سنة ثلثة (ثلاث) واربعين وسبعائة بظاهر الكرك وهو نهار وصوله بن معه من الجموع اليها وكان الامير حسام الدين البشمقدار (٣) المقدم على العسكر فرسم له الزحف عليها بن معه . فقاتل وقُتل رحمه الله . وأسر سعد الدين سعيد بن ناصر الدين بن سعدان من رفقته وهربوا والباقي وتركوه يقاتل خلق كثير (خلقاً كثيراً) من اهل الكرك . وكان المكان وعراً ما يقدر يركب فرسه

- (١) خدم الامير ايدغمش الملك الناصر محمد بن قلاوون وتقلب في المناصب العالية وصار امير آخور وبقي في رتبته بعد وفاة الناصر الى ان تولى نيابة الشام ومات سنة ٧٤٣ (١٣٤٢م)
- (٢) كان تقزدر احد كبار الامراء في أيام الملك الناصر محمد بن قلاوون الحاكمي جاء ذكره مراراً في تاريخ مصر لابن اياس . وهو باني القنطرة التي على الخليج تولى نيابة حلب والشام ثم صار نائب السلطنة في أيام الملك المنصور ابن الملك الناصر فلما صار الملك لآخيه الاشرف نفاه الى ديباط وسجنه الملك الكامل شعبان في الكرك . توفي سنة ٥٧٤٦ (١٣٤٥م)
- (٣) لم نجد في التاريخ ذكراً لبشمقدار



## ذكر تجريد ناصر الدين الحسين الى الكرك

برزت المراسيم الى جميع ولايات الاعمال الشامية بتجريد العُشْران وغيرهم الى الكرك وعينوا على معاملتي صيداء وبيروت خمسمائة راجل على كل متي (ميتان) وخمسون رجل (راجلاً) فتوجه ناصر الدين الحسين بن معه نهار الثلاثاء خامس القعدة (ذي القعدة) (49<sup>هـ</sup>) سنة ثلثة (ثلاث) واربعين وسبعمئة (١٣٤٣ م) ولاقاه رجالة الجُرد ضجة مُقدمهم الى البقاع نهار الاربعاء ودخلوا دمشق نهار الجمعة وتوجهوا منها نهار الثلاثاء ثاني عشر القعدة (ذي القعدة) وساروا منزلة بعد منزلة فوصلوا الى الكرك اول الحجّة (ذي الحجّة) من السنة المذكورة

وكان المقدم على العساكر ركن الدين بيبرس الاحمدي وسعود الخطري (الخطري) وابن قرا سنقر. واما بيبرس الاحمدي فهو المقدم الكبير. ووجدوا في القلعة مع السلطان احمد خلق كثير (خلعاً كثيراً) وقد نصبوا على القلعة في اعلاها خمسة مناجنيق ومدافع كثيرة وكان الكركيين (الكركيون) يظهروا (يظهرون) من باب القلعة يقاتلون (ويقاتلون) احياناً كثيرة وكان الحصار والزحف مستمراً. وكان (وكانوا) قد نصبوا منجنيقاً يرمي على القلعة بجحر وزنه خمسة وثلاثين رطلاً. وكان علاء الدين ابن صبيح يأخذ رجالة البقاع وصيداء وبيروت ويحرف بهم وناصر الدين الحسين معه. وعند آخر الشهر طلبوا (طلب) رجالة المعاملات دستور (دستوراً) فسا مكثوهم من العود الى بلادهم وكان (وكانوا) قد فرقوا عليهم اغنام (اغناماً) فابوا اخذها ولم يفيدهم (يفيدهم) ذلك. وفي بعض الزحفات انتصر الكركيين (الكركيون) عليهم وجرح من جماعة ناصر الدين ثلاثة نفر منهم ناصر الدين ابو الفتح ابن معن وسعد الدين سعدان وابراهيم المحروق من عاليه وقتل ابو النجم من العرونية (كذا)

وذكروا انّ غلام (غلام) سعدان المذكور هرب من الاوطاق (١) وطلع الى القلعة فخلع عليه السلطان احمد وزفوه دائر القلعة والناس من الاوطاق تنظر اليه. وبعد هذه الكوائن رجع الى البلاد. وكان يحكي عن السلطان (49<sup>هـ</sup>)

(١) الاوطاق لفظه تركية معناها الخيمة العسكرية



احمد أنه كان شاب (شاباً) اشقر حسن الشكل عي (عبل) البدن وكان يلبس ملبوس العرب واسع الكمّ زيّ الكركيين وكان يُظهر لهم أنه لبس هذا الزيّ محبةً فيهم . وكان كل يوم يجلس بين شراريف القلعة ويرمي سبع فردات قد صبغت نصولها من فضة مكفوتة (موشاة) بالذهب وكان يدلُّ بقوة قوسه . وكان اذا اراد ان يرمي السهم رفع يدهُ التي فيها القوس فيسقط كمنه من وسعه الى كتفه حتى يبان شعر ابطه وانه كان غليظ الذراع ابيض اللون

وحكي انهم احضروا لناصر الدين الحسين وهو بالكرك سهم (سهماً) من النشاب المذكور والنصل فضة مكفوت (موشى) بالذهب وهو نصل عريض ثقيل يدلُّ على قوة قوسه وقد نُقش عليه بيتين (بيتان) شعر (١) وهي (وهما):

ومن جودنا زمي العداة بأسهم من الذهب الابيض صبغت نصولها (٢)

يداي بها الجروح منها جراحة ويشري بها الاكفان منها قتيها

فلما قرأها ناصر الدين قال : واين (وأي شيء) كان احمد من هذه (هذين) البيتين: هما اللامين بن (هرون) الرشيد عندما حضره عبدالله بن طاهر في بغداد بعساكر اخيه المأمون صنع نصول النشاب من خالص الذهب ونقش عليها هذين البيتين واستمر ناصر الدين الحسين بن معه بالكرك الى سابع صفر سنة اربع واربعين وسبعائة (١٣٤٣م) . وصرف الاحمدي على رجالة بيروت الف (الفاً) وتسعمائة درهم نفقة عن كل يوم (50) لكل راجل درهم

رأيت بخط ناصر الدين الحسين ما هذه صورته : وتوجهنا الى الكرك نهار الثلاثاء خامس ذي القعدة سنة ثلثة (ثلاث) وأربعين وسبعائة (١٣٤٣م) الموافق لأول نيسان وأقنا عليها محاصرين من أول ذي الحجة الى سابع صفر سنة اربع واربعين وسبعائة (١٣٤٣م) ووصلنا الى البلاد حادي عشريته (الحادي عشر منه) بخير وسلامة والله الحمد والشكر . وكان الشيء علي (غالياً) فكيل الدقيق بثمان (ثمانية) عشر (درهماً) والخبز ثمان اواق دمشقية بدرهم والشعير الكيل بعشرة دراهم . وكان غير ذلك من

(١) هذان البيتان قليلاً أولاً في معن بن زائدة (راجع مجاني الادب ٤: ١٨٢)

(٢) في الاصل: من الذهب التبريز



الاصناف متعذر الوجود والحب زمان (كذا) الرطل باربعة (دراهم) وكذلك الجبن  
ولما دخلت سنة اربعة (اربع) واربعين وسبعائة (١٣٤٣م) ضعف حال السلطان  
احمد والكركيين وكان زرعهم قد رُعي وقد احصروا (احضروا) لرعيه التران  
والعربان. وكانت دوابهم نهب اكثرها وانقطع عنهم الجلب وحالهم كما جاء في  
تضعف الى شهر صفر من سنة خمسة (خمس) واربعين وسبعائة (١٣٤٤م). وأخذت  
قلعة الكرك وأخذ السلطان احمد تحت الحوطة في القيد مشدداً (مشدداً) عليه  
ثم رأيت بخط ناصر الدين الحسين قال: هرب سعد الدين سعيد بن ناصر الدين ابو  
الفتح ابن سعدان من حبس الكرك ليلة الثلاثاء سابع عشر شوال سنة اربع واربعون  
(واربعين) وسبعائة (١٣٤٤م) وكان اعتقاله بها نهار الثلاثاء تاسع عشر جمادى الآخر  
(الآخر) سنة ثلاث واربعين وسبعائة (١٣٤٣م) ووصله (٥٥<sup>٧</sup>) الى دمشق يوم  
الجمعة ثاني الحجة (ذي الحجة) من السنة من الابواب الشريفة بالديار المصرية ورسم له  
بتكملة عشرة رماح وكان معه (له) قديماً خمسة ارماع (رماع)

نسخة جواب كتبه ناصر الدين الحسين عن مرسوم ورد عليه من نائب الشام (١)  
وهو: «ورد الرسوم العالي اعلاه الله تعالى يتضمن عمارة جسر نهر الدامور الجاري بين  
صيداء وبيروت وما يقاسوا (لا يقاسيه) السفارة فيه من المشقة والعطب. والذي أنهي  
الى العلوم الكريمة عنه صحيح. وفي ذلك حسنة عظيمة ساقها الله تعالى الشطر في  
صحائف مولانا ملك الامراء عز نصره وتجرى (وتجري) في ايامه السعيدة ادامها الله  
وخلدها. وهذا النهر ما بقي في السواحل نهر مثله بغير جسر وعليه في الشتاء سد  
عظيم من الجبلين (الجبلين) الى حد البقاع. الجسر الخراب الذي انشأه الدهياطي الذي تولى  
صيداء وبيروت اول الفتوح الاشرافي ورسم له بعمارته الامير علم الدين سنجر (سنجر)  
الشجاعي وهو عابر الى بيروت بات عليه. فلما عمره اقام سنتين وفي الثالثة اخذه السيل

(١) وجاء في حاشية الكتاب: « وهذا الجواب عن المرسوم ورد على ناصر الدين المذكور  
من تقدرم (تقزدرم) الحموي نائب الشام تاريخه المحرم (محرم) سنة خمس واربعين وسبعائة  
(١٣٤٤م). ثم بعد كتابة هذه الاوراق وجدت المرسوم الذي هذه النسخة جوابه وقد كتبت  
مضمونه ولصقته تجاه هذه الورقة ». (قلنا) ولم نجد هذا المرسوم في نسخة باريس الاصلية  
ولعله سقط منها



وبقي خراب (خراباً) الى ان رسم المرحوم سيف الدين تنكر (تنكرز) بعمارتِه فعمّر ولم يُقم الأبعث الشتويّة فسقط من السيل وحمل الماء غالب حجارتِه الى البحر المالح وسقوطه من جانب القبلي كان في المرتين لضعف الاساس ومنع الماء عن تعميقه (٥١) الى الصخر نسبة (اي على شبه) الجهة الشمالية. ويحتاج الى تصريف الماء وعمل صناديق كبار اعلى من الماء فتقيّم مثل المراكب ويُترج الماء ويُحفر فيها اساس جيد الى الصخر ويُقطع له حجارة كبيرة (كبار) وتُعدّ روابط ويُغمس (في) كلس بغير تراب وقد (صدّق عليه (١) سعادة مولانا ملك الامراء عزّ نصره. واما التقدير قد عيّنه (فقد عيّنه) النواب. والعمل الجيد يحتاج الى كلفة زائدة. وان كان الفعول فهو اعظم في الآخر وزيادة وان كان بالصخر من الرعة (٢) فيحصل لهم عَسْف وتعجز قدرتهم عنه لانّ البلاد متداعية الى الخراب لو (لولا) يشملهم عدل مولانا ملك الامراء. ومزاحمة (ومزاحمة) في الحواد (الجراد?) والمحل وكلفة الكرك (٣). وفي طرابلس مهندس خبير بالاعمال الساحلية يُقال له ابو بكر بن البصيص البعلبكي وهو الذي اعمر نهر الكلب (عمّر جسر نهر الكلب) وغيره من الاعمال الثقال ببلاد طرابلس. ان اقتضت الآراء العالية طلبه الى هذا العمل فيحصل به النفع. والملوك يتشبه ما يرد عليه من المراسيم العالية.

ولم يكن له تاريخ ولكنّه عيّن فيه على العدر (العدر) بكلفة الكرك. وربما كان نائب الشام الذي كتب اليه هذا الجواب سيف الدين تقزدمر (طقزدمر) الحموي نائب الملك الصالح اسماعيل بن محمّد (٤). لانّ تقزدمر (طقزدمر) الحموي استمرّ في النيابة الى حين وفاة اسماعيل المذكور في ربيع الاول سنة ستّة (ست) واربعين وسبعمائة (١٣٤٥ م). طلب (فطلب) تقزدمر (طقزدمر) الى مصر وأحضر بلبغا المحمّاري

(١) سقط من الاصل فزدناها

(٢) هذه العبارة لا يستخرج لها معنى مفهوم واراد بالفعول الفعلة

(٣) كذا في الاصل. والظاهر أنّه سقط منه بعض اللفاظ

(٤) الصالح رابع اولاد الملك الناصر محمّد بن قلاوون ببيع له بالسلطنة في مصر بعد اخيه احمد الذي مرّ ذكر اخباره في الكرك (ص ١٠٦). واحسن السيرة في الرعيّة واصح احوال الدولة وتوفي بعد ثلاث سنين لسلطنته سنة ٥٧٤٦ (١٣٤٥ م)



(يلبغا الجيماوي) (١) من حلب وجعلوه نائباً في الشام عوضاً (عوضاً) (٢٧١) عن تقزدر (طقزدر). وهذا تقزدر (طقزدر) كان مملوك الملك المؤيد صاحب حماة (٢) فلما توفى (توفي) الملك المؤيد قام موضعه في سلطنة حماة ولده الملك الافضل نور الدين علي ابن الملك المؤيد وبقي مدةً بحجة ٥٠ ثم حضر تقزدر (طقزدر) المذكور الى نيابة حماة وعزل الملك الافضل ابن استاذه من سلطنة حماة وبطلت السلطنة من حماة واستمرت نيابة الى آخر وقت. وكانت نيابة تقزدر (طقزدر) على حماة في ربيع الآخر سنة اثني (اثنتين) واربعين وسبعمائة (١٣٤١ م) وذلك بعد وفاة الملك الناصر محمد بن قلاوون بقریب من اربع (اربعة) شهور وبعد خلع ولد الناصر المذكور الملقب بالملك المنصور ابو (ابي) بكر بن محمد. ولما خلع ابو بكر سلطان اخوه كجك ابن الناصر محمد (٣) وتلقب بالملك الاشرف. وكان تقزدر (طقزدر) المذكور قد تزوج أمه وصار نائبه بمصر ثم توجه الى نيابة حماة عوضاً عن ابن استاذه ومنها توجه الى نيابة الشام. ولنظر (ولينظر) الناظر في طباع الناس معاً ان تقزدر (طقزدر) المذكور كان مشهوراً بالجودة والعقل

وفي أيام ناصر الدين الحسين تعداً (تعدي اي اجتاز) صاحب حماة علي السواحل زائراً للقدس الشريف. وكان عز الدين حواد (جواد) في بيروت فارسل عرف (اخبر) ناصر الدين الى (في) الجبل فنزل ناصر الدين الى الدامور لملاقاته فترحل (فترجل) للسلام عليه. فترحل (فترجل) صاحب حماة ايضاً. فقال له ناصر الدين: «يا مولانا السلطان ما المملوك قبيل هذا (الاکرام) وقدرك يجلب عنه». قال (فقال) صاحب حماة: «اذا (انت) لم تعرف قدرتي واعرف (ولم اعرف انا) قدرك والافن (فن

(١) كان هذا من امراء الملك الناصر محمد بن قلاوون فخدمه وخدم السلاطين اولاده. فولاه الملك الكامل شبان ابن الناصر نيابة الشام سنة ٥٧٤٦ (١٣٤٥ م). ولما تولى الملك المظفر حاجي خافه نائب الشام يلبغا فهرب فنبهه عسكر دمشق وقتلوه الى ان قتل سنة ٥٧٤٧ (١٣٤٦ م)

(٢) هو المورخ الشهير ابو الفداء المتوفى سنة ٥٧٣٢ (١٣٣١ م) راجع ترجمته في مجلتي الادب (٢٩٤:٥)

(٣) المنصور والاشرف كجك ولدا الناصر محمد بن قلاوون ببيع لاولها في آخر سنة ٥٧٤١ (١٣٤١ م) ثم خلع وتولى اخوه الامر بعده بثلاثة اشهر فلك خمسة اشهر فقط وخلع



يعرفهما)». ونزل السلطان على باروثا (١) على جانب النهر. واقام ناصر الدين (٥٢٦) بواجبه وخلع عليه صاحب حماة خلعة كاملة واخبرني ابو جميل من بنصور (بيصور) قال: كنت في خدمة ناصر الدين لما تلقا اسم صاحب حماة ولا لقبه. ووجدت الذي عنده علم هذه الحكاية ايضاً لم تكون (تكن) عنده معرفة باسمه. (قلت) هو احدي (احد) الاثنيين اما الملك المؤيد اسماعيل (ابو الفداء) واما ولده الملك الافضل علي ورأيت من (بين) آثار السلف خلعاً وبينهم خلعه (فكان بينها خلعة) طردوش (طردوحش) (٢) بقر وسنجاب دائره قنّس (٣) وحياسة (٤) وطرفان (وطرفان) من الشاش. وذكر عنها (انها) خلعة صاحب حماة المذكور

## ذكر عمائر في بيروت واعيه

لما جعلوا درك امراء العرب على بيروت كما ذكرنا (٥) وانقسموا ثلاثة أبدال اتحدوا فيها كنيسة (الكنيسة التي) شرقي البلدة داخل الصور (السور) (٦) فكانت لهم منزلاً وكانت هذه الكنيسة تعرف بكنيسة إفرانسك (٧) وفرنسيسك ترمم القرنج انه قديس ظهر متأخر (متأخراً) من مدة مئتي سنة مضت الى هذا التاريخ وكانت (هذه الكنيسة) كبيرة جعلوها (فجعلها) السلف اسطبل (اسطبلًا) وجعلوا على

- (١) قال جناب الامير شكيب ارسلان: والصواب «باروثا» وهو محل واقع في عبر نهر الدامور اسفل بزرعة البقعة
- (٢) الطردوحش كلمة يراد بها جلد الوحش القنيس وقد عيّن نوعه بقوله «طردوحش بقر وسنجاب» راجع تاريخ المالك للمقريزي. Quatremère: *Hist. des Mamluks*, II<sup>e</sup> seqq.
- (٣) اي جلد قنّس وهو كلب البحر
- (٤) الحياصة المنطقة
- (٥) راجع الصفحة ٤٢
- (٦) وذلك بقرب الجبيرة الكبرى (التي تجاور الباب الشرقي القديم
- (٧) هو القديس فرنسيس الاسيزي الشهير منسى الرهبانية الفرنسية المتوفي سنة ١٢٣٦ م وكانت هذه الكنيسة في بيروت مشيدة على اسم المخلص لذكره المجد ولعلمها دُعيت باسم القديس فرنسيس لانه كان يتولى شؤونها الرهبان الفرنسيون (اطلب كتابنا بيروت تاريخها وآثارها (ص ٧٢)



اعلاها اطاق (اطباقاً) وهي في وقتنا هذا خرابٌ أُبيعت (بيعت) لبني الحمراء (١) فنقلوا حجارتها الى مدرستهم وذلك بعد العشرة وثمانمائة (١٤٠٧ م). وكانت معروفة بالسلف ولم تبح السلف فيها بدل (بدلاً) بعد بدلٍ حتى جرى من الجنويّة ما جرى واخذوا قرقورة الكييلان كما ذكرنا (٢). فكره ناصر الدين الكنيسة لبعدها من البحر واختار ان يكون مجاوراً للبحر فاتخذ الحارة التي هي على جانب البحر وعمّر اطاق (اطباقاً) على (٥٢٧) الاقيية ودار (وأدار) عليها سوراً فجاءت احسن ما يكون ومن الاطاق (وجعل الاطاق) مسجداً. ولما سكنها ناصر الدين بن يُضف اليه من بدله استمرّ بدل العرامونيين في الكنيسة المذكورة. واما بدل العيانبة (امراء عيتاب) ومضافهم (ومن اضيفوا اليهم) اتخذوا (فاتخذوا) لهم الدار المعروفة بدار صاحب بيروت المجاورة للحمام العتيق. وفي سكننا (سكني) ناصر الدين الدار الجديدة مجاور (مجاور) البحر يقول جمال الدين حجي ابن شهاب الدين احمد ابن حجي من قصيدة طويلة اولها :

جاد الربابُ بماءِ نوءِ خُلُقنا واصاب نيزُكها سحاباً مُغدِقاً (٣)

ومنها :

آنستمُ الدارَ الجديدةَ مغرباً ووحشتمُ الدارَ العتيقةَ مشرقاً  
ما ابصرت عيتابي مجراً جامعاً في جامع من فوق بحرِ ازرقا

ثم بعد سكناه الحارة الجديدة المذكورة استملك الزقاق المعروف بزقاق الخيالة وهو من باب الحارة بجهة القبلة الى قريب الحمام العتيق جانبيين (جانبي) الزقاق يمتد ويسرة

واما العماثر باعبيه قد (فقد) تقدّم الكلام على انّ من طلع من طردلا الى اعبيه فهو (هو) جمال الدين حجي ابن نجم الدين محمّد بن حجي بن امير العرب وانه قايض

(١) قد مرّ أنّهم حي من عرب البقاع فقدموا بيروت وتزلوا عند راسها

(٢) راجع الصفحة ١٠١

(٣) في اصل هذه الايات اغلاطٌ مسختها



من بيته (بيته) من (في) طردلا الى بيت (بيت) في ابيه كان لرجل اسمه ابراهيم من الطوارقة (١) واحترق سنة (قتل) القُطب وهي سنة سبع وسبعين وستائة (١٢٧٨م). ثم استجدّه بعد ذلك وسكنه بعده ولدهُ شجاع الدين عبد الرحمان وهو في وقتنا هذا يُعرف ببيت شجاع الدين. ثم تشبه (٥٣٢) بسكننا (بسكني) جمال الدين في ابيه اخيه (اخوه) سعد الدين خضر بن محمد وعمر العليّين المتلازقين وما تحتها (تحتها) وبيت (وبني بيتاً) الى جانبها وهما شرقيّ عمارة جمال الدين حجي المذكور. ثم سكنها بعد سعد الدين خضر ولدهُ صلاح الدين يوسف وبه عرفنا (عرفنا). ثم شرع ناصر الدين الحسين بن خضر في عمارة العليّين المتلازقين وما تحتها وهما بين عمارة جمال الدين حجي وبين عمارة ابيه سعد الدين خضر. وكانت عمارتها سنة ستّة (ست) وتسعين وسبعائة (١٣٩٤م) في أيام ابيه وكان عمره اذ ذاك قريب (قريباً) من ثمانية (ثماني) وعشرين سنة. ثم بعد ابيه عمارة القاعة التختا. والايوان والبحرة. وذكروا انه شرع في الاساس في أيام ابيه وبعد ابيه كلهم (كلها) ثم عمر العليّة الكبيرة وما تحتها ثم البيت الملازق اليها (لها) ثم الحمام

ووجدت ورقة بخط ناصر الدين بالمصروف (يذكر فيها المصروف) على عمارة الحمام نيف (نيفاً) من عشرة الف (آلاف) درهم تكون عنها بدراهم تلك الوقت (تساوي بدراهم ذلك الوقت) سبعمائة دينار (٢) وذلك بعد مساعدة الناس له بفعل كثيرة (بفعله كثيرين) جداً لانه وجد في قطع الشقيف موضع الحمام مشقّة. ومن مضمون الورقة المذكورة انه بدأ في عمارته مستهلّ رجب الفرد سنة خمسة (خمس) وعشرين وسبعائة (١٣٢٥م) وكل في نصف ذي القعدة من السنة المذكورة وانه قد اوقفه على مصالح القناة والحمام وما يحتاج اليه من الاصلاح وانه فوض نظر ذلك

(١) جاء في حاشية الكتاب ما لفظه: «الطوارقة محمد من آل عبدالله»

(٢) حاشية للمؤلف: «كانت الدرهم في أيام ناصر الدين الحسين ووزن الدرهم درهم. وكان يدخل المئة عشرين درهم نحاس (عشرون درهماً نحاساً). واذا رويص (كذا) الدرهم سبكة الظاهر بيبرس بصنماء كل (فكل) مئة خمسة وسبعين. وكان سعر الذهب سنة اربعين وسبعائة (١٣٤٠م) كل مثقال عشرين درهم (درهماً) ونصف درهم. وفي سنة ثمان وسبعين وسبعائة (١٣٧٦م) كان سعر المثقال الذهب عشرين درهم (درهماً) بالدرهم المذكورة ولم يزل الذهب جا بعشرين او اقل او اكثر قليلاً»



الى ولده صالح والى الذرية هداهم الله الى المصالح (١)  
ثم عمّر الطبقتين المعروفتين بالدهشة والبيت الكبير والاسطبل والمجلس الكبير  
القبلي. وآخر عمارته القاعة (٥٣<sup>٧</sup>) التي عند بوابية (كذا) الحارة وكان قد جعلها لتقي  
الدين ابراهيم ولده. اخبرني الامير ناهض الدين حمزة ابن اخيه الا تي ذكره ان شاء  
الله تعالى قال: خلقت (خلقت) عمي ناصر الدين وهو يعمر في القاعة. اعني القاعة  
المذكورة. قال: وبعد القاعة لم يعمر الا القليل. وقال: لما فرغ من عمارتها سكن المرقد  
المضاف اليها سحت (بنحت) مغق. وهو الذي عمّر المسجد والقبة وهو الذي ساعد  
لولد فخر الدين عبد الحميد بن احمد بن حجبي في عمارة العلية التي ملازقة (تلاصق)  
لمهارته من (جهة) الغرب بشمال (بميلة الى الشمال) وذلك عند ما تعين زواجه لبنته  
وعمر اخوه فتح الدين محمد ابن سعد الدين خضر العلية التي ملازق (تلاصق)  
عمارة ابيه سعد الدين وكذلك ما هو مضاف الى العلية المذكورة وسكنها بعده ولده  
ناهض الدين حمزة وشهرت (واشتهرت) به. وعمر عز الدين حسن ابن سعد الدين  
خضر القاعة والقبر الذي الى جانبها وهما بين عليّين (عليّتي) ابيه وبين عليّتي اخيه  
ناصر الدين. وعمر حسام الدين عبد القاهر ابن احمد ابن جمال الدين حجبي بن محمد  
في وجه العلية الكبيرة المذكورة علية واسطوان (واسطواناً) سد وجهه (بها وجه)  
العية الكبيرة. وذكروا ان ناصر الدين صعب عليه ذلك وقصد مساعدة احد اولاد  
معن في عمارة علية فوق بيته ليستفصا (فضاء؟) علية حسام الدين كما سد حسام  
الدين علية. وذكروا انه في ايام تنسكر (تنكز) نائب الشام تعاونوا (تشارطوا) على

(١) جاء في حاشية الكتاب: «نقلنا (نقلت) عن خط ناصر الدين الحسين بدوا (بدء)  
العمل في القاعة المباركة السعيدة ان شاء الله تبارك وتعالى في الثاني عشر جمادى الاولى (الاولى) سنة  
اربع عشر (عشرة) وسبعماية (١٣١٤م). ثم ذكر المصاريف على عشر الف وقدرها (بعشرة  
آلاف) درهم. (قلت): قرأت في التواريخ ان مثقال الذهب كان تلك (في ذلك) الوقت بعشرين  
درهم (درهما) الى احد وعشرين. وسمعت الناس يقولون ان ناصر الدين ذكر انه عزم على  
العمائر بلا حوض في المطبخ ووضع الحوض بمال المال ووسع المدابي (كذا) عشر الف (عشرة  
آلاف) درهم بنقود تلك (ذلك) الزمان. وفتت على دفاتر حسابيه ببعض السنين فوجدت قد  
اصرف (صرف) تلك السنة على العمائر مال كبير (مألاً كبيراً) . . . . كذا في الاصل وفي  
ختمه الفاظ لم تمكن من قراءتها



عواميد القاعة التحتاء انهم رخام سمّاقى وفسمّاقى (اهي من الرخام الساقى ام الفسمّاقى)  
وقصد تنكّر (تنكّر) احدُهم (ليسالوهُ في ذلك) فقال لهم: « ليس بسُمّاقى ولا  
فُسّمّاقى وانّما هم مصبوغين (هي مصبوغة) » (٥٤٣) فحضر واكشفوهم وجدوهم  
مصبوغين فبطل طلبهم (كذا)

ذكر طرف من شعر ناصر الدين الحسين

ولناصر الدين شعر ملبح (١) منه قوله في اعبيه :

فَلَيْسَ بِكَ اللهُ يَا اَعْبِيَهْ بِهَطَّالٍ (٢) من الغمام يروي ربّعك البالي  
وجادُه كلَّ يوم صوبُ غاديةٍ حتى يعودَ تراهُ أخضرًا حالي  
كم مرّ لي فيه اوطارٌ (٣) ومُ سَجِبَتِ بالعزيز في ربّعه المائوس اذبالي  
حتى رمّني صروفُ الدهر عن غرضٍ وُبدلتَ بشتاتٍ منه احوالي  
وعدتُ ساكنَ بيروتٍ فلا سقيتُ مجاوراً مجرّها في اسوقه حالي (٤)

وقال وقد نزلوا (نزل) اقاربه الى عنده الى بيروت :

هذا الحمى بقدمكم قد أشرفا وتطرّ النّادي بطيب الملتقى  
وديّارنا قد انشدت فرحاً بكم يا مرحباً بقدم جيران النّقا  
وقال عند توجّهه الى الكرك (يوصي ابنه صالحاً) :

ايا ولدي يا صالح عشت صالحاً كاسمك زين للعشيرة والاهل (٥)  
فان مت لم ارجع اليك فاصطبر (٦) ولا تشمت الاعدا وكن ثابت العقل

(١) في الايات التالية تصحيف كثير ومعانٍ ركيكة فلم تثبت منها سوى ما امكن اصلاحه

(٢) في الاصل: سقاكي الله يا اعبيه هطالى

(٣) اوطار او اطوار وفي الاصل: اوتار

(٤) كذا بالتصحيف

(٥) لعل الاصل كان: كمثل اسمك زين المشيرة والاهل

(٦) كذا بكسر الوزن



وأوفٍ ديوني يا بني جميعها وأسلك طريقي تحظ بالشكر والفضل  
 حاشاك ان محمد مناري (١) فاني اقتت منار البيت بالقول والفعل  
 وانت بعون الله نعيم خليفة وتبقى لك الاولاد حتى يرؤا مثلي  
 مشايخ ادناهم (٢) كبير مؤقر صدور المعالي والمجالس والحفل (٥٤<sup>٧</sup>)  
 محمد يا ابني مكاني وموضعي فاني ارجو ان مجدك يستعلي (٣)  
 فهذه وصاتي ايها الولد الذي بها تستفيد (٤) الرشد في واضح السبل  
 فنحن جميعاً ذاهبون (٥) ونلتقي باعمالنا في موقف العدل والفصل  
 وقال بعد ركوبه من اعبيه الى جهة الكرك في التوبة المذكورة (٦) :  
 ودعتكم وفوادي في وديعتكم رهنٌ وقلبي ولي انتم فيه  
 لا تمنعوا طيفكم في اليوم بطرقه (٧) لعله من سقام البعد يشفيه (٥٥<sup>٣</sup>)  
 من الهموم التي باتت توزقه لبعد خلانه او من يصافيه (٨)  
 فلا صديق صدوق السر اذا كرم يعينه بالذي امسى يعانیه  
 يحن شوقاً اذا جن الظلام وان ناحت مطوقة في الصبح تبكيه  
 وان يهب نسيم من دياركم معطراً بشذاكم فهو يحكيه  
 مع التعلل باللقيا ورويتكم مناه بلعه ربي امانيه  
 ليرجع الشمل مجموعاً ومنتظماً على كباد عدوي لا احاسيه (٩)

(١) اراد: محمد. يجوز اصلاحها: بقوله: ان تظفي مناري

(٢) في الاصل: صفرهم

(٣) ثم بعد هذا ثمانية ابيات كلها مكسرة لا ينتظم منها بيت فضرنا الصفع عنها

(٤) في الاصل: تقتضي

(٥) في الاصل: جميع ذاهبين

(٦) وردت هذه الايات في تاريخ ابن سباط

(٧) روى ابن سباط: يطرقني

(٨) روى ابن سباط: التي جاءت مرادفة... قوم يصافيه

(٩) ثم روي بعد هذا ثلثة عشر بيتاً من اسقم الشعر نضرب عنها صفحاً



وقال وهو مقيم بالكرك يعني مقدم العساكر براس السنة ويطلب دستور (اي دستور الرحيل):

تَهْنَأُ بَعِيدٍ قَدْ اتَانَا مَبْشَرًا      بِسَعْدٍ وَإِسْعَادٍ وَعِزٍّ وَاقْبَالِ  
وَدُمٌّ وَابْقَ اعْوَامًا كَثِيرًا مِثَالَهُ      وَأَنْتَ قَرِيرَ الْعَيْنِ بِالْأَهْلِ وَالْمَالِ  
وَأَجْعَلْ زَكَاةَ الْعَامِ دَسْتُورَ مَنْ غَدَاوَا      عَرَايَا بِلَا قُوْتٍ بِأَسْوَأِ أَحْوَالِ (١)  
فَهَاكَ لَهْمُ شَهْرَانٍ قَدْ فَارَقُوا الْحَمِي (٢)      وَلَا بُدَّ مِنْ عَشْرِ لَشْدَةٍ وَتَرْحَالِ (٥٦٢)  
وَمَوْعِدِهِمْ خَمْسُونَ يَوْمًا لِيُضْرَفُوا      وَمِثْلِكَ مِنْ يَوْفِي بُوْعِدِ وَأَقْوَالِ (٣)  
وقال عند عودِهِ مِنَ الْكُرْكِ :

الْحَمْدُ لِلَّهِ عَادَ الْمَاءُ فِي الْعُودِ      فَيَا لِيَالِي أَفْرَاحِي بِهِمْ عُودِي  
عَادَتْ وَلِلَّهِ حَمْدًا دَائِمًا أَبَدًا      أَفْرَاحُ عَيْشِي إِذْ قَدْ نَلْتُ مَقْصُودِي (٤)

ومن مديحه للملك الامراء تنكز (تنكز) نائب الشام :

يَا أَيُّهَا النَّاسُ مِنْ عُرْبٍ وَمِنْ عَجَمٍ      أَدْعُوا بِكُلِّ لِسَانٍ صَادِقٍ وَفَمٍ  
أَدْعُوا لِمَنْ عَمَّكُمْ عَدْلًا بِدَوْلَتِهِ      فَأَصْبِحَ الذُّنْبُ مِرْعَاهُ مَعَ الْغَمِ  
اسْكَنْدَرُ الْوَقْتِ سَيْفُ الدِّينِ أَجْمَعِ      وَتَرَسُ قَبْرِ اللَّهِ وَالْحَرَمِ  
الْعَالِمِ الْعَادِلُ الْبَرُّ التَّقِيُّ وَمَنْ      فِي طَاعَةِ اللَّهِ طَوْلُ اللَّيْلِ لَمْ يَنْمِ  
حَامِي الثُّغُورِ وَكَهْفُ الْمُسْلِمِينَ وَمَنْ      حَوَى الْمَفَاخِرَ مِنْ حَزْمٍ وَمَنْ كَرَمَ (٥)  
أَضْحَى بِتَنْكَزِ مُلْكِ الشَّامِ مَفْتَخَرًا      بِهِ يَتِيَهُ عَلَى الْآفَاقِ كَالْعَلَمِ (٥٦٧)  
مِنْ نُورِهِ أَشْرَقَتْ أَقْطَارُنَا فَفَدَا      مِزَّهَاً مِنْ دِيَابِجِي الظُّلْمِ وَالظُّلْمِ

(١) في الاصل: عرايا ما لهم ابداً حال (كذا)

(٢) في الاصل: وهذا لهم شهرين قد فارقوا اهلهم (كذا)

(٣) ويلها اربعة ابيات مكسرة

(٤) وفي الاصل: كثيراً به قد نلت مقصودي (كذا)

(٥) في الاصل: حوى المفاخر والاخلاق والشيم (كذا)



وقال لَأَ عَمَّرَ سيفَ الدينَ تنكزَ البرجَ الصغيرَ في بيروت فكَتَبْتَ هذه الأبياتَ  
على حائطِهِ :

يا لَهُ مَعْقَلًا مَنِيعًا رَفيعًا رُكِنُهُ بالسُّعودِ والاقبالِ  
للمَّقَرِّ الشَّريفِ قَد شَيَّدُوهُ سَيفِ آلِ الكِرامِ أَشْرَفِ آلِ  
بِزَمَانِ السُّلطانِ مَلِكِ البِرايا اِغنيَ الناصِرَ العَدِيمَ المِثالِ  
زادَهُ اللهُ في الوَري حُسنَ شَأْنِ بِنَمورٍ وِرفَعَةٍ وِجِلالِ

وله أيضاً كتبها على باب الخان الذي انشأه تنكز ببيروت (١) :

إِنشاءَ ذِي الخانِ بِأَمْرِ الأشرفِ ألسيفِ تنكزِ سَيِّدِ النَوَّابِ  
مَلِكِ حَوى العِلياءِ بالسَّعيِ الَّذِي اِعياءَهُ عَن مُتَقادِمِ الأَنسابِ  
بِياضُ عَرَضٍ واحمِراءُ صِوارِمِ وَسِوادُ نَفْعٍ واحضراءُ جَنابِ (٢)  
لا زالَ مَنصُورَ اللِواءِ لِبأسِهِ تَعنو المِلوِكُ وتَخضعُ الأرقابُ (٣)  
والدِولَةُ الفِراغُ بِفائِضِ عَدلِهِ مَشمولَةٌ اِبدًا عَلى الاحقابِ  
وبِهِ يَفوزُ المِسلمونَ بِنِصرَةٍ عَزَّتْ عَلى الأعداءِ وَالطُّلابِ (٥٦٣)  
والدينَ والدنيا بِطولِ بَقائِهِ يَتَمَتَّعانَ بِزَهِو حُسنِ شِبابِ

ومن شعر ناصر الدين بن الحسين قوله وامر بان تعلق على باب الحمام الذي انشأه  
تنكز في بيروت :

وَحَمَّامِ يَروِقُ العَينَ حَسَنًا تُحيطُ بِهِ المِسرَةُ وَالنَعيمُ  
يُريكِ المِاءَ يَسرُحُ فِوقَ دُورِ تَروِلُ بِهِ لِنَظَرِهِ الهَمومُ  
كانَ حُبابُهُ والجامُ فِيهِ سَماءُ طالعاتُ بِها نِجومُ

(١) روى هذه الايات ابن سباط في تاريخه

(٢) في تاريخ ابن سباط : اخضر رحاب

(٣) كذا ورد بالاقواء . وجمع الرقبة المأنوس « رِقاب » كما لا يخفى



وقد رُفعت لمن شاء المعالي  
 وبه أَمِنَ الشَّامُ وساكنوه  
 بهِ الاسلامُ أصبح في انتصارٍ  
 فانَّ الناصرَ المنصورَ سيفٌ  
 وانَّ الناصرَ المنصورَ رمحٌ  
 وانَّ الناصرَ المنصورَ درعٌ  
 فاهل الشام والاسلام جمعاً  
 وان يُعطى خلوداً في سعودٍ  
 واضحى على الملوك لها زعيمٌ  
 وطَيِّبَةُ والمُشاعرُ والحطيمُ (١)  
 وجمع الشركِ مغلولٌ هزيمٌ  
 وفي قلب العدوِّ بهِ كلومٌ  
 بهِ يتوطدُ الدينُ القويمُ  
 بهِ يتنقَّضُ الامرُ الجسيمُ  
 دُعاهمُ انَّ دولتهُ تدومُ (٢٧٧)  
 مدى الايام ما هبَّ النسيمُ

وقال يخاطب لاحدى (لاحد) اكابر زمانه :

ما لي اراك مليكي اليومَ تظلمني (٢)  
 لو امرتُ رام اذلا لي سواك نبتت  
 وانما انت ما لي عنك من عوضٍ  
 فاحفظ مودَّةَ عبدٍ حافظٍ ابداً  
 واغرس جميلاً اذا ما كنتَ مقتدرًا  
 وليس يبقى سوى فعل الجميل ولا  
 ونحن في غفلةٍ عمأ يرادُ بنا  
 والعرَضُ والبعث والميزانُ موعدنا  
 وما لنا عملٌ نرجو النجاةَ بهِ  
 والعدلُ منك الرجا والفضلُ والاملُ  
 عمأ يحاولُ مني البيضُ والأسلُ  
 تغضبُ فأرضى وتقهرنى (٣) فاحتمل  
 عهد الأخلأ ان جاروا وان عدلوا  
 فالوقتُ يذهبُ والايامُ والدُّولُ  
 يُقبَلُ للمرءِ إلا صالح العملِ (٤)  
 وحادي السَّيرِ في أعقابنا عَجَلُ  
 مع السراطِ الذي ما فيه من ميل (٤)  
 ألا شفاعة من سيد الرسل (٤)

(١) طَيِّبَةُ احد اسماء المدينة المنورة في الحجاز. والمُشاعر كالشعائر وهي مناسك الحج .  
 والحطيم جدار الكعبة أو حجره

(٢) في الاصل : يا مالكى لم ارك ظلمي (كذا)

(٣) في الاصل : تنهرنى

(٤) كذا بقلط الوزن



(٥٨٢) وقال ايضاً (في) صدر كتاب عن جواب:

واني المشالُ وحيانا فأحيانا      لما ارانا من الاشكال إحسانا  
 كأنه بارقُ باتت لوامعه      تُهدي الى أعين الانسان انسانا  
 انواره اشرفت في الكون فانبعثت      اشعة حملت روحاً وريحانا  
 سرى الى العالم العلوي حين اتى      فذبدالم نجد في البدر نقصانا  
 لولاه ما خبرت اقلنا حكماً      يوماً ولا نظمت في السلك عقيانا (١)  
 فالله يحرسُ من ابدت محاسنه      حتى استفدنا بها علماً وعرفانا  
 (٥٨٣) وقال ايضاً :

ما احسن العدل والانصاف بالأمر      اذا تولوا امور الناس بالرتب (٢)  
 فارجع الى الله من كسر القلوب وعن      ذم الرجال وما فيه من النصب  
 وما يدوم سوى الفعل الحميد وما      قوله من حسن تبقيه في الكتب (٣)  
 والكل زائل والانامُ ذاهبةٌ      فلا سرورها باقٍ ولا تعب (٤)  
 فالخيرُ آتٍ فطوبى من تعمدهُ      والشرُّ آتٍ وفاعله له الحرب (٤)  
 ثم الندامةُ في يومٍ موازنةٌ      مثاقيل الدرّ والميزان منتصب (٤)  
 ألا اتق الله في قولٍ وفي عملٍ      ولا تكن للأذى والعسف من سبب  
 اني صدقتك في قولٍ فأحمهُ      على النصيحة لا هزلٍ ولا لعب  
 وقال في احدي (احد) ولاة بيروت :

واذا الولاية غيّرت اخواننا      وكوّنا وجوههمُ بها وتبدلوا

(١) في الاصل: عقبان بالباء

(٢) في الاصل: والرتب

(٣) في الاصل: « مسطور في الكتب » بكسر الوزن

(٤) كذا بملط الوزن



فلاصبرنَّ على التغيُّر منهمُ أُسني العتابَ (١) لهم الى ان يُعزلوا

(طُرْفَة من اقوال الشعراء في ناصر الدين)

(٥٨٢) وللناس مدائح كثيرة في ناصر الدين المذكور ولو ذُكرت في هذا الكتاب لضاقت بها وانما نذكر منها اليسير ونختصر الكثير (٢) حتى لا يطول الشرح بها ولا يخلو هذا الكتاب منها . وقد تقدّم ذكرنا لمحمد بن علي بن محمد العربي (٣) شاعر السلف ووصفنا حسن كتابته وبلاغته . وله المدائح الجليلة في السأف . ومن ذلك المقامة المقدم ذكرها وسنذكر ان شاء الله تعالى منها ما ذكره فيها من وصف كل واحد من السلف عند ذكرنا له . ثم حتم العربي (ختم الغزّي) المذكور هذه المقامة المذكورة بمديح في ناصر الدين وولده بتصيدة اختصرت منها هذه الابيات وهي بعد نثره هذا (٤) :

«وهل في الشام تُشام غيرُ بروق سحائبه، او يروق غير جمال كتبه وجميل كتابته، فالجدُّ والجدوى وقف على سيفه وقلمه، والعفاف والتقوى من طباعه وشيمه، غالباً بآرائه الغنية عن الرايات، بالغاً بآلانه غايات النهاية ونهاية الغايات، مع كتابته كارلوس باكره من كفه وسُمي الغمام، وبلاغة تفعل بالعقول ما لا يفعل الدمام . أولها :

حيّاً الحيا غربَ بيروتٍ ومن فيه      وجود كَفَ ابن سعد الدين يكفيه  
ولا عدتُ من يعاديه المتونُ ولا      خلتُ معانيه يوماً من معانيه  
غربُ غدا مشرقاً للوجود ما برحت      شمسُ المكارم تُضحّي في ضواحيه  
ثغرُ بابنساء عبد الله مبتمُّ      فهمُ الشنبُ المعسول في فيه (٥)

(٥٩) ومنها قوله :

- (١) في الاصل: ودر العتاب (كذا) ورؤي في الاصل: «وتبدلُ ويُعزلُ» بالمفرد  
(٢) وكذا فعلنا نحن ايضاً لان في أكثر هذه القصائد ركافة ظاهرة وجوازات شعرية عديدة تشوه ما فيها من الحسن  
(٣) كذا في الاصل والصواب الغزي . وقد صحّفت في الاصل بالعري والغزّي والغزّي  
(٤) جاء في حاشية الكتاب: «كل ما نكتبه لمحمد الغزّي المذكور فهو نقلًا عن خطه . وعندى منه ما يكتب في مجلد ضخّم الحجم»  
(٥) كذا وهذا الشعر مصحّف لا معنى له



فلمجافل ما تحوي حشاشتهُ وللمجافل ما تحوي اياديه  
 وللتقى منه ما ضمت بواطئهُ وللحيا منه ما ضمت مآقيه  
 وللفضائل والأفضال منطقةُ وللمحاسن والإحسان ناديه  
 هل للحسين بن خضر في الوري احدُ جوداً يباهيه او بأساً يضاھيه  
 ان قلتُ ليشاً فا ليشِ همتهُ اذا سطا يومَ حربٍ في اعاديه  
 او قلتُ غيثاً فا للغيثِ موقعهُ في النقع ما بين قاصيه ودانيه  
 او قلتُ مجراً فاين البحرُ من رجلٍ لو أُعطيَ البحرَ اعطاهُ بما فيه  
 من زين الدين والدنيا بطلعهِ قاله يُبقي اباهُ ثم يُقيمه  
 قد خصَّه الله من أعمامه كراماً بعشرٍ من صروف الدهر تفديه

ولمحمد الغزالي مخمس من مشطور الرجز يمدحه به ومنه قوله (60<sup>٢</sup>):

يا من يجوبُ قاصي البلادِ ان جئتَ اعيه فقِفْ ونادِ  
 سقى ربكِ وابلُ العهدِ فقيكِ اهل الجودِ والحيادِ  
 سُحِبُ العطايا وأسودُ الحربِ

وأقرا السلامَ من غريب الدارِ على ابن سعد الدين ذي الفخارِ  
 ناصر دين الله بالبتارِ ومُطعم الضيف وحامي الجارِ  
 والوابلِ الهامي زمان الجذبِ

خيرُ اميرِ أمرٍ بالكرمِ عودَ كفيه ببسطِ التعمِ  
 ما قبضا غيرَ عنان الشيطانِ (١) او أسمرِ او أبيضِ او قلمِ

(60<sup>٣</sup>) ينهلُ (٢) في الطرس شبيه السُحْبِ

ثناؤه مثل العبير فأنحُ ترهو به وبابته المدائحُ

(١) في حاشية الاصل: الشيطان الفرس الطويل الظهر القليل اللحم

(٢) في حاشية: انحلت (السحابة اذا هتت وهتت وهمت بمعنى واحد



نعم الحسين والامير الصالح للدين زين حارس مكافح

يحمي حمى الدين بجد العضب

لله سبل قد نشا من اسد كمله في بأسه والجد

بطلمة مثل ضياء الفرقد جنابهم للمعتفي والمعتدي

جوداً وبأساً في ندى وكرب

ما زال للدين حسين ينصر كخضر سعد الدين بل ذا اكثر

وجده محمد لا ينكر كرامة حجي ابوهم بجزر

خير تنوخ من اجل القرب

اخوته اربعة كرام (١) هم لسلك مجده نظام

مكارم يشكرها الانام من دونها البحار والغمام

ان قيل: من؟ قل: امراء القرب

عز صلاح ثم فتح وشرف لهم على القرب جمال وطوف

بجار جود من نداها نعترف من امهم عنه الاسى قد انصرف

(612) ولم يخف من معضلات الخطب

قوم بهم اشرفت الجبال اقوالهم تتبعها الفعال

اربعة ما لهم مثال شمس صباح قر هلال

قرة عين وسرور قلب

يا آل عبدالله من جهور سلاة النعمان ابن المنذر

لا عجب ان كان ماء المطر (٢) جدكم وانتم كالأبجر

عذب شهى من زلال عذب

(١) في حاشية: اخوته الاربعة اولاد سعد الدين: عز (عز الدين) صلاح (صلاح الدين)

يوسف فتح (فتح الدين محمد) شرف (شرف الدين سليمان)

(٢) يشير الى ماء السماء زوجة المنذر جداهم الأعلى



اوليتموني من نداكم أنعمًا وعشتُ في ظلكم مُكرِّمًا  
 انْ لكم مني ثناءً ضعف (١) ما سمعتمُ مني وما تقدما  
 ما غرَّدتُ سواجعٌ في القَصْبِ (٢)

وله ايضاً (في ناصر الدين الحسين) :

يا مجلس الجود والاحسان والكرم  
 ودمتَ وَقفاً على مستطرين ندى  
 جادت عليك سحابُ العزِّ والتعم  
 يدِ الحسينِ بنِ خُضرِ الطاهرِ الشيم  
 تسعى الى بابك العالي الوفودُ فلا  
 عدتُ جنبابك من عُربٍ ومن عجم  
 ساد الاميرُ ثناءً حين شاد له  
 بناءً ذكر كثير الشكر في الأمم  
 ما غرِبُ بيروتَ الأُشرقُ طلعت  
 منه شمسُ التدى والسيفِ والقلمِ (6I<sup>v</sup>)

ولمحمد الغزني المذكور في ناصر الدين مدائح كثيرة طويلة تضيق هذه التذكرة عنها. ولا بأس بذكر التذرة اليسير من بعضها. من غير ذكر غزل ولا تطويل فن قصيدة

اولها : وصلت من بعد هجرٍ ووقت من بعد غدرِ (٣)

ورعت (٤) سالف عهدٍ مرَّ في سالفِ دهرٍ  
 ومنها : غادرتُ غُدرانُ دمعي سُجْباً في الخدِّ تجري  
 كأيايدي ناصرِ الدينِ بنِ سعدِ الدينِ خُضرِ  
 حسنُ الأَخلاقِ والحُلُقِ لى عسرٍ ويُسرِ  
 عَرَضُهُ بالجودِ والإحسانِ في صونٍ وسترِ  
 قد طوى حاتمَ طيِّ نَشْرُهُ في كلِّ عصرِ

(١) في الاصل: ضعف

(٢) القَصْبُ كل شجرة طالت وسقطت اغصانها. وفي الاصل: القصب بالصاد وهو غلط

(٣) في الاصل ورد بالتصحيح: من بعد مجز... من بعد غدر

(٤) في الاصل: وزعت



غَرْبُهُ مَشْرُقُ فَضْلِ مَشْرُقٍ بِكَلِّ بَدْرِ

وله من قصيدة :

لو أقم الجودُ إنَّ اكثَرَهُ  
خيرُ أميرِ عشيرةٍ وحَمِيٍّ  
في ناصر الدين بَرٍّ في قَسَمِهِ  
ينجوبه مِن أَلَمٍ من أَلَمِ

وله أيضاً من قصيدة :

ليثُ رَدَى غَيْثُ رَدَى مُتَأَنِّفٌ  
عودٌ كَفَيْهِ بِبَسْطِ فَلَمِ  
لو حاز يوماً (١) مالَ قَارونِ  
يقبضُ سوى ابيضَ مسنونِ  
بِأَلِهِ حَسَنَ الثَّنَا يَشْتَرِي  
وليس في ذاك يَمْعونِ

ومنها :

من معشرٍ قحطانٍ جدُّ (٢) لهم  
تُنَمِّي إلى الثَّعْمَانِ أَنْسَابَهُمْ  
ذَكَرَهُمْ في الهِنْدِ والصِّينِ (62<sup>ر</sup>)  
من طَيْبِ شَمِّ العَرَانِينِ

وله من قصيدة (٣) :

انزَلْ بِأَعْيُنِهِ تَجِدُ قَرْيَةً  
فَأَلْقِ عَصَا الرَّحْمَةِ مُسْتَبْشِراً  
تَقَرُّ عَيْنَ الضَّيْفِ والزَّائِرِ  
في ظِلِّ (٤) نَادٍ بِالتَّدَى عَامِرِ  
وَنَاصِرِ الدِّينِ اعْتَمَدَهُ تَجِدُ  
فَإِنَّهُ المَوْلَى الَّذِي فَضَّلَهُ  
مِثْلُ القُلُوبِ فِيهِ وَالنَّاطِرِ (٥)  
وَمَنْ غَدَا وَابِلٌ مَعْرُوفُهُ  
وَقَفَا عَلَى الوَارِدِ وَالصَّادِرِ  
أَصْبَحَ مِثْلَ المِثْلِ السَّائِرِ

(١) سقطت «يوماً» من الاصل

(٢) في الاصل : حد

(٣) اخترنا منها قسمًا فقط

(٤) في الاصل : في ظلِّ

(٥) في الاصل بالغلط : اعتمد تجده ملء القلب والناظر (كذا)



مولى به الغربُ غدا مُشرقاً لكل فضل باهض باهر (62<sup>v</sup>)

وله من غيرها (بعد الغزل) :

جاره (١) جاره يوماً فعدا حسداً مضطرباً في الجانين

رام يحكي علمه او جوده ابن للبحر باوغ الغائتين

آل عبد الله في عز به وسمو كسمو الشعريين

انجم والغرب شرق لهم وابن خضر وابنه كالثيرين

وقال في بني الغرب (بعد الغزل) :

فهم شهب احاطت بيدر بل بشمس في سما الجود تجري

بين عز وصلاح وفتح لم يزل يسمو باشرف ذكر (٢)

وله عند عود ناصر الدين من الكرك وهي التوبة التي تقدم ذكرها (63<sup>r</sup>) :

بكم اشرفت بعد الظلام (٣) ديار واضحى عليها هيبه ووقار

وأصبح فيها الانس من بعد وحشة وهل بسوى الاحبار تشرق دار

ساة علا فيها اضاعت بدورها فلا نالها بعد الظهور سرار (٤)

وما هي الا دوحه واميرها م الحسين بن خضر اللفصون ثمار

امير له من أسد خفان عصبة (٥) تزان بها غاباتها وتزار

هم الروضة الغناء باكرها الحيا لأزهارها في المكرمات قوار

(١) جاء في ذيل الكتاب: «اراد بجاره البحر»

(٢) يعرض بذكر اخوته الاربعة وهم عز الدين حسن وصلاح الدين يوسف وفتح الدين

محمد وشرف الدين سليمان

(٣) في اصل: الضلام بالضاد

(٤) السرار ان يكون القمر مختلفاً (حاشية المؤلف)

(٥) خفان اسم موضع يضرب بأسوده المتل



همُ في اللقا نارٌ تُسَعَّرُ (١) بالظبا وهم في الندى للقاصدين بجارُ  
وهل لامير الغرب في الشرق مشبهُ اذا ما ترى الحرب الزبونَ تُدارُ (٢)  
بتدبيره والرأي بُلغَتِ المني رجالُ لها حُسنُ الشاءِ شعارُ  
وعادوا على رَغَمِ العدى لديارهم بخيرٍ كما للجفن عادِ غرارُ (٣)  
ايا آلِ عبدِ اللهِ اُبننا جُمَهرُ ومن لهم ماءُ السماءِ نجارُ (٤)  
تنوخ بن قحطان بن عوف بن كندة لهم بكمُ عزُّ علا وفخارُ  
بجيثُ حَلَّتْكُمْ كُنْتُمْ الشمسُ اشرفتُ فلا ليلُ الا بالضياءِ نهارُ  
فلا زالت الايامُ طوعاً لامرکم تُسَرُّ بكمِ دارُ ويكرُمُ جارُ (٥٣٧)  
ولا زلتمُ مثلَ الالهةِ في السما اليکم بأطرافِ البنانِ يُشارُ  
ومَنَّ مدح ناصر الدين محمد بن ابي الجود وله فيه قصائد مطوّلة جيدة . . . (٥٠٠٥)  
(64<sup>٦</sup>) ومدحه ايضاً سليمان بن عین بقصيدة منها :

وان حلّ في إعييه (٦) عزّ جنابها وان حلّ في بيروت فاقت على مصر  
وأصبح ذاك الثغرُ مفتراً (٧) ضاحكاً بعدلِ اميرِ الغربِ مُبْتَسِمَ الثغرِ

ولاحمد التونمي المغربي من قصيدة طويلة منها (64<sup>٧</sup>):

فنجسبه عند المكارم حاقماً ونجسبه يوم الكريمة عنقراً

- (١) في الاصل بالفظ: تستعر. وروى الطي بالطاء وشرحها «بالسيوف المسقولة» كذا بالسين
- (٢) في الاصل: الزبون شدة الحرب
- (٣) في الاصل: الجفن غلاف السيف والغرار ذباب السيف
- (٤) النجار الاصل. يشير الى المنذر بن ماء السماء الذي يرتقي اليه نسلهم. وفي الاصل: «ما السماء بجار» وهو تصحيف
- (٥) قد ذكر منها المؤلف قصيدتين الا انها كثيرتا الاغلاط النحوية والتصحيف لا يستقيم لايائهما وزن فلم نر في ابرادها افادة
- (٦) في الاصل: وان حلّ اعياه
- (٧) في الاصل: ذاك الثغر مفتراً (كذا)



يفوق نجسن الرأي قيساً (١) وفي الندى لعن وفي الغز المنع قيصر  
 ولاحمد بن يعيش من بني يعيش قضاة حلب قصيدة طويلة اختصرت منها هذه  
 الابيات (65<sup>٦</sup>):

اسرفت يا دهرُ باهراق دم الميِّمِ  
 فقد كفى ما قد جرى من جور (٢) دهر مؤلم  
 بعد الشباب والصبا وعيشي المنعم  
 واجله والمال الذي لأحد لم يدم  
 رُميت في مهالك الشيب وذل الهرم  
 وخانني الخُل الذي مازج لحمي ودمي  
 ما زال هذا الدهر غداراً باهل الكرم  
 حتى لقد جرعتي دهري كأس العلقم  
 صبوا على صروفه وجوره والنعيم  
 فقال لي معلمُ والعلمُ بالتعلم  
 هاجر الى الحسن بن خضر الفاضل المكرم  
 وأسع الى ابوابه فهي محل الحرم (65<sup>٧</sup>)  
 واقصد جناباً مرصداً لقاصدٍ ومتمي  
 يلتاك منه بشره بشعره المبتسم  
 يا ناصر الايمان والدين العظيم الاعظم  
 يا ابن الكرام الاكرمين يا وفي الذم

وهي قصيدة طويلة بالغ فيها في المدح اختصرت منها على هذا القدر. ومن

(١) في الاصل: يفوق لقيس الرأي رأياً

(٢) في الاصل: من حور



مدائح الشريف ابرهيم العراقي قوله من قصيدة :

مولى اذا لورأى عمر وشجاعته وعنتر اضحيا عبديه في البسر  
 وحاتم لو رأى او معن نائله سارا بمدحته في البدو والحصر  
 وقيس ذو الرأي مع قس بن ساعدة لو فاضاه أحالا النطق بالحصر  
 والفضل (١) مستتر في طي راحته وحاتم الطائي فيها غير مستتر  
 مولى به الفضل يحيا خالداً ابداً وجعفر يده كالغيث منهمر (٢)  
 وكل ما قد سمعنا في الانام عن م القوم الكرام رأينا فيه بالنظر (٣)  
 وليس سمع كراي العين منجسباً بين الانام وليس الخبر (٤) كالخبر  
 ان الحسين بن سعد الدين مقتحراً بفضل وسواه غير مقتخر  
 حوى فضائل من جود ومن كرم قليلها في سرايا غير منحصر  
 وسطر الناس منها بعض جملتها اغنتهم عن احاديث وعن سير

وهذا ابرهيم (هو) ابن اسمعيل بن المحسن الحسيني العراقي الذي وضع لناصر  
 الدين الحسين كتاب «رياض الجنان ورياضة الجنان» (٥) وهو الذي خمس الدرّيدة  
 وجعلها مديح (مديحاً) في ناصر الدين والده سعد الدين ولابرهيم المذكور مدائح  
 كثيرة في المذكورين جمعها وعملها ديوان كبير (ديواناً كبيراً) وشعره جيد ومليح  
 (66<sup>1</sup>)

(١) في الاصل : والقصل

(٢) اودع في البيت اسماء البرامكة خالداً ثم يحيى وولديه الفضل وجعفر

(٣) في الاصل : بالنظر

(٤) في الاصل : الخبر بالحاء

(٥) جاء في حاشية الكتاب ما حرفه : «وهذا الكتاب يدل على علم مصنفه وزيادة  
 ذكاه (ذكائه) وجودة فطنته وهو كتاب مليح جداً جمع فيه فنون (فنوناً) كثيرة الى الغاية  
 من حكم واحاديث وامثال ومواعظ وسير وعلوم واشياء كثيرة مما تأدب (تؤدب) النفوس  
 وتهدىها وقد اجاد في جمعه وتأليفه. وشعر ابرهيم يشهد له بالفضل والمحسن (الفصاحة والبلاغة)»



وبالجملة ان مدائح ناصر الدين كثيرة لانه كان مقصدًا للوارد والصادر ذو (ذا) مكارم ورياسة وسياسة . شاد البيت وسادهُ ورغب في حُسن الكتابة والبلاغة وجمع الكتب فأنتم به البيتُ فصنوا كتابتهم وبلاغتهم وتزايدت محاسنهم ونظرهم في العلوم واتقان الصنائع

( بقية اخبار ناصر الدين الحسين )

[ ١ ) وكان (ناصر الدين) كثير اسداء المعروف الى من يستحقه . فن ذلك انه كان يُجري على المحتاجين من ذوي البيوت والاصول رواتب من خير (خبز) وإدام كل ليلة جمعة يُرسل الى كل منهم مرتباً يكفيه الى الجمعة الآتية وكان يُجن بدوى الاصيله (على ذوي أصيلته) . وأما استعرت حركة الجنوية في بيروت واخذوا قرقورة الكشيلا (٢) الزموهُ والزموها اقاربهُ بالسكنى في بيروت مدةً بعد ما كانوا بالنوبة ابدال (ابدالاً) (٣) ثم بعد ذلك استقرؤوا على عادتهم ابدال (ابدالاً) كما كانوا قد ترتبوا بعد الزوك

وكان ناصر الدين المذكور اذا ركب من بيروت لا يلتفت الى ورائه سوى في موضعين احدهما عند الجميزة قبلما تطلع في الجبل والثاني عند الشاعور (الشاعور) (٤) لينظر من انقطع من جماعته وغلغله . وعمر زماناً طويلاً في عيش راغد ودهر مساعد . فأيامهُ كانت غرر الايام واضحه الابتسام

كان مولدهُ حَسَبَ ما وُجد بخطه بموافقة خطوط السلف في ليلة السبت ثاني عشرين المحرم (اليوم الثاني والعشرين من محرم) سنة ثمان وستين وستائة (١٢٦٩ م) . وكانت وفاته حسب ما اثبتوه (اثبتهُ) السلفُ في ( الساعة ) الثالثة من نهار الثلاثاء ثالث عشر شوال سنة احدى وخمسين وسبعائة (١٣٥٠) الموافق لاربع عشر كانون الاول عند حلول الشمس براج (برج) الجدي . وتأخر دفنه الى بُكرة الاربعاء

(١) ما ذكرناه هنا بين معكفين ورد على هامش الاصل وقد نبه المؤلف عليه بانه من المتن فتوضع في الاصل

(٢) راجع الصفحة ١٠١

(٣) راجع ص ٤٢-٤٣

(٤) الشاعور مزرعة في جهات الشوف



أول منشور كتب له تاريخه ثاثة ربيع الأول سنة احدى وتسعين وستائة (١٢٩٢ م) وهو بالامريه الصغره (قلده الإمرة الصغيرة) التي كانت لوالده سعد الدين حصر (خضر) وخرجت في فتوح طرابلس في ايام الملك المنصور قلاوون وأعيدت باسم ناصر الدين بالمنصور (بالمشور) المذكور في ايام الملك الاسرف (الاسرف) خليل ابن قلاوون وقد تقدم ذكر ذلك (١)

ثم كان اخذه للاميرة (أخذه الإمرة) الكبيرة عن سمس (شمس) الدين كرامة بن مجتر ابن زين الدين العراموني في اوائل سنة سبع وسبعائة (١٣٠٧ م) في ايام الملك الناصر محمد بن قلاوون. وفتت على قائمة بخط ناصر الدين بما عرمة تقادم (غرمة من تقادم). والكلف عند اخذه (66<sup>v</sup>) الامرية وهو جملة مستكثرة. ثم بعد اخذه الامرية المذكورة نزل عن الامرية الصغيرة التي كانت بيده لاخيه عز الدين حسن ابن سعد الدين ولعلم الدين سليمان ابن غلاب الرمطوني الآتي ذكره ان شاء الله تعالى (٢). وكان نزوله عن ذلك لها في اوائل سنة تسع وسبعائة (١٣٠٩). واستمر ناصر الدين على الامرية الكبيرة المذكورة الى شهر رمضان سنة تسع واربعين وسبعائة (١٣٤٨ م) نزل عنها لولده الاكبر زين الدين صالح بن الحسين عندما كبر في السن وضعفت حركته وقصد الراحة

وتزوج ناصر الدين امرأتين الأولى (الأولى) بنت زين الدين صالح بن علي ابن مجتر امير القرب (٣) والثانية بنت اسمعيل بن هلال من الاشرفية.

(١) راجع الصفحة ١٩

(٢) جاء في حاشية المؤلف: «ووقفت ايضاً على تسع مطالعات كتبهم (كتبها) ناصر الدين الى المباشرين بدمشق تتضمن انه نزل لولده عن إقطاعه ووصيته (ويوصي) بولده. والظاهر انه بطل بعضهم (أبطل بعضهما) او كتب غيرهم (غيرها) والله اعلم. ووقفت على نزول بخط ناصر الدين المذكور لولده زين الدين بالاقطاع واشترط (واشترط) فيه على ولده ان يوفي (يفي) ديونه ويقم (ويقوم) به وبماثلته»

(٣) ورد في حاشية: «توفيت (توفيت) امرأة ناصر الدين الحسين الاولى وهي بنت زين الدين بن علي تمار السيت حادي عشرين (حادي وعشرين) ربيع الأول من سنة ست وسبعائة (١٣٠٦ م) بمرض الزنطارية وأما صادقة بنت نجم الدين محمد بن حجي ابن كرامة عممة ناصر الدين الحسين المذكور وربما كان وفاتها بعسسا (كذا) وولده المذكور»



واسماعيل المذكور كان من اعيان الناس وكان من ذوي الايسار . حُكِي عَنهُ أَنَّ  
السلطان (١) نزل على المسطبة التي كانت معروفة بتزلة السلاطين قبالة الاشرفية فعمل  
اسماعيل ضيافةً للسلطان فكان صبوح البكرة مائة خروف مشوي . فظنَّ السلطان  
انه الساط . ثمَّ بعد ساعة او ساعتين حضر الساط الكبير فأعجب (فتعجب) السلطان  
ورسم له بجلعة فوقف في طريقه مقطع الاشرفية كيلا تكثر عليه منافس اسماعيل  
المذكور

واستخدم ناصر الدين من الاشرفية ثلاثة اجناد منهم محمد بن يوسف بن اسماعيل  
ابن هلال المذكور وكان يُعرف بمحمد شقير . وسليمان بن فياض ابن عمهم (عمتها) ونفر  
آخر لم اعرف اسمه

( اسماء اولاد ناصر الدين )

اسماء اولاده . وربما انه كان قد رُزِقَ (67<sup>ت</sup>) بناتٍ قبل اولاده الذكور من بنت  
زين الدين فمنهم بُجْتَرُ سُمِّيَ باسم خاله بُجْتَرِ بن زين الدين توفاه صبي (توفي صبياً) حدث  
السن نهار الاثنين رابع عشرة (عشر) ربيع الآخر سنة تسع وسبع مائة (١٣٠٩ م) .  
وذكروا انه كان عمره ست سنين لما توفاه (توفي) وانه كان يركب الخيل ويركضها  
وانهم ما رأوا صبي (صبياً) في سنه أنجب منه . ورثاه ابوه بعدة قصائد فمن ذلك من  
قصيدة منهم (منها) :

يا بَجْتَرًا يا مَهْجِي يا من بهِ اصْبَحْتُ ناكِل  
سوَدتْ ايامي فلم اَدْرِ الغدَّ من الاِصائل  
وأطَلتْ ليلاقي وكنَّ م بكِ القِصيراتِ القلائل  
ووسيلتي قد كنتِ انتِ فحُيِّتِ فيكِ الوسائل

أما غير ولده بُجْتَرِ المذكور فهو زين الدين صالح . (واربع بنات وهن) : غالية  
تزوَّجتْ بعزِّ الدين حسين ابن شرف الدين علي ابن زين الدين صالح بن علي في السابع  
محرم سنة ثمان وسبع مائة (١٣٠٨ م) . وياقوتة تزوَّجتْ سيف الدين مفرح (مفرج) ابن

(١) وفي ذيل الكتاب : « ولعله كان السلطان الملك الناصر بن قلاوون »



بدر الدين يوسف ابن زين الدين عليّ في السابع عشر ربيع الأوّل سنة تسع وسبعمئة (١٣٠٩م). ولؤلؤة تزوّجت عماد الدين موسى (١٠١ ابن بدر الدين يوسف ابن زين الدين ابن عليّ في الرابع عشر جمادى الآخر (الآخر) سنة سبع عشر (عشرة) وسبعمئة (١٣١٧م) وتوفّت (وتوفيت) في الخامس والعشرين الحجّة (ذي الحجّة) سنة اثنتين وعشرين وسبعمئة (١٣٢٢م). وزكيّة تزوّجت شرف الدين ابو (ابا) القاسم ابن سيف الدين برقي بن ثوار في الثالث عشر شوال سنة اثني (اثنتين) وعشرين وسبعمئة. فهوؤلاء جميعهم أمهم بنت زين الدين بن عليّ ابن مجتهد الكبير. وأما غير المذكورين فهم تقيّ الدين ابراهيم بن الحسين واخته زوجة صفّيّ الدين حسين ابن شجاع الدين (67<sup>٧</sup>) عبد الرحمن ابن جمال الدين حجيّ. ثمّ اختهم (اختهما) زوجة فخر الدين عبد الحميد ابن شهاب الدين احمد ابن جمال الدين حجيّ. ثمّ اختهم (اخهما) صادقة تزوّجها عماد الدين موسى ابن بدر الدين يوسف ابن زين الدين عليّ. وقد تقدّم ذكر رواحه (زواجه) بلؤلؤة بنت ناصر الدين وانّها توفّت (توفيت) سنة اثني (اثنتين) وعشرين وسبعمئة (١٣٢٢م). وعند وفاتها كان لها اخت صغيرة في المهديّ (٢) فجرى بين والدها ناصر الدين وبين عماد الدين موسى مواددة (موادّة) اوجبت تأخير عماد الدين عن الزواج حتى كبرت الصغيرة المذكورة فتزوّج بها. فهوؤلاء أمهم بنت اسمعيل بن هلال المذكور. وكان ناصر الدين سمح على بنائه بالمال وتكفّل عليهم (عليهم) بحمله (حمله). وقد رأيت بخطه شيء (شيئاً) يدلّ على ذلك

[وهو (٣) اي ناصر الدين) قبل وفاة ابيه سعد الدين خضر قبل وفاته اختصّه بنصف موجوده جميعه اختصاصاً له دون اخوته الخمسة التي (الذين) سيأتي ذكرهم ان شاء الله تعالى. وكذلك ناصر الدين المذكور قبل وفاته اختصّ ولده زين الدين

(١) جاء في ذيل الكتاب: «عماد الدين موسى المذكور امه زين الدار بنت سعد الدين وهي اخت ناصر الدين الحسين»

(٢) حاشية المؤلف: «هذه الصغيرة المذكورة كان اسمها صادقة تزوّجها عماد الدين في ثامن ربيع الأوّل سنة ست وثلاثين وسبعمئة (١٣٢٥ م)»

(٣) ما ذكر بين معكفين ورد في ذيل الكتاب وقد نبه المؤلف على وضعه في الاصل



بالنصف والربع من جميع موجوده اختصاصاً له دون اخيه وخواته (واخواته) . وجعل  
لاخيه تقي الدين ابراهيم وخواته (ولاخواته) الربع فقط ]

فصل في ذكر اختلافات الدول وتبديراتها في أيام ناصر الدين المذكور

كان مولده في اواخر دولة السلطان الملك الناصر يوسف بن محمد صاحب  
دمشق (١) وهو آخر ملوك بني أيوب بالشام وقبضوا (وقبض) عليه التتار سنة ثمان  
وخمسين وسبعمائة (١٢٦٠م) . وفيها استولى الملك المظفر قطز (قطز) (٢) على الشام  
بعد كسره للتتر وإجلائهم عن الشام . ولما توجه قطز (قطز) من الشام استناب عليها  
علم الدين سنجر الحلبي . فلم يصل المظفر قطز الى مصر حتى قتله بيبرس وتسلطن  
موضعه وتلقب بالملك الظاهر (الظاهر) وذلك في سابع عشر القعدة (ذي القعدة) سنة  
ثمان وخمسين وسبعمائة (١٢٦٠م)

فبلغ سنجر نائب الشام ذلك فتسلطن بالشام وتلقب بالملك المجاهد . فارسل اليه  
الملك الظاهر بيبرس عسكر (عسكراً) من مصر (٦8٢) فواقعوا سنجر المذكور  
وكسروه ثم قبضوا عليه . وذلك في شهر صفر سنة تسع وخمسين وسبعمائة (١٢٦١) .  
واستقر الشام للظاهر (المظاهر) بيبرس وجعل النائب فيه جمال الدين آقوش النجيب  
الصالح (٣) . ثم عزله بعلاء الدين ايدكين الفخري الاستاذدار (٤)

وفي أيام الظاهر (الظاهر) بيبرس كان سجن زين الدين بن علي وجمال الدين  
حجي واخيه سعد الدين خضر ولدي نجم الدين محمد تلك المدة الطويلة بكسب  
بني ابو (أبي) الجيش عليهم وتزويرهم الكتب كما ذكرنا (٥)

وتوفي الظاهر (الظاهر) بيبرس بدمشق في سابع عشرين المحرم (السابع والعشرين  
محرم) من سنة ست وسبعين وسبعمائة (١٢٧٧م) . واخفوا موته حتى وصل بيلبك

(١) راجع الصفحة ٥٥

(٢) راجع ص ٦٤

(٣) راجع ص ٦٢

(٤) راجع ص ٦٦

(٥) راجع ص ٦٦-٧٤



الخزندار (١) بالعساكر الى مصر . وكان يُوهَم الناس ان الظاهر (الظاهر) يبصر في  
 حَمَّةٍ ضَمِيفٌ . وعند وصول بيلبك الخزندار (الخزندار) اجلس الملك السعيد بركة  
 ابن الظاهر (الظاهر) (٢) في السلطنة في اوائل ربيع الاول من السنة المذكورة وكان  
 نائبه بالشام عز الدين ايدمر (٣)

وفي اول سلطنته افرج عن زين الدين وجمال الدين وسعد الدين المذكورين  
 وذلك بواسطة بيلبك الخزندار وكان امير اتابك ولم يطول لبيلبك مدة . (ولم تطل  
 مدة بيلبك) بل توفاه (توفي) بعد سلطنة بركة بأيام قلائل . واما مدة سجن المذكورين  
 فن مقلل يقول كان سجنهم سبع سنين ومن مكثر يقول تسع سنين وفي هذه المدة  
 وهم مسجونين (مسجونون) لم يُخرجوا عنهم اقطاع ولا ملك (اقطاعاً ولا ملكاً)

وفي سلطنة بركة كانت حركة القطب كما ذكرنا . وفي ربيع الاول سنة ثمان وسبعين  
 وستائة (١٢٧٩م) خلعوا السلطان بركة وسلطنوا اخيه (اخاه) سلامش ولم تطل له  
 مدة حتى خلعه وتسلطن (٦٨٧) الملك المنصور قلاوون في الثاني عشرين (الثاني  
 والعشرين) رجب سنة ثمان وسبعين وستائة (١٢٧٩م) . واستتاب بالشام حسام الدين  
 لاجين

✕ وفي ايام المنصور عند فتوح طرابلس اخرج اقطاعات السلف بجلقتها . وفي سابع  
 التعدة (السابع من ذي القعدة) سنة تسع وثمانين وستائة (١٢٩٠م) توفي الملك المنصور  
 قلاوون وتسلطن ولده الخليل بن قلاوون وتلقب بالملك الاشرف . وفي ايامه  
 استكملت (كملت) فتوحات السواحل واسترجع السلف اقطاعاتهم . والذي تأخر منها  
 استرجعه في اول سلطنة اخوه (اخيه) الناصر محمد . وقد تقدم ذكر ذلك (٤)

وفي العشر الاوسط من المحرم (شهر محرم) سنة ثلاث وتسعين وستائة (١٢٩٣  
 م) قتل الاشرف خليل وتسلطن محمد بن قلاوون وتلقب بالملك المنصور . ولم يزل  
 مستمر (مستمرًا) في الملك الى حادي عشر المحرم (الحادي عشر من شهر محرم) سنة

(١) راجع الصفحة ٧٠

(٢) راجع ص ٧١

(٣) راجع ص ٧١

(٤) راجع ص ٢٢



اربع وتسعين وستائة (١٢٩٤م) فخلعوه وتسلمن زين الدين كتبغا وتلقب بالملك العادل . ولم يزل مالكا الى سلخ المحرم سنة ست وتسعين وستائة (١٢٩٦م) . ثم تغلب على الملك حسام الدين لاجين وتلقب بالملك المنصور وجهاز الملك الناصر محمداً المخلوع الى الكرك وقال له : لو علمت انهم يُخلون لك الملك تركته والله . ولكنهم لا يخلونني وانا مملوكك ومملوك والدك أحفظه لك حتى تكبر . فقال له الملك الناصر : احلف لي انك تبقي على نفسي وانا اروح الى الكرك . فحلف له وتوجه الى الكرك وبقي فيها الى ان قُتل لاجين في ربيع الآخر سنة ثمان وتسعين وستائة (١٢٩٨م) وحلف الامراء (70<sup>ت</sup>) للملك الناصر واحضروه من الكرك وقلدوه الملك . وهذه السلطنة الثانية للناصر . وركب من القاهرة وعمره خمس عشر (عشرة) سنة وخرج للمتنقى قازان ملك التتر فالتقوا على (عند) حمص في السابع عشر ربيع الاول سنة تسع وتسعين وستائة (١٢٩٩م) الموافق لثالث وعشرين كانون الاول . فانهمز عسكر السلطان وعاد السلطان الى مصر : وكان سلا (١) وبييرس الجاشنكير (٢) المتكلمين عن السلطان في المملكة

وفي شهر رمضان سنة ثمان وسبعائة (١٣٠٩م) استنفر خاطره منها واطهر انه يريد الحجاز الشريف وتوجه الى الكرك واقام بها فوثب على الملك بييرس الجاشنكير وتسلمن وتلقب بالملك المظفر . وفي شهر شعبان سنة تسع وسبعائة (١٣١٠م) خرج السلطان من الكرك قاصداً دمشق عندما وثق من عسكرها انه معه . وتفعل امره بدمشق وتكاملت احواله . وفي شهر رمضان سنة تسع وسبعائة توجه السلطان الى جهة الديار المصرية وقد انتصم (انتظم) حاله . فبلغ ذلك بييرس الجاشنكير (الجاشنكير) فتزل عن الملك وهرب من مصر مغرباً . وهرب سلا مشرقاً ودخل السلطان مصر وقبض على اثنين وثلاثين اميراً واستقام له الملك . وهذه السلطنة الثالثة .

- (١) سلا المنصوري من امراء الاتراك في مصر في عهد الملك الناصر محمد بن قلاوون تولى مراراً نيابة السلطنة في ايامه ومات مسجوناً سنة ٥٧١٠ (١٣١٠م)
- (٢) هو الملك المظفر بييرس الجاشنكير كان من امراء المالك تولى السلطنة بعد ان خلع الملك الناصر ثانية من الملك سنة ٥٧٠٨ (١٣٠٩م) ثم عاد الملك الناصر الى السلطنة فقتل الملك المظفر بعد احد عشر شهراً وَايام ٧٠٩ (١٣١٠م)



ولم يزل مالكا الى تاسع عشر الحجة (التاسع عشر من ذي الحجة) سنة احد (احدى) واربعين وسبعائة (١٣٤١ م) . واسماء نوابه بالشام: عز الدين ايبك الحموي . جمال الدين آقوش الافرم . شمس الدين قرا سنقر . سيف الدين كراي . جمال الدين آقوش نائب الكرك . سيف الدين تنكز وطالت مدته (٦٩)

دخل تنكز دمشق نائباً فيها نهار الخميس العشرين من ربيع الآخر سنة اثني عشر (اثنتي عشرة) وسبعائة (١٣١٢ م) واستمر في نيابة الشام الى ان قبض عليه في نهار الثلاثاء والعشرين من ذي الحجة سنة اربعين وسبعائة (١٣٤٠ م) بمرسوم السلطان علي يد نائب صفد المعروف بمحمّد اخضر (اخضر) ✕

ثم تولى بعد تنكز (تنكز) في نيابة الشام علاء الدين الطنبغا (الطنبغا) واستمر الى بعد السلطان المذكور . وفي تاسع عشر (ذي) الحجة سنة احدى واربعين وسبعائة (١٣٤١ م) توفي السلطان الملك محمد بن قلاوون وتسلطن ولده سيف الدين ابو بكر ابن محمد وتلقب بالملك المنصور . وفي العشر الآخر من صفر سنة اثني (اثنيتن) واربعين وسبعائة (١٣٤١ م) خلعوا ابو (ابا) بكر وسلطنوا اخوه (اخاه) شرف الدين كجك ابن محمد وتلقب بالملك الاشرف . وفي شهر جمادى الآخر (الآخرة) خلعوا كجك في الممالك المصرية والشامية واحدوا (واخذوا) البيعة لآخيه شهاب الدين احمد بن محمّد وهو بالكرك وتلقب بالملك الناصر . واستتاب بصرآق سنقر السلاوي . وهذه التغييرات (حصلت) وعلاء الدين الطنبغا المذكور مستمراً (مستمر) في ناليه (نيابة) الشام لم يتغيّر

وفي شهر المحرم (محرم) سنة ثلاث واربعين وسبعائة (١٣٤٢ م) خلعوا بيعة احمد وسلطنوا اخوه (اخاه) اسماعيل بن محمّد وتلقب بالملك الصالح (١) . وحاصروا احمد بالكرك وقتلوه . وذكروا ان اسماعيل كان اجود اخوته واستتاب

(١) حاشية للمؤلف : « وفي سلطنة الملك الصالح اسماعيل جرت الواقعة بين البقاعية واهل وادي التيم وذلك في مستهل صفر سنة خمس واربعين وسبعائة (١٣٤٦ م) وقتل من الفريقين جماعة كثيرة وطلع من صبح (كذا) وقف مدة بالبلاد وآخر امره أحرق من وادي التيم ثلاث عشر (عشرة) قرية وهو جمع الحرالي (كذا) من جبل نابلس وسلمت الكنيسة وكفرفوق وعصحا (كذا) من النهب والحريق وانقطع الدرب بوادي التيم وكذلك بوادي الربداني



بدمشق علاء الدين ايدغمش . ثم توفى (توفي) واستتاب بعده في الشام سيف الدين  
تقزدر (تقزدر) (70<sup>١</sup>) الحموي (١) . وفي رابع ربيع الآخر سنة ست واربعين  
وسبعمئة (١٣٤٥م) توفى (توفي) السلطان اسماعيل وسلطنوا اخيه (اخاه) سيف الدين  
شعبان (شعبان) بن محمد وبلغ (وتلقب) بالملك الكامل . ونائبه بالشام سيف الدين  
بلغا (يلغا) اليحياوي وهو الذي بنى جامع يلغا بدمشق . وكان السلطان قد مسك  
اخيه (اخاه) حاجي ويسمى بامير حاج وادعه السجن

وفي شهر جمادى الاولى سنة سبع واربعين وسبعمئة (١٣٤٦م) خلعوا شعبان  
واخرجوا اخيه (اخاه) امير حاج بن محمد من السجن وسلطنوه وتلقب بالملك المظفر .  
وجلس على الكرسي موضع شعبان وسجنوا شعبان في الموضع الذي كان امير حاج  
مسجوناً به . فسبحان القادر على كل شي .

وفي سلطنة امير حاج عصى بلغا (يلغا) اليحياوي نائب الشام ثم هرب ثم  
مسكوه وقتلوه واجلسوا مكانه في نيابة الشام ارغون شاه . وقصد امير حاج قهر  
الامراء بمصر وصار يتعبت بهم فاتفقوا عليه وفي شهر رمضان سنة ثمان واربعين  
وسبعمئة (١٣٤٧م) حاربوه فانتصروا عليه وقتلوه وسحبوه مهتوكاً من الناس ثم  
قطعوه قطعاً . وسلطنوا اخيه (اخاه) حسن ابن محمد وتلقب بالملك الناصر وهي سلطنته  
الاولى . وفي سنة تسع واربعين (١٣٤٨م) وقع فناء عظيم بالطاعون وكان عاماً ابتداءً  
من مدينة غزة

وفي ثالث عشرين (الثالث والعشرين) ربيع الأول سنة خمسين وسبعمئة (١٣٤٩م)  
ركب الجيغا (الجيغا) المظفري نائب طرابلس على ارغون شاه نائب الشام فقتله واحتاط  
(70<sup>٧</sup>) على حواصله واطهر الجيغا مرسوم روزه (واظهر الجيغا مرسوماً زوره)  
عن السلطان وذلك حيلة لدفع امير الشام عنه . وجرى في الشام خباط (اي ثورة) صفى  
(اي افضت) على توسيط الجيغا (الجيغا) المذكور وايقاف الحروب (٢)  
ثم جعلوا في نيابة دمشق سيف الدين ايتمش الناصري ثم طلبوه الى مصر

(١) راجع الصفحة ١٠٤

(٢) كان الامير جيغا نائباً على طرابلس فاحتال على ارغون شاه نائب الشام فحبسه وذبحه .

فامر السلطان بمجارية جيغا فقبضوا عليه وشنقوه سنة ٧٥٠ هـ (١٣٤٩م)



وجعلوا عوضه في نيابة الشام ارغون الكاملي فطالت مدته واستمر السلطان حسن في الملك الى شهر رجب سنة اثني (اثنين) وخمسين وسبعائة (١٣٥١م) ثم خلعوا حسن (حسناً) المذكور وسلطوا اخيه (اخاه) صالح بن محمد وتلقب بالملك الصالح. فهذا ما كان من التغيرات واختلاف الدول في ايام ناصر الدين. وسنكمل ان شاء الله تعالى ما بعد هذه الامور عند ذكرنا لولده زين الدين

### (ذكر اخوة ناصر الدين)

ومن الواجب ذكر اخوة ناصر الدين بعد ذكره ليكون ذكرهم تبعاً لذكره قال محمد الغزالي عنه في مقاومته المذكورة عند وصفه لاخوة ناصر الدين وهو: «واماً اخوته الكرام، المعروفون بالشجاعة والإقدام، وامراء العشيبة المكرمة، وفرسان القبيلة المعظمة، وضراغم الكفاح والهياج، وغمام الجتاح والمحتاج، بدور (فيدور) تشرق اذا دجت ظلماء الماعع، وسما نجومها الاسنة اللوامع، اربعة كالرياح والعناصر (١)، تُعقد على محبتهم القلوب قبل الخناصر، فليحسنهم العز المكين، وليحمدهم الفتح المبين. وليوسفهم الصلاح حلية، وليسلميهم الشرف امنية وبغية، (71<sup>٢</sup>) ثم اورد شعراً:

اربعة تحكي الربيع نضرة      تنظر فيهم كل معنى رائع  
مثل نجوم الأفق من مشرق      وزاهر ونير ولامع  
يهدى بها طوراً ويُسْتَسْقَى بها      نوى المنى لطافح وطامع  
فالعرب جسم والحسين روجه      وهم لذاك الجسم كالطباع

ذكر الامير عز الدين حسن ابن سعد الدين خضر

وهو ثاني ناصر الدين (٢) وكان شجاعاً قوياً النفس ذو (ذا) سطوة وحرمة وكان في بعض الاحيان يناقض اخيه (اخاه) ناصر الدين لعظم نفسه وكان ناصر الدين

(١) جاء في حاشية الكتاب ما لفظه: «وربما كان قول (المرى) (الغزالي) هذا بعد وفاة

علاء الدين علي ابن سعد الدين لان الاخوة المذكورين خمسة»

(٢) كذا في الاصل والصواب: هو ثاني اولاد سعد الدين خضر واخو ناصر الدين



يعطي (يُغضي) عنه ولا يؤاخذهُ، وكان يقلل من قنية الخيل فسئل عن ذلك فقال :  
 « خيلي في صندوقتي وفي توفر العليق ومتا (ومتى) اردت استريتها (اشتريتها) . وعمّر  
 التي ذكرناها والقبو الملائق اليها (لها) . واراد ان يسوق الماء اليها فعمل قنائة  
 فوق القنائة التي ساقها اخوه ناصر الدين ولم يتمها . وقال له اخوه : « لا تتعب في قنائة  
 وانا أعطيك من الماء الذي جرى في قناتي ما يكفيك » فابا (فأبى) ذلك لقوة  
 نفسه وشرع في عمل القنائة المذكورة ولم يكتملها . وأمه بنت الشيخ العلم تروّجها والده  
 بعد وفاة أم أخيه ناصر الدين وقد تقدّم ذكر ذلك (١) . ومولده ليلة الاحد السادس  
 عشر من ذي الحجة سنة ثلاث وتسعين وسبائة (٢٩٤ م) . ووفاته رحمه الله تعالى  
 بهار الثلاثاء التاسع عشر من جمادى الآخر (الآخرة) سنة (٧١٧) ثلث واربعين وسبعائة  
 (١٣٤٢) قتيلاً بالكرك . وموجبه أنه توجه (في) مقدّم الجمع التي (الذي) توجه  
 من بلد بيروت لحصار السلطان احمد ابن الناصر محمد ابن قلاوون وقد تقدّم ذكر  
 ذلك (٢) . فلما وصل الى الكرك لم يستقرّ بها حتى رسم له (بييرس) الاحمدي مقدّم  
 العساكر المجرّدة بالكرك لحصار السلطان احمد بالزحف على القلعة بن معه فنزل اليهم  
 منها جماعة واقتتل الفريقان فهرب رفقة عز الدين وتركوه يقاتل . وكان المكان صعب  
 المسلك وكان قد نزل عن فرسه وصار يقاتل وهو راجلاً (راجل) حتى قُتل وهو في  
 ساعة وصوله الى الكرك . وقد تقدّم ذكر ذلك (٣)

جهات اقطاعه بأمرية خمسة : نصف عاليه . نصف الحرصه (الخرّبية) نصف عينتا  
 (كذا) . نصف الدوير . نصف الصبحيه (الصباحية) . نصف درب الغيشة . ربع قدرون .  
 نصف قطع ارض بقرتيه . ربع طردالا . ربع رمطون . ربع عين كسور

(١) راجع الصفحة ٦٢-٦٣

(٢) راجع الصفحة ١٠٤ . راجع أيضاً رواية ابن سباط في تاريخ سنة ٧٤٣ . وهناك شيء  
 من اخبار عز الدين وقصيدة ناصر الدين في رثائه(٣) وجاء في ذيل الكتاب بقلم المؤلف : « وجدت في بعض اوراق قديمة ان لما توجه عز  
 الدين حسن المذكور الى الكرك توجه صحبته جمال الدين ابن سيف الدين وعز الدين ابن عماد  
 الدين وتوجه عز الدين المذكور الى عند الفخري الى دمشق وعمل الفخري المصاف بينه وبين  
 الطنطا على عقبه التنيّة عند خان لاجين سابع عشرين (في السابع والعشرين من) رجب سنة احدى  
 واربعين وسبعائة الموافق لعشرين كانون الاول (١٣٤١ م) وكان عز الدين حاضراً للمصاف  
 المذكور



وتزوج (عز الدين) بنت شجاع الدين عبد الرحمان ابن جمال الدين حجي بن محمد بن حجي وأما امرأة شجاع الدين . وراثه أخوه ناصر الدين بهذه القصيدة :

ان كنت لي من الانام صاحباً      قف بالربوع وانذب الجانبا  
وابكي لعز الدين ما أصابه      دماً اذا اعوزت دمعاً ساكبا (١)  
ويلاه من جور زمان غادر      قد خانني فيه بسهم صائبا (٢)  
نيران قلبي لم تزل مسعرة      لم تطفئها من ادععي سحائبنا (٣)  
(72<sup>ر</sup>) قد هدركني فقدته واحسرتي      عليه صار الحزن لي مواظبا (٤)  
يا اسفي فقدت سيفاً قاطعاً (٥)      قد كان عني في الحروب ضاربا  
اخي أتاني الخبر السوء الذي      قد قلقل الاحشاء والقرائبنا  
وهدني مني قوتي وصحتي      واصبح العيش مريراً ذاهبا  
لأنت خيولته ملهبة (٦)      واصبحت متقادةً جنائبا  
ناديتها ويلك ماذا فعلت      صروف دهري في العزيز الغالبا (٧)  
وأوا الرفاق والجوش كلها      عنه فأنف ان يعود هاربا (٨)  
قالت فقدت العز والليث الذي      ترى الليوث عنده ثعالبا  
يا كرك الشوم سألت الله ان      يُعدمك الاهلين والاجانبا (٩)

(١) كذا روى ابن سباط . وفي الاصل : من مصابه دم اذا اعور دمع

(٢) كذا في الاصل

(٣) رواية ابن سباط : « لم تطفئ من قلبي (السحائبنا) » وكلتا الروايتين غلط

(٤) في الاصل : مواظبا

(٥) في الاصل : سيف قاطع

(٦) في الاصل : مهلوبة

(٧) كذا في الاصل

(٨) بيت سقيم ببعه بيتان آخران اسقم منه أضربنا عنها . وكذلك تركنا اياتنا اخرى

ركيكة مكسرة بعد هذا

(٩) رواية ابن سباط : « يا كرك المهدم . . . ثم الجانبا »



حتى يعودَ اليوم فيك قاطناً مع الغراب صالحاً وناعياً  
ولا سقاكَ اللهُ غيثاً انما صواعقاً يسقيك مع مصابنا (72<sup>v</sup>)  
لو كان في ظهر الجواد نظرتُ من طعنه وضربه غرائبنا  
لكن تلقاكم وكان رجلاً للوعر لم يسلك اليكم راكبنا  
فيا رماح الخطب بكي فقدهُ ويا سيموف الهند بكي الضاربا . . .

ذكر الامير صلاح الدين يوسف ابن سعد الدين خضر

وهو الثالث من ولده . كان رجلاً ديناً خيراً ذو ( ذا ) عقلٍ وافرٍ نافذ الكلمة  
مبجلاً موقراً عند اقاربه وعند الناس ربيض النفس حسن الخلق والاخلاق وكانوا  
( وكان ) اقاربه من بعد اخيه ناصر الدين مقتدين به سامعين لأمره . سكن عمارة  
والده سعد الدين وهي العليتين المتلازمتين (العليتان المتلاصقتان) المقدم ذكرهما . وتزوج  
بنت شهاب الدين احمد بن حجي (73<sup>r</sup>) بن محمد . ثم توفت (توفيت) وتزوج امرأة اخيه  
شرف الدين سليمان الآتي ذكره . نهار مولده الاثني الثامن من شهر شوال سنة ست  
وتسعين وسمائة (١٢٩٧م) ووفاته رحمه الله تعالى . . . ١١

اسماء اولاده : بدر الدين محمد . اسد الدين محمود . علاء الدين علي

ذكر علاء الدين علي ابن سعد الدين خضر

وهو الرابع من ولده ( ٢ ) . كان شاباً حسن الشكالة (الشكل) ذو ( ذا ) عقل  
وادب وحشمة وافر وذا قوة وعفاف شديد فات به على اهل زمانه وتوفا (وتوفي)  
شاباً لم تطول (تطل) له مدة ولم يشتهر له ذكر . مولده الثالث الآخر من ليلة الاحد

(١) كذا في الاصل بدون تعيين السنة

(٢) ورد للمؤلف حاشية هذا لفظها : «نشور علي المذكور من الملك الناصر محمد بن  
قلاوون باستجداد في الخدمة . جهاته : نصف قدرون . نصف طردلا . نصف رمطون . نصف عين  
كسور . احد (اخذ) ذلك عن شمس الدين عبدالله بحكم وفاته التاريخ عشرين ربيع الاول  
سنة عشرين وسمائة (١٣٢٠م) وربما ان اخوه (اخاه) فتح الدين محمد (محمدًا) احد  
(اخذ) هذا الاقطاع عن علاء الدين المذكور



مستهل ربيع الأوّل سنة ثلث وسبعائة (١٣٠٣م)  
وفاته رحمه الله تعالى في شهر جمادى الأوّل (الأولى) سنة اربع (اربعه) وعشرين  
وسبعائة (١٣٢٤م)

ذكر الامر (الامير) فتح الدين محمد ابن سعد الدين خضر

وهو الخامس من ولده . كان ذو (ذا) عقل وحشمة وكرم مقتبساً من طرائق  
اخيه ناصر الدين الحسين . عمّر العليّة الملاصقة لهارة ابيه وعمّر ما تحت العليّة المذكورة  
وما حولها وهي المعروفة بولده ناهض الدين وتزوج بنت شجاع الدين عبد الرحمان ابن  
جمال الدين حجي بن محمد (١) . مولده الثلث الآخر من ليلة الاحد مستهل (ذي)  
العدة سنة خمس وسبعائة (١٣٠٦م) ووفاته رحمه الله تعالى في حياة اخيه ناصر الدين  
الصباح من نهار الاربعاء سلخ (٧٣<sup>٧</sup>) جمادى الآخر (الآخرة) سنة تسع واربعين وسبعائة  
(١٣٤٨م)

اسماء اولاده : ناهض الدين حمزة . عماد الدين اسماعيل . وبنته درس (?) زوجة شهاب  
الدين احمد بن عبدالله انتقل اليه الاقطاع عن اخيه علي عن شمس الدين عبدالله ابن  
جمال الدين حجي بن محمد ابقى قسمه له اخوه ناصر الدين وهي امرية خمسة جهات  
نصف قدرون . نصف مرتعون . نصف طردلا

ذكر الامير شرف الدين سليمان بن سعد الدين خضر

وهو سادس ولده . كان عاقلاً وطيب الجانب لطيف الذات كويس (كيس)  
الصفات دابة الكتابة كتب على الشيخ بهاء الدين محمود بن محمد خطيب مدينة  
بعلبك شيخ البلاد الشامية في كتابة المنسوب الفائق . ووقفت على كتاب من الشيخ  
بهاء الدين الى ناصر الدين الحسين اخي شرف الدين المذكور من مضمونه قال : « قد  
وصل الامير شرف الدين ورأيت شكله الحسن وكتابتة المديحة » . وكانت كتابة

(١) وفي حاشية المؤلف : « توفت (توفيت) زوجة فتح الدين وهي زمرّد بنت شجاع  
الدين ابن حجي بن محمد بن حجي بن كرامة في نهار الخميس سابع شعبان سنة اثنين (اثنين)  
وخمسين وسبعائة (١٣٥١م) وهي أم اولاده »



شرف الدين كويّسة واحسنها الرقاع ثمّ الثلث وكان كثير الادمان في الكتابة وبانّ على كتابته الادمان لجريانها وسقالها (كذا)

تروح (تروّج) بنت عزّ الدين من عين دارا (١٠١٠) وكان رئيساً من اعيان زمانه ومقدماً على بلاد الجرد وكان فصيحاً وله الشعر المليح والبلاغة وحسن الكتابة وكان ولده سيف الدين فرج ابن عزّ الدين قد شُهر بالرئاسة وساده بلاده وعرف عند الدولة وسار في زمانه احسن سيرة. وكانت وفاة سيف الدين فرج المذكور بدمشق في خان منجك (74٣) في نهار الثلاثاء الثاني والعشرين من شعبان سنة اثنين (اثنين) وثمانين وسبعائة (١٣٨١م) وحمل الى قرية شمليج (٢) ودُفن في تربته وزُجج الى ذكر شرف الدين سليمان وهو اصغر اولاد ابيه

مولده العصر من نهار الاحد الحادي والعشرين من ربيع الاول سنة ثمان وسبعائة (١٣٠٨م) وفاته رحمه الله تعالى (٣٠٠٠).

اسماء اولاده: نجم الدين محمد. بناته: نسب العدل زوجة ابن اخيه بدر الدين محمد. وحسنات زوجة شرف الدين عيسى ابن شهاب الدين. واسطة زوجة بدر الدين حسن ابن علاء الدين. وسارة زوجة سيف الدين ابو(الي) بكر ابن شهاب الدين (٤)

### ﴿ باب ممن للطبقة الثانية ﴾

ويجب بعد ذكرنا ناصر الدين حسين واخوته الخمسة ان نذكر اولاد عمه جمال

(١) وفي ذيل الكتاب لمؤلف: «تروّج شرف الدين المذكور امرأتين الاولى (الاولى) في ثاني جمادى الآخر (الآخرة) سنة احدى وثلاثين وسبعائة (١٣٣١م) وتوفيت. والثانية هي بنت عزّ الدين فضائل الدعوة امّ نجم الدين تزوّجها في عشرين شعبان سنة اربعين وسبعائة (١٣٤٠م) وبعده تزوّجها اخيه (اخوه) صلاح الدين يوسف ابن سعد الدين خضر. اما عزّ الدين فهو عزّ الدين فضائل ابن عليّ ابن عزّ الدين فضائل وكانت وفاته نهار الجمعة تاسع عشر جمادى الاول (الاولى) سنة سبعة (سبع) وخمسين وسبعائة (١٣٥٦م)»

(٢) افادنا الاير شكيب ارسلان ان شمليج بقرب شارون لم يبق منها اليوم سوى مزار للدروز (٣) كذا في الاصل بدون ذكر السنة

(٤) وفي حاشية للمؤلف: «وتوفيت ام اخوة ناصر الدين وهم الخمسة المذكورين (المذكورون) عزّ الدين حسن وصلاح الدين يوسف وعلاء الدين عليّ وفتح الدين محمد وشرف الدين سليمان وأشهم سارة بنت الشيخ العلم نهار الاثنين خمسة عشر جمادى الاول (الاولى) سنة تسع واربعين وسبعائة (١٣٤٨م)



الدين حجى اذ كانوا بنو (بنى) عتيه ومعاصريته (ومعاصريه) فالأولى ان يكون  
ذکرهم تبعاً لذكره وذكر اخوته

ذکر الامير نجم الدين محمد ابن جمال الدين حجى بن محمد بن حجى واول ولده

وهو سبي جدّه . كان قويّ المنافس حادّ الخلق نافرّ ابیه (اباه) وعاقه (وعنه)  
وشاققَ بعض اقاربه (كذا) ورحل الى عيناب وكان ابیه (ابوه) قد اشركه في  
الاقطاع فلما بدا منه ذلك أبطل شركته وجعل اخيه (اخاه) شهاب الدين احمد  
موضعه شريكاً في الاقطاع . وكتب بذلك منشوراً مضمونه أنه يتزلّ عوض ولده  
نجم الدين محمد اخيه (اخاه) شهاب الدين احمد لسوء سيرة نجم الدين (74<sup>ص</sup>) وعدم  
شکر الناس له (١)

وكان (نجم الدين) قبل ان يرحل الى عيناب قد قام على اولاد علم الدين معن  
وهم : سيف الدين غلاب واخيه (واخواه) عبد المحسن وكرامة وكان سكنهم باعيته  
تحت عمار السلف الى جهة الغرب بشمال . فابرح نجم الدين محمد عليهم حتى رحل  
غلاب واخيه (واخوه) عبد المحسن الى رمطون واماً اخوهم (اخوهما) كرامة فأنه  
راوس (اي قاومه) وحلف أنه ما يرحل عن وطنه

ولما استقرّ غلاب وعبد المحسن في رمطون ورحل نجم الدين الى عيناب قصد في  
وقت من الاوقات ان يحرق رمطون فخرج معه عصبة من الاوباش وتوجه الى  
رمطون . وكانت عتته في رمطون فسألته ان لا يحرق في رمطون شيئاً فحلف أن لا  
بدّ من الحريق . فقالت له : احرق هذا الثور لتهرئة قسّمك . فاجابها الى سوءها واحرق  
الثور وعاد الى عيناب . (قلت) وربما كان عمل نجم الدين محمد المذكور هذه العمانل  
(الاعمال) في غيبة ابیه وعمه وزين الدين ابن عليّ لما سُجنوا تلك المدّة الطويلة في  
أيام الملك الطاهر (الظاهر) ببيرس . وفي هذه المدّة كان ناصر الدين حدّث السن انتشا  
(نشأ) فضلى (فضلاً) الوقت لتجم الدين وتمكّن من قصده . والله اعلم

ونجم الدين المذكور (هو) الذي قتل القطب (٢) على ما قيل عنه من كلام الناس

(١) راجع الصفحة ٦٠٥٦

(٢) راجع ص ٥٩ و ٦٤



ولم اجد ذلك بخط أحد من السلف. وسمعتُ الناس يقولون ان ابيه (اباه) واقاربه اتفقوا على سجنه ببيروت وسجن بها. وربما كان ذلك عقيب القنوح لأنه لا يمكن ان يسجنوا مسلم (مسلماً) في بيروت وهي للفرنج. وبلغني ان بعض اقاربه ارادوا القتك به عند الإفراج عنه وأوقفوا امره على مشورة ابيه فقال: انا لا أطالب بدمه احد (احداً) من (75٢) خاق الله ولكن لا يسعني عند الله ان آمر بقتله. ومع ذلك كانوا ينسبوه (ينسبون) الى كرم وشجاعة ومرورة. وكان يعتذر عن عمائله (عماله) بالبغض لامرأة الذي (لبغضه للمرأة التي ابوه) تزوجها عوض امه (١)

وعمر (نجم الدين) في عيذاب عمائر وتزوج امرأة وهي بنت حرميل (?) من ميسنون ثم جاءه ولد سيف الدين ابراهيم وشكر عند الناس مجسن السيرة. (وكانت وفاة نجم الدين المذكور رحمه الله نهار الخميس الخامس من شهر المحرم سنة خمس وسبعمائة (٥١٣٠ هـ م) قتيلاً مع اخيه احمد في فتوح كسروان بقرية نبيته كما تقدم ذكره (٢)

واسماء اولاده سيف الدين ابراهيم اكبرهم . جمال الدين يوسف . مجد الدين اسماعيل . نور الدين محمد وهو الصغير . وامهم عاشت الى بعد ابينهم المذكور نجم الدين  
ذكر اخيه الامير شهاب الدين احمد ابن جمال الدين حجي

وهو ثاني ولده كان رجلاً عاقلاً حسن الرأي والسياسة مسكوراً (مشكوراً) بين الناس تزوج حسنت بنت الشيخ العلم المقدم ذكره . وفاة شهاب احمد المذكور في نهار الخميس المذكور قبله . وقد ذكرنا قتلتهما في ترجمة ناصر الدين الحسين ابن عمهما . واسماء اولاده حسام الدين عبد القاهر . جمال الدين حجي . فخر الدين عبد الحميد . وست الادب وامهم بنت العلم

ذكر اخيها الامير شجاع الدين عبد الرحمان ابن جمال الدين حجي (٣)

كان شجاع الدين راعب (راعياً) في ما عند الله زاهداً في ما عند الناس وقام

(١) راجع الصفحة ٥٦

(٢) راجع ذكر هذه الواقعة ص ٣٢-٣٣ و١٠٠

(٣) جاء في حاشية للمؤلف: «كان يجب ذكر عبدالله بعد (والصواب قبل) اخيه شهاب



بالخلاقة لابيهِ وسلك طريقه في المسالك الحميدة والزهد والقناعة والعبادة وكان عنده رياضة النفس ووطاءة الخلق فكان بين الصغار كأحدثهم وبين الكبار كأكبرهم فاق اهل زمانه بالعلم والفضل (75<sup>v</sup>) والحلم والادب قد ذكره محمد النزي في المقامات التي تقدم ذكرها فقال فيه : « وواسطة عقدهم ، ومحك تقدمهم ، وبركة عشيرتهم ، ورأس مشورتهم ، وقطب فلك المعارف ، وقودة كل محقق وعارف

شجاع الدين خير بني ابيه امام رام (١) في دنياه زهدا

تعبدا خشية الرحمان طوي حُرِّدَ قد اتى الرحمان عبدا

حدثني الجدّة زوجته الدعوة ام نجم الدين (وهي) عاشت بعده زماناً طويلاً قالت : ما رأيته غضباناً (غضبان) قط . وأنه كان يعص عيانه (يعمّض عينيه) وقلّ ما يفتحها حتى يتلو الكتاب العزيز سرّداً على ظهر خاطره . وأنه كان يتلوه في نهار واحد . ومع هذا كان كثير التلاوة في المصحف وكان قد اتخذ عوداً مشبهاً (متشعباً) يضع الشعب على جبهته وطرفه الى الارض متوكئاً عليه طلب (طلباً) للراحة ويجعل المصحف على الكرسي قدامه . وكان دأبه تلاوة الكتاب العزيز والعبادة

حكى عنه انه اجتمع يوماً بعلم الدين سليمان الرمطوني الايتي ذكره ان شاء الله تعالى فجرى بينهما عتاب على امر كان بينهما فقال علم الدين : ما أحوجك الى حرارة في العقل . فقال شجاع الدين : انت أحوج مني الى برودة في الحلم . وكان علم الدين مشهوراً بقوة النفس والحدة والغلظة في الحق مع سيادة ورئاسة . وشجاع الدين مشهوراً بطاوة (بوطاءة) الخلق ورياضه (ورياضة) النفس وكثرة الحلم والكرم مجباً لاجواد حنوناً على الفقراء رؤوفاً على المساكين وكان ينظم (ينظم) الشعر الرقيق (76<sup>v</sup>) . (٢) فن ذلك قوله (76<sup>v</sup>) وقد الزمه اقاربه بسكنى بيروت وترك اعبيه (٣) :

الدين احمد لأن عباده ثالث ولد جمال الدين حجي . وشجاع الدين رابع ولده وعبد الحميد هو الصغير وهو الخامس» (١) في الاصل : راد (٢) في الاصل هنا مقاطيع شعرية مختلفة ضربنا عن بعضها صفحاً لراكتها واغلاطها الفوقية والنحوية (٣) في هامش الكتاب : وربما كان ذلك بعد اخذ الجنوية مركب الكشيلا والوقعة التي جرت في بيروت



اللهُ يعلمُ انَّ عندي منكمُ ما لا تسطرُ بعضُهُ الأقلامُ  
أكلي وشري قد تنغص بعدكم ولذيذ عيشي شابه الثلامُ  
يا ليت شعري هل تعودُ سعادةً كانت لنا وكانها احلامُ  
والشمل مجتمع بأفضل سادة سادوا الوري وكانهم اعلامُ

وله اشعار غير هذه واكثرها في الزهد والورع والاعتقادات الجيدة ومحبة الاخوان والاصدقاء . ومدحه الناس بقصائد كثيرة منهم محمد الغزي في قصيدة ليست هي من المقامة (77<sup>ف</sup>) اولها :

حدث عن السفح وكتابهِ ١) وعن معانيهِ وعن سكتانهِ

ومنها :

خيرُ اميرٍ امرهُ طاعةٌ ٢) لعلمهِ الاشيا وإتقانه  
وخيرُ عبدٍ سيدٌ في العلى أخلصَ في طاعة رَحمانهِ  
الزاهدُ العابد والمرتجى ليمنه فينا وایمانهِ  
صدْرُ صدورِ الوقت في علمهِ وفضلهِ بل عينُ أعيانهِ  
روحُ لحمِ العرب يجيابه يستوطنُ الذكر باوطانهِ  
اذا دجا خطبُ ملْمٌ أضا بساطعٍ من صُبح تبيانهِ ٣)  
اصلُ زكيُّ فرعهُ مثلهُ كالغصنِ غصنِ النَّبتِ او بانه ٤)  
عقلُ غزيرٌ وحياءٌ وافرٌ تراهُ كهلاً عند ريعانهِ ٥) (77<sup>ف</sup>)  
يا زائرًا بابِ ابيهِ لقد فزت من العلم بافتانهِ

١) هذه القصيدة وردت في تاريخ ابن سباط مصحفة . فروى : « عن الصفح وكتائبه »

٢) روى ابن سباط : طائماً

٣) لم يروه ابن سباط

٤) رواية ابن سباط : ربانهِ

٥) في ابن سباط : عقل زغير (كذا) . . . لعند رعيانهِ



لا زال هذا الغربُ شرقاً بهِ يشرقُ من شمسِ علا شأنِهِ  
اجري على مدحِي لهُ (دائماً) ١) وهو على عادة احسانِهِ

سكن شجاع الدين عمارة والده جمال الدين حجي وهي اول ما عتوت (عُتِر) بإعيه من بيوت الامراء وعُرفت ببيت شجاع الدين. تزوج حسنة بنت الشيخ العلم وكانت روحه (زوجة) اخيه شهاب الدين احمد بن جمال الدين حجي بعد وفاته . ورزق منها (ولداً) الحسين وثلاث بنات وهم (وهن) صالحة ومؤمنة وزمرد. ثم توفت (توفيت) زوجته فتزوج بعدها شمسة المعروفة بأم نجم الدين كانت زوجة اخيه تروح (تزوج) بها في سادس جمادى الآخر (الآخرة) سنة سبع واربعين وسبعائة (١٣٤٦م) ورزق منها مؤمنة وهي الأم (٢) رحمهم الله تعالى. (وكانت) وفاة شجاع الدين نهار الاحد رابع عشر جمادى الأول (الأولى) سنة تسع واربعين وسبعائة (١٣٤٨م) ولم اقف لهُ على مولد . وكانت وفاة المذكور في أيام ناصر الدين الحسين ابن عمه ورتاه (78٢) بهذه الايات (٣) :

قد زرتُ قبرك يا ابن عمٍ مسلماً ٤) ولهُ الزيارة من اقل الواجب  
ولو استطعتُ حملتُ عنك ترابهُ وأطالما عني حملتُ نوائبي  
ودمي فلو اني علمت بانهُ يروي ثراك سقاهُ صوبُ الصائبِ  
لسفكتُهُ أسفاً عليك وحسرةً وجعلتُهُ بمكان دمعي الساكبِ  
ورتاه ناصر الدين (بقصيدة أخرى) وامر ان تعلق على باب بيته أولها :

لقد أوحشت هذي المنازل بعدكم وكان عليها هيمته ووقارُه ٥)

- (١) سقطت هذه الكلمة او ما اشبهها من الاصل
- (٢) لعل المؤلف اراد انحاء اولاده . وجاء بحرف ناعم بين الاسطر « و أم جمال الدين حجي واخيه (واخوه) حسام الدين عبد القاهر ولدى (ولدا) شهاب الدين احمد بن حجي
- (٣) اقتصرنا بالقليل منها لكثرة اغلاطها وتصحيفها
- (٤) في الاصل : يا ابن العم
- (٥) الباقي سقيم لفة ووزناً



ذکر اخيه الامير شمس الدين عبدالله ابن جمال الدين حجي (١)

وهو الثالث من ولده كان امير (اميراً) من الامراء حسب ما تقدم ذكره وكان أسر الفرنج له . ليلة تولهم على الدامور وقتلهم لاختيه فخرالدين عبد الحميد في تلك الليلة وهي ليلة الاربعاء الثامن من جمادى الاول (الاولى) سنة اثنين (اثنين) وسبعائة (١٣٠٣م) واقام في الاسر خمسة ايام ثم استفتوه ببلغ ثلث الف (ثلاثة آلاف) دينار صوريّة (٢) على يد ناصر الدين الحسين وسند ذكر ان شاء الله تعالى كيف احد الفرنج له (اخذه الفرنج) في ترجمة اخيه عبد الحميد بعد هذه الترجمة . وتزوج عبد الله المذكور بنت سيف الدين غلاب بن معن وغلاب هذا كان والده علم الدين سليمان الرمطوني الا تي ذكره ان شاء الله . وعبدالله كان اركبته (ركبته) ديون كثيرة على ما ذكرها وربما كان ذلك في وقت اسرته (أسره) الفرنج . وربما كان منها مبلغاً (مبلغاً) لناصر الدين الحسين لانه بعد وفاة عبدالله اخذ اقطاعه لاختيه علاء الدين علي ابن سعد الدين بن خضر وكان خلف لعبد الله من هو أحق واولى من علاء الدين المذكور . ولم اقف لعبدالله على تاريخ وفاة ولكن يستدل على وفاته من تاريخ منشور علاء الدين . لان تاريخ المنشور المذكور العشرون من ربيع الاول سنة عشرين وسبعائة (١٣٢٠م) (٣) جهات اقطاعه بامرة اربعة (٧٩٢) نصف قدرون . نصف رمطون . نصف طردلا . نصف عين كسور . ولم اعلم له وفاة

واسماء اولاده : محيي الدين محمود . محير الدين محمد . جلال الدين . وأهمهم بنت غلاب

ذکر اخيه الامير فخر الدين عبد الحميد ابن جمال الدين حجي

هو خامس ولد جمال الدين . كان له ولاخيه عبد الله المذكور لوشية وزراعة

- (١) جاء في حاشية للمؤلف وكان يجب تقديم ذكره (اي عبدالله) على ذكر اخيه شجاع الدين لان شجاع الدين رابع ولد جمال الدين وعبدالله الثالث فحصل السهو عن ذلك
- (٢) (الدينار الصوري ضرب في صور في أيام الدولة الفاطمية وكان من الذهب يساوي نحو خمسة عشر فرنكاً ذهبياً من النقود الحالية
- (٣) في حاشية للمؤلف : وفي المنشور المذكور معين بمحكم وفاة شمس الدين عبدالله فدل على ان عبدالله المذكور توفي سنة عشرين وسبعائة (١٣٢٠م)



بالدامور وكانوا يباشروا (يباشرون) فُدْنَهُمْ وزراعتهم بها . فلَمَّا كانت ليلة الاربعاء . الثامن جمادى الأولى (الأولى) سنة اثنتين وسبعائة (١٣٠٣م) جلسا الاخيرين (جلس الاخوان) يتحدان (يتحدان) فقال عبد الله : انا خائف من نزول الفرنج علينا فيأخذونا أسراء (أسرى) فقال عبد الحميد : انا والله لا اسلم نفسي اليهم يأخذونني اسيراً . ولا يعلم ما خي لي في الغيب . وكانوا يفتخروا (وكانوا يفتخروا) بصيد الحجل وكانوا قد تواعدوا مع رفقته (وكانوا تواعدوا مع رفقته) الذين كانوا في الدامور انهم (ان) يحضروا اليها في الصحرا ليتوجهوا الى الصيد . فزلت الفرنج عليهم (عليها) في تلك الليلة وطرقوا على عبد الله وعبد الحميد الباب وهما يضنَّان (يضنَّان) انهم الجماعة المواعدين (المواعدون) للصيد فقالا : ما حلَّ الآن وقت التوجه لصيد الحجل . فقالت الفرنج : نعم حلَّ . وفتحوا الباب فاخذوا عبد الله اسيراً (اسيراً) ومانع عبد الحميد عن نفسه حتى قتل تمسكاً بقوله لاختيه في اول الليل لئلا ينجث في قسمة . وبعد قتله عرفوه فندموا على قتله (١) وقال كبير الفرنج : « خيرٌ والدي هذا وخيره في باطنه » (كذا) . وقتل مع عبد الحميد مجاهد بن ابي الحسن وابن عم مجاهد ومعتب ابن ابي المعالي ونفرين اخوه (ونفران اخوان) (79) من اهل ادميث . وبقي شمس الدين عبد الله معهم خمس (خمسة) ايام ثم اباعوه (باعوه) بالقرب من خلدا كما ذكرنا . ومعرفة الفرنج لعبد الحميد بعد قتلهم له تدلُّ على انهم كانوا من فرنج الساحل قبلما فتح والله اعلم . وربما كان موجب تعاليمهم بفكك عبد الله معرفتهم له

### فصل من هذا الكتاب

ويجب بعد ذكرنا الخمس (الخمس) الاخوة اولاد جمال الدين حجي ان نذكر اولادهم تبعاً لذكرهم ليكون ذكر الابناء تالياً لذكر الآباء ولما صرحتهم ناصر الدين الحسين

ذكر حسام الدين عبد القاهر ابن شهاب الدين احمد ابن جمال الدين حجي بن نجم الدين احمد كان رجلاً عاقلاً حازم الراي رغب في الدنيا فنال منها جانباً كبيراً وسُتِي



بتاجر البيت وهو الذي عمّر العليّة المعروفة به وما تحتها وما حولها وهي العليّة التي تقدّم ذكرها (فقلنا) أنّه عمّرهما في وجه عمارة ناصر الدين الحسين. وتزوج (وتزوَّج) حسام الدين عبد القاهر صادقة بنت فارس الدين معصاذ ابن عزّ الدين فضائل بن معصاذ في حادي عشر شعبان سنة ثلثة (ثلاث) وعشرين وسبعائة (١٣٢٣م). ثم توفت وتزوج (توفيت وتزوَّج) بعدها اختها شمس بنت معصاذ وهي أمّ ولده نجم الدين وكانت زوجة (زوجة) اخيه جمال الدين حجي ابن شهاب الدين احمد الآتي ذكره تلو هذه الترجمة ان شاء الله تعالى. وكان زواج حسام الدين لشمس زوجته الثانية في رابع عشرين (الرابع والعشرين) الربيع الآخر سنة ثمان وثلثين وسبعائة (١٣٣٧م) وكانت وفاة حسام الدين المذكور في نهار الجمعة تاسع شوال سنة ثلث واربعين وسبعائة (١٣٤٣م). وخلفه ابنه حسام الدين المذكور محمّد وبلعب (وتلقّب) بنجم الدين وعاش بعد والده حسام الدين مدة غير طويلة لاني (لاني) رأيت باسمه حجة يحطّ عزّ الدين جواد ابن علم الدين نفسه مكتوبة بعد وفاة والده حسام الدين. تاريخ الحجّة شهر رجب سنة ستّة (ست) واربعين وسبعائة (١٣٤٥م). والمذكور أمه شمس بنت معصاذ وهي امرأة حسام الدين الثانية وبه عُرفت المذكورة وانظّاه ان نجم الدين محمّد لم يعمر ولم اعرف من امره شيئاً (80<sup>٣</sup>)

ذكر اخيه جمال الدين حجي ابن شهاب الدين احمد بن جمال الدين حجي

كان عنده معرفة وفصاحة ولم ينشأ في البيت اقوى قريحة منه في نظم الشعر وسُمّي شاعر البيت. تزوّج شمس بنت فارس الدين معصاذ فلما توفّا (توفي) عنها تزوّجها اخيه (اخوه) حسام الدين عبد القاهر المذكور قبله. وشمس المذكورة هي الجدّة أمّ الوالدة (١). اخبرتني عن جمال الدين حجي المذكور أنّه كان في بعض لياليه بعد نزوله في الفراش للنوم ينظم ارتجالاً من غير ان يكتبه ابيات (ابياتاً) عديدة كثيرة ولم اقف للمذكور على تاريخ وفاة. ولكن توفّا (توفي) قبل اخيه حسام الدين عبد القاهر المذكور قبله. نكتة عجيبة: اخبرني الامير ناصر الدين محمّد ابن جمال الدين محمّد



ابن زين الدين بن ناصر الدين حسين انَّ احدى ( احد ) هذين الاخوين توفى (توفي) مقتولاً بينهم من اخيه بعد (بغير) تعمُّد . وكان لها اخ ثالث وهو فخر الدين عبد الحميد بن شهاب الدين احمد الايُّ ذكره بعد هذه الرتبة ان شاء الله . فخرج منهم اخوين (اخوان) الى الصيد فاراد احدهما ان يرمي خنزيراً بسهم نَشَاب فصادف اخيه (اخاه) فقتله وكتسما ذلك عن زوجته شمسة بنت معصاذ المذكورة واطهروا لها انه وقع عن فرسه . وعاشت بعد هذه الكائنة زمناً طويلاً ثم توفت (توفيت) ولم تعلم بذلك . ولم يتكلم ناصر الدين محمَّد بذلك الى بعد وفاتها (81٧) . قلت انه كان المقتول جمال الدين حجي فاحدى (فاحد) الاخوين القاتل امأ حسام الدين واما فخر الدين عبد الحميد

ذكر اخيهما فخر الدين عبد الحميد ابن شهاب الدين احمد ابن جمال الدين حجي

هو اصغر (اصغر) اولاد ابيه كان حسن السيرة محبوباً عند اقاربه وكان ناصر الدين الحسين ناظراً (ناظراً) اليه فزوجه ابنته وعمر له العلية والبيت التي (الذي) تحتها وهي ملاصقة لعارة ناصر الدين الى جهة الشمال بغرب وتُعرف الان بعلية حسام الدين علي ابن عبد الحميد المذكور . وفاة عبد الحميد المذكور الصبح نهار الاربعاء الرابع عشر من شهر جمادى الاخر (الآخرة) سنة ثمان وخمسين وسبعماية (١٣٥٧ م) . واسماء اولاده (ولديه) شهاب الدين احمد سمي جده حسام الدين علي . واسماء بناته الكبيرة منهن ست الجميع امرأة بدر الدين موسى ابن زين الدين ابن ناصر الدين الحسين . والثانية زمرأة امرأة جوبان بن ارسلان . والصغيرة نجمة امرأة سيف الدين مفرح (مفرح) ابن جمال الدين احمد ابن سيف الدين مفرح (مفرح) ابن بدر الدين يوسف الرموني . واهما (وامهم) بنت ناصر الدين الحسين

ذكر صفي الدين الحسين ابن شجاع الدين عبد الرحمان ابن جمال الدين حجي بن نجم الدين محمَّد

كان صفي الدين المذكور حسن الخلق والاخلاق لطيفاً في ذاته منطبعاً مع الناس

(١) هنا في النسخة الاصلية ورقة بيضاء لم تكتب كأنه سقط من الاصل صحيفة وكذلك ينقص من ارقام الكتاب رقمنا لم نجد خلافاً في المعنى بين آخر صفحة (80٢) واول صفحة (81٧)



كيس الذات ذو (ذا) كم وسماحة محب (محبا) للفقراء وكانت كسبه (كاتبته) مع بلاغة . تروح (تزوج) بنت ناصر الدين الحسين وعاشت (عاشت) بعده مدة طويلة ولحقت أيامنا وهي أم اولاده . وفاته رحمه الله تعالى ليلة السبت من العشر الاوسط من ربيع الآخر سنة ست وسبعين وسبعائة (١٣٧٤ م) . واسماء اولاده جمال الدين حجي . شجاع الدين عبد الرحمان . وشمس الدين عبد الحميد (82<sup>ف</sup>)

### فصل من هذا الباب

قلت وموجب تأخيرنا لذكر اولاد نجم الدين محمد بن جمال الدين حجي (وهو) اكبر اولاد ابيه جمال الدين ذلك لكونهم بقوا بيت منفرد (بيتا منفردا) وسوا بأمرأ . عيتاب فلهذا وتخرناهم (اخرناهم) ليكون لهم ذكر ناحية عن ذكر اقاربهم لانفرادهم عنهم

ذكر اولاد نجم الدين محمد بن جمال الدين حجي بن نجم الدين محمد

هم الامراء بعيتاب وهم اربعة اخوة وامهم بنت كباس من معيسون (معيسون) . فالاول منهم سيف الدين ابراهيم بن نجم الدين كان مسكور (مشكور) السيرة حسن السياسة وافر العقل شكر عند اهل زمانه بعد ذم الناس لابييه . وجهات اقطاعه ربع بطلون . ربع الطعرائية (الطعرائية) . نصف القبي . نصف حوارا (بحوارا) . نصف معيسون (معيسون) ربع الدوير . نصف مزرعة اقطو (١) . وفاته رحمه الله نهار الجمعة الثاني عشر من ربيع الاول سنة ثلاث واربعين وسبعائة (١٣٤٢ م) . وصار اقطاعه الى ولده صلاح الدين خليل بن سيف الدين المذكور . فلما توفى (توفي) خليل صار اقطاعه لولده سيف الدين ابراهيم بن خليل بن سيف الدين المذكور واستمر بيده الى أيامنا فتزل عنه للامير عز الدين حسن ابن طهير (ظهير) الدين علي بن جواد

والثاني من اولاد نجم الدين محمد جمال الدين يوسف بن نجم الدين وكان لجال الدين يوسف ولد اسمه عز الدين حسين . والثالث من اولاد نجم الدين محمد عماد الدين اسماعيل بن نجم الدين وكان لهاماد الدين ولد اسمه مجد الدين حسن ثم كان



(82<sup>v</sup>) لمجد الدين ولد اسمه شهاب الدين احمد بن حسن واحمد المذكور هو الذي اباع (باع) اقطاعه للامير طهير (ظهير) الدين علي بن جواد ابن علم الدين الرمطوني وكان بيعه الاقطاع متقدماً (متقدماً) على نزول سيف الدين ابراهيم بن خليل عن اقطاعه لعز الدين حسن بن طهور (ظهير) الدين بسنين كثيرة. وكان قد صار لشهاب الدين احمد بن حسن واسيف الدين ابراهيم بن خليل تسمية حصص الاقطاع ومن الاثني المذكورين بطلت الامرية (الإمرية) من عيئاب وكانت قد استكملت بيد عز الدين ابن ظهير الدين زيادة على ما كان بيده من الاقطاع فان اقطاع والده طهير (ظهير) الدين كان قد اتصل اليه بعد وفاته بما كان فيه من سع (بيع) شهاب الدين احمد بن حسن ثم استكمل عز الدين حسن بن سيف (الدين) ابراهيم بن خليل النصف الثاني لانه كان امرية (امرأة) عيئاب بيد شهاب الدين احمد بن حسن وبيد سيف الدين ابراهيم بن خليل مناصفة دون اقرارها بعيناب. ثم بعد ذلك نزل عز الدين بن طهير (ظهير) الدين عن بطون والطفرانية ومجورة (لمبارك) بن موسى (الذي) عرف بابن الحمراء.

والرابع من اولاد نجم الدين محمد نور الدين محمود بن نجم الدين محمد وهو اصغر اولاده ورزق نور الدين محمود ولدين وهم (وهما) عز الدين حسن بن محمود واخيه (واخوه) ومعين الدين محمد بن محمود وكان نور الدين حسن السيرة اعطى امرية (أعطي إمرية) بعد اقراره

قد جعلنا ذكر ذرية جمال الدين حجي بن محمد يتلو بعضها بعض (بعضاً) (83<sup>r</sup>) ولم ندخل بينهم ذكر غيرهم. فترجع الآن الى ذكر الامراء بعرامون. قد تقدم ذكرنا لجدهم زين الدين صالح بن علي وذكر اولاده الثلاثة وهم شرف الدين علي وناهض الدين بختر وبدر الدين يوسف ثم بعدهم ذكرنا شمس الدين كرامة ولد بختر المذكور

### ذكر الامراء بعرامون

وهم من الطبقة الثانية ومن المعاصرين لتاصر الدين الحسين. والذي بعد معاصريه يتوخ (يتأخر) ذكره الى موقعه



ذكر الامير سيف الدين مفرج (مفرج) ابن بدر الدين يوسف ابن زين الدين صالح بن علي كان اميراً أحسن السيرة مبعثلاً بين الناس مشكوراً عندهم محبوباً اليهم ذو (ذا) كرم وحشمة . جهات اقطاعه بامرية عشرة (١) : نصف عينان (عيتات) . نصف دفون . نصف مجدلياً . نصف شمالان . نصف عندرافيل (عين درافيل) . ثلث بتاتر . نصف سر حُور . ثلث عيناب . ثلاث قطع ارض بالعروسية . ثلث كفر عميه . ثلث حصّة الملك بجلدانا من الفريديس فدّان . وعمّره لهُ ناصر الدين الحسين القبو الذي في الراس الى جهة الشرق وعمّره ايضاً المجلس الجنوبي والاسطبل فازرع (اي عاد) سيف الدين مفرج (مفرج) عمّر عليه الطبقة التي فوقه . وكانت امّ سيف الدين مفرج (مفرج) زين الدار بنت سعد الدين خضر ابن نجم الدين محمّد وهي اخت ناصر الدين الحسين . وتروّج سيف الدين ياقوتة بنت ناصر الدين الحسين في سابع عشر ربيع الأوّل سنة تسع وسبعائة (١٣٠٩م) . مولده نقلاً عن خط ناصر الدين سنة تسع وسبعائة (٢) . ونقلت عن خطه ايضاً وهو هذا (٨٣<sup>٧</sup>) : « توجّه سيف الدين مفرج بن بدر الدين يوسف بن زين الدين ابن امير العرب الى دمشق لشترى جهاز ولده شمس الدين محمّد اكبر اولاده ففرض بها اربعين يوماً وطلب المجيّ فتوجه اليه اخيه (اخوه) عماد الدين موسى وخاله عز الدين حسن ابن سعد الدين وأحضروه في محفّة على بغال الى الغيبة وحمل على اكتاف الرجال الى قرية عرامون واقام بها مريضاً يتعلّل ويرجوه اهله الى ان اشتدّ عليه المرض وتوفا (وتوفي) الى رحمة الله تعالى في نهار الخميس التاسع عشرين (والعشرين) من جمادى الأوّل (الاولى) سنة سبع وثلاثين وسبعائة (١٣٣٦م) وكان عزاؤه عظيماً لدى اهله ودُفن على (اي بعد) جدّه زين الدين فسبحان من حكم بهذا انقلب العرس عزاء . وهكذا جرى لعته ناهض الدين بخت ابن زين الدين تأمر طبلخاناة فتوجّه الى دمشق (آملاً) أنّه يعود يعمل عرسه (٣) فتوفاً (فتوفي) بدمشق . انتهى ما نقل عن خط ناصر الدين الحسين

(١) راجع اخبار الاعيان ص ٢٢٣

(٢) كذا في الاصل وهو غلط ظاهر لعلّه يريد سنة تسعين وستائة

(٣) وفي حاشية للمؤلف : « لعلّه كان عرس ولده شمس الدين كرامة المقدّم ذكره

لانه ما كان تروّج »



اسماء اولاد سيف الدين: مفرج: شمس الدين محمد. جمال الدين احمد ويُعرف بالاعسر. ناهض الدين علي. صلاح الدين خليل. قد ذكره محمد الغري (الغزوي) في المقامة المقدّم ذكرها فقال: «مفرج الكرب كاسمه بجد لقبه المأثور بشمس جماله الناهض بصلاح حسبه ونسبه» اشارة الى القاب اولاده الاربعة

ذكر اخيه الامير عماد الدين موسى ابن بدر الدين يوسف بن زين الدين صالح بن علي

كان رجلاً دينياً خيراً محمود السيرة مشهوراً بالجودة والديانة. كانت امه زين الدار (84<sup>٦</sup>) بنت سعد الدين خضر المذكورة بترجمة اخيه قبله. وكان خاله كثير المحبة له والاعتناء بامرّه زوجته بنته لؤلؤة في رابع عشر جمادى سنة سبعة (سبع) عشرة وسبعائة (١٣١٧م) وتوفت (وتوفيت) خامس عشرين في الحامس والعشرين ذي الحجة سنة اثني (اثنتين) وعشرين وسبعائة (١٣٢٢م). وكان لها اخت صغيرة في المهدي فكان عند عماد الدين موسى من حفظ المودة لخاله ناصر الدين أنه ترك الزواج ووقف ينتظر (ينتظر) الصغيرة حتى كبرت فتزوجها وكان اسمها صادقة وتزوج بها في ثامن شهر ربيع الاول سنة ست وثلاثين وسبعائة (١٣٣٥ م). ووفاته ضحوة نهار الثلاثاء في الرابع والعشرين من جمادى الاول (الاولى) سنة ثمان وستين وسبعائة (١٣٦٧م).  
اسماء اولاده (١) نجم الدين محمد وبدر الدين حسن

ذكر ابن عمهما الامير عز الدين حسين ابن شرف الدين علي بن زين الدين صالح بن علي وعز الدين هذا كان (حقة ان) يتقدم على عماد الدين موسى ولكن قدمنا ذكر عماد الدين ليكون تبعاً لذكر اخيه سيف الدين مفرج لا (ثلاً) نفرق بينها. وعز الدين حسين كان رجلاً وافر العقل كريماً مشكوراً بين الناس محبوب (محبوباً) عند الجميع. جهات اقطاعه بامرّية عشرة: نصف عيناب. نصف ديفون. نصف شمالال. نصف مجدلياً. ثلث عين غنوب. نصف سر حنور. نصف عندرافيل (عين درافيل). ثلث بتاتر. ثلث عماب (عميات). ثلاث قطع ارض باعمر وسيّة. ثلث حصّة الملاك بجلدا. ثلث كفر عمية. من الفريديس من صيدا. فدان. وهذا الاقطاع قسمة اقطاع سيف الدين مفرج ابن عمه (84<sup>٧</sup>). تزوج عز الدين حسين المذكور غالية بنت ناصر الدين الحسين في سابع عشر

(١) قد نُحِيت في الاصل هذه الاسماء.



المحرّم سنة ثمان وسبعائة (١٣٠٨م) . وفاته رحمه الله تعالى نهار الاحد خامس ذي القعدة سنة تسع واربعين وسبعائة (١٣٤٩م) . وذفن نهار الاثين في تربته بعراون . اسماء اولاده علاء الدين (١) . شرف الدين علي . بدر الدين يوسف

وقد ذكر محمد الغزي في مقامته المذكورة الامراء بعراون الذين كانوا في ايامه وهما سيف الدين مفرج وعز الدين حسين ذكرهما في جملة اقارب ناصر الدين الحسين عند ما فرغ من ذكر ناصر الدين فقال : « اماً بنو عمه ، الكاشفو كربه وعمه ، ليوث الحرب ، وغيوث الكرب ، سادات الامراء وامراء السادات ، الذين عرفوا بالهيبة والهبات ، الجناب السيفي مفرج الكرب كاسمه مجد لقبه (٢) ، المأثور بشمس جماله . التاهض بصلاح حسبه ونسبه ، والجناب الغزي (٣) اعز الله باحصان علاءه حسن معاليه ، وادام لشرفه سعادة ايامه ولياليه ، فيها شمس صبحه ، وسيفه ورحمة ، تناولا من المجد رايته ، وبلغا من الشرف غايته

لله درهما ودر بنهما فيها اللذان لعرب طي جملا

ليثا ردى غيئا ندى نجا هدى بدرادجى شمساضحى افقا علا

والجناب العالمى (٤) قديم هجرة الجماعة ، الموسوم بكرم النفس والشجاعة ، أفتق (٨٥٣) النجوم الزاهرة ، وابو الاشبال الكاسبة الكاسرة ، امير له من سيفه عز رفيع ، ومن يهائه ركن منيع (٥) ،

علم له عمل هلال صلاحه هاد مؤتمه له الامال (٦)

اسد له الاولاد اسد لها الا الصوارم والرماح دحالم

(١) كذا في الاصل دون ذكر اسم علاء الدين . واما ابن سباط فانه ذكر لقبه بدلا من علاء الدين «ناهض الدين»

(٢) في هذا اشارة الى لقب الامير مفرج بسيف الدين

(٣) يريد عز الدين واولاده

(٤) وفي الحاشية : اي علم الدين سليمان الرمطوني الآتي ذكره بعد هذا المدح

(٥) جاء في الهامش : « اي اولاده الاربعة : سيف الدين غلاب . عز الدين جواد . جاء

الدين داود . ركن الدين

(٦) هذان البيتان حروفها غير منقوطة



ومن المقامة المذكورة أيضاً في مكانٍ بعد هذا :

ان تحش بأساً او ترجُ بسذل ندى مضاعف المن غير ممنون  
فلذ بارض جنابها حرم ما بين اعبيه وعرامون  
انتهى كلام محمد الغزي

ذكر علم الدين الرمطوني وهو من الطبقة الثانية أيضاً

وذكر اولاده المعاصرين لناصر الدين الحسين . واما المتأخرين (التأخرون) من ذريته فيذكروا (فيدكرون) ان شاء الله تعالى فيما بعد حسب ما ترتبه وبالله التوفيق

هو الامير علم الدين سليمان ابن سيف الدين غلاب (غلاب) ابن علم الدين معن ابن معتب ابن ابو (ابي) المكارم ابن عبدالله بن عبد الوهاب بن هرماس ابن طريف . ورأيت من خطوط بعض المتقدمين في الهجرة ان هرماس هو ابو طارق الذي تنسب اليه الطوارق وهم : فخذ من آل عبدالله . ثم رأيت أيضاً ان هرمس مجمع الحلف (١) من طردلا وعين كسور ولم اري (أر) لهذا النسب ذكر (ذكرًا) غير هذا الذكر . وسمعت بعض المتقدمين في الهجرة يؤيد (85<sup>v</sup>) هذا القول الذي ذكرناه ويرجحه . والنقل امانة فنقلنا ما سمعنا ورأينا ونسأل الله المسامحة

وقد اجمع القول على ان علم الدين المذكور لم ينشأ في بيتهم مثله معاً (مع) ان اجداده كانوا اجداد اجداد (اجواداً) وشكروا في زمانهم . وكان والده سيف الدين غلاب وعميه (وعماه) عبد المحسن وكرامة اولاد علم الدين معن ساكنين في اعبيه وبيوتهم غربي (غريباً) الى جهة الشمال . وموجب نزولهم الى رمطون نجم الدين محمد بن جمال الدين حجي بن محمد كان قد انتصب لهم بالعداوة فرحل سيف غلاب وعبد المحسن الى رمطون وتحلف عنهم اخيها (عنها اخوها) كرامة لكونه حلف انما (انه) لا يرحل عن وطنه فاستمر باعبيه . فلما تلا (نزل) غلاب وعبد المحسن الى رمطون سكننا شرقي رمطون مانلاً الى جهة الجنوب فلما استقر بها السكن برمطون توجه

(١) وقد جاء في هامش الكتاب قال : « ولعل هرمس مجمع الحلف (الحلف) يكون هرمس آخر قدم (قديمًا) غير هرمس جد علم الدين المذكور »



نجم الدين محمد بجاعة الى رمطون وقصد إحراقها فدخلت عليه عمته وسأته في الكف عن إحراقها فاجاب سؤالا (١) وكانت عمته بنت نجم الدين محمد بن حجي ابن كرامة وكانت زوجة سيف الدين غلاب

ثم بعد ذلك انتشا (نشأ) علم الدين سليمان المذكور وعمّر العائز المعروبة (المعروفة) غربي رمطون وهي الى وقتنا هذا تُعرف بعارة علم الدين وربما كانت عمارته لها ماثلة بعائز (العائز) السلف الذي (التي) عمّروها بأعيه . وأول من سيّد العارة وحسّنها هو زين الدين ابن علي بمرامون فنسج السلاف على منواله

وبالجملّة كان علم الدين المذكور رجلاً جليل القدر عظّموه (عظّمه) الناس ونظروه بعين الوقار وكان مشهوراً بقوة (86٢) النفس والحدّة بالحق والغلاظة على الباطل . وكان ناصر الدين الحسين معني به غاية العناية . وكان ناصر الدين اذا قعد في مجلس يجتمع فيه الناس لم يقدم احداً على شجاع الدين عبد الرحمان ابن عمه وعلى علم الدين المذكور . وكان يُقعد شجاع الدين عن يمينه وعلم الدين عن شماله واقاربه تُحتمهم (تحتمها) كلُّ منهم في منزلته . وكان ناصر الدين كثير (كثيراً) ما يتفعد (يتفعد) بالكساوي (بالاكسية) وغيرها

ولم اعلم ان احد (احداً) من سلف علم الدين تأمروا وصار اليه اقطاع سوى علم الدين وهو انه لما اخذ (اخذ) ناصر الدين الحسين الامرّية عن شمس الدين كرامة ابن ناهض الدين بختر بن زين الدين كما ذكرنا نزل عن اقطاعه العتيق واستمر على الامرّية الجديدة المذكورة . فن المزل عنه وجعله (جعلهُ) لعلم الدين المذكور وهو ربع قدرون . ربع طردلا . ربع رمطون . ربع عين كسور . نصف عاليه . نصف الدوير . نصف الخريمة . وعما (وعيتا) واللباني . نصف قطعة ارض بقرتية بالساحل . نصف الصيحية (الصباحية) من درب الغيشة خمس قيراط . وذلك قسمة اقطاع عزّ الدين اخو (اخي) ناصر الدين

وكان نزول ناصر الدين عن هذه الجهات لعلم الدين المذكور في شهر المحرم سنة تسع وسبعائة (١٣٠٨م) استقرت هذه الجهات بامرّية خمسة فناصر الدين (هو) الذي أمر علم الدين المذكور ولم كان (يكن) في سلف علم الدين اميراً (امير) غيره . معاً



انه كان جليل القدر مهاب (مهياً) من اهله وكلمته فيهم نافذة وامره مطاع  
وسمعت (86<sup>٧</sup>) من غير واحد ان علم الدين كان اذا عطس في رمطون وسمعه  
الشيخ العالم بكفر فاوود قام قائماً ويقول: «يرحمك الله». وما ذاك الا لان علم الدين  
كان كثير الجلوس في اسطوان تجاه اسطوان الشيخ العلم بكفر فاوود وكان يعرف  
حس عطسته دون عطسة غيره. وكان يفعل ذلك تعظيماً لقدر علم الدين واجلالاً له  
(قلت) اربعة لقبوهم (لقبهم) الناس بالكبير تمييزاً لهم من غيرهم عندما كثرت  
الاقاب (الألقاب) وتشابهت بالقباب الاربعة المذكورين (وهم): حجي بن محمد ابن  
حجي تلقب بجبال الدين الكبير. واخيه (اخوه) خضر بن محمد تلقب بسعد الدين  
الكبير. وولده الحسين (تلقب) بناصر الدين الكبير. وعلم الدين الرمطوني تلقب  
بعلم الدين الكبير. ولعلم الدين شعر رقيق. فنه (١):

قنعت من رتي بحسن العمل	هذا هو القصد وكل الامل
إن قات الدنيا وقل العنا	فالاصل عند الله خير العمل
يا معشر الناس فلا تعفلوا	فالموت والعرض بحكم عجل
واستيقظوا قبل حلول القضا	واستعملوا الخوف وكبر الوجل
واستدر كوا فارطاً ما قد مضى	من سوء نيات وكثر الخسل
وتسابقوا للطاعات قبل الجزاء (٢)	واستعملوا الخيرات قبل الحجل (87 <sup>٢</sup> )

(١) هنا في الاصل ثلاث صنجات من نظم علم الدين الا ان اكثره مكسر ومشحون  
باغلاط لغوية لا تصلح الا بتغيير الايات كقوله مثلاً وهو اول ما دون من شعره:

يا سيدي والهي انت العلم بجالي

يامن اليه مصيري ومن عليه اتكالي

ارحم لضمفي وإرثي لذاتي واتحالي

ولا تؤاخذ لعبي اضحت دنوبه ثقالي (كذا)

وما بعد هذه الايات هو دون هذا النظم فلم نر فائدة في ذكره وانما اثبتنا منه قطعة

واحدة حسنة

(٢) كذا في الاصل



من قبل یوم کم امرئ منکم (۱) یعض کفیه علی ما فعل

(۸۸<sup>۷</sup>) و مُدَحِ عَلمِ الدینِ المذکورِ منِ الناسِ بقصائدِ عَديدةٍ لمِ یتمیاً ذَکرهم لِأنه کان مقصداً للناسِ مشهوراً عندِ اهلِ الفضلِ مشکوراً بینهم . مولدهُ نقلًا عنِ خطِّ السلفِ نهارِ الاثنینِ تاسعِ عشرِ المحرمِ سنةِ ثلاثِ وسبعینِ وستمائة (۱۲۷۴ م) ووفاتهُ نقلًا عنِ خطِّ ناصرِ الدینِ الحسینِ العصرِ منِ نهارِ الحُمیسِ السابعِ منِ شهرِ رجبِ سنةِ ستِّ واربعینِ وسبعمئة (۱۳۴۵ م) . [وامرأةُ عَلمِ الدینِ منِ الکنیسةِ (من) بنیِ حمام . وکذلکِ زوجةُ ولدهِ غَلابِ کانتِ منِ الکنیسةِ المذکورةِ (۲) وامِ سَلیانِ بنِ غَلابِ هی بنتُ محمَّدِ بنِ محمدِ بنِ حجی بنِ کرامةِ بنِ بَختَرِ وهیِ اختُ زوجةِ زینِ الدینِ ابنِ علیِ العرامونی (۳)]

ثمَّ منِ بعدهِ نذکرُ اولادَهُ الاربعة . واما اختهمِ زینِ هیِ (فهیِ) زوجةُ زینِ الدینِ الجَدِّ

ذکرُ ولدهِ سیفِ الدینِ غَلابِ ابنِ علمِ الدینِ سَلیانِ

وهوِ الاولُ منِ ولدهِ کان حیدراً حیراً ذواً حیدراً خیراً ذا) فضلِ ودينِ محبباً لاهلِ الخیرِ . کتبِ ملیحاً للفايةِ (کذا) بقلمِ النسخِ . واما الثلثُ الرقاقِ قاربِ (فقاربِ) بها المنسوبِ . وکان متبعِ (متبعاً) طریقةِ ابنِ البوابِ ولمِ یکتبِ احداً (احد) فی البیتِ قلمِ (بقلمِ) النسخِ احسنِ منه سِواءِ (سوی) اخیه عزَّ الدینِ جوادِ ولمِ اعلمِ علی من کتبِ منِ المشایخِ لِأنه ما کان یتردُّ الی خطیبِ بعلبکِ کتردُّ اخیه عزَّ الدینِ جوادِ . مولدهُ نهارِ الاربعاءِ خامسِ ربیعِ الآخرِ سنةِ احدیِ وسبعمئة (۱۳۰۱ م)

وقفت (۴) علی ورقةٍ منِ سیفِ الدینِ غَلابِ المذکورِ الی ناصرِ الدینِ الحسینِ تدلُّ علی انَّ ناصرِ الدینِ کان لهِ قصداً (قصد) بالاقطاعِ المخلفِ منِ علمِ الدینِ والدهِ . من مضمونها انَّ ناصرِ الدینِ المذکورِ هوِ الذي تصدَّق بالاقطاعِ علی والدهِ وما کان

(۱) مثلهُ مکسور . والقصائدُ التي اضر بنا عنها قالها فی الشامِ یدحِ اقاربهُ ویخاطبُ ولدهِ عزَّ الدینِ جوادِ

(۲) الکنیسةُ احدیِ قری الشوفِ

(۳) ما رویناهُ بین مقفَّینِ ورد فی هامشِ الکتابِ

(۴) للمؤلفِ هنا حاشیةٌ نبَّهَ علیها کي تُدرج فی الاصلِ



عليه . وانه قد صار عليه الدين . وظاهر (والظاهر) ان ناصر الدين في الآخر اجلا (اخلى) عن الاقطاع المذكور وجعله سيف الدين غلاب لآخيه عز الدين جواد ولم يأخذ منه غلاب شيئا (شيئاً) ]

وامرأة سيف الدين غلاب من كنيسة بني حمام أيضاً (٨٩<sup>٧</sup>)

ذكر أخيه الأمير عز الدين جواد ابن علم الدين سليمان

وهو ثاني ولسده . كان حسن الشكالة (الشكل) ذا ذكاء ومعرفة لم ينتشى (ينشأ) في وقته احدٌ مثله في جمعه للصنائع وكتابته المنسوبة . وقد رأينا من ذلك اشياء حسنة متقنة تدلُّ على فضيلته (فضله) . كتب على الشيخ بهاء الدين محمود ابن محمد خطيب بعلبك شيخ البلاد الشامية في كتابة المنسوب الفائق فاتبع طريقته وطارده (اي وجاراه) في قلم الطومار (١) حتى أنه لا يكاد يُعرف من طومار شيخه . وله اختراعات (اختراعات) لم يسبقه اليها غيره (٢) منها أنه كتب آية الكرسي (٣) على حبة أرز وشاهدتها عياناً . ورأيت في آخر الآية : «وكتبه جواد» . والكاف مجلس والكتابة واضحة قريتها (قراءتها) ولم نسمعهم (ينعجم اي يغلق) عني منها شيئاً (شيئاً) .

واخبرني غير واحد منهم من لحق أيام جواد قال : ان جندياً بدمشق حدث في مجلس حفل بالاكابر عن جواد انه يكتب انه (آية) الكرسي على حبة أرز فلم يصدقوه فركب الجندي من دمشق في اوان مطر وثلج الى رمطون في طلب حبة أرز عليها آية الكرسي . فوجد عز الدين جواد (جواداً) غائباً عن رمطون في مزرعة إدميث من الشوف

(١) الطومار الصحيحة ويراد بها هنا نوع من الكتابة كالثلث

(٢) كلُّ ما ورد هنا عن حذق عز الدين رواه عنه ابن سباط بحرفه في تاريخه وصدّر روايته بقوله : «ذكر لي صالح بن يحيى انه شاهد ذلك عياناً وقال لي . . .» وهذا دليل واضح على ان مؤلف تاريخ بيروت كان في اواخر القرن التاسع للهجرة والخامس عشر للمسيح (راجع مجلة المشرق ١ [١٨٩٨] : ١٦٥)

(٣) آية الكرسي وردت في سورة البقرة هذا حرفها : «الله الا اله الا هو الحي القيوم لا تأخذه سنة ولا نوم له ما في السموات وما في الارض من ذا الذي يشفع عنده الا باذنه يعلم ما بين ايديهم وما خلفهم ولا يحيطون بشيء من علمه الا بما شاء وسع كرسيه السموات والارض لا يؤده حفظها وهو العلي العظيم»



يشارف زراعته بها . فتوجه الجندي اليه ولم تكن عنده بادميث آلة كتابته فارسل احصر (احضر) آلة الكتابة من رمطون وكان قد احضر ارز (ارزاً) من الحولة موافقاً (موافقاً) للكتابة عليه فكتب في ذلك اليوم على عدة حب (حبوب) آية الكرسي . (قال) : وقال عز الدين جواد : لم توافقي كتابة علي ارز احسن من ذلك اليوم (89) وكان ذلك من بخت الجندي

ومن احتراقاته (اختراعاته) على ما قيل انه كتب مصحف حمائلي ( مصحفاً حمائلياً) لطيف القد ما سبقه اليه احد في الحفة واللفظ حتى قالوا عنه انه كان يستوي حرز (حرزاً) في الكلوتة وقدمه لنائب الشام تنكز . ومنها انه عمل لتنكز نذب نشاب ميداني من نواب (نوى) الخرنوب فوقف عليه ارباب الخبرة ولم يعرفوا خشبه حتى عرفهم به . وعمل فضة لجام وقدمه لتنكز ايضاً واستمحن العلمان (العلمان) في سده وقلعه فلم يعرفوا ذلك حتى بين لهم طريقته . وله اشياء كثيرة

ورأيت من عمله قواعد فولاد (فولاذ) نقش عليها ما يطبع عليه فضة سيوف ولحم (ولجم) وحلى للنساء . وما غير ذلك ليجرى عليها مينا ويتوفر على الصانع (الصانع) التعب في النقش وكذى (وكذا) فعل بهرام بقوالبه اراح الصياغ نعب (من تعب) الصتعة ولكن هذه قوالب رمل يغلب عليها في الرمل والقواعد المذكورة يطبع عليها طبع

ومع هذا كان عنده (عنده) قوة نشاط وعفا (كذا) . رأيت مُخلَ حديد ثقيل لتقليب الحجارة الكبار ذكروا عنه انه كان يشير (اي يقيس) من طرفه الرقيق شبر (شبراً) ويقبض عليه فيقره تقيناً (كذا) ويمدُّ به يده الى فوق رأسه ويترله بسكون وهدؤ من غير ركز . وقد قصد جماعة من المنسوبين ان يفعلوا بالمخل المذكور ما فعاه عز الدين جواد فما قدر (قدروا)

وكان يرمي عن قوس قوي قيل ان قوسه كان ازيد من قنطار بالدمشقي فلما توفاه (توفي) اخذ قوسه تقي الدين ابراهيم ابن ناصر الدين الحسين . ثم بعده اباعه (باعه) ناصر الدين (89<sup>v</sup>) ابن تقي الدين لرجل يسمى الغريس من قرية البرج ورأيت القوس المذكور عنده وهو قوس قوي زائد في الكبر عن قسي الناس . ثم اخذه تنكز بعا (تنكز بعا) نائب بعلبك من المذكور



وكان عز الدين جواد قد تقرب الى خاطر تنكر (تنكز) نائب الشام. قيل انه اعطاه من حلقة دمشق حبر (خير) حلقة  
ورأيت لعز الدين جواد منشور (منشوراً) من الملك الناصر محمد بن قلاوون  
عن حسين بن ابراهيم الاربلي بحكم الوفاة جهاته: سدس خارجة بلبس العرب من  
الرملة وسدس نبعين (?) من الرملة ايضاً وسدس عين الدلب من صيداء تاريخه مستهل  
جمادى الاول (الاولى) سنة اثني (اثنيتين) وثلاثين وسبعائة (١٣٣٢م) وهذا المنشور  
بتحديد (بتجديد) جواد في الخدمة وهذا قبل احده (اخذه) لاقطاع ابيه وربما كان  
هذا الاقطاع الذي اعطاه تنكر (تنكز). وكان كاتب سر تنكر (تنكز) يجب  
عز الدين جواد (جواداً) ويظهر (ويظهر) له الصعبة

وسمعت انه لما توفى (توفي) علم الدين سليمان اراد ناصر الدين الحسين ان يحمل  
(يحمل) اقطاعه لسيف الدين غلاب دون اخيه عز الدين جواد فلم يفعل (يقبل ?)  
غلاب فقال ناصر الدين: نجعله مناصفة. فلم يفعل (يقبل ?) غلاب يأخذ منه شيء (شيئاً)  
بل تركه جميعه لجواد معاً ان غلاب (غلاباً) كان اكبر من جواد ويتقدم عليه. فاخذ  
جواد اقطاع ابيه بعده خمسة اجناد وجهاته المذكورة في منشور ابيه وتاريخ منشور  
جواد (في) العشرين من شهر رمضان سنة سبع واربعين وسبعائة (١٣٤٦م)

وكان جواد كثير المخاطبة مع الناس. وفي وقتِ ضمن ميناء بيروت وتكلم  
فيها مدّة وكان يحمل (يتحمّل) على الدنيا ولم (90<sup>+</sup>) ينل منها غرضه. مولده نهار الاحد  
مستهل المحرم سنة خمس وسبعائة (١٣٠٥م) ووفاته رحمه الله تعالى العصر من نهار  
الثلاثاء عاشر جمادى الآخر (الآخرة) سنة ثمان وخمسين وسبعائة (١٣٥٧م). اسماء  
اولاده طهير (ظهير) الدين علي. لؤلؤة زوجة علاء الدين علي ابن زين الدين.  
زمرّد زوجة شهاب الدين ابن زين الدين وأمهها من بني عزائم

[ذكر (١) نساء الثلثة (نساء الثلث) تزوج. [القمر ?] من اقاربه ثم توفت (توفيت)  
فتزوج بعدها ام ناهض الدين وهي بنت شجاع الدين عبد الرحمان بن حجي بن محمد  
بن حجي بن كرامة. وكان وفاتها سابع شعبان سنة اثنتين وخمسين وسبعائة (١٣٥١م).



ثم تروح (تزوج) بنت ابي الفضل (الفضل) بن سويدان من رمطون وبقت (وبقيت) الى بعد زوجها زماناً طويلاً (طويلاً)

ذكر اخيهما جاء الدين داؤد ابن علم الدين سليمان

وهو الثالث من اولاده . كان ذو (ذا) كرم وشطارة يرمى (يرمي) النشاب مليح (مليحاً) وغوى الصيد (اي اغري بالصيد) . وكان قد خالف سنة البيت في الزواج لا قاربهم وبنات الزاهم (كذا) ذوي الاصول . وتروح (وتزوج) امرأة مجهولة الاصل تسماً (تسمى) عزيزة (عزيزة) من بنات الاتراك . وكان صنعتها كخالة . اخبرني من لحق ايامها قال : كان لها جارية مصرية تحسن تعقد القاف فكان الناس يضحكوا (يضحكون) من كلامها ويعجبهم سماعه

ذكر اخيهم ركن الدين محمد ابن علم الدين سليمان

وهو الرابع من اولاده . كان ذو (ذا) لطافة في ذاته ويُتقن صناعة البحارة (التجارة) والحراطة . رأيت من حراطته (حراطته) قصب اقلام رسم عملهم (عملها) لاخيه جواد وهم (وهي) نهاية في الحسن والطافة (واللطافة) . وكان له يد في صناعة التطعيم وكتابة كويسة (كيسة)

واختهم ربة بنت علم الدين كانت زوجة زين الدين بن ناصر الدين الحسين الآتي ذكره بعدهم وعثمهم نور الدين مجلي بن سيف الدين غلاب . مولده في العشر الاول من شوال سنة سبعين وسمائة (١٢٧٢م)

### (91<sup>r</sup>) (١) — الطبقة الثالثة —

قد ذكرنا اصول البيت في الطبقة الاولى ثم ذكرنا فروعاً في الطبقة الثانية وذكرنا من عاصروهم وجعلنا عمدة الطبقة الثانية ناصر الدين الحسين . اذ هو كبير البيت والمشار اليه في زمانه ونذكر الآن ولد ناصر الدين وفروعه اذ هو عمدة الطبقة الثالثة ثم نذكر معاصريهم (معاصريهم) وهم اولاد المذكورين في الطبقة الثانية



لينتظم سلك ذكر السلف على المطابقة والمعاصرة ومناسبة الترتيب وما توقعي (توفيقى) إلا بالله

هو الامير زين الدين صالح ابن الامير ناصر الدين الحسين بن سعد الدين خضر امير الغرب

كان والده ناصر الدين لما جاوز الثمانين قد ضعفت حركته وقصرت همته فنصب ولده زين الدين مكانه ونزل له عن اقطاعه طلباً للراحة . فتولى المنزلة في عهد ابيه وكان عمره قريب (قريباً) من خمس واربعين سنة . فاحسن في قومه السياسة وسادهم بحمية الرئاسة فحسنت سيرته وانقاد به اهله وعشيرته (وعشيرته) فحدا حدو (فحدا حدو) والده ونسج على منواله

رأيت خط ناصر الدين بالنزول عن اقطاعه لولده زين الدين المذكور . من مضمونه أنه يتبرع وينزل عن اقطاعه لولده بحكم ان يقضى (يقضى) ديونه ويقم (ويقوم) بكلفته وكلفة عائلته باقى عمره . تاريخه سلخ شهر رمضان سنة تسع واربعين وسبعائة (١٣٤٨ م)

ثم عاش ناصر الدين بعد هذا النزول سنتين وخمسة وعشرون (وعشرين) يوماً وعاش ولده زين الدين بعده نحو (نحواً) من (٩١<sup>٧</sup>) ثمانية (ثمانى) وعشرين سنة فلما كبر في السن وجاوز عمره سبعين سنة فعل فعل والده ونزل عن اقطاعه لولديه وهما شهاب الدين احمد واخيه (واخوه) سيف الدين يحيى وجعله بينهما بالسوية بمنشور واحد واشترط ان من توفى (توفى) منها يستمر نصيبه لآخيه من غير تحديد (تجديد) منشور ثاني (ثانى) . تاريخ المنشور (المنشور) بحكم النزول سادس عشر جمادى الآخر (الآخرة) سنة اربع وسبعين وسبعائة (١٣٧٣ م)

اخبرتني ام نجم الدين زوجة زين الدين المذكور قالت : « قبل نزوله عن الاقطاع أنوا (نوى) انه لا يقسمه بين اثنين من اولاده . وارجع اثني (ورجع ثنى) عزمه عن ذلك ونزل عنه لولديه مناصفة كما ذكرناه . ارادت بقولها ان الاقطاع يكون بكامله لصهرها يحيى . فسلك زين الدين الواجب وجعله بين الاخوين مناصفة ولم يلتفت الى ما سوى ذلك معاً ان احمد كان الاكبر . كان المذكور معنى بالواجب وعنده تمييز للاصول



الطيبة متكره (يتكرهه) لذوي الاصول الردية . سلك في ذلك طريقة ابيه ناصر الدين . وكان شديد الغضب (الغضب) حسن الرضا متقصدًا (قاصدًا) لقمع ذوي المفاسد ساعي (ساعياً) في سدّ الخلل والاصلاح فشكرت سيرته وساد قومه

### ذكر حوادث جرت في أيامه

حادثة كانت في حياة والده ناصر الدين (١) وهي: في ليلة الخميس ثالث عشرين ربيع الأول سنة خمسين وسبعائة (١٣٤٩م) وصل الجبغا المظفري نائب طرابلس الى دمشق نلب (ثلث) الليل برسوم مزور عن السلطان حيلة وخديعة وقبض على نائب الشام ارغون شاه وقتله وامراء الشام (٩٢٢) بضون (يظنون) ان ذلك برسوم السلطان . فرجع نائب طرابلس الى طرابلس وعصى بها

وبلغ الشاميين قصدت وجه نائب طرابلس على الساحل وكان (وكانت) دمشق بغير نائب . فورد على زين الدين من الشاميين برسوم رأيتة وعليه اربع علائم (اي ختموم) وهم للمملوك مسعود بن الخطيري . المملوك طيدمر الحاجب . المملوك الجبغا . المملوك ملك آص (٢) من مضمونه ان المرسوم الشريف ورد بامساك الجبغا (الجبغا) نائب طرابلس وامساك مملوكه قربغا وجماعة مماليكه ومن كان معهم في تلك الحركة من الجراكسة . وان يتقدم بمسك دربند نهر الكلب ولا يمكن المذكور من العبور فيه

فتوجه زين الدين مسك (ومسك) درحه (دربند) نهر الكلب فبطل (اي منع) نائب طرابلس العبور فيه وحاصل القضية حصر (حضرت) للعساكر اليه من الشام ومسك ووسط ومعه اياس الحاجب تحت قلعة دمشق

وفي أيامه في سنة خمسين وسبعين وسبعائة (١٣٧٤م) أقطعت فطرده (كذا) البلاد لسيف الدين طبطق (?). الرماح معلم الجامعة السلطانية الاشرفية وافتوا (وأفتى) بذلك الائمة وكانت تلك قضية مصعبة فسعى فيها زين الدين وابطلها بعد تعب وغرامة اقام بها من ماله لم يكلف احد (احداً) فيها الى درهم فرد (ولا درهماً فرداً) ثم اقطعوها في أيام الملك الناصر فرح (فرج) بن برقوق . ثم أبطلت كما

(١) راجع اخبار الاعيان (ص ٢٣٦) وفي روايته بعض اختلاف

(٢) وفي اخبار الاعيان (ص ٢٣٦) ان اسماهم: ابن الخطيري وييدمر ويلبغا وملك آص



سند ذكره ان شاء الله فيما بعد

ومن الحوادث وقوع الفلكس (كذا) من صاحب قبرس واخذة الاسكندرية واحترار (واحتراز) الناس منه على السواحل . فحصل بذلك تعب المتدركين (١) بالسواحل واكثرهم تعب (تعباً) امراء القرب لانهم أزموهم بالسكنى في بيروت والركوب ليلاً ونهاراً فوجدوا (92<sup>v</sup>) بذلك مشقة كبيرة . وقصد يلبغا الكبير المتكلم عن السلطان في ذلك الزمان ان يعمر (اي يجهز عمارة) على قبرس ويأخذها وشرع في عمارة شواني وحمالات وارسل بيدمر الخوارزمي الى بيروت في سنة سبع وستين وسبعائة (١٣٦٦ م) ليعمر بهسا عدة كثيرة من الحمالات والشواني وجعلوا اقامة العساكر الشامية في بيروت بالبدل وقد تقدم ذكر ذلك في اخبار بيروت (٢) . فازتاد (فازداد) تعب امراء القرب وكثرت كلفتهم على العساكر وكابدوا الامور بمشقة زائدة وعناء ونصب فاعانهم الله على ذلك . وكان كما بدأ هذا الامر قد تكلموا (تكلم) ترمان كسروان عند بيدمر بكلام كثير وتدرّكوا الف رجل بعدة ليدخل قبرس وانهم تعلموا عائل (اعمال) كثيرة . فدخل كلامهم في ذهن بيدمر وساعدهم على قصدهم وتوجه بعضهم الى مصر ورسم لهم يلبغا الكبير بكتابة مثالات باقطاعات امراء القرب

وكان قد توجه الى مصر لهذا السبب الامرين (الاميران) سعد الدين خضر ابن عم زين الدين المذكور وسيف الدين يحيى ابن زين الدين فاجتمعوا بالقاضي علاء الدين ابن فضل الله كاتب السر بمصر وكان واصلاً عند الامير الكبير يلبغا فوقفها قدامه وساعدهما عنده وقال: «هولاً» من غرس الملوك الاوائل ان كان فيهم نفع فقد استحقوا به اقطاعهم وان لم يكن فيهم نفع فحاشا لله ان يكون معروفاً (معروف) اسدوه الملوك الاوائل يبطل في أيام الامير الكبير . فعند ذلك رسم بتعزيق مثالات التركان وامروا ان يستقرّوا (يستقر) (93<sup>v</sup>) امراء القرب على اقطاعاتهم

وأما قصد (قصد) سعد الدين وسيف الدين المذكورين (المذكوران) العرد الى بلد بيروت عرفها علاء الدين بن فضل الله ان قصده عمارة خان الحصين (كذا) وان يكون

(١) ورد ذكر فتح الفرنج للاسكندرية ص ٣٤ . المتدركون اي اصحاب الدرك

(٢) راجع الصفحة ٣٢-٣٥



زين الدين المذكور ملاحظاً في عمارته وان يجهزاً له ما وجداه عندهم (عندهما) من الخطوط المنسوبة ففعلاً ذلك

وكان علاء الدين المذكور من كتّاب المنسوب في الاقلام السمعة . وكان قد اوقف على خان الحصين المزرة المعروفة بحرن (بحرن) الدب فتعلّبوا (فتعلّب) عليها اولاد الحمراء وجعلوها لهم . فلما استقرّ بيدمر في بيروت لعارة الشواني عجزوا (عجزوا) تركان كسروان عنّا (عمّا) يُطلب منهم على خاصة اقطاعهم وعن القيام بخدمة بيدمر فهربوا الى الروم فشكروا امراء الغرب . وارسل بيدمر يشكرهم عند الامير الكبير يلعبا . وقد تقدّم من ذكر عماره بيدمر للمراكب ما يعني عن اعادته هنا (١)

ووقفت على مرسوم من ملك الامراء منجك (منجك) نائب الشام الى غرس الدين متولي بيروت من مضمونه ان يطلب جمال الدين حسّان ويأخذ سيفه ويرسم عليه ويقابله اشدّ مقابلة على اساءة ادبه على الجناح الزيني امير الغرب وكذلك لمحمد بن قرياش واخليل ابن سعدان . وكتابه اِسْهاد عليهم وعلى جماعتهم بالركوب والتزول معه ولا يتوجه احد منهم من بيروت الا باذنه وانهم لا يفرقوا خدمة المذكور ليلاً ولا نهاراً . ومتى فعلوا غير ذلك كان عندهم خمسين (عليهم خمسون) الف درهم لاسطبلات خيول البريد . تاريخه سنة سبعين وسبعائة (١٣٦٩م) (٢) (93<sup>v</sup>)

وكان لمنجك بزين الدين عناية تامّة ويقرب مقعده عنده وكان اذا حضر زين الدين الى دمشق (دمشق) يرتب له ساطاً وعليق (وعليقاً) واذا قصد الرجوع الى البلاد محره (يبيزه) منجك اي الخلع احب اليه الخلع السلطانية من طرد وحش وحياسة وشاش بطرفين (٣) او من ملابس منجك وبعد ابسهم الخلع يعطيهم تفاصيل حري وغيره برسم هدية للحريم

وسمعت من كان يقول عن زين الدين انه لما اختفا (اختفى) منجك استتر عنده وان ذلك كان بواسطة بهادر استداره لان بهادر المذكور ربي عندهم مدةً ببيروت

(١) راجع الصفحة ٣٤-٣٥

(٢) جاء في هامش الكتاب ما نصه: « وكان علي بن ارسلان بن مسعود كثير الكلام والقلقة وكان يوشى في حق زين الدين المسكور بالكذب والقدح والخلق (كذا) بالباطل فسكّه واهانه فكتب عليه اشهاد بسوء سيرته وتوبته عنها سنة اربع وسبعين وسبعائة

(٣) راجع الصفحة ١١٠

(١٣٧٣م) »



وكان ارمي المجلس ثم ارتقا (ارتقى) من استدارية منجك الى استدارية السلطان  
بمصر. والحوادث في أيام زين الدين كثيرة اختصرت منها على ما ذكرته  
وكان زين الدين مقصداً للوارد والصادر ومدح من الناس باسعار باسعار كثيرة.  
فن ذلك ما ذكره محمد بن علي بن محمد القرني (الغزي) في مقامته المذكورة بعد  
فراغه من مدحه لناصر الدين والده فقال: «وأمأ فرعُ اصله الكريم، ووارث مجده  
الصميم، نجمُ أشرق في سماء معاليه، وغصن اوراق في دوحة جدّه وايه، الجناح  
الزّيني زان الله بإسراق طلعه السعيدة افق المحافل والجحافل، وجعله لقضاء حقوق  
المعالي خير كافٍ وكافل، صالح كاسمه وفعله، زين كفرعه واصله، قد جمع فضيلتي  
السيف والقلم، ومن اشبه اباه فما ظلم (ظلم)

والشبل في المخبر مثل الاسد (٩٤) :

فرعٌ زكا من خير اصل طاهر ما زال يُشمرُ بالنايا والمئي  
يُجثي ويُرجمي سطوةً ومكارماً ويرى النساء اعزّ شيء يُقتني

وقال محمد القرني (الغزي) المذكور عند ما انها (انهي) ذكر اقارب ناصر الدين الحسين  
واخوته وولده: «فهؤلاء الذين ذكرتُ بعض وصفهم، وعطرتُ مجلس أنسكم  
بطيب عرفهم، هم امراء الشعر (الشعر) وساداته، ورعاة سرحه وحماته  
من تلق منهم ثقل لاقيت سيدهم مثل النجوم التي يسري بها الساري  
أما سمعت من عبد ايادهم، جامعاً ذكر نارهم ونادهم

ان تحش بأساً او ترجُ بذل ندى مضاعف المن غير ممنون  
فلذ بأرض جنابها حرم ما بين اعبيه او عرامون  
ولعمراً ابيكم انهم احق بقول حسان:

بيضُ الوجوه كريمةٌ احسابهم ثمُ الانوف من الطراز الاول  
وما نطق شاعرٌ بلدي، الا بما كان في خلدي، اعنا (عني) به الغزي (١) عن



الغزّي الأوّل الشاعر المشهور (١) والأولى بالمعنى من القائل عن نفسه فهو أقرب:

قومٌ إذا قوبلوا كانوا ملائكةً حسناً وان قوتلوا كانوا عفاريتاً  
والأليق بمجدهم، قول عبدهم:

تقاصرَ فهمي عن وصفهم فإذا يقال وماذا أقول (94<sup>v</sup>)

جبالٌ تسيرُ شمسٌ تُنيرُ اسودُّ وصولٌ سيولٌ تنيلٌ

ولمحمد الغزي (الغزّي) في زين الدين اشعار كثيرة وكذلك لغيره اختصرتُ

ذكرها. فن شعر الغزي مختصر من قصيدة طويلة:

ان اذنبت بالصدود مُعرضةً ققلبُ مشتاقها يُسامحها  
زاد سناها سنا الوجودِ كما قد زانها زينها وصالحها  
مكارمٌ في تواضعٍ وعُلى يكلُّ عنها في الوصف مادحها  
ونفسٌ حرّةٌ ترتاح ان تعبت في كسبِ حُسنِ الثنا جوارحها  
وهمةٌ همّها بلا ملل مصالحُ الغير لا مصالحها  
وراحةٌ راحةٌ للائمها يفوز بالسن من يصادفها  
لهُ حياً نُحي بشاشتهُ فالشمس فيها منها ملامحها  
هانت عليه بأساً ومكرمةً دنياهُ حتى لم يُنخس فادحها  
وله من قصيدةٍ أخرى:

وحقك انّ القدر شينٌ وفاسدٌ وصالحُ زين الدين زينٌ وصالحُ  
تقيُّ تقيُّ الجيب لالعيب سائرٌ ولكنّه للغيث بالوجود فاضحُ (٢)  
(95<sup>r</sup>) فكلُّ الذي يجوي علاه محاسنٌ وكلُّ الذي يجوي عداه مقابحُ  
فأقلامه في السلم تبكي بكفه وتضحكُ يوم الحرب فيها الصفائحُ

(١) هو ابراهيم بن عثمان الاشهي الشاعر ولد في غزة سنة ٦٤١ (١٠٥٠ م) وتوفي في

(٢) في الاصل: فاضح وهو تصحيف

خراسان سنة ٥٢٤ (١١٣٠ م)



من العُرب انساباً لها الغرب منزلٌ يجود بحسن المدح فيها القرائحُ  
 فان كنت فيها عن صفاتك قاصراً فضلك يُغضي محسناً ويسامحُ  
 فدمٌ في سرورٍ من ابٍ وعمومةٍ اليك الشنا يهديه غادٍ ورائحُ  
 وقد وجدتُ لِحَمْدِ الغزي المذكور اشعار (اشعاراً) كثيرةً ومدائح في السلف ولو  
 ذكرناها لَطال بها الكتاب (١)

ولترجع الآن الى ذكر زين الدين المذكور . كان يتعاطا (يتعاطى) بعض (اعمال) تجارة لطيفة جداً . رأيت من صنعه افعال (اقبالاً) صغيرة لطيفة القد كوكيسة من خشب التارنج والعناب وكان ينزل فيهم (فيها) تطاعم ظريفة ويهديهم (ويهدى) الى اصحابه من باب اللطافة والمجبة

وكان عنده بعض معرفة من صناعة الطب ويستحكر (ويستحضر) من الادوية والاشربة والكحول والدهانات برسم الثواب شي . كثير (شيئاً كثيراً) لينفع بذلك الناس . وكان عنده برّ وصدقة للمحتاجين وكان كثير النظر في حق ذوي البيوت الاصيل يعاملهم بالاكرام يُدني فقيرهم ويوقر صغيرهم محافظاً لسلفهم . وكان يصغر نفسه مع الاجواد ويكبرها مع الارذال والاندال . سلك احسن الطرائق وشكرت سيرته

تزوج زين الدين ريمة بنت علم الدين سليمان بن سيف الدين غلاب الرمطوني

(١) جاء في الاصل ما نصه: « وكان محمد الغزي ( الغزي ) المذكور من فصحاء زمانه نضماً ( نظماً ) ونثراً مشهوراً بين الناس بالبلغة ذكرها ( ذكره ) المؤرخون في تواريخهم فمنهم من قال عنه انه توفى ( توفي ) سنة احدى وستين وسبعائة ( ١٣٦٠ م ) ومنهم من قال سنة اثنتين وستين . قال الشيخ محب الدين محمد بن القطان احد اعيان الفقهاء بمصر في كتاب سألته في تأليفه وانا بمصر سنة احد ( احدى ) وثلاثين وثمانائة ( ١٢٢٨ م ) وان يجملة ذبلاً على عيون التواريخ لصالح الدين الكتي المعروف عند ذكره محمد الغزي المذكور باسناده عن مشايخ التاريخ: هو شمس الدين محمد بن علي بن محمد ابو عبد الله المعروف بابن ابي الطرطور الشاعر النائر والاديب الماهر وكان من علماء البيان وائمة التبيان مصري المولد والمحدث غزي المنشأ اقام بعده مدة طويلة . وكان كثر ( كثيراً ) ما يتردد الى السواحل والثغور ثم بعد ذلك ورد الى دمشق وسكنها ( ٩٥٧ ) وازاح باداها عيها ولكنها . واحال يساقى ذكره على كتاب آخر من تأليفه سماه نواذر البوادر . ثم في أيام زين الدين المذكور نشأ شاعر آخر يسمى احمد الشامي ولكن لم يصل الى مترلة ( الغزي ) ولا داناها . وطالت مدة احمد الشامي الى بعد تيمورلنك . اختصرت ذكر شعره وشعر غيره خوف الاطالة والملل



المقدم ذكره وهي أم أولاده جميعهم الآتي ذكرهم ان شاء الله. مولد ربيعة بنت علم الدين المذكور في نهار الثلاثاء سابع شعبان سنة اثنتين وسبعائة (١٣٠٣م) وتوفت (وتوفيت) المذكورة الى رحمة الله نهار الاثنين رابع عشر رجب (رجب) سنة ثمان وخمسين وسبعائة (١٣٥٧م). وتزوج (وتزوج) بعدها أم نجم الدين وهي شمسة بنت فارس الدين معصاد ابن عز الدين فضائل ابن معصاد مقدم الشوف (٩6٣). بصيداء كانت أو لا زوجة جمال الدين حجي بن احمد بن حجي فتوفا (فتوفي) وتزوجها عمها عبد الرحمان بن حجي فتوفا (فتوفي) وتزوجها زين الدين المذكور خامس عشر شهر (١) سنة تسع وخمسين وسبعائة (١٣٥٨م) ولم يُرزق منها ولد (ولداً) وعمرت المذكورة عمراً طويلاً قالت: «كان والدي يُحسن التجارة فألّى على نفسه مساعدة ناصر الدين الحسين في عمائه بأيام كثيرة. وكان يوماً يجذب مسيراً ليقبله من زاوية سقف العلية الكبيرة وهي الزاوية الشرقية فوق من طلوع المسار ولم يكن (يكن) هناك عمارة فيخيف على المذكور. وكان ناصر الدين يركب الى كفر فاгод يعودُه وكنت كبيرةً مشددةً». وتاريخ عمارة العلية سنة سبع عشر (عشرة) وسبعائة (٣١٧م). وعاشت الى بعد الثمانائة فعلى هذا كان عمرها قريب (قريباً) من مائة سنة. وكانت قبل وفاتها بعدة يسيرة تنظم (تنظم) الخيط في الابرة ليلاً في نور السراج وتحيط (وتحيط) ايضاً في نور السراج. وكانت بنتها طاووس بنت حجي ابن احمد زوجة اسد الدين محمود قد عمّرت نيف (نيفاً) عن ثمانين سنة ولم يُنكر عليها كبرٌ حتى كأنها في قواها وحركتها بنت خمسين سنة (قلت) ولم اعرف لزين الدين المذكور مولد (مولداً) وأما وفاته رحمه الله تعالى (فكانت) ليلة الخميس سابع عشر شهر صفر سنة تسعة (تسع) وسبعين وسبعائة (١٣٧٧م) وكان له من العمر قريب (قريباً) اربعة (اربع) وسبعين سنة وكان ضعفه سبعة أيام او ثمانية بجا (بجى) دموية واحتاج الى الفصاد ولم ينقصد (٩6٧) [٢] وكانت وفاة أم زين الدين المذكور وهي بنت زين الدين بن علي بن بختر

(١) هنا يياض في الاصل

(٢) وردت هذه القطعة في هامش الكتاب



نهار السبت حادي عشرين (الحادي والعشرين) ربيع الأول سنة ست وسبعمائة . توفت  
 (توفيت) بعد مولد ابنها زين الدين بمدة قليلة فرَبَّتُهُ عَمَّتُهُ زين الدار بنت سعد الدين  
 خضر بن مُحَمَّد وهي امرأة بدر الدين يوسف ابن زين بن علي العراموني . قترَبَى زين  
 الدين المذكور عند عَمَّتِهِ في الرأس بعرامون . وكان ناصر الدين كثير (كثيراً) ما يتزل  
 يبات (يبيت) في الليل عند اخته في أيام عزوبتِهِ وفي النهار يكون في اعبيه يباشر  
 عَمَّتُهُ . وربما كانت وفاة المذكورة بمرض النفاس بولدها المذكور]

واسماء اولاد زين الدين : جمال الدين مُحَمَّد . علاء الدين علي . شهاب الدين احمد .

بدر الدين موسى . عيسى . سيف الدين يحيى

بناته : ست البنات امرأة سعد الدين . حصر (خضر) ابن عز الدين حسن . الثانية  
 ست العز امرأة طهير (ظهير) الدين علي ابن علم الدين سليمان الرمطوني . الثالثة ست  
 العدل وهي لم تتزوج (تتزوج) . الرابعة ست الجميع امرأة القاضي (القاضي) عماد الدين  
 حسن ابن ابي الحسن . ثم توفوا (توفي) وتزوجها عماد الدين اسماعيل بن فتح الدين مُحَمَّد .  
 وسياتي ان شاء الله ذكر اولاده ثم ذكر ازواج بناته كل منهم في موضعه

ومما يضاف الى ذكر زين الدين ذكر اخيه تقي الدين ابراهيم ابن ناصر الدين  
 كان ذات شكالة (ذا شكل) حسنة عبل الجسم شديد القوى صادق العفا (كذا) له  
 قدرة على القوس القوي ولم يكون (يكن) بعد عز الدين جواد احد في البيت  
 يرمي على قوس اقوى منه . وبعد جواد اخذ تقي الدين قوسه واحسن الرمي به . وقد  
 شهر المذكور بالجوادة والعقل وكان والده قد افرد له القاعة البرانية بالقرب من البوابة (?)  
 ودارها وما حولها وهي آخر عمارة ناصر الدين . وام تقي الدين هي بنت اسماعيل بن  
 هلال كما ذكرنا

وتزوج تقي الدين المذكور عَمَّتُهُ بنت علم الدين سليمان بن سيف الدين غالب  
 الرمطوني . نهار الاربعاء سادس شهر شعبان سنة اثنين (اثنين) وخمسين وسبعمائة  
 (١٣٥١م) . وتزوج معه سعد الدين خضر بن عز الدين حسن وشهاب الدين احمد بن  
 زين الدين وانعمل (وئعمل) لهم عرس واحد

مولد تقي الدين المذكور ضحى نهار الثلاثاء السابع عشر من جمادى الاول  
 (الاولى) سنة سبع وثلاثين وسبعمائة (١٣٣٦م) . وفاته رحمه الله (97<sup>ت</sup>) نهار الثلاثاء



الخامس والعشرين من شهر ذي الحجة سنة اربعة اربعة (اربع) وستين وسبعائة (١٣٦٣م) وناحر (وتأخر) دفنه الى نهار الاربعا . اسما اولاده (ولده) ناصر الدين الحسين سمي جدّه . بناة (ابنتاه) سارة امرأة شهاب (الدين) احمد ابن زين الدين . فلما توفي تزوجها جمال الدين احمد بن صلاح الدين خليل العراموني . نجيمة امرأة جمال الدين بن طهير (ظهير) الدين علي الرمطوني وبعده لابي الجود

ذكر الامير جمال الدين محمد بن زين الدين صالح بن ناصر الدين الحسين

وهو الاول كان شياً (شاباً) حسناً ذات (ذا) عقل ودين . رأيت بخط جدّه ناصر الدين قال : انتشا (نشأ) محمد يعني جمال الدين المذكور نشوءاً حسناً لم يُعرف له جهلاً (جهل) ولا صبوة . وكان حده (جده) ناصر الدين كثير المحبة له شديد الاعتباط به كتب له مكتوب (مكتوباً) بالعلين المتصقتين التي (اللتين) هما اول عمارة ناصر الدين شمالي الحارة وما يُعرف بها وزوجه بست الجميع بنت سيف الدين غلاب بن علم الدين سليمان الرمطوني وزوج معه اخيه (اخاه) علاء الدين علي الآتي ذكره بعده ان شاء الله وعمل عرسها في يوم واحد وحضرا (وحضر) اليه والي صيداء والي بيروت وغيرهما من الاكابر وكان عرساً معظماً وفرح بها جدّهما ناصر الدين لانه كان كثير السرور باولاد ولده زين الدين المذكور

رأيت لجمال الدين محمد المذكور كتابه (كتابة) كويسة قلت وعلى ما يُقال كانت اخلافة احسن . مولده الثلث الاول من ليلة الاربعا الحادي عشر من ذي الحجة سنة سبع وعشرين وسبعائة (١٣٢٧م) . ووفاته رحمه الله (٩٧٧) سنة تسع واربعين وسبعائة (١٣٤٨م) في حياة حده (جده) ناصر الدين . اولاده : ناصر الدين محمد سمي ابيه . فاطمة امرأة ظهير الدين علي بن جواد الرمطوني الثانية بعد عمّتها . ووجد عليه جدّه وجداً عظيماً وراثه بقصائد (١٠٠٠) . وكانت وفاة شجاع الدين بن

(١) هنا في الاصل قصيدتان لناصر الدين تبدى الاولى بقوله :

أعيناي جودي بالبكا بساحر فالحطب اعظم ان تكن شجاع (٢)  
والثانية بقوله :

قد كان في فقد ابن العم والولد ما ألم القلب مني واقرح الكبد (٢)  
واياهما مختلفة الوزن والاعراب كما ترى فلم تر في ائباحتها فائدة



حجبي وفتح الدين محمد بن سعد الدين خضر وجمال الدين محمد المذكور فرثاه بقصيدة في مدة متقاربة كما تقدم ذكر ذلك وكل منهم كان عزيزاً على ناصر الدين (98٤)

ذكر اخيه علاء الدين علي بن زين الدين صالح بن ناصر الدين الحسين

وهو الثاني كان لقبه اولاً مظفر الدين ودام على ذلك مدة فغلب عليه لقب علاء الدين واشتهر به اكثر من شهرته بمظفر الدين . وكان المذكور حسن الشكالة (الشكل) زائد الحشمة وافر العقل ذو (ذا) كرم وصروة وقيل انه لم يكن في اخوته احسن شكلاً منه . وكذلك كان سعد الدين خضر والد ناصر الدين مشهوراً بحسن الشكالة (الشكل) . وكان علاء الدين المذكور يحسن التجمل في ملبوسه وآلة مركوبه وترتيبه في حشمة . زوجته حده (جده) ناصر الدين مع اخيه جمال الدين محمد المقدم ذكره قبله وعمل عرسها في يوم (واحد) في العشر الاوسط من جمادى الآخرة (الآخرة) سنة سبع واربعين وسبعائة (١٣٤٦م) وقد تقدم ذكر عرسها مع ذكر اخيه المذكور . تروح (تروح) علاء الدين لؤلؤة بنت خاله عز الدين جواد بن علم الدين الرمطوني وهي امرأته الاولى وام ولده بدر الدين حسن ثم توفت (توفيت) وتوفى (وتوفي) ايضاً اخيه (اخوه) جمال الدين محمد كما ذكرنا فتروح امرأته وهي ست الكل بنت خاله سيف الدين غلاب بن علم الدين الرمطوني وهي ام باقي اولاده

مولد علاء الدين المذكور ليلة الجمعة الثاني من شهر صفر سنة ثلاثين وسبعائة (١٣٢٩م) . ووفاته بمدينة بيروت الظهر من نهار الجمعة الثامن من شهر المحرم سنة اثنين (اثنين) وستين وسبعائة (١٣٦١م) . (98٧) وحمل الى ابيه ودفن يوم السبت بالترية

اسماء اولاده (ولده) : بدر الدين حسن . بناته الكبيرة خاتون امرأة ابن عمها علم الدين سليمان ابن شهاب الدين احمد ابن زين الدين . ثم بعد وفاة علم الدين ابن عمها تزوجها ناهض الدين حمزة ابن فتح الدين محمد ابن سعد الدين . الثانية ريمة امرأة سيف الدين غلاب ابن طهير (ظهير) الدين علي بن جواد بن علم الدين الرمطوني . الثالثة حسنة امرأة بدر الدين حسن ابن عماد الدين موسى بن يوسف ابن زين الدين بن علي العاموني . ثم بعد وفاته تزوجها ناصر الدين الحسين بن تقى الدين ابراهيم بن ناصر الدين الحسين



ولما توفى (توفي) علاء الدين المذكور اخرج نائب الشام بيدمر اقطاعه لسعيد بن عيسى التركاني فلم يُقم بالدرك فكتب محصر (محضراً) بغيته تاريخه شهر (ذي) الحجة من سنة اثنين (اثنين) وستين وسبعائة (١٣٦١م). ثم بعد ذلك استرجعوا اقطاعه باسم ولده بدر الدين حسن، وجهاته ادقول (ادفون)، نصف عين حجّيه. نصف الفسيفين، نصف شطرا احدوه (اخذه) عن علي من بني ابو (ابي) الحليش

ذكر اخيه شهاب الدين احمد ابن زين الدين صالح ابن ناصر الدين الحسين

وهو الثالث كان سيد (سيّداً) من سادات الناس ذات (ذا) عقل وعلم ودين جمع محاسن كثيرة منها الكتابة الجيدة والبلاغة ونظم الشعر والذكاء وحسن النظر في الامور ومحبة اهل العلم اشتغل بعلم النحو ومعرفة الكواكب على شيخ كان عنده. وكان يعمل النشّاب المليح وتعلّق على صنعة الصياغة ورّبما كان اقتبس ذلك من خاله عزّ الدين جواد ابن علم الدين الرمطوني (99<sup>٢</sup>) فسار شهاب الدين المذكور مع اهل زمانه احسن سيرة فالت اليه القلوب وذُكر بكل جميل. كان والده كثير الاركان اليه لعقله وكفاوته (وكفاءته) وحسن تربيته. ومع هذا فكان مشكوراً عند سائر من يعرفه

سمعتُ انه حصر (حضر) عند بيدمر نائب الشام يوماً والمجلس حمل (حافل) بالامراء والاعيان فشكروه بيدمر فن قوله: «يكتب مليح (مليحاً) ويرمي نساب مليح (نشّاباً مليحاً) و(هو) رجل حيد (جيد) والسلام»

سمعتُ ان شهاب المذكور كان يعمل طوامير وسبكات (وشبكات) ويقدمهم (ويقدمها) لبيدمر فيفرقهم (فيفرقها) بيدمر على ماليكه ومن حصر (حضر) عنده. وكان شهاب الدين مرّة ندمسق (بدمسق) فرسم له بيدمر (ان) يركب على خيل البريد ويتوجّه الى عترحلم (عين زحلتا) من شوف صيداء ليكشف عنها (عماً فيها) من اشجار القوق (التوت) النافع لعمل النشّاب فلم يجده موافق (موافقاً) (١٠). ورّبما كان لشهاب الدين تطلعاً (تطلع) الى التوفرة على البلاد من الصداق (كذا) بقطع الخشب ونقله والكلفة عليه (وبلغني) (وبلغني) ان من ذلك الوقت اجتهدوا (اجتهد) اهل الشوف على قطع

(١) وفي تاريخ ابن سباط بخلاف ذلك «انه رآه مناسباً»



شجر القوق (التوت) وتعطيل نشوته وادثاره (اي استئصاله) لثلاث تصدعهم الدولة من جهته . فدرث ولم ينشأ منه بعد ذلك إلا القليل . وقد شهر (اشتهرت) عن شهاب الدين المناقب الحميدة والصفات الجميلة وكان يتواضع مع الناس ويصغر نفسه مع علو مجده ولا (وما) كان يتكبر على شغل يباشر بعمله

مولده ليلة الاربعاء الثامن والعشرين من شهر ذي الحجة سنة احدى وثلاثين وسبعائة (١٣٣١م) ووفاته رحمه الله تعالى الرابعة من نهار السبت الحادي عشر من شهر ربيع الاول سنة ثلث وثمانين وسبعائة (١٣٨١م) . ودفن (99<sup>v</sup>) في التربة . اجتمع في عراه (عزائه) خلائق كثيرة لم يمهّد جمعية في عزاء مثله حتى طاق (ضاق) بهم الفضاء حول التربة وما بعد عنها . وحضروا (وحضر) اهل جزين في يوم عزاء (عزائه) قبل دفنه . وهذا يدل على انهم اَحْرأ دفنه الى نالي (ثاني) يوم وفاته والله اعلم

تَرَوِّجَ زَمْرَد (تَرَوِّجَ زَمْرَدًا) بنت خاله عز الدين جواد ابن علم الدين الرمطوني وهي ام ولديه علم الدين سليمان وشرف الدين عيسى . ثم توفت وتزوج (توفيت وتزوج) بعدها نجيمة بنت عمته وابيها (وابوها) عماد الدين موسى ابن بدر الدين يوسف ابن زين الدين ابن علي العراموني وهي ام ولده سيف الدين ابو (الي) بكر واخته لؤلؤة . ثم توفت وتزوج (توفيت وتزوج) بعدها سارة بنت عمه تقي الدين ابراهيم ابن ناصر الدين الحسين وهي ام ولده عبدالله توفى (توفي) صغيراً بعد ابيه بمدة . وهي ايضاً ام بنتيه عميمة امرأة ناصر الدين محمد ابن علاء الدين علي ابن شمس الدين محمد ابن سيف الدين مفرج العراموني واختها رمة امرأة علم الدين سليمان ابن بدر الدين محمد ابن صلاح الدين يوسف ابن سعد الدين خضر ابن نجم الدين محمد . واما جهات اقطاعه فهو نصف اقطاع ابيه شركة اخيه سيف الدين يحيى

ذكر اخيه الامير بدر الدين موسى ابن زين الدين صالح بن ناصر الدين الحسين

وهو الرابع كان كريماً جواداً ذو (ذا) مروءة وافرة وكان له سطوة على المتمردين ويجب قمع المفسدين وردع الطغاة عن اغراضهم (اغراضهم) ممن اتصال (تصل) يده اليهم . تعلق على صناعة النجارة وعمل النشاب وبعض صياغة مثل طبع فضة على نسج (اي



نهج) عز الدين جواد واجرائها مينا (100<sup>T</sup>)

ولم يكون (يكن) بيده اقطاع وكان اخيه (اخوه) سيف الدين يحيى يعطيه من اقطاعه شي لسمعن (شيئاً يستعين) به على حاله مع لوسيه (الوشية) كان نشدها (كذا) في مزرعة الدامور مع قليل املاك . تروح (تروح) بنت عمته ووالدها فخر الدين عبد الحميد ابن شهاب الدين احمد ابن حجي وهي ام بنته زمرد امرأة بدر الدين حسن ابن ظهير الدين علي بن جواد ابن علم الدين الرمطوني . ذكروا ان بدر الدين موسى تروح المذكورة على غير رضا ابنيه زين الدين ولم يفعل ابنيه يحصر (يقبل) ابوه ان يحضر عرسه

مولده بكورة نهار الجمعة التاسع عشر (من) شهر ربيع الاول سنة اربعين وسبعائة (١٣٣٩م) ووفاته رحمة الله تعالى . . . (١)

ومن بعد بدر الدين موسى (يجب ذكر) اخيه عيسى بن زين الدين ولم يكن (ان) يجعل له اسم (اسماً) كونه (لكونه) توفاً (توفي) طفلاً صغيراً جداً ولم يعرف . كان مولده العصر من نهار الاربعاء الحادي عشر من شهر رمضان سنة احدى واربعين وسبعائة (١٣٤١م) ورثه جده ناصر الدين الحسين فقال من قصيدة:

ولأ نعي الناعي لعيسى تتابعت	مدامع عيني لا أطيق لها رداً
وقد كنت أرجوه وأمل أنه	يكون جمالا (٢) في البنين اذا اشتداً
فعاجله صرف القضا قبل قطمه	صغيراً ولم ينطق ولا فارق المهديا (٣)
سقت وجهه الميمون رحمة ربه	لقد كان وجهاً ايضاً ليس مسوداً (٤)
اعزني اباه شمه أوصيه بالرضا	اذا حكم المولى فلا يسخط العبداء

(100<sup>V</sup>) ذكر اخيه الامير سيف الدين يحيى ابن زين الدين صالح ابن ناصر الدين الحسين (٥) وهو اصغر اخوته سناً فلم يرزق ابنيه (ابوه) بعده ولد (ولداً) . وكان المذكور زائد

(١) كذا في الاصل بدون ذكر السنة

(٢) في الاصل: يكون جمال

(٣) في الاصل: « المهدي » بالناظ

(٤) في الاصل: ايض

(٥) الامير سيف الدين يحيى هو والد المؤلف تاريخ بيروت صالح بن يحيى . قال ابن سباط

ان وفاته كانت سنة ٧٩٠ (١٣٨٨م)



الحسن حسن الترتيب في مشيه وامرته سلك في ذلك احسن طريق وشهر (واشتهر) بين الامراء والاكارب فأعدَّ (فعدَّ) فيهم من الاعيان . ساد البيت فاجمل فيه الرئاسة وانقادت اليه اقاربه وقومه . وحجَّ الى البيت الله الحرام ، وتشرَّف بزيارة سيد الانام ، عليه افضل الصلاة والسلام ، وحجَّ معه ولده فخر الدين عثمان (١) والحاج احمد ابن عيسى استاداره والحاج حسين من بيبصور ويعرف بابو (بابي) جميل وعلي بن الخنيس بيطاره والحاج محمد بن اللبان من بيروت وناصر الدين ابن معن اخيه (اخوه) والحاج احمد ابن معن والحاج حسن ولد ناصر الدين ابن معن . وتكلفت على (سفر) الحجاز كلفة كبيرة وهدايا الملك الامراء نائب الشام وللامراء اصحابه ولغيرهم

وعمر القاعة المعروفة به باعبيه وزخفها واجرى اليها الماء وأضاف الى القناة الجارية الى حارة اعبيه زيادة كبيرة تسمى بعين (بالعين) الباردة فحسن حال القناة المذكورة وزاد ماؤها ثم جدَّد عمارة ايوان اعبيه . ثم عمَّر ايوان بيروت وقصد ترخيمه وزخفته فلم تكمل الزخفة والرخام (اي فرش الرخام) . واجرى الماء الى حارة بيروت مجاورة البحر (المجاورة للبحر) والمعروفة بنا . ونابته (اي لحقة) على العائز كلف كثيرة وحمل الديون (التي) تحلقت (تحلقت) بعده

واماً جهات اقطاعه فهو (فهى) نصف اقطاع ابيه قسمة اقطاع اخيه شهاب الدين احمد . وكتب لها منشور واحد بتول والدهما (١٠١٢) حسب ما ذكرنا في ترجمة والدهما . وتاريخ المنشور المذكور اليوم سادس جمادى الآخر (الآخرة) سنة اربع واربعين وسبعائة (١٣٤٣ م) واستجدَّ لولده عثمان امرية خمسة (٢) وجهاتها شعقاب (٩) . اکتو . بيبصور . بعقلين . مزرعة الدينورية . مزرعة البوشرية . مزرعة الدكوانة . مزرعة كفريا . مزرعة كفر تانيس . وكان قصد (ان) يشرك فيه علم الدين سليمان ابن اخيه شهاب الدين احمد فتوفى (قتوفى) علم الدين سليمان فاستقرَّ لفخر الدين عثمان وكان صغيراً : وكان والده

(١) جاء في حاشية الكتاب ما حرفة : « اخبرني ابو عمر الحكيم قال : كنت مع فخر الدين عثمان لما توجه لهدية ابيه للملك الامراء وكان الطنبا الحوانك (الجوباني) . وذلك لما حضروا من الحجاز النوبة المذكورة . وكانت الهدية على ثلاثة اطباق كبار فتشكر ملك الامراء واحسن الكلام »

(٢) جاء في حاشية الكتاب : « الحمسة (الحمسة) المذكورة اخذها عن صلاح الدين من ذرية بني ابو (ابي) الخنيس »



يستعين بهذا الاقطاع على حاله مع مستأجرات زيتون وطباخة صابون ولوشية (١) زراعة مجديده (بجديده) بيروت واملاك وغيره  
سمعت أنه في بعض السنين كان يدخل عليه اربعين (اربعون) رطل حير (حبراً) من ملكه وتارة يكون ازيد من ذلك. وكان كثير الخرج يوسع في اموره فانسبق (اي تضايق) وكثرت عليه الديون مع كلفة سفر الحجار (سفره الى الحجاز) ومعرم (ومفرم) العماز

ذكر بعض حوادث جرت في أيامه

قد تقدم ذكر توجهه الى مصر صحبة سعد الدين حصر (خضر) ابن عز الدين حسن ابن سعد الدين في سنة اخذ الفرنج للاسكندرية وتعمير بيدمر للشواني بيروت (٢) عند ما قصدوا (قصد) تركان كسروان ما قصدوه كما ذكرناه. وقد تقدم ايضاً ذكر حضور تعميرة الجنوبية في ذكر اخبار بيروت (٣) وكان حضورها الى بيروت في العشر الآخر من جمادى (الآخرة) سنة اربع وثمانين وسبعائة (١٣٨٢م) وذكرنا ان العسكر الشامي تقهر من مدافع الفروخ (الفرننج) ونشأ بجروهم واستطرو (واسترد) (١٠١٧) بالحيطان من الارقه (الازقة) وان الفروخ (الفرننج) نزلوا من مراكبهم الى البر وطلع منهم شردمة (شردمة) الى جوانب القلعة القديمة لئصب سحق (سنجق) في شرفة عالية اشارة ان الفروخ (الفرننج) ملكوا البر وتقوية قلوب من نزل منهم الى البر ولنزول باقيهم من الشواني. فلما رأى الامير ينجي ذلك هجم بن معه من اصحاب النخوات وارما (ورمي) بنفسه على الذين معهم السنجق (السنجق) فطعنوه برماحهم حتى برك به القوس ثم نهض قائماً واقتحمهم حتى وصل الى حامل السنجق (السنجق) فرماه ووقع السنجق (السنجق). فلما نظرت الفروخ (نظر الفروخ) الذين نزلوا الى البر الى السنجق (السنجق) انه قد وقع لم يسعهم غير الرجوع الى مراكبهم. وركبت (وركب) المسلمون اقيمتهم فازدحموا على الصقائل واقلب (انقلب) بهم بعض الصقائل (الصقائل) فوقع منهم جماعة كثيرة في البحر وكانوا مثقلين باللبوس فغرقوا (فغرقوا) ولم يقدروا على السباحة فعند ذلك نسبوا كسرة الفروخ (الفرننج) الى الامير ينجي وعرفت

(١) يريد باللوشية القطعة من الارض للزراعة

(٢) راجع الصفحة ٣٥

(٣) راجع الصفحة ٣٤-٣٥



به . وقد قال لي ملىّ مقدّم جبّ حنين (جنين) من البقاع فيما بعد ذلك : « انا وابوك في الجنة لأني كنتُ الى جانبه يوم وقعة الفرنج (الفرنج) ببيروت فلما ارما (رمى) الذي كان معه السنجق (السنجق) انا الذي قطعتُ رأسه . وكان ملىّ يفتخر بذلك بين الناس . ثمّ بعد هزيمة الفرنج (الفرنج) وتزولهم في الشواني وصل نائب الشام بيدمر الى بيروت وقد فات الامر . وكان بيدمر قد وعَرَ صدره على الامير يحيى (يحيى) فعلط عليه (فعاظ له) الكلام . ومن كلام له : « انت مباطن مع الفرنج (الفرنج) على المسلمين . وكان (وكانوا) قد شكروا فرس المذكور عند بيدمر فاحتاج الى ان يقدمه لبيدمر مع فرس آخر (IO2<sup>n</sup>) فاعابوا (فعااب) الناس على بيدمر احده (اخذه) للفرس المذكور وقالوا : « كان الواجب على بيدمر (بيدمر) ان يعطيه ويُنعِم عليه . وكان هذا الفرس من عند شهاب الكردي متدرّك (صاحب درك) نهر ابراهيم قد تعالا (غالى) في ثمنه عند بيعه

واماً موجب انقلاب بيدمر على الوالد بعد ما كان من جهته وهو ان بيدمر (بيدمر) كان قد عمّر في بيروت مركب (مركباً) ليسافر ثمّ يعود الى بيروت . فلما كان بيدمر ممسوك (ممسوكاً اي مشغولاً) بدمياط حصر (حضر) المركب الى بيروت فاحتاج (فاحتاج) الى مصروف فتوقّف الوالد في اخراج (اخراج) ذلك فرسها بيدمر في خاطره . وكان ابو بكر خليل بن ملىّ من صيداء قد توصل عند بيدمر (اي في خدمته) وكان شديد البغض للوالد كمر (كثير) الحسد له وكان يذكره عند بيدمر بما يُغضب بيدمر عليه . فلما عاد سدسر (بيدمر) الى نيابة الشام جعل ابن ملىّ المذكور خرندار صغيراً واصمراً (خرنداراً صغيراً واصمراً) الحقد على الوالد . فن ذلك لما تحركت الشيعة في بيروت واظهروا القيام بالسنة (اي ضدّ اهل السنة) ومعهم مرسوم سلطاني وكانوا في الباطن قائمين بمذهب اهل الشيعه (الشيعة) فاعتنم بيدمر الفرصة فجرى (فجرى) في بيروت بذلك حركة رديئة فاستفرص (اي اغتم الفرصة) فيها على الوالد فطلبه واهانه . ومنها انه اخرج اقطاعه مرتين احدهما (اي المرّة الاولى اعطاه) لشخص يُعرف بابن صاري والاخرى باسم يحيى بن العنيف . ولم ادري (ادري) ايّتها الاولى من الثانية ووقفْتُ على منسور (منسور) للوالد باسترجاعه لاقطاعه عن يحيى بن ابراهيم وبني ابن العنيف تاريخه خامس جمادى الآخرة (الآخرة) سنة اربع وثمانين وسبعائة (١٣٨٢ م) .



وكان الوالد قد تعرف بجر كس الخليلي (١) عينه (كبير) امراء مصر وكان خصيصاً  
 متميزاً عند السلطان برقوق يستعين به على اغراض (IO2<sup>V</sup>) بيدمر المذكور. وكان  
 جر كس يُحضر القمح من مصر في البحر الى بيروت فيبيعه الوالد ثم يُحضر  
 الى بيروت الشيخ شمس الدين محمد ابن الجزري فيما يتعلّق بالقمح المذكور. وكان ابن  
 الحرري (الجزري) من علماء اهل زمانه وكان مقرباً عند جر كس الخليلي (الخليلي).  
 فلما اختلف (اختلفت) الحال على المذكور توجه الى بلاد (البلاد) التركية وحطى  
 (وحطى) عند ابن عثمان سلطان الروم واحتوى على عقله فصار يعمل برأيه. وكان  
 شمس الدين متمكناً (متمكناً) في العلوم فكان (فصار) شيخ شيوخ الاسلام في  
 المملكة الرومية وما والاها ثم توجه عند (اي) شاه رخ بن قرانك وحطى (وحطى)  
 عنده وتوفاه الله في بلاده. ولما حضر شمس الدين ابن الجزري الى بيروت مدح  
 الوالد بهذين البيتين :

ولمّا دخلنا ثغر بيروت لم نجد به غير يحيى للمكارم رائدا  
 نسينا به الفضل بن يحيى بن خالد فلا زال يحيى في المكارم خالدا  
 وقال يمدحه ايضاً وهو مقيماً (مقيم) ببيروت :

رأيت أمير العرب يحيى بن صالح يفوق وزير الشرق يحيى بن خالد  
 وأين زمان بالكرام معتر إلى زمن فيه نرى فرداً واحداً

وقيل كانت معرفة الوالد بجر كس الخليلي بواسطة قُطْبُك وكان قُطْبُك من  
 اصحاب بهادر الاستادار الذي انتشا (نشأ) عند منجك ثم صار الى استادارية السلطان  
 برقوق. وقد تقدّم ذكر بهادر انه قد رُئي صغيراً ببيروت

وكان جر كس (جر كس) شاداً (IO3<sup>3</sup>) عن اقطاعه لولده ناصر الدين (٢) محمد

(١) كان من اكابر الامراء في اواخر دولة الاتراك المصرية واوائل دولة الجراكسة قتله  
 بلبغا (الناصري) سنة ٧٩١ هـ (١٣٨٩ م)  
 (٢) كذا في الاصل ونظن ان المعنى لا يلتحم مع ما سبق ولا مع ما يلي لان ناصر الدين  
 ليس هو ابناً لجر كس. ولعله سقط من الاصل بعض اسطر سما الكاتب عن نسخها



ابن علي الآتي ذكره بعد هذه الطبقة ان شاء الله . وكان نزوله عنه لمرض اصابه وخيف عليه منه . ثم ابل من مرضه (مرضه) فاستمر ولده على الاقطاع في حياة ابيه . وجهاته بامرية عشرة قد تقدم ذكرها . اباوعا (اباوعا) منها امرية خمسة للاميرين شرف الدين ابن جواد . ثم اباوعا (باوعا) لابن الحمراء رحبن ونصف ثم استرجعوها (استرجعها) عيسى ابن شهاب الدين وعز الدين بن طهير (ظهير) الدين تزوج علاء الدين علي المذكور ست الجميع . بنت عماد الدين موسى ابن بدر الدين يوسف وهي ام ولده ناصر الدين المذكور وام اخوته (الذين) توفوا صغاراً (صغاراً) لم (فلم) يعرفوا بين الناس معرفة لسحق ذكرهم (تستحق ذكرهم) . وفاته رحمه الله تعالى . . (١)

### فصل [في عمائر امراء بني الغرب في عرامون]

قد تقدم ذكر عمائر زين الدين صالح بن علي بن بخت في عرامون وانه اول ما عمر الحارة التي عند العين . وكان عمارته لها قبل الفتوح للسواحل بعدة ستين ثم سكنها هو واولاده ولم اسمع ان علي (علياً) والد زين الدين المذكور عمر شيئاً بعرامون ولا في غيرها . ثم ان زين الدين المذكور عمر في رأس عرامون وقصد في بدايته ان يجعله حصناً ثم اثني (ثني) عزمه عن عمله حصن (حصناً) وعمره بيوت (بيوتاً) للسكن ولم يسقفها (٢) وكان سكنهم في الحارة التي عند العين . فلما توفى (توفي) ثم توفى (توفي) بعده ولده ناهض الدين بخت ثم توفى (توفي) ايضاً كرامة بن بخت وبقي الاخوين (الاخوان) شرف الدين علي وبدر الدين يوسف ولدي (ولدا) زين الدين المذكور اقتسما السكن فطلع بدر الدين يوسف الى عمائر الراس وسكنها وبقي شرف الدين علي في (٣) (IO3) الحارة التي عند العين فدرية (فدرية) بدر الدين يوسف سكنوا عمارة الراس ودرية (وذرية) شرف الدين علي سكنوا حارة العين واستمروا على ذلك الى هذا الوقت .

(١) كذا في الاصل بدون تعيين السنة

(٢) جاء في حاشية للمؤلف: «اسقف (?) وكان يحتاج السقوف ويحمل اليها اخشاب (اخشاباً) كثيرة من بيروت بعد الفتوح المذكور . وبلغني ان بعض الحجارة الرملية (الرملية) مجلوبة الى الراس من خربة الناعمة العتيقة لان اهلها كانوا قد اخلوها وطلعوا عمرها في سفح الجبل كما هي عليه الآن وقد تقدم ذكر ذلك



وكل من يتوفا (يتوفى) من الدرّيّتين دُفن في التربة التي في الرأس . وذكروا عن بدر الدين يوسف أنّه بعد طلوعه الى سكتنا (سكنى) عمارة الرأس لم يكتمل اربعين يوماً في سكتنه حتى توفى (توفي) وكانت وفاته سلج (سلخ) صفر سنة احدى وسبعمئة (١٣٠١) كما تقدّم ذكره

واما عرامون قد (فقد) ذكروا عنها انّ قبل ما يعتمر زين الدين ابن علي المذكور عمّاه في عرامون لم يكون (يكن) في عرامون الاّ دون عشرين بيت عامر (بيتاً عامراً) وهي حول العين لا غير . وما غير ذلك فلم يكون (يكن) بها عمارة البتّة . فلم تزل الناس تتكاثر بها وتعمّر فيها الى ان صارت كما هي اليوم . وذكروا انّ بعض من رغب في عرامون جماعة من اهل خلدة طلّعوا من خلده (خلده) وسكنوا بعرامون . وكذلك اهل مرتعون (مرتعون) طلّع منهم جماعة سكنوا في عين كسور (واما) كانوا اربع طوائف وهم : بني ابو (بنو أبي) الجيش كان منهم اعيان واستقطعوا إقطاعات وكانوا طائفة قليلة . وفي هذا الوقت قد فرغوا . ومنهم مهاجرة وبينهم انقشا (نشأ) بعض اعيان . ومنهم بني غاري (بنو غازي) مشكورين (المشكورون) في عقلم ودينهم . ومنهم بنو نحير . وامّا المهاجرة (فكانوا) اكثرهم عدد (عدداً) وهؤلاء طوائف فلاحين عرامون من حيث عمارتها (كذا) الى وقتنا هذا . وقد اختلطوا بعضهم ببعض . وبلغني انّ بينهم بعض جماعة يُعرفوا (يُعرفون) ببني عبيدة (١٠٤)

### ومن يُعدّ في اواخر الطبقة الثالثة

هم الذين كان أوّل منشأهم في اواخر ايام زين الدين ابن ناصر الدين المذكور في أوّل الطبقة الثالثة فجعلنا زين الدين المذكور أوّلاً . وهؤلاء (الذين) نذكرهم هنا آخرها ونبدى (ونبدأ) فيهم بذكر جمال الدين احمد ابن صلاح الدين ليكون ذكره تبعاً (تابعاً) لذكر اقاربه الامراء بعرامون

الامير جمال الدين احمد ابن صلاح الدين خليل ابن سيف الدين مفرج بن يوسف العراموني كان كريماً وافر المروّة ذا ذكاء وفضنة وعلم ومعرفة حسن الذات والاخلاق مجباً لاهل الخير مشكوراً بينهم . رمي من اهل زمانه بالاغراض وتتبعوه بالمضادات (بالمضادات) فحتمل ديون (ديوناً) غرّمها لذلك . ثمّ تزل عن اقطاعه اعماد الدين اسماعيل



ابن فتح الدين محمد بن خضر وجهاته بامرية خمسة: ربع عيتات . ربع شملال . ربع سرّحور . ربع دقون (دفون) . ربع عند راقبل (عين درافيل) . ربع مجدلا (مجدلياً) . ربع رحلا (رحالا) . سدس عين اعنوب (عنوب) . سدس عيناب . سدس بتاتر . سدس كفر عتميه . سدس قطعة ارض العمر وسيّة . نصف فدّان من الفريديس

وتروّج (وتروّج) جمال الدين المذكور سارة بنت تقيّ الدين ابراهيم ابن ناصر الدين الحسين ابن خضر وكانت قبله زوجة شهاب الدين احمد ابن زين الدين ابن الحسين ونوف (وتوفيت) المذكورة في أيامه سنة خمس وثمانمائة (١٤٠٢م) . وكانت وفاته رحمه الله تعالى في نهار الجمعة عشرين (ذي) الحجّة سنة عشرين وثمانمائة (١٤١٨م)

[ثم (١) من بعد ذكر جمال الدين احمد بن حليل (خليل) ذكر عزّ الدين حسين بن بدر الدين يوسف بن عزّ الدين حسين بن شرف الدين عليّ بن زين الدين كان رجلاً (رجلاً) حسن الخلق رقيق الحاشية مطيعاً مع الناس تروّج جموعة بنت شمس الدين محمّد بن سيف الدين سوح (مفرج) بن يوسف . وفاته نهار الخميس ثاني عشرين (وعشرين) صفر سنة اثنتين وثمانمائة (١٣٩٩م)]

ذكر ولدي فخر الدين عبد الحميد ابن شهاب الدين احمد بن حجي بن محمد بن حجي بن كرامة اكبرهما الامير شهاب الدين احمد بن عبد الحميد كان رجلاً جيداً خيراً مشكور السيرة (١٥٤٧) تروّج (تروّج) سارة بنت فتح الدين محمد ابن سعد الدين خضر ابن نجم الدين محمد وهي امّ ولده جمال الدين محمّد بن احمد وكانت وفاة شهاب الدين المذكور رحمه الله تعالى ليلة الاربعاء السابع عشر من شهر زجب (رجب) سنة ثمانين وسبعمائة (١٣٧٨م) وكان سبيّة (سلبها ان) تقنطر به فرسه فتوفاه (فتوفي) لساعته وكان ذلك بظاهر بيروت فحمل الى ابيه

احيه (اخوه) الامير حسام الدين عليّ بن عبد الحميد كان رجلاً كريماً ذا مروءة وكان كثير المخاطبة بالناس (للناس) والاسفار . اخذ في زمن بيدمر نائب الشام مباشرات على بعض جهات اقطاعه واخذ مباشرات بالبقاع وبلد صفد وكان قد اشترا (اشترى) اقطاعاً من ابن خاله ناصر الدين الحسين ابن ابراهيم ابن ناصر الدين الحسين

(١) هذه القطعة وردت في الحاشية وهي من الاصل



وجهاته (٠٠١) ثم اباعه (باعه) حسام المذكور للحاج حسن بن عيدان ثم اباعه (باعه) المذكور ثم اشتراه الامير عز الدين صدقة ابن الامير شرف الدين عيسى ابن شهاب الدين احمد. وفاة حسام الدين رحمه الله تعالى (٢ قتيلاً وشقياً) غريماً في يوم دفته (٣)

ذكر ولدي ظهر الدين علي ابن عز الدين جواد بن علم الدين سليمان الرمطوني

اكبرهما الامير سيف الدين غلاب بن علي كان جيداً خيراً ذا عقل وسكون وصغر نفس ورائضة خلق سكن رمطون في عمائر جدّه. جهات اقطاعه نصف عين حجّيه، نصف القبي (القبي). نصف الفسيقين. بقي بيده مدة ثم اباع (باع) ذلك الامير شرف الدين عيسى ابن شهاب الدين احمد (١٠٥٥). تزوج ربيعة بنت علاء الدين علي ابن زين الدين ابن ناصر الدين الحسين ثاني عشرين (في الثاني والعشرين) ربيع الأول سنة ثلثة (ثلاث) وسبعين وسبعائة (١٣٧١م). وكانت وفاته رحمه الله تعالى الظهر من نهار الاربعاء اثني عشر من رجب سنة تسع وثمانائة (١٤٠٦م) ولم يعقب خلف (خلفاً)

اخيه (اخوه) هو الامير عز الدين حسن بن طهير (ظهير) الدين علي كان اميراً جليل القدر ذو (ذا) منزلة بين الناس حسن السياسة والتدبير جيد الرأي وافر العقل ساس نفسه احسن سياسة ورأسها أجمل رئاسة وكان غاوي الصيد (يهوى الصيد) بالطيور الجوارح. تربى صغيراً بعد وفاة ابيه عند خالته امرأة سعد الدين خضر ابن عز الدين ابن سعد الدين خضر فتعلم منه الحشمة وغواية (وحب صيد) الطيور. وكان بيده اقطاع ابيه وجهاته بأمر بة خمسة: ربع قدرون. ربع رمطون. ربع عين كسور. ونصف عاليه. نصف الدوير. نصف الخريبة وعيتتا (كذا) واللبانة. نصف قطعة ارض بقرتبه. نصف الصبيحية من درب المعينة. خمس قراريط من العيانية (كذا). نصف بطلون. نصف الطفرانية وجمورا. القبي. واخذ عليه زيادة من سعد الدين خضر بن عز الدين. اقطاعه رحمين ونصف من علاء الدين العراموني. ونصف بطلون والطفرانية وجمورا من العيانية ونصف مزرعتي البون (٤) ودارياً وجهات في بيروت. وتزوج زمرد

(١) هنا يباض بالاصل

(٢) كذا بلا تعيين السنة

(٣) وفي تاريخ ابن سباط ان الذي قتل وشق غريماً هو شهاب الدين احمد

(٤) تُعرف اليوم بزرعة اليوم



(زمرّدًا) بنت خاله بدر الدين موسى ابن زين الدين ابن ناصر (الدين) حسين وهي أم  
 اولاده جميعهم وكانوا عدّة اولاد. ولم ينشئ (ينشأ) منهم احد ولا تأخر منهم غير محمّد  
 عاش بعد امه (ابيه) مدّة يسيرة وكان صغيراً. وفاته رحمه الله تعالى (١٠٥٧)<sup>٧</sup>  
 ثم بعد وفاة عزّ الدين المذكور جعلوا الولد محمّد نصف اقطاعه وجعلوا لسيف  
 (الدين) ابو (ابي) بكر ابن شهاب الدين احمد النصف الاخر ليناظر (الاخر ليناظر)  
 محمّدًا المذكور وكان صبا صغيراً (صبيّاً صغيراً). عاش بعد أبيه مسدّة ثم توفى  
 (توفي) واتصل اقطاعه الى الامير عزّ الدين صدقة وذلك خارجاً عن الرحين ونصف  
 الزيادة المشتراة من علاء الدين. كان قبل وفاة عزّ الدين حسن قدها (قد اعطاها؟)  
 شرف الدين عيسى بمشور

ذكر الامير ناصر الدين الحسين ابن تقي الدين ابراهيم ابن ناصر (الدين) الحسين بن خضر بن محمد  
 سمي جدّه كان من اهل الخير والدين والثقة كثير الدرس للعلوم صادق اللهجة  
 مقبول القول متمسكاً بالكتاب والسنة ودوداً لاصحابه كثير الشفقة والحنو عليهم  
 محباً لاهل الخير يؤثر مجالستهم ومحدثهم وكان قد صار (اقطاعه) من اقطاع ابن عم  
 ابيه سعد الدين خضر ابن عزّ الدين حسن بن خضر ثم اباعه (باعه) لحسام الدين علي بن  
 عبد الحميد المقدّم ذكره وذكرنا معه هذا الاقطاع. تروح (وتروح) ناصر الدين المذكور  
 ربيعة بنت ظهير (ظهير) الدين علي بن جواد بن علم الدين الرمطوني وهي أم اولاده. ثم  
 توفت (توفيت) وتروح (وتروح) بعدها حسناء بنت ابن عمّه علاء الدين علي ابن زين الدين  
 ابن ناصر الحسين بن خضر وكانت قبله مزوجة ببدر الدين حسن بن عماد الدين موسى  
 الغراموني وكان زواجه بها في ثالث شهر شعبان سنة اثنين (اثنين) وتسعين وسبعائة  
 (١٣٩٠م). ولما توفى (توفي) ناصر الدين المذكور كان عمره خمسة (خمساً) واربعين سنة  
 وكانت وفاته رحمه الله تعالى في نهار السبت خامس عشر جمادى الآخر (الآخرة)  
 سنة احد (احدى) وثلاثمائة (١٣٩٩م) وهو ابن خمسة (خمس) واربعين سنة (١٠٦٢)

قدّمنا ذكر هؤلاء المذكورين على ذكر ابناء اولاد زين الدين المبدى (المبدو)  
 بذكره في الطبقة الثالثة لكون فيهم من هو اسن منهم واقدم عهد (عهداً) فبديناهم



(اي قدمناهم) بالذكر على ابناء اولاد زين الدين لترتيب المعاصرة التي عاصروا فيها بعضهم لبعض وان كان بينهم من هو اصغر من ابناء اولاد زين الدين فهو تبسُّع لقربته فاقْتَضَا (فاقتضت الحال) (ان) نجمله مع اقاربه ونجمل ذكر ابناء اولاد زين الدين يتلوا (يتلون) بعضهم بعض (بعضاً) ويسكون ذكرهم خاتمة طبقة جدّهم (جدّهم)

### [ ابناء اولاد زين الدين ]

فلنرجع الان الى ذكر ابناء اولاد زين الدين الذين يُعدُّون في اواخر الطبقة فانّ منشاهم في اواخر ايام جدّهم زين الدين المذكور والصغير منهم ممّن انتشا (نشأ) بعد وفاة حده (جده) نجمله خارجاً عن هذه الطبقة فيكون ذكره لُحقة (اي ملحقة) بعد هذه الثلاث طبقات

ذكر الامير بدر الدين حسن ابن علاء الدين علي ابن زين الدين صالح بن الحسين

كان حسن الخلقه والاخلاق متطبعاً (لطيفاً) مع الناس محبوباً اليهم مشكوراً عندهم وكان ذا كرم وساحة له رغبة في الصيد والركوب نشأ في رغد عيش . وكان اقطاعه اقطاع ابيه اتصل اليهم (اليها) من بني ابو (ابي) الجيش وكان قد خرج (عنه) بعد وفاة ابيه سعد الدين عيسى التركماني فاسترجعه جدّه زين الدين وجعله لبدر الدين المذكور كما تقدّم ذكر ذلك في ذكر ابيه وذكر جهات اقطاعه ايضاً . نوح (تزوج) المذكور واسطة بنت شرف الدين سليمان (١٠٦٧م) ابن سعد الدين خضروهي ام اولاده جميعهم ولم ينشأ منهم غير محمّد واسماعيل . وكان زواجه بها ثاني عشر جمادى الاولى (الاولى) سنة اثنين (اثنين) وسبعين وسبعائة (١٣٧٠م) مولده ثامن ربيع الآخر سنة ثمان واربعين وسبعائة (١٣٤٧م) ووفاته رحمه الله تعالى سلخ (سلخ) شهر ربيع الاول سنة ثلاث وثمانين وسبعائة (١٣٨١م)

ذكر الامير ناصر الدين محمد ابن جمال الدين محمد بن زين الدين صالح بن الحسين

كان ذات (ذا) عقل ومعرفة وحسن رأي وتدبير عيش محسناً في تصريف اموره جيد السياسة لنفسه حاسباً للعاقبة حارماً (حازماً) لرأيه مفكراً في احواله متذكراً



لاخبار الاقدمين قبله عنده مخبرة (خبرة) باخبار السلف ومعرفة لانسابهم وتعلقاتهم (وتعلقاتهم) بالدول وما كان من الحوادث (حوادث) الأيام السالفة . ومع هذا كان حسن الطريقة مشكور السيرة محبباً لاهل الخير يعرف مقادير الناس وكان له نظر (نظر) وبصيرة في الهندسة والصنائع تعلق على عدة صنائع . فصياغته حسنة ولم يروا في زمانه احسن ضرباً منه بالمطرفة واحذق في النجارة والحراطة وعمل الكرايك (١) . وكان اذا خط يده في شيء اتقنه . وكتابته كويسة وبالجملة فكان (كان) عنده دربة (خبرة) وخبرة (خبرة) في ما يعناه (يعنى به)

جهات اقطاعه نصف وربع بعورتا . مزرعة كفر اغوص وذاك مجندية حلقة اخذه عن بني ابي الجيش . عمّر المذكور الطبقة الملاصقة الملتئمتين عمارة ناصر الدين الحسين بن خضر (١٠٧٣) . تروح (تروح) ناصر الدين المذكور صادقة ابنة عمته وابيها (وابوها) القاضي عماد الدين حسن بن ابي الحسن المنصوري . واخبرني غير واحد انه لما توفى (توفي) والد ناصر الدين محمد المذكور كانت امه حاملاً به وكانت وفاة والده وهو جمال الدين محمد المذكور سنة تسعة (تسع) واربعين وسبعائة (١٣٤٨ م) . فلما ولد ولده المذكور سمّوه محمد (محمد) باسم ابيه . فلما توفى (توفي) جد ابيه وهو ناصر الدين الحسين ابن سعد الدين خضر في ثالث عشر شوال سنة احد (احدى) وخمسين وسبعائة (١٣٥٠ م) كان عمر ناصر الدين محمد المذكور سنتين ونصفاً فلقبوه ناصر الدين الحسين . وفاة ناصر الدين محمد المذكور بدمشق بمرض الزنطارية ودُفن بظاهر باب (الباب) الصغير وذلك في (٢٠٢) . وكان المذكور كثير التردد الى دمشق ولما توفي لم يعقب خلف (خلفاً)

ذكر الامير علم الدين سليمان ابن شهاب الدين احمد ابن زين الدين صالح بن الحسين

و«الشبل في المخبر مثل الاسد» نشوه نشو اهل الفضل مهذب النفس مؤدب الاخلاق عاقلاً فضيلاً (فاضلاً) حسن الذات والصفات غوى الكتابة (هوي الكتابة) فنال منها طائلاً ولو طال بعمره كتب (الكتب) المنسوب واتقنه . وقد رأيت بخطه مصحف حمائي (مصحفاً حمائياً) بقلم الحواشي وهو كتابة كويسة . تروح (تروح)

(١) الكرايك واحدها كريك تعريب قرلق بالتركية وهي الاكواز يبرد بها الماء .

(٢) كذا بدون تعيين السنة



المذكور خاتون بنت عمه علاء الدين علي بن زين الدين وهي أم ولده بهاء الدين داود الآتي ذكره ان شاء الله تعالى . واما علم الدين المذكور فهو (١٠٧٣) اول اولاد ابيه شهاب الدين احمد . وقد ذكرنا ان زواج شهاب الدين المذكور (كان) مع زواج عمه تقى الدين ابراهيم في سادس شعبان سنة اثنين (اثننتين) وخمسين وسبعماية (١٣٥١م) بامراته الاولى وهي زمرد بنت حاله (خاله) جواد ابن علم الدين سليمان الرمطوني وهي أم علم الدين سليمان هذا . وهو سمي جد امه وهو اول اولاد ابيه كما ذكرنا (ذكرنا) . ذكرت (ذكرت) ذلك لمعدر (لتعذر) المعرفة بالمولد ليكون ذلك تقريبا لمعرفة اول عمر المذكور . واما وفاته رحمه الله . . (١)

ذكر اخيه الامير شرف الدين عيسى ابن شهاب الدين احمد ابن زين الدين صالح بن الحسين

كان سيدا حليلا (جليلا) القدر عالي المنزلة موقرا بين الناس ذا عقل وحزم وحسن سياسة وتدبير كان بيننا كبير (كبيراً) سفوقا (شفوقاً) وراعياً رفوقاً وابن عم موادداً (موادداً) والقالماً موازراً . فكم له من افضال جمّة وايادي (واياد) بالاحسان عامّة . جمع بين علم ودين ودنيا مع كتابة مليحة والفاض (والفاظ) فصيحة . كان ينظم الشعر المليح . فكم له من قصيد ومديح . لم يسرى احداً (لم يسر احداً) في ارجوزته احسن من سيره . ولم تطول ما طاله فيها احد غيره (كذا) . فن شعره من قصيدة محمس (محمس) مدح بها السلطان الملك ظاهر برقوق (٢) (١٠٨٢) :

ملك على الافلاك يعلو مجده والانس ثم الجن ايضاً جنده  
وفي المكارم كان حاتم عبده (٣) قد فاز من اضحى تزيلاً عنده  
لانه آمن صروف الدهر (كذا)

خضعت له كل الملوك لباسه والدين والتقوى شعار لباسه  
ما في ملوك الاولين قياسه اقسمت بالله ونعمة رأسه  
بانه اشرف ملوك مصر (كذا)

(١) كذا دون ذكر السنة

(٢) قد ذكر المؤلف هذه القصيدة في اصل الكتاب الا انها كثيرة الاغلاط مختلفة الوزن كما ترى في الثمان الذي نوره هنا

(٣) في الاصل: والمكارم . ثم منع عن الصرف اسم «حاتم»



(١٠٨<sup>٧</sup>) ولهُ من قصيدةٍ لما قدم الملك المؤيد الى دمشق :

لك السعد والاقبال والنصر قد بدا      ورأيك في كلّ الامور مسدّداً ١)  
فحين حلت الشام اذهبت ظلمةً      واشرقت نوراً بعد ما كان اسودا  
ملأت جميع الارض عدلاً وحرمةً      كما ملئت جوراً وظلماً وإعتدا  
فانت الذي تُرجى لكلّ ملمةٍ      لك الدهر عبدٌ طائعاً ومساعداً ٢)

(١٠٩<sup>٨</sup>) وله اشعار كثيرة ضربت عنها خوف الاطالة . ولما كانت سنة الجراد التي وقعت بعد دخول قمرلك وحصل ذلك الغلاء الذي ذهبت فيه الانفس توجه المذكور الى بلاد مصر فابتاع قحاً واحضره في البحر الى بيروت فحصل له وللناس بذلك خيراً كثيراً (خير كثير) ٣)

وفي ايام الملك الناصر فرح (فرح) بن برقوق استقطع اقواماً (اقوام) فطرة صيام رمضان التي كانت استقطعت في ايام جدّه زين الدين فأبطلها وغرم عليها من ماله ولم يُغرم احداً من ماله شيئاً اقتداء بما فعله جدّه المذكور لما استقطعها طباط الرماح . وطبقت المذكور اول من احدها في سنة اربع او خمس وسبعين وسبعائة (١٣٦٣—١٣٦٤) وقد تقدّم ذكر ذلك . ومع هذا كان شرف الدين المذكور ناظراً في سداد الحال مفكراً في العواقب كثير الرفد للناس عملاً للخير مشكور السيرة وكانت بيده ويده اخيه الامير سيف الدين امرية والدهما وهي بينها مناصفة لكلّ منها امرية خمسة . فنزل شرف الدين عمّاً يخصّه فيها لولديه وابقى في يده اقطاعاً كان اشتراه من سيف الدين غلاب المقدم ذكره ومن ناصر الدين محمد ابن بدر الدين الآتي ذكره ان شاء الله . وجهاته عين حجيه . الفسيقين . نصف شطرا

وتزوج المذكور حسنت بنت شرف الدين سليمان ابن سعد الدين خضر في ثاني شعبان سنة ثمان وسبعين وسبعائة (١٣٧٤ م) وهي امرأته الاولى . والثانية هي ابنة

(١) كذا . وفي رواية ابن سباط : مشيداً

(٢) كذا . وفي الاصل ايات غير هذه لكنّها مشحونة بالاغلاط النحوية

(٣) قال ابن سباط : ان شرف الدين عيسى حضر حرب دمياط مع الملك الظاهر ثم كان في



ذكر امراء العرب الخارجين عن الطبقة الثالثة — سيف الدين ابي بكر ١٩٣

الشيخ اسماعيل (١٠٩٧) وأمه ايضاً زمرّد بنت عزّ الدين جواد، ومولده ثاني مولد اخيه المذكور قبلة، ومولد اخيه بعد تاريخ زواج ابيه بمدة لا تكاد عن مدة الحمل والولادة وهي سادس شعبان سنة اثنين (اثنين) وخمسين وسبعائة (١٣٥١ م). وبتاريخ زواج ابيها يقرب الطن (الطن) على تاريخ مولدهما. وفاته رحمه الله تعالى بعلة السكتة وكان مرضه (مرضه) اربعة ايام. ومن حيث حصلت له هذه العلة لم يقدر على الكلام. وتوفي في العشر الآخر (الاخير) من ربيع الآخر سنة ست وعشرين (١٠٤٣ م) وثمانائة (١٠٤٣ م).

### (الخارجون عن الطبقة الثالثة)

أما الخارجون عن هذه الطبقة وهي الطبقة الثالثة هم (فهم) الذين انتشروا (نشأوا) بعد وفاة جدّهم زين الدين المذكور وهو صاحب هذه الطبقة، فمنهم من كان مولده قبل وفاته بقليل ومنهم من كان مولده بعد وفاته بستين فنجعل ذكرهم لحظة (لحظة) لهذه الثلاث طبقات فانهم خارجون عنها فصار ذكرهم باب (باباً) بفردة صفة طبقة راجعة لهذه الثلاث طبقات فن بعد ذكر شرف الدين نذكر اخيه (اخاه)

الامير سيف الدين ابو (ابا) بكر ابن شهاب الدين احمد

كان رجلاً شهماً شجاعاً مقداماً ذا كرم ومروءة حازماً لرأيه (برأيه) جيد البصيرة محسناً في اموره بين الناس غوى الصيد (هوي الصيد) بالطيور الجوارح والكلاب ورمياً بالنسب (ورمى الشباب) مليح (رمياً مليحاً) عن قوس قوي. حضر مع الملك الظاهر برقوق في حصار دمشق فكان معه في وقعة (١١٥٢) شجعاً لما كسر منطاش. ثم حصر (حضر) مع عساكر الشام ونائب الشام يلبغا الناصري حروب (الحروب) التي جرت لهم مع منطاش. ثم حصر (حضر) وقعة الناصري المذكور مع عرب نعيم (٢) على عدرا (عدرا).

(١) وفي تاريخ ابن سباط: سنة خمس وعشرين وثمانائة

(٢) هو امير آل فضل سيف الدين نعيم بن حيار بن مهنا كان من اجلّ ملوك العرب كان خرج على السلطان ظاهر برقوق وحارب عساكر الدولة مع منطاش سنة ٧٩٣ (١٣٩١ م) وثبت مدة على عصابته الى ان قبض عليه نائب حلب حكّم فقتله سنة ٨٠٩ (١٤٠٧ م)



بظاهر دمشق (١) وحضر أيضاً حروب (حروباً) غير ذلك

وفي سلطنة الملك الناصر فرح (فرج) بن برقوق تَلَقَّحُوا الطَّمَّاعِينَ (أي تحامل الطَّمَّاعُونَ) على بعض اقطاعات من اقطاعه واقطاع اقاربه فتوجَّه الى مصر وتعرَّفَ باينال حطب (٢) من عينة (ايمان) أمراء مصر واسترجع ما خرج من الاقطاع وحصل بتوجهه نفعُ جهاتٍ وهو (وهي) شطر اقطاع ابيه شركة (مع) اخيه شرف الدين كلُّ منها امرية خمسة. فلما توفاه (توفي) عزَّ الدين ابن طهير (ظهير) الدين المقدم ذكره كان قد اخذ اخيه (اخوه) شرف الدين رحيم ونصف الذي استأهاها (كذا) عزَّ الدين من علاء الدين ابن شمس الدين العراموني فبقي بيد شرف الدين امرية الخمسة بكمالها وهي المباعة (المبيعة) من علاء الدين المقدم ذكرها لشرف الدين وعزَّ الدين. فجعلوا خبز عزَّ الدين الذي كان تَلَقَّاهُ عن ابيه طهير (ظهير) الدين مناصفة نصف (نصفاً) لمحمد ابن عزَّ الدين وكان محمداً صغيراً ونصف (ونصفاً) لسيف الدين ابو (الي) بكر المذكور بما فيه من جهات بيروت الزيادة (زيادة) على اقطاع عزَّ الدين

تروح (تروِّج) سيف الدين المذكور سارة بنت شرف الدين سليمان ابن سعد الدين وهي أم ولد له احمد . وتوفاه (وتوفي) احمد صغيراً لم ينشأ وكان قد تعيَّن (أي عُرف) بالسطارة والكفاوة وحسن الخلق وزيادة الذهن. توفاه (توفي) بعد وفاة أمه سارة وفي ايام ابيه ولم يكن له ولد ذكر غيره. ثم تروح (تروِّج) سيف الدين المذكور بزینب (٣) بنت عزَّ الدين الحسين ابن بدر الدين يوسف (IOV) العراموني. وفاته رحمة الله تعالى ليلة الاربعاء السابع عشر من شهر (ذي) القعدة سنة ثلثين وثمانمائة (١٤٢٧م) ذكر الامير فخر الدين عثمان ابن سيف الدين يحيى ابن زين الدين صالح ابن الحسين امير العرب

كان شاباً عاقلاً فطناً ذات (ذا) معرفة وافرة حوى في صغر سنه فنون (فنوناً) من المعارف مع كتابة حسنة وبلاغة وفصاحة. كتب مدَّةً على الزيدعي شيخ الشام في الكتابة المنسوبة. وجود على شهاب الدين ابن حوبان (حوبان) الكاتب بعض

(١) عذراء قرية بضواحي دمشق وربما أُطلق اسمها على دمشق عنينا

(٢) هو الامير اينال حطب الملائي كان من مماليك السلطان الظاهر برقوق وابنه السلطان

الناصر فرج. قُتِلَ نحو السنة ٨١٠ هـ (١٤٠٧م) (٣) ههـ الاسم غير واضح في الاصل



تجويد وتعلق على بعض معرفة في النحو (كذا) وحفظ ملحمة الإعراب للحريزي. وكان له رغبة في مطالعة الكتب وتواريخ الاقدمين والنظر في كتبهم وله معرفة في القريض والنثر بقرينة سريعة لانتاج المعاني وانشاء الكلام. وكان اذا شرع في كتابة شيء من المكاتبات والمرسلات (والمراسلات) وغيرها لا يشغل ذلك عن سماع كلام المخاطب له ولا عن رد الجواب عليه. فكلماً (فكل ما) انكتب اجمع القول من جماعة انهم ما روا (اروا) على هذه الطريقة مثله ومثل الشيخ الثقة (١) الذي كان نائباً عن ناظر (ناظر) الجيش في ديوان الجيش بالشام وبالجملة فالذكر كان جامع (جامعاً) محاسن كثيرة احتوى على لطائف عدة منها ما كان يحفظه لبديع الزمان من نظم ونثر وبعض معرفة بالجبر والمقابلة وصناعة الحساب. استغل (استغل) في ذلك على نجم الدين كاتب الميناء ببيروت

وتولى رئاسة ابيه بعد وفاته سنة تسعين وسبعمائة (١٣٨٨م) (٢) وكان عمره اذ ذاك (١١١٢) قريباً من ثمانين سنة فجزم رأيه وساس نفسه سياسة تعجر (تعجز) عنها الشوح (الشيوخ) الكبار. سمعت من جماعة شيوخ لهم قدمة في السن من البيت ومن غيره انما (انه ما) انتشا (نشأ) في البيت مثله في صغر سنه فسلك في رئاسته احسن طريقة فشكر عند قومه وبين الناس. وكانوا يتمتعون في (من) صغر سنه وحسن عقله وسياسته (معاً) مع انه (قاسا) (فاسى) في أيامه صعوبة ومشقة من اختلاف الدول وما جرى بينهم من الفتن مع جملة الديون الكثيرة المحلفة (المتخلفة) عن والده والمغارم والاكلاف (والكلف) بتغيرات نواب الشام بتلك السنين. ومع هذا جميعه كان ثابت الجأش رابط الحرم (الحزم) قوي الهمة شديد الغرم. حج الى بيت الله الحرام مع ابيه كما تقدم ذكره وكان المذكور متولي (متولياً) جميع امور ابيه

ذكر بعض حوادث جرت في أيامه

في سنة احد (احدى) وتسعين وسبعمائة (١٣٨٨ م) خرج السلطان الملك الطاهر (الظاهر) برقوق من سجن (سجن) الكرك وحضر الى دمشق وحاصرها بعد ان كسر

(١) الشيخ الثقة يدعوهُ ابن سباط « تقي الدين »

(٢) وفي تاريخ ابن سباط « ثلث وتسعين وسبعمائة »



ثانيها جنتمر (١٠٠١) وكان (في) ذلك الوقت دولت بار (٢) السنجاري عيَّنهُ امراء الطبلخانات بدمشق متولي بيروت (متولياً على بيروت) . فارسل السلطان برقوق مرسومة وهو محاصراً (محاصراً) لدمشق الى امراء الغرب يستدعيهم بالحضور اليه ورسوم لهم ان امتنع دولت بار المتولي ببيروت عن الحضور معهم اليه يركبوا عليه (اي يحملوا عليه) ويسكوه . وورد ايضاً على دولت بار المذكور مرسوم بمثل ذلك . فاتفقوا جميعاً وتوجهوا الى السلطان برقوق (٣) وهو مقيماً (مقيم) (III<sup>V</sup>) على قبة يلبغا محاصراً لدمشق وطلب منهم رصاص منجنيق كان في بيروت والتجارين الذين في بيروت فارسلوا عز الدين حسن ابن طهير (ظهير) الدين علي بن جواد لإحضار ذلك واحضر ذلك ونظر السلطان برقوق لامراء الغرب بعين المحبة واستمرؤا عنده في حصار دمشق حتى حضر ترغا منطاش (٤) بالسلطان حاجي الملقب بالمنصور وعساكر (وبالعساكر) المصرية . فتوجه السلطان برقوق الى شحج لقتال منطاش ومن حضر معه وجعل على ميسنته كشيغا الحموي نائب حلب (٥) . وكان امراء الغرب مع كشيغا المذكور في الميمنة فكسرت ميسرة منطاش ميمنة برقوق فانهمز كشيغا (كشيغا) وانهمزوا (وانهمزوا) امراء الغرب معه وعادوا الى بلادهم وهم يصنون (يظنون) ان برقوق مكسور وهو كان المنصور في تلك الواقعة (الواقعة)

- (١) هو الامير جنتمر التركماني الطرخاني كان من مماليك مصر ولأه الملك الصالح امير حاج على دمشق فاتصر عليه الملك الظاهر بعد خلعهِ للملك الصالح ثم ادخله في خدمته وخلع عليه واقامه نائباً على بعلبك
- (٢) لم نجد لدولت بار ذكراً في كتب التاريخ
- (٣) جاء في حاشية الكتاب ما نصه : اساء امراء الغرب الذين توجهوا الى السلطان برقوق الى قبة يلبغا : فخر الدين عثمان . عماد الدين اسماعيل ابن فتح الدين . عز الدين ابن حسن ابن طهير (ظهير) الدين . سيف الدين ابو بكر . ناصر الدين محمد ابن جمال الدين . وهؤلاء حضروا المصاف على سعج (شحج) خلا عماد الدين السذي رجع الى البلاد عند ما ركب برقوق الى جهة شحج ولحق اهل الغرب ما يتقوا مع المنطاشية (كذا)
- (٤) يقال له ايضاً ترميغاً الافضلي كان من كبار امراء مصر وتولى مناصب شريفة في الدولة حتى صار اتابك عساكر ثم عصى على الملك الظاهر بيبرس فوجه السلطان عليه جيشاً فاسلمه اليه امير العرب نعيم فامر السلطان بقتله سنة ٧٩٥ (١٣٩٣ م)
- (٥) اقامه السلطان الظاهر برقوق نائباً على حلب ثم سماه اتابكاً ثم تغير عليه وحبسهُ فأت بالسجن سنة ٨٠١ (١٣٩٨ م)



فلما وصلوا (وصل) امراء العرب (الغرب) وجدوا ارغون (من قبل المنطاشية قد حصر (حضر) الى بيروت متولي (متولياً) عليها واجتمع عليه علي ابن الاعما (الاعمى) واقاربه من ترمان كسروان وجماعة من المنطاشية . وكان الغرب قد عصى عليهم لكون ان امراءهم (لان امراءهم) عند السلطان برقوق . فتجمعوا عليهم ونزلوا (ونزل) اهل العرب (الغرب) الى قرب الساحل ولم يحسنوا التدبير فاستظهروا (فاستظهروا) عليهم المنطاشية وقتلوا منهم تسعين نفر (نفرًا) ومسكوا منهم جماعة فسَمروا منهم البعض ووسطوا آخرين ونهبوا ما وجدوا في بيروت لامراء الغرب . وكان لغزير الدين المذكور في بيروت زيت وصابون وقماش وآلات بيوت مختلفة عن والده فنهبوا ذلك جميعه (II2<sup>٢</sup>) وحصل على المذكور بذلك ضرر كثير وكان قد حصل عند امراء الغرب من هزيمتهم من شقحب حاصل كبير فتضاعف بما جرى في الغرب من جهة المنطاشية . فلما تآدى بهم المقام في البلاد حتى تعقبهم مَن كان تحلف (تحلف) عنهم من جماعتهم في شقحب واخبروهم بان السلطان برقوق (هو) المنصور وانه انتصر على منطاش في وقعة شقحب المذكورة وفي الوقعة الثانية بظاهر دمشق وان السلطان برقوق توجه منصوراً الى مصر وفي قبضته الخليفة والسلطان حاجي ابن الاشرف شعبان والقصة الاربع (والتقضاة الاربعة) . فلما تحققوا (تحقق) امراء الغرب ذلك توجهوا على الساحل الى مصر وكان توجههم الى مصر في اواخر المحرم (محرم) سنة اثني (اثنتين) وتسعين وسبعائة (١٣٩٠م) فكان وصولهم الى مصر عقيب وصول السلطان برقوق حتى صن (ظن) انهم حصر (حضروا) في جملة العساكر معه ونفق (وانفق) عليهم مثلما نفق (انفق) على العساكر . واعطا (واعطى) السلطان برقوق نيابة الشام لأطنبغا الجوباني . فلما عادوا (عاد) امراء الغرب الى البلاد وجدوا علي بن الاعمى وجماعة ترمان كسروان قد طلعوا واقعدوا (وواقعدوا) اهل الغرب وكسروهم وقتلوا منهم اربعين نفرًا (٢) جماعة ونهبوا عدة قرايا (قرى) . وفي ذلك الوقت قتل عماد الدين موسى ابن حسَّان ابن رسلان وكان المذكور أخيراً (خيراً) من سلفه واجود منهم في حق البيت . فلما استقرت قواعد الدولة الظاهرية

(١) قد عُرف كثيرون باسم ارغون في ذلك العهد فلم يمكننا ان نُميز المشار اليه هنا

(٢) كذا . وقال سابقاً انهم قتلوا تسعين نفرًا



جردوا الى (مقاتلة) تركان كسروان علاء الدين ابن الحنش (١) وعشران البقاع  
 فقتلوا علي بن الاعمى ونهبوا جماعة من (II2<sup>v</sup>) تركانه . وبعد مدة مسكروا اخيه (اخاه)  
 عمر بن الاعما (الاعمى) ثم افرجوا عنه بعد معاينته وحصل عليه مشقة  
 فلما جرت الوقعة التي قُتل فيها الجواباني اعطوا يلبغا الناصري نيابة الشام . فطلب (من)  
 امراء الغرب ليكثروا محردين (محردين) بدمشق فتوجه فخر الدين المذكور واقاربه  
 وحضروا مع يلبغا الناصري في الحروب التي كانت بينه وبين منطاس (منطاش) بدمشق  
 وقتل من جماعة امراء الغرب في هذه الحروب المذكورة عز الدين عبد العزيز العسقلاني  
 كان موقع بيروت ومحتسبها . ولما جرى المصافين الناصري المذكور وبين زعير البدوي  
 بارض عذراء بظاهر دمشق كانوا (كان) امراء الغرب مع الناصري وكانت الكسرة  
 على الناصري وجرى على عسكر الشام كل مكروه . وتشأحوا (وتشأح) امراء الغرب  
 وجميع جماعتهم وتجرح منهم جماعة . وممن جرح فخر الدين المذكور في صدغه جرح (جرحاً)  
 سليماً . وفي ذلك (اليوم) فقد شجاع الدين عبد الرحمان ابن عماد الدين اسماعيل ابن  
 فتح الدين محمد . وقتل في تلك (ذلك) اليوم علاء الدين ابن الحنش (?) وكان ذا  
 سطوة وتجبر وكان قبله قد قتل منطاش والده واخيه (واخاه) مسكوهما من (في)  
 بعلبك . وكان علاء الدين المذكور قد اعطاه السلطان برقوق امرة طبلخاناة . ولم تزل  
 بلاد الشام في حماط (خباط) حتى قتل منطاش وحضر السلطان برقوق الى حلب  
 وقتل الناصري فتهدأ (فهدأت) بلاد الشام بذلك . فلما سكن الاضطراب بقي كل  
 وقت يولوا (بقوا يولون) على الشام نائب جديد (نائباً جديداً) فما زالوا (زال) امراء  
 الغرب وفخر الدين المذكور في مغارم وتعب حتى تولى الشام تنم (I13<sup>r</sup>)

فاستقرت القواعد وكانت أيام تنم (٢) احسن الايام وكان فخر الدين المذكور بعد  
 وفاة ابيه قد شرع في تكملة ايوان بيروت الذي كان عمره ابيه (ابوه) وكان قد  
 تاجر (تأخر) من عمله البياض والطراز والترخيم فلم يكمل ذلك حتى جرت حركة المنطاشية  
 في بيروت فبطل الصناع منه ولم يتكمل (يكمل) ذلك . وكان قد شرع في وفاة

(١) لم تقف له على ذكر في التاريخ ولعل الاسم مصحف

(٢) هو تنم الحسن اقيم نائباً على الشام واحسن التدبير ثم عصى على السلطان الملك الناصر  
 فرج فخلعه وحاربه وظفر به وقتله سنة ٥٨٠٢ (١٤٠٠م)



ديون ابيه فاو في (فوفي) منها جانب (جانباً) ولم يطول (يطل) عمره حتى يكملها  
 وكان كمد (كثير) الاجتهاد عليها . وفاته رحمه الله تعالى في الثلث الاول من ليلة  
 الاربعاء العشرين من شهر المحرم سنة ست وتسعين وسبعائة (١٣٩٣ م) . وقد اجمع  
 قول اقاربه على انه لما توفى (توفي) كان عمره اربعة (اربعا) وعشرين سنة ومنهم من  
 قال انها تنقص شهر واحد (شهرًا واحدًا) ومنهم من قال كان عمره اربعة (اربعا)  
 وعشرين سنة واربع (اربعة) عشر يوماً . ثم بعد وفاته بايام قليلة كان طاعون فني فيه  
 صبيان كثيرة (كثيرون) واطفال وبعض كبار . وكان عاماً في سائر البلاد ١)

ذكر الصغار الذين توفوا من البيت في الطاعون المذكور وهم : عبد الرحمان  
 سمي له توفى (وتوفي) قبله . واحمد وفاطمة وهؤلاء اخوة فخر الدين عثمان المذكور .  
 احمد ابن شرف الدين عيسى ابن سهاب (شهاب) الدين احمد . حسن ابن ناهض الدين  
 حمزة ابن فتح الدين محمد . ابراهيم كان سمي له توفى (توفي) قبله وهو ابن ناصر  
 الدين الحسين ابن تقى الدين ابراهيم ابن الحسين . علي كان سمي له توفي قبله .  
 واحمد ايضاً ويوسف واختهم (واختها) اولاد عز الدين حسن ابن طهير (ظهير) الدين علي  
 ابن جواد . هؤلاء جميعهم كانت وفاتهم في جمادى الاولى سنة ست وتسعين وسبعائة  
 (١٣٩٤ م) (II 3<sup>v</sup>)

ذكر الامير شجاع الدين عبد الرحمان بن عماد الدين اسماعيل ابن فتح الدين محمد بن خضر

كان شجاعاً جواداً متطعماً باخلاق الناس محبوباً بينهم وكان ابيه (ابوه) عماد الدين  
 اسماعيل قد نزل له عن اقطاعه وهو امرية عشرة فتجرد مع امراء القرب في نوبة يلبغا  
 الناصري نائب الشام لما حارب نعيم (نعيراً) امير العرب على قرية عدرا (عدرا) بظاهر  
 دمشق وانهمز الناصري المذكور وشلت (وسلبت) عربان نعيم عسكر الشام وقتلت

(١) جاء في هامش الكتاب بيتان في الطاعون :

«قُبِحَ الطاعونُ داءً ذهبت فيه الاحبسة»

ارخص الانفس يعماً كلَّ محبوبٍ بجبته»



منهم خلق كثير (خلقاً كثيراً) وسلجوا (وشلجوا) امراء الغرب وُبحر منهم جماعة  
وقُتد من بينهم شجاع الدين عبد الرحمان المذكور. وذلك سنة اثنتين وتسعين وسبعائة  
(١٣٩٠ م) وكان عمره قُريب (قريباً) من سبع عشر (عشرة) سنة وكان مع هذا  
السن رجل ملتحي (رجلاً ملتجياً) يعلق المشط بدقته (بدقته) وبقي مدة بعد فقده يترجوه  
(يرجوه) اهله انه يكون اسيراً عند عرب نعيير ويُعلون نفوسهم بعوده ثم أيسوه  
(أيسوا منه) بعد مدة واسترجع ابيه (ابوه) الاقطاع عن ولده لانه لم يكن له  
ولد ذكر غيره

ذكر الامير جماء الدين داود بن علم الدين سليمان ابن شهاب الدين احمد بن زين الدين

كان رجلاً عاقلاً قليل الجهل ساكن الطباع ريش النفس لم يكون (يكن)  
عنده التفات الى شيء من انواع الصيد واللهو ساس نفسه ودبر حاله بعقل ودعة.  
غوى الكتابة (هو ي الكتابة) فكتب كويس (اي خطأ كيناً) واجود كتابته  
الثلث وهو دون طبقة ابيه المقدم ذكره. واشتغل (واشتغل) على صناعة الصياغة  
ونقسه جويد (ونقشهُ جيد) اقتبس الصياغة من خاله ناصر الدين محمد بن (II4<sup>f</sup>)  
جمال الدين محمد ابن زين الدين المقدم ذكره. اقطاعه رحيم (رحمان) ونصف اصله  
كان اولاً لصلاح الدين من بني اولاد ابي الحليس (الجيش) من عرامون. كان لصلاح  
الدين المذكور امرية خمسة فاتق (فاتق) شهاب الدين احمد واخيه (واخوه) سيف  
الدين يحيى ولدي (ولدا) زين الدين على اخذ هذه الامرية وان يجعلها لولديها علم  
الدين سليمان ابن شهاب الدين ولفخر الدين عثمان ابن سيف الدين. فلم يحضر المنشور  
حتى توفى (توفي) علم الدين سليمان المذكور فترك شهاب الدين المذكور لابن اخيه فخر  
الدين ما كان باسم ولده وبقت (وبقيت) الامرية (امرية) الخمسة بكاملها لفخر  
الدين. فلما توفي فخر الدين في عشرين المحرم (محرم) سنة ست وتسعين وسبعائة  
(١٣٩٣ م) جعلوا لبهاء الدين داود نصف الامرية (امرية) الخمسة المذكورة بواسطة  
علميه شرف الدين وسيف الدين ابو (ابي) بكر المقدم ذكرهما  
مولد لبهاء الدين داود المذكور نقلاً عن خط والده المتروك من نهار الجمعة العاشر  
من شهر شعبان سنة اربعة (اربع) وسبعين وسبعائة (٣٧٣ م) الموافق لاربع اشباط.



ولما حضر تمرلنگ الى بلاد الشام سنة ثلاث وثمانائة (١٤٠٠ م) وحضر الملك الناصر فرج (فرج) بن يرقوق لمجاربته ارسل السلطان فرج (فرج) قبل وصوله الى دمشق مرسوم (مرسوماً) الى تنكر بعا (تنكرز بعا) نائب بعلبك وكاشف (والكاشف) على صيداء وبيروت ان يأخذ عشرين البقاع وصيداء وبيروت ويلاقي السلطان الى دمشق فحضر تنكر بعا (تنكرز بعا) الى صيداء وبيروت فتوجهوا (فتوجه) امراء القرب معه وبينهم بهاء الدين المذكور وتوجهوا المقدمين (وتوجه المقدمون) والعشرين من الثلاث معاملات ومعهم متولي بيروت وهو (II4<sup>v</sup>) ناصر الدين محمد بن سويدان البيدمري. فلما وصلوا المذكورين (وصل المذكورون) وادي دمر وراء جبل الصالحية وجدوا عساكر السلطان هاربة من تمرلنگ فرجعوا المذكورين (فرجع المذكورون) مع الهاربين وتصور لهم التمرلنگية تشحهم (اي تطردهم) فلزوا (اي جاهدوا) انفسهم في الحرب وارموا (ورموا) لبوسهم وبعض سلاحهم وقاشهم ليخفقوا بذلك عن خيولهم وقتقوا (وتقوى) على السرعة بالخفة. ففارق كل خل حليله (خليله) ولم يلتفت الرفيق على (الى) رفيقه. وفقد في تلك (ذلك) اليوم بهاء الدين المذكور ولم يعلم له خبر. فن رفته من قال: رايته قد وصل الى البقاع. ومنهم من قال: كان قد امنا عند وصولنا الى زبدل. من (ومن) قال: انقطع عند ميسلون (١) ولم يصل (يصل) الى البقاع. ومنهم من ضن (ظن) عليه انه اختلط بعسكر السلطان وراح معهم على وادي التيم. واختلف القول في امر المذكور ولكن القول المرجح انه تعدا (تعدى) في البقاع في اوائل الناس. والمصنون (والمظنون) عليه انه انصاب (أصيب) عند بساتين زبدل او فوقها والله اعلم « وبين يدي الله تلتقي الخصوم »

وقد انصاب (أصيب) من عسكر السلطان في ذلك اليوم وبعده من العشران واهل الجبال خلق كثير ومن انفرد من العسكر قد ابادوه تشليحاً (اي سلباً) وقتلاً وانبات (وبيعت) الخيول والبوس (والبوس) والسلاح بارخص الاثمان. وجرى على المنفردين من العسكر ما لا يستطوه (يستحلّه) عباد النار والاوثان. فنسأل الله العفو والعافية.

(١) ميسلون فوق عتبة الطين وقبل صحراء الشام حيث انتصرت الجنود الفرنساوية من



وكان هراب (هرب) عسكر السلطان من قمرلك يوم الجمعة العشرين من جمادى  
الاول (الاولى) سنة ثلثة (ثلاث) وثمانائة (١٤٠٠م) وهو اليوم الذي فقد فيه بهاء  
الدين المذكور

(II5<sup>r</sup>) ذكر الاميرين فتح الدين محمد واخيه صلاح الدين يوسف ولدي ناهض الدين  
حمزة بن محمد بن سعد الدين خضر ابن نجم الدين محمد

اماً فتح الدين المذكور فهو اكبر من اخيه صلاح الدين وام فتح الدين هي بنت  
عم ابيه صلاح الدين ابن سعد الدين وهي امرأة ناهض الدين الاولة (الاولى). وكان  
فتح الدين المذكور حازماً لرأيه (برأيه) مدبراً لنفسه ظابطاً لحاحمه ضابطاً لحاجته لا يرا  
(يرى) على نفسه الحاجة الى احد ولا يختار تكليف الناس له . تروح (تروج) حسنات  
بنت شرف الدين سليمان بن خضر (خضر) وهي امرأته الاولة (الاولى) وام اولاده .  
وكانت قبله امرأة بدر الدين حسن بن علي . كان والده ناهض الدين حمزة المذكور  
قد نزل عن اقطاعه لولديه فتح الدين المذكور واخيه صلاح الدين . وفاة فتح الدين  
المذكور رحمه الله . . . ١)

واماً صلاح الدين يوسف اخيه (اخوه) فكان ذا عقل وفضنة وذا كاه يحفظ  
فصول (فصولاً) كثيرة من الحكمة واشتغل على النحو (بالنحو) وكان جيد النظر في  
حق نفسه مترقباً حاله متقصداً (مقتصداً) للتمييز بين الناس . وكان له رغبة في مطالعة  
الكتب وتحصيلها عوى الصيد (هوي الصيد) بالكلاب والبزاة وكان عنده ميل  
الى اهل الخير والحنو عليهم . سكن بيصور في عمارة عمه عماد الدين اسمعيل المقدم  
ذكره وذلك بعد وفاة عمه وكان سكنه في بيصور اولاً في أيام عمه لآ تروح (تروج)  
بنته واستمر الى بعد عمه في عمارة . وامه خاتون بنت علاء الدين علي ابن زين الدين  
وهي ام بهاء الدين داود بن سليمان وهو اخيه (اخوه) من امه ولهذا جعلت هذه  
الترجمة بعد ترجمة بهاء الدين للمناسبة . وكانت وفاته رحمه الله تعالى في العشرين  
ذي القعدة سنة اثني عشر (اثنتي عشرة) وثمانائة (١٤١٠م) (II5<sup>v</sup>)



ذكر الامير ناصر الدين محمد بن شرف الدين عيسى ابن شهاب الدين احمد ابن زين الدين

كان شاباً شهماً ذا شجاعة وسخاء وكرم ومحاسن في ذاته ميمراً لنفسه في الحشمة والرتبة . وكان ابيه (ابوه) شرف الدين عيسى قد افرد له اقطاعاً وهو : الفسيقين . عين حنّيه . نصف شطرا دوير الى متقدمه (?) . مولده سابع عشرين (في السابع والعشرين من) جمادى الآخر (الآخرة) سنة اربع وتسعين وسبعمائة (١٣٩٢ م) . وفاته رحمه الله تعالى بمرض الكلب من عضة انصاب (أصيب) بها من كلب كلب فتوفا (توفي) منها في ثاني عشر صفر سنة ثلاث عشر (عشرة) وثمانائة (١٤١٠م) وقاسا (وقاسى) مشقة في مرضه وكان عنده صبر وتجلد . ومن عادة هذا المرض لا يقدر صاحبه على مقابلة الماء البتة . والمذكور كان يجبر نفسه كرهاً على مباله (مقابلة) الماء وشربه فيحصل عليه بذلك ألم عظيم وهو شديد الاحتمال لما يجده من عظم المشقة ومكابدة الصبر على ذهاب النفس . ورتاه ابيه (ابوه) بعده بقصائد فن ذلك (قوله) من قصيدة (١) :

حكم الزمان بشقوتي ما اصنع	لا حيلة لي في القضا لا مدفع
مات الذي قد كنت امل انه	عند الخطوب شتات شملي يجمع
أرملت فيه بسهم حنفر صابني	وسط الفؤاد فنصله لا ينزع
يا ليتني من قبل فقد محمد	ارواني كاس بالمنية مترع (٢)
أسفي عليه بان يوت بعضه	من ناب كلب فيه سم منقع (٣)
عجب عظيم ما سمعت بمثله	أودى بكلب وهو سبع اروع (٣)

وفي نهار توفاه (توفي) فيه ناصر الدين محمد المذكور وهو ثاني عشر صفر سنة ثلث عشر (عشرة) وثمانائة (١٤١٠م) توفاه (توفي) علي ابن بهاء الدين داود ابن علم الدين سليمان ابن شهاب الدين احمد وكان ابن اثني عشر (اثنتي عشرة) سنة او ازيد بقليل . وكان له رغبة في الكتابة وغية (اي شوقه) في الادمان فيها . وفي خامس عشر (من)

(١) ضربنا صفحاً عن ذكر بعض آيات هذه القصيدة لكثرة اغلاطها

(٢) في الاصل: أسقيت كاس المنية مترع (كذا)

(٣) في الاصل: قلت كلاب الصيد سبع اروع (كذا)



شهر صفر المذكور وهو بعدهما بيومين توفاهما (توفي) احمد ابن سيف الدين ابو(ابي) بكر ابن شهاب الدين احمد وهو ابن عم ناصر الدين محمد المذكور وربي معه وعمره قريب (قريباً) من عمر عليّ ابن بهاء الدين وكان حسن النشوء قد تميّز فيه الشطارة (قد امتاز بالشطارة) والمرؤة وكلاهما اعني عليّ (عليّاً) واحمد المذكورين توفيا مطعونين في الطاعون الحادث في السنة المذكورة وهي سنة ثلاث عشر (عشرة) وثمانمائة (١٤١٠ م) ومن مرثي شرف الدين لولده ناصر الدين محمد واطاف اليه عليّ (عليّاً) واحمد المذكورين يرثيها معه من قصيدة اولها:

مالي ومالك يا زمان الأنكدي (١) فرقت ما بيني وبين محمد  
 اعدمتني شخصاً عديتُ بفقدِهِ كل اصطباري والقوى وتجلدي  
 وتركت قلبي دائماً في حسرة والعين مني مثل جفن الأرمدي (١١٦٧)

ومنها:

انّ الرزية لا رزية مثلها فقدي لثل عليّ ومثل محمد  
 قران من قبل الكمال تحسفاً قد كان يومها عظيم المشهد  
 رجّت موتها البلاد وأظلمت فترى النهار كمثل ليل اسود  
 وقال فيها عن احمد:

شهم<sup>٢</sup> اذا استسقى الغمام بوجهه هطلت وجاءت بالسحاب الرعد  
 كالرمح قدّاً والسيوف صرامةً والبدر نوراً او كغصن أملد (٣)  
 ان كان في سن الصبأ فعقله عقل الكهول ورتبة المترشد

ذكر علم الدين سليمان ابن بدر الدين محمد ابن صلاح الدين يوسف ابن سعد الدين خضر

كان رجلاً خيراً ذات (ذا) عقل وسكون عنده مروءة ورخاوة خلق (اي لين)

(١) كذا في الاصل

(٢) في الاصل: شاب. بالظ

(٣) في الاصل: والفصون تأودي (كذا)



وصغر (وصغر) نفس مجباً لا قاربه يبتهج لسرورهم وينعم (وينغم) للمعضلات من امورهم . تروح (تروح) امرأتين الاولى بنت ناصر الدين الحسين ابن تقي الدين ابراهيم ابن ناصر الدين الحسين والثانية أم اولاده . سكن قاعة ناصر الدين حموه (حنيه) . مولده الطهر (الظهر) من نهار الاحد ثالث ربيع الآخر سنة احد (احدى) وسبعين وسبعمائة (١٣٦٩ م) . وفاته رحمه الله . (١١٧<sup>٢</sup>)

ذكر القاضي جء الدين صدقة ابن القاضي عماد الدين حسن ابن جمال الدين ابي الحسن

كان يتولّى نيابة القضاة في الغرب على قاعدة ابيه وجده . وكان صغير (اي رقيق) النفس ريش الخلق وطيب الجانب حسن التدبير خالاه عاملاً بتقوى الله مجباً لاهل الخير معدوداً منهم . وكان عنده بعض معرفة بصناعة الطب يصف الادوية للضعفاء ابتغاء للشواب ويحسب الادوية والادهان والاكحال يتصدق بها لمن تدعو حاجته اليها . تروح (تروح) المذكور امرتين (امراتين) . الاولى زمرد بنت ناهض الدين حمزة ابن فتح الدين محمد ابن سعد الدين وهي أم ولده علاء الدين علي . والامرأة (المرأة) الثانية فاطمة بنت فتح الدين محمد ابن ناهض الدين حمزة ابن فتح الدين محمد وهي أم باقي اولاده . وفاته رحمه الله . (٢)

واماً ولده علاء الدين علي ابن بهاء الدين صدقة قد (فقد) تولّى نيابة القضاة على طريقة ابيه المذكور وكان سليم الخاطر ساذج الطباع متواضعاً ذا نفس ريشه (ريضة) وجانباً وطيب (وجانب وطيب) لا يعرف طرق الشر ولا العدوان . مولده . (٣٠٠ م) وفاته رحمه الله تعالى في ثاني عشر شوال سنة خمس وثلاثين ومائتين (١٤٣٢ م)

ذكر الامير ناصر الدين محمد ابن علاء الدين علي ابن شمس الدين محمد ابن سيف الدين مفرج

كان ذا كرم ومرورة وشجاعة يرمي بالشاب مليح (بالشباب المليح) غوى الصيد (هوي) الصيد) بالطيور والجوارح (١١٧<sup>٧</sup>) واللعب بالحجل وكان كثير المواظبة على الصيد في

(١) كذا بدون تعيين السنة

(٢) كذا بلا ذكر السنة

(٣) يياض في الاصل



أكثر فصول السنة لا ينقطع عنه إلا في اوقات يسيرة . وكان خيراً في حق أصحابه وعشيرته محباً لهم . وتزوج امرأتين : الأولى بنت شهاب الدين أحمد ابن زين الدين . والثانية خديجة بنت سيف الدين ابي بكر ابن شهاب الدين أحمد المذكور . توفيت زوجته الثانية بعد وفاته بيومين وكان قد استقر على اقطاع ابيه . وكانت وفاة ناصر الدين المذكور رحمه الله تعالى في العشر الآخر من شهر صفر سنة ست وثلاثين وثمانائة (١٤٣٢ م)

ذكر الامير ناصر الدين محمد ابن بدر الدين حسن ابن علاء الدين علي ابن زين الدين كان رجلاً عاقلاً ذات (ذا) مروءة وحسن رأي جيد التدبير ناظراً في إصلاح حاله محسناً الى أصحابه ومعارفه مراعياً لحقوقهم وماسكاً لجانبهم . سكن أولاً بأبيه الى وقت زواجه وتزوج (وتزوج) بنت ظهير الدين علي بن جواد ابن علم الدين الرمطوني فجعل سكنه في رمطون وحسنت حاله . واقطاعه اقطاع ابيه بدر الدين حسن كما ذكرنا ذلك . ولما توفي بدر الدين كان ولده ناصر الدين محمد هذا صغيراً تحت حجر الناظر على تركة بدر الدين وهو شرف الدين عيسى بن أحمد وكان شرف الدين ابن عم بدر الدين فقضى ديونهم واحسن (١١٨٤) تربيتهم . وكان مولد ناصر الدين محمد في نهار الاثنين الحادي والعشرين من شهر شوال سنة خمس وسبعين وسبعائة (١٣٧٤ م) . وفاته رحمه الله (١) . وكان قد نزل عن اقطاعه لشرف الدين عيسى وأخر له منه ادفون

ذكر اخيه عماد الدين اسماعيل ابن بدر الدين حسن

كان ذا مروءة وكان محسناً في احواله مع الناس متواضعاً صغير (رقيق) النفس . مولده العشاء الآخر من ليلة الثلاثاء ثاني عشر رمضان سنة سبع وسبعين وسبعائة (١٣٧٦ م) . وكان لها اخوة . وهم علي سمي جدّه ويوسف وعبدالله و خليل توفوا صغاراً لم ينتشوا (ينتشوا) ولا عرفوا بين الناس . وأم الجميع واسطة بنت شرف الدين سليمان ابن سعد الدين خضر

ذكر جمال الدين محمد ابن شهاب الدين أحمد ابن فخر الدين عبد الحميد ابن أحمد بن حجي كان رجلاً حسن الذات في نفسه سليم العشرة صغير (رقيق) النفس ذات (ذا) مروءة



وحسن طباع كثير الاجتهاد والسعي في قيام أوده يتلقى عوارض الزمان بسكون ودعة . اقتبس من خاله ناهض الدين حمزة ابن فتح الدين معرفة الانعام والدائرة وسكون الطباع ولين الجانب ورياضة المخلوق . وكان جمال الدين المذكور قد زور عليه الحاج حسن ابن عبدالله كفالة والزمه بها وأضعف بذلك حاله . وفاته رحمه الله (١١٨٧)

### (خاتمة تاريخ بيروت للمؤلف)

(١١٨٧) وهذا الذي وجدت من اخبار السلف

و كنت في وجود الاقدمين ملتجياً بعصر الصيا فأهملت سألهم (سؤالهم) عن اخبار ايام السلف . ثم من بعد فقد هم تلقطت هذه التراجم كما ترى فكنت كما قيل :  
اصبحت تنفخ في رماد بعد ما ضيعت حظك من وقود النار  
فأعان الله على ما قد جمعه مجتهداً فيه على الصحة ووصلت به الى سنة اربعين وثمانائة (١٤٣٦ م) . فمن اراد التذييل على ذلك فيبدأ به من سنة احدى واربعين (وثمانائة) وقد قيل : «تام المعروف اخير (خير) من ابتدائه» . ومن رأى فيا قد جمعه خلل (خللاً) واصلحه في واجب الاصلاح فأجره على الله عز وجل كما شرطنا أولاً وهو ان لا يحرف ولا يبدل ولا يميل الى غرض لاني جمعت ذلك والهمم والقمم قد طمس (طمساً) على الفكر . وقد يقع القلط والخطأ من ذوي الافكار السليمة فكيف ممن قد سقم ذهنه وفسد فكره لتوالي نكد الزمان عليه (٢)

### قاعدة

(ذكر السلاطين ونوآهم في الشام المعاصرين لطبقة امراء العرب (الثالثة)

توطئة لمعرفة معاصرة أيام السلاطين واسماء نوآهم بالشام واختلاف الدول

(١) كذا بدون تعيين السنة

(٢) (وجاء في الهامش) لابراهيم الغزي الشاعر :

ما لسماء أن تُعدَّ نجومها	إذا عدَّ آباء لهم وجدودُ
فاسيا فهم تلك العوادي نصولها	إني اليوم لم يُعرفَ لهنَّ غمودُ
نجوم سماء كلما غاب كوكب	بدأ كوكب تأوي اليه كواكبُه
اضاءت لهم احسامهم ووجوههم	دجى الليل حتى نظم الجزع ثاقبُه



لمعاصرة أيام من ذكر في الطبقة الثالثة ومن ذكر بعدها الى سنة احدى واربعين  
 وثمانمائة (٤٣٧م) لتكون كل معاصرة واحد من السلف لدولة من الدول معلومة .  
 قد تقدم ذكرنا للسلاطين ونوابهم بالشام من اول مولد ناصر الدين الحسين بن سعد  
 الدين خضر صاحب الطبقة (IIIG) الثانية الى وقت وفاته في سنة احد (احدى) وخمسين  
 وسبعائة (١٣٥٠م) في سلطنة الملك الناصر حسن بن الناصر محمد بن المنصور قلاوون  
 وهي سلطنته الاولى . وكان نائب الشام ايتشمش الناصري (١) ثم استمر السلطان حسن  
 في الملك وايتشمش في نيابة الشام الى ان خلع حسن من السلطنة في شهر رجب سنة  
 اثنين (اثنين) وخمسين وسبعائة (١٣٥١م) وسلطنوا اخيه (اخاه) صالح بن الناصر  
 محمد بن قلاوون وتلقب بالملك الصالح واحضروا ارغون الكاملي (٢) نائب حلب الى  
 دمشق وجعلوه نائباً بالشام عوضاً عن ايتشمش الناصري

وفي سنة ثلث وخمسين وسبعائة (١٣٥٢م) اتفق بيننا اروس (٣) نائب حلب وذو  
 العاذر (٤) التركاني وبكلمش نائب طرابلس (٥) واحمد شاد الشرحاباه (كذا) نائب

- (١) كذا ورد أيضاً في المقرئزي واي المحاسن . وقد جاء في سالنامه سورانية ان نائب  
 الشام من السنة ٧٤٨ الى ٥٧٥٢ (١٣٤٧-١٣٥١م) كان سيف الدين الحاج ارقطاي خلفه سنة  
 ٧٥٢ سيف الدين بيغاروس او بيناغاروس ثم خلفه بعد سنة ارغون الكاملي  
 (٢) ذكر ابن اياس ارغون الكاملي في تاريخ مصر فقال عنه (١ : ١٦٥) ان السلطان  
 الملك الصالح صلاح الدين في السنة ٧٥٢ (١٣٥١) خلع عليه واستقر به نائب السلطنة بالديار  
 المصرية . وفي السنة ٧٥٤ (١٣٥٣م) خلع عليه واستقر به نائب السلطنة بالديار المصرية ثم  
 استقر به السلطان نائباً على حلب فقبض على قراجا العاصي على السلطان فقتل في القاهرة  
 (٣) كان بيننا اروس احد امراء المالك في مصر على عهد الملك الكامل شعبان والملك  
 المظفر حاجي له سطوة كبيرة بين زملائه وهو الذي قتل الملك المظفر فاقامه خلفه السلطان  
 الملك الناصر حسن نائب السلطنة ثم خافه فسجنه سنة ٧٥١ (١٣٥٠م) لكن اخاه الملك الصالح  
 افرج عنه وجعله نائباً على حلب . فما كاد يتسلم نيابته حتى خرج على السلطان وحب اخاه دمشق  
 فقدم السلطان الى الشام وقاتل بيننا اروس فكسر عسكره فهرب بيننا ثم قبضوا عليه وقطعوا  
 رأسه سنة ٧٥٤ (١٣٥٣م)

- (٤) كذا في الاصل وهو تصحيف «دلفادار» احد امراء المالك وقد عرف كثيرون  
 بهذا الاسم  
 (٥) بكلمش نائب طرابلس خرج على السلطان الملك الصالح مع بيننا اروس فقطع رأسه  
 معه



صفد<sup>١</sup>) ومعهم جماعة امراء على الخروج من طاعة السلطان الملك الصالح حتى انه تمسك شيخون وطار<sup>٢</sup>) وهما ركني (ركنا) الدولة الصالحية وعمدتها ولم يوافقهم ارغون الكاهلي نائب الشام على العصيان وهرب منهم واستولوا على الشام وحكموا في الممالك وشوشوا على الخلق وتصعصع (وتضعضع) حال الشام. ثم تلوشن (تلاشي) حالهم واضمحل امرهم قبل وصول السلطان الى الشام وتمزقوا كل تمزق ثم اتسكروا وقتلوا. واختار ارغون الكاهلي التوجه الى نيابة حلب وبقت (وبقيت) الشام بغير نائب حتى عاد السلطان الى مصر وجهر (وجهز) علاء الدين امير علي<sup>٣</sup>) الى نيابة الشام وطالت مدته

وفي ثاني شهر شوال سنة خمس وخمسين وسبعماية (١٣٥٤م) (١١9٧) حملوا (خلعوا) السلطان الملك الصالح واعادوا الملك الناصر حسن بن محمد الى السلطنة وهي سلطنته الثانية واستمر بامير علي المارداني نائباً بالشام. وفي أيام السلطان حسن كان نائب القلعة زين الدين رباله<sup>٤</sup>) وكان صاحب زين الدين بن ناصر الدين الحسين امير الغرب وكان بينها مهادة ومراسلات. ثم استناب السلطان حسن في آخر سلطنته لبيدمر الخوارزمي

١) الصواب شاذ شرايخناه اي رئيس المشروبات. وفي تاريخ ابن اياس (١٩٥٠-١٩٦) ان نائب صفد كان اسمه الطنبا براق قال: «وهو صاحب الدرب المنسوب اليه» امر السلطان بتوسطه اي بقطعه من وسط جسمه في شهر رمضان سنة ٧٥٣ مع غيره من النواب  
٢) كذا في الاصل المصحف. كانه اراد ان هذين الاميرين أمسكا عن الفتنة ولم يوافقا اصحابها. والامير المدعو هنا شيخون هو مشهور باسم شيخو العمري من اعيان امراء مصر بلغ فيهارتية الاتابكي وصار في عهد الملك الصالح صاحب الحل والعقد ولقب بالقر السيفي وبني جامعاً في مصر وخانقاه وحمامين واوقف عليها الاوقاف وكان دينياً. قتله احد المماليك المسمى قطاوقجاه سنة ٧٥٧ (١٣٥٦م) انتقاماً منه فامر السلطان بتوسطه. واما طار فهو تصحيف طاز المعروف بطاز الناصري امير الحاج تولى مدة نيابة حلب. وكان الامير شيخو يزه فلما مات عزله الامير صرغتمش ونفاه

٣) علاء الدين علي نائب الشام هو الذي يدعو به هذا بالمرداني ونسبه ابن اياس بالمردني الناصري. وقد وصفه بقوله (١: ٢٢٦-٢٢٧): «كان اميراً دينياً خبيراً كثير البر والصدقات قليل الاذى كثير الخير قريباً من الناس. تولى نيابة دمشق ونيابة حلب ونيابة السلطنة بمصر ومات والناس راضون منه وكثير عليه الاسف والحزن من الناس» وذكر موته في تاريخ سنة ٧٧٢ (١٣٧٠م)

٤) لم نجد له ذكراً في التاريخ



في الشام وقوت (وقويت) شوكة السلطان حسن واستفحل امره وظهر منه امور خاف منها الحُصَّاص والعام. فعند ذلك اتفق يلبغا (يلبغا) العمري وكان اتابك مصر مع الامراء بمصر على السلطان حسن فبيلة ذلك وكان (يلبغا) في اوطاقه (١) على جانب النيل الغربي. وفي شهر ربيع الاخر سنة اثنين (اثنتين) وسبعمائة (١٣٦١ م) ركب السلطان حسن على يلبغا فقدر الله بنصرة يلبغا وهرب السلطان حسن ثم ظفر به يلبغا وقتله وسلطان صلاح الدين محمد بن الملك المظفر حاجي بن الناصر محمد بن قلاوون وتلقب بالملك المنصور. ثم قبض يلبغا على من كان من جهة حسن واقام دولة جديدة. فلما بلغ نواب الممالك ما فعله يلبغا شق عليهم واتفقوا مع بيدمر نائب الشام على محاربة المصريين. فبلغ يلبغا ذلك فخرج من مصر بالسلطان والعساكر المصرية في اول شهر رمضان من السنة المذكورة فبلغ ذلك المقيمين بغزة من عساكر الشام فرجعوا الى دمشق. فلما قرب يلبغا والسلطان من دمشق خامت الامراء وجماعة من العسكر الشامي على بيدمر وتوجهوا الى يلبغا والسلطان فوج (فوجاً) بعد فوج فعند ذلك طلع بيدمر الى قلعة (I20٢) دمشق ومعه اخو يلبغا المحماوي (اليحيائي) ومنجك واستدمر وترددت الرسل بين يلبغا وبين المذكورين على ان يعطيهم يلبغا اماكن يقفوا (يقفون) فيها فحلف لهم ونزلوا. (فلما نزلوا) من القلعة قبض عليهم وقيدهم وارسلهم الى سجن الاسكندرية ثم اعاد يلبغا امير علي (الامير علياً) المارداني الى نيابة الشام ورجع يلبغا والسلطان الى مصر. ثم بعد رجوعها الى مصر جهز امير علي يطلب الإقامة من نيابة الشام وان يكون في القدس فارسلوا عوضه في نيابة الشام سيف الدين تاشتمر (٢)

وفي خامس عشرين شهر شعبان سنة اربعة (اربع) وستين وسبعمائة (١٣٦٣ م) اتفق يلبغا مع الامراء على خلع السلطان الملك المنصور محمد فخلع وسلطنوا عوضه زين الدين شعبان بن الملك الاجم جمال الدين حسين بن الناصر محمد بن قلاوون وقلَّب

#### (١) الاوطاق بالتركية الحجة الكبيرة

(٢) هو تاشتمر او طاشتمر (العلائي المعروف بالدوادار الكبير خدم السلطان الملك الصالح ثم هم بجلبه فقبض عليه وسجن بالاسكندرية ثم افرج عنه الملك المنصور علي ابن الملك الاشرف وعينه نائباً على الشام ثم جعل اتابكاً الى ان عدل الى الفتنة فحبس ونكب سنة ٧٨٠ (١٣٧٨ م)



بالمملك الاشرف (١٠) وفي ايامه اخذ صاحب قبرس اسكندرية (الاسكندرية) (٢) في نهار الجمعة الثالث عشر من شهر المحرم سنة سبع وستين وسبعائة (١٣٦٥ م). ثم جرى بين يلبغا المذكور وبين الامراء بمصر خلف الخجلي عن قتله (عن قتل) يلبغا ضرب عنقه وسُجبت جيشه مهتوكاً وذلك في ثامن ربيع الآخر سنة ثمان وستين وسبعائة (١٣٦٦ م) (٣) ثم اضطرب حال الامراء بمصر وانفرد الاشرف بالامر واستتاب منجك في الشام وكان منجك خصيصاً عند الاشرف

وفي شهر شوال سنة سبع وسبعين وسبعائة (١٣٧٦ م) توجه السلطان الملك الاشرف شعبان الى الحجاز فلما وصل الى عقبة ايل (أَيْلَة) ركب عليه عسكره فهرب منهم راجعاً الى مصر فوجد المقيمين (١٢٥) بمصر قد سلطنوا ولده امير علي (الامير علياً) وتلقب بالملك المنصور. فقصده الملك الاشرف (٣) الاختفاء في مصر فشعروا به المقيمين (فشعروا به المقيمين) بمصر فقبضوا عليه وقتلوه واستمر ولده امير علي في السلطنة. ثم رجع طشتمر الدويدار بالعسكر الذين كانوا مع الاشرف في درب الحجاز فحصل بينهم وبين المقيمين بمصر خلف و حرب فاستظهر (فاستظهر) طشتمر (طشتمر) الدوادار (٤) استظهار (استظهاراً) بعده. فتن فجرى بينهم موافقة على انهم اعطوا طشتمر نيابة الشام ليعدوه عنهم. ثم اضطرب حال المصريين وتناحل امر بقوق (٥) وبركة (٦) وما زال الامرين المصريين في اضطراب حتى عاد طشتمر من نيابة

- (١) حاشية (في الاصل): وفي سنة اربع وستين وسبعائة (١٣٦٣ م) كان منكلي بقا الشمسي نائباً على الشام واستمر في نيابة دمشق مدة وكانت نيابته من المنصور محمد والاشرف شعبان
- (٢) غزا ملك قبرس (فرنساوي يار دي لوسينيان مدينة الاسكندرية ففتحها عنوة في ٣ ت ١ سنة ١٣٦٥ لكنه خرج عنها اذ لم يوافق عليها جيشه
- (٣) (وفي الهامش): نكتة غريبة. قلت شعبان تسلطن في شعبان ثم رزق ولد (ولداً) فسماه رمضان وما بعد شعبان الآ رمضان. نكتة ايضاً. قلت فتح السواحل الاشرف خليل بن قلاوون. واخذت الاسكندرية في ايام الاشرف شعبان بن حسن. وفتح قبرس الاشرف برسباي. فهذه ثلاث كوائن عظيمة وكل كائنة منها في ايام من يلقب الاشرف
- (٤) هو تشتمر السابق ذكره. والدوادار حامل الدواة. وهي رتبة شريفة من رتب المالك.
- (٥) فكان الدوادار ككاتب اسرار السلطان وهو الذي صار سلطاناً وعرف باسم الملك الظاهر
- (٦) في الهامش «هو بقوق بن آس بن بردبك» (٧) هو بركة الجوباني الذي أُلقي القبض عليه وحُبس في الاسكندرية ثم امر بقتله نائبه سنة ٧٨١ (١٣٧٩ م)



الشام الى اتابكيت مصر . وابعدوا قرطيه (١) واعطوا نيابة الشام لاقتصر عبد الغني المعروف بالخبلي (٢) ولم تطول (تَطَلَّ) مدته حتى توفى (توفي) بالشام وفي شهر صفر سنة ثلث وثمانين وسبعائة (١٣٨١م) توفى (توفي) السلطان الملك المنصور الامير علي وسلطنوا اخيه (اخاه) الامير حاج بن شعبان وسموه حاجي وتلقب بالملك الصالح . وفي سنة اربع وثمانين (١٣٨٢م) اعطوا بيدمر الخوارزمي نيابة الشام بموافقة برقوق وحصل بين برقوق وبركة الحوباني (الجوباني) خلف . ثم صفي (صفا) الوقت لبرقوق

وفي ناسع شهر رمضان (٣) سنة اربع وثمانين وسبعائة (١٣٨٢ م) خلع السلطان الملك الصالح حاجي وتسلطن برقوق وتلقب بالملك الطاهر (الظاهر) في نهار الاربعاء تاسع رمضان المسدكور . ثم مسك بيدمر نائب الشام في سنة ثمان وثمانين وسبعائة (١٣٨٦م) ثم قتله وولى في نيابة الشام الطنبغا الحوباني (الجوباني) وفي سنة تسعين وسبعائة (١٣٨٨ م) عصى يلبغا الناصري نائب حلب ووافقه (I2I<sup>r</sup>) قمرىغا منطاش الافضلي نائب ملطية وجعل قتيلا بيدمر حجة لعصيانهم على السلطان برقوق وخروجه عن طاعته

ثم في سنة احد (احدى) وتسعين وسبعائة (١٣٨٩ م) استنجد امرى (امر) الناصري ومنطاش واتفق معهم (معها) نعيم امير العرب فجرد السلطان برقوق على المذكورين عسكري (عسكرياً) من مصر وفيه اعيان الامراء بمصر وخمسة نقاوة مما ليك (اي نجبتهم) وقدم على الجميع جر كس الخليلي (الخليلي) (٤) امير آخوره . وحاصل

(١) قرطيه او قرطاي كان مملوكاً للامير طاز ثم جعل رئيس نوبة الثوب وصار اخيراً نائباً في حلب سنة ٧٧٩ (١٣٧٧ م)

(٢) قد خط المؤلف بين رجلين عرفا باقتصر في خدمة الملك المنصور علي ابن الاشرف شعبان : الاول اقتصر بن عبد الغني صار نائباً للسلطان الملك الاشرف سنة ٧٧٧ (١٣٧٥م) والثاني اقتصر الصاحي المشهور بالخبلي اقامه الملك المنصور عوضاً عن اقتصر عبد الغني راجع تاريخ ابن اياس (١ : ٢٢٩)

(٣) وفي تاريخ ابن اياس (١ : ٢٥٦-٢٥٧) ان الحوادث التي ورد ذكرها جرت في ١٩ من رمضان

(٤) جر كس الخليلي خدم الملك المنصور ابن الملك الاشرف فاستقر به امير آخور اي متولياً على الاسطبلات الملوكية سنة ٧٨١ (١٣٧٩م) قتل في محاربة يلبغا الناصري سنة ٧٩١ (١٣٨٩م)



الامر انتصر الناصري ومنطاش ونعير وقتلوا الخليلي وجماعة امراءه ثم بعد ذلك قصدوا المذكورين (قصد المذكورين) الديار المصرية بعد استيلائهم على الممالك واعطوا جنتمر احو (اخا) طار (طاز) نيابة الشام

وكان في العام الماضي قد اتفق جماعة على السلطان بقوق فقبض عليهم وقتلهم . وكان قد تقدم له مثلها ما اثر ذلك وغراً في صدور جماعة من المصريين . فلما قرب عسكر الناصري ومنطاش من مصر بادروا المصريين (بأدر المصريين) بالبحار على السلطان بقوق فتوجه غالب المصريين الى الناصري ومنطاش . فاحتفا (فاختفي) بقوق بمصر فنتسلاً المذكورين (فتسلم المذكوران) مصر واعادا حاجي بن شعبان الى السلطنة وغيروا لقبه بالملك المنصور وذلك في العشر الأول من جمادى الاخر (الآخرة) سنة احد (احدى) وتسعين وسبعمائة (١٣٨٩ م) وكان عمر حاجي المذكور في هذا التاريخ اربع عشر (عشرة) سنة

ثم ظهر (ظهر) بقوق على يد الطنبغيا الجوباني (الجوباني) بامان وعين من المذكورين . فقصد منطاش قتل بقوق تلك (ذلك) الوقت ولم يوافق الناصري على نكث الأيمان والتعدر بالامان فمانع منطاش على قصده ووجهه ببقوق الى سجن الكرك وجعل نائب الكرك حسن الكشكلي وهو (١٢١٧) من جهة الناصري . فلما لا بلغ (لم يبلغ) منطاش قصده تغير خاطرهُ على الناصري والجوباني ودبر عليها الحيلة وقامض فحضر المذكورين (المذكوران) يعوداه (يعودانه) فقبض عليها وبعث بها الى سجن اسكندرية وجهز الى نائب الكرك بقتل بقوق فلم يوافق نائب الكرك على ذلك لامر يريده الله (١)

ثم خرج بقوق من السجن (السجن) وتعضبوا (وتعضب) له الكركيين (الكركيون) وتوجه لقصد الشام وحصر (وحضر) اليه جماعة من مماليكه وعارضه ابن ناكيس (باكيس) (٢) نائب عزة (غزة) في الطريق فظفر به السلطان بقوق وقتله وغنم ما كان معه . ووصل الى دمشق فواقعه حنتمر (جنتمر) نائب الشام فانتصر بقوق عليه

(١) هذا خبراً استفاض في روايته ابن اياس في تاريخ مصر (١: ٢٧٧-٢٨٣)

(٢) يدعوه ابن اياس: حسام الدين ابن باكيس (١: ٢٨١)



واستمرَّ برقوق على قبة يلبغا (١) يحاصر دمشق. وحضر إليه كشمبغا الحموي نائب حلب ومعه جموع وخيام واثقال فحسُن حال برقوق وقوي عزمه ثم جرح (خرج) منطاش بالسلطان حاجي والعساكر المصرية وجري بين الفريقين قتال شديد صفى (صفا) على نصرة السلطان برقوق وقبضه على السلطان حاجي والخليفة (٢) والقضاة. وكانت الوقعة المذكورة أمّا في اواخر المحرم او اوائل صفر سنة اثنتين (اثنتين) وتسعين وسبعماية (١٣٨٩م). وبقي منطاش في الشام والسلطان برقوق توجه الى مصر وجلس على كرسي السلطنة وسجن حاجي بن شعبان بمصر وجهاز احضر الناصري والجبالي (الجبالي) من سجن اسكندرية واعطا الجبالي (الجبالي) نيابة الشام والناصري نيابة حلب. وكانت الشرور قائمة في بلاد الشام ثم قُتل الجبالي سنة — وتسعين وسبعماية (٣) وأعطى الناصري موضعه في نيابة الشام ومقابلة الخارجين فحارب لمنطاش بدمشق عدّة (١٢٢٦) ايام وواقع نعيم (نعيراً) امير العرب على قرية عدرا (عدراء) بظاهر دمشق وانتصر امير العرب. ومع هذا كانوا ينسبوا (ينسبون) الناصري الى مباطنة منطاش ونعيم وان له معها عرض (غرضاً) وميل (وميلاً) في الباطن وان محاربه لهما من غير رضاه خديعة ومكر. ولم ترال (لم ترل) الفتن عمّالة بين الناس الى ان قُتل منطاش وخرج السلطان برقوق الى الشام وقتل الناصري في حلب (٤) وبعد الناصري بدوا (نبيوا) عدّة نواب (نواب) في مدّة قريبة (٥) فلما استقلت النيابة لثم (لتم) استراحت الناس بنيابته ثم نهّد (اي قام بعمله) وبرقوق في سلطنته مدّة

وفي خامس عشرين (وعشرين) شوّال سنة احد (احدى) وثمانمائة (١٣٩٩م) توفى

- (١) تعرف ايضاً باسم قبة النصر
- (٢) كان الخليفة مقيماً في مصر لا يختلط بامور السياسة وانما يتّصل الدين وكان اسمه اذ ذاك المتوكل على الله محمداً
- (٣) كذا في الاصل: وقام العدد ٧٩٢ (١٣٩٠م)
- (٤) قُتل يلبغا (الناصري) قبل منطاش سنة ٧٩٣ (١٣٩١م) وأمّا منطاش فاسلمه نعيم لينجو هو من العقاب فقتل سنة ٧٩٥ (١٣٩٣م). راجع تاريخ ابن اياس (١: ٢٩٤-٢٩٥)
- (٥) (وجاء في الهامش): النواب المذكورون سودون باق واقبغا (?). الدوادار وكشمبغا



(توفي) السلطان الملك الطاهر (الظاهر) برقوق وتسلطن ولده زين الدين فرج (فرج) وتلقب بالملك الناصر وعمره اذ ذاك اثني عشر (اثنا عشرة) سنة . وعصى تم بالشام ثم وقع حلف (خُلف) في مصر وهرب اعيان امراء مصر الى الشام واتفقوا مع تم واتفق نواب الممالك مع تم ايضاً وصاروا بده (يداً) واحدة على محاربة المصريين . ثم خرج السلطان الملك الناصر فرج بن برقوق بعساكر مصر لمحاربة تم نائب الشام ومن انضم عليه فكانت الواقعة على مدينة الرملة ثالث عشرين (وعشرين) رجب سنة اثنين (اثنين) وثمان مائة (١٤٠٠م) فانصر السلطان على تم وظفر بغالب الامراء الذين كانوا معه وقتلوا غالبهم واعطوا نيابة الشام لسودون بن اخت برقوق (١) ثم رجع السلطان الى مصر

وفي سنة ثلث وثمان مائة (١٤٠٠) حضر تملنك الى بلاد الشام ثم خرج السلطان الملك الناصر المذكور لمحاربة تملنك فانهمز السلطان المذكور من تملنك من غير مصافحى بينها (١٢٢٧) وذلك في العشر الآخر من جمادى الاول (الاولى) سنة ثلث وثمان مائة (١٤٠٠م) واستولى تملنك على الشام نهياً وسيياً ثم احرق الشام . وفضيه (وقضية) تملنك معلومة . فلما رحل تملنك عن الشام جهزوا من مصر تغري بردي (٢) نائباً في الشام واستمر مدة ثم بعده جعلوا في نيابة الشام اقبغا المسدباني (٣) المعروف بالأطروش فلم يكن (يكن) لها كفوا (كفوا) . ثم بعده نقلوا الشيخ المحمودي (٤) المعروف بالخاصكي (بالخاصكي) من نيابة طرابلس الى نيابة الشام وذلك بواسطة يشبك الكبير (٥) فكان الشيخ المذكور كفواً للنيابة واستسهل ما استوعر اقبغا الاطروش

(١) وقع سودون هذا في امر تملنك ومات اسيراً سنة ٨٠٣هـ (١٤٠١م) . راجع ابن اياس (١: ٣٤٠)

(٢) تغري بردي الملقب بالقر السيفي هو ابو المؤرخ الشهير ابي المحاسن ابن تغري بردي صاحب (تاريخين) (انفيسين) (نجوم الزاهرة) والمنهل (الصافي) . توفي تغري بردي سنة ٨١٥هـ (١٤١٢م) بعد ان تولى ثلاثاً نيابة الشام

(٣) في سالتامه الشام يدعى علاء الدين اقبغا الجمال الهادياني

(٤) الشيخ الخاصكي تولى السلطنة بعد ذلك

(٥) هو احد كبار امراء ذلك (مصر) يدعى يسبك او يشبك الشعباني



ثم جرى في مصر تكذرات آخرها صفى (صفا) الوقت للملك الناصر وليسبك (وليشبك) الكبير وحزبه وقبضوا على حكيم ونوروز الحافضي (الحافضي) وسودون طاز وقانباي الكبير المعروف بالعطاس (كذا) ثم جهّزوه في البحر الى بيروت فجعلوا حكيم وسودون في سجن المرقب ونوروز وقانباي في سجن الصليبية ثم عدم سودون وقانباي وخلص من السجن حكيم ونوروز (١)

وفي شهر (ذي) القعدة سنة سبع وثمانائة (١٤٠٥) اتفق شيخ وجكيم ونوروز وقرايوسف على التوجه الى مصر طمعاً في الملك فخرج الملك الناصر اليهم وواقعهم على الصعيدية فانصرفوا عليه وهرب الى القلعة فزحفوا عليه الى قرب القلعة فانصرف عليهم ورجعوا الى الشام واستمر الناصر في السلطنة بمصر الى سنة ثمان وثمانائة (١٤٠٥) حصل له مرض خيف عليه منه ثم عوفي. واختفا (واختفى) يشبك الكبير وحزبه (وحزبه) وخامر سعد الدين بن غراب وجماعة امراء على الملك الناصر فاختفا (فاختفى) (١٢٣٢) بمصر خوفاً منهم فسلطنوا اخوه (اخاه) عبد العزيز بن بروق وتلقب بالملك المنصور وذلك في آخر ربيع الاول سنة ثمان وثمانائة (١٤٠٥). وفي آخر جمادى الاخر (الآخرة) من السنة عاد الملك الناصر الى السلطنة كما كان وفي سنة تسع وثمانائة (١٤٠٦) خرج الملك الناصر الى الشام وحلب ففتحنا (فتنحى) جكيم عن حلب الى جهة البيرة (٢) ثم رجع الملك الناصر الى مصر. ثم تسلطن جكيم في حلب (٣) وتلقب بالملك العادل ودخل نوروز نائب الشام تحت امره و ضربت السكة له وخطبوا باسمه في سائر ممالك الشام. ثم توجه الى مدينة آمد فقتل بها في السنة المذكورة

وفي سنة عشرة (عشر) وثمانائة (١٤٠٧ م) خرج الملك الناصر الى الشام وقبض على يشبك وجر كس المصارع فهربا من الاعتقال. ثم رجع الملك الناصر الى مصر وبعد رجوعه عاد شيخ الى دمشق وكان الملك الناصر قد جهّز الى نوروز بنيابة الشام فعند

(١) روى هذا الخبر ابن اياس في تاريخ مصر (١: ٢٤٦). وقد دعا هناك قانباي بالعلائي ودعا سجنه بسجن السعيدية

(٢) البيرة مدينة على الفرات شرقي حلب تُعرف اليوم ببيره جك يُقطع عندها الفرات

(٣) هو الامير جكيم الموضي اقامه الملك الناصر نائباً على حلب فخرج على السلطان وعظم امره وامتد حكمه ثم قتل في مجاربة التركان في آمد اي ديار بكر



وصوله الى بعلبك كان قد حضر اليها يشبك وجركس المصارع وهما من جهة شيخ فقائلاه فانصر عليهما نوروز وقتلها ثم هرب شيخ من دمشق فاستولى نوروز على الشام وفي سنة احدى عشر (عشرة) وثمانائة (١٤٠٨) حرد (جرد) الملك الناصر طوغان (طوغان) الحسيني والطنبغا العثماني وسودون بقحة (بقجة) الى غزة . وفيها قاتل دمرداش وبكتمر حلق (چلق) لنوروز عند مغارة شعيب فانصر عليه وهزماه . وفيها استولى شيخ على الشام

وفي اواخر سنة اثنا عشر (اثنى عشرة) وثمانائة (١٤١٠ م) خرج الملك الناصر الى الشام في طلب شيخ وشحنه ولم يظفر به وفرك شيخ من قدامه (١) الى جهة مصر ووصل اليها (١23<sup>v</sup>) وكاد يملكها لولا ما وصل اليها من عسكر الناصر في سفرته هذه الى البلستين (٢)

وفي اول سنة خمس عشرة وثمانائة (١٤١٢ م) خرج الملك الناصر لطلب سح (شيخ) ونوروز وبكتمر حلق (وبكتمر چلق) ومعهم جماعة امراء كثيرة وكانوا (وكان) الجميع قد اتفقوا في السنة الخالية على محاربة الملك الناصر . فلما قارب الملك الناصر دمشق هربوا منه وشحنهم ثم اقبلوا (انقلبوا) على طريق البقاع راجعين الى جهة قبلة فلحقهم الناصر على اللجون (اللجون) (٣) فردوا عليه فكسروه وهرب منهم الى دمشق وحصروه بها ثم صعد القلعة وحاصل الامر انهم ضفروا (ظفروا) به وقتلوه . وفي عشر (عاشر) شهر صفر من هذه السنة اتفقوا المذكورين (اتفق المذكورون) وجميع من معهم ان يجعلوا الخليفة الامام المستعين بالله العباسي موضع السلطان وان يكون للسح (الشيخ) ولبن معه المملكة المصرية الى غزة وباقي الممالك لنوروز (لنوروز) ولبن معه . فلما وصل شيخ الى مصر بقي مدة ثم خلع الخليفة وسجنه وقام (واقام) خليفة غيره

وفي شهر شعبان من هذه السنة تسلطن شيخ وتلقب بالملك المؤيد وفي اخر شهر القعدة (ذي القعدة) سنة ست عشرة وثمانائة (١٤١٤ م) خرج الملك المؤيد من مصر

(١) شحت وفرك من الفاظ اللغة العامية السورية

(٢) فظن ان المؤلف اراد ببلستين بلاد فلسطين

(٣) اللجون مدينة بجهاث الاردن



لأخذ الشام من نوروز . فوصل الملك المؤيد الى طاهر (ظاهر) دمشق ونوروز فيها لا محرج (لم يخرج) اليه ولا جرى (ولم يجبر) بينها مصاف سوى بين الازقة بعض قتال وآخر الامر انحصر نوروز في القلعة ثم صفر (ظفر) به الملك المؤيد فقتله وقتل سائر امرأته (امرائه) الذين كانوا معه في القلعة واعطا (واعطى) الملك المؤيد لقانباي نيابة الشام . وبعد عود الملك المؤيد الى مصر (1242) بمدة عصى قانباي واتفق معه باقى نواب المملكة . ثم خرج الملك المؤيد من مصر ثانياً فظفر بالمدكورين برأ حلب اي خارجاً عنها وقتلهم . وموجب عصيان قانباي عزلاً نه وتولية الطنبغا العثماني موضعه . فامتنع من التوجه الى مصر وجاهر بالعصيان والعثماني على صفد حتى حضر الملك المؤيد من مصر واستمر العثماني في نيابة الشام حتى عزل باقبيه (١) ثم انسك اقبية وتولى عوضه تالي بك مس (ميق) ثم عزل وتولى جقمق (جقمق)

وفي شهر المحرم سنة اربعة اربع وعشرين وثمانائة (١٢٦١م) توفى (توفي) السلطان الملك المؤيد شيخ وتسلطن ولده احمد وتلقب بالملك المظفر وهو صبي صغير جداً والمتكلم عنه ططر (٢) . وكان في حلب امراء من مصر محردين (محردين) ومقدمهم الطنبغا القرمسي (القرمسي) (٣) اتابك مصر . فلما اشتهر وفاة الملك المؤيد عادوا وراجعين فركب عليهم يشبك نائب حلب فظفروا به وقتلوه . ثم حضر القرمشي الى دمشق واتفق مع جقمق وتغري بردي وبعد وصوله جرى بينه وبين جقمق نائب الشام فتنة فانهزم جقمق الى قلعة صرخد وتحصن بها . فلما وصل ططر الى دمشق ومعه السلطان الصغير قتل الطنبغا القرمشي وقتل غيره وجهز حاصر جقمق ونزله من قلعة صرخد ثم قتله . ثم قبض ططر على عدة امراء من الذين حضروا معه من مصر ثم تسلطن في سلخ شعبان من السنة المذكورة وهو مقيم بدمشق وتلقب بالملك الطاهر (الظاهر) وجعل تانيك (تالي بك) ميقي نيابة الشام ثم رجع ططر الى مصر وقد تمهدت له الملكة (المملكة) . ثم تطل مدته حتى توفى (توفي) وسلطنوا ولده وهو صغيراً (صغير) وتلقب بالملك الصالح

(١) وفي تاريخ مصر لابن اياس يدعى اقباي

(٢) سيف الدين ططر احد امراء مصر الكبار كان اتابكاً ثم تسلطن كما سيأتي ولم تطل

مدته فتوفي بعد ثلثة اشهر سنة ٨٢٤ (١٤٢٠م)

(٣) ويدعوه ابن اياس (١٠:٢) بالقرمسي



فهذه الثلاث سلاطين (فهؤلاء الثلاثة السلاطين) في مدة سنة . وكان المتكلم عن الملك الصالح في الملكة (الملكة) برسباي وكان دواداراً لابيهِ فاوصا (فاوصى) اليهِ (124<sup>v</sup>) بالنظر على ولده

ثم اجتمعت الاراء على سلطنة برسباي فتسلطن في طهرية (ظهريّة) نهار الاربعاء . تامن ربيع الاخر سنة خمس وعشرين وثمانائة (١٤٢١م) فجعل الزمان بسلطته وكلمت الممالك بتعليكه عليها وشرفت بنظره عليها وتلقب بالملك الاشرف واستمر بتانبك ميقي في نيابة الشام وكان ولأه ططر كما تقدم ذكره وبعد وفاة تانبك نُقل تانبك البجاسي من نيابة حلب الى نيابة الشام . ثم عصى لما تولى عرضه سودون عبد الرحمن فاستظهر على البجاسي وقبض ولم يزل سودون عبد الرحمن (١) في نيابة الشام الى شهر رجب سنة وثمانائة (٢) وتولى جارقطي (٣) ثم توفى (توفي) . وتولى اينال الجكمي نائب حلب ايضاً واستمر في نيابة الشام الى بعد الاربعين وثمانائة (٤٣٦م) (٤) فأيام هذا السلطان أحسن الايام قد عمها العدل والامان ولم (ولو لم) يكن من فضائل ايامه إلا افتخار المسلمين على الكفار بفتوح قبرس واحضار ملكها في الاسر اليه والمنة عليه بنفسه لكفاهم من حسن ايامه ذلك

### ذكر لمع من فتوح قبرس

وهو جب ابتداء الحال مع صاحب قبرس ان شخصاً من تجار (تجار) دمياط يسمى احمد بن المهيم كان له مركب كبير قد اوسقته من طرابلس الشام صابون (صابوناً) وبضائع بال كثير . فلماً وصل الى فم دمياط صدفة (صادفة) مركب من حرامية الفرنج من طانقة البسقاوية (٥) فاخذ مركب ابن المهيم وتوجه به الى قبرس .

- (١) يدعوهُ ابن اياس سودون ابن عبد الرحمن
- (٢) كذا في الاصل دون ذكر العشرات والآحاد
- (٣) لم نجد له ذكراً في التاريخ
- (٤) وبعد هذا التاريخ عصى اينال الجكمي على السلطان سنة ٨٤٣ (١٤٣٩م) فحاربهُ السلطان وظفر به وقتله
- (٥) يريد بالبسقاوية قرصان اسبانية المعروفين بالباسك (Basques)



فنسب السلطان لصاحب قبرس أنه مواطنٌ لحوامية الفرنج وكان صاحب قبرس يظهر أنه مصالح المسلمين (١٢٥٢). فعند ذلك رسم السلطان بتعمير ثلاثة اغبية (١) من مصر احدثهم (احدها) صغير وغرايين كبار كوامل (وغرايان كبيران كاملان) وحضروا (وحضرت) الى بيروت. ورسم ايضاً ان يتوجه معهم (معها) غراب صغير ببيروت وغراب آخر كان في طرابلس كبير فكانوا (فكانت) خمس (خمسة) اغبية ثلاثة كبار بمائة وثمانين مقداً (مقداً) كل واحد واثنين (واثنان) كل منها بدون المائة ومعهم ثلاث (ثلاثة) امراء مصرية ومن طرابلس امير ومن الشام امير. وتوجهوا الى قبرس في اواخر شهر رمضان سنة سبعة (سبع) وعشرين وثمانمائة (١٤٢٤ م) فقوي عليهم الريح ففرقهم وردهم. ثم تجمعوا ووجهوا (وتوجهوا) الى قبرس تانياً في اوانل شهر شوال من السنة المذكورة فاخذوا جاب بلد يُعرف بالمسون (بالمسون) (٢) واحتما (واحتما) عليهم الجانب الاخر بالحصن الذي قريب اليه فنهوا الذي وصلت ايديهم اليه وأسروا خمس (خمسة) وعشرين اسير (اسيراً) رجالاً (رجالاً) ونساء واطفالاً (واطفالاً)

وفي سنة ثمان وعشرين وثمانمائة (١٤٢٥ م) عمّر السلطان في مصر اربع حملات كبار برسم شيل الخيول والأثقال وتسع الناس الكثيرة وعمّر معهم (معها) عدّة اغبية كبار وصغار ورسم بعمارة حمالة ببيروت لعسكر الشام وغرايين احدهما بثمانين مقداً (مقداً) والثاني باربعين مع غراب كان ببيروت عسى (عقيق) ورسم ايضاً لناد (لنائب) طرابلس بعمارة حمالة مع الغراب الذي عنده وعند ما تسهّلت التعميرة بمصر والحمالتين المذكورتين (والحمالتان المذكورتان) جهّز السلطان مرسوم (مرسوماً) بمعين (بتعيين) العسكر الذي يتوجه (يتوجه) الى قبرس فعين (فعين) نلسان (بلبان) المحمودي مقدّم الف ومعهُ عدّة امراء من الشام واربعين مملوك (واربعون مملوكاً) من ممالك سودون عبد الرحمن نائب دمشق ورسم للقضاء (للقضاة) بالشام ناظر الحش (ناظر الجيش) وكاتب السر بتعميرة الغراب الصغير ولناد صعد (ولنائب صعد) بتعميرة الغراب الثاني الذي (الذين) عمرهما (كذا)

(١) الغراب وجمعه اغبية والحمالة من السفن الحربية (٢) يدعونها الفرنج (Limassol)



بيروت . وتعيّن من (125<sup>v</sup>) صفا الامير الكبير بها وممالك نائبا ورأس نوبته وتعيّن من طرابلس الامير الكبير بها لحالة طرابلس وابن شهري حاجب حجّاب حلب في غراب طرابلس العتيق ومعها امراء طرابلسية وحلبية

وحضر ملك الامراء سودون عبد الرحمن نائب الشام الى بيروت ليكمل عمارة الحاملة وينظر (وينظر) حضور تعميرة مصر فاقام في اسطارهم (انتظارهم) بيروت اربعة وعشرين يوماً ولم يحضروا فرجع الى دمشق . ثم حضرت التعميرة من مصر وحضر المذكور ايضاً من دمشق واقام بيروت يومين

وكان في تعميرة مصر اربع (اربعة) امراء منهم شرباش قاشوق مقدّم الف وقرا مرادخجا مقدّم الف وقانصوه امير طبلحانا (طبلخانا) (١) ويشبك شاد السرجحانا (الشرجحانا) امير طبلحانا (طبلخانا) كل من الاربعة في حمالة من الحمالات الاربعة (الاربع) ومعهم امراء جماعة عشريات (عشرينات) وعشراوات كل منهم مقدّم على غراب (غراب) او مركب

وورد مرسوم شريف بتوجه امراء الغرب معهم فتوجهت (٢) معهم مقدّم على الغراب العتيق وهو غراب عمل بيروت متقدّم على هذه الايام الذي يوجهوا (توجه) الشاميين (الشاميون) فيه الى قبرس كما ذكرنا . وكان معي قريب من مائة رجل محرية (بحرية) ومقاتلة وكان الغراب المذكور احسن الاغربة مشياً

واتفقوا (واتفق) الامراء المصريين (المصريون) ونائب الشام وهم بيروت وجهازوا رسولا الى متملك قبرس في سلورة (٣) صغيرة بعشرين بعرضوا (يعرضون) عليه الصالح ويرسل هدية لسلطان (السلطان) وان يعود الرسول الى طرابلس ثم توجهوا المصريين (توجه المصريين) في مراكبهم الى طرابلس وثاني غند توجههم وهو نهار الاحد بكرة سادس شهر رمضان (٤) ستة ثمان وعشرين وثمانمائة (١٤٢٥ م) توجهنا

(١) اطلب تاريخ الممالك مع ترجمة كاترمار وقد وصف هناك رتبة امير الطبلخانا - Quatremer: *Hist. des Mamluks*, I<sup>1</sup>, p. 129, 173

(٢) الكلام هنا لصاحب تاريخ بيروت صالح بن يحيى الذي سار الى محاربة قبرس مع اقاربه من امراء بني الغرب بصفة مقدّم على غراب اي سفينة حربية قديمة

(٣) السلورة او السلارية القارب الكبير كالماعون من اليونانية (σέλλαριον)

(٤) (وفي الهامش): الموافق للحادي والعشرين من تموز (سرياني). وكان محمد الرئيس



الى طرابلس مع مركب نلمان (بلبان) المحمودي (126٢) وللعرابين (والغرابين) احدهما للقضاة والاخر للصفدية

ودخلنا طرابلس الظهر من نهار الاحد المذكور واجتمعوا (واجتمعت) المراكب كلها في طرابلس وهم (وهي) ست حمالات وعشرة اعرنه (اغربة) كبار وصغار وست مراكب قراقرير ومر كبين مخروط كبار (ومر كبان مخروطان كبيران) واثنى عشر زورق (واثنا عشر زورقاً) وست بنوف (كذا) صغار فكانوا (فكانت) اربعين قلاعاً. واقفنا في طرابلس الى نهار الاثنين رابع عشر رمضان الشهر المذكور (١) توجهنا الصبح من النهار المذكور الى جهة قبرس فكشفنا جزيرة قبرس عشية سابع عشر رمضان فتوقف الريح وعشية الجمعة غده ارسينا بعيد (بعيداً) عن الماغوصة ثلاثين ميل (ميلاً) وبكرة السبت اقلعنا ووصلنا الى ميناء بالقرب من الماغوصة الى جهة الشرق وبكرة الاحد عشرين رمضان نزلنا في بر الماغوصة وعلقوا ابوابها فشنوا (فشن) المسلمون الغارات وطرشوا (٢) تلك الجهة نهب وسبي (نهباً وسبياً) واقاموا المسلمين (واقام المسلمون) الى نهار الثلاثاء المغرب

وليلة الاربعاء ثالث عشرين (وعشرين) رمضان نزلنا في المراكب وتوجهنا الى جهة الملاحة ونزل متناً سرية تقدير ثلثائة او اكثر في تلك الليلة الى البر في مكان يسمى راس العجوز طرشوا تلك الجهة فلم يجدوا بتلك الجهة قرية ولا سكان (سكاناً) فبقوا تلك الليلة سائرين في ارض مقفرة بصخور وجبال بغير فائدة وأشرفنا على تعميرة ملك قبرس وهي اثنا عشر عراب (غراباً) ومركب كبير من الاغربة اربعة كبار وثمانية صغار. ثم تقدمنا الى البر وشلنا السرية الى المراكب. ثم رجعنا على تعميرة صاحب قبرس وكان الريح علينا وهم فوق الريح حفاف (خفاف) مجردين (مجردون) للمشي (126٣) بالمقاذف ولم نقدر على لحوقهم لسرعة مشيهم. ونهار

من الامراء المصريين اتى الى بيروت لحرب قبرس

- (١) (وفي الهامش ما حرفه): «ولحقنا السلورة التي كانت توجهت بالرسالة الى متملك قبرس وكانت قد حضرت الى طرابلس فالحقنا بطرابلس وتبعنا فلحقنا بالمكان المذكور واخبر الرسول عن متملك قبرس انه مال الى الصلح فما وافقه اخوه فرجع الرسول بغير عمل مصلحة»
- (٢) طوش في اللغة العامية بمعنى دمر ونهب



الخمس غده كشفنا عسكر الملك في البر ونحن في البحر ولم نتحققه  
 ونهار الجمعة بعد الظهر خامس عشرين (وعشرين) رمضان قبلما نصال (نصل)  
 الملاحه بقليل حادنا (حاذينا) العسكر المذكور وكان معهم اخو الملك واسمه ابرنس  
 كنداستبل (١) واشرفت علينا تعميرة الملك في البحر ونحن لا نعرف العسكر ايش هو  
 وكان قد نزل من مراكبنا جماعة الى البر سباحة عرايا (عراة) فحضر اليهم فرقة  
 من خيالة الفرنج الى الشط ومن عادة الفرنج لا يعرفوا (يعرفون) الرمي بالقوس  
 الطويل ولا خيالتهم تشيل معهم قسي (قسيًا) فرموا المسلمين (فرمى المسلمون) على  
 خيالة الفرنج بالحجارة فرموهم (فردوهم?) ثم عادوا (عاد) الفرنج على المسلمين فنزلوا  
 في البحر سباحة وصار هذا دأبهم ساعة. فلما رأوا المسلمين (رأى المسلمون) ذلك نزلوا  
 من اعيان شجعانهم قريب (قريبًا) من الف رجل امرء وممايك سلطان وممايك  
 امرء جميعهم مشاة لانه تعذر عليهم سرعة نزول الخيل على الفور وكان الامر أعجل  
 من ذلك فبادروا الى التزول مشاة وتركوا الاستعال (الاشتغال) بالخيل لما فيه من  
 التطويل بتقديم المراكب الى البر وفتح ابوابها ونصب السقايل (الصقائل) ونزلوا في  
 القوارب والشخاير. فلما صاروا في البر قاتلوا خيالة الفرنج مشاة وقتلوا منهم خلق  
 (خلقًا) وقطعوا رؤسهم وجعلوها على اسنة رماحهم ليروها من في مراكب المسلمين.  
 فانهمزت حيالة (خيالة) الفرنج بين يدي مشاة المسلمين

واما نحن في المراكب بعددنا (فتقدمنا) الى مراكب الفرنج ورمينا عليهم بالمدافع  
 ساعة ورموا علينا ايضاً. فنعد (فبعد) ذلك ساعدنا الريح (١27) عليهم ومشيئنا اليهم  
 بالقلوع فهربوا منا ولم تقدر على حوقهم لسرعة مشيهم بالمقاذيف وتوقفنا نحن عن  
 سحتهم (اي طردهم) خوفاً على السرية التي لنا في البر. ثم تقدمنا الى البر وشلنا السرية  
 بعد ما استظهروا على خيالة الفرنج ولم يرضوا المسلمين (يظن المسلمون) انهم  
 الاخيول تحاويش من القرايا القريبة الى تلك (ذلك) الجانب وان عسكر الملك بعد  
 ما وصل

ونهار السبت غده نزلنا الى البر فوقع في ايدينا من الاسرا (الاسرى) والنهب

(١) اخو يانوش ملك قبرس كان اسمه هنري دي لوسنيان كان يدعى بامير بلاد الجليل.  
 وكنداستبل لفظه افرنسية Connétable معناها امير الجيوش



شيئاً (شيء) كثير وسألنا بعض الاسرا (الاسرى) عن خبر الحياالة الذي (الذين) انهزموا فقالوا: هو اخو الملك ابرنس كنداسطبل جهزه الملك ومعه سبعائة خيالة وثمان الف (وثمانية الاف) ماشي (ماش) . فقتل المشاة في مكان ليأخذوا لهم راحة وتقدم هو بالخيالة الى جهة البحر . فلما هزموه المسلمون (هزمه المسلمون) عن البحر تأخر حتى يلحقوه (يلحقه) المشاة ويعود على المسلمين وكانوا (او كان) المشاة قد نظروا على بعد الى هراب (هرب) الخيالة والى هراب (هرب) المراكب فصنوها (فظنوها) كسرة فهربوا وتفرق كل منهم في ناحية . فلما رأ (رأى) اخو الملك الى هراب المشاة استمر على هرابه . فلما سمعت المسلمين (سمع المسلمون) ذلك تباشرت (تباشروا) بالنصر وطابت قلوبهم وتمكنوا من النهب والأسر . فصار بأيديهم قريب سبعائة اسير كبير وصغير نساء ورجال وحصل بيدهم خمس عجلات محررها (تجرها) البقر عليها مدافع وسلاح احضروها ليقاتلوا بها مراكب المسلمين

ونهار الاسب (الاثني) توجهنا الى جهة المسلمون فوصلنا اليه نهار الاربعاء سلخ رمضان وبكرة غده نهار العيد ومسهل (ومستهل) شوال الموافق لسادس شهر آب بالسرياني فهجموا (فهجم) المسلمون (127<sup>v</sup>) (على) حصن المسلمون وملكوه في ذلك اليوم ونهبوه واسروا من كان فيه بعد ما قتلوا (قتلوا) منه جماعة ويسر الله بفتحه وسهله على المسلمين بما لم يكون (لم يكن) في حسابهم وهدموا من الحصن اعلاه ثم قصدنا الى جهة الباف (١) فلم يوافقنا الريح

فقصدنا دمياط وفارقنا قبرس نهار الاحد خامس شوال فلم نقدر على الدخول الى دمياط لعدم موافقة الريح فتوجهنا الى الطينة (٢) فوصلنا نهار الجمعة عاشر شوال واقفنا بها حتى رجع جواب السلطان . فلما حضر جواب السلطان ثم حضر رؤساء السلطان وتسلموا منا المراكب فتوجهنا من الطينة ليلة الاربعاء تاسع عشرين (وعشرين) شوال وثاني عشر ايلول ودخلنا الى القاهرة الظهر من نهار السبت ثاني (ذي) القعدة

(١) بالباف تعريب Paphos بلدة في جنوبي غربي قبرس وقد تصحفت في تاريخ ابن اياس فدماها «الياق»

(٢) الطينة بلدة بين تيسس والقرمة



نهار عيد الصليب (١) ووقفت مع الامراء الذين كانوا في قبرس للسلطان فانعم على كل منهم بحسبه . وكان انعامه علي ماني (مائتي) دينار ذهب وخلعة . وانعم علي ايضاً الامير اركاس الطاهري (الظاهري) (٢) وهو دوادار كبير واتزاني عنده في بيته ورثب لي كل يوم سباطاً بكرة والعصر . وليلة السفر أعطاني حجرة عربية وقباء سنجاب من ملابسه

ونهار الاثنين رابع ذي القعدة من السنة المذكورة قُتل سيف الدين ابو بكر بن الحمراء المعروف بشعث كان قد توجه في التعميرة الى قبرس وعاد الى القاهرة . قتله محمد ابن مخيلد المعروف بكمشبعاً قلته (قتله) بتار (بشار) ابيه واخيه وجدته وبني عمه . وكان قد وقف للسلطان وساعده القاضي عبد الباسط (٣) واعطاه عدة (١٢٨٢) جهات من جهات بيروت والغالب عليها من جهات امراء الغرب ومن جهات البراجة (٤) وكان قد اضر المعاندة فلقاه (فلقية) الله بنيتيه . والجهات التي كان احدها (اخدها) جعلها بدرك البرج السذي امر السلطان بعمارته في بيروت . ثم بعد ذلك بددة كملت عمارته بمرسوم السلطان لما انعم علي به ولم يكتب للشعث بالجهات المذكورة منشور . وانما نهار انعم عليه بذلك اصبح ثاني غده قتل (مقتولاً) بين القصرين مكان (بالمكان) الذي تضرب فيه القضاة اعناق الذين يوجبون عليهم القتل . فسبحان الله الفعّال لما يريد وهو احكم الحاكمين

واقفت بمصر الى بعد صلوة الجمعة ثامن (ذي) القعدة من السنة المذكورة وسافرنا مع الامير بلتان (بلبان) المحمودي (٥) ودخلنا دمشق بكرة نهار الاربعاء رابع

- (١) قوله: «السبت نهار عيد الصليب» فيه غلط والصواب «الجمعة» لانه قال سابقاً ان الاربعاء كان واقفاً في ١٢ ايلول وعيد الصليب في ١٤ منه  
 (٢) اركاس الامير كان الدوادار الكبير للسلطان برسباي وبقي الى زمن خلفه الملك الظاهر جقمق ثم اقام بدلاً منه الامير تقري بردي سنة ٨٥٢ (١٤٥٤ م)  
 (٣) هو المقر السيفي الزيني عبد الباسط بن القرشي خليل القاضي كان من كبار رجال الدولة في عهد السلطان برسباي حتى صار صاحب الخل والعقد . عمر طويلاً فمات سنة ٩١٩ هـ (١٤١٠ م)

(٤) لم نستدل على موقع البراجة ولعله اراد البراجنة المنسوب اليهم البرج قريباً من بيروت  
 (٥) وجاء في الهامش: ووزرنا في طريقنا القدس الشريف في نهار الثلاثاء تاسع عشر ذي القعدة من السنة المذكورة . امّا بلبان المحمودي فلم نجد له ذكراً



عشرين (وعشرين ذي) القعدة الشهر المذكور. فلما وصلتُ الى دمشق سمعت بما فعله امير حاج اخو الشعب المذكور من تزوله الى بيروت عند الصبح على غفلة وكبسه على الامير عز الدين صدقة بن امير الغرب متولي بيروت وقتل من جماعته استاداره (مع) نفر. ونجا المذكور بنفسه بعد ما احتاطت الاعداء به ولم يقدرهم الله عليه. ثم ضرب الدهر بجريانه وقدر الله فيما بعد ذلك ان رأس امير حاج المذكور قطع على يد علاء الدين علي بن الحنش (الجيش) وارسله الى نائب الشام فارسله نائب الشام الى عز الدين المذكور الى بيروت

اقت بدمشق الى تيار الحُميس عشرين (ذي) الحجة من السنة المذكورة (و) سافرت الى البلاد على وادي التيم وحدثنا عن البقاع حدراً (حدراً) من (128<sup>v</sup>) امير حاج المذكور. فلما جُزنا على قرية صعبين (صعبين) كان امير حاج المذكور قد حسب حساب مروونا على درب صعبين (صعبين) فوقف لنا فيها ولم يجسر على الظهور علينا لكثرة من كان معنا من جماعة وادي التيم. وكان قد حضر الى فوق صعبين جماعة كثيرة من الشوف للملاقاة حتى خاف من بصعبين من اجتماع الناس حولها ولم اعلم باحوال امير حاج واقامته بصعبين الا فيما بعد. ثم وصلنا الى اعبيه نهار الثلاثاء خامس عشرين (وعشرين ذي) الحجة الشهر المذكور فافقنا في البلاد ايام (اياماً)

✓ ثم ورد مرسوم السلطان بعبارة حمالتين كبار (كبيرتين) في بيروت. ثم حضر مرسوم السلطان ان يكون شعبان اليعموري احد الحجاب دمسق (بدمشق) ماسراً (مباشراً) على عمارتها. ثم بعد ذلك حضر من مصر تغري ورمش زردكاش (السلطان بالحث على سرعة عمارتها وإحضارهما الى ثغر دمياط ببجربة السواحل ويُستخدم لهما رجال مُقاتلة ايضاً. فلما قرب كالمها تواترت مراسيم السلطان بالحث على سرعة حضورهما. فأجهدوا الامر على تامة احدهما (احدهما) وردوا الصناع اليها فزولها (فترلوها) الى البحر

وسافرت فيها مع تغري ورمش الزردكاش ومعنا نيف عن ثلاثائة رجل بجربة ومُقاتلة منهم عشرين نفر (عشرون نفرًا) معي على جهة امراء القرب وتوجهنا الى جهة

(١) الزردكاش على ما يرجح صانع الزرديات الحريسة. وبالتركية الزردكوش النديم والخصيص



دمياط في اوائل شهر شعبان سنة تسع وعشرين وثمان مائة (١٤٢٥ م) فلما وصلنا الى الطينة رجع الريح غربي (غريباً) فصعب الوصول الى دمياط وكان قبل ذلك قد جهز السلطان عين (وعين) من كل مملكة عدة (١29٧) امراء منهم مقدمين (مقدمو) ألوف وطبلخانات وعشراوات وعين على باقي الامراء عدة ممالك كل منهم مجسبه . وعين ايضاً على النواب عدة ممالك مع رؤوس نوب يحكم عليهم . و رسم ان يكون نزول الجميع في البحر من مصر ليتوجهوا مع عسكر مصر الى قبرس في المراكب التي عمرت في السنة الحالية . وعين السلطان من امراء مصر عدة امراء منهم اربع (اربعة) مقدمين (مقدمي) الوف والباقي طبلخانات وعشراوات . وعين من المالك السلطانية جماعة كثيرة . ولما وصل الى مصر العسكر من المالك الشامية والخليفة والظرابلية والحموية والصفدية وهم الذي (الذين) عينهم انضتوا الى العسكر المصري ونزلوا جميعاً من فم رشيد . فتكسر من الحملات في فم رشيد ثلاثة (ثلاث) فاثنا (فثنى) السلطان عزمه عن توجه التعميرة الى قبرس ورسم بعودهم . ثم جدد عزم ثاني (عزمه) ثانياً) و جهز شرباش قاشوق على الهجن باستمرارهم على الدخول الى قبرس . وكانوا في انتظار وصول حمالة بيروت والريح مضاد لها فتعوضوا بمراكب من النيل ومسكوا من اسكندرية مراكب للفرننج وتوجهوا الى قبرس في اواخر شهر شعبان الشهر المذكور

ثم وصلنا نحن الى دمياط بالحمالة في العشر الآخر من الشهر المذكور بعد صعوبة ومشقة من مضادة الريح وهيجان البحر وتفتحت اجناب الحمالة واعتارت (واعتارت) الاصلاح ولم يقدر الله لنا بلحوق التعميرة الى فم رشيد . فطلعت من دمياط الى مصر واقت بها واصرفت (واصرفت) من كان معي

واما التعميرة المنصورة فوصلت الى قبرس في اوائل شهر رمضان من السنة المذكورة (١29٧) وشئوا الغارات بارضا واخذوا حصن اللمسون كالمرة الاولى فثم (ثم) ان المسلمين نزلوا بمكان كان قد حضر بالقرب منه متملك قبرس من غير علم لكل منها بذلك بل كان ذلك مصادفة قدرها الله

وكان الماء في مكان متملك قبرس قليل (قليلاً) فانفرك من عسكره جانب الى مكان اخر فيه ماء . فلما شعروا (شعروا) المسلمون بالعسكر المذكور لم يعرفوا انه



الملك وصنوه (وظنوه) انه فرقة من عسكره فقصدوه (فقصدوه) المسلمون واقتسلا الفريقين (واقتمل الفريقان) قبل انضمام ما انفرك من عسكر الملك عليه فانتصروا (فانتصر) المسلمون عليهم ومسكوا الملك وقتلوا اخوه (اخاه) في الحرب. واستولوا على جزيرة قبرس فطلعوا الى مدينة الاقسية (اوهي كرسي مملكة قبرس فأحرقوا دار الملك وبعض اماكن من دورها وخرىوا قرايا كثيرة ووقع في ايديهم من الاسرا (الاسرى) والنهب شيء كثير ولكنهم لم يقيموا في قبرس الا أيام (أياماً) قلائل وعادوا من قبرس بعد النصف من رمضان الشهر المذكور ثم وصلوا الى دمياط قبل العيد

وكان دخولهم الى القاهرة في العشر الاول من شوال سنة تسع وعشرين وثمانائة (١٤٢٦ م) وكانت القاهرة قد زينت لسباع بشارة النصر واستمرت الزينة الى وقت دخولهم فترايدت الزينة وتناهت الناس فيها فكانت زينة لا رثيت (ما رؤي) مثلها على ما ذكروا (ذكر) المتقدمون في الهجرة. وكنت نهار دخولهم بملك قبرس واقفاً في سوق الحيل (الحيل) بمصر برسم الفرجة عليه ورأيتهم قد رتبوا جند مصر وعسكرها (١٣٥٢) صفين (من) صفة الدهليز الى باب القلعة ودخلوا بالملك بين الصفين وقد ركبوه على بغل عالي (عالي) والنهب والاسرا (والاسرى) تساق قدامه. ومن اعلامه علمين محمولة (علمان محمولان) قدامه منكسة (منكسين) السنجق عند كفل فرس حامله والرمح على كتف حامله

وكان ذلك اليوم بمصر يوماً مشهوداً ما عهد بمثله. فلما دخل ملك قبرس (قبرس) على السلطان بوسوه الارض عدة مرار. اولهم (اولها) لما استقبل الايوان ثم كلما تقدم قليلاً بوسوه (يوسونه) الارض الى ان صار قدام السلطان فامر السلطان بسجنه وان يقيد بمد (بقيد) ثقيل. ثم جرى معه اتفاق على فكك نفسه بمائتي الف دينار يقوم ببعضها قبل الافراج عنه والبعض بحهره (يجهزه) اذا صار في بلاده وقرر عليه غير ذلك خمس الف (خمس الاف) دينار تحمل الى الحرمين الشريفين مكة والمدينة فلما افرح (أفرح) عنه خلع السلطان عليه خلعاً طرد وحش بفرو قاقم (٢) وانعم عليه

(١) هي التي تُعرف أيضاً بيقوسية (Nicosie)

(٢) (وفي الهامش ما حرفه) : قلت وخلعته الطرد وحش هي في المترلة ثاني الاطلسين



بفرس بسرج ذهب وكتبوش ذهب وامره ان يدور على الامراء الكبار يسلم عليهم .  
ثم عند سفره خلع عليه ايضاً وتوجه الى اسكندرية وكان قد حضر من قبرس  
غرابين (غرابان) برس اخذه . فنزل في البحر ساعة وصوله الى اسكندرية ولم ساحر  
(يتأخر) في البر ويوحه (وتوجه) معه خاصكي متسفره وقاصد (وهو قاصد) لقبض  
ما تأخر عليه من المال بعد ما مسكوا على المال رهينة شخصاً فرنجياً (فرنجياً) يعرف  
بابن صاحب بيروت (١)

ثم رجع الخاصكي المذكور من عند صاحب قبرس وجّه صاحب قبرس لسكي  
(يشتكي) عليه فرسم السلطان بقطع (I30<sup>v</sup>) خبزه ونقيه فردوه من طريق الشام  
بعد أن فات غزة . وكان الخاصكي المذكور اسمه يشبك قراوش . فلما ابطأ المبلغ من  
عند صاحب قبرس ضرب السلطان لابن (ابن) صاحب بيروت بالعصي قدامه . ثم بعد  
ذلك جهز صاحب قبرس المبلغ وافرغ عن ابن صاحب بيروت وخلع السلطان عليه خلعاً  
وفي سنة احدى واربعين وثمانائة (٤٣٧ م) توفي الملك الاشرف برسباي نهار  
السبت ثالث عشرين (وعشرين ذى) الحجة من السنة المذكورة بعلة الاستقامة (الاستقامة) .  
وتسلطن ولده الملك العزيز يوسف ابن برسباي فملك اربعة وسبعين يوم (يوماً) وخلعوه  
وسلطنوا الملك الظاهر جقمق ابن عبدالله الاينالي وذلك في سابع عشر شهر ربيع  
الاول سنة اثنين (اثنين) واربعين وثمانائة (٤٣٨ م) . ثم اضطربت المملكة (المملكة)  
في ابتداء ولايته وخرجت اعيان المملكة (المملكة) عن طاعته منهم تغري وادمش  
نائب حلب واينال الحكمي نائب الشام والامير قرقاش بالقاهرة فقبض عليه جقمق  
وقتله في شهر شعبان من هذه السنة . ثم تتبع رؤوس خواص الاشرفية وقتلهم عن  
آخهم وتمهدت له المملكة (المملكة) وتمكن من الاموال فخلع نفسه من السلطنة

والاطلس . . . وشاش بطمرتين ولكل خلعة منها مترلة يلبسونها لاصحاب ( لاصحاب ) المترلة  
والاطلس المترز اعلا (اعلى) من الخلع . اما خلعة الطراز فهي عامّة للناس وعظمها وصغرها فيحسب  
كبر الطراز وثقله واما كاملته السمور فهي خلعة اختصاص وانعام (راجع في تاريخ المالك وصف  
هذه الخلع) Hist. des Mamluks, II<sup>1</sup> 69-70 et II<sup>2</sup> 69-79

(١) لم تتحقق من هو صاحب بيروت المذكور ولا من هو ابنه



وقد ولد الملك لولده الملك المنصور عثمان بن جقمق (١) وصار له الامر والنهي في حياة ابيه  
وفي سنة سبعة (سبع) وخمسين وثمانائة (١٤٥٣ م) توفي الملك الظاهر جقمق في  
الحدادي وعشرين من المحرم وكان عادلاً شجاعاً واستمر ولده الملك المنصور عثمان في  
السلطنة الى اوائل شهر ربيع الاول من السنة المذكورة ثم خلعوه وتسلمن الملك  
الاشرف اينال (٢)

(الى هنا ينتهي الملحق بتاريخ بيروت لصالح بن يحيى)



وقد ألحقنا ما رواه صالح بن يحيى عن فتح قبرس بنخبة من كتابين مخطوطين اسم الأول كتاب  
المهمل الصافي والمستوفي بعد الوافي لابن تقري بردي (عن نسخة باريس) والثاني كتاب العيلم الزاخر  
في احوال الاوائل والاواخر للمولى مصطفى الرومي المعروف بابن الحياي عن نسخة مكتبتنا  
الشرقية واضفنا اليها نخبة ثالثة من كتاب تاريخ مصر لابن اياس المشهور ببدايع الزهور في وقائع  
الدهور المطبوع في مصر قشرنا هذه المنتخبات في مجموعة مكتبتنا الشرقي في سنتها الاولى  
(Mélanges de la Faculté Orientale, I, pp. 324-333) وتقلناها الى الافرنسية مع بعض  
الملاحظات وقد طبعنا ذلك كله على حدة تحت عنوان «آخر صدى الحروب الصليبية (Un dernier  
écho des Croisades) لتسهل مراجعته على يحيى الآثار التاريخية

هذا وقد رأينا تسمية للفائدة ان نلحق هذا التاريخ بمحققين مقيدين نودع الاول بعض  
تفاصيل من تاريخ ابن سباط عن بني العرب والثاني ذكر انقراض آل تنوخ من بني العرب ثم نختم  
ذلك باستدراكات وفوائد على تاريخ بيروت واخيراً بفهارس الاعلام والأمكنة والالفاظ المشروحة

## ملحق

### منقول عن تاريخ ابن سباط

هو حمزة بن احمد بن سباط القرني ولد يتيماً فتبناه الامير عبد الله التنوخي ورباه  
تربية حسنة فبرع بالكتابة . توفي سنة ٦٢٦ هـ (١٥٢٠ م) (Cfr. ZDMG, 1849  
p, 122)

(١) يدعى الملك المنصور ابا السعادات فخر الدين عثمان وهو الثالث عشر من المالك  
البرجيين والخامس والثلاثون من ممالك الترك في مصر فخلع بعد ٦٣ يوماً من ملكه  
(٢) هو الملك الاشرف ابو نصر سيف الدين اينال العلابي الظاهري ببيع بالملك بعد خلع  
الملك المنصور عثمان ابي جقمق فللك من السنة ٨٥٧ الى ٨٦٥ (١٤٥٣-١٤٦٠ م)



تتمة اخبار بني العرب الى سنة ٩٢٦ (١٥١٩م)

في السنة ٨٤٨ (١٤٤٤م) توفي الامير عز الدين صدقة ابن الامير شرف الدين عيسى (راجع ص ٢٢٦) وكان اميراً كبيراً له الغيرة على جميع الامراء والمقدمين في بلاد الشام وله اليد الباسطة مسموع الكلمة عند الملوك والنواب. وكان يحكم من حدود طرابلس الى حدود صفد وكان بيده درك بيروت فجماعها من الافرنج. وكانت تقصده الاكابر والاعيان من ابعد مكان. وهو الذي ابطل يد بني الحمراء حكماً البقاع ومنعهم من سكن بيروت

وفي السنة ٨٥٨ (١٤٥٤م) توفي اخوه الامير زين الدين عمر ابن الامير شرف الدين عيسى ابن الامير احمد ابن الامير صالح بن الحسين التنوخي. وكان لطيفاً حسن الكتابة وله اليد الطويلة في قلم النسخ بلغ فيه درجة عالية وكان له اعتناء في البنيان وهو الذي بنى القصر المشهور في مدينة بيروت وكان يفضل القرائن ويفرقه على اكابر البلاد في كل سنة

وفي السنة ٨٦٣ (١٤٥٨م) توفي الامير بدر الدين حسين بن الامير عز الدين صدقة السابق ذكره. وكان ذاهمة ونجابة وشجاعة عاشر الاتراك فصار كأنه واحد منهم حتى لم يُعرف إلا انه من ابناء الترك. وكان له عند امير الامراء نائب الشام جلابان الرتبة السامية وحضر الى عنده الى اعميه لما عزم على بناء جسر الدامور فقدم له الاكرام الزائد. وكان له مطالعة سنية في علم الضرب وهو الذي بنى برج المطير فوق قرية اعميه

وفي السنة ٨٦٤ (١٤٥٩م) توفي الامير سيف الدين زنكي ابن الامير عز الدين صدقة وكان شبيهاً بأخيه بدر الدين في السياسة وحسن المعروف وفيها ايضاً توفي الامير سيف الدين يحيى ابن الامير فخر الدين عثمان ابن الامير يحيى ابن الامير صالح وعمره ٧٥ سنة (اطلب الصفحة ١٩٤). وبلغ في حياته اجلاً المراتب العالية في العلم والعمل وله شعر رقيق منه قصيدة مدح بها السلطان الظاهر جقمق. فاحسن اليه السلطان وهي الذي اولها :



قرُّ المعالي بالسعود موفقٌ ونور سلطان البرية يشرقُ

وله اشعار قاعدة (مضبوطة) الاوزان معتدلة الاركان بلفظ صحيح وخط مليح .  
وبلغ في الخط الرتبة العالية وقصرت عنه المتقدمين (وقصر عنه المتقدمون) وكان  
أغلب الناس لا يفرقون خطه عن خط ياقوت (١) وكان له اليد الطويلة بالخط العجمي  
وهو شيخي . يجيز لحسنه الافكار بالترميم . وكان بارعاً بصنعة الصياغة وأنشأ قوالب  
فائقة الحسن وصنع تحفاً يقصر عن وصفها اللسان . ومن جملة قصائده قصيدة ميمية  
هذا أولها :

باح الفواد بسر غير مكتمر وتمّ دمي بما عندي من الامر

وفي السنة ٨٧٤ (١٤٦٩م) وتوفي الامير ❀ علم الدين سليمان ❀ ابن الامير احمد  
ابن الامير صالح ابن الحسين وكان حسن الشكل حريصاً على عمل الخير وبلغ في صناعة  
الطب رفعةً وكان يطبب الناس من دون اجرة (راجع الصفحة ١٩٠)  
وفيهما توفي الامير سيف ❀ الدين عبد الخالق ❀ ولد امير الامراء والاعيان شيخ  
العلماء وركن البنيان فريد العصر والاولان ذو الحسب السامي والفرع الثامي الامير  
جمال الدين عبدالله السيد ابن الامير صلاح الدين يوسف (راجع الصفحة ١٤١)

وجاء بعد هذا لابن سباط فضلٌ طويل في توليد آل تنوخ مرّ أكثره في تاريخ صالح بن  
يحيى وقد اقتبس ابن سباط منه وإتماً تضيف اليه ما نرى فيه افادة للقراء

### ذرية ناصر الدين من نسل زين الدين صالح

ومن الامراء الذين سكنوا قرية عرامون من نسل زين الدين صالح بن مجتد  
ابناء الامير سيف الدين مفرج الاربعة (راجع تاريخ بيروت ١٥٥ و١٥٦) وكلهم  
ذوو شوكة ووقار وكرم وشجاعة: أولهم ❀ شمس الدين محمد ❀ ولد الامير علاء  
الدين علياً . وثانيهم الامير ❀ جمال الدين احمد المعروف بالاعسر ❀ وقد ولد الامير  
سيف الدين مفرجاً الذي كان محمود السيرة مشكور السريرة وقد ابطل ضرائب  
كثيرة كانت تؤخذ من البلاد . وثالثهم الامير ❀ ناهض الدين علي ❀ مات ولم يخلف

(١) هو ابو (الذر) ياقوت الحموي المستعصي الشهر بحسن الخط توفي سنة ٦٩٨ (١٢٩٩م)



ولدًا ورابعهم الامير صلاح الدين خليل الذي ولد الامير جمال الدين احمد وجمال الدين هذا اتهم بقتل علي الحريري بدمشق فقبض عليه نائب الشام وقتله. وكان له ولد اسمه ناصر الدين احمد. اما آخر ذرية بني زين الدين صالح فكان ناصر الدين محمد المتوفى سنة ٩٢٠ (١٥١٤م)

وقال ابن سباط عن ولدي فخر الدين عبد الحميد (راجع ص ١٥٢). ان الامير فخر الدين عبد الحميد ولد لشهاب الدين احمد (ص ١٨٦) فنبغ وكان ذا شجاعة ومات قتيلًا وسُتق غرماؤه يوم دفنه. واما الثاني حسن الدين فهو علي ابن عبد الحميد (ويدهوه صالح بن يحيى ص ١٨٦) حسام الدين) فات مجنوناً

### اولاد سعد الدين خضر

وقال عن الامير صلاح الدين يوسف بن سعد الدين خضر (راجع ص ١٤١) انه ولد الامير سليمان ابا الامير جمال الدين عبدالله السيد وهو الذي ضريحه الآن في قرية اعبيه

وقال عن ولدي الامير فتح الدين محمد بن سعد الدين خضر (راجع ص ١١٣) ان ناهض الدين حمزة الاكبر كان له الباع الطولي في الموسيقى وضرب الاخان وترتيب الانعام وله شعر متداول. وقد خلف ولدين فتح الدين محمد وصلاح الدين يوسف وكان صلاح الدين بالغا في العلوم والنحو وسكن في ابنية عمه اسمعيل في قرية دفون وتوفي سنة ٨١٢ (١٤٠٩م). اما الاصغر فهو عماد الدين اسماعيل المتوفى سنة ٨٠٤ (١٤٠١م) كان عاقلاً محمود السيرة وبني قاعتين في بيبصور وقد خلف شجاع الدين عبد الرحمن الذي قتل في وقعة عذرا (ويروي عين دارة) خارج دمشق قتله يلبغا الناصري نائب دمشق. (قال) واما الامير زين الدين مفرج فهو آخر الامراء في دفون وكان مغرماً بالصيد ولم يعقبه ولد

وقال عن شرف الدين سليمان (راجع ص ١٤٢) انه ولد لنجم الدين محمد الذي توفي يافعاً عمره ١٨ سنة واخاه علي الدين وتوفي ايضاً شاباً بلا عقب ومما قال عن بدر الدين حسن ابن علاء الدين علي (راجع ص ١٨٩) انه كان



جميل الخلقة والاخلاق وأنه وأد ناصر الدين محمد وعماد الدين اسماعيل وانتقل  
الى قرية رمطون

ومما قال عن سيف الدين ابي بكر ابن شهاب الدين احمد (راجع ص ١٩٣) انه  
كان شجاعاً مقداماً حضر مع الملك الظاهر برقوق حصار دمشق ووقعة شقحب ثم  
حضر ووقعة يلبغا ووقعة الناصري مع عرب النضير وتوفي سنة ٨٨٣ (١٤٧٩م) ولم  
يخلف ولداً

ومما قال عن سيف الدين يحيى خامس ابناء الامير زين الدين صالح ابن الحسين  
(وهو ابو مؤلف تاريخ بيروت . راجع الصفحة ١٧٩ - ١٨٠) انه ولد فخر الدين عثمان  
وصالحاً . امأ فخر الدين عثمان (وهو عم مؤلف تاريخ بيروت) فقد مرت ترجمته  
(ص ١٩٤ - ٢٥٠) وهو والد الامير سيف الدين يحيى المتوفى سنة ٨٦٣ (١٤٥٩م)  
وقد مر ذكره

مؤلف تاريخ بيروت والامراء من بني الغرب

امأ صالح (وهو مؤلف تاريخ بيروت) فقال عنه ابن سباط انه الامير الكبير  
العالم المشهور بعلمه والفراسة (كذا) صاحب العزم والحزم وهو الذي فاق زمانه وفات  
اقرانه وقد جمع العلوم في معرفة الكواكب والنجوم والاسطرلاب ونظم الشعر  
وترتيب التواريخ وقد كتب تاريخ بيت تنوخ (١) وهو صاحب الغزوات وقد حضر فتوح  
قبرس (٢) سنة ٨٢٨ (١٤٢٥م) ولم يذكر ابن سباط سنة وفاته

### ذرية شرف الدين عيسى

وقال عن شرف الدين عيسى (راجع ص ١٩١) انه ولد اربعة اولاد وهم :  
(١) ناصر الدين محمد المتوفى سنة ٨١٣ (١٤١١م) بجاية ابيه (راجع ص ٢٠٣)  
(٢) شرف الدين موسى وعاش مدة طويلة وتعاطى الاحكام . وله اربعة  
اولاد : ناصر الدين محمد توفي شاباً في حياة ابيه وكان حسن الخلق ريبض النفس . ثم

(١) تاريخ بيت تنوخ هو تاريخ بيروت والامراء ابي الغرب الذي تقدم

(٢) راجع ص ٢٢٥ - ٢٣٠ في الحاشية



شهاب الدين احمد هذا حذو المملوك في الجند والحيل والجد والرتبة وكان الناس يرمقونه بعين الرئاسة وتوفي شاباً ايضاً في حياة ابيه سنة ٨٩٢ (١٤٨٧م). ثم زين الدين عبد القادر وكان شجاعاً حدث له الداء المعروف بداء الاسد فتوجه الى دمشق وتوفي بها. ثم الامير جمال الدين حجي وكان ذا هبة ووقار له رتبة عالية عند ملوك الشام وكان الناس يقصدونه فيستغيثون به فيجتهد باعانتهم جهده وينفق عليهم من ماله ويحمي الخائف ويعين الملهوف. وكان مستبداً برأيه وكان يكتب بخطه جميع اغراضه وكان قلمه لا يليق بالذي هو مثله وكان يراه صواباً. وفي سنة ٩٢٥ (١٥١٩م) سار الى دمشق مع جملة من اكابر البلاد واعمال الشام بسبب التجريدة على العربان لما اخذوا الحيل ونهبوه. وكان وصوله الى دمشق بعد خروج النائب ققبض عليه وكيله وسجنه أياماً وتوفي في السجن وله ولد دون البلوغ يسمى شرف السدين علياً وهو حي الى يوم تاريخه سنة ٩٢٦ (١٥٢٠م)

(٣) زين الدين عمر (راجع ص ٢٣١) خلف ولداً اسمه ناصر الدين خالد وكان عارفاً باخبار الخلفاء يود قراءة الدواوين. وولد ناصر الدين ظاهراً فات شاباً حدث السن في حياة والده ثم ولد له ابن آخر بعده فسماه ظاهراً باسم اخيه الميت وكان حسن السيرة والعقل محبوب عند الناس وكان يحب قتيبة الطيور توفي سنة ٩١٠ (١٥٠٥م) ولم يعقب ولداً

(٤) عز الدين صدقة (راجع ص ٢٣١) ولد عز الدين اربعة اولاد : (١) بدر الدين حسن (راجع ص ٢٣١) وخلف ابناً دعاه ناصر الدين محمداً توفي بعد ابيه. (٢) سيف الدين زنكي (راجع ص ٢٣١) وقد ولد سيف الدين ابا بكر ومات والده وهو صغير فربي يتيماً ثم نشأ وبرع في اكثر الصنائع حتى بلغ فيها درجة سيف الدين عثمان بن صالح واجاد الخط لاسيا في قلم التوقيع ومهر في التخريم والاشغال اللطيفة الدقيقة ونقش الخواتم الناخرة واتقن الرسومات ثم سود فساس الرعية احسن سياسة ومهر في الاحكام الشرعية. وله ثلاثة اولاد: الاول زين الدين صالح وكان صالحاً كاسمه فترك الدنيا ومقتناها ورغب في الآداب واشتهر في علم الشعر وتوفي في حياة والده وعمره ١٦ سنة. والثاني شرف الدين يحيى وكان شيخاً بطلاً صاحب حزم واقدام وسار الى مصر وقدم على ملكها قانصوه الغوري بقلعة الجبل فخطي



عندهُ وله مع السلطان سليم اخبارٌ سياقية ذكرها . وقد ولد لثلاثة اولاد ﴿ شهاب الدين احمد ﴾ وُلد سنة ٩١٩ (١٥١٤م) و ﴿ زين الدين صالح ﴾ وُلد سنة ٩٢١ (١٥١٦م) والثالث ناصر الدين محمد

ثم انتقل ابن سباط الى ذكر نسب الامراء الذين سكنوا قرية رمطون من بيت علم الدين ولم يزد من الافادات شيئاً يذكر على ما رواه صالح بن يحيى . إلا أنه ذكر عن ظهير الدين (ويروى ظاهر الدين) علي بن الامير عز الدين جواد (راجع ص ١٦٢) ما ملخصه :

« كان ظاهر الدين عاقلاً ذا معارف وخط حسن وولد ولدين سيف الدين غلاب ثم عز الدين حسن . وولد عز الدين ناصر الدين محموداً وتوفي قبل أبيه بمدة قليلة ثم مات ابوه واتصل اقطاعها بالامير حسن الدين صدقة ابن شرف الدين عيسى

ثم ألحق ابن سباط بنسب الامراء من بيت علم الدين فصلاً في ذكر القضاء ومن تولاه هذه خلاصته : اول من تولّى القضاء أبو اليقظان عماد الدين حسن السدي بنى على خسر الصفا بين القرب والشوف الجسر المعروف باسمه « جسر القاضي (١) » توفي سنة ٧٦٨ (١٣٦٧ م) . ثم خلفه في القضاء ابنه جهاء الدين صدقة . ثم قام بعد جهاء الدين ابنه شرف الدين عبد الوهاب . وكان حليماً كريماً عالماً بالاحكام والقرائض فاغتاله اعداؤه في بيته وقتلوه . ثم تولى القضاء بعده اخوه زين الدين وكان حاكماً صارماً وتوفي سنة ٨٩٥ (١٤٩٠ م) . ثم خلف زين الدين ابنه شمس الدين محمد واتقن رتبة ابيه في القضاء وتخلص الحقوق . (الى هنا انتهى فصل ابن سباط) (٢)

والابن سباط في ختام تاريخه نبذة في نسب الامير صلاح الدين يوسف بن سعد الدين خضر واولاده الثلاثة (راجع ص ١٤١) وقال ان اسد الدين محمود ابن صلاح الدين يوسف توفي سنة ٧٨٦ (١٣٨٥م) وكان عاقلاً ربيح النفس . وتوفي اخوه علاء الدين في دمشق من عضنة كلب كلب سنة ٧٩٣ (١٣٩١م) وكان رجلاً شجاعاً قوي القلب والعزم . واما اخوهما الثالث وهو بدر الدين محمد فانه وكّد علم الدين سليمان وولد علم الدين الامير جمال الدين عبد الله وتتي الدين ابراهيم . ومات تقى الدين بداء السل بعد ان خلف اولاداً وهم زين الدين عبد الرحمان وعلاء الدين علي وصارم الدين ابراهيم الذي قُتل بارض كمر وان

اما جمال الدين عبد الله اخو تقى الدين ابراهيم فهو المعروف بالسيد وقد ولد سيف الدين عبد الخالق فتوفي صغيراً . ثم ولد ابناً آخر دعاه ابوه باسم عبد الخالق ايضاً فكان من نوابغ عصره الا انه توفي شاباً يافعاً في حياة ابيه وعمره ١٨ سنة . وقد ذكر ابن سباط ما قيل فيه من المراني ووجد ابيه عليه كما انه اتسع في ذكر مناقب جمال الدين السيد وذكر تاريخ وفاته

(١) بقي هذا الجسر الى زماننا فأخرب لما فُتحت الطريق للمجلات في أيام واصا باشا وأقيم بدلاً منه جسر جديد

(٢) وآل هذا البيت قد عرفوا بمشايخ بيت القاضي ولا يزال منهم بقايا حتى الآن وهي عائلة عال امين الدين من مشاهير الدروز الذين اليوم في قرية اعبيه والسحقانية



في سنة ٥٨٨٤ (١١٤٨٠م) وبه ختم كتابه «صدق الاخبار في نسبة آل تنوخ» وأكثره منقول عن تاريخ صالح بن يحيى كما يظهر بالمقابلة. وقد طبع تاريخ ابن سباط الاديب نعم افندي مغيب في وسط تاريخ الامير حيدر الشهباني (ص ٥٦٤-٦٠٥) ولدينا نسخة من هذا التاريخ اضبط من نسخته الكثيرة الاغلاط وعنها اخذنا الافادات التي رويناها باختصار في هذا الكتاب

## انقراض آل تنوخ

هذه بقية اخبار الامراء التنوخيين من بني العرب. لما فتح السلطان الغازي سليم خان الاول مصر والشام سنة ٩٢١ (١٥١٥م) خضع له بنو تنوخ وكان كبيرهم الامير شرف الدين يحيى بن سيف الدين ابي بكر فقدم عليه واهداه الخيل المسومة واخذ منه المناشير فقرر له املاكة الا ان جان بردي الغزالي عامل صيداء من قبل السلطان اتهمه بعد مدة بحاربة ناصر الدين حنش النائب القديم على صيداء فالقى القبض عليه وعلى اخيه زين السدين وعلى بعض الامراء من بيت معن فجلسهم في قلعة دمشق وأرسلوا بعد حين الى حلب الى ان اطلق السلطان سراحهم وعاد شرف الدين يحيى الى مرتبته القديمة بل زاد تقدماً ورفعة

وبقي الامراء التنوخيون في الأمن والدعة الى سنة ١٦١٢م حيث انتشبت الحرب بينهم وبين حسين باشا ابن سيفاً ودخلت جيوش الدولة العلية اعبيه فاحرقتها فطلب ناصر الدين التنوخي الامان وأعيد الى ولاية الشوف. وفي سنة ١٦٢٣ شيد الامير منذر بن سليمان بن علم الدين بن محمد سراية عظيمة في اعبيه. غير انه لم يهتأ بها طويلاً. فانه لما كانت السنة ١٦٣٣ حاربت الدولة العلية بني معن وكان بنو تنوخ ماثلين اليهم فانتهز علي ابن علم الدين اليميني وكان والياً على بلاد الشوف من قبل الدولة هذه الفرصة فقبض على وجهاء بيت معن وقتلهم واستصفى اموالهم ثم سار الى قرية اعبيه فدعاه الامراء التنوخيون الى مادبة في سرايتهم التي تحت القرية فاغتالهم وقتلهم كآلهم كباراً وصغاراً فانقرضت السلالة التنوخية بموتهم

لكن الله انتقم من بيت علم الدين فان الامير علياً بعد ان تولى مسدة بلاد الشوف دارت عليه الدوائر واعتقله والي دمشق بشير باشا. وكانت وفاة الامير علي سنة ١٦٦٠ بالطاعون. ثم انكسر آل علم الدين سنة ١٦٦٧ في واقعة الغفلول عند برج بيروث وفروا الى دمشق منهزمين امام الامراء الشهبانيين. ثم تمكنوا من استرجاع



ولايتهم . فبقوا فيها الى سنة ١٢٠٩ حيث كانت واقعة عين دارة فظفر الامير حيدر الشهابي بجمود باشا ابى هرמוש ثم قبض على الامراء اليمينيين من بيت علم الدين فقتلهم جميعاً وانقطعت بهم سلالة آل علم الدين

## استدراقات وفوائد

### على تاريخ بيروت لصالح بن يحيى

(الصفحة ٨ السطر ١٧) : «أما المؤلف فلم نعلم شيئاً من اخباره سوى ما يُستخلص من اثناء كلامه» . ذكر صالح في كتابه والده يحيى واسرته (ص ١٧٩-١٨١) ثم ترجم اخاه فخر الدين عثمان (ص ١٩٤-١٩٥) . وقد افادنا عن نفسه ما عدا بعض الاشارات الخفيفة في تاريخه معلومات اخرى في «لمعه عن فتوح قبرس» (ص ٢١٩-٢٣٠) التي لم نشرها في الطبعة الاولى لتشويش وقع في الاصل في صفحاتها الباريسية امكناً بعد ذلك تصحيحه . ويفيدنا هناك عن ركوبه عمارة كان جهزها في بيروت وترأس على مقاتليها فسافر الى مصر ليرافق حملة اعدّها السلطان الاشرف برسباي سنة ٨٢٨ (١٤٢٥م) لمحاربة قبرس الا ان الانواء التي ثارت وقتئذٍ ألبأتها الى اصلاح عمارته في دمياط فبقي هناك الى عودة الحملة ظافراً فحضر في القاهرة الظاهر التي جرت وقتئذٍ ورأى ملك قبرس جانوس او يانوس (يوحناً الثاني) داخلها اليها اسيراً مثلاً وروى عن اخبار الحملة ما سمعه من شهودها . ثم ذكر ما خلع عليه السلطان لخدمته ورجوعه الى الشام سالماً

هذا ولنا ايضاً عن صالح بن يحيى مؤلف تاريخ بيروت افادات اخرى في تاريخ حلقه حمزة المعروف بابن سباط فترجمه ببعض الاسطر الدالة على اعتباره لشخصه ولعراقه (ص ٢٣٤)

(ص ٨ س ٢٢) «كتاب يونانية على عتبة باب الدركة» . نقلت مؤخراً هذه الكتاب الى متحف بيروت . فدونك نصها :



Τῆς τοῦ | προσίον | τος ἀν | δρὸς ἐν | νοίας | ἀεὶ  
 σαφῆς | ἔλεγχος ἢ | πρόσο | ψις γείνεται  
 δίδου | προθυ | μῶς ὁ παρ᾽ ἐχθροῖς | ἢ μὴ δίδου  
 παρὰ γὰρ | τὸ μὲν | κρὸν γαί | νεται | πλήρης | χάρις

أمّا معناها فهو «أنّه يجب على الداخل (الى الهيكل) ان يوجه بنظر عقله الى مبدأ (او وحي) ثابت (وهو قوله تعالى) اعطى بفرح على قدر استطاعتك فإنّ الصدقة القليلة تُورث نعمة عظيمة». والظاهر انّ هذه الكتابة كانت على باب هيكل وثني او كنيسة نصرانية. ولعلّ اليتيم الاخيرين اشارة الى ما ورد في سفر طوبياً البار (٩٠: ٤) يوصي ابنه بالصدقة. وقد نُشرت هذه الكتابة في مجموع الكتابات اليونانية المطبوع في برلين (C I G, n° 4530)

(ص ١٠: ٤-٥) «خرج مار جرجس على التّنين فقتله فعمّر صاحب بيروت في ذلك المكان كنيسة بالقرب من النهر». قد ذكرنا ما يُعرف عن هذه الكنيسة في كتابنا «بيروت: اخبارها واثارها» (ص ٨٦-٨٧) وروينا هناك كيف اغتصبها علي باشا الدفتردار من ايدي الموارنة سنة ١٦٦١ فجعلها جامعاً يدعى جامع الخضر. وكان المرسل اليسوعي جوزف بسون (J. BESSON: La Syrie sainte, p. 120) زارها سنة ١٦٥٩ او ١٦٦٠ وذكر النبع الذي يجوارها وما يجري من العجائب

بمياهه

وتمّ وقفنا عليه مؤخراً من آثار تلك الكنيسة قبل تحويلها الى جامع كتاب مخطوط يحفظ في كنيسة القديس جاورجيوس للروم الاورثوذكس في المدينة والمخطوط المذكور مكتوب بحرف جلي على حقلين يحتوي على بعض مواظ للقديس يوحنا فم الذهب تليها ميامر مختلفة وفي آخره ورقتان تنتهي الاولى بما حرفه: «كمل الكتاب وبالله المستعان بحسب الاستطاعة والامكان في الرابع وعشرون (كذا) من شهر نيسان وذلك بيد العبد الاثيم والمرء (الدليل) (كذا) فقير عفو الله تعالى قد كتب اسمه العبد (الدليل) (كذا) يوسف الحوري حبيب تلميذ السيد المطران فيلبس فخر الانام مشرف كرسى بيروت في سنة سبع الف و١٦٤٠ ادمية (كذا) موافقة سنة ١٦٥٦ مسيحية»

وجاء في الورقة الثانية في الحقل الاوسط ما يلي:

وهذا الكتاب وفقاً مؤبداً وحبساً مخلدًا (كذا) على كنيسة القديس العظيم والشاهد الكرم



جاورجيوس المجيد المعروف بكنيسة النهر ظاهر مدينة بيروت اوقفه عن نفسه الاب السيد المطران كبر فيلبس خادم كرسي البلد طالباً بذلك الاجر والثواب من الملك الوهاب فلاحد سلطان من الله ان يغيره عن غاية توقيفه المذكورة او بيعه او يوهبه او يستوهبه او يشتريه فن تعدا وخالف ذلك كائناً من كان انكان كاهن لا يكون له في الكهنوت حض (كذا) ويكون بري من كهنوت المسيح وساقط من سائر درجات الكهنوت وان كان علماني يكون محروم مهجور من الآب والابن والروح القدس ومن السبع مجامع المقدسة المسكونية ومن فم كل رئيس كهنة بحق ومن في انا الحفير فيلبس مطران ثغر بيروت ويكون حظه مع يوض الدافع وسمن الساحر والويل لكل من رضي لنفسه ذلك وكل من يرسل (?) اليه هذا الكتاب من حب او سلب وما يرذهُ الى مكانه يكون نظيره سارقو وكل من يقطع منه هذه الورقة ليخفي الوثيقة يكون شريكهم في الحرم ايضاً

وفي لحف الورقة الاخيرة ما حرفه :

« دخل الكتاب بمجد الملك الوهاب بيد العبد الفقير التلميذ الحوري يوحنا ابن المرحوم الشمس عيسى عويسات الكاتب بدمشق المحروسة غفر له ولوالديه خطاياهم ولان ترحم عليهم . وكان في اتصاف [?] المبارك من شهور سنة سبعة آلاف وتسعة وستين ؟ » (ثم الفاظ أخرى قد مُحِيت) (Φιλίππος Μετροπολίτης(?) Βερίτ)

(ص ١٠ : ١٢) « كان بكنيسة الفرنج بيروت قونة خشب فيها صورة مصورة » هي صورة المصلوب التي ذكرنا ما ورد عنها في التاريخ في كتابنا «بيروت . تاريخها واخبارها (ص ٢٦ و ٥٩)» وقد قرأنا في كتاب الاب جوزف بسون اليسوعي الذي مرَّ في بيروت سنة ١٦٥٩ ما نرغبه دون ان نحكم بصحته قال : (ص ١١٩ - ١٢٠ :

« ان لبيروت افضالاً ليست زهيدة وانما اخصها ذلك المصلوب الذي اصطنعه بيده نيقوديوس فأورثه جليلال فارسله جليلال الى بيروت ساتين قبل فتح اورشليم على يد طيطوس وفسبسيان . وقد ألحق بعض اليهود بهذا المصلوب كل الاهدانات والعذابات التي احتملها المخلص زمن آلامه فأصبحت ينبوعاً وافرأ من دمه الزكي . والمصلوب المذكور لا يزال الى يومنا (كذا) في دهليز تحت كنيسة المخلص التي تحولت الى جامع . ويركأت هذا المصلوب لم تنقطع لفائدة غير المؤمنين اعداء الكنيسة بل ربما التجأوا اليه ونالوا بمجرد لمسه الشفاء من علمهم »

ثم يذكر المؤلف ما قيل عن مصلوب بيروت في المجمع النيقاوي الثاني كما روي في كتاب مروج الاخبار في تراجم الابرار في اليوم التاسع من شهر تشرين الثاني



(ص ١١: ١١) «كان في صيدا هيكلا لطارد وفي صور هيكلا للمريخ»  
 هيكلا لطارد في صيدا هو ذات هيكلا اسمون الذي اكتشفه الاثريون قبل  
 بضع سنين . اما هيكلا المريخ وهو اله الحرب عند اليونان هو هيكلا مملكة  
 معبود اهل صور . وقد سبقت في المشرق (٢٢) [١٩٢٤]: ١٩٥-٢٠٠) مقالة لحضرة  
 الاب موترد في هيكلا الزهرة الذي ظهرت آثاره في بيروت في كتابة لاتينية راقية  
 الى القرن الثاني للميلاد . والمراد بالزهرة إلهة الفينيقيين عشتار التي رُسمت صورة  
 هيكلاها على نقود بيروت القديمة

(١٠) «الصائبة» والصواب «الصائبة»

(ص ١٦: ١٠) «أم حرام» هي الانصارية بنت ملحان التي زعم البعض ان قبرها  
 وجد في بيروت سنة ١٩٢١ وقد بينا في المشرق (١٩) [١٩٢١]: ٧١٠) ان أم حرام ماتت  
 في قبرس ولم تنقل جثتها الى بيروت

(ص ١٩: ١٢) «وفي جملة ما اخذوه بيروت» حاصر الملك بغديون مدينة بيروت  
 مرة أولى سنة ١١٠٢ م فلم يقوَ عليها وإنما فتحها بعد ذلك سنة ١١٠٩ (راجع  
 كتاب بيروت: تاريخها واخبارها (ص ٥١). ومما ذكره ابن الاثير في تاريخه سنة ٤٩٧هـ  
 (١١٠٣-١١٠٤م) أنه «تولى على بيروت سعد الدولة الطواشي غلام الافضل امير  
 الجيوش صاحب مصر . وكان المنجمون اخبروه انه يوت متردياً فكان يحذر  
 لذلك ركوب الخيل . فلما قدم بيروت وكانت ارضها مفروشة بالبلاط امر بقلعه خوفاً  
 من ان يزلق به فرسه» . وفيها توفي سنة ١١٦٢ ملك القدس بغديون الثالث (بيروت  
 تاريخها واخبارها ص ٥٣)

(ص ٢٠: ٢٢) «نهر التينة» والصواب «رأس التينة»

(ص ٢٣: ٣) «المشطوب» والصواب «المشطوب»

(ص ٢٦: ١٩) «شقيف تيرون» هو المعروف اليوم بقلعة نيجا في آخر قضاء الشوف

في حدود جزين

(ص ٣٤: ١-٢) «جا على بيروت تعميرة للفرننج» ذكر صاحب تاريخ الايمان

مرورهم على بيروت في السنة ٧٥٥هـ (١٣٥٤ م)

(٨: -) «يلبغا العمري» هو الذي نُسب اليه في دمشق جامع يلبغا الذي قال فيه الشاعر:



يَمِّم دِمَشْقَ وَمِلَّ إِلَى غَرِيبِهَا وَالْمَخَّ بِدَائِعِ حُسْنِ جَامِعِ يَلْبِغِهَا  
مَنْ قَالَ أَتَى قَدْ رَأَيْتُ نَظِيرَهُ بَيْنَ الْجَوَامِعِ فِي الْيَلَادِ فَقَدْ بَنَى

(ص ٣٦—٣٧: ٢٠) «قصد متملك قبرس ليسترجع المغوصة من الجنوبية»

يشير الى البعثة الحربية التي تولّاها المرشال بوسيكو (G. Boucicault)

(ص ٣٧: ١١) «الصنطية موقعا جنوبي خان انطون بك وتدعى اليوم بالصنطية»

(ص ٤١: ١١ و ٢٦) «صدقة التريكي الترجمان» ليس هذا من الامراء

الارسلانيين كما جاء في الحاشية

(ص ٥٥: ١٣) «ثم من بعده ٠٠٠» وقع غلط طبعي في هذا السطر صوابه

«نذكر ولده جمال الدين حجي بن نجم الدين محمد بن حجي ويعرف بجمال الدين

الكبير»

(ص ٥٧: ١٤) «شكارة بذار» الشكارة ان تستغل من ارض تكون ملكاً

لغيرك. وغلتها في الغالب قليلة

(ص ٥٩: ٢٤) «قطب الدين السعدي» والصواب «السعدي»

(ص ٥٩: ٢٤) «ابن العزيز» والصواب «العزيز»

(ص ٦٠: ٢٣) «يسنون» والصواب «ميسنون»

(ص ٦٢: ١) «المعار» كذا في الاصل وهو المغار

(٨: —) «الملاحقين» والصواب «الملاصقتين»

(ص ٨٢: ١٨) «ابن مفرح» كذا في الاصل والصواب «ابن مفرج» بالجيم

(ص ٩٧: ٧) «العديسي» نسبة الى العديس قرية دارسة في العرقوب قرب عين

زحلثا فوق نهر الصفا

(ص ١٠٣: ١٢) «ابن الناصر بن الناصر» تكررَت بالغلط

(ص ١٠٥: ٩) «مسعود الخطري» يدعي في محل آخر «مسعود بن الخطري»

(ص ١٠٧: ١) «الحب زمان» لعل الصواب «الحب زوان» بمعنى الحنطة

المخلوطة بالزوان

(ص ١١٠: ٩) «وطرفان» في الاصل «وطرفين» بالغلط



- (ص ١١٢: ٢١) «الطوارقة محمد بن آل عبدالله» لا يظهر معنى هذه العبارة  
 (ص ١٢٦: ٥) «إبنا جَمِيهر» والصواب «أبنا» بالتخفيف  
 (ص ١٢٩: ١٤ و ٢٦) «الشاغور» قيل لنا انه محل في أول قرية اعبيه  
 (ص ١٤٣: ٨) «قرية شَمليخ» والصواب «شَمليخ»  
 (ص ١٥٣: ١٢) «كباس من معيسون» رُوي سابقاً (ص ٦٠) «كبانس من ميسون»  
 (١٥ و ١٥٤: ١٢) «الطعرانية والطعرانية» والصواب «الطعرانية»  
 (١٥) «بجوار (بجواره)» الصواب . بجواره  
 (ص ١٦٠: ٢-٣) «كان اذا عطس في رمطون سمعه الشيخ العلم بكفر فاود» رمطون  
 شمالي نهر الصفا اسفل كفرمتى وكفر فاود جنوبي النهر فينبها الوادي ومسافة نحو ساعة  
 (٦) «من الكنيسة» هي «الكنيسة» من المناصف  
 (ص ١٦٧: ١٢) «مسعود بن الحظيري» دعاه سابقاً (ص ١٠٥) «مسعود الحظوي»  
 (ص ١٦٨: ٢٤) «خان الحصين» هذا الخان فوق عاليه  
 (ص ١٧٣: ٥) «معصاد» كذا في الاصل وصوابه «معضاد»  
 (ص ١٧٦: ١-٢) «قد وقع غلط في صف هذين السطرين صوابهما كما يلي:  
 «وكانت وفاة شجاع الدين حجي وفتح الدين محمد بن سعد الدين خضر وجمال الدين  
 محمد في مدة متقاربة كما تقدم ذكر ذلك وكل منهم كان عزيزاً على ناصر الدين  
 فرثاهم بقصيدة»  
 (ص ١٧٧: ٢١) «عين زحلتا من شوف صيدا» عين زحلتا اليوم مركز ناحية  
 العرقوب الاعلى وفيها مقر الشيوخ المتاولة بني العيد  
 — ٢٣ «الصداع» هو الكلفة كما يظهر من قوله في الفقرة التابعة (ص ١٧٨: ١)  
 «ثلاث تصدعهم الدولة من جهته»  
 (ص ١٨٢: ١٩: ٢٠) «لما تحركت الشيعة في بيروت» اراد بالشيعة المتاولة الساكنين  
 في جوار بيروت كبرج البراجنة والشيح  
 ١٩٠: ٨ «كفر اغوص» والصواب «كفر غوص»  
 (ص ١٩٦: ١٠) «السلطان حاجي الملقب بالنصور» الصواب ما قاله المؤلف سابقاً  
 (ص ١٠٩) ان السلطان حاجي تلقب بالملك المظفر لا بالملك المنصور



## فهرس اول

### فصول كتاب تاريخ بيروت لصالح بن يحيى

٣	مقدمة ناشر الكتاب
٦	فاتحة الكتاب
٧	فصل في ذكر بيروت و اخبارها و قدمها
١٣	فصل في معرفة طول بيروت و عرضها
١٤	فصل في ذكر فتح بيروت الاول
١٧	فتح الفرنج لبيروت
٢١	فصل في مجمل اخبار زنكي و نور الدين و صلاح الدين
٢٢	فصل في ذكر فتح بيروت ثانيا
٢٥	فصل في ذكر استيلاء الفرنج على بيروت
٢٦	فصل في فتوحات بيمرس و قلاوون لسواحل الشام
٢٨	فصل في ذكر فتح بيروت ثالثا
٢٨	ذكر بعض حوادث حرت في بيروت بعد الفتح الثالث الى ايام المؤلف
٢٩	ذكر توجه الامير بيدرا و العساكر المصرية الى جبال كسروان
٣١	حوادث آخر حرت بعد فتح بيروت للثالث
٣٩	فصل في ذكر قواعد بيروت
٤٢	ذكر اول امور بني الغرب في بيروت
٤٣	تقسيم المؤلف لتاريخ امراء بني الغرب
٤٣	ذكر بخت امراء بني الغرب و نسبه
٤٥	نسخة منشور باسم بخت المذكور
٤٨	ذكر كرامة بن بخت
٥٠	زين الدين بن علي



٥٠	ذكر جمال الدين حجي بن كرامة بن مجتهد
٧٩	ذكر والده محمد بن حجي
٥٥	الطبقة الاولى
٥٥	ولده جمال الدين حجي بن نجم الدين محمد بن حجي
٦٠	ذكر سعد الدين خضر اخي جمال الدين
٦٣	ذكر الامير زين الدين صالح بن علي بن مجتهد بن علي امير القرب
٦٧	خبر اعتقال الملك الظاهر بيبرس لامراء بني القرب
٧٤	ذكر الحوادث التي جرت في أيام الامراء زين الدين وجمال الدين وسعد الدين
٨٣	فصل في ذكر اولاد زين الدين صالح وهم من الطبقة الاولى
٨٣	ذكر الامير شرف الدين علي ابن زين الدين صالح بن علي بن مجتهد
٨٣	ذكر اخيه الامير ناهض الدين مجتهد ابن زين الدين صالح بن علي بن مجتهد
٨٥	ذكر اخيه الامير بدر الدين يوسف ابن زين الدين صالح بن علي بن مجتهد
٨٦	ذكر الامير شمس الدين كرامة بن مجتهد بن صالح تبعاً لذكر ابيه وجدّه
٨٧	الطبقة الثانية
	ذكر الامير ناصر الدين الحسين ابن سعد الدين خضر ابن نجم الدين محمد امير القرب
٠ ٨٧	القرب
٩٩	ذكر بعض حوادث جرت في أيام ناصر الدين
١٠٣	ذكر التجريدة الى الكرك
١٠٥	ذكر تجريدة ناصر الدين الحسين الى الكرك
١١٠	ذكر عمائر ناصر الدين في بيروت واعبيه
١١٤	ذكر طرف من شعر ناصر الدين الحسين
١٢٠	طرفة من اقوال الشعراء في ناصر الدين
١٢٩	بقية اخبار ناصر الدين الحسين
١٣١	انماء اولاد ناصر الدين
١٣٣	فصل في ذكر اختلافات الدول وتغيراتها في أيام ناصر الدين
١٣٨	ذكر اخوة ناصر الدين
١٣٨	ذكر الامير عز الدين حسن ابن سعد الدين خضر
١٤١	ذكر الامير صلاح الدين يوسف ابن سعد الدين خضر
١٤١	ذكر علاء الدين علي ابن سعد الدين خضر



- ١٤٢ ذكر الامير فتح الدين محمد ابن سعد الدين خضر
- ١٤٣ ذكر الامير شرف الدين سليمان بن سعد الدين خضر
- ١٤٣ اولاد جمال الدين حجي عم ناصر الدين
- ١٤٣ باب مئى للطبقة الثانية
- ١٤٤ ذكر الامير بنم الدين محمد ابن جمال الدين حجي بن محمد
- ١٤٥ ذكر الامير شهاب الدين احمد ابن جمال الدين حجي
- ١٤٥ ذكر اخيها الامير شجاع الدين عبد الرحمن ابن جمال الدين
- ١٤٩ ذكر اخيهم الامير شمس الدين عبدالله ابن جمال الدين حجي
- ١٤٩ ذكر اخيهم الامير فخر الدين عبد الحميد ابن جمال الدين حجي
- ١٥٠ فصل من هذا الباب
- ١٥٠ ذكر حسام الدين عبد القاهر ابن شهاب الدين احمد ابن جمال الدين حجي
- ١٥١ ذكر اخيه جمال الدين حجي ابن شهاب الدين احمد
- ١٥٢ ذكر اخيها فخر الدين عبد الحميد ابن شهاب الدين
- ١٥٣ ذكر صفي الدين الحسين ابن شجاع الدين عبد الرحمن ابن جمال الدين حجي
- ١٥٣ فصل من هذا الباب — امراء عيتاب
- ١٥٤ ذكر اولاد نجم الدين محمد ابن جمال الدين حجي
- ١٥٥ ذكر الامراء بعرايون
- ١٥٦ ذكر الامير سيف الدين مفرج ابن بدر الدين يوسف بن صالح بن علي
- ١٥٦ ذكر اخيه الامير عماد الدين موسى ابن بدر الدين يوسف بن صالح بن علي
- ١٥٨ ذكر ابن عمها الامير عز الدين حسين ابن شرف الدين علي بن صالح بن علي
- ١٥٨ ذكر علم الدين الرمطوني وهو من الطبقة الثانية ايضاً
- ١٦١ ذكر ولده سيف الدين غلاب ابن علم الدين سليمان
- ١٦٢ ذكر اخيه عز الدين جواد ابن علم الدين سليمان
- ١٦٥ ذكر اخيها جاهد الدين داود ابن علم الدين سليمان
- ١٦٥ ذكر اخيهم ركن الدين محمد ابن علم الدين سليمان
- ١٦٥ الطبقة الثالثة
- ١٦٦ الامير زين الدين صالح ابن الامير ناصر الدين
- ١٦٧ ذكر حوادث جرت في ايامه
- ١٧٥ ذكر الامير جمال الدين محمد ابن زين الدين صالح
- ١٧٦ ذكر اخيه علاء الدين علي ابن زين الدين صالح
- ١٧٧ ذكر اخيها شهاب الدين احمد ابن زين الدين صالح



- ١٧٨ ذكر اخيه الامير بدر الدين موسى ابن زين الدين صالح
- ١٧٩ ذكر اخيه الامير سيف الدين يحيى ابن زين الدين (والد المؤلف)
- ١٨١ ذكر بعض حوادث جرت في أيامه
- ١٨٤ فصل [في عمائر امراء بني الغريب في عرامون]
- ١٨٥ من يُعدّ في الطبقة الثالثة
- ١٨٥ جمال الدين احمد ابن صلاح الدين خليل ابن سيف الدين مفرج العراموني
- ١٨٦ ذكر ولدي فخر الدين عبد الحميد ابن شهاب الدين احمد بن حجي
- ١٨٧ ذكر ولدي ظهير الدين عليّ ابن عزّ الدين جواد بن سليمان الزمطوني
- ١٨٨ ذكر الامير ناصر الدين الحسين ابن تقي الدين ابراهيم ابن ناصر الدين
- ١٨٩ ابناء اولاد زين الدين
- ١٨٩ ذكر الامير بدر الدين حسن ابن علاء الدين عليّ ابن زين الدين صالح
- ١٨٩ ذكر الامير ناصر الدين محمد ابن جمال الدين محمد ابن زين الدين صالح
- ١٩٠ ذكر الامير علم الدين سليمان ابن شهاب الدين احمد ابن زين الدين صالح
- ١٩١ ذكر اخيه الامير شرف الدين عيسى ابن شهاب الدين احمد ابن زين الدين صالح
- ١٩٣ الخارجون عن الطبقة الثالثة
- ١٩٣ الامير سيف الدين ابو بكر ابن شهاب الدين احمد
- ١٩٤ ذكر الامير فخر الدين عثمان سيف الدين يحيى ابن زين الدين صالح
- ١٩٤ ذكر بعض حوادث جرت في أيامه
- ١٩٩ ذكر الامير شجاع الدين عبد الرحمان ابن عماد الدين اسماعيل ابن فتح الدين محمد
- ٢٠٠ ذكر الامير جلاء الدين داود ابن علم الدين سليمان ابن شهاب الدين احمد
- ذكر الامير بن فتح الدين محمد واخيه صلاح الدين يوسف ولدي ناهض الدين حمزة بن
- ٢٠٢ محمد ابن سعد الدين خضر ابن نجم الدين محمد
- ٢٠٣ ذكر الامير ناصر الدين محمد ابن شرف الدين عيسى ابن شهاب الدين احمد ابن زين الدين
- ٢٠٤ ذكر علم الدين سليمان ابن بدر الدين محمد ابن صلاح الدين يوسف ابن سعد الدين خضر
- ٢٠٥ ذكر القاضي جلاء الدين صدقة ابن القاضي عماد الدين حسن ابن جمال الدين
- ذكر الامير ناصر الدين محمد بن علاء الدين عليّ ابن شمس الدين محمد ابن سيف
- ٢٠٥ الدين مفرج
- ٢٠٦ ذكر الامير ناصر الدين محمد ابن بدر الدين حسن بن علاء الدين عليّ ابن زين الدين
- ٢٠٦ ذكر اخيه عماد الدين اسماعيل بن بدر الدين حسن
- ذكر جمال الدين محمد بن شهاب الدين احمد ابن فخر الدين عبد الحميد ابن احمد بن
- ٢٠٦ حجي
- ٢٠٧ خاتمة تاريخ بيروت للمؤلف



- قاعدة: ذكر السلاطين ونوابهم في الشام المعاصرين لطبقة امراء الغرب الثالثة ٢٠٧  
 ٢٠٩ ذكر لمع من فتوح قبرس  
 ٢١٩ ذكر لمع من فتوح قبرس سنة ٨٢٨—٨٢٩ (١٤٢٥—١٤٢٦م)  
 ٣٢٠ ملحق منقول عن تاريخ ابن سباط  
 ٢٣١ تسمّة اخبار بني الغرب الى السنة ٩٢٦هـ (١٥١٩م)  
 ٢٣٢ ذرية ناصر الدين من نسل زين الدين صالح  
 ٢٣٣ اولاد سعد الدين خضر  
 ٢٣٤ صالح بن يحيى مؤلف تاريخ بيروت  
 ٢٣٤ ذرية شرف الدين عيسى  
 ٢٣٦ نسب الامراء من بيت علم الدين  
 ٢٣٧ انقراض آل تنوخ  
 ٢٣٨ استدركات وفوائد على تاريخ بيروت لصالح بن يحيى  
 ٢٣٨ ذكر الكتابة اليونانية التي كانت على عتبة باب الدرّة  
 ٢٣٩ معلومات عن كنيسة مار جرجس النهر (جامع الخطر)  
 ٢٤٠ فوائد عن صورة مصلوب بيروت  
 ٢٤٢ فهرس اول لفصول الكتاب  
 ٢٤٩ فهرس ثانٍ للاعلام  
 ٢٦٤ فهرس ثالث للامكنة والبلدان التي ذُكرت في هذا الكتاب  
 ٢٧٠ فهرس رابع للافاظ الغريبة المشروحة في ذيل الكتاب





## فهرس ثانٍ

## للاعلام

الاعداد الزيفة تدل على المتن والاعداد السود على الحواشي

ابن حشيش (معين الدين) ناظر جيش الشام	* ١ *
٩٥	آبق مجير الدين اتابك دمشق ٤٦,٤٥,٢١
ابن الحمراء (مبارك بن موسى) ١٨٤,١٥٤	آق سنقر السلاري ١٣٦,١٠٣
ابن حميد البعلبكي ٩٦	آقوش الافرم (جمال الدين) ٥٧,٥٢,٣٣,٢٢
ابن رسته ١٧,١٤	١٣٢,١٠١,٨٦,٨٤,٦٦,٥٨
ابن سباط ١٠٣,١٤٥,١٤٧,١٦٢,١٧٩,١٩٥,	آل تنوخ اصلهم ونسبهم ٢٢٧,٤٢ انقراضهم
٢٢٠-٢٢٨	٢٢٨-٢٢٧
ابن سعيد ١٦	آل سليمان ٤٧
ابن سيفا (حسين باشا) ٢٢٧	آل عبدالله ٤٧
ابن شهري ٢٢١	الامر باحكام الله الخليفة ١٩
ابن صاحب بيروت ٢٢٦	ابرنس كنداسطبل (هنري دي لوسينيان)
ابن صاري ١٨٢	٢٢٢
ابن صبيح (شهاب الدين) ٩٦,٢٤,٢٢	ابرهيم المحروق ١٠٥
ابن عبد ربه (احمد) ٤٤	ابرهيم من الطوارقة ١١٢
ابن قرانقر ١٠٥	ابرهيم بن اسمعيل الحسيني العراقي الشاعر ٨٨
ابن القطان (محب الدين محمد) ١٧٢	١٢٨
ابن مشطوب (سيف الدين علي) ٢٢	ابرهيم بن نجم ١٠٥
ابن ودود ٦٤	ابرهيم بن ناصر الدين حسين بن ابرهيم ١٩٩
ابن الوردي ٣٣	ابن الاثير المؤرخ ١٤,٢٢-٢٣,٢٥,٢٤١
ابو اسحق ابرهيم (امير البيرة وجدّ بختر بن	ابن اياس المؤرخ ٩٥,١٠٢,٢٠٨,٢٠٩,٢١٤,٢١٥,
علي) ٤٦-٤٧	٢٣٠,٢١٩,٢١٨
ابو بكر بن البصيص البعلبكي المهندس ١٠٨	ابن تيمية ٣٣
ابو بكر خليل بن ملى ١٨٢	ابن الجنابي مصطفى الرومي ٢٣٠
ابو جعفر المنصور الخليفة ١٨	ابن حاتم ٦٤



- ابو جميل حسين البيضوي ١٨٠,١١٠  
 ابو الجود ١٧٥  
 ابو الجيش (زين الدين) ٤٧  
 ابو الجيش (محمد الدين) ٨٥  
 ابو عبيدة ١٤  
 ابو علوان ثمال معز الدولة ١٧  
 ابو الفيث بن ابراهيم ٧٢  
 ابو الفداء (الملك المؤيد) صاحب حماة المؤرخ  
 ١٩٢,١١٠-١٠٩,٤٤,٣٣,٢٢,١٦,١١  
 ابو الفضل بن سويدان ١٦٥  
 ابو نصر بن لوؤل ١٦  
 ابو هرموش (محمد باشا) ٢٣٨  
 اثناسيوس البطريرك الاسكندري ١١  
 احمد التونسي المغربي الشاعر ١٢٦  
 احمد (نائب صغد) ٢٠٩,٢٠٨  
 احمد الشامي ١٧٢  
 احمد ابن سيف الدين ابي بكر بن احمد ١٩٤,١٠٤  
 احمد ابن سيف الدين يحيى ١٩٩  
 احمد بن سليمان بن جندلم ١٥  
 احمد بن شرف الدين عيسى بن احمد ١٩٩  
 احمد ابن عز الدين حسن بن علي ١٩٩  
 احمد بن يعيش الشاعر ١٢٧  
 اخنوخ (ادريس) ٤٨  
 اردشير (ارتخششتا) ١٢  
 ارسلان بن بختر ٤٧  
 ارسلان بن مالك ١٨  
 الارسلانيون ١٨  
 ارغون شاه الكاملي (نائب الشام) ١٢٧,٣٥-  
 ٢٠٩,٢٠٨,١٩٧,١٦٧,١٢٨  
 ارغون ملك التتار ٨٤  
 اركاس الظاهري الدوادار ٢٢٥  
 ارمش (نائب حلب) ٢٢٩  
 اسامة بن منقذ (والي بيروت) ٢٦-٢٥,٢٢
- ارقطاي (سيف الدين الحاج) ٢٠٨  
 اسد الدين محمود ابن صلاح الدين يوسف بن  
 خضر ١٤١,٢٣٦  
 الاسكندر اليوناني ١٢,٥٨,٨٠,٨١  
 اسماعيل بن هلال ١٢٠-١٢١  
 اسماعيل بن بدر الدين حسن بن علي ١٨٩  
 أسندمر سيف الدين (نائب طرابلس) ٢٢-٢٣,٢٣  
 ١٠١,٢١٠  
 افرنسيسك (القديس فرنسيس الاسيزي) ١١٠  
 الافضل امير الجيوش ٢٤١  
 اقباي (او اقبية) ٢١٨  
 اقبغا الدوادار ٢١٤  
 اقبغا الاطروش ٢١٥  
 اقتمر (الصاحبي الخنيلي) ٢١٢  
 آقتمر (عبد الغني) ٢٥,٢١٢  
 الاكامرة ١٢  
 الحيفا المظفري (نائب طرابلس) ١٢٧,١٢٧  
 الطنغا برفاق (نائب صغد) ٢٠٩  
 الطنغا العناني ٢١٧,٢١٨  
 الطنغا الجوباني (نائب الشام) ٤١,١٢٦,١٨٠, و  
 ١٩٧,٢١٢  
 الطنغا القرشي ٢١٨  
 الامين ابن هارون الرشيد ١٠٦  
 ام حرام (العمصاء) ١٦,٢٤١  
 ام زين الدين صالح بنت زين الدين علي بن  
 بختر ١٧٢-١٧٤  
 ام ناهض الدين بختر ٨٥  
 ام نجم الدين شمسة زوجة شجاع الدين عبد  
 الرحمان ١٤٦  
 ام نجم الدين بنت فارس الدين معضاد زوجة  
 زين الدين صالح ١٦٦,١٧٢  
 امراء الغرب تاريخهم ٤٢-٤٨  
 امير حاج اخو شعث ٢٢٦  
 أنكيتي دوبرون ١٧-١٨



- الاوراعي (عبد الرحمن بن عمرو) ١٦,١٥  
 اوغسطس قيصر الرومي ١٢-١٣  
 اياس الحاجب ١٦٧  
 ايبك الحموي (عز الدين) ٢٠  
 ايبك (نائب الشام) ١٣٦,٨٣  
 ايبك الملك المعز التركماني ٦٤,٦١  
 ايتمش الناصري (نائب دمشق) ٢٠٨,١٢٧  
 ايدغش (هلاء الدين نائب الشام) ١٣٧,١٥٤  
 ايدمر عز الدين الخطيري (نائب الشام) ٧٥,٨١  
 اينال الجكبي ٢٢٩,٢١٦  
 اينال حطب ١٩٤  
 \* ب \*
- باز السنجاري ١٩٦  
 بختر ابن زين الدين ١٣١,٧٨  
 بختر بن صالح ٨١  
 بختر بن علي جد امراء الغرب التتوخي ٢٠,٦  
 ٤٨-٤٣  
 بختر بن ناصر الدين الحسين ١٣١  
 بخت نصر الملك ١١-١٢  
 بدر الدين بن رحال ٦٧  
 بدر الدين بدر بن عبد الكرم ٩٧  
 بدر الدين حسن بن سامي ٩٧,٩٦  
 بدر الدين حسن بن علاء الدين علي بن صالح  
 ٢٣٢,٢٠٢,١٨٩,١٧٦  
 بدر الدين حسن ابن عماد الدين موسى ١٥٦  
 ١٨٨,١٧٦  
 بدر الدين حسين بن عز الدين صدقة ٢٢١,  
 ٢٣٥  
 بدر الدين محمد ابن صلاح الدين يوسف بن  
 خضر ١٤١,٢٣٦  
 بدر الدين موسى بن صالح بن حسين ١٥,١٧٤,  
 ١٨٨,١٧٩-١٧٨  
 بدر الدين يوسف ابن زين الدين صالح ٨٢,  
 ١٨٥,١٨٤,٩٨,٨٦-٨٥
- البرابرة القديمة الشهيدة في بيروت ١٠  
 برتران بن صنجيل ٢٠  
 برقوق (الملك الظاهر) ١٨٣,٤٢,٤١,٣٦,  
 ٢٣٤,٢١٥-٢١٢,١٩٨-١٩٥,١٩٣  
 برقوق الامير بن انس ٢١١  
 بركة الجوباني ٢١١  
 بر كيارق بن ملكشاه السلاجوقي ١٨-١٩  
 البسقاوية ٢١٩  
 بسون (الاب يوسف اليسوعي) ٢٤٠,٢٣٩٢  
 بشير باشا ٢٣٧  
 بطرس الفرنجي البيروتي (والي بيروت) ٢٠  
 بطليموس الشهير (ملك مصر)  
 بطليموس الفلكي ١٢  
 بقديون الفرنجي (الملك بودوان) ٢٤١,١٩,١٨  
 بكتمر الحسامي (سيف الدين) ٢٢  
 بكتمر جلق ٢١٧  
 بكتوت الاتابكي (بدر الدين) ٢٩  
 بكتوت العلائي ٢٠  
 بكمش (نائب طرابلس) ٢٠٨  
 بلبان المحمودي ٢٢٠,٢٢٢,٢٢٥  
 البتادقة ٢٦,٢٩  
 بنو ابى الجيش ٤٧,٥٩,٦٩,٧٤,٧٢,٨١,٩٧-  
 ١٨٩,١٨٥,١٢٣,٩٩  
 بنو اسرائيل ١٢  
 بنو تغلب (تغلب) ٥٩,٧٧,٩٠  
 بنو حمام ١٥١,١٦٢  
 بنو الحمراء ١١١,٢٢١  
 بنو سعدان ٤٧,٦٢  
 بنو سلاجوق ١٨  
 بنو السؤيزاني ١٠٠  
 بنو عبدالله ٥٩,٦٢  
 بنو عبيدة ١٨٥  
 بنو العدس ١٠٠  
 بنو عزائم ١٦٤



- التتار (او لتتر) ١٢٥,١٢٢,٦٥,٥٥  
 التركمان ٢١٦  
 تركمان كسروان ١٠١,٤٦,٢٢-١٠٢,١٠٢,١٦٩,  
 ١٩٧,١٩٨-١٩٧,١٨١  
 تشتمر (او طشتمر) سيف الدين (نائب الشام)  
 ٢١١-٢١٠  
 تقري بردي (نائب الشام) ٢١٥,٢١٨,٢٢٦,٢٢٧,  
 = ابو المحاسن المؤرخ ٢٢٠  
 تقي الدين ابرهيم بن الحسن ١١٢,١٢٢,١٢٢,  
 ١٦٣,١٧٤,١٩١  
 تقي الدين ابرهيم بن علم السدين سليمان بن  
 يوسف ٢٢٦  
 تقي الدين نجاب بن ابي الجليش ٧٢-٧٣,٧٢,  
 ١٧٢, ١٧٢ (او تيمورلنك او غورلنك) ١٧٢,  
 ١٩٢-٢٠٠,٢٠٢-٢١٥  
 ترمينا ١٦٧  
 ترمينا الافضلي [اطلب منطاش]  
 تنكز (نائب الشام) ٤١,٩١,٩٥,٩٩-١٠٢,  
 ١١٢,١١٧,١٢٦,١٢٦  
 تنكز بفا (نائب بعلبك) ١٦٣,٢٠١  
 تم (نائب الشام) ١٩٨,٢١٤,٢١٥  
 التنوخيون ١٨,١٩  
 \* ج \*
- جارقطي ٢١٩  
 الجاكي ٢٨  
 جان بردي الغزالي ٢٢٧  
 جانوس ملك قبرس [اطلب يانوس]  
 جرج بن يعقوب الكاتب ٨٠  
 جرجس القديس الشهيد في بيروت ١٠,٢٢٩-  
 ٢٤٠  
 الجرديون ٢٢  
 جركس الحلبي ١٨٢,٢١٢-٢١٢  
 جركس المصارع ٢١٦,٢١٧  
 جقمق (نائب الشام الملك الظاهر) ٢١٨,٢٢٩,  
 بنو العيد ٢٤٢  
 بنو غازي ١٨٥  
 بنو معن ٢٢٧  
 بنو فخرير ١٨٥  
 جاء الدين داود بن علم السدين سليمان ١٦٥,  
 ٢٠٠-٢٠١,٢٠٢  
 جاء الدين صدقة بن عماد الدين حسن ٢٠٥,  
 ٢٢٦  
 جاء الدين محمود خطيب بعلبك ٨٨,١٤٢,  
 ١٦٦,١٦٦  
 جادر الاستدار ١٦٩-١٧٠,١٨٢  
 البولنديستيون ١١,١٠  
 ييار دي لوسينيان ٢١١  
 يبيرس الاحمدي (حسام الدين الشمقدار) ١٠٤,  
 يبيرس الاحمدي (ركن الدين) ١٠٥,١٣٩  
 يبيرس الجاشنكير (الملك المظفر) ١٣٥-١٤٦  
 يبيرس (ركن الدين طقصوا) ٣٠,٣١  
 يبيرس (الملك الظاهر البندقداري) ٢٦,٤٨,  
 ٥٧,٦٦,٧٢,٨٠,١٣٢-١٣٤,١٤٤,١٩١  
 بيت ابراهيم ٥٩  
 بيت علم الدين اليعقوبي ٢٢٧-٢٣٨  
 بيدرا (الامير بدر الدين نائب الشام) ٢٩-  
 ٣٥,٣١  
 بيدمر الخوارزمي (نائب الشام) ٢٤,٤١,  
 ١٦٨-١٦٩,١٧٧,١٨١,١٨٦,٢٠٩,٢١٠,  
 ٢١٢  
 ييفا اروس ٢٠٨  
 ييليك الخزندار (بدر الدين) ٧٠,٧١,١٣٢-١٣٤  
 ييمند (فرنجي) (بوهيموند الثالث) ٢٤  
 \* ت \*
- تاج الملك بوري ٤٥  
 تان بك البجامي ٢١٩  
 ثاني بك ميق ٢١٨,٢١٩  
 تاوفان المؤرخ ١٨



جوان دي لاتور ٥٧  
 جوسلين صاحب تلّ باشر ٢٠  
 جوليان (الاب ميشال اليسوعي) ٩  
 \* ح \*  
 الحاج احمد بن عيسى الاستادار ١٨٠  
 الحاج احمد بن معن ١٨٠  
 الحاج حسن بن عبدان ٢٠٧, ١٨٧  
 الحاج حسن بن معن ١٨٠  
 الحاج علي بن الخنيس ١٨٠  
 الحاج محمد بن اللبّان البيروتي ١٨٠  
 الحاج ناصر الدين بن معن ١٨٠  
 الحاجي اليحيياوي ١٢٧  
 حاعان (?) ٨٤  
 الحاكم بامر الله ١٦  
 حجي بن كرامة [طلب جمال الدين]  
 حرمل من ميسنون ١٤٥  
 حسام الدين ابو الهيجاء ٩٧  
 حسام الدين صدقة ابن شرف الدين عيسى ٢٢٦  
 حسام الدين عبد القاهر بن احمد بن حجي  
 ١١٢, ١٤٨, ١٥٠, ١٥١, ١٧٢  
 حسام الدين علي ابن عبد الحميد ١٥٢, ١٨٦, ١  
 ١٨٨  
 حسام الدين نوار ٦٧  
 حسن الدين علي ابن فخر الدين عبد الحميد  
 ٢٢٢  
 حسن ابن ناهض الدين حمزة ١٩٩  
 حسنا بنت شرف الدين سليمان بن خضر ١٩٢, ١  
 ٢٠٢  
 حسناء بنت علاء الدين علي ١٨٨  
 حسنة زوجة بدر الدين حسن بن موسى ١٧٦  
 حسنا بنت الشيخ العلكم ١٤٥, ١٤٨  
 حسين بن ابراهيم الاربلي ١٦٤  
 حصن الدين زعازع بن احمد ٩٧  
 حمص اخضر (نائب صغد) ١٢٦

٢٢١  
 حكيم العوضي (الملك العادل) ٢١٦  
 جلبان (نائب الشام) ٢٢١  
 جلال الدين ابن عبد الله بن حجي ١٤٩  
 جمال الدين احمد ابن صلاح الدين خليل بن  
 مفرج ١٨٥-١٨٦  
 جمال الدين احمد بن مفرج الاعسر ١٥٦, ٢٢٢  
 جمال الدين حجي بن شرف الدين موسى بن  
 عيسى ٢٢٥  
 جمال الدين حجي ابن شهاب الدين احمد بن  
 حجي ١١١, ١٥١-١٥٢  
 جمال الدين حجي بن صفي الدين الحسين ١٥٢  
 جمال الدين حجي بن كرامة ٥٠-٥٤  
 جمال الدين (الكبير) حجي بن محمد بن حجي  
 ٤٢, ٥٥, ٦٠, ٦٢, ٦٥, ٦٦, ٨٢, ٩٠, ١١١ -  
 ١١٢, ١٢٢, ١٢٤, ١٦٠  
 جمال الدين رشيد بن معبد ٩٧  
 جمال الدين عبدالله السيد بن سليمان بن يوسف  
 ٢٢٢, ٢٢٦-٢٢٧  
 جمال الدين محمد ابن شهاب الدين احمد ابن  
 عبد الحميد ٢٠٦-٢٠٧  
 جمال الدين محمد بن صالح بن الحسين ١٧٤, ١  
 ١٧٥, ١٩٠  
 جمال الدين محمد ابن فخر الدين عبد الحميد  
 ابن احمد ١٨٦  
 جمال الدين محمد (والي دمشق) ٤٥  
 جمال الدين يوسف ابن نجم الدين محمد ١٤٥, ١  
 ١٥٢  
 جمال الدين بن سيف الدين ١٠٤  
 جمال الدين ابن ظهير الدين الرمطوني ١٧٥  
 جموعة بنت شمس الدين محمد بن مفرج ١٨٦  
 جمهر ٤٢, ٤٧  
 جنتم (نائب دمشق) ١٩٥-١٩٦, ٢١٢  
 الجنوبية ٢٥-٢٩, ١٠١, ١١١, ١٢٩, ١٤٦, ١٨١



- حنّا الثاني ممتلك قبرس [اطلب يانوس]  
 حيدر الشهابي الامير المؤرخ ٢٢٧  
 حيرام صاحب صور ١٢  
 \* خ \*
- خاتون بنت علاه الدين علي بن صالح ٢٠٢  
 خاتون زوجة علم الدين سليمان بن احمد ١٧٦  
 ١٩١  
 خالد بن الوليد ٤٧  
 خديجة بنت سيف الدين ابي بكر بن احمد  
 ٢٠٦  
 خليل ابن بدر الدين حسن بن علي ٢٠٦  
 خوند طفاي زوجة الملك الناصر ٩٥  
 \* د \*
- درس (?) زوجة شهاب الدين احمد ١٤٢  
 الدرور ٤٧  
 دقاق بن تئس ٤٦, ٤٥  
 دمرداش (نائب طرابلس) ٢١٧, ٢٢٧  
 الديمياطي (مشتي جسر الدامور) ١٠٢  
 ديوكسيان الامبراطور الروماني ١٠  
 \* ذ \*
- ذوالعاذر (دلنامر) التركماني ٢٠٨  
 \* ر \*
- رجال الاربعين ٨  
 ركن الدين محمد ابن علم الدين سليمان ١٦٥  
 رمش الزردكاش ٢٢٦  
 الروادسة ٢٧  
 الروم ١٦٩, ١٢  
 ريكرد ملك انكلترة ٢٣  
 ريمة بنت ظهير الدين علي بن جواد ١٨٨  
 ريمة بنت علم الدين ١٧٢, ١٦٥-١٧٢  
 ريمة زوجة علم الدين سليمان ١٧٨  
 ريمة زوجة غلاب بن علي ١٧٦  
 \* ز \*
- زبيدة زوجة مارون الرشيد ٩  
 زكية زوجة شرف الدين ابي القاسم ١٢٢  
 زمرّد بنت عزّ الدين جواد ١٧٨, ١٩٢  
 زمرّد زوجة عزّ الدين حسن ١٨٧-١٨٨  
 زمرّد زوجة فتح الدين محمد بن خضر ١٤٢  
 زمرّد زوجة جوبان بن ارسلان ١٥٢  
 زنكي عماد الدين ٢٠-٢١  
 زوناراس المؤرخ ١٨  
 الزبلي شيخ الشام ١٩٤  
 زين زوجة زين الدين الجدي ١٦١  
 زين الدار ابنة سعد الدين خضر ٦٢, ٨٥, ٨٦  
 ١٥٥, ١٥٦, ١٧٤  
 زين الدين الجدي ١٦١  
 زين الدين زنكي ابن عزّ الدين صدقة ٢٢١  
 زين الدين ربالة ٢٠٩  
 زين الدين صالح بن ناصر الدين الحسين ١٢٠,  
 ١٦٥, ١٦٦-١٧٤  
 زين الدين صالح بن شرف الدين يحيى بن صدقة  
 ٢٢٦, ٢٢٧  
 زين الدين (الكبير) صالح بن علي بن بختر  
 ٤٢, ٤٣, ٥٠, ٦٢-٨٢, ٩٠, ١٢٠, ١٢٢, ١٢٣,  
 ١٢٤, ١٤٤, ١٥٤, ١٨٦, ٢٣٦  
 زين الدين عبد الرحمان ابن تقي الدين ابراهيم  
 ابن محمد ٢٢٦  
 زين الدين عبد القادر ابن شرف الدين موسى  
 بن عيسى ٢٢٥  
 زين الدين عبد الوهاب ٢٢٦  
 زين الدين عمر بن شرف الدين عيسى بن احمد  
 ٢٢١, ٢٢٥  
 زين الدين مفرج بن اساميل ٢٢٢  
 زينب بنت عزّ الدين الحسين بن يوسف ١٩٤  
 \* س \*
- سارة بنت تقي الدين ابراهيم ١٧٥, ١٧٨, ١٨٦  
 سارة بنت شرف الدين سليمان ١٩٤  
 سارة بنت الشيخ العلكم ٦٢, ٦٣, ١٢٨, ١٤٢



- سارَة بنت فتح الدين محمد بن خضر ١٨٦  
ستّ البنات ١٧٤  
ستّ الجميع بنت سيف الدين غلاب ١٧٥  
ستّ الجميع بنت عماد الدين موسى ١٨٤  
ستّ الجميع بنت فخر الدين عبد الحميد ١٥٢  
ستّ الجميع زوجة عماد الدين حسن ١٧٤  
ستّ العدل ١٧٤  
ستّ العزّ ١٧٤  
ستّ الكل بنت سيف الدين غلاب ١٧٦  
سعد الدولة الطواشي ٢٤١  
سعد الدين خضر ابن عزّ الدين حسن بن خضر  
١٨٨, ١٧٤  
سعد السدين (الكبير) خضر بن محمد بن حجي  
٤٣, ٥٠, ٦٠, ٦٢, ٦٦, ٨٢, ٨٧, ١١٢, ١٢٢, ١٢٣,  
١٢٤, ١٦٨, ١٦٠, ١٢٤  
سعد الدين سعدان ١٠٥  
سعد الدين سعيد بن ابي الفتح بن سعدان ١٠٤,  
١٠٧  
سعدان ابن ابي الخيش ٩٨  
سعيد بن عيسى التركماني ١٧٧  
سلار المنصوري ١٢٥  
سلامش (الملك العادل) ١٣٤, ٧٧  
سليم خان الاول السلطان ٢٢٧  
سليمان الحكيم في صيداء ١١  
سليمان ابن صلاح الدين يوسف ٢٢٢  
سليمان بن فياض ١٢١  
سنجر الحلبي (علم الدين الملك المجاهد) ٢٧,  
١٢٢  
سنجر الشجاعي (علم الدين) ٢٧-٢٨, ٧٧-  
١٠٧, ٧٨  
سنقر الاشقر (شمس الدين) ٢٩  
سنقر الامير ٣٥  
سنقر المنصوري ٥٩, ٥٨  
سنقر جاه المنصوري (نائب صفد شمس الدين)
- ٢٢-٢٣, ١٠١, ٢٢٢  
سودون باق ٢١٥, ٢١٤  
سودون بقجه ٢١٧  
سودون طاز ٢١٦  
سودون الفخري ٣٤  
سودون عبد الرحمان (نائب الشام) ٢٢٠, ٢١٦  
سيف الدين ابراهيم ابن خليل بن سيف الدين  
١٤٤, ١٥٢  
سيف الدين ابراهيم بن نجم السدين محمد بن  
حجي ١٤٥, ٩٨, ٩٦, ٩٤  
سيف الدين الزيني ٧٥  
سيف الدين عبد الخالق ابن جمال الدين عبدالله  
٢٢٦, ٢٢٢  
سيف الدين ابو بكر ابن زين الدين احمد بن  
صالح ١٧٨, ١٨٨, ١٩٢, ١٩٢ - ١٩٤, ١٩٤ - ١٩٦, ١٩٦,  
٢٠٠, ٢٢٢  
سيف الدين غلاب ابن علم الدين سليمان ١٦١-  
١٦٤, ١٦٢  
سيف الدين غلاب بن علي بن جواد بن سليمان  
١٨٧  
سيف الدين غلاب بن معن ١٤٤, ١٥٨  
سيف الدين كراي ١٢٦  
سيف الدين مفرج بن احمد بن مفرج ١٥٢  
سيف الدين مفرج ابن بدر السدين يوسف  
الهرموني ٨٥, ٩٤, ٩٦, ١٢١ - ١٢٢, ١٥٥ -  
١٥٦  
سيف الدين يحيى ابن زين الدين صالح (والد  
مؤلف تاريخ بيروت) ١٦٦, ١٦٨, ١٧٩ -  
١٨٢, ٢٠٠, ٢٢٤  
سيف الدين يحيى بن فخر السدين عثمان ٢٢١,  
٢٢٤  
\* ش \*  
شاور الوزير ٢١  
شاه رخ ابن تيمرلنك ١٨٢



- شجاع الدين ارسلان بن مسعود ٩٧  
شجاع الدين عبد الرحمان ابن اسماعيل بن  
محمد ١٩٩، ١٩٨-٢٠٠، ٢٢٢  
شجاع الدين عبد الرحمان بن حجي بن محمد  
١٤٨-١٤٥، ١٤٢، ١٤٠، ١٣٢، ١١٢، ٦٠-٥٩  
١٧٦-١٧٥، ١٧٢، ١٦٤، ١٥٦  
شجاع الدين عبد الرحمان ابن الحسين بن عبد  
الرحمان ١٥٢  
السددياق (الشيخ طنوس صاحب اخبار  
الاعيان) ٢٤١، ٩١، ٨٦، ٦١، ٥٥  
شرباش قاشوق ٢٢١  
شرف الدولة علي بن بختر ٥٠  
شرف الدين بن قاسم برق ٩٧، ١٣٢  
شرف الدين سليمان ابن سعد الدين خضر ٦٢،  
١٤٢-١٤٣، ١٩٢، ٢٠٢، ٢٢٢  
شرف الدين عبد الوهاب ٢٢٦  
شرف الدين علي بن حجي بن كرامة ٧٤، ٥٥،  
٨٦  
شرف الدين علي بن حجي بن موسى بن عيسى  
٢٣٥  
شرف الدين علي ابن زين الدين صالح ٨٢، ٨٢،  
١٨٤  
شرف الدين عيسى بن احمد بن صالح ١٩١-  
١٩٢، ١٩٩، ٢٠٢، ٢٠٤، ٢٠٦، ٢٢٤  
شرف الدين عيسى بن غازي المزبودي ٩٧  
شرف الدين عيسى بن يوسف ٩٧  
شرف الدين ابو العلاء بن شقيب ٩٦  
شرف الدين غازي ابو الرجال ٩٦  
شرف الدين مشرف بن جميل ٩٧  
شرف الدين موسى بن عيسى بن احمد ٢٢٤  
شرف الدين يحيى ابن عز الدين صدقة ٢٣٥-  
٢٢٦  
شرف الدين يعقوب بن عبد الحق ٩٧  
شرف الدين يحيى بن سيف الدين ابي بكر ٢٢٧
- شعبان العموري الخاحب ٢٢٦  
شعبث (سيف الدين ابو بكر) ٢٢٥  
شعبث هو موسى (يترو) ٢٢  
شكيب ارسلان (الامير) ١٠٠، ٥٦، ٥٢، ٤٧،  
١١٥  
شمس الدين عبد الله بن حجي ٦٠، ٨١، ٩٦،  
٩٧، ٩٩-١٠٠، ١٠١، ١٤٢، ١٤٩، ١٥٠  
شمس الدين عبد الحميد بن الحسين بن عبد  
الرحمان ١٥٢  
شمس الدين عبد المجيد بن جار ٩٧  
شمس الدين غريال ٩٥  
شمس الدين القارقاني ٧١  
شمس الدين كرامة ٨٥، ٨٧-٩٠، ١٣٠  
شمس الدين كرامة ابن فاهض الدين بختر ١٥٩  
شمس الدين محمد ابن الجزري ١٨٢  
شمس الدين محمد ابن زين الدين عبد الوهاب  
٢٢٦  
شرف الدين محمد بن علاء (الدين علي) ٢٢٢  
شمس الدين محمد بن مفرج ١٥٥، ١٥٦، ١٨٦،  
شمس الدين محمد بن منا ٩٧  
شمس الملك اسمعيل (والي دمشق) ٤٥  
شمسة بنت معضاد ١٥٠  
شهاب الدين ابن برق ٧٩  
شهاب الدين ابن جويان ١٩٤  
شهاب الدين ابن احمد زين الدين ١٦٦، ١٦٤  
شهاب الدين احمد بن زين الدين حسن ١٥٤،  
١٧٤  
شهاب الدين احمد ابن حجي بن محمد بن  
حجي ٨١، ١٠٠، ١٤٤، ١٤٤، ١٤٨  
شهاب الدين احمد ابن شرف الدين يحيى بن  
صدقة ٢٢٦  
شهاب الدين احمد بن شمس الدين عبدالله ٩٧،  
٢٤٢  
شهاب الدين احمد بن صالح بن حسين ١٧٤،



- ١٥٢، ١٥٣، ١٥٤  
 صلاح الدين خليل ابن جمال الدين احمد ٢٢٢  
 صلاح الدين خليل ابن نجم الدين محمد ١٥٢  
 صلاح الدين يوسف السلطان الايوبي ٢١، ٢٠-٢٤  
 صلاح الدين يوسف بن سعد الدين خضر ٦٢، ٢٤  
 ٢٢٦، ٢٢٢، ١٤٣، ١٤١، ١١٢، ٦٢  
 صلاح الدين يوسف ابن ناهض الدين حمزة  
 ٢٢٢، ٢٠٢  
 صلاح الدين الكتيبي ١٧٢، ٢١  
 \* ض \*  
 ضرغام الامير ٢١  
 \* ط \*  
 طار (طار) الناصري ٢٠٩  
 طاووس بنت حجي بن احمد ١٧٧  
 طبطق الرماح (سيف الدين) ١٦٧، ١٩٢  
 طرفة الشاعر ١٩  
 ططر (سيف الدين الملك الظاهر) ٢١٨  
 طقتكين ظهير الدين الاتابك ١٩، ٤٥، ٤٦  
 طقزدمر (او تقزدمر) سيف الدين الحموي (نائب  
 الشام) ١٠٤، ١٠٧، ١٠٩، ١٢٧  
 الطوارقة ١٥٨، ٥٩  
 طوغان الحسيني ٢١٧  
 طيدمر الحاجب ١٦٧  
 \* ظ \*  
 ظاهر الدين ابن زين الدين عمر ٢٣٥  
 الظنونيون ٣٣  
 ظهير الدين (او ظاهر الدين) علي بن جواد  
 ١٥٤، ١٦٤، ١٨٧، ٢٢٦  
 ظهير الدين علي بن سليمان ١٧٤  
 \* ع \*  
 العاضد لدين الله الفاطمي ٢٢  
 العباس بن الوليد البيروتي ١٥  
 عبد الباسط القاضي (المقر السيفي) ٢٢٥
- ١٧٧-١٧٨، ١٨٠، ١٨٦، ٢٠٠  
 شهاب الدين احمد بن صلاح الدين خليل ١٧٥  
 شهاب الدين احمد بن الصلاح البعلبكي ٦٠، ٨٨  
 شهاب الدين احمد بن عبد الحميد بن احمد بن  
 حجي ١٥٢، ١٨٦، ٢٢٢  
 شهاب الدين احمد بن شرف الدين موسى بن  
 عيسى ٢٣٥  
 شهاب الدين احمد ابن مجد الدين حسن ١٥٤  
 شهاب الدين داود بن عبداه ٩٧  
 شهاب الدين داود بن سعدان ٩٨  
 شهاب الدين محمود (والي دمشق) ٤٥  
 شهاب الدين المقدسي (صاحب كتاب الروضين)  
 ٣٠  
 الشيخ الثقة تقي الدين ١٩٥  
 شيخ المحمودي الخاصكي (الملك المؤيد) ٢٨، ٢٨  
 ٢١٥-٢١٨  
 شيخون (شيخو) العمري ٢٠٩  
 شيركوه (اسد الدين الكردي) ٢١  
 الشيعة ١٨٢، ٢٤٢  
 \* ص \*  
 الصابئة (ليس الصابئة) ١١  
 صادقة بنت مهاد ١٥١  
 صادقة بنت عماد الدين حسن المنصوري ١٩٠  
 صادقة بنت نجم الدين محمد ٨٢  
 صادقة زوجة عماد الدين موسى ١٢٢، ١٥٦  
 صارم الدين ابراهيم ابن تقي الدين ابراهيم ٢٢٦  
 صارم الدين شمول بن نجما ٩٦، ٩٧، ٩٨  
 صاروجا (او ساروجا) ١٠٢-١٠٢  
 صالح بن يحيى (مؤلف تاريخ بيروت) ١٧، ٦٤، ١٧  
 ٢٠٧، ٢١١، ٢٢١-٢٢٠، ٢٢٤، ٢٢٨  
 صدقة التريكي الترجمان ٢٤٠، ٢٤٢  
 صرغتمش ٢٠٩  
 صلاح الدين ابن ابي الجيش ٢٠٠  
 صفى الدين حسين بن شجاع الدين عبدالرحمان



- عز الدين الحسين بن سعد الدين خضر ٦٣  
 عز الدين حسين بن شرف الدين علي بن صالح  
 ١٥٦, ١٣١, ٩٦, ٩٤, ٩٣  
 عز الدين خطّاب ٢٢  
 عز الدين صدقة ابن شرف الدين عيسى بن احمد  
 ٢٢٥, ٢٢١, ٢٢٦, ١٨٧  
 عز الدين عبد العزيز العسقلاني ١٩٨  
 عز الدين الوزيري ٨٤  
 عزيزة التريكة ١٦٥  
 عشارت او الزهرة وهيكلها في بيروت ٢٤١  
 عطارده وهيكله في صيداء ١١  
 علاء الدين ايدكين الفخري ١٢٢, ٦٦  
 علاء الدين بن معبد البعلبكي ٩٢, ٩١, ٨٩, ٢٢  
 ٩٦  
 علاء الدين بن فضل الله ١٦٩, ١٦٨  
 علاء الدين ابن الخش ١٩٨  
 علاء الدين علي بن جلاء الدين صدقة ٢٠٥  
 علاء الدين علي ابن تقي الدين ابراهيم بن محمد  
 ٢٢٦  
 علاء الدين علي بن حسن بن صبيح ١٠٥, ٨٤  
 علاء الدين علي ابن زين الدين صالح ١٧٥, ١٦٤  
 ١٧٧-١٧٦  
 علاء الدين علي بن سعد الدين خضر ١٤١, ٦٢-  
 ١٤٩, ١٤٣, ١٤٢  
 علاء الدين علي بن شمس الدين محمد بن مفرج  
 العراموني ١٩٤, ١٨٤  
 علاء الدين علي ابن صلاح الدين يوسف ابن  
 خضر ٢٢٦, ١٤١  
 علاء الدين علي المارداني (نائب الشام) ٢١٠, ٢٠٩  
 علم الدين الداوودي ٢٨  
 علم الدين سليمان بن احمد بن صالح ١٩٠, ٧٦-  
 ٢٢٦, ٢٠٠, ١٩١  
 علم الدين سليمان ابن بدر الدين محمد بن يوسف
- ١٦٦, ١٥٨, ١٥٧, ١٤٩, ١٤٦, ١٣٠, ٩٦, ٩٣  
 علم الدين الكبير سليمان بن غالب الرمطوني  
 ابن خضر ٢٢٦  
 عبدالله بن اسمعيل البيروتي ١٦  
 عبدالله بن بدر الدين حسن بن علي ٢٠٦  
 عبدالله بن جمال الدين حجي ٩٧, ٩٤  
 عبدالله بن شهاب (الدين احمد بن صالح ١٧٨  
 عبدالله بن طاهر ١٠٦  
 عبد الرحمان ابن سيف الدين يحيى ١٩٩  
 عبد الرحمان بن معاوية ١٥  
 عبد شمس بن يشجب ٤٤  
 عبد العزيز بن بروق ٢١٦  
 عبد الفقار بن عثمان ١٥  
 عبد المحسن بن علم الدين معن ١٥٨, ١٤٤  
 عبد الملك بن مروان ١٨  
 عثمان الخليفة ١٤  
 عدنان (زين الدين) ٢٢  
 عز الدين بن عماد الدين ١٠٤, ١٣٩  
 عز الدين بن فضائل ٩٧, ١٠٣  
 عز الدين اليسري ١٠١  
 عز الدين جواد ١٠٩  
 عز الدين جواد ابن علم الدين سليمان ١٦١,  
 ١٦٣-١٦٥, ١٧٤  
 عز الدين حسن بن ابراهيم بن خليل  
 عز الدين الحسن بن خضر ٩٧, ١٠٤, ١٤٢  
 عز الدين حسن بن رفاعه ٩٧  
 عز الدين حسن بن سعد الدين خضر ٩٣, ٩٦,  
 ١١٣, ١٣٠, ١٢٨, ١٤١-١٥٥  
 عز الدين حسن بن ظهير الدين علي ١٥٤-  
 ١٨٧, ١٨٨, ١٩٦, ١٩٩, ٢٢٦  
 عز الدين حسن بن محمود ١٥٤  
 عز الدين حسين ابن بدر الدين يوسف بن  
 حسين ١٨٦, ١٩٤



- علم الدين سليمان بن محمد بن يوسف ١٧٨-  
١٨٠ ٢٠٥-٢٠٤  
علم الدين علم بن مابور ( الشيخ العلم ) ٦٢,  
١٦٠, ١٤٣, ٧٧  
علم الدين معن بن معتب ١٤٤, ٧٠  
علي باشا الدفتردار ٢٢٩  
علي بن ابي الجيش ١٧٧  
علي بن الاعمى ١٩٧-١٩٨  
علي بن جعاء الدين داود بن سليمان ٢٠٢  
علي بن بدر الدين حسن بن علي بن صالح ٢٠٦  
علي بن الحسين بن ابي اسحاق ابراهيم ابو مجتبر  
١٨٦, ٤٨  
علي بن عز الدين حسن بن جواد ١٩٩  
علي ابن علم الدين اليمني ٢٢٧  
علي الحريري ٢٢٢  
العماد الاصهاني ٤٩  
عماد الدين اسمعيل ابن حسن بن علي ٢٠٦,  
٢٢٤  
عماد الدين اسمعيل بن محمد بن خضر ١٤٢,  
١٨٥-١٨٦, ١٩٦, ٢٠٢, ٢٢٢  
عماد الدين اسمعيل ابن نجم الدين محمد بن حجي  
ابن محمد ١٥٢  
عماد الدين حسن ابو اليقظان المنصوري القاضي  
١٧٤, ١٩٠, ٢٢٦  
عماد الدين عثمان ابن نور (الدين) ٥٢  
عماد الدين موسى ابن بدر الدين يوسف ٨٥,  
١٨٤, ١٢٨, ١٥٦, ١٥٥, ١٢٢, ٨٦  
عماد الدين موسى بن حسان ابن ارسلان ١٩٧  
عماد الدين موسى بن مسعود بن ابي الجيش ٩٤,  
٩٦, ٩٨  
عمر بن الاعمى ١٩٨  
عميمة ابنة شهاب الدين احمد بن صالح ١٧٨  
عميسة بنت علم الدين ١٧٤
- عنتر ٨١  
عيسى بن زين الدين صالح ١٧٤, ١٧٩,  
\* غ \*  
غالية زوجة عز الدين حسين ١٢١, ١٥٦,  
العتريس ١٦٢  
غدريد ملك القدس ١٨  
الغزنوية ٥٥  
الغزي ابراهيم الشاعر ٢٠٧  
الغزوي (محمد بن علي الشاعر) ٨٩-٨٨, ٥٤-٨٩,  
١٢٠-١٢٦, ١٢٨, ١٤٦-١٤٧, ١٥٦-١٥٨,  
١٧٠-١٧٢  
غوتير بريزبار (والي بيروت) ٢٠  
غوتير الثاني ٢٠  
غني بن بطرس البيروتي ٢٠  
غني ابن فلک دي حسن ٢٠  
\* ف \*  
فارس الدين معضاد ٦٢, ١٧٢  
فاطمة زوجة ظهير الدين علي بن جواد ١٧٥  
فاطمة ابنة سيف الدين يحيى ١٩٩  
فاطمة ابنة فتح الدين محمد بن حمزة ٢٠٥  
الفتح مبارك الدولة الدودار ١٦-١٧  
فتح الدين محمد بن سعد الدين خضر ٦٢,  
١١٥, ١٤٦, ١٤٣, ١٧٦, ١٨٦, ٢٢٢  
فتح الدين محمد ابن ناهض الدين حمزة ٢٠٢,  
٢٢٢  
فخر الدين عيد الحميد بن حجي ٦٠, ٩٩, ١٠٠,  
١٢٢, ١٤٩-١٥٠  
فخر الدين عبد الحميد ابن شهاب الدين احمد  
ابن جمال الدين حجي ١٥٢, ١٨٦  
فخر الدين عثمان ابن سيف الدين يحيى ابن  
صالح ( اخو مؤلف تاريخ بيروت )  
١٨٠, ١٩٤-١٩٥, ١٩٦, ١٩٧-١٩٩, ٢٠٠,  
٢٢٤  
فردريك بربروس ٢٤



كشيفا المنصوري (زين الدين الملك العادل) ٢٨,

١٢٥,٨٣

كشيفا الوزير ٦٥

الكيتلان ١٠١, ١١١, ١٢٩, ١٤٦,

كرامة بن بختر (زهر الدولة ابو العز) ٤٢,

٤٨-١٨٤,٥٠

كرامة بن علم الدين معن ١٤٤, ١٥٨,

الكروانيون ٢٩-٥٩,٢٢

كشيفا الحموي (نائب حلب والشام) ١٩٦,

٢١٤

كشيفا (محمد بن تخيلد) ٢٢٥

\* ل \*

لولو ابنة شهاب الدين احمد بن صالح ١٧٨

لولوة زوجة علاء الدين علي ١٦٤, ١٧٦,

لولوة زوجة عماد الدين موسى ١٢٢, ١٥٦,

لاجين (حسام الدين الملك المنصور) ٢١, ٥٨,

٧٧-١٢٤, ١٢٥,

لحم (مالك بن عدي) ٤٤

لهراسف ملك الفرس ١٢

\* م \*

ماء السماء (ماوية بنت عمرو) ٤٤

١٤٨ مؤمنة

المأمون الخليفة العباسي ١٠٦

مالك الامام ١٥

المتني الشاعر ٨٧-٨٨

مجاهد بن ابي الحسن ٩٩, ١٥٠,

مجد الدولة صالح ٤٦

مجد الدين اسمعيل ابن نجم الدين محمد ١٤٥

مجد الدين حسن ابن عماد الدين اسمعيل ١٥٢,

١٥٤

مجير الدين محمد بن عبد الله بن حجي ١٤٩

محمد الرئيس ٢٢١-٢٢٢

محمد شقير ١٢١

محمد (نبي الاسلام) ١٢, ١٢٣

الفرس ودولتهم ١٢ الفرس في سواحل الشام

١٧-١٨

الفرننج ١٤٩-١٥٠, ١٨١, ٢١٩-٢٢٠ كنيستهم

في بيروت ١٠-١١

الفرننج في الشام ١٨-٢١, ٦٤, ٦٧, ٧٢, ٩٩ في

بيروت ٢٢-٢٨, ٢٥-٤٠, ٥١,

فلك دي حسن (والي بيروت) ٢٠

فيلبوس مطران بيروت ٢٢٩-٢٤٠

\* ق \*

قاتباي ٢١٦

قازان ملك التتر ١٢٥, ٨٤

القاضي التبريزي ٨٥

قانايا ٢١٨

قانسوه الامير ٢٢١

قانسوه الفوري ملك مصر ٢٢٥

(القيارسة في بيروت) ٢٩

قبحق (نائب الشام) ٨٤

قجليس (الامير سيف الدين) ٩٥

قحطان او يقطان ٤٨

قرا سنقر المنصوري (شمس الدين) ٢٩, ١٢٦,

قرا مراد خجا ٢٢١

قراجا (زين الدين التركماني) ٢٥, ٢٠٨,

قراقوش (جهاه الدين) ٢٢

قرطيه (او قرطاي) ٢١٢

قرقاش الامير ٢٢٩

قطب الدين السعدي ٥٩, ٧٠, ٧٤, ٧٥-٧٧, ٩٩,

١١٢, ١٢٤, ١٤٤

قطب الدين ابن شيخ السلامية ٩٥

قطليك ١٨٢

قلاوون (الملك المنصور الالفي) ٢٧, ٥٦, ٥٨,

٦١, ٧٢, ٧٣, ٨١, ٩٠, ٩١, ١٣٠

قلاوون (الملك الناصر محمد ابنة) ٢٢, ٢٤,

\* ك \*

كبانس (كباس) من ميسنون ٦٠, ١٥٢,



الملك الافضل نور الدين علي الايوبي ٥٢  
 الملك السعيد بركة ابن الضاهر ابو المغالي ٧١،  
 ١٣٤،٧٦،٧٥  
 الملك الصالح اسمعيل بن محمد بن قلاوون  
 ٢٠٨، ١٢٨، ١٢٧-١٢٦، ١٠٨، ١٠٤، ١٠٣  
 الملك الصالح ايوب ابن الملك الكامل ٧٩، ٥٤  
 الملك الصالح حاج بن شعبان ( اطلب الملك  
 المظفر حاجي)  
 الملك (اظهار) (اطلب ييبرس وبرقوق)  
 الملك (عادل سيف الدين ٢٥  
 الملك الكامل شعبان بن محمد ١٢٧  
 الملك المسمود (صاحب الصبيبة) ٦٥  
 الملك المظفر تقي الدين عمر (صاحب حماة) ٤٢  
 الملك المظفر احمد بن حاجي ٢١٨  
 الملك المظفر حاجي بن شعبان ١٣٧، ١٠٩،  
 ١٩٦-١٩٧، ٢١٢، ٢١٤، ٢١٦  
 الملك المظفر قُطز ٦٤، ٦٥، ٦٦، ١٣٢  
 الملك المنصور ابو بكر بن محمد ١٠٣، ١٠٩،  
 ١٣٦  
 الملك المنصور صلاح الدين محمد ٣٤  
 الملك المنصور عثمان بن جقق ٢٣٠  
 الملك المنصور علي امير حاج ٢١٢  
 الملك المنصور محمد بن قلاوون الالفي ٢٧،  
 ٥٦، ٥٨، ٦١، ٧٤، ٧٧، ٨١، ٩٠، ٩١، ١٢٠،  
 ١٣٤، ١٤١، ١٦٤  
 الملك الناصر احمد بن محمد بن قلاوون ١٠٣-  
 ١٣٦، ١٠٧  
 الملك الناصر حسن بن محمد بن قلاوون ٢٠٨،  
 ٢٠٩-٢١٠  
 الملك الناصر فرج بن برقوق ١٦٧، ١٩٢، ١٩٤،  
 ٢٠١، ٢١٥-٢١٧  
 الملك الناصر محمد بن قلاوون ٥٩، ٦٢، ٧٨،  
 ٨٤، ٨٧، ٨٩، ٩١، ١٠٢-١٠٣، ١٣٠، ١٣٤،  
 ١٣٥، ١٣٩

محمد بن ابي الجود الشاعر ١٢٦  
 محمد ابن الاوزاعي ١٥  
 محمد بن بدر الدين حسن بن علي ١٨٩  
 محمد بن عبدالله البيروتي ١٦  
 محمد بن عز الدين حسن بن علي ١٨٨، ١٩٤  
 محمد بن ملكشاه الساجقي ١٨-١٩  
 محي الدين محمود بن عبدالله بن حجي ١٤٩  
 المرّدة ١٧  
 المريخ وهيكله في صور ١١  
 المستضي بامر الله ٢٢  
 المستعين بالله العبّاسي ٢١٧  
 المستنصر بالله الفاطمي ١٧  
 مسعود الخطوي ١٠٥  
 مسعود ابن الخطيري ١٦٧  
 المسعودي المؤرخ ٨  
 المسلمون في بيروت ١٠، ١٤-١٥، ١٧، ٣٩-٤١  
 مسهر البيروتي ١٦  
 معاوية الخليفة ١٤، ١٦  
 معتب بن ابي المغالي ٩٩، ١٥٠  
 ممر الدولة محمود ١٧  
 معين الدين محمد بن محمود ١٥٤  
 مفرح (مفرج) بن ابي الجيش ٧٢-٧٣  
 المقرزي ٢٠٨، ٩٢، ٧٩  
 مكحول الحافظ (ابو عبد الرحمن) ١٦  
 ملك آص ١٦٧  
 الملك الاشراف ايتال ٣٣٠  
 الملك الاشراف برسباي ٢١١، ٢١٩-٢٢٠، ٢٣٨  
 الملك الاشراف خليل بن قلاوون ٢٧-٢٩، ٥٩،  
 ٨١، ٩١، ١٣٠، ١٢٤، ٢١١  
 الملك الاشراف زين الدين ابو المغالي ٣٤  
 الملك الاشراف زين الدين شعبان ٢١٠-٢١١  
 الملك الاشراف كجك بن محمد بن قلاوون  
 ١٠٣، ١٠٩، ١٣٦  
 الملك الافضل علي (صاحب حماة) ١١٠



- ناصر الدين محمد بن شرف الدين عيسى بن احمد ٢٠٢، ٢٢٤  
 ناصر الدين محمد بن حسن بن علي ٢٠٦، ٢٢٤  
 ناصر الدين محمد بن شرف الدين موسى بن عيسى ٢٢٤  
 ناصر الدين محمد ابن شرف الدين يحيى بن صدقة ٢٢٦  
 ناصر الدين محمد بن صالح ١٧٥، ١٩٠، ١٩٦  
 ناصر الدين محمد بن علاء الدين علي بن محمد ابن مفرج ١٧٨، ١٨٢-١٨٤، ٢٠٥-٢٠٦  
 ناصر الدين الحسين بن محمد بن صالح ١٩٠  
 ناصر الدين محمود ابن ظاهر الدين علي بن جواد ٢٢٦  
 ناهض الدين بقر بن زين الدين صالح ٨٢، ٨٢-  
 ١٨٤، ١٥٥، ٨٥  
 ناهض الدين ابن فتح الدين حمزة ١١٢، ١٤٢، ١٩٩، ٢٠٧  
 ناهض الدين حمزة ابن فتح الدين محمد بن خضر ٢٢٢  
 ناهض الدين عبد المنعم ٩٧  
 ناهض الدين علي ابن سيف الدين مفرج ٢٢٢  
 نجم الدين ايوب ٦١، ٩٧  
 نجم الدين الباذرائي ٦٤  
 نجم الدين كوكيب بن سنان ٩٧، ٩٦  
 نجم الدين محمد بن جمال الدين حجى بن محمد ٥٦، ٧٠، ٧٤، ١٠٠، ١٤٤-١٤٥، ١٥٣-١٥٨  
 نجم الدين محمد بن حجى بن كرامة ٥٠  
 نجم الدين محمد بن شرف الدين سليمان ٢٢٢  
 نجم الدين محمد بن عماد الدين موسى ١٥٦  
 نجيبة ابنة تقي الدين ابراهيم ١٧٥  
 نجيبة زوجة سيف الدين مفرج بن احمد بن مفرج ١٥٢  
 نجيمة زوجة شهاب الدين احمد بن صالح ١٧٨  
 الملك الناصر يوسف بن العزيز الابوي ٥٥، ٦١، ١٢٢، ٦٤  
 الملك المؤيد صاحب حماة (اطلب ابو القداء) ملكشاه السلجوقي ١٨  
 منجك (نائب الشام) ١٦٩، ٢١٠، ٢١١  
 المنذر بن سليمان بن علم الدين بن محمد ٢٢٧  
 المنذر بن ماء السماء ٤٤  
 المنذر بن مالك ١٨  
 منطاش قمرقا (او قمرقا) ١٩٦-١٩٨، ٢١٢-٢١٤، ٢١٢  
 منكلي بفا ٢١١  
 منكوغر ٩٦  
 موسى النبي ١٢  
 الميادنة ٧٢  
 \* ن \*  
 الناصر بن ايوب ٥٢  
 ناصر الدين ابن سعدان ٨٤، ٩٦، ٩٨  
 ناصر الدين ابو الفتح بن ممن ١٠٥  
 ناصر الدين ابو الفتح بن ابي الجيش ٨٥-٨٦، ٩٨  
 ناصر الدين احمد ابن صلاح الدين خليل ٢٢٢  
 ناصر الدين التتوخى ٢٢٧  
 ناصر الدين الحسين بن تقي الدين ابراهيم ١٧٥، ١٧٦، ١٨٦، ١٨٧، ١٨٨-١٨٩، ١٩٩، ٢٠٥  
 ناصر الدين الكبير حسين بن خضر ٤٢، ٤٤، ٥٩  
 ٦٠، ٦٢، ٦٤، ٨٧، ٩٧-١٠٠، ١٤٨، ١٥٥  
 ١٥٩، ١٦٠، ١٦١، ١٦٤، ١٦٦، ١٦٧، ١٧٩  
 ٢٠٨  
 ناصر الدين خالد ابن زين الدين عمر ٢٢٥  
 ناصر الدين حنش (نائب صيدا) ٢٢٧  
 ناصر الدين غسان بن جلال ٩٧  
 ناصر الدين محمد بن جمال الدين محمد بن صالح ١٨٩-١٩٠، ٢٠٠  
 ناصر الدين محمد بن سويدان ٢٠١



- هرقن (الدكتور مرتين) ٨١  
 هرماس (او هرمس) ابو طارق ١٥٨  
 هنري دي لوسينيان ٢٢٢-٢٢٤  
 \* ي \*
- ياقوتة زوجة سيف الدين مفرج ١٥٥, ١٢١  
 يانوس متملك قبرس ٢٢٠-٢٢٨, ٢٢٠  
 يحيى سيف الدين ابن زين الدين صالح (ابو)  
 مؤلف الكتاب ١٧٩, ١٨١-١٨١  
 يحيى ابن ابراهيم ١٨٢  
 يزيد بن ابي سفيان ١٤  
 يسبك (او شبك) الكبير ٢١٦-٢١٨  
 يلبغا الخاصكي العمري ٢٤-١٦٨, ٢٥  
 يلبغا العمري ٢١٠-٢١١, ٢٢٤, ٢٤١  
 يلبغا الناصري اليحيياوي (نائب الشام) ١٠٨-  
 ١٠٩, ١٢٧, ١٩٣, ١٩٨, ١٩٩, ٢١٠, ٢١٢-  
 ٢١٤  
 بليان ابن باليان (صاحب صيدا) ٥٧٠  
 اليهود في بيروت ١١  
 يوحنا ابن الشماس عيسى عديسات ٢٤٠  
 يوستنيان الاخرم ١٨  
 يوسف (الامير التركماني الكرواني) ٢٧  
 يوسف بن بدر الدين حسن بن علي بن صالح  
 ٢٠٦  
 يوسف ابن عز الدين حسن بن علي بن جواد  
 ١٩٩  
 يوسف الخوري حبيب ٢٢٩  
 اليونان كتابه باب الدركة اليونانية ٢٣٨, ٨-  
 ٢٣٩ حكمهم في صور ١١ مملكتهم ١٢-  
 ١٣
- \* \* \*  
 هنغري بن دمونترب (دي مونفور) صاحب  
 بيروت ٨٠  
 هود النبي ٤٤  
 هوخ ابن بطرس البيروتي ٢٠  
 هولوكو (هلاوون) ٥٦, ٥٥  
 \* و \*
- واسطة بنت شرف الدين سليمان بن خضر  
 ٢٠٦, ١٨٩  
 الوليد بن مزيد العذري ١٥  
 الوليد بن يزيد ١٦  
 \* ي \*
- ياقوت الحموي ١٦, ١١  
 زناط دمونه الفرنجي ٥٧  
 النصارى في بيروت ١٠  
 النصارى ٣٣  
 نعيم ملك العرب ١٩٢, ١٩٨, ١٩٩, ٢٠٠, ٢١٢-  
 ٢١٤  
 نعيم مغيب ٢٢٧  
 نور الدين مجلي بن غلاب ١٦٥  
 نور الدين محمد ابن نجم الدين محمد ١٤٥  
 نور الدين محمود بن نجم الدين محمد ١٥٤  
 نور الدين محمود الملك العادل ٢٠-٢٢, ٤٦,  
 ٤٨, ٥٢, ٩٠  
 نوروز ٢١٦-٢١٨  
 النويري المؤرخ ١٤, ٢٩, ٢١  
 نيقوديموس ٢٤٠  
 \* \* \*  
 الهدناني (جمال الدين) ٢٥



## فهرس ثالث

### اعلام المدن والبلدان

بالس ٤٦	* * *
بانياس ٦٥	آمد (ديار بكر) ٢١٦
بتائر ٧٩, ٥٦, ٨٠, ٨٦, ٨٩, ٩٢, ١٥٥, ١٥٦, ١٨٦,	ابريج ٦١
بحوآره (اوبحوآرة) ١٨٧, ١٥٢, ٩٤	ادفول (او ادفون) ١٧٧, ٩٤, ٦٢
البراجنة ٢٢٥	ادميث ١٦٢, ١٥٠, ٩٩
برج البراجنة ٢٤٢	ارسوف ٢٦
برجة صيداء ٦١, ٤٩	الاسكندرية ١٢, ١٧, ٣٤, ٣٨, ٦٨, ١٨١, ٢١٠,
بركة شطرا ٩٣, ٨٦, ٨٩	٢١١
برمانا ٩	الاشرفية ١٣٠, ١٣١
بطانون ١٨٧, ١٥٤, ٩٤, ٥٦	اعيبه ٥٢, ٦٠, ٦٢, ١٠٢, ١١١-١١٤, ١٤٦,
بماصير ٦١	١٤٨, ١٥٨, ١٨٠, ٢٠٦, ٢٢٦, ٢٣١, ٢٣٧
بمبدات ٩	الافسية ٢٢٨
بمذران ٦١	اقطو ١٥٢, ٩٤
بعقلين ١٨٠	اكتو ١٨٠
بمليك ١٥, ٢٠, ٢٨, ٦٤, ١٠٠, ١٩٨,	انطاكية ١٩, ٢٣, ٢٦
بفداد ١٨, ٤٦, ١٠٦	أطر سوس ٢٧
بفراص ٢٦	انطلياس ٤٢, ١٠٠
البقاع ١٥, ٣٥, ٣٨, ٤٩, ٧٧, ١٠٥, ١٨٦, ٢٠١,	اورشليم ٢٤٠
البقاعية ١٣٦, ٢١٧, ٢٣١	ايلة ٢١١
البقاعان ٦٤	
بليس العرب ١٦٤	* ب *
بلستين ٢١٧	باب الدركة ٨, ٣٨, ٢٣٨ كتابتها اليونانية ٢٣٨-
بلتياس ٢٧	٢٣٩
	باروثا (ياروثا) ١١٠



حماة ٢٠	بلميدة ٩
حمص ٤٦,٢١,٢٠	بمكّين ٧٩
حنتوس ١٥	البوشرية ١٨٠
حيرشالا ٩٢,٨٩	البون ١٨٧
حي الجُمَيّرة ٨	بيت مري ٩
* خ *	بيروت : اخبارها وقدمها ٧-١٢ سورها ٧-٨
خان الحصين (?) ٢٤٢,١٦٨	قناخا ٩ طولها وعرضها ١٢-١٤ فتوحها
خان لاجين ١٣٩	الاول ١٦ علماءها المسلمون ١٥-١٦
الخزوب ٦١	ولاحقا ١٦-١٧ فتح الفرنج لبيروت ١٩-
الخريبة ١٨٧,١٥٩,١٢٩,٩٢	٢١ فتحها لصالح الدين ٢٢-٢٤ استيلاء
خلدا خلدة (١٨٥,١٥٦,١٥٥,١٠٠,٩٢,٥١)	الفرنج عليها ٢٥-٢٨ فتوح الملك الاشرف
* د *	لبيروت ٢٨-٢٤ حرش بيروت ٢٤-٢٥ برجها
دارياً ١٨٧	(الصغير والكبير ٢٦,٤٢,٤٢ قواعد بيروت
الدامور ١٤٩,١١٠,١٠٩,٩٩,٥٧,٥٢,٥١,٤٩	٢٩-٤٢ صاحبها الفرنجي ٥١,٥٧,٦٠,٦٨,
١٥٠ جسرهما ١٠٧-١٠٨,١٢١	٧٩ ذكرها كثير ...
دفون ٢٢٢,١٥٦,١٥٥,٩٢	البيرة ٢١٩,٧٩,٤٧
دقون ١٨٦,٥٦	ييصور ٥٦,٧٩,٨٦,٩٢,١٨٠,٢٠٢,٢٢٢
الدكوانة ١٨٠	* ت . ث *
دمر ٢٠١	تسورة ٦١
دمشق ١٦,١٧,١٨,٢٠,٢١,٢٠,٢١,٢٠,٢٤,٢٠,٢٨,٢٩,٥٥,	تتلبايا ٤٩
٦٥-٦٨,٨٤,١٠٥,١٠٥,١٢٥,١٥٥,١٩٠,٢٢٥-	* ج *
٢٢٠	جبيل ١٤,٢٤,٢٥,٢٨
دمياط ٢١٩,٢٢٤,٢٢٦,٢٢٠	الجرد ١٠٠
(الدوير ٥٢,٥٦,٦٢,٧٩,٩٢,٩٤,١٢٩,١٥٢,	جزين ٨٤,١٠٠,١٧٧
١٥٩,١٨٧,٢٠٢	الجوزات ٥٥
ديار بكر ٢٠	* ح *
دير الاسقيط في الصعيد ١٥	الحجاز ١٨٠,١٨١,٢١١
دير القلعة ٩	حديثا ٨٤
دير قوبل ٩٤	الحرمان : مكة والمدينة ٢٢٨
(الديورية ١٨٠	حصن الاكراد ٢٦
* ذ *	حصن عكاراد ٢٦
ذوقسية ٩	حطّين ٢٢
* ر *	حلب ١٦-١٧,٢٠,٢١,٥٥
رأس التينة ٢٠,٤٦	حلبا ٢٦



الشَّيَاح ٢٤٢	رأس العين ٢٠
* ص *	رشيد ٢٢٧
صافيتا ٢٦	الرَّقَّة ٢٠
الصالحية ٤٠	رحالا ١٨٦
الصباحية (او الصباحية) ١٢٩, ٩٢, ٦٢, ٥٦,	رمطون ١٤٤, ١٤١, ١٢٩, ٩٤, ٩٢, ٨٩, ٥٢, ٥٠,
١٨٧, ١٥٩	٢٢٦, ١٨٧, ١٦٢, ١٥٩, ١٥٨, ١٤٩
الصبيبة ٦٥	الرملة ٢١٥, ١٦٤
صرخد ٢١٨, ٥٢	الرها ٢٠, ١٩
الصعيدية (او السعيدية) ٢١٦	الرويسة ٩
صنين ٢٢٦	* ز *
صفد ٢١٨, ١٨٦, ٢٢	زبدل ٢٠١
الصليبية ٢١٦	* س *
الصنيطية (ار الصنيطية) ٢٤١, ٢٧	سرمهور ١٥٦, ١٥٥, ٩٢, ٥٦, ٥٢, ٥٠, ٤٨, ١٨
صنعا ١١٢	١٨٦
صور وهيكلها وآثارها ١١-١٢, ١٦, ٢٢, ٢٢,	سروج ٢٠
٢٤١	سن القيل ١٨
صيداء وهيكلها وآثارها ١١-١٢, ١٦, ٢٤,	سيس ٧٧
١٧٣, ١٠٥, ٩١, ٩٠, ٧٢, ٧٠, ٦٩, ٦٧, ٣٦, ٣٥	* ش *
٢٤١	شارون ٥٦, ٤٩
* ط *	الشاغور ١٢٩
طبرية ٢٦	الشام ١٥, ١٤, ١٢, ١١
طرابلس ١٤, ٢٢, ٢٧, ٢٢, ٢٣, ٤٢, ٧٠, ٧٧, ٩٠, ١٠٨,	الشحار ٥٢
١٣٤ صاحبها الابرنش ١٦٧, ٦٩, ٢٢٠, ٢٢١,	الشحيم ٦١
١١٢, ٩٤, ٩٢, ٨٩, ٦٢, ٥٩, ٥٦, ٥٥, ٥٢	شطرا ٢٠٢, ١٩٢, ١٧٧, ٩٤
١٥٩, ١٥٨, ١٤٩, ١٤٢, ١٤١, ١٣٩	شعقاب ١٨٠
الطفرانية (الطفرانية) ١٨٧, ١٥٤, ١٥٢, ٩٤	شعقب ١٩٢, ١٩٦-١٩٧, ٢٢٤
٢٤٢	الشقيف ٢٦: شقيف ارنلد وشقيف تيرون ٢٦,
* ظ *	٢٤١ شقيف كفرغوص ٧٤
ظهر حمار ٦١, ٤٩	شمشوم وبشمشوم (مزرعة) ٩٢, ٨٩, ٥٩
* ع *	شملان او شمال ١٥٦, ١٥٥, ٩٢, ٧٩, ٥٦
عاليه ١٨٧, ١٥٩, ٦٢, ٥٦	شمليخ (شمليخ) ٢٤٢, ١٤٣
العليية (ز) ٧٩	الشوف ٢٢٦, ١٧٧, ١٧٢, ٦١
عثلث ٢٧	الشوف الشوزاني ١٠٠
عجلون ٧٠, ٢٢	شيزر ٢٣



الفلقول ٢٢٧	العديس ٢٤٢,٩٧
غيتا ٦٣	عذراء ١٩٣-١٩٤, ١٩٨, ٢١٤
* ف *	عرامون ٤٦, ٤٧, ٥٤, ٥٥, ٧٩, ٨١, ٨٥, ٨٦, ٨٩
الفراديس (باب دمشق) ٨٥	٢٣٢, ١٨٧-١٨٦, ١٥٧-١٥٤, ٩٩, ٩٣
الفرديس ١٨٦, ١٥٦, ١٥٥, ٩٣, ٨٩, ٨٦, ٧٩	عرفة ١٤
فسيقين ٩٤, ١٧٧, ١٩٢, ٢٠٣	العرعار ونبعه ٩, ١٠
* ق *	العمرونية (?) ١٠٥
القاهرة ١٢, ٢٢٤, ٢٢٨, ٢٣٠	عريش مصر ٢٠, ٦٤
قبة يلبغا ١٩٦	عسقلان ١٥
قبرس ١٦, ٢٨, ٢٤, ٢٩, ٤٠, ٥٧, ٦٧, ١٦٨, ٢١١, ٢١٦	عكاً ١٧, ٢٣, ٢٤-٢٥, ٢٧, ٧٢
٢٢١-٢٣٠ متملك قبرس (يانوس)	العلايا ٢٧
٢٢٠-٢٣٠	العروسية ٢٣, ٨٠, ٨٩, ٩٢, ١٥٥, ١٥٦, ١٨٦
القي ٩٤, ١٥٣, ١٨٧	العيانية (?) ١٨٧
قدرون ٥٦, ٨٩, ٩٢, ٩٤, ١٢٩, ١٤٢, ١٤٩, ١٥٩, ١٨٧	عيتات ٥٦, ٦٤, ٩٢, ١٥٦, ١٨٦
القدس ١٢, ١٨, ١٩, ٢٤, ٢١٠, ٢٣٥	عين الباردة ١٨٠
قرطبه (او قرطيه) ٥٩, ٨١, ٩٣, ٩٤, ١٢٩, ١٨٧, ١٥٩	عين اوريه ٦١
١٨٧, ١٥٩	عين الجالوت ٦٥
القرين ٢٦	عين حبيبه ٦٢, ٩٤, ١٩٢, ٢٠٣
قسططينية ١١, ١٨	عين دارة ٢٣٣, ٢٣٨
القشا ٩	عين درافيل ٥٢, ٥٥, ٥٩, ٨١, ٩٢, ١٥٥, ١٥٦, ١٨٦
قصر حيفا ٢٦	١٨٦
قطيا ٤٣	عين زحلنا ١٧٧, ٢٤٢
قطره ٦٣	عين عنوب ٥٦, ٨٠, ٨٦, ٨٩, ٩٢, ١٥٦, ١٨٦
قناطر زبيدة ٩	عين الدلب ١٦٤
القماطية ٧٩	عين كسور ٥٢, ٥٥, ٨٩, ٩٢, ٩٤, ١٢٩, ١٤١
القنيطرة ٤٩	١٨٧, ١٥٨, ١٤٩
قيسارية ١٥	عين ماطور ٦١
قيليقية ١٨	عيناب ٥٦, ٦٠, ٨٠, ٨٦, ٨٩, ٩٣, ١١١, ١٤٤, ١٤٥, ١٤٥
* ك *	١٨٦, ١٥٦, ١٥٥, ١٥٤, ١٥٣
كدغور (?) ٧٩	عينتا (عيتا) ٩٢, ١٢٩, ١٨٧, ١٥٩
الكرك ٧٢, ١٠٣, ١٠٨-١١٤, ١١٦-١٢٥, ١٣٥	* خ *
١٢٩	الغرب ٤٦, ٥٢, ٥٦, ٧٥, ٧٩, ٢٣٦ الخ
كسروان ٩, ٣٠-٣٣, ٤٢, ٥٨, ٥٩, ٨٤, ١٠٠	غريفه ٦١
	غزوة ١٢٧, ٢١٧



المتن ٢٠	٢٢٦, ١٦٩, ١٦٨
مجدلينا ٦٢, ٤٩	كفر تانيث ١٨٠
مجدلياً ١٨٦, ١٥٦, ١٥٥, ٩٣, ٥٦	كفر سلوان ٦٢, ٦١
مرقون ١٨٧, ١٤٢, ٩٣, ٨٩, ٨٦, ٨١, ٥٩, ٥٦	كفر عييه ١٥٥, ٩٣, ٨٩, ٨٠, ٧٩, ٧٠, ٥٩, ٤٩
المرقب ٢٧, ٢٣, ٢١٦	١٨٦, ١٥٦
مشقرا ٧٧	كفر غوص ٧٤
مصر ٢٠, ١٢-٢٠, ٢١, ٧٠, ٢٨, ٢١	كفر فاود ٢٤٢, ١٧٢, ١٦٠, ٧٥, ٦٢
المار (المغار) ٦٢	كفر قطره ٦٢
المعاصير ٤٩	كفر قوق ١٣٦
المعاصير الفوقاه ٦١, ٤٩	كفر مقي ٢٤٢, ٥٢
مدلا (مدلا) ٩٣, ٨٩	كفر نبرخ ٦١
مفارة الاسد ٤٢	كفر ياً ١٨٠
مفارة شعيب ٢١٧	كنيسة الفرنج في بيروت ١٠
المغرب ١٢	كنيسة مار يحنأ ٣٩
المقيته (او درب المقيته) ١٥٥, ١٢٩, ٩٣, ٦٢	كنيسة افرنيسك ١١٠
١٨٧, ١٥٩	كنيسة القديس جرجس في بيروت ٨
منقده (?) ٢٠٢	قرب النهر ٢٢٩, ٩-٢٤٠
الملاحه (في قبرس) ٢٢٢	كنس القبارسه والبنادقه في بيروت ٢٩
ميسنون (او ميسلون) ٢٠١, ١٥٣, ١٤٥, ٩٤, ٦٠	كنيسة المخلص في بيروت ٢٤٠
* ن *	الكنيسة ٢٤٢, ١٦١, ١٣٦
نابلس ١٢٦, ٢٣	كيفون ٩٣, ٨٩, ٨٦
نصيين ٢٠	* ل *
نصر القدير ٤٦, ٣٠	لللاذقيه ٢٣
نصر الكلب ودربنده ١٩, ٩-١٩, ٣٠-١٦٧, ٢٨, ٣٠	اللبانه ١٥٩, ٦٢
١٠٨	لبنان ١٨
نصر الصفا وجسره ٢٢٦	اللمسون ٢٢٧, ٢٢٤, ٢٢٠
نبييه ١٠٠	* م *
وادي التيم ٢٠١, ١٢٦, ٦١, ٤٩	ماردين ٦٠
وارش (جبل) ٤٠	ماغوراس نصر بيروت ٩
	الماغرصة ٢٢٢, ٢٧, ٢٦, ٢٥





## فهرس رابع

### للافاظ الغريبة المشروحة في ذيل الكتاب

الدرك ٤٢	الابدال ١٥
الدربند ٤٢	الابرنش ٦٩
الدوادار ٢١١	ابو حبة ٨٢
الرهجبة ٤٠	الأخباز ٩٤
الروك ٧٩	الارتفاع ١٧
الزردكاش ٢٢٦	اقاليم الارض السبعة ١٣
الزئبر ٤٠	الاوطاق ٢١٠, ١٠٥
الساورة ٢٢٢, ٢٢١	البريد ٤٠
السمور ٢٢٩	البطسة ٣١ X
الشاد ٤٠	تاريخ الهجرة والتاريخ الرومي او تاريخ اليونان ٨١, ٨٠, ٥٩
الشكارة ٢٤٢	التجريدة والتجريد والتجردة ١٠٣ X
الشونة والشواني ٣٤ X	التركش ٦٥
الصداع ٢٤٢, ١٧٧	التميرة ٣٤ X
الطبليخانه ٢٢١, ٤٠	تلوشن ٤١
الطراز ٢٢٩	الجامكية ٤٠, ٢٢
الطر دوحش ٢٢٨, ١٦٩, ١١٠	الجروخ ٢٦ X
الطفار ٤٥	الحجر المانع ٨
الطواشية ٧٩	الحرير ١٨١
الطول ١٣	حمام البطاق ٤٠ X
العبرة ٩٠	الحياصة والحواصص ١٦٩, ١١٠, ٨٣
القرض ١٣	الحثبة ٣١
العُشْران ٧٤, ٦٤, ٣٥	الخط المنسوب ١٤٢, ٨٨ الرقاع والثك ١٤٢, ١
الموا ١٣	الطومار ١٦٢
الغراب ٢٢٠ X	



المرابطة ١٥	الفرارة ٨٠
المُسرف ٤٠	القرقل ٦٥
المقر ٥٨	X القرقون والقرقور ١٠١
المملوك ٩١	X القندس ١١٠
الميزان ١٣	X كَحَلَهُ ١٠٢
النفير ٤٠	كُنْدَاسَطَبِل ٥٧
النيزك ج الايزك ٤٢	الكوسات ٤٠
	اللوشية ١٨١

## فوائد شتى

صدق الاخبار في نسبة آل تنوخ ٢٢٢	آية الكرسي ١٦٢-١٦٣
قونة بيروت العجائية ١٠-١١, ٢٤٠	الانجيل ١١
كتابة باب الدركة اليونانية ٢٢٨, ٢٢٩-٢٣٩	التوراة ١١
المقال وسعره ١١٢	جسر القاضي ٢٣٦
سراة الزمان ٩٧	X خشب بيروت ١٨٤
مقصورة ابي بكر بن دُرَيْد ٨٨	الدرهم وسعره ١١٢, ١١٣
مناهج الفكر (كتاب) ١١	الدينار الصوري ١٤٩
الموارث الحشرية ٩٢	الذهب وسعره ١١٢
النار المليية بين بيروت ودمشق ٤٠	رياض الجنان ورياضة الجنان ٨٨, ١٢٨
نوادير البوادر (كتاب) ١٧٢	السنكسار الروماني ١١





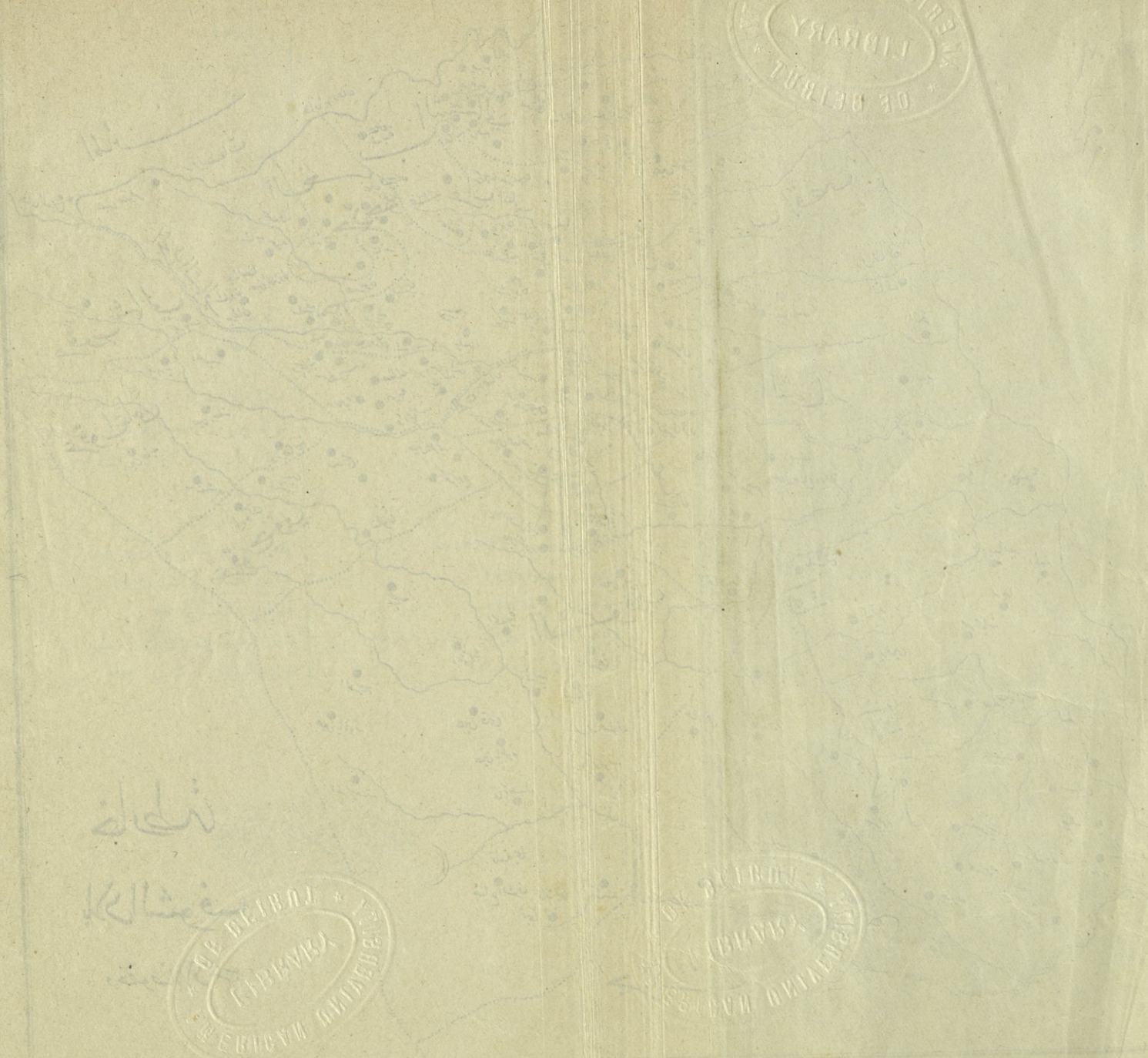
بجلا روس



خارطة  
بلاد الشوف  
ومختصر بلاد الشوف

صالح بن يحيى، تاريخ بيروت، الطبعة الأولى، بيروت 1907





نہالہ

نہالہ

نہالہ

نہالہ





Mais nous pouvons l'affirmer en terminant, cette publication n'intéresse pas seulement l'histoire locale de Beyrouth; nous croyons qu'elle contribuera, pour sa faible part, à mieux faire connaître l'intéressante époque des Croisades en jetant quelque lumière sur un coin du vaste théâtre où elles se sont déroulées.

*Beyrouth, 15 Août 1927.*



notamment dans l'astronomie, la poésie et l'histoire », il signale l'ouvrage que nous publions. En outre il vante ses talents militaires dont il donna une preuve éclatante dans l'expédition contre Chypre : c'est le récit que nous publions dans cette édition. Mais Ibn Sbāt oublie de nous donner la date de la mort de Ṣaliḥ, qui vivait encore (cfr. p. 207) en 840 de l'Hégire (1437 de l'ère chrétienne). Il semble avoir vécu jusqu'aux premières années de la seconde moitié de XV<sup>e</sup> siècle

D'éminentes qualités distinguent notre écrivain. Ce n'est pas un simple annaliste comme la plupart de ses coreligionnaires. Il a de l'ordre, de la méthode ; il sait grouper les faits qu'il raconte ; il les classe avec clarté, les résume, en recherche les causes. C'est un chercheur qui fouille les archives de sa famille et les contrôle, qui interroge les vieillards pour éclaircir un point obscur, qui sait même avouer au besoin son ignorance. Nous ne nous étonnerons pas après cela que son continuateur Ibn Sbāt l'ait copié presque en entier, nous donnant ainsi un moyen de fixer son texte parfois inintelligible.

Cette histoire est pour les Libanais du plus grand intérêt ; elle est la première en date qui leur fait connaître la partie de leur montagne située dans le voisinage de Beyrouth à l'ouest de cette ville. Pour la première fois on voit apparaître les noms des villages et des hameaux du district Al-Chouf, la liste et l'histoire des princes feudataires, qui l'ont occupé sous la dynastie des rois Mamluks d'Égypte. De curieux détails sur leur administration, leurs relations avec les représentants du pouvoir, leur vie familiale et sociale ne se trouvent que dans cette histoire intime écrite pour être gardée dans les trésors de la famille ; seule leur religion druse est très discrètement passée sous silence.



fait croire qu'ils étaient incomplets. En regardant de plus près les photographies qu'on nous en avait envoyées, nous avons reconnu que les feuillets étaient simplement intervertis. Nous avons alors publié ces documents dans les *Mélanges de la Faculté Orientale* (I, 302 - 375) sous le titre de « un dernier Echo des Croisades » avec traduction française et récits d'auteurs orientaux inédits. Ces documents appartiennent de droit à l'Histoire de Şaliḥ ; nous les lui avons rendus. Les autres Appendices ont été soigneusement révisés.

Quand à l'auteur, les nouveaux documents que nous publions et différentes allusions éparpillées dans son ouvrage, ainsi qu'une courte notice d'Ibn Sbāt son compatriote, dissipent l'obscurité qui nous cachait en partie sa figure. Il parle à plusieurs reprises de son père Saïf-ad-Din Yaḥia (p. 36, 179-181), de son pèlerinage somptueux à la Mécque, de sa bravoure lors de la descente à Beyrouth des Génois qu'il mit en fuite, de la mauvaise volonté de Baïdamor gouverneur de Damas à son égard, de ses prodigalités et de ses constructions ruineuses à 'Obeih et à Beyrouth.

Şaliḥ parle également de ses quatre oncles (p. 174 - 179) et de son frère 'Oṭman (p. 194 - 198). Quant à sa personne, c'est de son récit de l'expédition contre Chypre qu'on peut en retirer quelques détails. Il fut chargé d'équiper un petit bâtiment de guerre et de le commander avec une centaine de soldats sous ses ordres. Son récit ne laisse rien à désirer sur cet événement, sur la part qu'il y prit et sur la récompense qui lui fut accordée avant son retour au Liban.

Son compatriote Ibn Sbāt, écrivain du XVI<sup>e</sup> siècle, lui consacre une petite notice (cfr p. 234). Il nous apprend que c'était « un grand prince versé dans toute sorte de sciences



cile à déchiffrer. Le style est simple, presque vulgaire et incorrect ; cela même le rend quelquefois obscur. Şāliḥ ne tenant pas compte des règles de grammaire, le sens reste ambigu. Une autre difficulté sérieuse provient de la négligence de l'auteur à ponctuer les lettres surtout dans les noms propres. Il arrive ainsi que le même nom s'écrit de deux ou trois façons différentes.

Dans notre première édition, nous avons cru, tout en gardant fidèlement le texte de l'auteur, devoir corriger les fautes grossières qui le déparaient aux yeux du public Oriental très chatouilleux pour la pureté de la langue dans les textes imprimés. Pour répondre à quelques réclamations, nous avons préféré dans cette nouvelle édition laisser les incorrections de l'ouvrage, sauf à les signaler entre parenthèses. C'était le moyen de satisfaire tous les goûts.

Nous avons aussi retranché un certain nombre de notes sur Beyrouth où nous complétions le récit de Salih ; mais ayant publié il y a deux ans un ouvrage spécial sur la capitale du Liban sous le titre de « BEYROUTH : *Histoire et Monuments* » nous y renvoyons pour plus ample informé.

Par contre cette édition s'est enrichie de deux nouveaux documents ajoutés aux appendices supplémentaires précédents.

C'est d'abord (p. 207 - 219) une vue d'ensemble sur l'administration de la Syrie sous les rois Mamluks d'Egypte, au temps des Baḥtors Emirs d'Al-Ġarb aux VIII<sup>e</sup> et IX<sup>e</sup> siècle de l'hégire (XIV<sup>e</sup> et XV<sup>e</sup> de J. C.), puis un récit sur l'invasion de Chypre par les Musulmans sous le roi Janus II et le sultan Barsabaï.

Ces deux documents sont de l'auteur de l'Histoire de Beyrouth, mais ils avaient été reliés en désordre, ce qui nous avait



Néanmoins l'ouvrage de Salih resta encore dans nos papiers jusqu'à l'année 1898 au début de laquelle parut notre Revue al-Machriq. L'histoire de Beyrouth y vit aussitôt le jour et continua à y paraître par parties jusqu'à la fin de l'année suivante. En même temps nous préparions un tirage à part de tout l'ouvrage où nous profitions des remarques que des lecteurs bienveillants voulaient bien nous communiquer (1)

Nous avons promis en outre dans la Revue d'ajouter deux *Appendices* à l'ouvrage d'Ibn Yahia, contenant l'un des extraits d'Ibn Sbât postérieur à notre auteur d'une centaine d'années, l'autre un aperçu de l'histoire de Beyrouth depuis la période ottomane jusqu'à nos jours. Ils parurent à la fin de cette édition avec différentes autres notes. Quatre *Tables* complétèrent l'ouvrage et facilitèrent les recherches. On y joignit une carte dressée par M. Aftimios ingénieur distingué du Wilayet de Beyrouth.

Cette première édition parue en 1902 était déjà épuisée avant la guerre. Ce n'est que cette année que nous avons pu la revoir pour une nouvelle édition que nous offrons aujourd'hui au public.

Rappelons d'abord ce que nous disions du Manuscrit de Paris. Il est du XV<sup>e</sup> siècle et de la main même de l'auteur, qui l'avait écrit pour les émirs d'al-Gharb dont il descendait lui-même. Son intention, comme il prend soin de nous en avertir, était de léguer ce volume à sa famille qui devait le garder comme un legs pieux et ne s'en dessaisir à aucun prix (2). Cela explique pourquoi l'on ne trouve point d'autre copie de l'ouvrage. Cet exemplaire est d'une écriture élégante, parfois diffi-

---

1) Nous remercions tout particulièrement l'Émir Chakib Arislan à qui nous devons de précieux renseignements sur les localités du district d'al-Gharb.

2) Voir la Préface de l'auteur p. 7



# AVANT-PROPOS

de la 2<sup>de</sup> édition

Un éminent orientaliste, le regretté directeur de l'École des Langues Orientales vivantes à Paris, M. C. SCHEFER, nous signalait, en 1894, un Manuscrit de la Bibliothèque Nationale (Fonds arabe 1670, ancien Fonds 821) qui a pour titre : *Histoire de Beyrouth*, et nous engageait en même temps à le publier en l'annotant. Ce travail d'après lui nous revenait de droit, vu la nature du sujet plus intéressant pour nous que pour tout autre. Nous nous laissâmes persuader et nous nous mîmes aussitôt à transcrire l'ouvrage en question.

Cette copie n'était achevée qu'à moitié quand un ordre imprévu vint nous rappeler en Syrie, nous forçant ainsi à interrompre le travail commencé. Peut-être y aurions-nous renoncé sans l'obligeance de M. l'abbé J-B. CHABOT, si avantageusement connu du monde savant par ses publications orientales. Il voulut bien se charger de nous photographier lui-même le reste de l'ouvrage et nous permit ainsi d'entreprendre cette intéressante publication.

Un scrupule pourtant nous arrêta quelque temps. En éditant ce manuscrit n'allions-nous pas empiéter sur le terrain d'autrui ? En effet dans l'Introduction de la partie arabe de la célèbre COLLECTION DES HISTORIENS DES CROISADES, l'Histoire de Şalih Ibn Yaḥia est mentionnée comme un des ouvrages que les éditeurs comptent utiliser pour leur travail. Il était donc inutile de nous engager dans une publication que des hommes aussi compétents pouvaient mieux que nous mener à bonne fin. Mais après informations prises à Paris, on nous répondit que, loin de déplaire, notre travail pourrait au contraire faciliter la tâche des futurs éditeurs et traducteurs et que d'ailleurs on ne songeait pas à publier cette histoire intégralement.



de  
sig  
(E  
to  
lie  
vu  
au  
au

in  
te  
no  
ge  
ta  
me  
dr

éd  
d'a  
cél  
de  
les  
in  
aus  
fin  
qu  
lite  
leu



HISTOIRE  
DE  
**BEYROUTH**

ET DES BOHTORS ÉMIRS D'AL-GHARB

PAR

312  
SALIH IBN YAHYA

— \* \* —  
PUBLIÉE ET ANNOTÉE

par le P. L. CHEIKHO s. j.

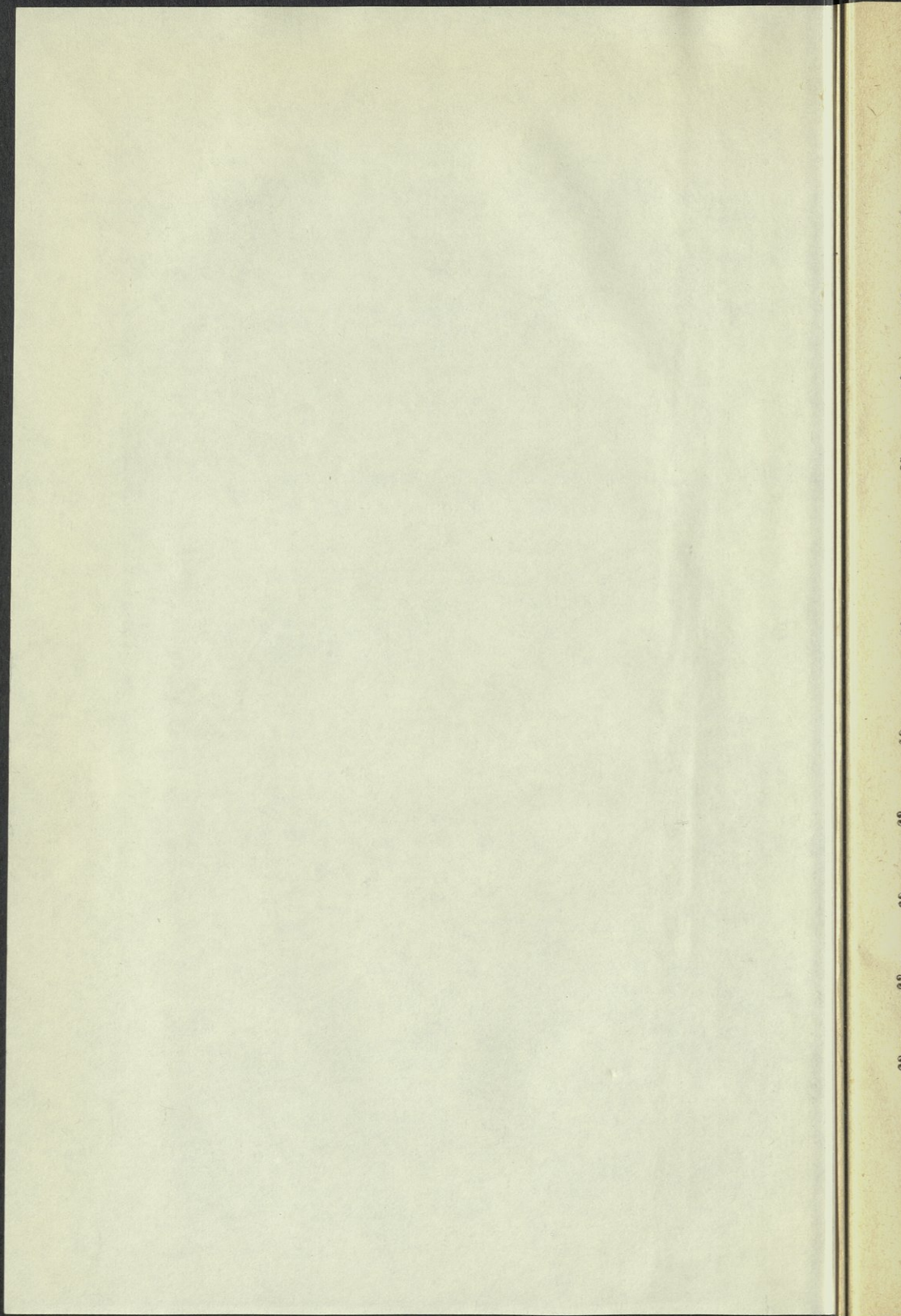
*d'après le Ms de Paris*

2<sup>de</sup> édition soigneusement revue et complétée

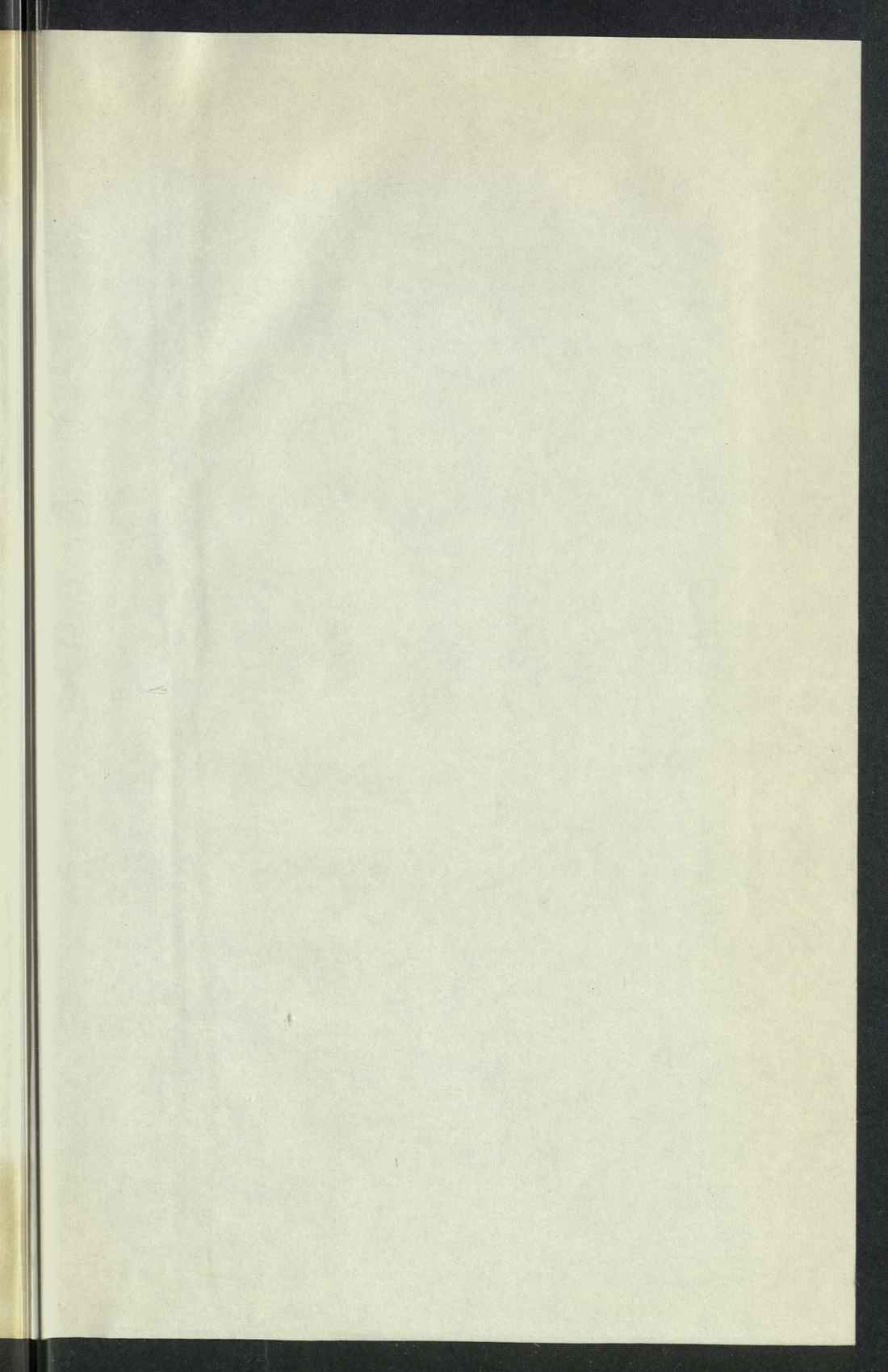
— \* —  
BEYROUTH  
IMPRIMERIE CATHOLIQUE

1927

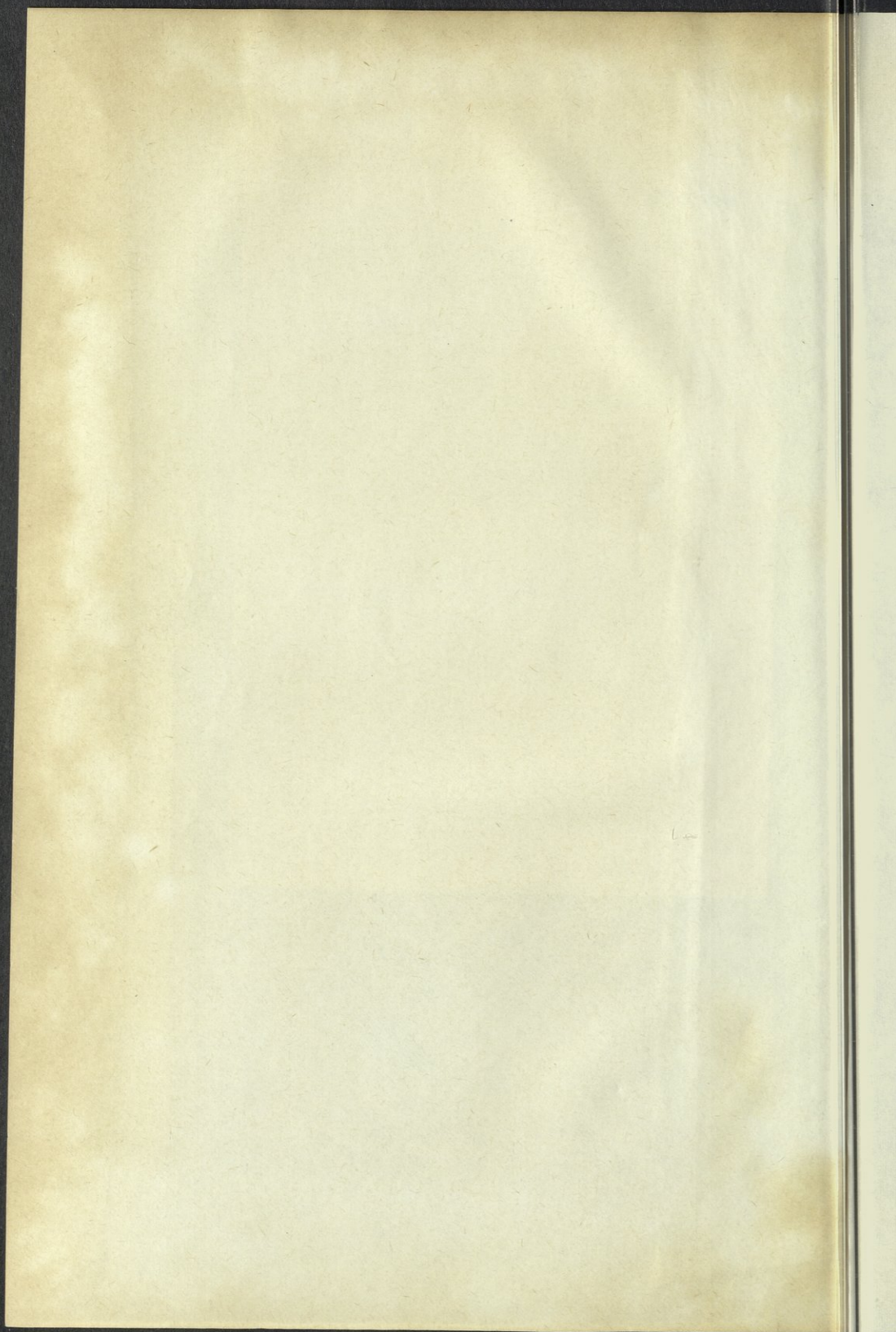
















DATE DUE



CA:956.925 S165E A:1927.c.1

شيخو، لويس (الاب)  
تاريخ بيروت وأخبار الامراء البحريين  
AMERICAN UNIVERSITY OF BEIRUT LIBRARIES



01071205

A. U. B. LIBRARY

NOT TO CIRCULATE

CLOSED  
AREA

CA:956.925 S165E A:1927

ابن يحيى \*

كتاب تاريخ بيروت وأخبار الامراء البحريين  
من بني الغرب \*

CA  
956.925  
S165E A  
1927



